

**Fiat Trattori**  
**FIAT**



1<sup>a</sup> edizione  
Stampato n. 603.14.262.00

---

# SERIE 440 - 440 DT - 440 V

**Catalogo parti di ricambio**  
**Catalogue des pièces détachées**  
**Spare parts catalogue**  
**Ersatzteilkatalog**  
**Catálogo de piezas de repuesto**

---

FIAT TRATTORI S.p.A. - Viale delle Nazioni, 55 (San Matteo) - 41100 MODENA

Per una corretta interpretazione di questo catalogo vedere:  
**AVVERTENZE PER LA CONSULTAZIONE DEL CATALOGO** (pag. 6)

Pour l'interprétation correcte de ce catalogue voyez:  
**REGLES POUR LA CONSULTATION DU CATALOGUE** (page 7)

Um den Katalog genau auslegen zu können, siehe:  
**HINWEISE ZUM GEBRAUCH DES KATALOGS** (Seite 8)

For proper interpretation see:  
**USE OF THE CATALOG** (page 9)

Para la correcta lectura del catálogo véase:  
**CÓMO SE MANEJA EL CATÁLOGO** (pág. 10)

Tutti i diritti di riproduzione sono riservati alla Soc. p. Az. FIAT TRATTORI - MODENA - ITALY

Il sistema di numerazione che individua i singoli particolari elencati nel presente catalogo non può essere adottato in alcun caso senza autorizzazione scritta dalla Soc. p. Az. FIAT TRATTORI. I dati contenuti in questo catalogo sono forniti a titolo indicativo. La Fiat Trattori potrà apportare in qualunque momento modifiche ai modelli descritti in questo catalogo, per ragioni di natura tecnica o commerciale. Per ulteriore informazione, il cliente è pregato di rivolgersi al più vicino Concessionario o Sede Fiat Trattori.

*Les données de cette brochure sont fournies à titre indicatif et pourraient se révéler caduques à la suite de modifications apportées par le constructeur, à n'importe quel moment, pour des raisons techniques ou commerciales ainsi que pour satisfaire aux normes en vigueur dans les différents Pays. Pour toute information, nous prions le client de bien vouloir s'adresser au Concessionnaire ou à la Filiale Fiat Trattori les plus proches. Tous droits réservés à la Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*  
*Le système de numérotation des pièces en liste dans ce catalogue ne peut être adopté en aucun cas, sans une autorisation écrite de la Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*

*Alle in diesem Prospekt enthaltenen Angaben sind Orientierungsdaten. Es können jedoch von Fiat Trattori sowohl aus technischen und Kaufmännischen Gründen als auch aus der Notwendigkeit heraus, geänderte gesetzliche Erfordernisse der verschiedenen Länder zu berücksichtigen, Änderungen eingeführt werden. Der Kunde ist gebeten, sich für weitere Information an Vertragshändler oder Fiat Trattori-Niederlassungen zu wenden. Alle Urheberrechte sind von der FIAT TRATTORI Soc. p. Az. - vorbehalten*  
*Die Benutzung des Numerierungssystems zur Kennzeichnung der im vorliegenden Katalog aufgeführten Ersatzteile bedarf in jedem Falle der schriftlichen Genehmigung der FIAT TRATTORI Soc. p. Az.*

*The information contained in this brochure is intended to be of a general nature only. The Fiat Trattori Company may at any time and from time to time, for technical or other necessary reasons, modify any of the details or specifications of the product described in this brochure. To be sure of getting accurate, detailed and up-to-date information, an intending buyer should consult his nearest Fiat Trattori dealer or distributor or branch. All rights reserved by Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*  
*Single item numeration method used in this catalog cannot be used without written consent by Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*

*Los datos contenidos en este catálogo se facilitan a título indicativo. Fiat Trattori podrá introducir, en cualquier momento, por razones de naturaleza tanto técnica como comercial, modificaciones en los modelos descritos en este catálogo. Para mayor información, rogamos al cliente, se dirija al Concesionario o Filiale Fiat Trattori más próximo.*  
*Reservados todos los derechos para Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*  
*El sistema de numeración de las piezas reseñadas en el catálogo no puede ser objeto de imitación o copia en ningún caso sin autorización por escrito de Soc. p. Az. FIAT TRATTORI*

Copyright by Soc. p. Az. FIAT TRATTORI MODENA

Printed in Italy

FIAT TRATTORI - Direzione Sviluppo Post-Vendita - Centro Ricambi ed Accessori

Ufficio Analisi e Pubblicazioni Tecniche

FIAT 440-440DT

Stampato n. Imprimé N° Print No. 603.14.262 - IX - 1981 - 1000  
Druckschrift Nr. Impreso n°

Elaborazioni tecniche PGS s.r.l. Modena

Stampa S.A.N. Torino

**INDICE GENERALE**

- Norme per le ordinazioni . . . . . pag. 5
- Avvertenze per la consultazione del catalogo » 6
- Elenco dei modelli (su carta arancio) . . . » 11
- Elenco delle varianti (su carta arancio) . . . » 13
- Indice dei sottogruppi » 17/1
- Indice delle parti di ricambio . . . . . » 19/1

**PARTI DI RICAMBIO**

- Tavole
- Elenchi delle parti di Ricambio

**MODIFICHE**

- Tabelle . . . . . pag. 1M

**TABELLE VARIE**

- Cuscinetti . . . . . » 1T
- Cavi elettrici . . . . . » 3T
- Capicorda e cappucci isolanti per cavi elettrici . . . . . » 5T
- Tubi isolanti protezione cavi elettrici . . . . . » 7T

**INDEX**

- Commande de pièces détachées . . . . . page 5
- Règles pour la consultation du catalogue . . » 7
- Liste des modèles (sur papier orange) . . » 11
- Liste des variantes (sur papier orange) . . » 13
- Index des sousgroupes » 17/1
- Index des pièces détachées . . . . . » 19/1

**PIÈCES DÉTACHÉES**

- Planches
- Liste des pièces détachées

**MODIFICATIONS**

- Tableaux . . . . . page 1M

**TABLEAUX DIVERS**

- Roulements . . . . . » 1T
- Câbles électriques . . » 3T
- Cosses et capuchons isolants pour câbles électriques . . . . . » 5T
- Tubes isolants de câbles électriques . . . » 7T

**VERZEICHNIS**

- Anweisungen zur Bestellung . . . . . Seite 5
- Hinweise zum Gebrauch des Katalogs . . » 8
- Liste der Modelle (auf orangefarbigem Papier) » 11
- Liste der varianten (auf orangefarbigem Papier) » 13
- Untergruppenverzeichnis » 17/1
- Ersatzteile Verzeichnis » 19/1

**ERSATZTEILE**

- Bildtafeln
- Ersatzteilliste

**ÄNDERUNGEN**

- Tabellen . . . . . Seite 1M

**VERSCHIEDENES**

- Wälzlager . . . . . » 1T
- Elektrische Leitungen » 3T
- Kabelschuhe und Schutzkapfen . . . . » 5T
- Schutzhüllen für elektrische Leitungen . . » 7T

**CONTENTS**

- Ordering parts . . . . . page 5
- Use of the catalog . . » 9
- Model list (on orange paper) . . » 11
- Variations list (on orange paper) . . . » 13
- Subgroup index . . . » 17/1
- Spare parts index . . » 19/1

**SPARE PARTS**

- Plates
- Spare parts list

**MODIFICATIONS**

- Tables . . . . . page 1M

**MISCELLANEA**

- Bearings . . . . . » 1T
- Electrical cables . . . » 3T
- Electrical cable terminals and boots . . » 5T
- Electrical cable insulation tubes . . . . » 7T

**ÍNDICE GENERAL**

- Pedidos de repuesto . pág. 5
- Cómo se maneja el catálogo . . . . . » 10
- Lista de modelos (papel naranja) . . . . » 11
- Lista de variantes (papel naranja) . . . . » 13
- Índice de subgrupos . » 17/1
- Índice de piezas de repuesto . . . . . » 19/1

**PIEZAS DE REPUESTO**

- Láminas
- Listas de piezas de repuesto

**MODIFICACIONES**

- Tablas . . . . . pág. 1M

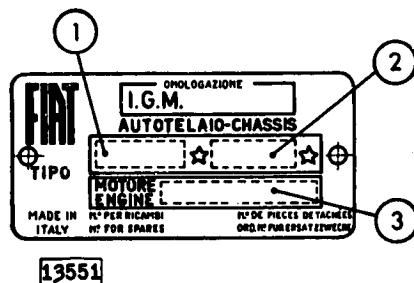
**TABLAS**

- Rodamientos . . . . . » 1T
- Cables eléctricos . . » 3T
- Terminales y capuchones aislantes de cables eléctricos . . . . » 5T
- Fundas aislantes de cables eléctricos . . . » 7T

## NORME PER LE ORDINAZIONI

Le ordinazioni di parti di ricambio devono essere corredate dalle seguenti indicazioni:

- Tipo del trattore (1)
- Numero dell'autotelajo (2)
- Tipo del motore (3)
- Numero del motore
- Numero di ordinazione della parte che si richiede (come indicato nelle tavole e negli elenchi parti di ricambio), in base al quale vengono evase le ordinazioni.



## COMMANDE DE PIÈCES DÉTACHÉES

Les commandes doivent nous parvenir complètes des indications suivantes:

- Type du tracteur (1)
- Numéro du châssis (2)
- Type du moteur (3)
- Numéro du moteur
- Numéro de commande de la pièce requise (comme indiqué sur les planches et aux listes des pièces), d'après lequel les commandes sont expédiées.

## ANWEISUNGEN ZUR BESTELLUNG

Bei Bestellung bitten wir stets folgendes anzugeben:

- Typ des Schleppers (1)
- Fahrgestellnummer (2)
- Motorbaumuster (3)
- Motornummer
- Bestellnummer des gewünschten Ersatzteils (It. Bildtafeln u. Listen), auf Grund derer die Lieferung erfolgt.

## ORDERING PARTS

Orders for spare parts must include the following data:

- Tractor type (1)
- Chassis number (2)
- Engine type (3)
- Engine number
- Part number of the ordered spare, as given on plates and lists, that will be used to fill the order.

## PEDIDOS DE REPUESTOS

En todos los pedidos de piezas de repuesto tienen que consignarse los datos siguientes:

- modelo del tractor (1)
- matrícula del chasis (2)
- modelo del motor (3)
- matrícula del motor
- número de pedido de la pieza requerida (el que coincidirá con el reseñado en las listas de piezas de repuesto y las láminas), en base al cual se evacúa el pedido.

**1 - Ricerca delle parti di ricambio**

Per una corretta ricerca delle parti di ricambio illustrate ed elencate nel catalogo, è necessario:

- a) consultare l'« **Elenco dei modelli** » (a pag. 11 su carta arancio) per individuare il codice numerico del modello che interessa;
- b) consultare l'« **Elenco delle varianti** » (a pag. 13 su carta arancio) per individuare il codice numerico della variante che interessa;
- c) consultare le tavole e i relativi elenchi delle parti di ricambio del catalogo, come indicato ai successivi punti 2 e 3.

**2 - Elenchi delle parti di ricambio**

Elencano le parti di ricambio di ciascun sottogruppo, illustrate nelle tavole e le parti fornite come « Serie », le parti « SOST ... CON ... », « ELIM ... », « ERA ... VED ... », « ERA ... », ecc. in ordine progressivo di n. di ordinazione.

Per una più completa interpretazione delle denominazioni delle parti di ricambio è opportuno riferirsi alle illustrazioni delle tavole.

**Indicazioni e abbreviazioni usate negli elenchi:**

SGR. = sottogruppo	SUP. = superiore
N. = numero	INF. = inferiore
COMPL. = complessivo	EST. = esterno
SP = spessore	INT. = interno
S = parte sinistra (°)	LAT. = laterale
D = parte destra (°)	CENTR. = centrale
ANT. = anteriore (°)	R.M. = retromarcia
POST. = posteriore (°)	RAPP. = rapporto
1A, 2A ... = 1a, 2a, ... velocità	

SOST. ... CON ... = parte ... sostituita con ...  
 ELIM. ... = parte ... eliminata  
 (per i tipi a catalogo e con segno      )

ERA ... VED. ... = parte ... soppressa, ved. ...  
 ERA ... = parte ... soppressa  
 (per tutti i tipi e con segno      )

ERR. ... CORR. ... = parte ... errata, corregge ...  
 (con segno      )

CM = fornito a centimetri  
 M = fornito a metri  
 T = ved. « Tabelle varie »  
 S = esistenza di « Serie », ecc.

nella colonna  
« quant. »

**3 - Tavole**

Illustrano le parti di ricambio di ciascun sottogruppo.

Ogni tavola riporta (a destra) il numero del sottogruppo e l'eventuale numero di foglio, la denominazione del sottogruppo (al centro) e le indicazioni di validità della tavola (a sinistra, con i codici dei modelli di cui al precedente punto 1a).

Le parti di ricambio illustrate sono contraddistinte dal numero di ordinazione con a fianco tutte le indicazioni (modifiche, codici, ecc.) sufficienti in generale per poter individuare le parti stesse direttamente sulle tavole.

**Indicazioni e abbreviazioni usate nelle tavole:**

- 569948 = parte di normale fornitura
- ~~582689~~-552403 = parti fornite in alternativa
- 587205 (01) = parte propria del modello 01
- 565065 0,5 = parte avente spessore 0,5 mm
- 578333 + 0,4 = parte maggiorata di 0,4 mm
- 893295 = complessivo
- 564648 A3.02 = complessivo le cui parti sono illustrate nel Sgr. A3.02
- C 951 567390 = parte antemodifica 951
- D 951 587494 = parte postmodifica 951
- A3.01 = parte illustrata nel Sgr. A3.01
- 1, 2, ecc. = vedere apposita tabella oppure elenco delle parti di ricambio
- A, B, ecc.

- s = parte sinistra (°)
  - d = parte destra (°)
  - ∅ ... = diametro... mm
- 
- =esistenza di « Serie », « Dotazioni », « Corredi », ecc.

**Validità della tavola**

con le indicazioni dei codici di cui al punto 1a

C 935 → aut. n. 076204  
 significa che la tavola vale « fino » al trattore con autotelaio n. 076204, in conseguenza della modifica 935

D 935 aut. n. 076205 →  
 significa che la tavola vale « dal » trattore con autotelaio n. 076205, in conseguenza della modifica 935

(°) rispetto alla direzione di marcia del trattore

**4 - Tabelle « MODIFICHE »**

Elencano tutte le modifiche apportate ai trattori durante la produzione, le loro applicazioni e le norme di ricambio.

**Indicazioni e abbreviazioni usate nelle tabelle modifiche:**

colonna « Modifica »:

- C ... = modifica n. ... (per le parti antemodifica)
- D ... = modifica n. ... (per le parti postmodifica)

attuazioni:

- aut. n. ... = « fino » al trattore con autotelaio n. ...
- mot. n. ... = « fino » al motore n. ...
- aut. n. ... → = « dal » trattore con autotelaio n. ...
- mot. n. ... → = « dal » motore n. ...
- IX 1970 = nel mese di settembre 1970
- R = per ricambi

colonna « Sgr. interessati e Norme di ricambio »:

- C1.30 - C1.32 = sottogruppi interessati alla modifica
- (N.T.R. ...) = n. del Notiziario Tecnico Ricambi con il quale viene segnalata la modifica

indicazioni usate per le norme di ricambio:

- ~~4055118~~ = D 2072 (per i tipi a catalogo)
- ~~4065448~~ = D 2072 (per tutti i tipi)  
= applicare tutte le parti postmodifica D 2072
- ~~4076308~~ = 4086486 + 4092472 (per i tipi a catalogo)
- ~~4076308~~ = 4086486 + 4092472 (per tutti i tipi)  
= applicare 4086486 più 4092472
- ~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (per i tipi a catalogo)
- ~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (per tutti i tipi)  
= applicare 4082585 eliminando 4074547
- nessun numero = le parti antemodifica vengono ancora fornite di ricambio

**5 - « TABELLE VARIE »**

Comprendono le tabelle da consultare per conoscere i dati relativi ai « Cuscinetti », ecc.

**1 - Recherche des pièces détachées**

Pour la recherche correcte des pièces de rechange illustrées et numérotées dans le catalogue, il faut:

- a) consulter la « Liste des modèles » (à page 11 sur papier orange) afin d'individuer le code numérique du modèle qui intéresse;
- b) consulter la « Liste des variantes » (à page 13 sur papier orange) afin d'individuer le code numérique de la variante qui intéresse;
- c) consulter les planches et les listes des pièces détachées correspondantes du catalogue, comme indiqué aux points 2 et 3 suivants.

**2 - Liste des pièces détachées**

Elle comprennent les pièces de rechange de chaque sous-groupe figurant sur les planches et les pièces livrées comme « Jeux », les pièces « SOST .. CON ... », « ELIM ... », « ERA ... VED ... », « ERA ... », etc., en ordre progressif de n. de commande.

Pour une interprétation plus correcte des désignations des pièces détachées, il est opportun de se reporter aux illustrations des planches.


**Symboles et abréviations utilisés dans la liste (dans la partie en italien seulement):**

- |                      |                  |
|----------------------|------------------|
| SGR. = sousgroupe    | SUP. = supérieur |
| N. = numéro          | INF. = inférieur |
| COMPL. = ensemble    | EST. = extérieur |
| SP. = épaisseur      | INT. = intérieur |
| S = pièce gauche (°) | LAT. = latéral   |
| D = pièce droite (°) | CENTR. = central |
| ANT. = avant (°)     | R.M. = marche AR |
| POST. = arrière (°)  | RAPP. = rapport  |

1A, 2A ... = 1re, 2me ... vitesses


SOST... CON... = pièce ... remplacé par ...

ELIM ... = pièce ... éliminée


(pour les types dans le catalogue et rappelée par le symbole )

ERA ... VED ... = pièce ... supprimée, voir ...

ERA ... = pièce ... supprimée

(pour tous les types et rappelée par le symbole )

ERR... CORR... = pièce ... erratum, lire ...

(rappelée par le symbole )

CM = livré par centimètres

M = livré par mètres

T = voir « Tableaux divers »

S = existence de « Jeux », etc.

dans la  
colonne  
« quant. »

**3 - Planches**


Elles représentent les pièces détachées de chaque sous-groupe.

Chaque planche reporte (à droite), le numéro du sous-groupe et le numéro de feuille éventuel, la désignation du sous-groupe (au centre) et les indications de validité de la planche (à gauche, avec les codes des modèles dont au point 1a précédent).

Les pièces représentées sont repérées par le n. de commande accompagné de toutes les indications (modifications, codes, etc.) suffisant en général à repérer les pièces elles-mêmes directement sur les planches.

**Symboles et abréviations utilisés sur les planches:**

- 569948 = pièce de fourniture standard
- 582689-552403 = pièces livrées en alternative
- 587205 (01) = pièce propre au modèle 01
- 565065 0,5 = pièce de 0,5 mm d'épaisseur
- 578333 + 0,4 = pièce majorée de 0,4 mm
- 893295 = ensemble
- 564648 A3.02 = ensemble dont les pièces figurent dans le Sgr. A3.02
- C 951 567390 = pièce antérieure à la modification 951
- D 951 587494 = pièce postérieure à la modification 951
- A3.01 = pièce illustrée au Sgr. A3.01
- 1, 2, etc., = voir le tableau exprès ou bien la liste
- A, B, etc. des pièces détachées.

- s = pièce gauche (°)
- d = pièce droite (°)
- ∅ ... = diamètre ... mm
-  = existence de « Jeux », « Dotations », etc.

**Validité de la planche**

avec les indications des codes dont au point 1a

C 935 → aut. n. 076204

veut dire que cette planche est valable « jusqu'au » tracteur avec châssis 076204, par suite de la modification 935

D 935 aut. n. 076205 →

veut dire que cette planche est valable « à partir du » tracteur avec châssis 076205, par suite de la modification 935

(°) par rapport au sens de roulement du tracteur

**4 - Tableaux « MODIFICATIONS »**

Dans ces tableaux sont reportées toutes les modifications apportées aux tracteurs en cours de leur production, leurs applications ainsi que les règles d'interchangeabilité.

**Symboles et abréviations utilisés dans les tableaux des modifications:**

colonne « Modifica » (modification):

C ... = modification n. ... (pour les pièces ancienes)

D ... = modification n. ... (pour les pièces actuelles)

effectuations:

→ aut. n. ... = « jusqu'au » tracteur avec châssis n. ...

→ mot. n. ... = « jusqu'au » moteur n. ...

aut. n. ... → = « à partir » du tracteur avec châssis n. ...

mot. n. ... → = « à partir » du moteur n. ...

IX 1970 = au mois de septembre 1970

R = pour rechanges

colonne « Sgr. Interessati e Norme di ricambio » (Sgr. concernés et règles pour les remplacements):

C1.30 - C1.32 = sousgroupes concernés par la modification

(N.T.R. ...) = numéro du Bulletin de Pièces Détachées reportant la modification

symboles utilisés dans les règles pour les remplacements:

~~405544~~ = D 2072 (pour les types dans le catalogue)

~~405544~~ = D 2072 (pour tous les types)

= appliquer toutes les pièces actuelles D 2072

~~407630~~ = 4086486 + 4092472 (pour les types dans le catalogue)

~~407630~~ = 4086486 + 4092472 (pour tous les types)

= appliquer 4086486 et 4092472

~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (pour les types dans le catalogue)

~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (pour tous les types)

= appliquer 4082585 en éliminant 4074547

aucun chiffres = les pièces pré-modification sont encore livrées détachées

**5 - « TABLEAUX DIVERS »**

Ils comprennent les tableaux à consulter pour connaître les données se rapportant aux « Roulements », etc.

**1 - Auffinden der Ersatzteile**

Zum Auffinden der in vorliegendem Katalog aufgeführten und abgebildeten Ersatzteile ist notwendig:

- a) die « **Liste der Modelle** » (auf orangefarbigem Papier, S. 11) nachzuschlagen, um die **Kennummer** des in Frage kommenden Modells festzustellen;
- b) die « **Liste der varianten** » (auf orangefarbigem Papier, S. 13) nachzuschlagen, um der **kodex der gewünschten varianten** zu erkennen;
- c) die **Bildtafeln** und entsprechenden **Ersatzteillisten** nachzuschlagen, wie in den folgenden Punkten 2 u. 3 angegeben.

**2 - Ersatzteilliste**

Die Listen führen die in den Bildtafeln abgebildeten Ersatzteile, die als « Satz », « SOST ... CON ... », « ELIM ... », « ERA ... VED ... », « ERA ... », usw., geliefert werden in **laufender Bestellnummernfolge** an.

Zur besseren Verständigung der **Benennung** der einzelnen Ersatzteile, siehe Bildtafeln.

**Erläuterungen und Abkürzungen auf der Ersatzteilliste**

SGR. = Untergruppe	SUP. = oben
N. = Nummer	INF. = unten
COMPL. = Zusammenbau	EST. = aussen
SP. = Stärke	INT. = innen
S = links (°)	LAT. = seitlich
D = rechts (°)	CENTR. = Mitte
ANT. = vorn (°)	R.M. = Rückwärtsgang
POST. = hinten (°)	RAPP. = Untersetzung

1A, 2A ... = 1., 2., ... Gang

SOST ... CON ... = Teil ... ersetzt durch ...  
 ELIM ... = Teil ... entfernt ...  
 (für die im Katalog aufgeführten Typen und mit )

ERA VED ... = Teil weggefallen, siehe ...  
 ERA ... = Teil weggefallen  
 (für alle Typen und mit )

ERR ... CORR ... = Teil ... Fehlerberichtigung ...  
 (mit )

CM = vom laufenden Zentimeter erhältlich  
 M = vom laufenden Meter erhältlich  
 T = siehe « Verschiedenes »  
 S = Vorhandensein von « Sätzen » usw.

*In der Spalte « quant. » (Anzahl)*

**3 - Bildtafeln**

Die Tafeln veranschaulichen die Ersatzteile jeder einzelnen Untergruppe.

Auf jeder Bildtafel ist folgendes angegeben: die **Untergruppennummer (rechts)** mit der eventuellen Seitennummer des Katalogblatts, die **Untergruppenbenennung (in der Mitte)**, sowie die **Gültigkeit der Bildtafel (links, mit den Kennnummern der Modelle wie in Punkt 1a)**. Die abgebildeten Ersatzteile sind mit den **Bestellnummern** und sämtlichen Angaben versehen (**Änderungen, Kennnummern usw.**), die im allgemeinen ausreichen, die gewünschten Teile direkt auf den Bildtafeln zu ermitteln.

**Erläuterungen und Abkürzungen auf den Bildtafeln:**

- 569948 = normalerweise gelieferter Teil
- 582689-552403 = abwechselnd gelieferter Teil
- 587205 (01) = Eigenteil des Modells 01
- 565065 0,5 = Teil von 0,5 mm Stärke
- 578333 + 0,4 = Teil mit 0,4 mm Übermass
- 893295 = Zusammenbau
- 564648 A3.02 = Zusammenbau, dessen Einzelteile in Utgr. A3.02 abgebildet sind
- C 951 567390 = früherer Teil 951
- D 951 587494 = gegenwärtiger Teil 951
- A3.01 = in Utgr. A3.01 abgebildeter Teil
- 1, 2, usw., = siehe spezielle Tabelle oder Ersatzteilliste.
- A, B, usw.

s = links (°) | = Lieferbarkeit von  
 d = rechts (°) | Teilen als « Satz », « Serie », « Aus-  
 ø ... = mm Durchmesser | rüstung » usw.

**Gültigkeit der Bildtafeln:**

durch die im Punkt 1a angegebenen Kennnummern angeführt

C 935 → aut. n. 076204  
 bedeutet: die Tafel gilt « bis » Schlepper mit Fahrgestell Nr. 076204, infolge der Änderung 935

D 935 aut. n. 076205 →  
 bedeutet: die Tafel gilt « ab » Schlepper mit Fahrgestell Nr. 076205 infolge der Änderung 935

(°) in bezug auf die Fahrtrichtung des Schleppers

**4 - Tabellen « ÄNDERUNGEN »**

In diesem Abschnitt sind sämtliche im Laufe der Produktion an den Schleppern vorgenommene **Änderungen** sowie ihre **Einführung** und die **Ersatzanweisungen** aufgeführt.

**Hinweise und Abkürzungen in der Tabelle Änderungen:**

Spalte « **Modifica** » (Änderung)

- C ... = Änderungsnummer ... (frühere Teile)
- D ... = Änderungsnummer ... (gegenwärtige Teile)

**Einführung:**

- aut. n. ... = « bis » Schlepper mit Fahrgestell-Nr....
- mot. n. ... = « bis » Motor-Nr. ...
- aut. n. ... → = « ab » Schlepper mit Fahrgestell-Nr....
- mot. n. ... → = « ab » Motor-Nr. ...
- IX 1970 = September 1970
- R = für Ersatzfälle

Spalte « **Sgr. Interessati e Norme di ricambio** » (betreffende Untergruppen und Ersatzanweisung):

C1.30 - C1.32 = die Änderung betreffende Untergruppen

(N.T.R. ...) = Mitteilungsblatt der Ersatzteilabteilung in welchem die Änderung beschrieben ist

**Erläuterungen auf den Ersatzanweisungen:**

- ~~4055118~~ = D 2072 (für die im Katalog aufgeführten Typen)
- ~~4055118~~ = D 2072 (für alle Typen)  
= sämtliche neuen Teile D 2072 einbauen
- ~~4076305~~ = 4086486 + 4092472 (für die im Katalog aufgeführten Typen)
- ~~4076305~~ = 4086486 + 4092472 (für alle Typen)  
= 4086486 und 4092472 einbauen
- ~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (für die im Katalog aufgeführten Typen)
- ~~4066292~~ = 4082585 - 4074547 (für alle Typen)  
= 4082585 einbauen u. 4074547 zu entfernen ist

**Keine Nummer** = die früheren Teile sind weiterhin als Ersatzteile lieferbar

**5 - « VERSCHIEDENES »**

Dieser Abschnitt enthält die Tabellen, in denen die Daten der « Wälzlager » usw. angegeben sind.

# USE OF THE CATALOG

## 1 - How to locate spares

To find the spares shown and listed in the catalog, proceed as follows:

- a) consult the « Model list » (on page 11 on orange paper) to find the code number of the model involved;
- b) consult the « variations list » (on page 13 on orange paper) to find the code number of the variation involved;
- c) consult the spare parts list and the plates of the catalog, as directed below in 2 and 3.

## 2 - Spare parts list

Lists the spare parts, illustrated in the plates and the parts supplied as « Set », « Kit », the parts « SOST ... CON... », « ELIM... », « ERA... VED... », « ERA... », etc. of each subgroup, according to the progressive part number.

Refer to plate illustrations for a complete interpretation of spare description.

Indications and abbreviations used in the list (only in the Italian section):

SGR. = subgroup	SUP. = upper
N. = number	INF. = lower
COMPL. = assembly	EST. = outer
SP. = thickness	INT. = inner
S = left (°)	LAT. = side
D = right (°)	CENTR. = center
ANT. = front (°)	R.M. = reverse
POST. = rear (°)	RAPP. = ratio

1A, 2A ... = 1st, 2nd ... gear

SOST ... CON ... = part ... replaced by ...

ELIM ... = part ... discarded

(for types listed on the catalog and identified by )

ERA ... VED ... = part ... suppressed, see ...

ERA ... = part ... suppressed

(for all types and identified by )

ERR ... CORR ... = part ... errata, corrige ...

(identified by )

CM = supplied to the centimeter.

M = supplied to the meter

T = see « Miscellanea »

S = some parts are supplied as « Set », « Kit », etc.

column  
« quant. »

## 3 - Plates

Illustrations show the spare parts of each subgroup. Below each plate there is the Sgr. No. (right) and sheet number, if any, the Sgr. title (center), and plate applicability (left, by codes - see para. 1a).

The spare parts illustrated are identified by respective part numbers together with other indications (modifications, codes etc.) generally sufficient for direct location of parts on plate.

Indications and abbreviations used in the plates:

- 569948 = standard supply part
- 582689-552403 = parts supplied as an alternative
- 587205 (01) = part specific for model 01
- 565065 0,5 = 0,5 mm thick part
- 578333 + 04 = 0,4 mm o/s part
- 893295 = assembly
- 564648 A3.02 = assembly whose separate components are shown in Sgr. A3.02
- C 951 567390 = ante-modification 951 part
- D 951 587494 = post-modification 951 part
- A3.01 = part shown in Sgr. A3.01
- 1, 2, etc., = see the proper table or spare parts list
- A, B, etc.

s = left (°)

d = right (°)

ø ... = ... mm dia.



= some parts are supplied as « Sets », « Kits », etc.

### Plate applicability

by the specific indications of code as referred in para 1a

C 935 → aut. n. 076204

means: consequently to modification 935 the plate is valid up to tractor with chassis No. 076204

D 935 aut. n. 076205 →

means: consequently to modification 935 the plate is valid from tractor with chassis No. 076205

(°) determined by facing in the same direction as the driver

## 4 - « MODIFICATIONS » tables

List all the modifications introduced on tractors during production, their applicability and the directions for replacement.

Indications and abbreviations used in modification tables:

column « Modifica » (modification):

C ... = modification No. ... (for the A.M. parts)

D ... = modification No. ... (for the P.M. parts)

effectiveness:

→ aut. n. ... = up to tractor with chassis No. ...

→ mot. n. ... = up to engine No. ...

aut. n. ... → = from tractor with chassis No. ...

mot. n. ... → = from engine No. ...

IX 1970 = introduced in september 1970

R = For replacements

column « Sgr. Interessati e Norme di ricambio » (Sgr. involved and directions for replacement):

C1.30 - C1.32 = subgroups involved in the modification

(N.T.R. ...) = Spare Parts Bulletin in which the modification is described

Indications used in the directions for replacement:

~~4055118~~ = D 2072 (for types listed on the catalog)

~~4056448~~ = D 2072 (for all types)

= mount all post-modification D 2072 parts

~~4076308~~ = 4086488 + 4092472 (for types listed on the catalog)

~~4076308~~ = 4086488 + 4092472 (for all types)

= mount 4086488 and 4092472

~~4068292~~ = 4082585 - 4074547 (for types listed on the catalog)

~~4068292~~ = 4082585 - 4074547 (for all types)

= mount 4082585 discarding 4074547

no number reported = supply of ante-modification parts is continued

## 5 - « MISCELLANEA »

This section includes the lists showing data relevant to « Bearings », etc.



**1 - Cómo se buscan las piezas de repuesto**

Para buscar las piezas de repuesto reseñadas en el catálogo, hay que:

- a) consultar la « Lista de modelos » (pág. 11, papel naranja) para conocer el número de código del modelo que interesa;
- b) consultar la « lista de variantes » (pág. 13, papel naranja) para conocer el número de código de la variante que interesa;
- c) consultar la lista de piezas de repuesto y las láminas, atendiendo a cuanto se explica en los puntos 2 y 3.

**2 - Lista de piezas de repuesto**


Comprende las piezas de repuesto de cada subgrupo ilustradas en las láminas y las piezas incluidas en « Juegos », las piezas « SOST ... CON ... », « ELIM ... », « ERA ... VED ... », « ERA ... », etc., y reseñadas según el orden progresivo del núm. de pedido.


Para comprender mejor las denominaciones de las piezas de repuesto es oportuno mirar las ilustraciones de las láminas.


Notaciones y abreviaturas usadas en la lista en lengua italiana:

SGR. = subgrupo	SUP. = superior
N. = número	INF. = inferior
COMPL. = conjunto	EST. = exterior
SP. = espesor, grueso	INT. = interior
S = parte izquierda (°)	LAT. = lateral
D = parte derecha (°)	CENTR. = central
ANT. = anterior (°)	R.M. = marcha atrás
POST. = posterior (°)	RAPP. = reducción

1A, 2A, ... = 1a., 2a., ... velocidades

SOST ... CON ... = pieza ... reemplazada por ...  
 ELIM ... = pieza ... anulada  
 (para los tipos que abarca el catálogo y con )

ERA ... VED ... = pieza ... anulada, véase ...  
 ERA ... = pieza ... anulada  
 (para todos los tipos y con )

ERR ... CORR ... = pieza ... errónea, nueva ...  
 (con )

CM = se suministra por centímetros  
 M = se suministra por metros  
 T = véase « Tablas »  
 S = existencia de « Juegos », etc.

en la columna  
 « quant. »  
 (= cantidad)


**3 - Láminas**

Representan las piezas de recambio de cada subgrupo. Al pie de cada hoja, tenemos: en la parte derecha, el número del subgrupo y el número de la hoja (eventual); en el centro, la denominación del subgrupo, y a la izquierda las indicaciones de validez de la lámina y los códigos de los modelos a que se alude en el punto 1a. Cada pieza de recambio representada lleva el número de pedido acompañado de todas las indicaciones (modificaciones, códigos, etc.) que generalmente son suficientes para reconocer las mismas piezas en la lámina.

Notaciones y abreviaturas usadas en las láminas:

- 569948 = pieza de suministro normal
- 582689-552403 = piezas de suministro alternativo
- 587205 (01) = pieza propia del modelo 01
- 565065 0,5 = pieza de 0,5 mm de grueso
- 578333 + 0,4 = pieza de 0,4 mm sobremedida
- 893295 = conjunto
- 564648 A3.02 = conjunto cuyo desplazo se ilustra en el Sgr. A3.02

- C 951 567390 = pieza anterior a la modificación 951
- D 951 587494 = pieza posterior a la modificación 951
- A3.01 = pieza ilustrada en el Sgr. A3.01
- 1, 2, etc., = véase la tabla especial, o bien la
- A, B, etc. = lista de piezas de repuesto

- s = parte izquierda (°)
- d = parte derecha (°)
- ∅ ... = diámetro en mm
-  = de algunas piezas se suministran « Juegos », etc

**Validez de la lámina**

con las notaciones de los códigos citados en el punto 1a.

C 935 → aut. n. 076204  
 significa que la lámina es válida « hasta » el tractor con chasis núm. 076204, por efecto de la modificación 935

D 935 aut. n. 076205 →  
 significa que la lámina es válida « a partir del » tractor con chasis núm. 076205, por efecto de la modificación 935

(°) respecto de la dirección de la marcha del tractor

**4 - Tablas « MODIFICACIONES »**

Comprenden todas las modificaciones habidas en los tractores durante su fabricación, cómo se incorporaron y las normas para los recambios.

Notaciones y abreviaturas usadas en las tablas de modificaciones:

columna « Modifica » (= modificaciones):

- C ... = modificación núm. ... (para las piezas antiguas)
- D ... = modificación núm. ... (para las piezas nuevas)

Incorporación:

- aut. n. ... = « hasta » el tractor con chasis núm. ...
- mot. n. ... = « hasta » el motor con núm. ...
- aut. n. ... → = « a partir » del tractor con chasis núm. ...
- mot. n. ... → = « a partir » del motor con núm. ...
- IX 1970 = en el mes de septiembre de 1970
- R = para recambios

columna « Sgr. Interessati e Norme di ricambio » (= subgrupos afectados por la modificación y normas para los recambios):

C1.30 - C1.32 = subgrupos afectados por la modificación

(N.T.R. ...) = núm. del Noticiero Técnico de Recambios en el que se da parte de la modificación habida

Notaciones usadas en las normas para los recambios:

- ~~4055118~~ = D 2072 (para los tipos del catálogo)
- ~~4055118~~ = D 2072 (para todos los tipos)  
 = colóquense todas las piezas D 2072
- ~~4076308~~ = 4086486 + 4092472 (para los tipos del catálogo)
- ~~4076308~~ = 4086486 + 4092472 (para todos los tipos)  
 = colóquense 4086486 y 4092472
- ~~4066292~~ = 4082585 — 4074547 (para los tipos del catálogo)
- ~~4066292~~ = 4082585 — 4074547 (para todos los tipos)  
 = coloquese 4082585 anulando 4074547
- nigún número = siguen suministrándose recambios de las piezas antiguas

**5 - « TABLAS »**

Se reseñan los datos referentes a piezas de recambio de « Rodamientos », etc.

**ELENCO DEI MODELLI**Liste des modèles  
Liste der ModelleModel list  
Lista de modelos

<b>Modèle Modell</b>	<b>Modello</b>	<b>Model Modelo</b>	<b>Châssis Fahrgestell</b>	<b>Telaio</b>	<b>Chassis Chasis</b>	<b>Moteur Motor</b>	<b>Motore</b>	<b>Engine Motor</b>	<b>Code Kennnummer</b>	<b>Codice</b>	<b>Code Código</b>
	440			633.960.000			8035.02.309			01	
	440 DT			633.967.000			8035.02.309			02	
	440 V vigneto			633.966.000			8035.02.309			03	

**ELENCO DELLE VARIANTI**

Liste des variantes  
Liste der varianten

Variations list  
Lista de variantes

Codice		<b>VARIANTE</b>	Variante Varianten	Variation Variante
Code Kennnummer	Code Código			
001		Allestimento Francia	Equipement France Ausrüstung für Frankreich	French version Tipo Francia
002		Allestimento Germania	Equipement Allemagne Ausrüstung für Deutschland	German Version Tipo Alemania
041		Variante frutteto	Variante a verger Variante für Obstplantagen	Orchard version Versión en el techo
054		Allestimento Hesston	Equipement Hesston Ausrüstung für Hesston	Hesston version Tipo Hesston
111		Riduttore supplementare	Réducteur supplémentaire Kriechganggetriebe	Additional reducer Reductor suplementario
153		Silenziatore verticale	Silencieux vertical Senkrechte auspufftopf	Vertical silencer Silenciador vertical
157		Trasformazione scarico verticale	Transformation echappement vertical Umrüstung auf vertikales Auspuffrohr	Vertical exhaust stack conversion Transformación escape vertical
170		Radiatore a 4 file di tubetti	Radiateur à 4 rangées de tubes Kühler mit 4 reihen rohren	4-row of tubes radiator Radiador de 4 filas de tubos
194		Allestimento con prefiltro aria in alto	Equipement avec prefiltre d'air en haut Ausrüstung mit Oberemluftvorreiniger	Top precleaner version Tipo con prefiltro de aire arriba

Codice		<b>V A R I A N T E</b>	Variante Varianten	Variation Variante
Code Kennnummer	Code Código			
219		Zavorre anteriori (con 4 piastre)	Masses d'alourdissement AV (avec 4 plaques) Vordere Belastungsgewichte (mit 4 Platten)	Front ballast (with 4 plates) Lastre anterior (con 4 placas)
223		Zavorre anteriori con 6 piastre	Masses d'alourdissement AV avec 6 plaques Vordere Belastungsgewichte mit 6 Platten	Front ballast with 6 plates Lastre anterior 6 places
225		Supporto e zavorre anteriori	Support et lest avant Halter und Frontballast	Front support and ballast Soporte y lastre anterior
226		Supporto e zavorre anteriori (con 4 piastre)	Support et lest avant (avec 4 plaques) Halter und Frontballast (mit 4 Platten)	Front support and ballast (with 4 plates) Soporte y lastre anterior (con 4 placas)
227		Supporto e zavorre anteriori (con 6 piastre)	Support et lest avant (avec 6 plaques) Halter und Frontballast (mit 6 Platten)	Front support and ballast (with 6 plates) Soporte y lastre anterior (con 6 placas)
344		Freno idraulico rimorchio con comando idraulico a distanza a doppio effetto con comando a sinistra	Commande hydraulique de frein de remorque avec commande hydraulique à distance à double effet avec commande à gauche Hydraulische anhängerbremse doppelt wirkende hydraulische Fernschaltung, mit Betätigung links	Trailer hydraulic brake hydraulically operated remote control double-acting, L.H. control Freno hidráulico de remolque con telemando hidráulico de doble efecto con mando a la izquierda
387		Protezione albero di trasmissione	Protection d'arbre de transmission Übertragungswellen-Abdeckung	Drive shaft protection Protección del árbol de transmisión
470		Zavorre posteriori con 4 dischi	Masses d'alourdissement AR (avec 4 plaques) Hintere Belastungsgewichte (mit 4 Platten)	Rear ballast (with 4 plates) Lastre posterior (4 discos)

<b>Codice</b> Code Kennummer	<b>VARIANTE</b> Code Código	<b>Variante</b> Varianten	<b>Variation</b> Variante
471	Zavorre posteriori con 6 dischi	Masses d'alourdissement AR (avec 6 plaques) Hintere Belastungsgewichte (mit 6 Platten)	Rear ballast (with 6 plates) Lastre posterior (6 discos)
632	Servosterzo con presa olio indipendente	Direction assistée avec prise d'huile indépendante Lenkhilfe mit unabhängigem Ölbehälter	Servo-assisted steering with independent oil intake Servodirección con toma de aceite independiente
633	Servosterzo con presa olio indipendente	Direction assistée avec prises d'huile indépendantes Lenkhilfe mit unabhängigem Ölbehälter	Servo-assisted steering with independent oil intake Servodirección con toma de aceite independiente
653	Freno di soccorso sulla trasmissione (trattore con riduttore supplementare) con impianto elettrico con luci arresto e lampeggiatore di emergenza	Frein de secours sur la transmission (tracteur avec réducteur supplémentaire) avec équipement électrique doté de feux stop et feux de détresse Sicherheitsbremse auf der Kraftübertragung (Schlepper mit Kriegsganggetriebe) Elektrische Anlage mit Bremsleuchten, Fahrtrichtungs blinker und Not-bzw. Warnblinkanlage	Driveshaft emergency brake (tractor w/auxiliary reduction unit) electrical system with stop lights and hazard warning flascher Freno de socorro en la transmisión (tractor con reductor suplementario) con instalacion electrica con luces de stop y relé intermitente de emergencia
654	Freno di soccorso sulla trasmissione (Germania) con impianto elettrico con luci arresto e lampeggiatore di emergenza	Frein de secours sur la transmission (Allemagne) avec équipement électrique doté de feux stop et feux de détresse Sicherheitsbremse auf der Kraftübertragung (Deutschland) Elektrische Anlage mit Bremsleuchten, Fahrtrichtungs blinker und Not-bzw. Warnblinkanlage	Driveshaft emergency brake (Germany) electrical system with stop lights and hazard warning flascher Freno de socorro en la transmisión (Alemania) con instalacion electrica con luces de stop y relé intermitente de emergencia

Codice		VARIANTE	Variante	Variation
Code	Code		Varianten	Varlante
Kennnummer	Código			
731		(Presa press. supplém.) attacco rapido Push-Pull Q = 1	(Prise de pression suppléméntaire) embrayage rapide de type Push-Pull (Zusatzsteuergerät) Abreisskupplung Typ Push-Pull	(Additional pressure intake) Push-Pull rapid coupling Toma de presión acople rápido de tipo Push-Pull
757		Apparecchi illuminazione a lampade gialle	Dispositif d'illumination à lampes jaunes Beleuchtungsgeräte mit gelben lampen	Lighting devices, yellow Aparatos de alumbrado con lámparas amarillas
766		Fanale posteriore	Lanterne AR Hintere leuchte	Tail lamp Lámpara posterior
800		Puleggia operatrice	Poulie de battage Nebenantriebe ohne Riemenscheibe	Belt pulley Polea motriz
814		Presa pressione supplementare a doppio effetto (comando a sinistra)	Prise suppléméntaire de pression double effet (commande à gauche) Doppelwirkende Zusatzsteuergerät doppeltwirkende (Linksgesteuert)	Additional power outlet unit double effect (lefthand control) Grifo distribuidor auxiliar de doble efecto (mando a izquierda)
819		Senza sollevatore idraulico	Sans relevage hydraulique Ohne hydraulischer Krafthebler	w/o hydraulic lift Sin elevador hidraulico
824		Presa pressione supplementare a doppio effetto (comando a destra)	Prise de pression suppléméntaire de pression à double effet (commande à droite) Zusatzsteuergerät doppelwirkende (rechtsgesteuert)	Additional pressure intake double acting (righthand control) Grifo distribuidor auxiliar de doble efecto (mando a derecha)
826		Presa pressione supplementare a doppio effetto (comando a D) e comando a distanza	Prise suppléméntaire de pression à double effet (commande à droite) et commande à distance Doppelwirkende Zusatzsteuergerät mit Fernbetätigung (Rechtsgesteuert)	Additional power outlet unit double effect (righthand control) and remote control Grifo distribuidor auxiliar de doble efecto (mando a derecha) y mando a distancia

Codice		V A R I A N T E	Variante Varianten	Variator Variante
Code Kennnummer	Code Código			
828		Attacco attrezzi 1 <sup>a</sup> e 2 <sup>a</sup> categoria	Dispositif d'attelage des outlis 1re et 2me catégorie Aufhängung 1 und 2 Kategorie	Implement carrier 1st and 2nd category Enganche de aperos 1 <sup>a</sup> y 2 <sup>a</sup> categoria
836		Griglia interna calandra	Grille intérieure de calandre Kühlerschutzgitter	Cowling inner grille Celosía interior de la calandra
839		Presa pressione supplementare a doppio effetto (comando a S) e comando a distanza	Prise supplémentaire de pression à double effet (commande à gauche) et commande à distance Doppelwirkende Zusatzsteuergerät mit Fernbetätigung (Linksgesteuert)	Additional power outlet unit double effect (left hand control) and remote control Grifo distribuidor auxiliar de doble efecto (mando a izquierda) y mando a distancia
847		Allestimento con riduttore supplementare e presa di forza sincronizzata al cambio	Variante avec reducteur supplémentaire et prise de force synchronisée a la boîte de vitesse Ausführung mit Zusatzuntersetzer und Nebenantrieb am Wechselgetriebe	Outfit with crawler and ground speed P.T.O. Version con reductor suplementario y toma de fuerza sincronizada con el cambio
849		Allestimento con presa di forza sincronizzata al cambio	Variante avec prise de force synchronisée a la boîte de vitesses Ausführung mit Nebenantrieb am Wechselgetriebe	Outfit with ground speed P.T.O. Version con toma de fuerza sincronizada con el cambio
852		Sedile di lusso	Siège de luxe Luxusfahrersitz	Luxurey seat Butaca de lujo
855		Allestimento senza sedile	Variante sans siege Ausführung ohne Sifa	Outfit without seat Version sin asiento
856		Senza parafanghi, cassetta attrezzi, con impianto predisposto per indicatori di direzione e stop	Sans ailes, coffre à outils, avec installation disposée par indicateurs de direction et stop Ohne Kotflügel mit Richtungsanzeiger und stop	Without mudguards, tool box with present system for direction finders and stop Sin guardabarros, caja de herramientas, con instalación predispuesta por indicadores de dirección y stop

Codice		V A R I A N T E	Variante Varianten	Variation Variante
Code Kennnummer	Code Código			
861		Telaio di sicurezza senza tettuccio	Cadre de securité sans couvercle Sicherheitsrahmen ohne Dach	Roofless safety frame Bastidor de seguridad sin techito
876		Telaio di sicurezza	Châssis de sécurité Sicherheitsrahmen	Safety frame Bastidor de seguridad
881		Traino rigido regolabile in altezza	Dispositif d'attelage réglable en hauteur Starrer Haken mit Regelung in die Höhe	Adjustable height towing device Lanza de remolque rígido regulable en altura
889		Barra di traino, senza sollevatore	Barre d'attelage, sans relevage Ackerschiene, ohne Kraftheber	Drawbar, no lift Lanza de remolque, sin elevador
890		Barra di traino, con sollevatore	Barre d'attelage, avec relevage Ackerschiene, mit Kraftheber	Drawbar, with lift Lanza de remolque, con elevador
891		Gancio di traino categoria C	Crochet d'attelage catégorie C Anhängerkupplung Kategorie C	Category C tow hook Gancho de remolque categoria C
892		Gancio di traino anteriore	Chape de refoulement AV Vorderer Abschlepphaken	Pull hook Enganche de remolque anterior
895		Supporto leva freno rimorchio	Support de levier de frein de remorque Lager für anhängerbremsehebel	Support for trailer brake control lever Soporto de palanca del freno de remolque
897		Supporto e gancio di traino Rockinger	Support et crochet d'attelage Rockinger Halter und Rockinger-Anhängerkupplung	Support and tow hook Rockinger Soporte y enganche Rockinger
899		Dispositivo supplementare traino	Dispositif supplémentaire d'attelage Zusätzliche Anhängervorrichtung	Supplementary tow device Enganche de remolque auxiliar
988		Allestimento Austria	Variante pour l'Autriche Ausführung Österreich	Austrian version Versión Austria



Codice		V A R I A N T E	Variante Varianten	Variation Variante
Code Kennnummer	Code Código			
81.07		Route direttrici con pneumatici 5.00/16"	Roues directrices avec pneus 5.00/16" Vorderräder mit Bereifung 5.00/16"	Direction wheels with tyres 5.00/16" Ruedas directrices con neumáticos 5.00/16"
81.09		Ruote direttrici con pneum. 6.00-16	Roues directrices avec pneus 6.00-16 Vorderräder mit Bereifung 6.00-16	Direction wheels with tyres 6.00-16 Ruedas directrices con neumáticos 6.00-16
81.11		Ruote direttrici con pneum. 7.50-16"	Roues directrices avec pneus 7.50-16" Vorderräder mit Bereifung 7.50-16"	Direction wheels with tyres 7.50-16" Ruedas directrices con neumáticos 7.50-16"
81.19		Ruote direttrici con pneum. 6.00-19"	Roues directrices avec pneus 6.00-19" Vorderräder mit Bereifung 6.00-19"	Direction wheels with tyres 6.00-19" Ruedas directrices con neumáticos 6.00-19"
82.26		Ruote direttrici-motrici con pneumatici 7.50/20	Roues directrices motrices avec pneus 7.50/20 Fahrende Vorderräder mit Bereifung 7.50/20	Steering-drive wheels with tyres 7.50/20 Ruedas directrices motrices con neumáticos 7.50/20
82.27		Ruote direttrici motrici con pneumatico 8.00-20"	Roues motrices-directrices avec pneus 8.00-20" Lenk-Antriebsrader mit Luftreifen 8.00-20"	Steering-driving wheels with tyres 8.00-20" Ruedas directrices-motrices con neumático 8.00-20"
82.30		Ruote direttrici motrici con pneumatico 8.3/8-24	Roues motrices-directrices avec pneus 8.3/8-24" Lenk-Antriebsrader mit Luftreifen 8.3/8-24"	Steering-driving wheels with tyres 8.3/8-24" Ruedas directrices-motrices con neumático 8.3/8-24"
83.46		Route motrici con pneumatici 9.5/9.28	Roues motrices avec pneus 9.5/9.28 Hinterräder mit Bereifung 9.5/9.28	Drive wheels with tyres 9.5/9.28 Ruedas motrices con neumáticos 9.5/9.28
83.47		Route motrici con pneumatici 11.2/10.28	Roues motrices avec pneus 11.2/10.28 Hinterräder mit Bereifung 11.2/10.28	Drive wheels tyres 11.2/10.28 Ruedas motrices con neumáticos 11.2/10.28

Codice		VARIANTE	Variante Varianten	Variation Variante
Code Kennnummer	Code Código			
83.49		Ruote motrici con pneumatici 12.4/11.28	Roues motrices avec pneus 12.4/11.28 Hinterräder mit Bereifung 12.4/11.28	Drive wheels with tyres 12.4/11.28 Ruedas motrices con neumáticos 12.4/11.28
83.50		Ruote motrici con pneum. 13.6/12.28	Roues motrices avec pneus 13.6/12.28 Hinterräder mit Bereifung 13.6/12.28	Drive wheels with tyres 13.6/12.28 Ruedas motrices con neumáticos 13.6/12.28
83.51		Ruote motrici con pneumatici 14.9/13.28	Roues motrices avec pneus 14.9/13.28 Hinterräder mit Bereifung 14.9/13.28	Drive wheels with tyres 14.9/13.28 Ruedas motrices con neumáticos 14.9/13.28
83.60		Ruote motrici con pneumatico 12.4/11-32"	Roues motrices avec pneus 12.4/11-32" Hinterräder mit Bereifung 12.4/11-32"	Drive wheels with tyres 12.4/11-32" Ruedas motrices con neumáticos 12.4/11-32"
86.09		Batteria 92 A/h	Batterie 92 A/h Batterie 92 A/p.S.	Battery 92 A/h Bateria 92 A/h
86.11		Batteria 110 A/h	Batterie 110 A/h Batterie 110 A/p.S.	Battery 110 A/h Bateria 110 A/h

	INDICE DEI SOTTOGRUPPI	INDEX DES SOUSGROUPEES	UNTERGRUPPEN- VERZEICHNIS	SUBGROUP INDEX	INDICE DE SUBGRUPOS
A0 ----	COMPLESSIVO MOTORE	ENSEMBLE MOTEUR	VOLLSTAENDIGER MOTOR	ENGINE ASSEMBLY	CONJUNTO DEL MOTOR
A000	MOTORE	MOTEUR	MOTOR	ENGINE	MOTOR
A1 ----	ORGANI PRINCIPALI	ORGANES PRINCIPAUX	HAUPTORGANE	MAIN COMPONENTS	ORGANOS PRINCIPALES
A101	BASAMENTO E TESTA CILINDRI	BATI ET CULASSE	KURBELGEHAUSE UND ZYLINDERKOPF	CRANKCASE AND CYLINDER HEAD	BLOQUE DE CILINDROS Y CULATA
A102	COPPA E COPERCHI BASAMENTO	CARTER D'HUILE ET COUVERCLES DE BATI	OELWANNE UND DECKEL DES KURBELGEHAUSES	OIL SUMP AND CRANKCASE COVERS	CARTER DE ACEITE Y TAPAS DEL BLOQUE
A103	ALBERO E VOLANO MOTORE	VILEBREQUIN ET VOLANT MOTEUR	KURBELWELLE UND SCHWUNGRAD	CRANKSHAFT AND FLYWHEEL	CIGUENAL Y VOLANTE
A105	BIELLE E STANTUFFI	BIELLES ET PISTONS	PLEUELSTANGEN UND KOLBEN	CONNECTING RODS AND PISTONS	BIELAS Y EMBOLOS
A106	COMANDO DISTRIBUZIONE	COMMANDE DE DISTRIBUTION	STEUERUNGSANTRIEB	CAMSHAFT DRIVE	PINONES DE LA DISTRIBUCION
A107	DISTRIBUZIONE	DISTRIBUTION	STEUERUNG	VALVE GEAR	DISTRIBUCION
A108	COMANDO CRONOGIROMETRO	COMMANDE D'HORO-TACHYMETRE	ANTRIEB F. STUNDENZAehler UND DREHZAHLMESSER	MULTIMETER DRIVE	ARRASTRE DEL CRONOTACOMETRO
A115	COMANDI VARI	COMMANDES DIVERSES	VERSCHIEDENE ANTRIEBE	AUXILIARY DRIVES	MANDOS VARIOS
A116	COMANDO POMPA INIEZIONE	COMMANDE DE POMPE D'INJECTION	EINSPRITZPUMPENANTRIEB	INJECTION PUMP DRIVE	ARRASTRE DE LA BOMBA DE INYECCION
A2 ----	ALIMENTAZIONE E SCARICO	ALIMENTATION ET ECHAPPEMENT	KRAFTSTOFFOERDERUNG UND AUSPUFF	FUEL AND EXHAUST SYSTEMS	ALIMENTACION Y ESCAPE
A201	SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI	RESERVOIR ET CANALISATIONS COMBUSTIBLE	KRAFTSTOFFTANK UND LEITUNGEN	FUEL TANK AND LINES	DEPOSITO DE COMBUSTIBLE Y TUBERIAS

A201/ 1	SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI	RESERVOIR ET CANALI- SATIONS COMBUSTIBLE	KRAFTSTOFFTANK UND LEITUNGEN	FUEL TANK AND LINES	DEPOSITO DE COMBUS- TIBLE Y TUBERIAS
A221	COMANDI ACCELERATORE	COMMANDES D'ACCELE- RATEUR	GASREGULIERUNG	ACCELERATOR CONTROL LINKAGE	MANDOS DEL ACELERADOR
A221/ 1	COMANDI ACCELERATORE E CARBURATORE	COMMANDES D'ACCELE- RATEUR ET DE STARTER	GASREGULIERUNG UND VERGASER	CHOKE AND ACCELERATOR CONTROL LINKAGE	MANDOS DEL ACELERADOR Y STARTER
A222	FILTRO ARIA E TUBA- ZIONI	FILTRE A AIR ET CA- NALISATIONS	LUFTFILTER UND LEITUNGEN	AIR CLEANER AND DUCTS	FILTRO DE AIRE Y TU- BERIAS
A222/ 1	FILTRO ARIA E TUBA- ZIONI	FILTRE A AIR ET CA- NALISATIONS	LUFTFILTER UND LEITUNGEN	AIR CLEANER AND DUCTS	FILTRO DE AIRE Y TU- BERIAS
A223	FILTRO ARIA	FILTRE A AIR	LUFTFILTER	AIR CLEANER	FILTRO DE AIRE
A223/ 1	PREFILTRO ARIA	PREFILTRE A AIR	VORREINIGER	PRE-FILTER	PREFILTRO DE AIRE
A223/ 2	PREFILTRO ARIA	PREFILTRE A AIR	VORREINIGER	PRE-FILTER	PREFILTRO DE AIRE
A224	ALIMENTAZIONE AD INIE- ZIONE	ALIMENTATION PAR INJECTION	EINSPRITZAUSRUESTUNG	FUEL INJECTION SYSTEM	ALIMENTACION E INYEC- CION
A225	POMPA ALIMENTAZIONE	POMPE D'ALIMENTATION	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE ALIMENTACION
A226	FILTRO COMBUSTIBILE	FILTRE A COMBUSTIBLE	KRAFTSTOFFFILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE
A226/ 1	FILTRO COMBUSTIBILE	FILTRE A COMBUSTIBLE	KRAFTSTOFFFILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBLE
A227	POMPA INIEZIONE	POMPE D'INJECTION	EINSPRITZPUMPE	INJECTION PUMP	BOMBA DE INYECCION
A235	PORTAPOLVERIZZATORE	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	PORTAINYECTOR
A243	DISPOSITIVI PER AVVIA- MENTO A BASSA TEMPERA- TURA	DISPOSITIFS POUR DE- MARRAGE PAR BASSE TEM- PERATURE	ANLASSVORRICHTUNG BEI TIEFER TEMPERATUR	LOW TEMPERATURE STARTING AIDS	DISPOSITIVOS PARA EL ARRANQUE EN TIEMPO FRIO

A254	CONDOTTI ASPIRAZIONE E SCARICO	TUBULURES D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT	SAUG- UNG AUSPUFF- KRUEMMER	INTAKE AND EXHAUST MANIFOLDS	COLECTORES DE ADMI- SION Y ESCAPE
A256	TUBAZIONE DI SCARICO	CANALISATION D'E- CHAPPEMENT	AUSPUFFLEITUNG	EXHAUST PIPE	TUBERIA DE ESCAPE
A256/ 1	TUBAZIONE DI SCARICO	CANALISATION D'E- CHAPPEMENT	AUSPUFFLEITUNG	EXHAUST PIPE	TUBERIA DE ESCAPE
A256/ 2	TUBAZIONE DI SCARICO	CANALISATION D'E- CHAPPEMENT	AUSPUFFLEITUNG	EXHAUST PIPE	TUBERIA DE ESCAPE
A3 -----	LUBRIFICAZIONE	GRAISSAGE	SCHMIERUNG	LUBRICATION SYSTEM	ENGRASE
A301	LUBRIFICAZIONE	GRAISSAGE	SCHMIERUNG	LUBRICATION SYSTEM	SISTEMA DE ENGRASE
A302	POMPA OLIO	POMPE A HUILE	OELPUMPE	OIL PUMP	BOMBA DE ACEITE
A4 -----	RAFFREDDAMENTO	REFROIDISSEMENT	MOTORKUEHLUNG	COOLING SYSTEM	REFRIGERACION
A401	RADIATORE	RADIATEUR	KUEHLER	RADIATOR	RADIADOR
A402	POMPA ACQUA E TUBA- ZIONI	POMPE ET CANALISATIONS D'EAU	WASSERPUMPE UND LEITUNGEN	WATER PUMP AND LINES	BOMBA DE AGUA Y TUBERIAS
A403	POMPA ACQUA	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA
A409	VENTILATORE E SUO COMANDO	VENTILATEUR ET SA COMMANDE	LUEFTER UND LUEFTERAN- TRIEB	FAN AND FAN DRIVE	VENTILADOR Y SU MANDO
B1 -----	INNESTO	EMBRAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
B101	COMANDO DISINNESTO FRIZIONE	COMMANDE DE DEBRAYAGE	KUPPLUNGSBETAETIGUNG	CLUTCH RELEASE CONTROL	SISTEMA DE EMBRAGUE

B105	FRIZIONE	EMBRAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
B105/ 1	FRIZIONE	EMBRAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
B2 ----	CAMBIO E RIDUTTORE	BOITE DE VITESSES ET REDUCTEUR	WECHSEL- UND UNTERSETZUNGSGETRIEBE	TRANSMISSION AND REDUCTION GEAR	CAMBIO DE VELOCIDADES Y REDUCTOR
B201	CORPO TRATTORE, SCA- TOLE E COPERCHI	CHASSIS-BERCEAU, CARTERS ET COUVERCLES	SCHLEPPERRUMPF UND SEINE DECKEL	TRACTOR BODY, CASING AND COVERS	CUERPO DEL TRACTOR, CAJAS Y TAPAS
B204	RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITA	ENGRENAGES DE BOITE DE VITESSES	ZAHNRAEDER UND WELLEN DES WECHSELGETRIEBES	TRANSMISSION GEARS	ENGRANAJES DEL CAMBIO
B205	RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO	ENGRENAGES DE REDUC- TEUR DE B.V.	RAEDER UND WELLEN DES ZUSATZGETRIEBES	REDUCTION GEARS	ENGRANAJES DEL REDUC- TOR DEL CAMBIO
B205/ 1	RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO	ENGRENAGES DE REDUC- TEUR DE B.V.	RAEDER UND WELLEN DES ZUSATZGETRIEBES	REDUCTION GEARS	ENGRANAJES DEL REDUC- TOR DEL CAMBIO
B205/ 2	RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO	ENGRENAGES DE REDUC- TEUR DE B.V.	RAEDER UND WELLEN DES ZUSATZGETRIEBES	REDUCTION GEARS	ENGRANAJES DEL REDUC- TOR DEL CAMBIO
B207	COMANDI ESTERNI CAMBIO DI VELOCITA	COMMANDES EXTERIEURES DE BOITE DE VITESSES	AUSSERE GETRIEBE- SCHALTUNG	GEARSHIFT OUTER CON- TROLS	VARILLAJE DEL CAMBIO DE VELOCIDADES
B210	COMANDI INTERNI CAMBIO DI VELOCITA	COMMANDES INTERIEURES DE BOITE DE VITESSES	INNERE GETRIEBESCHAL- TUNG	GEARSHIFT INNER CONTROLS	BARRAS DEL CAMBIO DE VELOCIDADES
B213	COMANDO RIDUTTORE CAMBIO	COMMANDE DE REDUC- TEUR DE B.V.	ZUSATZGETRIEBE- SCHALTUNG	REDUCTION GEAR CONTROL	MANDO DEL REDUCTOR DEL CAMBIO
B213/ 1	COMANDO RIDUTTORE CAMBIO	COMMANDE DE REDUC- TEUR DE B.V.	ZUSATZGETRIEBE- SCHALTUNG	REDUCTION GEAR CONTROL	MANDO DEL REDUCTOR DEL CAMBIO
B215	COMANDO INNESTO TRA- ZIONE ANTERIORE	COMMANDE D'ENCLENCHE- MENT DE TRACTION AV	SCHALTUNG DES VORDERRADANTRIEBS	FRONT WHEEL DRIVE CONTROL	ACOPLO DE LA TRACCION ANTERIOR
B3 ----	ALBERI E GIUNTI	ARBRES ET JOINTS	WELLEN UND GELENKE	SHAFTS AND JOINTS	ARBOLES Y JUNTAS

B304	GRUPPO DI RINVIO, SCATOLA E COPERCHI	GROUPE DE RENVOI, CARTER ET COUVERCLES	ZWISCHENGETRIEBEGEHAUSE UND DECKEL	IDLER UNIT, CASING AND COVERS	REENVIO, CAJA Y TAPAS
B304/ 1	GRUPPO DI RINVIO, SCATOLA E COPERCHI	GROUPE DE RENVOI, CARTER ET COUVERCLES	ZWISCHENGETRIEBEGEHAUSE UND DECKEL	IDLER UNIT, CASING AND COVERS	REENVIO, CAJA Y TAPAS
B305	RUOTISMI GRUPPO DI RINVIO	ENGRENAGES DE GROUPE DE RENVOI	ZAHNRAEDER UND WELLEN DES ZWISCHENGETRIEBES	IDLER UNIT GEARS	ENGRANAJES DEL REENVIO
B305/ 1	RUOTISMI GRUPPO DI RINVIO	ENGRENAGES DE GROUPE DE RENVOI	ZAHNRAEDER UND WELLEN DES ZWISCHENGETRIEBES	IDLER UNIT GEARS	ENGRANAJES DEL REENVIO
B309	TRASMISSIONE TRA GRUPPO DI RINVIO E PONTE ANTERIORE	TRANSMISSION ENTRE GROUPE DE RENVOI ET PONT AV	UEBERTRAGUNGSWELLE ZWISCHEN ZWISCHENGETRIEBE UND VORDERACHSE	IDLER UNIT-TO-FRONT AXLE PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION ENTRE REENVIO Y PUENTE ANTERIOR
B316	ALBERO DI TRASMISSIONE	ARBRE DE TRANSMISSION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMISION
B4 -----	PONTI	PONTS	ACHSEN	AXLES	PUENTES
B401	SEMIALBERI DIFFERENZIALE	ARBRES DE DIFFERENTIEL	ACHSWELLEN	AXLE SHAFTS	PALIERES DEL DIFERENCIAL
B401/ 1	PONTE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE	PONT ET ARBRES DE DIFFERENTIEL	ACHSE UND ACHSWELLEN	AXLE AND AXLE SHAFTS	PUENTE Y PALIERES DEL DIFERENCIAL
B404	RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE ANTERIORE	ENGRENAGES DE REDUCTION ET DIFFERENTIEL DE PONT AV	VORDERACHSANTRIEB UND AUSGLEICHGETRIEBE	FRONT AXLE FINAL DRIVE AND DIFFERENTIAL GEARS	REDUCCION DE EJE DE-LANTERO Y DIFERENCIAL
B406	RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE POSTERIORI	ENGRENAGES DE REDUCTION ET DIFFERENTIEL AR	HINTERACHSANTRIEB UND AUSGLEICHGETRIEBE	REAR FINAL DRIVE AND DIFFERENTIAL GEARS	REDUCCION FINAL Y DIFERENCIAL POSTERIORES
B410	BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E SUO COMANDO	BLOCAGE DE DIFFERENTIEL E SA COMMANDE	DIFFERENTIALSPERR UND SEINE BETAETIGUNG	DIFFERENTIAL LOCK SYSTEM	ENCLAVAMIENTO DEL DIFERENCIAL Y SU MANDO

B410/ 1	BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E SUO COMANDO	BLOCAGE DE DIFFERENTIEL E SA COMMANDE	DIFFERENTIALSPERR UND SEINE BETAETIGUNG	DIFFERENTIAL LOCK SYSTEM	ENCLAVAMIENTO DEL DIFERENCIAL Y SU MANDO
B411	RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI ANTERIORI	ENGRANAGES DE REDUCTEURS LATERAUX AV	ZAHNRADER UND WELLEN DER VORDEREN ENDANTRIEBE	FRONT SIDE FINAL DRIVE GEARS	ENGRANAJES DE REDUCTORES LATERALES ANTERIORES
B412	RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI POSTERIORI	ENGRENAGES DE REDUCTEURS LATERAUX AR	ZAHNRAEDER UND WELLEN DER HINTEREN ENDANTRIEBE	REAR SIDE FINAL DRIVE GEARS	ENGRANAJES DE REDUCTORES LATERALES POSTERIORES
B412/ 1	RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI ANTERIORI	ENGRANAGES DE REDUCTEURS LATERAUX AV	ZAHNRAEDER UND WELLEN DER VORDEREN ENDANTRIEBE	FRONT SIDE FINAL DRIVE GEARS	ENGRANAJES DE REDUCTORES LATERALES ANTERIORES
B415	SEMIALBERO SNODATO	ARBRE ARTICULE	GELENKWELLE	SHAFT WITH JOINT	ARBOL ARTICULADO
C1 -----	FRENI RUOTE	FREINS AUX ROUES	RADBREMSEN	SERVICE BRAKES	FRENOS DE RUEDAS
C101	COMANDO A PEDALE FRENI	COMMANDE AU PIED DE FREINS	BREMSFUSSHEBEL	BRAKE FOOT CONTROL	PEDAL DE FRENO
C135	COMANDO A MANO FRENI	COMMANDE DE FREINS A MAIN	HANDBREMSBETAETIGUNG	BRAKE HAND CONTROL	FRENO DE MANO
C135/ 1	COMANDO A MANO FRENI	COMMANDE DE FREINS A MAIN	HANDBREMSBETAETIGUNG	BRAKE HAND CONTROL	FRENO DE MANO
C135/ 2	COMANDO A MANO FRENI	COMMANDE DE FREINS A MAIN	HANDBREMSBETAETIGUNG	BRAKE HAND CONTROL	FRENO DE MANO
C2 -----	FRENI AUSILIARI	FREINS AUXILIAIRES	HILFSBREMSEN	AUXILIARY BRAKES	FRENOS AUXILIARES
C209	COMANDO FRENO RIMORCHIO	COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	ANHÄNGERBREMSE	TRAILER BRAKE CONTROL	FRENO DEL REMOLQUE



C209/ 1	COMANDO FRENO RIMORCHIO	COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	ANHAENGERBREMSE	TRAILER BRAKE CONTROL	FRENO DEL REMOLQUE
C209/ 2	COMANDO FRENO RIMORCHIO	COMMANDE DE FREIN DE REMORQUE	ANHAENGERBREMSE	TRAILER BRAKE CONTROL	FRENO DEL REMOLQUE
C210	CORPO TRATTORE, SCATOLE E COPERCHI	CHASSIS-BERCEAU, CARTERS ET COUVERCLES	SCHLEPPERRUMPF UND SEINE DECKEL	TRACTOR BODY, CASINGS AND COVERS	CUERPO DEL TRACTOR, CAJAS Y TAPAS
D1 ----	TELAIO ED ANNESSI	CHASSIS ET ANNEXES	RAHMEN UND ZUBEHOER	FRAME AND ANNEXED PARTS	BASTIDOR Y ANEXOS
D102	GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO	CROCHET ARRIERE	HINTERER ZUGHAKEN	REAR TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOLQUE
D102/ 1	GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO	CROCHET ARRIERE	HINTERER ZUGHAKEN	REAR TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOLQUE
D102/ 2	GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO	CROCHET ARRIERE	HINTERER ZUGHAKEN	REAR TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOLQUE
D102/ 3	GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO	CROCHET ARRIERE	HINTERER ZUGHAKEN	REAR TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOLQUE
D102/ 4	GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO	CROCHET ARRIERE	HINTERER ZUGHAKEN	REAR TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOLQUE
D103	ORGANO DI TRAINO	ORGANE D'ATTELAGE	GERAETEKUPPLUNG	TOWING DEVICE	BARRA DE ARRASTRE
D104	DISPOSITIVO COMPLEMENTARE DI TRAINO	DISPOSITIF COMPLEMENTAIRE D'ATTELAGE	ZUSAETZLICHE ANHAENGEVORRICHTUNG	SUPPLEMENTARY TOWING DEVICE	ENGANCHE DE REMOLQUE AUXILIAR
D111	GANCIO DI TRAINO	CROCHET	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE
D111/ 1	GANCIO DI TRAINO	CROCHET	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE
D2 ----	STERZO	DIRECTION	LENKUNG	STEERING SYSTEM	DIRECCION

D201	COMANDO STERZO	COMMANDE DE DIRECTION	LENKGETRIEBE	STEERING GEAR	VOLANTE Y CAJA DE LA DIRECCION
D202	SCATOLA STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE LA DIRECCION
D202/ 1	SCATOLA STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE LA DIRECCION
D202/ 2	SCATOLA STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE LA DIRECCION
D202/ 3	SCATOLA STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE LA DIRECCION
D202/ 4	SCATOLA STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE LA DIRECCION
D210	TIRANERIA COMANDO STERZO	TIMONERIE DE DIRECTION	LENKGESTAENGE	STEERING LINKAGE	TIMONERIA DE LA DIRECCION
D210/ 1	TIRANERIA COMANDO STERZO	TIMONERIE DE DIRECTION	LENKGESTAENGE	STEERING LINKAGE	TIMONERIA DE LA DIRECCION
D210/ 2	TIRANERIA COMANDO STERZO	TIMONERIE DE DIRECTION	LENKGESTAENGE	STEERING LINKAGE	TIMONERIA DE LA DIRECCION
D211	COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO	COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE	HYDRAUL. STEUERUNG DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSISTED STEERING HYDRAULIC SYSTEM	SISTEMA HIDRAULICO DE SERVODIRECCION
D211/ 1	COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO	COMMANDE HYDRAULIQUE DE DIRECTION ASSISTEE	HYDRAUL. STEUERUNG DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSISTED STEERING HYDRAULIC SYSTEM	SISTEMA HIDRAULICO DE SERVODIRECCION
D212	CILINDRO SERVOSTERZO	CYLINDRE RECEPTEUR	ZYLINDER DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSISTED STEERING CYLINDER	CILINDRO DE SERVODIRECCION
D212/ 1	CILINDRO SERVOSTERZO	CYLINDRE RECEPTEUR	ZYLINDER DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSISTED STEERING CYLINDER	CILINDRO DE SERVODIRECCION
D213	POMPA	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
D213/ 1	POMPA	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA

D214	SERBATOIO	RESERVOIR	BEHAELTER	TANK	DEPOSITO
D3 ----	SOSPENSIONI E RUOTE	SUSPENSIONS ET ROUES	AUFHAENGUNGEN UND RAEDER	SUSPENSIONS AND WHEELS	SUSPENSIONES Y RUEDAS
D314	ASSALE ANTERIORE	ESSIEU AV	VORDERACHSE	FRONT AXLE	EJE DELANTERO
D314/ 1	FUSO A SNODO	FUSEE	ACHSSCHENKEL	STEERING KNUCKLE	MANGUETA
D316	RUOTE ANTERIORI	ROUES AV	VORDERRAEDER	FRONT WHEELS	RUEDAS ANTERIORES
D316/ 1	RUOTE ANTERIORI	ROUES AV	VORDERRAEDER	FRONT WHEELS	RUEDAS ANTERIORES
D322	RUOTE POSTERIORI	ROUES AR	HINTERRAEDER	REAR WHEELS	RUEDAS POSTERIORES
E2 ----	PRESE DI FORZA, SOLLEVATORI E ANNESSI	PRISES DE FORCE, RELE- VAGES ET ANNEXES	ZAPFWELLEN, KRAFTHE- BER UND ZUBEHOER	PTOS, LIFTERS AND RELATED PARTS	TOMAS DE FUERZA, ELE- VADORES Y ANEXOS
E215	COMANDO PRESA DI FORZA	COMMANDE DE PRISE DE FORCE	ANTRIEB DER ZAPFWELLE	PTO CONTROL	MANDO DE TOMA DE FUERZA
E216	PRESA DI FORZA	PRISE DE FORCE	ZAPFWELLE	POWER TAKE-OFF	TOMA DE FUERZA
E216/ 1	PRESA DI FORZA	PRISE DE FORCE	ZAPFWELLE	POWER TAKE-OFF	TOMA DE FUERZA
E217	PULEGGIA OPERATRICE	POULIE DE BATTAGE	RIEMENSCHIEBE FUER NEBENANTRIEBE	BELT PULLEY	POLEA MOTRIZ
E220	SOLLEVATORE IDRAULICO	RELEVAGE HYDRAULIQUE	HYDRAULISCHER KRAFTHEBER	HYDRAULIC LIFTER	ELEVADOR HIDRAULICO
E221	POMPA	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
E223	CORPO SOLLEVATORE	CARTER DE RELEVAGE	KRAFTHEBERGEHAUSE	LIFTER BODY	CUERPO DEL ELEVADOR
E224	STANTUFFO E BRACCI SOLLEVATORE	PISTON ET BRAS DE RELEVAGE	KOLBEN UND ARME DES KRAFTHEBERS	LIFTER RAM AND LINKS	EMBOLO Y BRAZOS DEL ELEVADOR

E225	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
E227	COMANDI ESTERNI SOLLE- VATORE	COMMANDES EXTERIEURES DE RELEVAGE	AUSSERE BETAETIGUNG DES KRAFTHEBERS	LIFTER OUTER CONTROLS	MANDOS EXTERIORES DEL ELEVADOR
E227/ 1	COMANDI ESTERNI SOLLE- VATORE	COMMANDES EXTERIEURES DE RELEVAGE	AUSSERE BETAETIGUNG DES KRAFTHEBERS	LIFTER OUTER CONTROLS	MANDOS EXTERIORES DEL ELEVADOR
E228	COMANDI INTERNI SOL- LEVATORE	COMMANDES INTERIEURES DE RELEVAGE	INNERE BETAETIGUNG DES KRAFTHEBERS	LIFTER INNER CONTROLS	MANDOS INTERIORES DEL ELEVADOR
E231	PRESA PRESSIONE SUP- PLEMENTARE DAL SOLLE- VATORE	PRISE DE PRESSION SUP- PLEMENTAIRE DU RELE- VAGE	ZUSAETZLICHER DRUCK- OELANSCHLUSS AM KRAFTHEBER	ADDITIONAL POWER OUTLET UNIT	GRIFO DISTRIBUIDOR AUXILIAR DEL ELEVADOR
E231/ 1	PRESA PRESSIONE SUP- PLEMENTARE DAL SOLLE- VATORE	PRISE DE PRESSION SUP- PLEMENTAIRE DU RELE- VAGE	ZUSAETZLICHER DRUCK- OELANSCHLUSS AM KRAFTHEBER	ADDITIONAL POWER OUTLET UNIT	GRIFO DISTRIBUIDOR AUXILIAR DEL ELEVADOR
E235	DISPOSITIVO ATTACCO ATTREZZI	DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	ANHAENGEVORRICHTUNG	IMPLEMENT CARRIER	ENGANCHE DE LOS UTILE
E235/ 1	DISPOSITIVO ATTACCO ATTREZZI	DISPOSITIF D'ATTELAGE DES OUTILS	ANHAENGEVORRICHTUNG	IMPLEMENT CARRIER	ENGANCHE DE LOS UTILE
E236	TIRANTE REGISTRABILE	TIRANT REGLABLE	VERSTELLB.HUBSTREBE	ADJUSTABLE TIEROD	MONTANTE REGULABLE
E236/ 1	TIRANTE REGISTRABILE	TIRANT REGLABLE	VERSTELLB.HUBSTREBE	ADJUSTABLE TIEROD	MONTANTE REGULABLE
F2 -----	AVVIAMENTO	DEMARRAGE	ANLASSEN	STARTING EQUIPMENT	ARRANQUE DEL MOTOR
F201	AVVIAMENTO MOTORE	LANCEMENT DU MOTEUR	ANLASSEN DES MOTORS	ENGINE STARTING EQUIPMENT	ARRANQUE DEL MOTOR
F3 -----	GENERATORE	GENERATRICE	STROMANLAGE	GENERATING EQUIPMENT	GENERADOR

F301	GENERAZIONE DI CORRENTE	GROUPE GENERATEUR DE COURANT	STROMERZEUGUNG	CURRENT GENERATING SYSTEM	GENERADOR DE CORRIENTE
F4 ----	ILLUMINAZIONE	ECLAIRAGE	BELEUCHTUNG	LIGHTING EQUIPMENT	ALUMBRADO
F401	ILLUMINAZIONE	ECLAIRAGE	BELEUCHTUNG	LIGHTING SYSTEM	SISTEMA DE ALUMBRADO
F5 ----	ACCESSORI	ACCESSOIRES	ZUBEHOER	ACCESSORIES	ACCESORIOS
F501	SEGNALAZIONE DI AVVISO E DI MANOVRA	DISPOSITIFS DE SIGNALISATION	SIGNALISIERVORRICHTUNG	SIGNALLING DEVICES	APARATOS DE SENALIZACION
F503	SEGNALAZIONI DI FUNZIONAMENTO	TEMOINS DE FONCTIONNEMENT	ANZEIGEVORRICHTUNGEN	OPERATION INDICATORS	TESTIGOS DE FUNCIONAMIENTO
F6 ----	PARTI DI APPARECCHI	PIECES D'APPAREILS	GERAETEEINZELTEILE	COMPONENT PARTS	DESPIEZO DE APARATOS
F603	ALTERNATORE	ALTERNATEUR	DREHSTROM-LICHTMASCHINE	ALTERNATOR	ALTERNADOR
F608	MOTORINO DI AVVIAMENTO	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE
F629	PROIETTORE	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
F629/ 1	PROIETTORE POSTERIORE	PHARE ARRIERE	HINTERER SCHEINWERFER	REAR SPOT LAMP	FARO POSTERIOR
F629/ 2	PROIETTORE	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
F629/ 3	PROIETTORE	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
F629/ 4	PROIETTORE	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
F632	FANALE ANTERIORE	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHTE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
F632/ 1	FANALE ANTERIORE	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHTE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR

F634	FANALE POSTERIORE	LANTERNE AR	HINTERE LEUCHE	TAIL LAMP	LAMPARA POSTERIOR
F634/ 1	FANALE POSTERIORE E TARGA	LANTERNE AR ET DE PLAQUE	SCHLUSS- UND NUMMERN- SCHILDLEUCHE	TAIL AND NUMBER PLATE LAMP	LAMPARA POSTERIOR Y DE MATRICULA
F634/ 2	FANALE POSTERIORE	LANTERNE AR	HINTERE LEUCHE	TAIL LAMP	LAMPARA POSTERIOR
F635	FANALE TARGA	FEU DE PLAQUE	NUMMERNSCHILDLEUCHE	NUMBER PLATE LAMP	LAMPARA DE MATRICULA
L1 ----	COFANATURA	CAPOT	HAUBE	HOOD	CAPOT
L101	COFANATURA	CAPOT	HAUBE	HOOD	CAPOT
L101/ 1	COFANATURA	CAPOT	HAUBE	HOOD	CAPOT
L101/ 2	TELAIO DI SICUREZZA	CHASSIS DE SECURITE	SICHERHEITS RAHMEN	SAFETY FRAME	BASTIDOR DE SEGURIDAD
L130	INTELAIATURE PER SI- STEMAZIONI VARIE	AMENAGEMENTS DIVERS	VERSCHIEDENE GESTELLE	AUXILIARY ARRANGEMENTS	SOPORTES VARIOS
L3 ----	PROTEZIONE	PROTECTION	SCHUTZ- UND ABDECK- BLECHE	PROTECTIVE AND TRIM SHEETING	DEFENSAS
L304	PARAFANGHI E PEDANE	AILES ET MARCHE-PIEDS	KOTFLUEGEL UND TRITTBRETTER	MUDGUARDS AND FOOT- BOARDS	GUARDABARROS Y ESTRI- BOS
L304/ 1	PARAFANGHI E PEDANE	AILES ET MARCHE-PIEDS	KOTFLUEGEL UND TRITTBRETTER	MUDGUARDS AND FOOT- BOARDS	GUARDABARROS Y ESTRI- BOS
L4 ----	ACCESSORI ESTERNI	ACCESSOIRES EXTE- RIEURS	AUSSERES ZUBEHOER	OUTER ACCESSORIES	ACCESORIOS EXTERIORES
L401	PORTATARGA	PORTE-PLAQUE DE POLICE	NUMMERNSCHILDHALTER	NUMBER PLATE ARRANGEMENT	SOPORTE DE PLACA DE MATRICULA
L403	CASSETTE E RIPOSTIGLI	COFFRES	ABLEGEFAECHER	BOXES AND RECEPTACLES	CAJONES

---

L403/ 1	CASSETTE E RIPOSTIGLI	COFFRES	ABLEGEFAECHER	BOXES AND RECEPTACLES	CAJONES
M1	SEDILE	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA
-----					
M101	SEDILE CONDUTTORE	SIEGE DE CONDUCTEUR	FAHRERSITZ	DRIVER S SEAT	BUTACA DE CONDUCTOR
M101/ 1	SEDILE CONDUTTORE	SIEGE DE CONDUCTEUR	FAHRERSITZ	DRIVER S SEAT	BUTACA DE CONDUCTOR
M101/ 2	SEDILE CONDUTTORE	SIEGE DE CONDUCTEUR	FAHRERSITZ	DRIVER S SEAT	BUTACA DE CONDUCTOR
M101/ 3	SEDILE CONDUTTORE	SIEGE DE CONDUCTEUR	FAHRERSITZ	DRIVER S SEAT	BUTACA DE CONDUCTOR
Z1	ATTREZZI	OUTILS	WERKZEUGE	TOOLS	HERRAMIENTAS
-----					
Z101	ATTREZZI	OUTILS	WERKZEUGE	TOOLS	HERRAMIENTAS
Z103	SIGLE E TARGHETTE	MOTIVES ET PLAQUETTES	FIRMENKENNZEICHEN UND SCHILDER	MAKE MEDALLIONS AND PLATES	EMBLEMAS Y PLACAS

INDICE DELLE PARTI DI RICAMBIO  
INDEX DES PIECES DETACHEES - ERSATZTEIL-VERZEICHNIS - SPARE PART INDEX - INDICE DE PIEZAS DE REPUESTO

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
15480	C135	559983	E228	562130	E217	563679	B412	567437	C101
15480	C135/ 1	560015	E228	562131	E216/ 1	563681	B412	567453	B201
15480	C135/ 2	560571	E217	562131	E217	563991	L101	567861	E227
498541	C209/ 1	560646	E217	562132	E217	563991	L101/ 1	567871	B213
538112	C101	561293	A301	562133	E217	564170	E225/ A	567875	B205
541650	D211	561382	B410	562134	E217	564325	A221	567875	B205/ 1
541650	D211/ 1	561382	B410/ 1	562135	E217	564325	A221/ 1	567880	B205
551170	B406	561385	B410	562136	E217	564530	E220	567880	B205/ 1
551929	F401	561385	B410/ 1	562137	E217	564620	D322	567880	B205/ 2
553001	D211	561460	D322	562139	E217	565730	E235	567881	B205
553001	D211/ 1	561666	C101	562140	E217	565731	E235	567881	B205/ 1
553002	D211	561674	C135	562141	E217	565970	F401	567882	B205
553002	D211/ 1	561831	E235	562142	E217	566125	D314	567882	B205/ 1
553209	E227	561831	E235/ 1	562143	E217	566337	F401	567883	B205
553694	C135/ 1	561880	A221	562144	E217	566339	F401	567884	B205
554215	C135	561880	A221/ 1	562145	E216/ 1	566340	F401	567884	B205/ 1
554215	C135/ 1	561880	B215	562145	E217	566406	B204	567886	B406
554215	C135/ 2	561880	B410/ 1	562153	E216	566559	E227	568041	A221/ 1
559470	D316	561880	E215	562153	E216/ 1	566562	E228	568292	D211
559627	B101	561880	E231	562316	B406	566576	E228	568292	D211/ 1
559627	C101	561946	D314	562480	D322	566583	E227	568292	E220
559640	C135	561947	D314	562515	A223/ 2	566594	E227	568581	F401
559640	C135/ 1	561952	D314	562659	B404	566604	E223	568635	A221
559640	C135/ 2	561953	D314	562659	B412	566864	E227	568635	A221/ 1
559931	E223	561954	D314	562961	D316	567004	D214	568716	E236
559948	E225/ A	561955	D314	563126	C135	567281	L101	568716	E236/ 1
559950	E225/ A	561956	D314	563126	C135/ 1	567309	C101	568719	E236
559952	E225/ A	562003	E216	563126	C135/ 2	567325	E216	568719	E236/ 1
559955	D211	562018	B406	563219	E220	567325	E216/ 1	568721	E235
559955	D211/ 1	562057	B406	563366	D214	567326	E216	568721	E235/ 1
559955	E228	562058	B406	563485	B412	567326	E216/ 1	568722	E236
559956	D211	562059	B406	563487	D322	567359	B410	568722	E236/ 1
559956	D211/ 1	562060	B406	563488	D322	567360	B410	568723	E236
559958	E225/ A	562073	B410	563511	E216	567360	B410/ 1	568723	E236/ 1
559970	E227	562073	B410/ 1	563516	B410	567406	D102	568725	E236
559976	E228	562106	C101	563516	B410/ 1	567406	D103	568725	E236/ 1
559983	B215	562126	E217	563588	B412	567406	E235	568779	B207
559983	E215	562129	E217	563652	A107	567406	E235/ 1	568910	E235



N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
568910	E235/ 1	576493	E228	582156	E228	587898	E231	590510	B205/ 2
569185	B406	576511	D104	582553	F401	587898	E231/ 1	590921	C135
569186	B406	576515	D104	583170	B410	588069	D103	590921	C135/ 1
569187	B406	576625	E223	583170	C135	588070	D103	590921	C135/ 2
569188	B406	576677	B210	583170	C135/ 1	588299	D210	590931	E231/ 1
569189	B406	576819	E224	583171	C135/ 1	588304	D210	590932	E231/ 1
569190	B406	577167	E223	583172	C135/ 1	588304	D210/ 1	591736	D322
569191	B406	577839	E223	583173	C135/ 1	588304	D210/ 2	592118	E225/ A
569309	D211/ 1	577994	B305	583176	C135/ 1	588324	D314	592408	D103
569325	E220	578668	D103	583177	C135/ 1	588326	D314	592758	B207
569409	D314	578668	E235	583182	C135/ 1	588327	D314	592758	B213
569857	E227	578668	E235/ 1	583183	C135/ 1	588507	C209	592758	B213/ 1
569857	E228	579294	B205	583582	B213	588733	B210	592759	B207
570140	D211	579295	B205	583582	B213/ 1	588753	L101/ 1	592759	B213
570555	E235	579295	B205/ 1	584730	E235	588768	D210	592759	B213/ 1
570555	E235/ 1	579387	E231/ 1	584731	E235	588773	E231	592760	B101
570557	D104	579558	E235	584731	E235/ 1	588773	E231/ 1	592760	B207
571441	E235	579558	E235/ 1	584733	E235	588779	E231	592760	B213
571600	E225/ A	579560	E235	584733	E235/ 1	588779	E231/ 1	592760	B213/ 1
571601	E225/ A	579560	E235/ 1	584787	B205/ 2	589088	A221	592761	B101
571609	E223	579562	E235	585876	E235	589269	L101	592761	B207
571610	E223	579562	E235/ 1	586268	B205/ 1	589269	L101/ 1	592761	B213
571611	E227	579877	E235	586269	B205/ 2	589368	D314	592761	B213/ 1
571612	E223	579877	E235/ 1	586271	B205/ 1	589742	A221	592834	L101
571965	B201	580284	E227/ 1	586273	B205/ 2	589742	A221/ 1	592834	L101/ 1
572402	E223	580827	E227	586275	B205/ 2	589743	A221	592835	L101
573148	E224	581181	E227/ 1	586276	B205/ 2	589743	A221/ 1	592835	L101/ 1
573168	B201	581520	L304/ 1	586279	B205/ 2	589774	E227	593228	M101/ 2
573180	E228	581546	D322	586285	B205/ 1	590054	A401	593229	M101/ 2
573185	D102	581560	C101	586286	B205/ 2	590240	E225/ A	593520	B210
573211	B410/ 1	581562	E227	586289	B213/ 1	590241	E225/ A	593617	C101
573783	B410/ 1	581640	E236	586291	B213/ 1	590353	B201	593618	C101
573935	D322	581640	E236/ 1	586294	B213/ 1	590410	B201	593634	B204
574526	A409	582008	E216	586295	B213/ 1	590492	B205/ 2	593653	B204
574923	E223	582008	E216/ 1	586892	E225/ A	590494	B205/ 2	593656	B204
576233	E231	582026	E236	587302	D210/ 1	590495	B205/ 2	593661	B207
576233	E231/ 1	582026	E236/ 1	587302	D210/ 2	590505	B201	593662	B207
576348	D314	582092	E223	587762	E227	590506	B201	593662	B213

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
593662	B213/ 1	595057	E235/ 1	596079	E231/ 1	597497	E223	599886	E224
593663	B207	595060	E235/ 1	596081	E231/ 1	597928	F401	599888	E224
593667	B210	595062	E235/ 1	596082	E231/ 1	598174	B204	599906	B201
593668	B213	595514	D104	596084	E231/ 1	598176	B204	599910	B207
593671	B210	595686	E216	596093	B213/ 1	598185	B204	599911	B207
593674	B213/ 1	595686	E216/ 1	596094	B213/ 1	598186	B204	599936	B101
593676	B210	595706	M101	596152	A402	598188	B204	599938	B101
593677	B201	595706	M101/ 2	596163	D314	598268	D322	599939	B101
593678	B213	595709	M101	596164	D314	598269	D322	599940	B101
593679	B210	595709	M101/ 2	596166	D314	598272	M101	599942	B101
593685	B213/ 1	595711	M101	596188	D210	598272	M101/ 2	599943	B101
593692	B210	595711	M101/ 2	596206	C101	598293	B210	599943	E215
593693	B210	595713	M101/ 2	596230	B101	598294	B210	607942	A224
593694	B201	595714	M101	596252	B101	598295	B210	744462	B101
593695	B207	595714	M101/ 2	596287	M101	598306	D316	765640	A224
593696	B207	595715	M101	596287	M101/ 2	598307	A401	767111	A224
593728	B207	595715	M101/ 2	596290	M101	598310	A301	767113	A224
593738	A223/ 2	595716	M101	596290	M101/ 2	598311	A301	770535	A224
593742	B210	595716	M101/ 2	596324	B101	598400	E220	770578	A224
593743	B210	595718	M101	596377	B215	598575	B201	771326	A224
593745	B204	595718	M101/ 2	596377	E228	598643	E225/ A	772036	A235
593746	B204	595720	M101	596419	B101	598691	L101	772038	A235
593747	B204	595720	M101/ 2	596420	B101	598691	L101/ 1	772039	A235
593755	B207	595859	M101	596421	E223	598746	E223	772040	A235
593766	B213	595859	M101/ 2	596456	M101	599001	L403	772041	A235
593767	B213	595892	B201	596456	M101/ 2	599112	L101	772044	A235
594632	E231	595892	E220	596567	L101	599113	B101	772047	A235
594642	E231	595892	M101/ 1	596567	L101/ 1	599115	B101	772052	A235
594728	E224	595903	B410	596671	E227	599126	B101	772063	A235
594762	A401	595903	B410/ 1	596673	E227	599245	B201	772083	A235
594787	E224	595926	E220	596747	A401	599353	A201	772084	A235
594831	B201	596020	L101	596854	E225/ A	599359	A201	822483	E235
594832	B410	596031	B204	597149	B101	599361	A201	1901270	A103
594898	D322	596032	B204	597375	B406	599501	A222	1901271	A103
594925	B101	596033	B204	597376	B406	599828	E215	1909100	A226
595048	E235	596052	E235	597377	C101	599831	E215	1909100	A226/ 1
595050	E235	596060	D103	597378	C101	599833	E215	1909101	A301
595056	E235/ 1	596065	D103	597491	D314	599850	L101	1909134	E220

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
1909144	D214	4270432	F634/ 1	4593320	A409	4604941	A302	4617099	A403
1909172	A105	4270433	F634	4599398	A107	4605220	A301	4617425	A224
1909173	A105	4270433	F634/ 1	4599557	A403	4605293	A302	4617972	A224
1909174	A105	4270439	F634	4599560	A403	4607466	A102	4617973	A226
1909175	A105	4270439	F634/ 1	4599561	A402	4607511	A106	4619405	E220
1909176	A105	4270445	F634	4599562	A402	4607582	E220	4620989	A224
1909207	A105	4270445	F634/ 1	4599607	A101	4607586	E220	4621511	A107
1909214	A105	4270473	F634	4599726	A302	4607593	E220	4621730	A102
1909218	A105	4270489	F401	4599807	A106	4607627	A224	4622850	A107
1909222	A105	4274763	F603	4599807	A116	4607639	A102	4622851	A102
1909229	A105	4274771	F603	4599809	A402	4607641	A102	4624515	A301
1909579	A101	4274789	F603	4600189	A115	4607643	A102	4624702	A301
1909580	A101	4274802	F603	4600190	A115	4607646	A116	4624737	A115
1909626	A403	4274804	F603	4600329	A106	4607647	A116	4625173	A107
1909638	A103	4274805	F603	4600329	A116	4607651	A116	4628797	A101
1909639	A103	4274806	F603	4600631	A224	4607652	A116	4639096	A403
1909640	A103	4275287	F603	4600632	A102	4607654	A116	4639097	A403
1909641	A103	4275291	F603	4600633	A102	4607655	A116	4639661	A107
1909642	A103	4289727	F629	4600753	A102	4607655	A224	4641875	A224
1909643	A105	4289727	F629/ 2	4600893	A301	4607670	A301	4641876	A224
1909644	A105	4293253	F603	4601060	A402	4607673	A224	4644325	A224
1909645	A105	4334917	F503	4601061	A101	4607721	A116	4644326	A224
1909646	A105	4335526	F503	4601295	A107	4607722	A116	4644327	A224
1909647	A105	4338920	A107	4601296	A107	4607743	A106	4647814	A224
4002890	A224	4474564	F603	4601302	A107	4607842	A254	4647958	A402
4031577	A102	4474827	F603	4601827	A254	4607933	A102	4648421	A107
4174135	F201	4475298	F603	4601981	A254	4607934	A102	4648422	A107
4177683	F503	4543282	A224	4602067	A102	4607945	A102	4652616	A103
4189372	D210	4555699	A105	4602068	A102	4608223	A301	4653280	A101
4189372	D210/ 2	4564844	A224	4602069	A102	4608556	A402	4653281	A101
4231247	A107	4570798	A107	4602162	A254	4609132	A107	4653282	A102
4232606	A301	4570799	A107	4602345	A254	4609391	A101	4653283	A102
4241483	F603	4577359	A107	4603298	A107	4609709	A102	4653308	A105
4257202	F503	4578175	A107	4603449	A107	4612229	A224	4653310	A105
4262887	A301	4584861	A409	4603450	A107	4614608	A301	4653311	A105
4270430	F634/ 1	4585990	A101	4603451	A107	4615697	A224	4653312	A105
4270431	F634/ 1	4587730	A302	4603870	A403	4616707	A224	4653313	A105
4270432	F634	4587731	A302	4604615	A402	4616708	A224	4653314	A105

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
4653316	A105	4673608	A107	4699783	A107	4763918	A105	4951117	L101
4653317	A105	4673610	A107	4701244	A103	4950002	A401	4951118	L101
4653318	A105	4673692	A302	4703088	A402	4950003	A401	4951119	L101
4653319	A105	4673807	A402	4705827	A301	4950004	A401	4951136	A108
4653321	A105	4673810	A402	4705829	A302	4950005	A401	4951142	F401
4653323	A105	4673811	E220	4705831	A302	4950006	A401	4951145	F401
4653324	A105	4676071	A107	4705833	A302	4950044	B201	4951146	A201
4653325	A105	4676518	A103	4705834	A302	4950081	B204	4951149	F401
4653326	A105	4677044	A115	4705835	A301	4950088	A402	4951213	L101
4653850	A103	4679242	A402	4705910	A301	4950128	L101	4951213	L101/ 1
4654360	A101	4682003	A243	4707153	A302	4950132	E220	4951290	C101
4654361	A101	4682985	A101	4710517	A101	4950259	F301	4951291	C101
4654391	A102	4684422	A107	4710518	A101	4950400	B101	4951293	C101
4655011	A403	4689554	A107	4710833	A402	4950401	L101	4951295	C101
4655014	A409	4690375	A101	4712886	A105	4950422	L101	4951354	A221
4655844	A106	4693029	A107	4712888	A105	4950422	L101/ 1	4951357	A221
4655844	A115	4693030	A107	4712889	A105	4950423	L101	4951359	A221
4655899	A106	4693031	A107	4712890	A105	4950423	L101/ 1	4951360	A221
4655915	A115	4693032	A107	4712891	A105	4950424	L101	4951360	A221/ 1
4656176	A102	4696709	F301	4713391	A101	4950424	L101/ 1	4951362	A221
4657434	A102	4696710	A115	4717677	A108	4950442	L101	4951668	D103
4658441	A102	4697838	A402	4717707	A108	4950663	E216	4952082	D102
4659056	A102	4698677	A105	4718678	A115	4950687	E220	4952083	D102
4660759	A102	4698679	A105	4721863	F201	4950756	E236	4952084	D102
4661543	A402	4698680	A105	4722861	A224	4950756	E236/ 1	4952085	D102
4662614	A116	4698681	A105	4722865	A224	4950845	E216/ 1	4952086	E216
4663606	A105	4698682	A105	4722869	A224	4950856	D316	4952242	C101
4663607	A105	4698683	A103	4722871	A224	4950863	A201	4952267	A201
4666429	A115	4698685	A103	4722879	A224	4950877	E220	4952271	C135
4667450	A106	4698686	A103	4722881	A224	4950903	L101	4952271	C135/ 1
4667450	A116	4698687	A103	4722883	A224	4950907	L101/ 1	4952271	C135/ 2
4667451	A106	4698688	A103	4722885	A224	4950913	L101	4952372	F401
4667451	A116	4698689	A103	4738078	A243	4950915	L101	4952412	E235/ 1
4667452	E220	4698691	A103	4738080	A243	4950973	D104	4952413	L101
4669568	A102	4698692	A103	4740717	A224	4951087	F401	4952488	A222
4670802	A102	4698693	A103	4748800	A106	4951088	F401	4952488	A223/ 2
4671701	A224	4698694	A103	4760842	A224	4951089	F401	4952524	L101
4671840	A107	4699153	A224	4762000	A105	4951090	F401	4952524	L101/ 1

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
4952552	A222	4955740	A222	4958824	D314	4961443	D211	4965770	D314/ 1
4952554	F401	4955740	A223/ 2	4959002	D316/ 1	4961865	B305	4965771	D314/ 1
4952618	A201	4955798	A223/ 2	4959002	D322	4961872	B305	4965772	D314/ 1
4952725	E215	4955799	A223/ 2	4959003	D322	4961875	B305	4965773	D314/ 1
4952736	B201	4955800	A222/ 1	4959130	D210	4962057	B215	4965774	D314/ 1
4952737	B201	4956119	A402	4959130	D210/ 1	4962094	E215	4965775	D314/ 1
4952844	A221	4956269	E216	4959130	D210/ 2	4962154	A401	4965776	D314/ 1
4952982	A401	4956546	E215	4959139	D214	4962373	L101	4965777	D314/ 1
4953165	D211	4956547	E215	4959141	D214	4962528	D210/ 1	4965778	D314/ 1
4953165	D211/ 1	4956561	D211	4959143	D214	4962528	D210/ 2	4965779	D314/ 1
4953369	A221/ 1	4956562	D211	4959313	C101	4962534	D210/ 1	4965780	D314/ 1
4953445	M101	4956570	D211	4959315	C101	4962534	D210/ 2	4965784	D316/ 1
4953445	M101/ 2	4956570	D211/ 1	4959411	C101	4962535	D210/ 1	4965793	D314/ 1
4953687	E220	4956573	D211	4959412	C101	4962552	F501	4965796	M101
4953978	D102	4956574	D211	4959413	C101	4962553	F501	4965796	M101/ 2
4954033	C101	4956666	A401	4959439	D211	4962554	F501	4965868	B401/ 1
4954117	F501	4956981	D104	4959439	D211/ 1	4962566	B412/ 1	4965925	D314/ 1
4954118	C135	4956982	D104	4959684	D322	4962571	D210/ 2	4965926	D314/ 1
4954118	F501	4956984	D104	4959776	E235	4962576	D210/ 2	4966020	B412/ 1
4954119	C135/ 1	4956985	D104	4959777	E235	4962677	B412/ 1	4966021	B412/ 1
4954150	L101	4957170	D211	4959852	B406	4962933	D211/ 1	4966022	B412/ 1
4954150	L101/ 1	4957170	D211/ 1	4959916	E216	4963067	D211/ 1	4966023	B412/ 1
4954197	F401	4957312	D316	4959916	E216/ 1	4963085	D211/ 1	4966046	D210/ 2
4954318	E216	4957469	M101	4959995	L101/ 1	4963277	C101	4966060	B401/ 1
4954459	E235/ 1	4957469	M101/ 2	4960041	E216	4963585	D211	4966062	B401/ 1
4954461	D103	4957470	M101/ 2	4960041	E216/ 1	4963585	D211/ 1	4966063	B401/ 1
4954461	E235	4957534	A222/ 1	4960158	Z101	4963649	D322	4966064	B401/ 1
4954521	A221	4957540	A222/ 1	4960415	E227	4964349	E236/ 1	4966065	B401/ 1
4954645	A221	4957544	A222/ 1	4960683	D211/ 1	4964380	D314	4966084	B412/ 1
4954769	L101/ 1	4957545	A222/ 1	4960851	B101	4964396	D214	4966085	B401/ 1
4954934	B101	4958397	D211	4960851	B207	4964930	B406	4966086	D314/ 1
4954936	B101	4958397	D211/ 1	4960851	B213	4965274	D210/ 2	4966231	B401/ 1
4955052	L101	4958507	B101	4960851	B213/ 1	4965577	M101	4966233	B401/ 1
4955052	L101/ 1	4958507	C101	4961019	B207	4965577	M101/ 2	4966234	B401/ 1
4955418	E224	4958508	C101	4961021	B213	4965764	B412/ 1	4966240	B404
4955419	E224	4958540	D104	4961021	B213/ 1	4965765	D314/ 1	4966243	B404
4955420	E223	4958818	D210	4961244	D211	4965766	D314/ 1	4966244	B401/ 1
4955421	E223	4958819	D210	4961244	D211/ 1	4965768	D314/ 1	4966253	B404

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
4966254	B404	4966710	B412/ 1	4971536	D211/ 1	4975001	L101/ 1	4976720	A108
4966266	B404	4966743	D316/ 1	4972101	D211	4975009	A201/ 1	4976721	A108
4966269	B412/ 1	4966774	D316/ 1	4972101	D211/ 1	4975018	L130	4976774	F401
4966274	D210/ 1	4966856	D314	4972159	B304/ 1	4975040	A201/ 1	4976878	D210/ 2
4966278	D211/ 1	4966857	E215	4972381	B404	4975041	A201/ 1	4977107	L101/ 1
4966279	D211/ 1	4967193	F401	4972381	B406	4975151	A221/ 1	4977179	E216/ 1
4966281	D210/ 2	4967283	F401	4972382	B404	4975156	A221/ 1	4977184	E215
4966282	D210/ 2	4967318	F401	4972382	B406	4975162	A221/ 1	4977186	E216/ 1
4966293	B304	4967319	F401	4972385	C135/ 2	4975164	A221/ 1	4977187	E215
4966296	B304	4967412	F501	4972425	A201/ 1	4975220	B401/ 1	4977188	E216/ 1
4966296	B304/ 1	4967554	B401/ 1	4972645	C135/ 2	4975246	C101	4977189	E216/ 1
4966298	B305	4967704	D102/ 1	4972698	B305/ 1	4975247	B404	4977190	E216/ 1
4966299	B304	4967704	E235	4973094	B401/ 1	4975297	B101	4977191	E216/ 1
4966300	B305	4967704	E235/ 1	4973095	B401/ 1	4975299	L403/ 1	4977193	E216/ 1
4966301	B215	4968813	B101	4973096	B401/ 1	4975323	A221/ 1	4977199	E216/ 1
4966303	B215	4968813	C101	4973114	B305/ 1	4975325	A221/ 1	4977200	E216/ 1
4966305	B215	4968813	D210	4973345	A401	4975373	M101	4977438	B305/ 1
4966307	B215	4968813	E223	4973558	Z101	4975373	M101/ 2	4977439	B215
4966309	B215	4968815	E225/ A	4973648	C135/ 2	4975454	E220	4977695	B215
4966310	B215	4968815	E228	4973649	C135/ 2	4975517	D214	4977951	L130
4966312	B215	4969234	D210/ 1	4973650	C135/ 2	4975529	A201/ 1	4978704	B410/ 1
4966313	B215	4969297	D210/ 1	4973651	C135/ 2	4975544	L101/ 1	4978731	L130
4966320	E223	4969584	F401	4973652	B304/ 1	4975546	L101/ 1	4978780	E227/ 1
4966659	C135/ 2	4970404	B401	4973653	C135/ 2	4975550	L101/ 1	4978841	F401
4966661	C135/ 2	4970405	B401	4973654	C135/ 2	4975559	A201/ 1	4979120	B401/ 1
4966665	C135/ 2	4970406	B411	4973655	B304/ 1	4975564	A201/ 1	4979120	D314
4966666	C135/ 2	4970496	B101	4973657	B304/ 1	4975585	A201/ 1	4979122	D102/ 3
4966667	C135/ 2	4970497	B101	4973658	D210	4975852	E227/ 1	4979171	D211
4966669	C101	4970715	E216	4973662	D210	4976067	B201	4979352	D102/ 1
4966671	C135/ 2	4970715	E216/ 1	4973949	B304/ 1	4976068	B201	4980139	D102/ 1
4966674	C135/ 2	4970728	E216	4974322	F401	4976069	B201	4980140	D102/ 1
4966678	C135/ 2	4970828	B305	4974629	B401/ 1	4976071	E223	4980144	D102/ 1
4966679	C135/ 2	4970941	A221	4974630	D314/ 1	4976169	B411	4980168	D102/ 1
4966691	B305/ 1	4970947	E220	4974632	B401/ 1	4976585	L130	4980171	D102/ 1
4966694	B215	4971102	E216	4974677	A201/ 1	4976637	L101/ 1	4980297	B404
4966699	B304/ 1	4971103	B305	4974891	D316/ 1	4976687	L101	4981054	D102/ 3
4966701	B305/ 1	4971104	B305	4974971	A201/ 1	4976695	L101	4981071	D102/ 3
4966702	C135/ 2	4971535	D211/ 1	4974998	A201/ 1	4976695	L101/ 1	4981072	D102/ 3

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
4981073	D102/ 3	4982919	L304/ 1	4985653	B404	4989030	D210	4991598	E231
4981727	A256	4982920	L304/ 1	4985654	B404	4989032	D210	4991598	E231/ 1
4981839	B406	4982921	L304/ 1	4985655	B404	4989033	E224	4991599	E231
4981849	D102	4982922	L304/ 1	4985656	B404	4989034	E224	4991599	E231/ 1
4981853	D102	4982927	C101	4985657	B404	4989111	B201	4991682	B406
4981949	D102/ 3	4982931	C101	4985658	B404	4989136	E236	4991683	B406
4982098	E216/ 1	4982949	M101/ 2	4985659	B404	4989136	E236/ 1	4991684	B406
4982099	E216/ 1	4982949	M101/ 3	4986139	C135/ 2	4989141	E235	4991732	D314
4982100	E216/ 1	4982963	E220	4986140	C135/ 2	4989141	E235/ 1	4991734	B401/ 1
4982101	E216/ 1	4982998	A221/ 1	4986239	C209/ 1	4989399	D202	4991747	E227
4982102	E216/ 1	4983035	L304/ 1	4986337	E220	4989399	D202/ 1	4991776	E227/ 1
4982202	M101	4983036	L304/ 1	4986638	L101	4989399	D202/ 3	4993813	L101/ 2
4982205	M101	4983037	L304/ 1	4987154	B205/ 1	4989399	D202/ 4	4994239	B411
4982208	M101	4983038	L304/ 1	4987589	B305/ 1	4989523	B411	4994730	D314/ 1
4982210	M101	4983094	E227	4987772	D210/ 1	4989524	B411	4994731	D314/ 1
4982242	E228	4983112	M101	4987772	D210/ 2	4989825	B404	4994732	D314/ 1
4982245	E235	4983112	M101/ 2	4987809	E225/ A	4989831	E231	4995340	B412
4982245	E235/ 1	4983148	F401	4987853	M101/ 2	4989839	L403	4995956	L101
4982276	E236	4983303	B101	4987974	B404	4989839	L403/ 1	4996214	B204
4982354	E235/ 1	4983490	E216/ 1	4987974	B406	4990152	C209/ 2	4996420	E225/ A
4982359	D210/ 1	4983615	E215	4987975	B404	4990177	L101/ 1	4996767	L101/ 1
4982359	D210/ 2	4983616	E215	4987975	B406	4990195	E227	4996795	F401
4982413	E235	4983650	E235	4987976	B404	4990338	L304	4997110	B401/ 1
4982799	L304	4983848	L401	4987976	B406	4990369	L101/ 2	4997110	D314
4982835	E227/ 1	4983881	L304	4988024	L101	4990376	L101/ 2	4997113	B401/ 1
4982837	E227/ 1	4983922	A256/ 2	4988025	L101	4990378	L101/ 2	4997113	D314
4982838	E227/ 1	4983928	F501	4988553	A103	4990476	D211	4997223	F401
4982850	E227/ 1	4984223	B207	4988565	D210	4990476	D211/ 1	4997261	D201
4982866	B101	4984223	B213	4988567	D210	4990482	D211	4997629	L130
4982869	B101	4984223	B213/ 1	4988568	D210	4990529	D211/ 1	4997662	A222
4982870	B101	4984377	E220	4988569	D210	4990532	L304	4997663	A223/ 1
4982872	B101	4984904	M101	4988570	D210	4990533	L304	4997664	A223/ 1
4982876	B101	4985206	D314	4988618	A402	4990743	F401	4997665	A223/ 1
4982878	B207	4985249	B412	4988619	A402	4990747	L401	4997666	A223/ 1
4982882	B213	4985295	B204	4988628	E224	4991432	E236	4997786	E216
4982882	B213/ 1	4985299	B204	4988629	E224	4991432	E236/ 1	4997923	B406
4982892	B101	4985388	L101	4988630	E224	4991597	E231	4997924	B406
4982914	L304/ 1	4985652	B404	4988631	E224	4991597	E231/ 1	4997925	B406

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
4997926	B406	5011631	A256/ 2	5101898	B201	5104032	E236	5106250	B406
4997928	B406	5011635	A256	5101910	E225/ A	5104032	E236/ 1	5106270	B406
4997929	B406	5011636	A256	5101937	B105	5104051	E227/ 1	5106271	B406
4997930	B406	5011637	A256	5101937	B105/ 1	5104083	E231	5106299	E224
4998432	B309	5011637	A256/ 2	5101981	B410/ 1	5104083	E231/ 1	5106514	B406
4998433	B309	5011638	A256	5102147	B204	5104107	D314/ 1	5106515	B406
4998434	B309	5011638	A256/ 2	5102150	B204	5104108	D314/ 1	5106516	B406
4998655	E231	5011644	A256/ 2	5102156	F401	5104109	D314/ 1	5106517	B406
4998655	E231/ 1	5011645	A256/ 2	5102255	B105/ 1	5104110	D314/ 1	5106518	B406
4998656	E231	5011646	L101	5102349	E216	5104252	F503	5106519	B406
4998656	E231/ 1	5011655	A256/ 1	5102518	D211	5104321	B204	5106520	B406
4998680	L101	5011763	E225/ A	5102518	D211/ 1	5104403	B105/ 1	5106610	F301
4998701	A201	5011804	A201	5102649	B406	5104415	E235	5106689	B412
4998820	E227/ 1	5011813	L401	5102661	B406	5104693	E235	5106752	B101
4998870	A108	5011826	B201	5102669	D316	5104693	E235/ 1	5106753	B105
4998874	M101	5012184	B205	5102670	D316	5104699	E235	5106754	B105
4998886	E231	5012186	B411	5102789	B204	5104700	E235	5106854	B105
4998886	E231/ 1	5012203	C101	5102790	B204	5104705	E236	5106867	E216/ 1
4998953	F401	5012205	C135	5102795	B204	5104706	E235	5107086	F401
4999030	Z103	5012205	C135/ 1	5102893	B204	5104708	E235	5107464	L101/ 2
4999260	A201/ 1	5012206	C135	5103051	B201	5104775	Z103	5107594	C209/ 1
4999418	L101/ 2	5100804	E225/ A	5103116	L101/ 1	5104962	F301	5107603	A301
4999664	E225/ A	5100806	E225/ A	5103170	B201	5105032	L101/ 2	5107604	E231
4999674	B401	5100807	E225/ A	5103177	D314/ 1	5105314	E231	5107604	E231/ 1
4999675	B401	5101436	A256/ 1	5103297	F503	5105315	E231	5107615	C209/ 1
4999764	L304	5101436	A256/ 2	5103363	A221/ 1	5105316	E231	5107692	F501
4999766	L304	5101532	E220	5103364	D201	5105317	E231	5107816	E217
4999811	B101	5101537	B204	5103397	D210	5105413	D201	5107846	M101/ 1
4999812	B105/ 1	5101570	D211	5103800	E217	5105414	D201	5107905	E216
4999855	F301	5101570	D211/ 1	5103801	E217	5105664	E224	5107905	E216/ 1
4999997	Z103	5101585	B105/ 1	5103868	B404	5105982	F301	5108181	M101/ 1
4999999	Z103	5101590	B204	5103868	B406	5105983	F301	5108189	F501
5011575	Z103	5101600	D211/ 1	5103869	B406	5105988	F301	5108206	A402
5011578	A201	5101603	B309	5103870	B404	5105989	E216/ 1	5109000	B205
5011580	A221/ 1	5101645	F301	5103870	B406	5105989	E217	5109053	F401
5011582	A221	5101741	E231	5103893	E217	5106110	B201	5109066	F401
5011631	A256	5101741	E231/ 1	5103898	E217	5106235	F301	5109074	B401
5011631	A256/ 1	5101893	A201	5103982	L101/ 1	5106249	B406	5109096	F501



N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
5109098	F501	5111769	C135/ 2	5116927	F401	5118292	C135	5118584	A243
5109221	F201	5111780	E220	5116972	A222	5118294	C135/ 2	5118585	A243
5109222	F201	5112115	B201	5116972	A222/ 1	5118433	F401	5118587	A243
5109270	A201	5112163	L304/ 1	5116973	A222	5118444	F201	5118590	A243
5109270	A201/ 1	5112676	C101	5117022	A256/ 1	5118446	F401	5118699	A243
5109372	D316	5112680	C101	5117209	A000	5118455	F401	5118851	F401
5109553	D210/ 1	5112853	F301	5117626	B406	5118465	F401	5118853	F401
5109553	D210/ 2	5113417	E220	5117697	F401	5118466	F401	5118855	F401
5109620	D210/ 2	5113719	C135	5117799	C135	5118467	F401	5118856	F401
5109621	D210/ 2	5113776	D210	5117800	F501	5118472	L101	5118891	F401
5109622	D210/ 2	5113779	D210	5117803	F401	5118472	L101/ 1	5118892	F401
5109632	D210/ 2	5113820	A221	5117804	F401	5118486	F501	5118893	F401
5109693	F501	5113823	A221	5117805	F401	5118487	F201	5118894	F401
5109784	D103	5113826	A221	5117806	F401	5118488	A201	5118900	Z103
5109831	B210	5113829	D201	5117807	F401	5118499	A402	5118910	Z103
5109832	B210	5113831	D201	5117808	F401	5118532	A201	5118999	C135
5109833	B204	5113832	D201	5117812	L101/ 1	5118544	A201	5119164	B101
5109834	B204	5113835	D201	5118089	A101	5118568	D211	5119274	A221/ 1
5109837	B204	5113836	D201	5118149	F501	5118568	D211/ 1	5119475	D314
5109838	B204	5113867	B101	5118152	A243	5118568	E220	5119642	L304/ 1
5110074	D314/ 1	5113915	B201	5118153	E216	5118569	D211	5119935	Z103
5110075	D314/ 1	5113917	B201	5118153	E216/ 1	5118569	D211/ 1	5119942	Z103
5110076	D314/ 1	5113935	D210/ 1	5118159	F501	5118569	E220	5120560	F401
5110077	D314/ 1	5113937	D210/ 2	5118180	L101	5118570	D211	5120842	A101
5110078	D314/ 1	5114200	E220	5118180	L101/ 1	5118570	D211/ 1	5121418	Z101
5110273	D201	5115377	B406	5118181	A221	5118570	E220	5121419	Z101
5110275	D201	5115653	F501	5118181	A221/ 1	5118571	D211	5121420	Z101
5110308	D201	5115830	C135	5118182	A108	5118571	D211/ 1	5121421	Z101
5110314	D201	5115862	L101	5118183	A256	5118571	E220	5121422	Z101
5110478	D213	5116006	L304/ 1	5118183	A256/ 1	5118573	A221	5121429	Z101
5110478	D213/ 1	5116011	L304/ 1	5118183	A256/ 2	5118573	A221/ 1	5121439	Z101
5110478	E221	5116285	F401	5118186	A256	5118574	F401	5121440	Z101
5110716	B404	5116467	A402	5118186	A256/ 1	5118580	A222	8273902	D213
5111319	F201	5116756	A000	5118186	A256/ 2	5118580	A223/ 2	8273902	E221
5111450	L304	5116795	A256	5118187	B204	5118581	A222	8273909	D213
5111457	B204	5116795	A256/ 1	5118264	F401	5118581	A223/ 2	8273909	D213/ 1
5111518	B305	5116795	A256/ 2	5118265	F401	5118582	B101	8273909	E221
5111518	B404	5116821	E227/ 1	5118266	F401	5118583	A243	8273911	D213

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
8273911	D213/ 1	8280169	D213/ 1	9916732	D212	9917948	A227	9918104	A226/ 1
8273911	E221	8280170	E221	9916733	D212	9917949	A227	9918105	A226
8273912	D213	8281201	D213	9917886	A227	9917950	A226	9918105	A226/ 1
8273912	D213/ 1	8281201	D213/ 1	9917887	A227	9917950	A226/ 1	9918107	A226
8273912	E221	8281201	E221	9917889	A227	9917950	A227	9918111	A226
8273913	D213	8281576	D213	9917890	A227	9917951	A227	9918111	A226/ 1
8273913	D213/ 1	8281576	D213/ 1	9917892	A227	9917952	A227	9918123	A226
8273914	D213	8281576	E221	9917893	A227	9917953	A227	9918124	A226
8273914	D213/ 1	8283478	D213	9917894	A227	9917954	A227	9918125	A226
8273915	D213	8283478	D213/ 1	9917895	A227	9917955	A227	9918145	A226
8273915	D213/ 1	8283478	E221	9917897	A227	9917956	A227	9918182	A227
8273915	E221	8802992	A402	9917898	A227	9917957	A227	9918385	A226
8273916	D213	8996205	D212/ 1	9917899	A227	9917958	A227	9918386	A226/ 1
8273916	D213/ 1	9007103	D212/ 1	9917900	A227	9917959	A227	9918431	F629/ 1
8273916	E221	9024357	D212/ 1	9917901	A227	9917960	A227	9918433	F629/ 1
8273917	D213	9024370	D212/ 1	9917902	A227	9917961	A227	9918434	F629/ 1
8273917	D213/ 1	9902481	F608	9917903	A227	9917962	A227	9918442	F632
8273917	E221	9902700	F608	9917904	A227	9917964	A227	9918786	F401
8273918	D213	9907163	F629/ 1	9917905	A227	9917965	A227	9918988	A227
8273918	D213/ 1	9907163	F629/ 3	9917908	A227	9917967	A227	9919164	A226
8273918	E221	9907163	F629/ 4	9917914	A227	9917969	A227	9919424	B105/ 1
8273919	D213	9909170	F608	9917916	A227	9917971	A227	9919434	B105/ 1
8273919	D213/ 1	9909440	F608	9917920	A227	9917975	A227	9919436	B105/ 1
8273919	E221	9909452	F608	9917921	A227	9917976	A227	9919439	B105/ 1
8273920	D213	9916678	D212	9917922	A227	9917978	A227	9919443	B105/ 1
8273920	D213/ 1	9916679	D212	9917923	A227	9917979	A227	9919444	B105/ 1
8273920	E221	9916690	D212	9917924	A227	9917981	A227	9919569	A227
8273940	D213/ 1	9916692	D212	9917925	A227	9917985	A227	9919576	A227
8273954	E221	9916713	D212	9917927	A227	9917987	A227	9919641	D212
8273955	E221	9916717	D212	9917930	A227	9917991	A227	9919643	D212
8273973	E220	9916721	D212	9917931	A227	9917993	A227	9919644	D212
8274229	D213	9916722	D212	9917932	A227	9917997	A227	9919645	D212
8274231	D213/ 1	9916723	D212	9917934	A227	9917998	A227	9919646	D212
8274232	E221	9916725	D212	9917936	A227	9918001	A227	9919647	D212
8280168	D213	9916727	D212	9917937	A227	9918092	A227	9919648	D212
8280168	D213/ 1	9916728	D212	9917938	A227	9918095	A227	9919650	D212
8280168	E221	9916729	D212	9917946	A227	9918096	A227	9919651	D212
8280169	D213	9916730	D212	9917947	A227	9918104	A226	9919652	D212

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
9919653	D212	9922914	A227	9927290	F629/ 1	9927920	A225	9955110	D202
9919654	D212	9922915	A227	9927290	F629/ 3	9928452	F608	9955110	D202/ 3
9919655	D212	9922916	A227	9927290	F629/ 4	9928586	D111	9955114	D202
9919656	D212	9922917	A227	9927291	F629/ 1	9928587	D111	9955114	D202/ 3
9919657	D212	9923012	A227	9927291	F629/ 3	9928588	D111	9955115	D202
9919658	D212	9923014	A227	9927291	F629/ 4	9928589	D111	9955115	D202/ 3
9919659	D212	9923263	F632	9927292	F629/ 1	9928592	D111	9955116	D202
9919660	D212	9923264	F632	9927292	F629/ 3	9928593	D111	9955116	D202/ 3
9919661	D212	9923332	D212/ 1	9927292	F629/ 4	9928594	D111	9955117	D202
9919663	D212	9923339	D212/ 1	9927293	F629/ 1	9928676	F629/ 1	9955117	D202/ 3
9919664	D212	9923549	B415	9927293	F629/ 3	9928680	M101/ 3	9955118	D202
9919665	D212	9923550	B415	9927293	F629/ 4	9928687	M101/ 3	9955118	D202/ 3
9919666	D212	9923551	B415	9927294	F629/ 1	9929579	A227	9955120	D202
9919667	D212	9923552	B415	9927341	D212/ 1	9929585	A227	9955120	D202/ 3
9919668	D212	9923669	D111	9927344	D212/ 1	9929587	A227	9955123	D202/ 3
9919669	D212	9923705	D212/ 1	9927697	A227	9930398	B105/ 1	9955133	D202
9919670	D212	9924369	A225	9927703	A227	9931580	F629	9956180	M101/ 1
9919671	D212	9924690	B105/ 1	9927777	F629	9931580	F629/ 2	9956182	M101/ 1
9919672	D212	9924885	F632	9927777	F629/ 2	9932577	D212/ 1	9956193	M101/ 1
9919673	D212	9925760	D212	9927787	F608	9932578	D212/ 1	9956194	M101/ 1
9919674	D212	9925769	D212	9927789	F608	9932579	D212/ 1	9956195	M101/ 1
9919675	D212	9925951	A227	9927795	F608	9932580	D212/ 1	9956293	A227
9919676	D212	9926504	B316	9927796	F608	9932581	D212/ 1	9956294	A227
9919677	D212	9926506	B316	9927797	F608	9932582	D212/ 1	9956295	A227
9919678	D212	9926507	B316	9927798	F608	9932584	D212/ 1	9956300	A227
9920107	A227	9926873	D212/ 1	9927799	F608	9932585	D212/ 1	9956304	A227
9921227	B316	9926874	D212/ 1	9927800	F608	9932586	D212/ 1	9956308	M101/ 3
9921227	B415	9926876	D212/ 1	9927801	F608	9932587	D212/ 1	9956309	M101/ 3
9922900	A227	9926879	D212/ 1	9927802	F608	9932588	D212/ 1	9956310	M101/ 3
9922901	A227	9926880	D212/ 1	9927806	F608	9932589	D212/ 1	9956311	M101/ 3
9922902	A227	9926881	D212/ 1	9927813	F608	9933187	F603	9956312	M101/ 3
9922903	A227	9926919	A227	9927815	F608	9933229	F608	9956313	M101/ 3
9922904	A227	9927287	F629/ 3	9927911	A226	9933234	F608	9956314	M101/ 3
9922907	A227	9927287	F629/ 4	9927911	A226/ 1	9934288	F608	9956315	M101/ 3
9922908	A227	9927288	F629/ 3	9927915	A226/ 1	9955101	D202	9956316	M101/ 3
9922909	A227	9927288	F629/ 4	9927916	A226	9955101	D202/ 3	9956317	M101/ 3
9922910	A227	9927289	F629/ 3	9927916	A226/ 1	9955109	D202	9956318	M101/ 3
9922913	A227	9927289	F629/ 4	9927918	A225	9955109	D202/ 3	9956319	M101/ 3

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
9956320	M101/ 3	9956554	F608	9957002	D202/ 4	9957024	D202/ 3	9957817	A226
9956321	M101/ 3	9956555	F608	9957004	D202	9957024	D202/ 4	9957817	A226/ 1
9956322	M101/ 3	9956556	F608	9957004	D202/ 1	9957027	D202/ 1	9957819	A227
9956323	M101/ 3	9956557	F608	9957004	D202/ 3	9957027	D202/ 4	9957822	F603
9956324	M101/ 3	9956558	F608	9957004	D202/ 4	9957028	D202/ 1	9957842	A225
9956325	M101/ 3	9956559	F608	9957005	D202	9957029	D202	9957887	B316
9956326	M101/ 3	9956571	A227	9957005	D202/ 1	9957029	D202/ 1	9957901	D202
9956328	M101/ 3	9956573	B105	9957005	D202/ 3	9957295	A227	9957901	D202/ 3
9956329	M101/ 3	9956574	B105	9957005	D202/ 4	9957574	F608	9957902	D202/ 3
9956330	M101/ 3	9956575	B105	9957006	D202/ 1	9957576	M101/ 1	9957913	F608
9956331	M101/ 3	9956576	B105	9957006	D202/ 4	9957577	M101/ 1	9957956	D202/ 1
9956332	M101/ 3	9956577	B105	9957007	D202	9957578	M101/ 1	9957956	D202/ 4
9956333	M101/ 3	9956578	B105	9957007	D202/ 1	9957579	M101/ 1	9957957	D202
9956335	D212/ 1	9956579	B105	9957007	D202/ 3	9957580	M101/ 1	9957957	D202/ 1
9956336	M101/ 3	9956580	B105	9957007	D202/ 4	9957581	M101/ 1	9957957	D202/ 3
9956342	A227	9956581	B105	9957008	D202/ 1	9957582	M101/ 1	9957957	D202/ 4
9956470	D111/ 1	9956607	M101/ 1	9957008	D202/ 4	9957631	F635	9957962	D202/ 3
9956471	D111/ 1	9956609	M101/ 1	9957011	D202	9957632	F635	9957964	F608
9956472	D111/ 1	9956612	M101/ 1	9957011	D202/ 1	9957689	M101/ 1	9957965	F608
9956473	D111/ 1	9956613	M101/ 1	9957011	D202/ 3	9957690	M101/ 1	9958962	F632/ 1
9956474	D111/ 1	9956614	M101/ 1	9957011	D202/ 4	9957691	M101/ 1	9958964	F632/ 1
9956475	D111/ 1	9956621	M101/ 1	9957014	D202	9957692	M101/ 1	9958965	F632/ 1
9956476	D111/ 1	9956622	M101/ 1	9957014	D202/ 1	9957693	D202/ 4	9958966	F632/ 1
9956477	D111/ 1	9956623	M101/ 1	9957014	D202/ 4	9957694	D202/ 3	9959186	D202/ 2
9956478	D111/ 1	9956624	M101/ 1	9957015	D202/ 1	9957694	D202/ 4	9959187	D202/ 2
9956479	D111/ 1	9956625	M101/ 1	9957015	D202/ 4	9957699	D202	9959188	D202/ 2
9956480	D111/ 1	9956627	M101/ 1	9957017	D202/ 1	9957699	D202/ 1	9959189	D202/ 2
9956481	F629/ 3	9956631	M101/ 1	9957017	D202/ 4	9957699	D202/ 3	9959190	D202/ 2
9956481	F629/ 4	9956632	M101/ 1	9957018	D202	9957699	D202/ 4	9959191	D202/ 2
9956482	B105/ 1	9956633	M101/ 1	9957018	D202/ 1	9957700	D202	9959192	D202/ 2
9956483	B105/ 1	9956634	M101/ 1	9957018	D202/ 3	9957700	D202/ 1	9959193	D202/ 2
9956510	B316	9956635	M101/ 1	9957018	D202/ 4	9957700	D202/ 3	9959194	D202/ 2
9956511	B316	9956637	M101/ 1	9957023	D202	9957700	D202/ 4	9959195	D202/ 2
9956522	F603	9956641	M101/ 1	9957023	D202/ 1	9957705	F608	9959196	D202/ 2
9956523	M101/ 3	9956642	M101/ 1	9957023	D202/ 3	9957709	F608	9959197	D202/ 2
9956550	F608	9957002	D202	9957023	D202/ 4	9957710	F608	9959198	D202/ 2
9956552	F608	9957002	D202/ 1	9957024	D202	9957816	A226	9959199	D202/ 2
9956553	F608	9957002	D202/ 3	9957024	D202/ 1	9957816	A226/ 1	9959200	D202/ 2

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
9959201	D202/ 2	10158800	B201	10265360	E223	10375211	F603	10516671	B309
9959202	D202/ 2	10160701	A101	10275001	B401/ 1	10376611	F401	10516671	C101
9959203	D202/ 2	10170990	C209/ 1	10275001	B412/ 1	10378311	M101/ 1	10516671	D202
9959205	D202/ 2	10170990	E220	10275001	D316/ 1	10378821	M101/ 1	10516671	D202/ 1
9959206	D202/ 2	10181717	A224	10275040	B304	10389201	L101	10516671	D202/ 3
9959207	D202/ 2	10181717	D211	10275040	B304/ 1	10389311	F603	10516671	D202/ 4
9959208	D202/ 2	10181717	D211/ 1	10278660	A402	10389401	F603	10516671	D211
9959209	D202/ 2	10184317	A224	10278660	E231	10389901	A243	10516671	D211/ 1
9959210	D202/ 2	10184417	E231	10278660	E231/ 1	10390211	F401	10516671	E216
9959217	F632/ 1	10184417	E231/ 1	10280060	A224	10396080	F501	10516671	E216/ 1
9959218	F632/ 1	10201820	C101	10282450	E216/ 1	10396280	F401	10516671	E217
9959219	F632/ 1	10202310	F603	10282460	D211	10396380	F401	10516671	E220
9959220	F632/ 1	10205710	E231	10282460	D211/ 1	10405185	F401	10516671	E223
9959221	F632/ 1	10205710	E231/ 1	10296160	A224	10413970	E227/ 1	10516671	E225/ A
9959284	F634/ 2	10205920	A106	10296260	E225/ A	10427600	B101	10516671	E227
9959285	F634/ 2	10205920	C135/ 2	10296485	B101	10441290	F401	10516671	E236
9959286	F634/ 2	10206520	B406	10296685	D214	10450090	F401	10516671	E236/ 1
9959287	F634/ 2	10245785	B304/ 1	10297185	D214	10450390	F301	10516671	F401
9959333	B105	10257060	A402	10298460	A301	10450490	F401	10516671	L101
9959353	F501	10257060	E231	10298460	D211	10516471	A401	10516671	L101/ 1
9959751	A223	10257060	E231/ 1	10298460	D211/ 1	10516471	C209/ 1	10516671	L304
9959752	A223	10257460	D211/ 1	10300611	D211	10516471	C210	10516677	E216/ 1
9959753	A223	10259960	A402	10300611	D211/ 1	10516471	D211	10516677	L101/ 1
9959754	A223	10260060	A243	10300711	D214	10516471	D211/ 1	10516677	L304/ 1
9959755	A223	10260060	A301	10300711	E231	10516471	E227/ 1	10516871	A256
10005011	B101	10260060	E231	10300711	E231/ 1	10516471	F401	10516871	A256/ 2
10006709	F401	10260060	E231/ 1	10305140	A201	10516471	F501	10516871	B101
10007109	A201	10260160	A224	10305171	A102	10516471	M101	10516871	B201
10007309	F401	10263360	D211	10305171	B201	10516471	M101/ 2	10516871	B205/ 2
10053610	B213/ 1	10263360	D211/ 1	10305171	B411	10516671	A222	10516871	B304/ 1
10053610	E224	10263460	A102	10306371	E223	10516671	A256	10516871	B305
10053710	B205	10263460	A201	10329910	A107	10516671	A256/ 1	10516871	B401/ 1
10101001	A223/ 1	10263460	B201	10353601	B205	10516671	A256/ 2	10516871	B410
10124311	A221	10263460	B304	10353601	B205/ 1	10516671	B101	10516871	B410/ 1
10124311	A221/ 1	10263460	B401/ 1	10353601	B205/ 2	10516671	B201	10516871	B411
10124773	A221	10263460	B411	10373901	F401	10516671	B204	10516871	C135
10124773	A221/ 1	10263460	B412/ 1	10374801	L401	10516671	B207	10516871	C135/ 1
10125175	A102	10263460	D316/ 1	10375101	F501	10516671	B215	10516871	C135/ 2

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
10516871	C209/ 1	10517071	M101/ 2	10519401	F401	10733801	D314	10791321	B101
10516871	D210	10517071	M101/ 3	10519401	F501	10734101	A221	10791321	F603
10516871	D210/ 1	10517171	A201	10519421	E220	10734101	A221/ 1	10791411	C135/ 1
10516871	D211	10517171	B215	10519601	A201/ 1	10734201	A221	10791411	F401
10516871	D212	10517171	D102/ 1	10519601	A254	10734201	B215	10793411	D210
10516871	E225/ A	10517171	D314	10519601	D211/ 1	10734201	C135	10793411	D210/ 2
10516871	E227	10517171	D322	10519601	E216	10734201	C135/ 2	10794011	A201
10516871	E231	10517171	E220	10519601	E216/ 1	10734201	E227	10794011	C135
10516871	E231/ 1	10517171	E225/ A	10519601	E227/ 1	10734201	E228	10794011	F501
10516871	F301	10517171	E235	10519601	E228	10734201	E231/ 1	10794011	L101
10516871	F401	10517171	M101	10519601	E231/ 1	10734201	L101	10794011	L401
10516871	L101	10517171	M101/ 2	10519601	L101	10734401	A221/ 1	10795701	L101
10516871	L101/ 2	10517270	B101	10519601	L101/ 1	10734401	B101	10796401	B101
10516871	L130	10517270	C209	10519601	L304	10734401	C101	10796401	B215
10516871	L304	10517270	E235/ 1	10519621	A402	10734601	D210	10796401	C135
10516871	L304/ 1	10517270	L403/ 1	10519660	A101	10734601	D210/ 2	10796401	C135/ 2
10516871	L403	10517271	B401/ 1	10520001	A201	10735001	D102/ 2	10796401	C209/ 1
10516871	L403/ 1	10517271	C209/ 2	10520001	B101	10735001	E217	10796401	D210/ 2
10517071	A201	10517271	D102/ 2	10520001	B210	10788811	A221	10796901	B210
10517071	A401	10517271	D211	10520001	D210/ 2	10790111	E225/ A	10796901	D314
10517071	B201	10517271	D314	10520001	E227	10790321	B201	10796901	M101
10517071	B304	10517271	L304	10520001	L101/ 1	10790321	E223	10796901	M101/ 2
10517071	B304/ 1	10517371	D103	10520001	M101/ 2	10790321	E224	10798101	B201
10517071	D104	10517371	E235	10520001	M101/ 3	10790421	D314	10839510	A302
10517071	D210	10517471	D102/ 2	10520101	B201	10790421	E220	10839610	A102
10517071	D211	10517471	D103	10520101	B215	10790421	E225/ A	10839710	A102
10517071	D211/ 1	10519201	F401	10520101	E225/ A	10790421	E235	10839710	B201
10517071	D314	10519201	L401	10520401	B101	10790521	D322	10839710	B210
10517071	E217	10519301	A221	10520401	D314	10791011	B101	10839710	B304
10517071	E220	10519301	A221/ 1	10571871	A401	10791011	C101	10839710	B304/ 1
10517071	E223	10519301	A223/ 1	10615671	M101/ 1	10791011	C135	10839710	B401/ 1
10517071	E224	10519301	F603	10617010	E227	10791011	E231	10839710	D316/ 1
10517071	L101/ 1	10519301	F608	10721021	D103	10791011	E231/ 1	10839910	B411
10517071	L130	10519301	M101/ 1	10724720	D314	10791011	F401	10857790	F501
10517071	L304	10519401	A221	10726621	D201	10791011	L101/ 1	10857790	F632
10517071	L304/ 1	10519401	D211	10733601	C135/ 1	10791211	C101	10857790	F634
10517071	M101	10519401	D211/ 1	10733601	E227	10791211	D104	10857790	F634/ 1
10517071	M101/ 1	10519401	E227/ 1	10733601	M101/ 1	10791211	D210/ 2	10857790	F634/ 2

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
10857790	F635	11062176	B305/ 1	11195471	A243	11200471	D102/ 3	11363021	E223
10861290	F629/ 1	11062976	B401	11195471	F401	11201121	B201	11363021	L304/ 1
10862190	F629/ 3	11065875	E215	11195471	M101/ 1	11201121	D104	11369621	B201
10862195	F629/ 4	11065976	E215	11197771	A224	11201121	L304/ 1	11369621	D102/ 2
10902021	A401	11066076	E223	11197771	E220	11201121	M101/ 2	11376221	B401/ 1
10902021	F401	11066376	C135	11197771	F201	11201121	M101/ 3	11376221	C209
10902021	M101	11066476	C135/ 1	11198071	A101	11227021	E220	11376221	C209/ 1
10902021	M101/ 2	11066676	A107	11198071	A102	11234721	A402	11383621	D103
10902121	E227/ 1	11066876	B101	11198071	A107	11234721	B213/ 1	11390521	C209/ 2
10902221	A224	11067376	B204	11198071	A224	11234721	D210	11391521	D211
10902321	E220	11067376	E216	11198071	A243	11244421	L304/ 1	11399121	M101/ 2
10902421	E220	11067376	E216/ 1	11198071	A254	11255921	A201	11405321	E224
10902821	D211	11067676	C101	11198071	A301	11255921	B201	11408321	A102
10902821	D211/ 1	11067876	E216	11198071	A302	11288021	F301	11408321	D102/ 1
10903021	D211	11067876	E216/ 1	11198071	A402	11305121	M101/ 1	11408621	D102/ 1
10903021	D211/ 1	11067876	E217	11198071	A403	11305121	M101/ 3	11408621	D103
10903021	E220	11068376	B204	11198071	A409	11306921	A102	11794530	E223
10903021	F201	11068376	B401/ 1	11198071	E220	11306921	A224	11795320	B201
10922921	L304	11068876	B305	11198071	F301	11306921	A401	11797920	E220
10923121	B410	11068876	E216	11198371	A102	11306921	B406	11798120	E225/ A
10923121	B410/ 1	11068876	E216/ 1	11198371	A115	11306921	B411	11798221	E220
10978021	A224	11069076	B204	11198371	A224	11306921	C135	11902017	A243
11052190	F201	11069076	B305/ 1	11198371	A402	11306921	C135/ 1	11945008	F301
11052190	F401	11069076	B401	11198471	A115	11306921	F201	12035370	F603
11058076	D211/ 1	11088076	M101/ 1	11198471	A222/ 1	11307021	A102	12035470	F603
11059076	A105	11106221	D202	11198471	F201	11307021	A402	12035570	F603
11059976	B207	11106221	D202/ 1	11198471	F301	11307021	B411	12163921	D104
11059976	B213	11106221	D202/ 3	11198671	B201	11307021	C135/ 2	12164021	D322
11059976	B213/ 1	11106221	D202/ 4	11198671	B411	11307021	L403	12164021	E225/ A
11061076	B401/ 1	11119121	D102/ 1	11198671	M101/ 1	11307721	B201	12164121	B401/ 1
11061576	E216	11193871	M101/ 1	11200171	A116	11307721	B411	12164121	D314
11061576	E216/ 1	11195370	F629/ 1	11200171	B201	11307721	D104	12164121	E235/ 1
11061576	E217	11195371	A201	11200271	B201	11307721	M101/ 2	12164121	F401
11061676	B304/ 1	11195371	C135	11200271	D102/ 1	11307721	M101/ 3	12164221	E235
11061976	B305	11195371	F501	11200271	D102/ 2	11343721	B304/ 1	12164321	D103
11061976	E216	11195371	L401	11200271	D102/ 3	11343721	C209/ 1	12164521	D202
11061976	E216/ 1	11195470	F608	11200271	D322	11354021	B205	12164521	D202/ 1
11061976	E217	11195471	A224	11200471	D102/ 1	11360221	A102	12164521	D202/ 3

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
12164521	D202/ 4	12574521	A201	12638601	E228	13407211	D210/ 1	14161770	B210
12164721	A115	12574521	A201/ 1	12638601	F301	13407211	D210/ 2	14162170	B101
12164721	A222/ 1	12574521	A401	12639701	A222	13407211	D314	14162270	B410
12164721	A224	12574521	B309	12639701	A223/ 2	13407211	E236	14162270	B410/ 1
12164721	A256	12574521	L101/ 2	12642701	C101	13407211	E236/ 1	14162370	B215
12164721	A256/ 2	12574811	C135/ 2	12642701	E227	13407811	C101	14163970	A221
12164721	A402	12575921	D210/ 1	12642801	L101	13407811	E223	14163970	A221/ 1
12164721	C135/ 2	12575921	D210/ 2	12646701	F301	13407811	E231/ 1	14164170	M101
12164721	C209/ 1	12598379	E227/ 1	12646701	L101/ 1	13408411	D314	14164170	M101/ 2
12164721	D210	12598379	F301	12646801	E227/ 1	13413290	B201	14165470	A115
12164721	E227	12598379	F401	12646801	F301	13449920	A402	14165470	B205
12164721	E231	12598379	F501	12646801	F401	13450320	E225/ A	14165470	B205/ 1
12164721	E231/ 1	12598379	L101	12646801	L304/ 1	13516221	A107	14165770	C101
12164721	F301	12598379	L304	12646901	M101/ 3	13516920	A224	14166170	B210
12164721	F401	12598379	L401	13264201	F603	13517010	B204	14166170	B213
12164721	L101	12598779	D211/ 1	13272211	C135	13517630	A224	14166170	B213/ 1
12164721	L101/ 1	12598779	F301	13273801	F635	13517721	A102	14166170	B304/ 1
12164721	L101/ 2	12598779	F401	13275911	L101	13543721	A254	14166170	E227
12164721	L304/ 1	12598779	L101	13276011	F501	13550201	F608	14166170	E236
12164721	L403	12598779	L101/ 1	13276111	L101	13550501	D104	14166170	E236/ 1
12164721	L403/ 1	12601178	F603	13276111	L101/ 1	13550701	C209/ 1	14166270	C101
12164740	A402	12601471	L101	13276211	F401	13555521	E235	14166370	B213
12164911	D210	12601471	L101/ 1	13276411	F501	13748610	A403	14166370	B215
12173790	D211	12605071	F401	13279011	E227/ 1	13785910	D210/ 2	14168070	A221
12173790	D211/ 1	12605270	L101	13279111	L101	13878260	C101	14168070	A221/ 1
12173790	F401	12605371	F401	13279111	L101/ 1	14044171	B404	14168070	E231/ 1
12173890	A222	12605371	L101	13301311	E227/ 1	14045271	E216	14168270	B101
12174090	A402	12605379	F401	13301311	F503	14045271	E216/ 1	14168370	E215
12174090	E220	12605379	L101	13315011	L101	14048821	B401/ 1	14170870	C135/ 1
12174090	F401	12605379	L101/ 1	13315011	L101/ 1	14142390	F503	14196670	A107
12174790	A402	12638601	A201	13400476	C101	14142390	F629/ 3	14198700	E215
12174890	A222	12638601	A201/ 1	13400576	A108	14142390	F629/ 4	14198810	B213
12179490	A201	12638601	A221/ 1	13401476	D211	14147590	F629	14198810	C135/ 1
12179490	A201/ 1	12638601	B101	13401476	D211/ 1	14147595	F629/ 2	14233221	A116
12179490	A243	12638601	B215	13401476	E220	14148190	F632	14233221	B205/ 2
12429420	B207	12638601	C135	13406711	E227	14148190	F634	14233221	D210/ 1
12430121	A102	12638601	C135/ 2	13407211	B101	14148190	F634/ 1	14233221	D210/ 2
12574221	F608	12638601	D214	13407211	B401/ 1	14148190	F634/ 2	14233230	B309



N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
14233421	C135/ 2	14328301	A107	14463080	D211/ 1	15840521	D102	15970521	E228
14233630	B412/ 1	14328501	A101	14463480	B201	15860121	D102/ 3	15970521	F301
14233630	D314/ 1	14330260	A243	14463480	E220	15862121	E220	15970521	L101
14238021	A116	14452780	B201	14464580	E220	15864321	B401/ 1	15970721	A222/ 1
14251821	B205/ 1	14453981	A224	14466380	B401/ 1	15865321	B201	15970721	A256
14258221	D201	14456980	C209/ 1	14466480	B406	15876921	D314	15970721	A402
14258421	D201	14457080	B201	14471080	E224	15888721	A115	15970721	B201
14258571	B401/ 1	14457080	E220	14471280	E224	15888721	A402	15970721	B205/ 2
14274471	B404	14457080	E225/ A	14472680	E224	15888721	E225/ A	15970721	B213
14274530	B401/ 1	14457080	E231	14496321	M101/ 1	15888821	A102	15970721	B213/ 1
14274530	D314/ 1	14457080	E231/ 1	14543070	E231/ 1	15888821	A201/ 1	15970721	B401/ 1
14275331	B401/ 1	14457180	E220	14574180	F301	15888821	A224	15970721	D210
14282370	A101	14457180	E225/ A	14575780	L101	15896218	F301	15970721	E231
14282470	A101	14457281	D211	14642791	M101/ 1	15896219	F635	15970721	E231/ 1
14282770	A101	14457281	D211/ 1	15123001	M101/ 1	15896221	A221/ 1	15970721	F401
14282970	A101	14457380	C135/ 2	15151911	A221	15896221	E227/ 1	15970721	L130
14305320	C209/ 1	14457380	E225/ A	15151911	A221/ 1	15896221	F201	15970721	L304/ 1
14305320	C210	14457480	E223	15540221	D211	15896221	F401	15970721	L403/ 1
14323611	D202	14457480	E225/ A	15540221	D211/ 1	15896221	M101	15970921	A224
14323611	D202/ 1	14457580	B410	15540321	A401	15896321	D212	15970921	A256
14323611	D202/ 3	14457580	B410/ 1	15540321	L101/ 1	15896411	A223/ 1	15970921	A256/ 2
14323611	D202/ 4	14457580	D212	15540321	L130	15896411	F401	15970921	A402
14323911	A101	14457680	C135	15540421	A201	15970321	E224	15970921	B309
14324211	A101	14457680	C135/ 1	15540421	B304	15970321	E227	15970921	C135
14324211	E217	14457680	C135/ 2	15540421	B304/ 1	15970321	F301	15970921	D210/ 1
14324413	E217	14457680	E220	15540521	L101/ 1	15970321	L101	15970921	D210/ 2
14324801	B201	14458680	A224	15540521	M101	15970321	L101/ 1	15970921	E227
14324801	D210	14459280	E225/ A	15540521	M101/ 2	15970421	B201	15970921	L101/ 2
14324901	E225/ A	14460380	D213	15540721	B201	15970521	A224	15971321	A201
14324901	E231	14460380	D213/ 1	15541021	D314	15970521	B101	15971321	E227
14324901	E231/ 1	14460380	E221	15541121	D210	15970521	B305	15971421	L101/ 2
14325001	A402	14460480	B304/ 1	15541221	E220	15970521	B404	15971721	E231
14325001	A403	14461280	B204	15541621	B304	15970521	B412	15971721	E231/ 1
14325101	A302	14462880	E231	15541621	B304/ 1	15970521	C135	15972521	F301
14325701	A402	14462880	E231/ 1	15542021	B304/ 1	15970521	C135/ 1	15973921	L304
14327101	E220	14462881	C210	15835221	D314	15970521	C135/ 2	15973921	L304/ 1
14328101	A103	14462882	A402	15836421	M101	15970521	D211	15973921	M101
14328101	A106	14463080	D211	15836421	M101/ 2	15970521	D211/ 1	15973921	M101/ 2

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
15974621	E220	16043421	A102	16043821	A243	16100840	A256/ 2	20063490	E225/ A
15975821	E217	16043421	A107	16043821	A254	16101521	M101	20063570	D211
15980521	B101	16043421	A254	16043821	B201	16101521	M101/ 2	20063570	D211/ 1
15980521	L403/ 1	16043421	A402	16043821	D211	16101711	F401	20685450	E216
15981121	B201	16043421	A403	16043821	D211/ 1	16102311	C135	20705250	E216
15981121	D102/ 2	16043421	A409	16043821	E215	16102311	C135/ 1	20705250	E216/ 1
15981121	D102/ 3	16043421	B201	16043821	E220	16102311	C135/ 2	20715580	B204
15981321	D314	16043421	B207	16043921	A102	16102311	L101	20915780	B305
15981521	D314	16043421	C101	16043921	A302	16102311	L101/ 1	20972850	B305/ 1
15981921	D102	16043421	D211	16043921	E220	16102311	L401	20996680	D314
15981921	D102/ 1	16043421	D211/ 1	16044021	A301	16102321	E227	23111990	B305/ 1
15981921	D102/ 3	16043421	E216	16044021	B207	16103621	A221	23111990	E216/ 1
15983021	L304	16043421	E220	16044121	D102/ 3	16103621	A221/ 1	23111990	E217
15985021	D103	16043421	E236	16044221	A102	16104121	A101	23788101	L304
15987921	D102/ 2	16043421	E236/ 1	16044221	A302	16104411	M101/ 1	24903440	B404
15987921	D102/ 3	16043421	F401	16044321	A301	16105021	D210/ 2	24903450	B406
16042921	F301	16043421	F501	16044321	F301	16108911	B207	24903470	D314/ 1
16043021	F401	16043421	L101/ 1	16044521	A107	16161821	B401/ 1	24903490	D314/ 1
16043121	B207	16043421	L304/ 1	16044521	E220	16161821	D314	24974160	E216
16043121	B309	16043421	L401	16044621	A102	19053082	E220	24976650	E216/ 1
16043121	L101	16043421	M101/ 1	16044921	A301	19053182	A201	26775741	B101
16043221	A101	16043521	E216	16045121	B101	19053182	A201/ 1	26794570	B101
16043221	A201/ 1	16043521	E216/ 1	16045621	A301	19053182	A243	26794760	B412
16043221	A224	16043621	A102	16100821	A102	19053482	A401	26797140	E217
16043221	B201	16043621	A256	16100821	A107	19516871	D210/ 2	26798310	B204
16043221	D211	16043621	A256/ 1	16100821	A224	20033750	B401	26798630	B204
16043221	D211/ 1	16043621	A256/ 2	16100821	A243	20033750	B412	26799980	B406
16043221	E216	16043621	A301	16100821	B204	20045200	D314	26801280	E236
16043221	E216/ 1	16043621	A402	16100821	D211	20045200	E216	26801280	E236/ 1
16043221	E217	16043621	B201	16100821	D211/ 1	20045200	E216/ 1	28041260	E217
16043221	E223	16043621	B215	16100821	F301	20045200	E217	28041650	B305
16043221	E227	16043621	E215	16100821	F401	20063390	B210	28042220	B404
16043221	F301	16043621	E225/ A	16100821	F501	20063390	B213	28042240	B404
16043221	F401	16043630	D202	16100821	L304	20063390	B213/ 1	28042470	B401/ 1
16043221	L101	16043630	D202/ 1	16100821	L304/ 1	20063390	B215	28042730	F603
16043221	L304	16043630	D202/ 3	16100821	L401	20063390	B410/ 1	28043280	A103
16043221	L401	16043630	D202/ 4	16100821	M101/ 1	20063390	D211	28044390	B205/ 2
16043321	A102	16043821	A222	16100840	A256/ 1	20063390	D211/ 1	28044400	B205

N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.	N. ORDIN.	SGR.
28044400	B205/ 1	40001621	D202/ 4	44015344	C209/ 1	44308363	D102/ 2	62749013	C210
28102110	E216/ 1	40001821	D202/ 1	44015354	C209/ 1	60040613	E217	62749014	C210
28102420	B305	44007661	B401/ 1	44015457	C209/ 1	62300172	D212/ 1	62749016	C210
28104710	B401	44007661	D102/ 2	44015836	C209/ 1	62300177	D212/ 1	62749018	C210
28995870	B204	44007661	D314	44015841	E220	62749002	C210	62749019	C210
28996330	B204	44008788	D102/ 2	44017291	D102/ 2	62749003	C210	62749020	C210
40000011	A102	44008802	D102/ 2	44018455	D102/ 4	62749004	C210	62749021	C210
40000370	B204	44010890	L401	44018768	B401/ 1	62749006	C210	62749022	C210
40000382	B401	44013189	M101/ 3	44018768	D314	62749008	C210	62749023	C210
40000720	A102	44015256	E220	44018770	B401/ 1	62749010	C210	62749025	C210
40001030	D314/ 1	44015335	C209/ 1	44018770	D314	62749011	C210	62749026	C210
40001240	B305/ 1	44015340	C209/ 1	44092237	D102/ 2	62749012	C210	62749027	C210
40001280	B401/ 1	44015343	C209/ 1	44097307	D102/ 2				

---

ERA	VED	SGR.	ERA	VED	SGR.	ERA	VED	SGR.	ERA	VED	SGR.
4621740	1909100	A226	4621740	1909100	A226/ 1	4625547	1909101	A301			

---

# **PARTI DI RICAMBIO**

**PIÈCES DÉTACHÉES**

**SPARE PARTS**

**ERSATZTEILE**

**PIEZAS DE REPUESTO**

vedere " CODICI DAT " (sul retro)

voir " CODES DAT " (au verso)

see " DAT CODES " (on verso)

Siehe " DAT Kennnummern " (auf der Rückseite)

véase " CÓDIGOS DAT " (en el dorso)

## CODICI DAT (per uso "Tariffario delle riparazioni")

**CODES DAT** (à l'usage du "Temps de réparation")

**DAT-KENNUMMERN** (zum Gebrauch der "Reparatur-Richtsätze")

**DAT CODES** (to be used for "Service Time Schedule")

**CÓDIGOS DAT** (para uso del "Tiempos de reparaciones")

codice Sgr.	codice DAT	codice Sgr.	codice DAT	codice Sgr.	codice DAT
A0. 00 01	100 00 01	E1. 01 02	501 01 02	G4. 01 02	604 01 02
A1. 01 02	101 01 02	E2. 01 02	502 01 02	G5. 01 02	605 01 02
A2. 01 02	102 01 02	E3. 01 02	503 01 02	H1. 01 02	681 01 02
A3. 01 02	103 01 02	E4. 01 02	504 01 02	H2. 01 02	682 01 02
A4. 01 02	104 01 02	F0. 01 02	550 01 02	L1. 01 02	701 01 02
A5. 01 02	105 01 02	F1. 01 02	551 01 02	L2. 01 02	702 01 02
B1. 01 02	181 01 02	F2. 01 02	552 01 02	L3. 01 02	703 01 02
B2. 00 01	212 00 01	F3. 01 02	553 01 02	L4. 01 02	704 01 02
B3. 01 02	243 01 02	F4. 01 02	554 01 02	L5. 01 02	705 01 02
B4. 01 02	274 01 02	F5. 01 02	555 01 02	L6. 01 02	706 01 02
C1. 01 02	331 01 02	F6. 01 02	556 01 02	L7. 01 02	707 01 02
C2. 01 02	332 01 02	G0. 01 02	600 01 02	M1. 01 02	711 01 02
D1. 01 02	381 01 02	G1. 01 02	601 01 02	M2. 01 02	712 01 02
D2. 01 02	412 01 02	G2. 01 02	602 01 02	Z1. 01 02	901 01 02
D3. 01 02	443 01 02	G3. 01 02	603 01 02	Z2. 01 02	902 01 02

**Nota** - Il codice **DAT** (solo numerico) viene riportato su tutte le tavole del presente catalogo, in alto a destra, a fianco del codice **Sgr.** (alfa-numerico).

L'Organizzazione assistenziale Fiat (DAT) include questo codice nella numerazione unificata delle operazioni di riparazione e manutenzione di autoveicoli, adottata nel « Tariffario delle riparazioni », per individuare il sottogruppo (Sgr.) del catalogo che comprende la parte di ricambio alla quale si riferisce ogni singola operazione assistenziale.

**Note** - Le code **DAT** (seulement numérique) est reporté dans toutes les planches de ce catalogue, en haut à droite, à côté du code de **Sgr.** (alfa-numérique).

Le réseau d'après-vente Fiat (DAT) comprend ce code dans la numérotation unifiée des opérations de réparation et d'entretien des véhicules, adoptée par le « Temps de réparation », pour repérer le sous-groupe (Sgr.) du catalogue comprenant la pièce détachée à laquelle chaque opération d'assistance se réfère.

**Anmerkung** - Auf jeder Bildtafel des Katalogs, ist die **DAT** Kennnummer (nur numerisch) hoch-rechts, seitlich der **Utgr.-Kennnummer** (alphanumerisch).

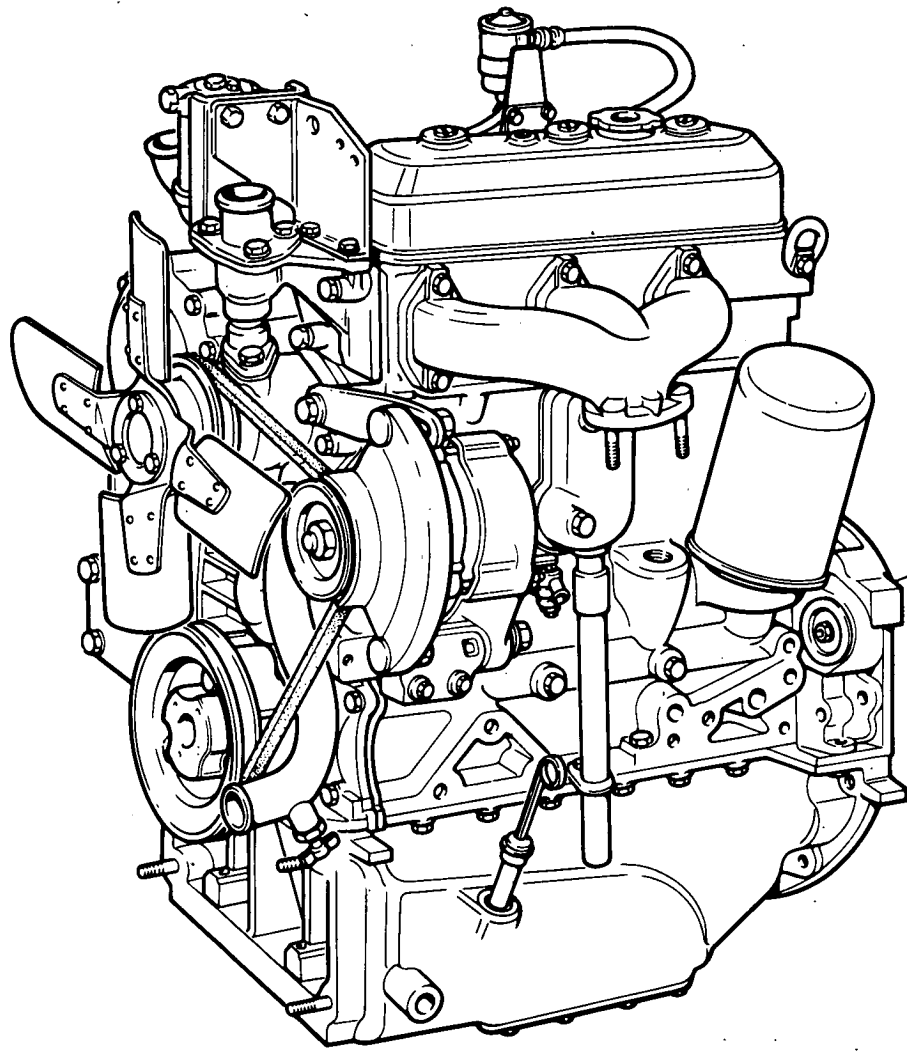
Der FIAT-Kundendienst hat die DAT-Kennnummer in der normierten Bezeichnung der Kraftfahrzeugereparaturen, im Reparatur-Richtsatz angenommen, angeführt, um die Untergruppe (Sgr.) des Katalogs, die das Ersatzteil enthält, zu ermitteln.

**Note** - The **DAT** code (digital only) is reported on all plates of this catalog, on top right, along with the **Sgr.** code (alphameric).

The Fiat service organization (DAT) includes this code in the unified numeration system of maintenance and servicing operations, used for « Service Time Schedule », to identify the subgroup (Sgr.) of the catalog which lists the spare as named in each single service operation.

**Nota** - Se reseña el código **DAT** (sólo numérico) en todas las tablas del catálogo, arriba a la derecha, al lado del código **Sgr.** (alfa-numérico).

La organización para la asistencia Fiat (DAT) incluye este código en la numeración unificada de las operaciones de reparación y mantenimiento de los vehículos, la que se adoptó por el « Tiempos de reparaciones », para identificar el subgrupo (Sgr.) del catálogo que comprende la pieza de repuesto a la que cada operación de asistencia se refiere.



5116756  
(03) 5117209

**440-440 DT**  
01 02 03

*Moteur*  
*Motor*

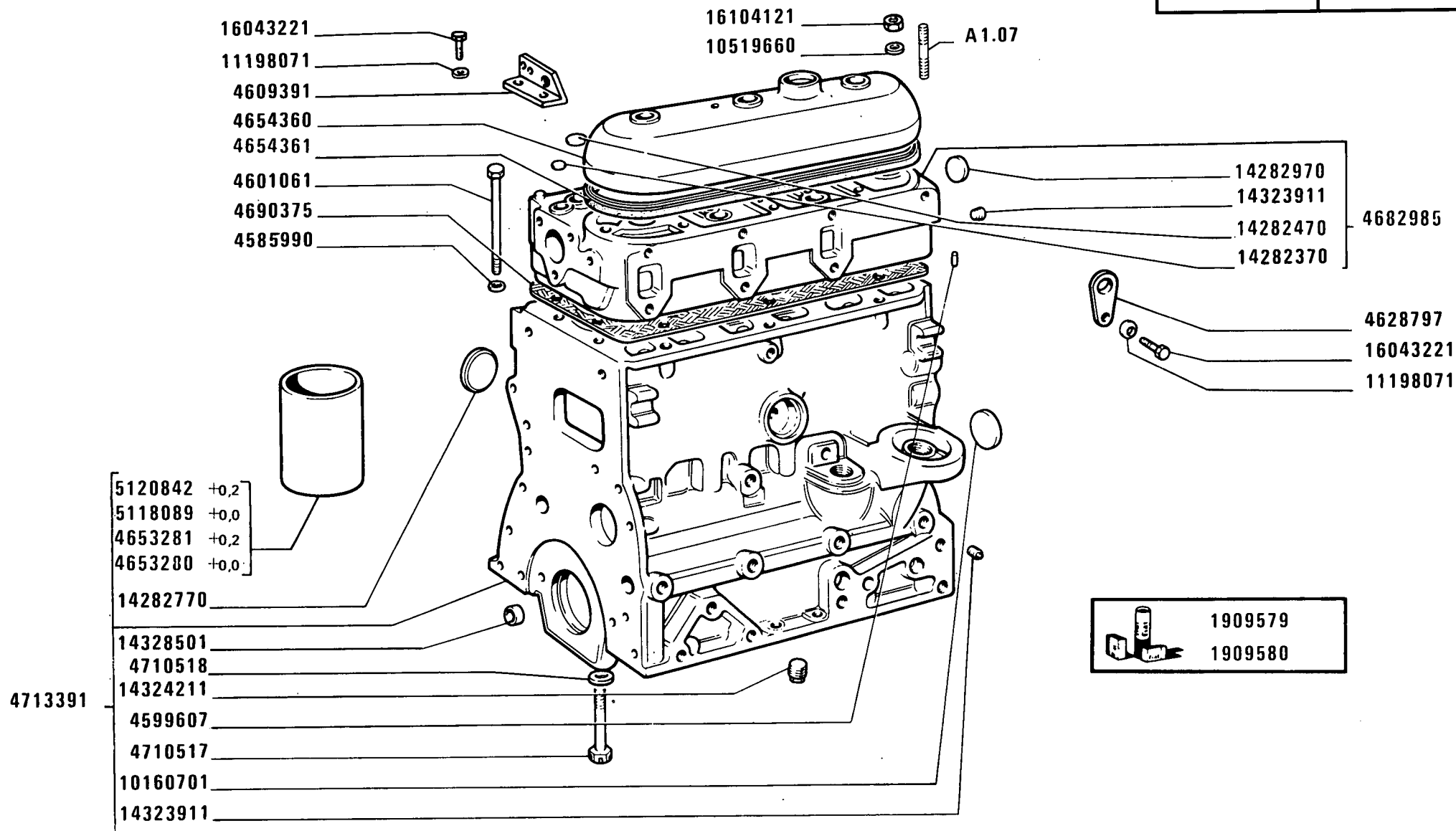
**MOTORE**

*Engine*  
*Motor*

**A0.00**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5116756	1	MOTORE COMPL.	MOTEUR	MOTOR	ENGINE	MOTOR
		5117209	1	MOTORE (03) COMPL.	MOTEUR	MOTOR	ENGINE	MOTOR





**BASAMENTO E TESTA CILINDRI**

**A1.01**

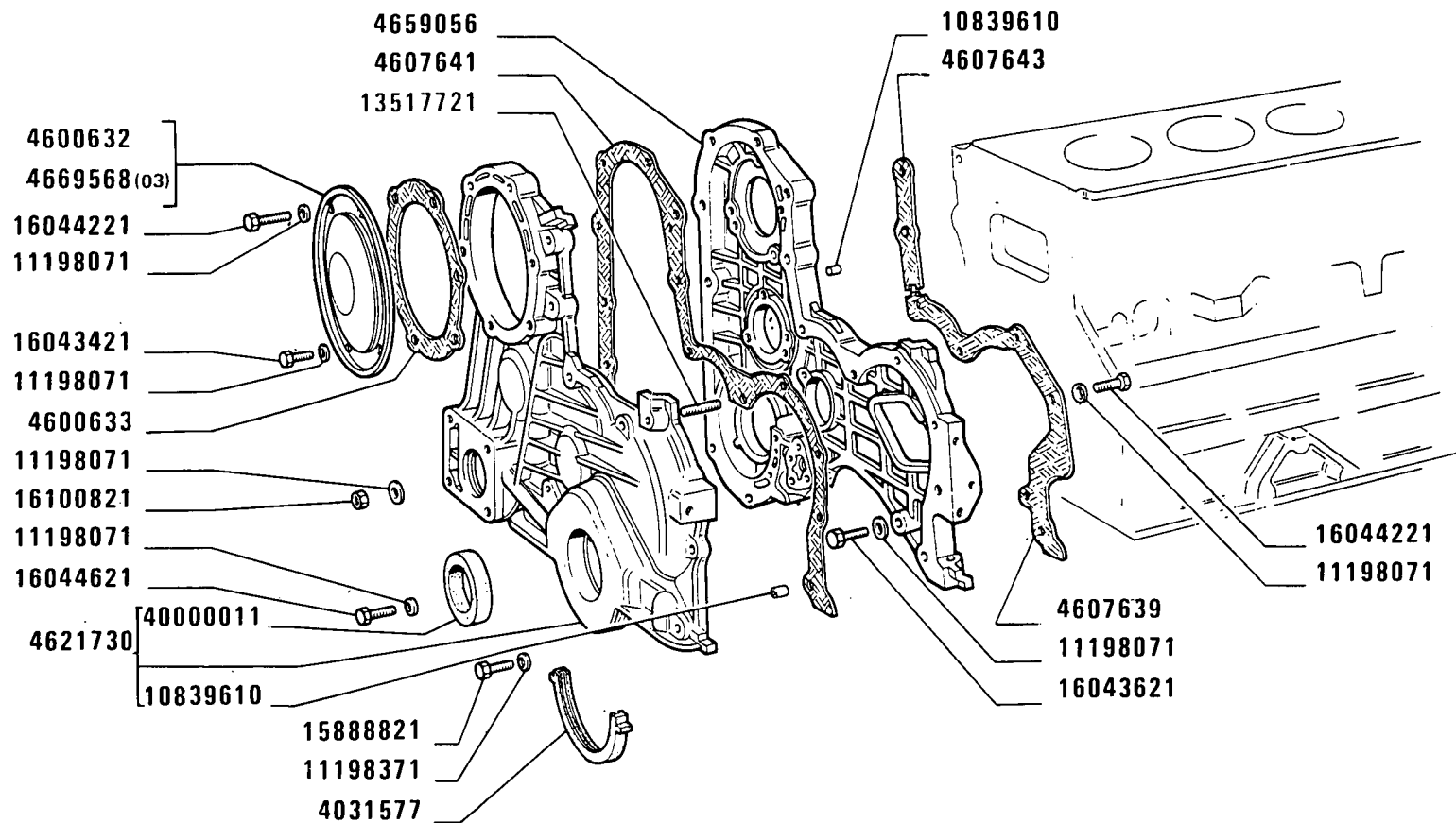
**440-440 DT**

01 02 03

*Bâti et culasse  
Kurbelgehäuse und zylinderkopf*

*Crankcase and cylinder head  
Bloque de cilindros y culata*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		1909579	1	SERIE GUARNIZIONI MOTORE	POCHET JOINTS DU MOTEUR	MOTORDICHTUNGEN- SERIE	SET OF ENGINE GASKETS	SERIE GUARNICION MOTOR
		1909580	1	SERIE RETTIFICA VALVOLE	POCHET RECTIFIC. SOUPAPES	VENTILBERICHTIG. SERIE	SERIES/VALVE AMENDMENTS	SERIE RECTIFICA VALVULAS
		4585990	14	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4599607	1	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		4601061	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4609391	1	OCCHIELLO	OEIL	OESE	EYE	OJO
		4628797	1	OCCHIELLO	OEIL	OESE	EYE	OJO
		4653280	3	CAMICIA +0,0 D.EST.103	CHEMISE	ZYLINDERLAUF- BUECHSE	CYL/LINER	CAMISA
		4653281	3	CAMICIA +0,2 D.EST.103	CHEMISE	ZYLINDERLAUF- BUECHSE	CYL/LINER	CAMISA
		4654360	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4654361	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4682985	1	TESTA DEI CILINDRI	CULASSE	ZYLINDERKOPF	CYLINDER HEAD	CULATA
		4690375	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4710517	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4710518	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4713391	1	BASAMENTO DEL MOTORE	BATI MOTEUR	KURBELGEHAUSE	CRANKCASE	BLOQUE DE CILIN- DROS
		5118089	3	CAMICIA +0,0 D.EST.106	CHEMISE	ZYLINDERLAUF- BUECHSE	CYL/LINER	CAMISA
		5120842	3	CAMICIA +0,2 D.EST.106	CHEMISE	ZYLINDERLAUF- BUECHSE	CYL/LINER	CAMISA
		10160701	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10519660	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198071	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		14282370	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14282470	6	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14282770	3	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14282970	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14323911	5	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14324211	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14328501	5	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16104121	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



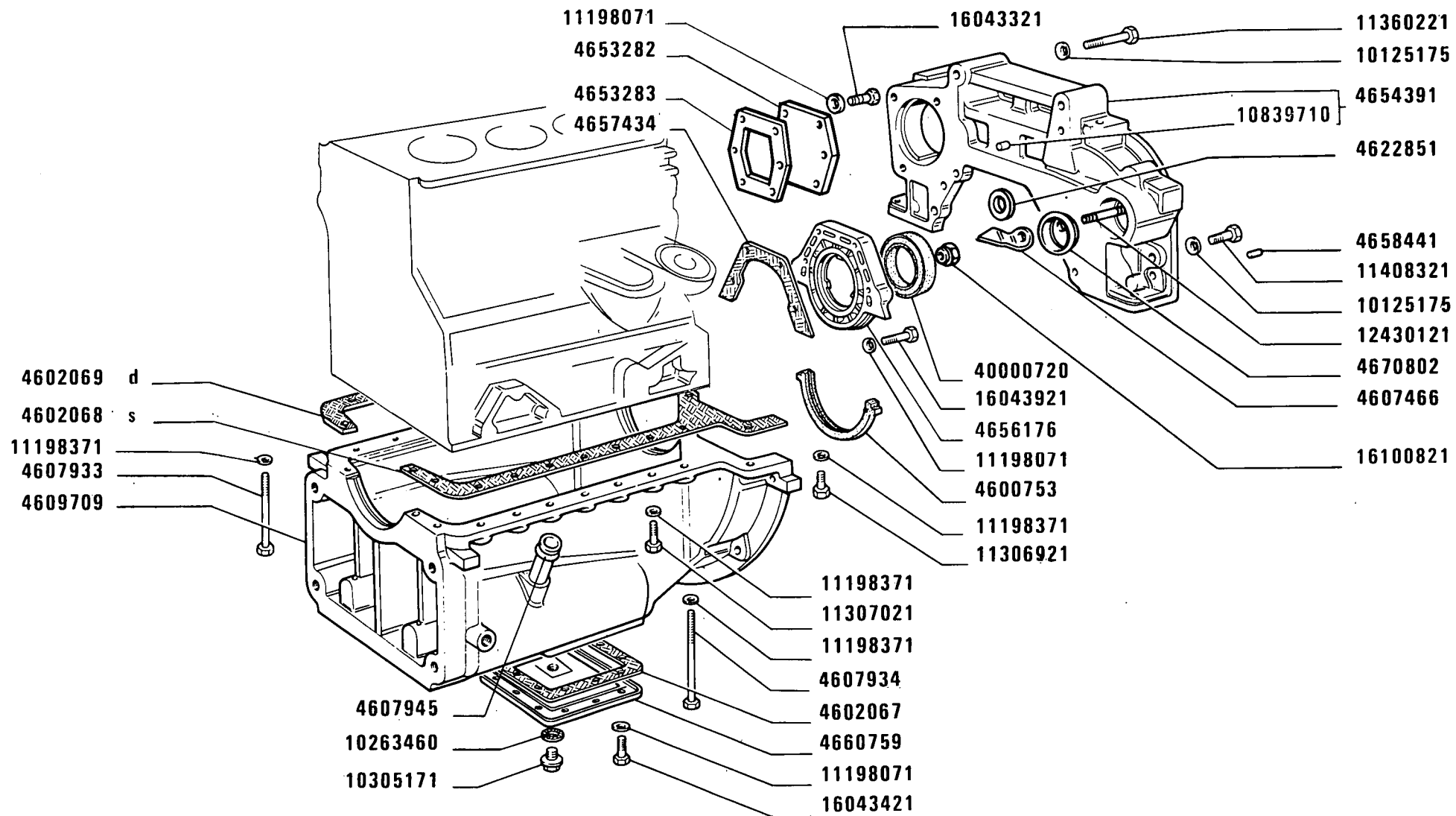
**440-440 DT**  
01 02 03

**COPPA E COPERCHI BASAMENTO**

*Carter d'huile et couvercles de bâti*  
*Ölwanne und deckel des Kurbelgehäuses*

*Oil sump and crankcase covers*  
*Carter de aceite y tapas del bloque*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4031577	1	GUARNIZIONE DI TENUTA ANT.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4600632	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4600633	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4600753	1	GUARNIZIONE DI TENUTA POST.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4602067	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4602068	1	GUARNIZIONE DI TENUTA S	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4602069	1	GUARNIZIONE DI TENUTA D	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607466	1	INDICE MESSA IN FASE	INDEX DE CALAGE	EINSTELLZEIGER	TIMING REF/INDEX	INDICE DE REGLAJE
		4607639	1	GUARNIZIONE DI TENUTA INF.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607641	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607643	1	GUARNIZIONE DI TENUTA SUP.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607933	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4607934	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4607945	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4609709	1	COPPA OLIO COMPL.	CARTER A HUILE	OELWANNE	OIL SUMP	CARTER DE ACEITE
		4621730	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4622851	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4653282	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4653283	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4654391	1	SUPPORTO POST.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4656176	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4657434	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4658441	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		4659056	1	SCATOLA DISTRIB.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4660759	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4669568	1	COPERCHIO (03)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4670802	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		10125175	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10263460	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10305171	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10839610	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		10839710	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON



440-440 DT

01 02 03

**COPPA E COPERCHI BASAMENTO**

*Carter d'huile et couvercles de bâti  
Ölwanne und deckel des Kurbelgehäuses*


*Oil sump and crankcase covers  
Carter de aceite y tapas del bloque*

**A1.02**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		11198071	43	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198371	22	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11306921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307021	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11360221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11408321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12430121	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		13517721	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		15888821	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043321	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044221	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044621	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		40000011	1	GUARNIZIONE DI TENUTA ANT.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		40000720	1	GUARNIZIONE DI TENUTA POST.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA

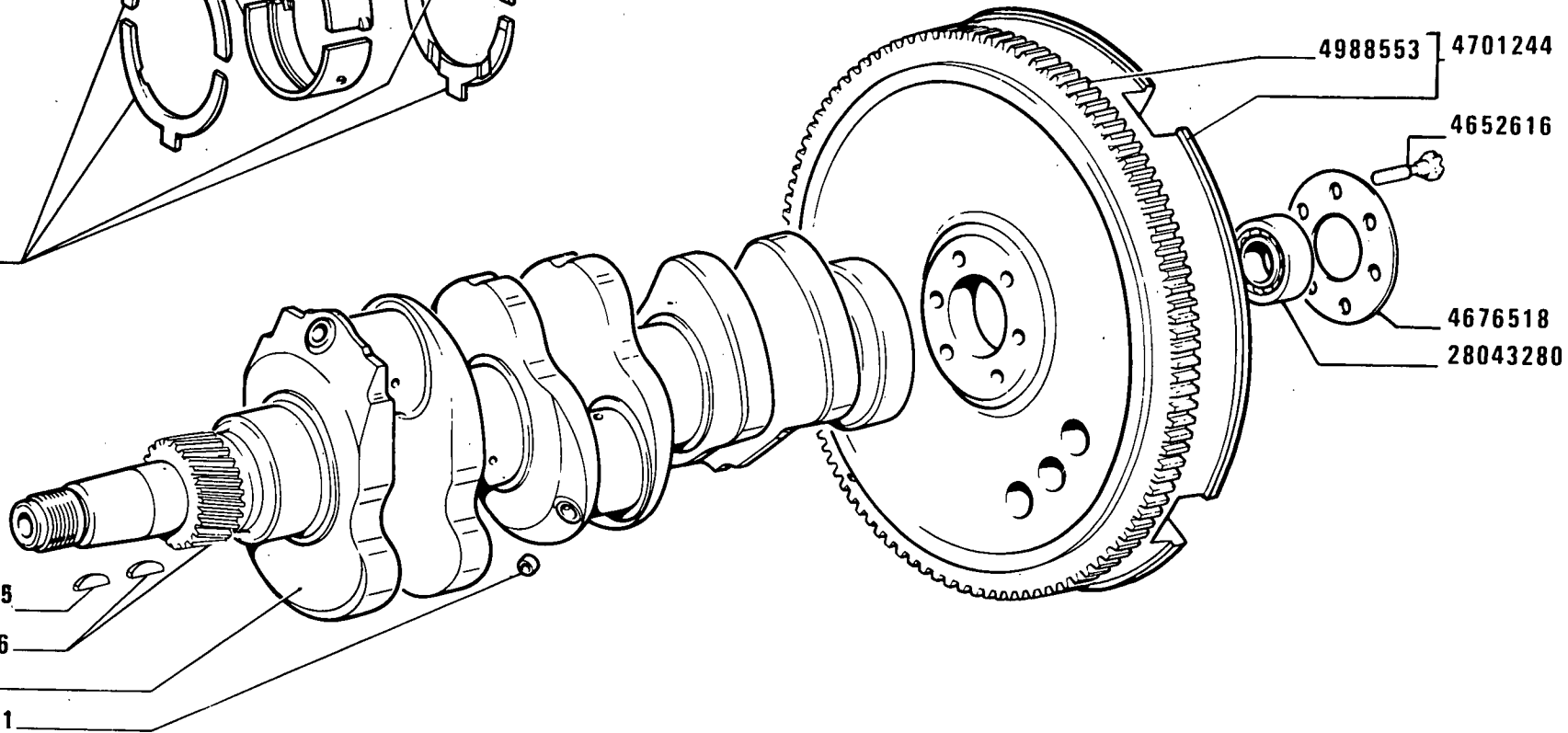
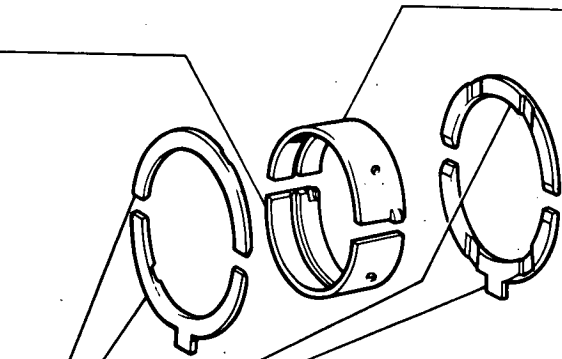
- 4698683 - 0,000 1
- 4698685 - 0,254 2
- 4698686 - 0,508 3
- 4698687 - 0,762 4
- 4698688 - 1,016 5

- 1 - 0,000 4698689
- 2 - 0,254 4698691
- 3 - 0,508 4698692
- 4 - 0,762 4698693
- 5 - 1,016 4698694



- 1909638 = 1
- 1909639 = 2
- 1909640 = 3
- 1909641 = 4
- 1909642 = 5

- 1901270 + 0,000
- 1901271 + 0,127



ALBERO E VOLANO MOTORE

Vilebrequin et volant moteur  
Kurbelwelle und schwungrad

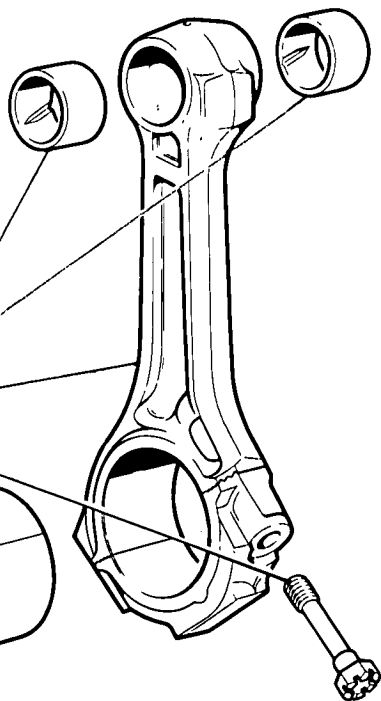
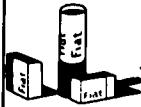
Crankshaft and flywheel  
Cigüeñal y volante

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		1901270	1	SEMIANELLI +0,000	DEMI-BAGUES	RINGHAELFTE	HALF RINGS	SEMIANILLOS
		1901271	1	SEMIANELLI +0,127	DEMI-BAGUES +0,127	RINGHAELFTE +0,127	HALF RINGS +0,127	SEMIANILLOS +0,127
		1909638	4	SERIE SEMICUSCINETTI -0,000	JEU DE DEMI-COUSSINETS	SCHALENHAELFTESATS	SET OF HALF-BEARINGS	JUEGO DE SEMICOJINETES
		1909639	4	SERIE SEMICUSCINETTI -0,254	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,254	SCHALENHAELFTE-SATS -0,254	SET OF HALF-BEARINGS -0,254	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,254
		1909640	4	SERIE SEMICUSCINETTI -0,508	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,508	SCHALENHAELFTE-SATS -0,508	SET OF HALF-BEARINGS -0,508	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,508
		1909641	4	SERIE SEMICUSCINETTI -0,762	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,762	SCHALENHAELFTE-SATS -0,762	SET OF HALF-BEARINGS -0,762	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,762
		1909642	4	SERIE SEMICUSCINETTI -1,016	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -1,016	SCHALENHAELFTE-SATS -1,016	SET OF HALF-BEARINGS -1,016	JUEGO DE SEMICOJINETES -1,016
		4652616	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4653850	1	ALBERO MOTORE COMPL.	VILEBREQUIN	KURBELWELLE	CRANKSHAFT	CIGUENAL
		4676518	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4698683	4	SEMICUSCINETTO INF. -0,000	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	SEMICOJINETE
		4698685	4	SEMICUSCINETTO -0,254 INF.	DEMI COUSSINET -0,254	SCHALENHAELFTE -0,254	HALF-BEARING -0,254	SEMICOJINETE -0,254
		4698686	4	SEMICUSCINETTO -0,508 INF.	DEMI-COUSSINET -0,508	SCHALENHAELFTE -0,508	HALF-BEARING -0,508	SEMICOJINETE -0,508
		4698687	4	SEMICUSCINETTO -0,762 INF.	DEMI-COUSSINET -0,762	SCHALENHAELFTE -0,762	HALF-BEARING -0,762	SEMICOJINETE -0,762
		4698688	4	SEMICUSCINETTO -1,016 INF.	DEMI-COUSSINET -1,016	SCHALENHAELFTE -1,016	HALF-BEARING -1,016	SEMICOJINETE -1,016
		4698689	4	SEMICUSCINETTO SUP. -0,000	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	SEMICOJINETE
		4698691	4	SEMICUSCINETTO -0,254 SUP.	DEMI COUSSINET -0,254	SCHALENHAELFTE -0,254	HALF-BEARING -0,254	SEMICOJINETE -0,254
		4698692	4	SEMICUSCINETTO -0,508 SUP.	DEMI-COUSSINET -0,508	SCHALENHAELFTE -0,508	HALF-BEARING -0,508	SEMICOJINETE -0,508
		4698693	4	SEMICUSCINETTO -0,762 SUP.	DEMI-COUSSINET -0,762	SCHALENHAELFTE -0,762	HALF-BEARING -0,762	SEMICOJINETE -0,762
		4698694	4	SEMICUSCINETTO -1,016 SUP.	DEMI-COUSSINET -1,016	SCHALENHAELFTE -1,016	HALF-BEARING -1,016	SEMICOJINETE -1,016
		4701244	1	VOLANO DEL MOTORE COMPL.	VOLANT DU MOTEUR	SCHWUNGRAD	FLYWHEEL	VOLANTE DEL MOTOR
		4988553	1	CORONA DENTATA	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	RING GEAR	CORONA DENTADA



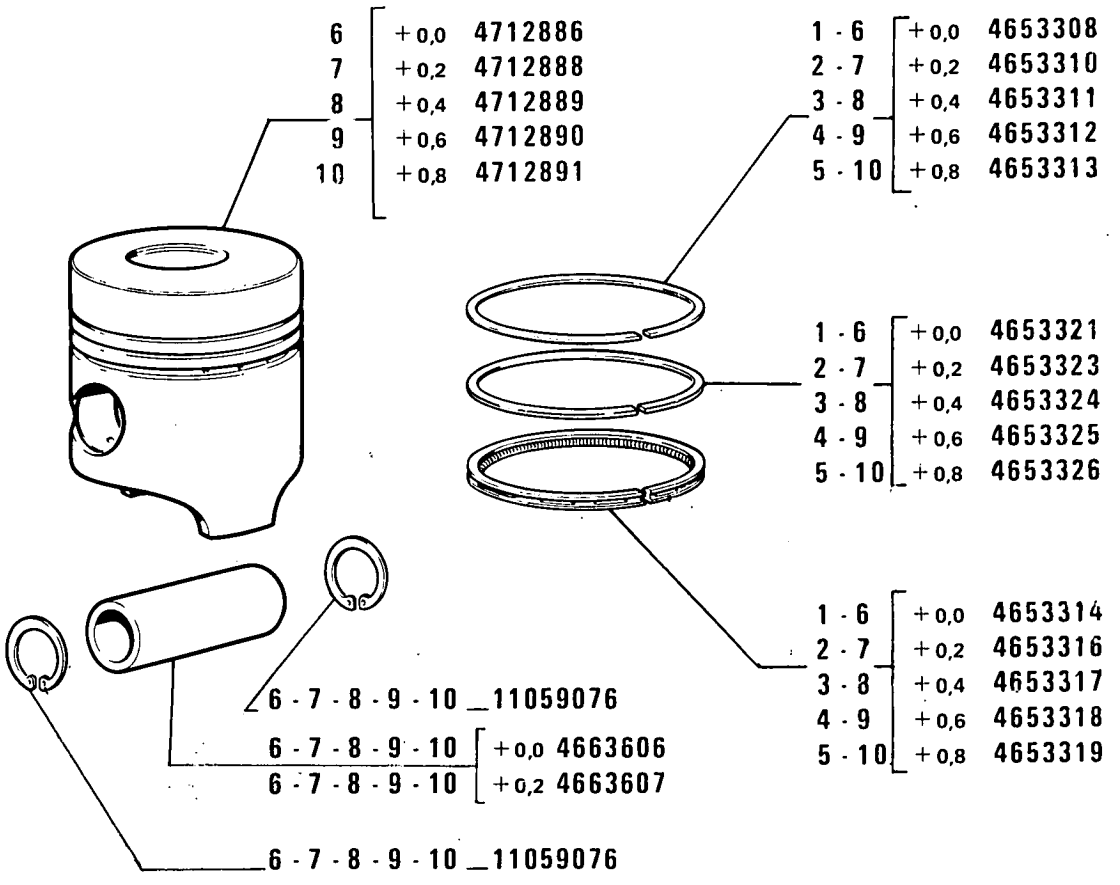
MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14328101	3	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		28043280	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE

1909172	=	1
1909173	=	2
1909174	=	3
1909175	=	4
1909176	=	5
1909207	=	6
1909214	=	7
1909218	=	8
1909222	=	9
1909229	=	10
1909643	=	12
1909644	=	13
1909645	=	14
1909646	=	15
1909647	=	16



4763918  
4555699  
4762000

4698677	0,000	12
4698679	0,254	13
4698680	0,508	14
4698681	0,762	15
4698682	1,016	16



6	+0,0	4712886
7	+0,2	4712888
8	+0,4	4712889
9	+0,6	4712890
10	+0,8	4712891

1 - 6	+0,0	4653308
2 - 7	+0,2	4653310
3 - 8	+0,4	4653311
4 - 9	+0,6	4653312
5 - 10	+0,8	4653313

1 - 6	+0,0	4653321
2 - 7	+0,2	4653323
3 - 8	+0,4	4653324
4 - 9	+0,6	4653325
5 - 10	+0,8	4653326

1 - 6	+0,0	4653314
2 - 7	+0,2	4653316
3 - 8	+0,4	4653317
4 - 9	+0,6	4653318
5 - 10	+0,8	4653319

6 - 7 - 8 - 9 - 10 \_ 11059076

6 - 7 - 8 - 9 - 10	+0,0	4663606
6 - 7 - 8 - 9 - 10	+0,2	4663607

6 - 7 - 8 - 9 - 10 \_ 11059076

**440-440 DT**  
01 02 03

*Bielles et pistons*  
*Pleuelstangen und Kolben*

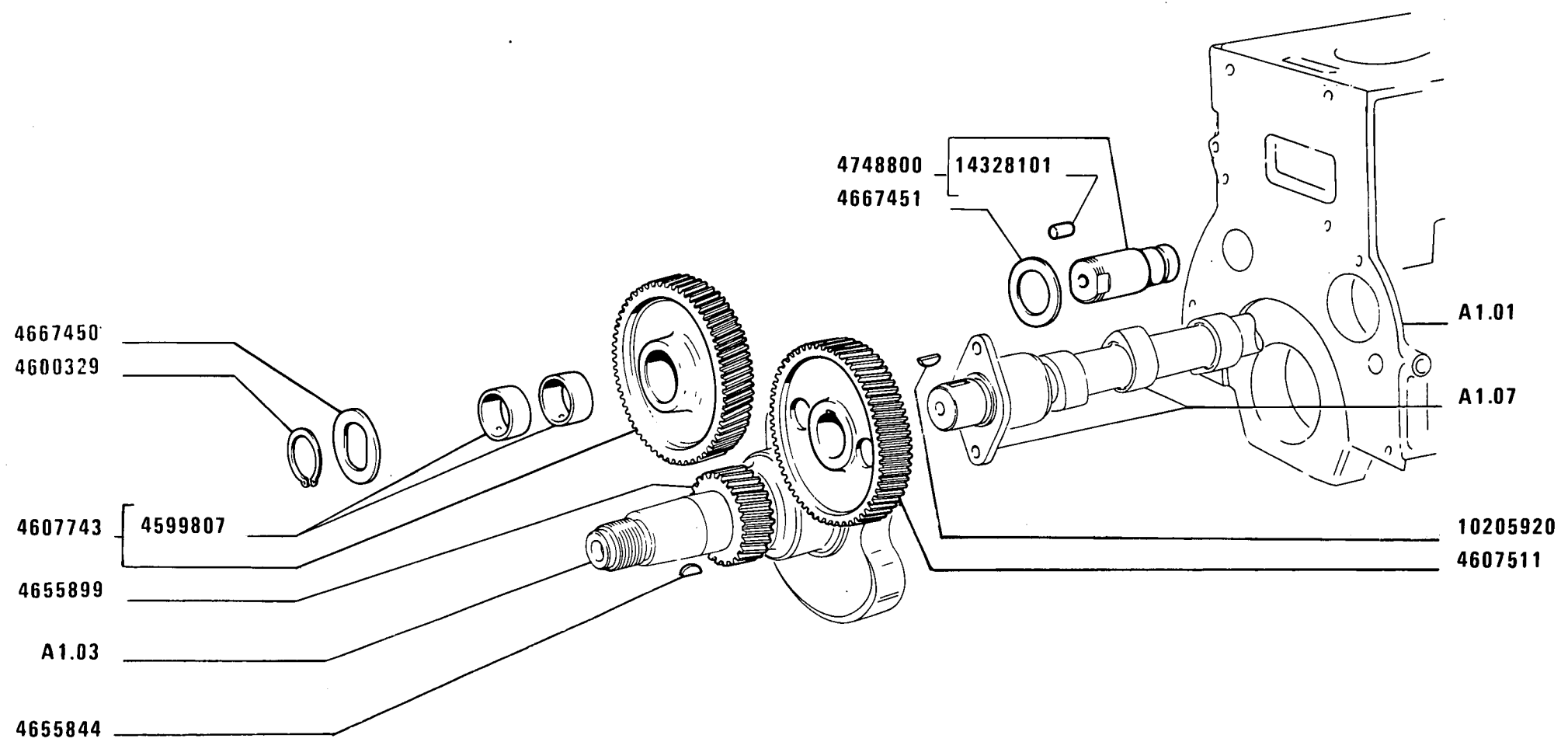
**BIELLE E STANTUFFI**

*Connecting rods and pistons*  
*Bielas y Émbolos*

**A1.05**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		1909172	3	SERIE ANELLI +0,0	JEU DE SEGMENTS	KOLBENRINGESATS	PISTON RINGS SET	JUEGO DE AROS DE EMBOLO
		1909173	3	SERIE ANELLI +0,2	JEU DE SEGMENTS +0,2	KOLBENRINGESATS +0,2	PISTON RINGS SET +0,2	JUEGO DE AROS DE EMBOLO +0,2
		1909174	3	SERIE ANELLI +0,4	JEU DE SEGMENTS +0,4	KOLBENRINGESATS +0,4	PISTON RINGS SET +0,4	JUEGO DE AROS DE EMBOLO +0,4
		1909175	3	SERIE ANELLI +0,6	JEU DE SEGMENTS +0,6	KOLBENRINGESATS +0,6	PISTON RINGS SET +0,6	JUEGO DE AROS DE EMBOLO +0,6
		1909176	3	SERIE ANELLI +0,8	JEU DE SEGMENTS +0,8	KOLBENRINGESATS +0,8	PISTON RINGS SET +0,8	JUEGO DE AROS DE EMBOLO +0,8
		1909207	3	STANTUFFO +0,0 COMPL.	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
		1909214	3	STANTUFFO +0,2 COMPL.	PISTON +0,2	KOLBEN +0,2	PISTON +0,2	EMBOLO +0,2
		1909218	3	STANTUFFO +0,4	PISTON +0,4	KOLBEN +0,4	PISTON +0,4	EMBOLO +0,4
		1909222	3	STANTUFFO +0,6	PISTON +0,6	KOLBEN +0,6	PISTON +0,6	EMBOLO +0,6
		1909229	3	STANTUFFO +0,8	PISTON +0,8	KOLBEN +0,8	PISTON +0,8	EMBOLO +0,8
		1909643	3	SERIE SEMICUSCINETTI DI BIELLA -0,000	JEU DE DEMI-COUSINETS	SCHALENHAELFTESATS	SET OF HALF-BEARINGS	JUEGO DE SEMICOJINETES
		1909644	3	SERIE SEMICUSCINETTI -0,254 DI BIELLA	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,254	SCHALENHAELFTE-SATS -0,254	SET OF HALF-BEARINGS -0,254	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,254
		1909645	3	SERIE SEMICUSCINETTI -0,508 DI BIELLA	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,508	SCHALENHAELFTE-SATS -0,508	SET OF HALF-BEARINGS -0,508	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,508
		1909646	3	SERIE SEMICUSCINETTI -0,762 DI BIELLA	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -0,762	SCHALENHAELFTE-SATS -0,762	SET OF HALF-BEARINGS -0,762	JUEGO DE SEMICOJINETES -0,762
		1909647	3	SERIE SEMICUSCINETTI -1,016 DI BIELLA	JEUX DE DEMI-COUSSINETS -1,016	SCHALENHAELFTE-SATS -1,016	SET OF HALF-BEARINGS -1,016	JUEGO DE SEMICOJINETES -1,016
		4555699	6	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4653308	3	ANELLO STANTUFFO +0,0	SEGMENT	KOLBENRING	PISTON RING	ARO DE EMBOLO
		4653310	3	ANELLO STANTUFFO +0,2	SEGMENT	KOLBENRING	PISTON RING	ARO DE EMBOLO
		4653311	3	ANELLO STANTUFFO +0,4	SEGMENT	KOLBENRING	PISTON RING	ARO DE EMBOLO
		4653312	3	ANELLO STANTUFFO +0,6	SEGMENT	KOLBENRING	PISTON RING	ARO DE EMBOLO
		4653313	3	ANELLO STANTUFFO +0,8	SEGMENT	KOLBENRING	PISTON RING	ARO DE EMBOLO
		4653314	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,0	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4653316	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,2	SEGMENT RACLEUR +0,2	DELABSTREIFRING +0,2	OILSCRAPER RING +0,2	ARO DE ENGRASE +0,2
		4653317	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,4	SEGMENT RACLEUR +0,4	DELABSTREIFRING +0,4	OILSCRAPER RING +0,4	ARO DE ENGRASE +0,4
		4653318	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,6	SEGMENT RACLEUR +0,6	DELABSTREIFRING +0,6	OILSCRAPER RING +0,6	ARO DE ENGRASE +0,6

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4653319	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,8	SEGMENT RACLEUR +0,8	DELABSTREIFRING +0,8	OILSCRAPER RING +0,8	ARO DE ENGRASE +0,8
		4653321	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,0	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4653323	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,2	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4653324	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,4	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4653325	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,6	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4653326	3	ANELLO RASCHIAOLIO +0,8	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		4663606	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4663607	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4698677	6	SEMICUSCINETTO -0,000 DI BIELLA	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	SEMICOJINETE
		4698679	6	SEMICUSCINETTO -0,254 DI BIELLA	DEMI COUSSINET -0,254	SCHALENHAELFTE -0,254	HALF-BEARING -0,254	SEMICOJINETE -0,254
		4698680	6	SEMICUSCINETTO -0,508 DI BIELLA	DEMI-COUSSINET -0,508	SCHALENHAELFTE -0,508	HALF-BEARING -0,508	SEMICOJINETE -0,508
		4698681	6	SEMICUSCINETTO -0,762 DI BIELLA	DEMI-COUSSINET -0,762	SCHALENHAELFTE -0,762	HALF-BEARING -0,762	SEMICOJINETE -0,762
		4698682	6	SEMICUSCINETTO -1,016 DI BIELLA	DEMI-COUSSINET -1,016	SCHALENHAELFTE -1,016	HALF-BEARING -1,016	SEMICOJINETE -1,016
		4712886	3	STANTUFFO +0,0	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
		4712888	3	STANTUFFO +0,2	PISTON +0,2	KOLBEN +0,2	PISTON +0,2	EMBOLO +0,2
		4712889	3	STANTUFFO +0,4	PISTON +0,4	KOLBEN +0,4	PISTON +0,4	EMBOLO +0,4
		4712890	3	STANTUFFO +0,6	PISTON +0,6	KOLBEN +0,6	PISTON +0,6	EMBOLO +0,6
		4712891	3	STANTUFFO +0,8	PISTON +0,8	KOLBEN +0,8	PISTON +0,8	EMBOLO +0,8
		4762000	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4763918	3	BIELLA STANTUFFO COMPL.	BIELLE	PLEUEL	CONNECTING ROD	BIELA
		11059076	6	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO



**440-440 DT**  
01 02 03

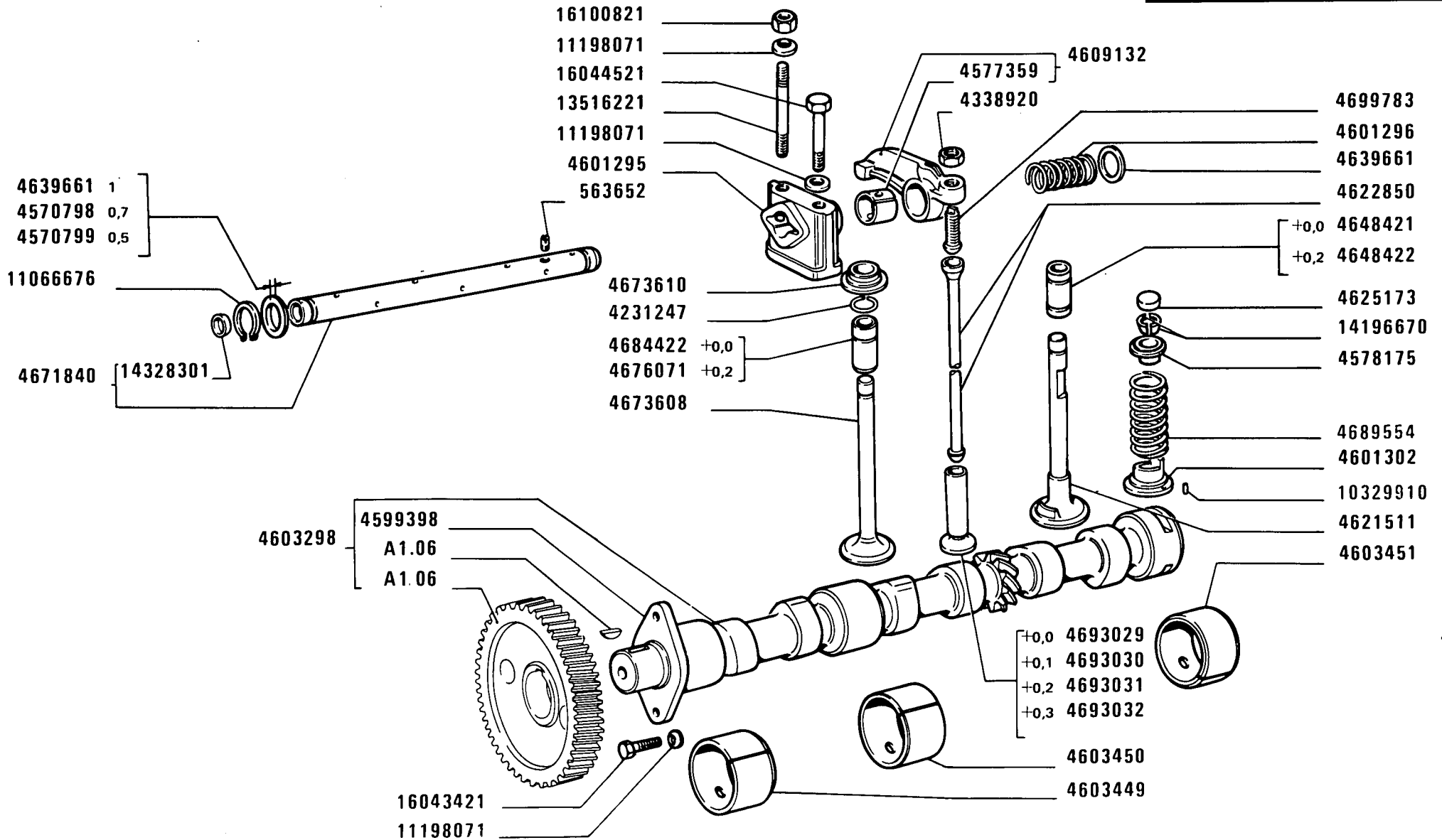
*Commande de distribution*  
*Steuerungsantrieb*

**COMANDO DISTRIBUZIONE**

*Camshaft drive*  
*Piñones de la distribución*

**A1.06**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4599807	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4600329	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4607511	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		4607743	1	INGRANAGGIO COMPL.	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4655844	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		4655899	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		4667450	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4667451	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4748800	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		10205920	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		14328101	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON



440-440 DT  
01 02 03

Distribution  
Steuerung

DISTRIBUZIONE

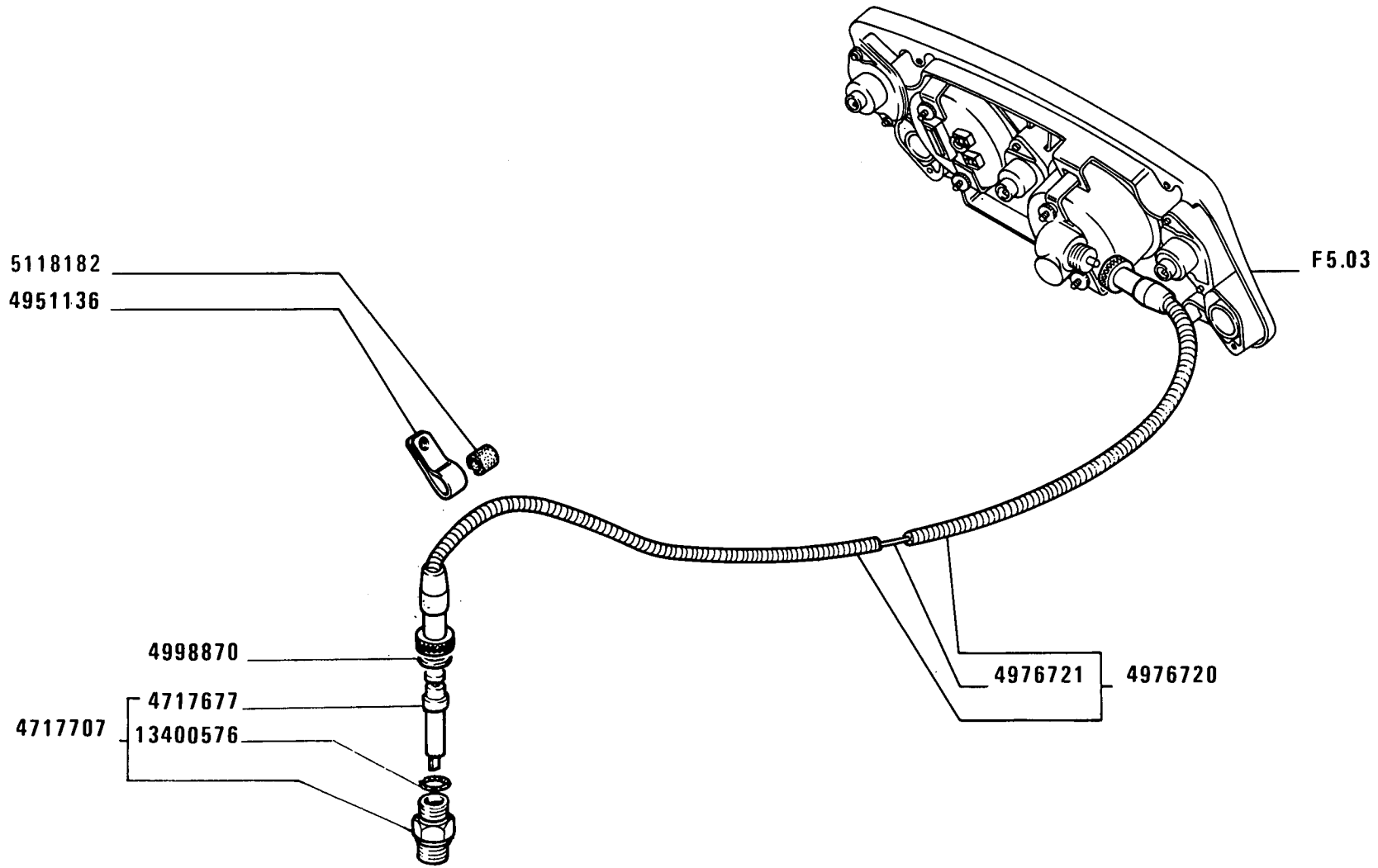
Valve gear  
Distribución

A1.07

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		563652	1	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
		4231247	6	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4338920	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		4570798	4	ROSETTA SP.0,7	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4570799	4	ROSETTA SP.0,5	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4577359	6	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4578175	6	SCODELLINO SUP.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		4599398	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4601295	3	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4601296	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4601302	3	SCODELLINO INFER.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		4603298	1	ALBERO AD ECCENTRICI COMPL.	ARBRE A CAMES	EXZENTERWELLE	CAMSHAFT	ARBOL DE LEVAS
		4603449	1	BOCCOLA ANT.	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4603450	1	BOCCOLA CENTR.	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4603451	1	BOCCOLA POST.	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4609132	6	BILANCIERE COMPL.	CULBUTEUR	KIPPHEBEL	ROCKER	BALANCIN
		4621511	3	VALVOLA DI ASPIRAZIONE	SOUPAPE D'ADMIS- SION	EINLASSVENTIL	INTAKE VALVE	VALVULA DE ADMI- SION
		4622850	6	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4625173	6	CAPPELLETTO	CHAPEAU	SCHUTZKAPPE	CAP	CAPUCHON
		4639661	4	ROSETTA SP.1	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4648421	3	GUIDA DELLA VALVOLA DI ASPIRAZIONE +0,0	GUIDE DE SOUPAPE D'ADMISSION	EINLASSVENTIL- FUEHRUNG	INTAKE VALVE GUIDE	GUIA DE LA VALVULA DE ADMISION
		4648422	3	GUIDA DELLA VALVOLA DI ASPIRAZIONE +0,2	GUIDE DE SOUPAPE D'ADMISSION	EINLASSVENTIL- FUEHRUNG	INTAKE VALVE GUIDE	GUIA DE LA VALVULA DE ADMISION
		4671840	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4673608	3	VALVOLA DI SCARICO	SOUPAPE D'ECHAPPE- MENT	AUSLASSVENTIL	EXHAUST VALVE	VALVULA DE ESCAPE
		4673610	3	SCODELLINO INFER.	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		4676071	3	GUIDA DELLA VALVOLA DI SCARICO +0,2	GUIDE DE SOUPAPE D'ECHAPPEMENT	AUSLASSVENTIL- FUEHRUNG	EXHAUST VALVE GUIDE	GUIA DE LA VALVULA DE ESCAPE
		4684422	3	GUIDA DELLA VALVOLA DI SCARICO	GUIDE DE SOUPAPE D'ECHAPPEMENT	AUSLASSVENTIL- FUEHRUNG	EXHAUST VALVE GUIDE	GUIA DE LA VALVULA DE ESCAPE
		4689554	6	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4693029	6	PIATTELLO DELLA PUNTE- RIA +0,0	PASTILLE DE POUSSOIR	DISTANZSCHEIBE FUER STOESSEL	TAPPET PLATE	PLATILLO DE EMPU- JADOR
		4693030	6	PIATTELLO DELLA PUNTE- RIA +0,1	PASTILLE DE POUSSOIR	DISTANZSCHEIBE FUER STOESSEL	TAPPET PLATE	PLATILLO DE EMPU- JADOR



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4693031	6	PIATTELLO DELLA PUNTE- RIA +0,2	PASTILLE DE POUSSOIR	DISTANZSCHEIBE FUER STOESSEL	TAPPET PLATE	PLATILLO DE EMPU- JADOR
		4693032	6	PIATTELLO DELLA PUNTE- RIA +0,3	PASTILLE DE POUSSOIR	DISTANZSCHEIBE FUER STOESSEL	TAPPET PLATE	PLATILLO DE EMPU- JADOR
		4699783	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10329910	3	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		11066676	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11198071	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13516221	3	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		14196670	12	SEMICONO	DEMI-CONE	KEGELSTUECK	LOCK CONE	CHAVETA CONICA
		14328301	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044521	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



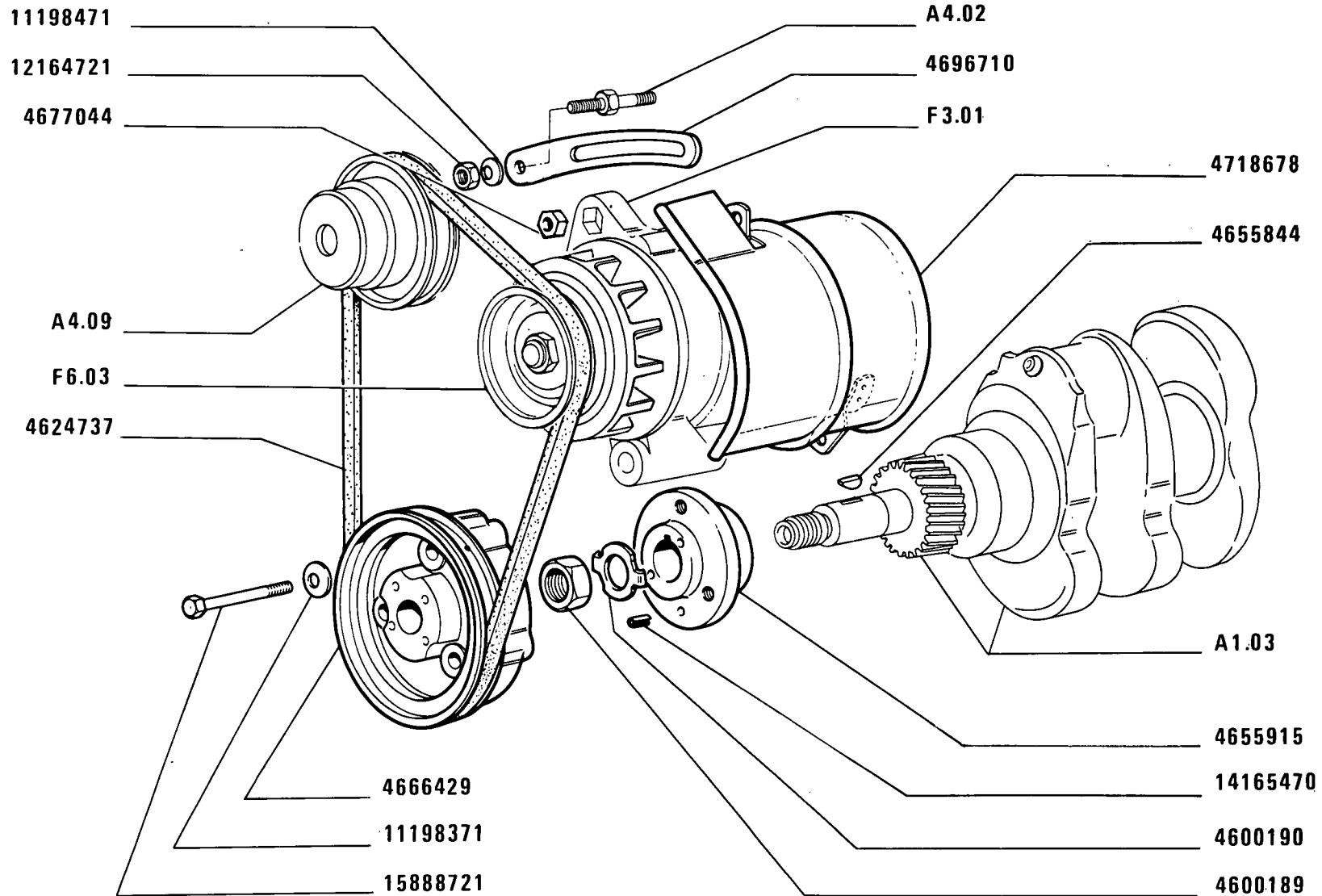
**440-440 DT**  
01 02 03

**COMANDO CRONOGIROMETRO**

*Commande d'horlo-tachymètre*  
*Antrieb f. Stundenzähler und Drehzahlmesser*

*Multimeter drive*  
*Arrastre del cronotacómetro*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4717677	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4717707	1	RACCORDO COMPL.	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4951136	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4976720	1	TRASMISSIONE FLESSI- BILE COMPL.	TRANSMISSION FLEXIBLE	BIEGSAME WELLE	FLEXIBLE SHAFT	ARBOL FLEXIBLE
		4976721	1	TRASMISSIONE FLESSI- BILE INT.	TRANSMISSION FLEXIBLE	BIEGSAME WELLE	FLEXIBLE SHAFT	ARBOL FLEXIBLE
		4998870	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		5118182	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		13400576	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO



440-440 DT

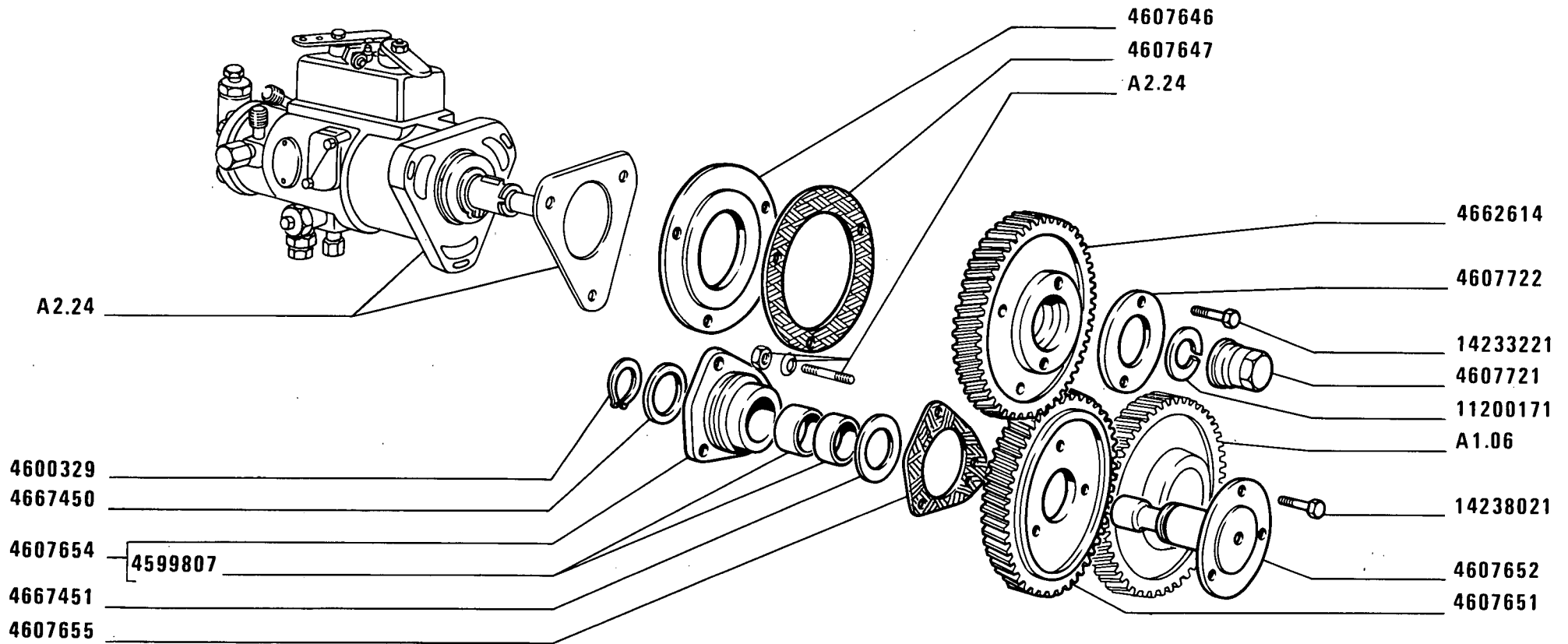
01 02 03

Commandes diverses  
Verschiedene Antriebe

COMANDI VARI

Auxiliary drives  
Mandos varios

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4600189	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		4600190	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		4624737	1	CINGHIA	COURROIE	RIEMEN	BELT	CORREA
		4655844	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		4655915	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		4666429	1	PULEGGIA CONDUTTRICE	POULIE ENTRAINEUSE	RIEMENSCHLEIBE, TREIBEND	DRIVING PULLEY	POLEA CONDUCTORA
		4677044	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4696710	1	TENDICINGHIA	TENDEUR DE COUR- ROIE	RIEMENSPANNER	BELT STRETCHER	TENSOR DE CORREA
		4718678	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		11198371	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14165470	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15888721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

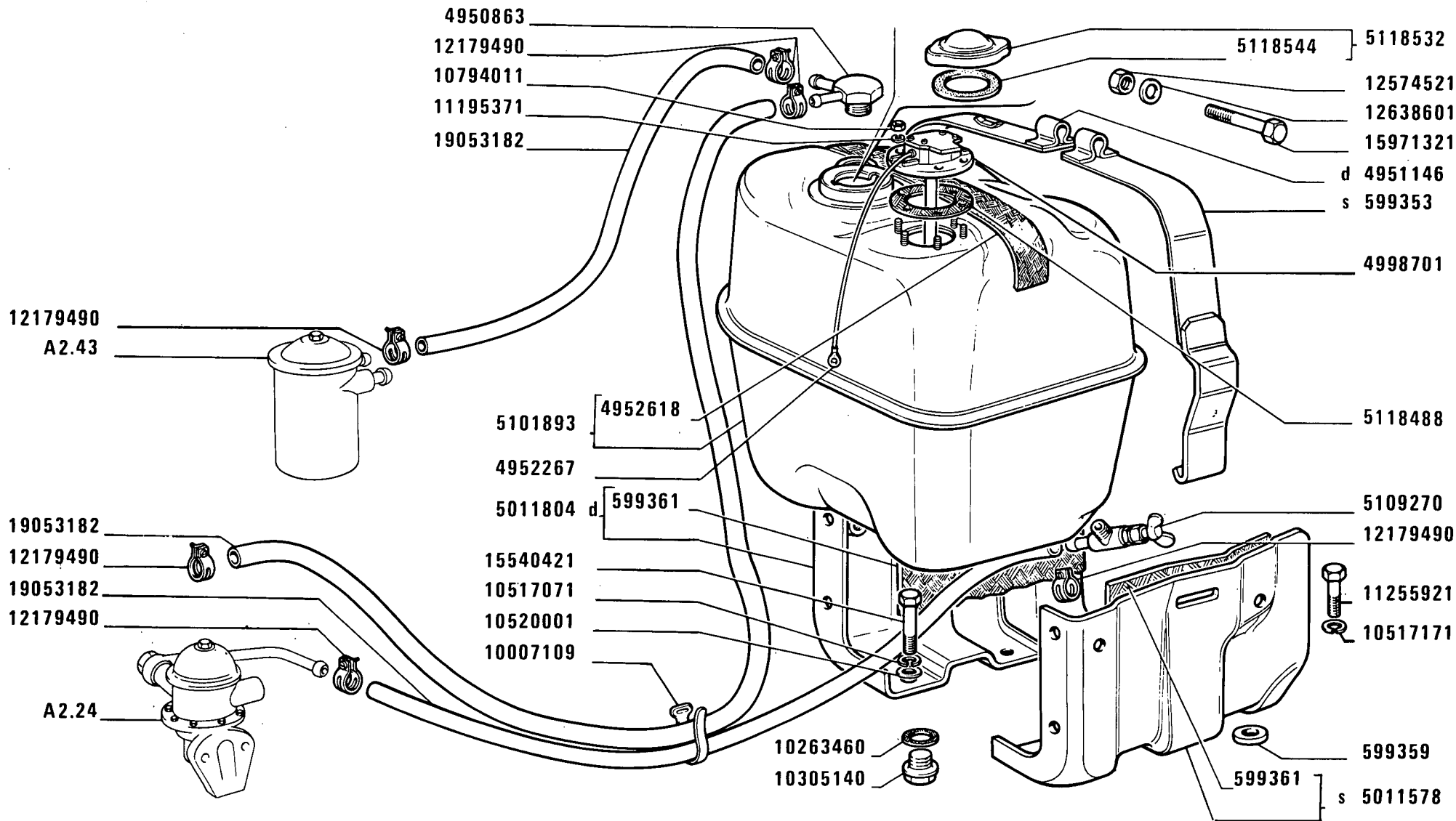


**COMANDO POMPA INIEZIONE**

*Commande de pompe d'injection  
Einspritzpumpenantrieb*

*Injection pump drive  
Arrastre de la bomba de inyección*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4599807	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4600329	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4607646	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4607647	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607651	1	INGRANAGGIO DI RINVIO	PIGNON DE RENVOI	ZWISCHENZAHNRAD	IDLE GEAR	PINON DE REENVIO
		4607652	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4607654	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4607655	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		4607722	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
		4662614	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4667450	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4667451	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11200171	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		14233221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14238021	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
01 02

**SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI**

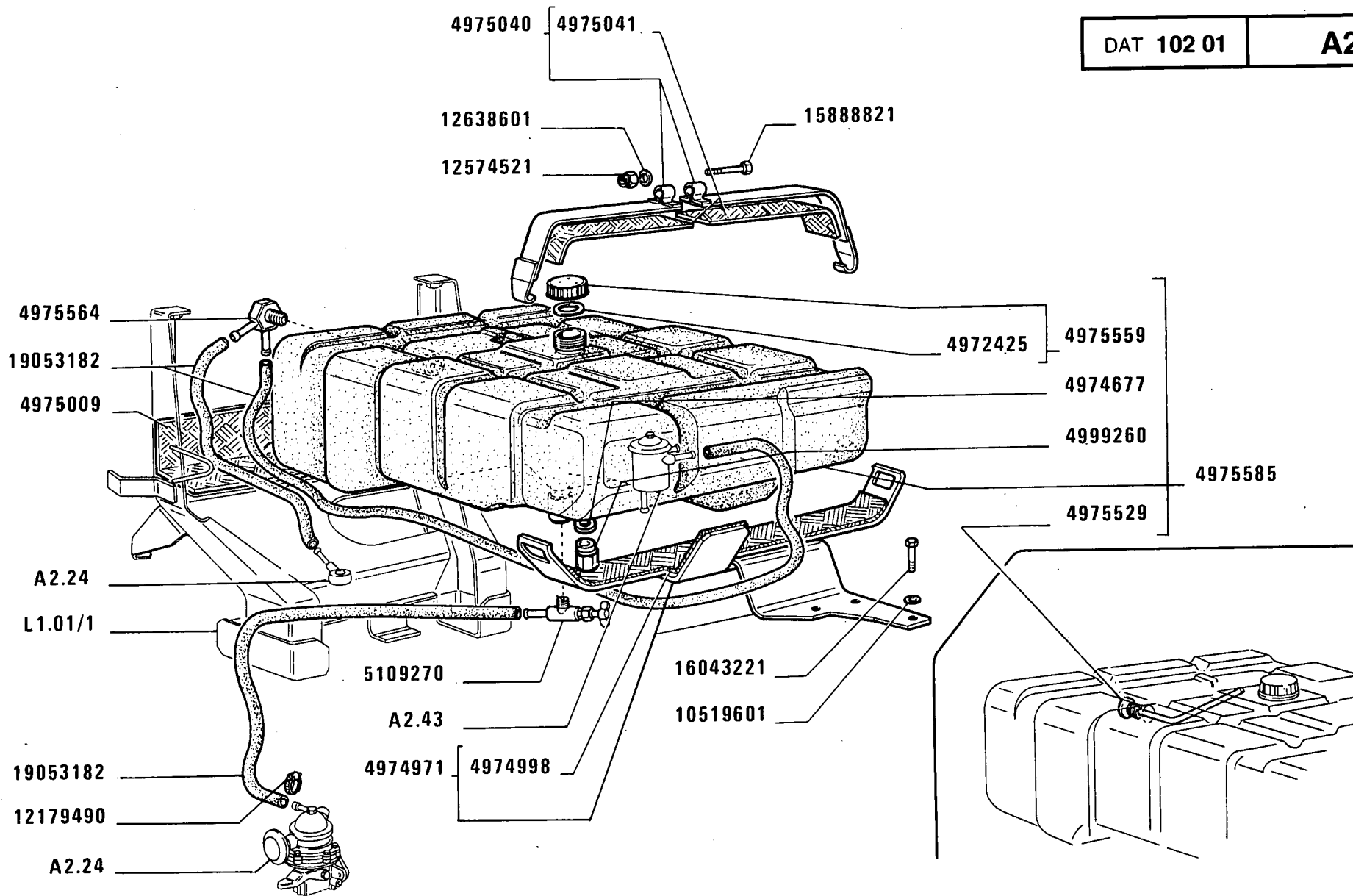
*Réservoir et canalisations combustible  
Kraftstofftank und Leitungen*

*Fuel tank and lines  
Depósito de combistible y tuberías*

**A2.01**



MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		599353	1	NASTRO DI FISSAGGIO S	RUBAN DE FIXATION	SPANNBAND	SECURINC TRAP	TIRA DE FIJACION
		599359	6	SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPaisseur	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		599361	2	PROTEZIONE INF.	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4950863	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		4951146	1	NASTRO DI FISSAGGIO D	RUBAN DE FIXATION	SPANNBAND	SECURINC TRAP	TIRA DE FIJACION
		4952267	1	CAVO	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
				COMPL. DAL COM. IND. LIVELLO COMBUST. ALLA MASSA				
		4952618	1	PROTEZIONE SUP.	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4998701	1	COMANDO INDICATORE LIVELLO	COMMANDE DE JAUGE DE NIVEAU	STANDGEBER	SENDING UNIT	MANDO DEL INDICA- DOR DE NIVEL
		5011578	1	SUPPORTO S COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5011804	1	SUPPORTO D COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5101893	1	SERBATOIO COMPL.	RESERVOIR	BEHAELTER	RESERVOIR	DEPOSITO
		5109270	1	RUBINETTO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
		5118488	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		5118532	1	TAPPO COMPL.	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		5118544	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10007109	3	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		10263460	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10305140	1	TAPPO DI SCARICO	BOUCHON DE VIDANGE	VERSCHLUSSSCHRAUBE FUER ABLASS	DRAIN PLUG	TAPON DE VACIADO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10794011	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11195371	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11255921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12179490	6	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12574521	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12638601	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		15540421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15971321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		19053182	M	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE

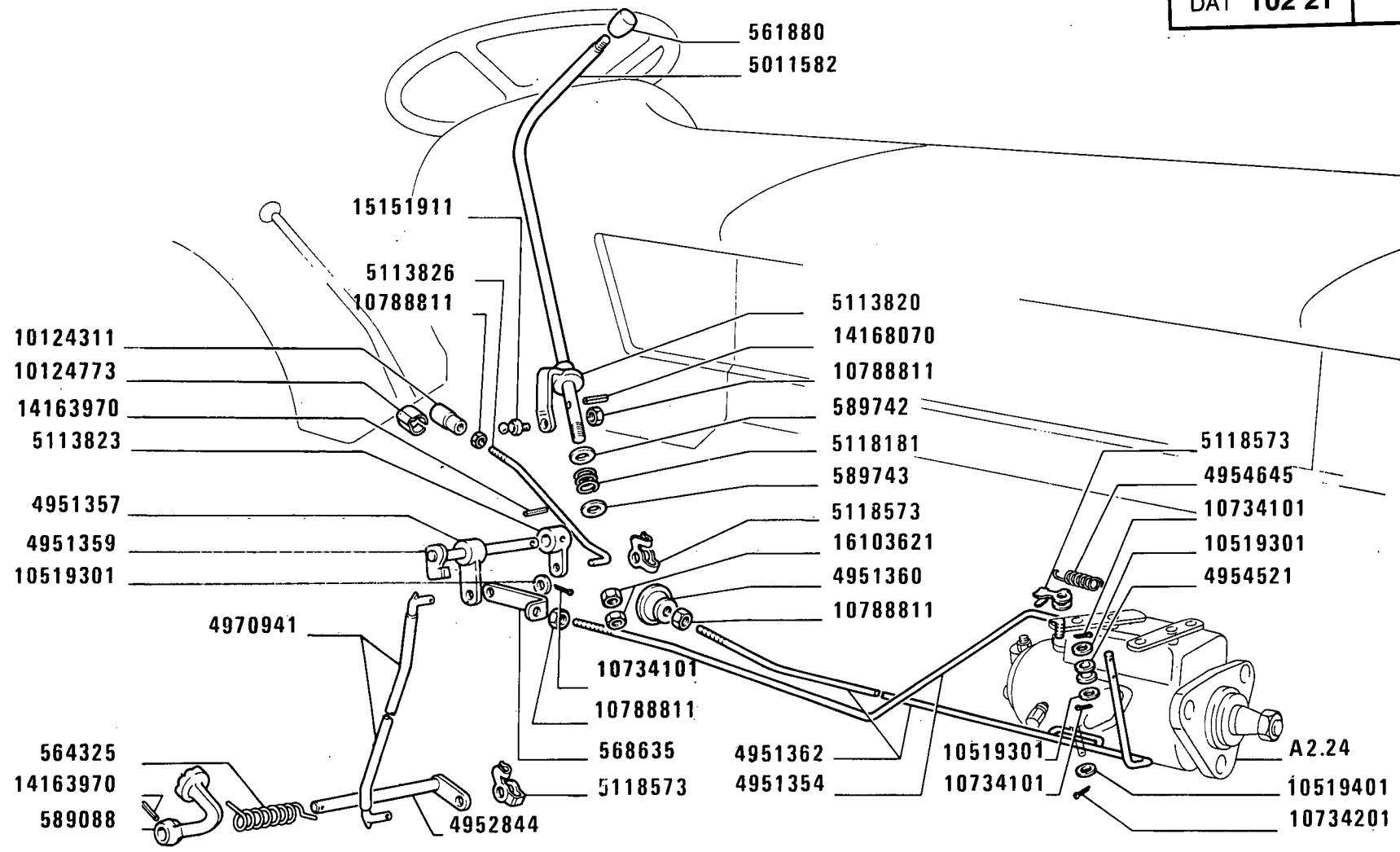


**SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI**

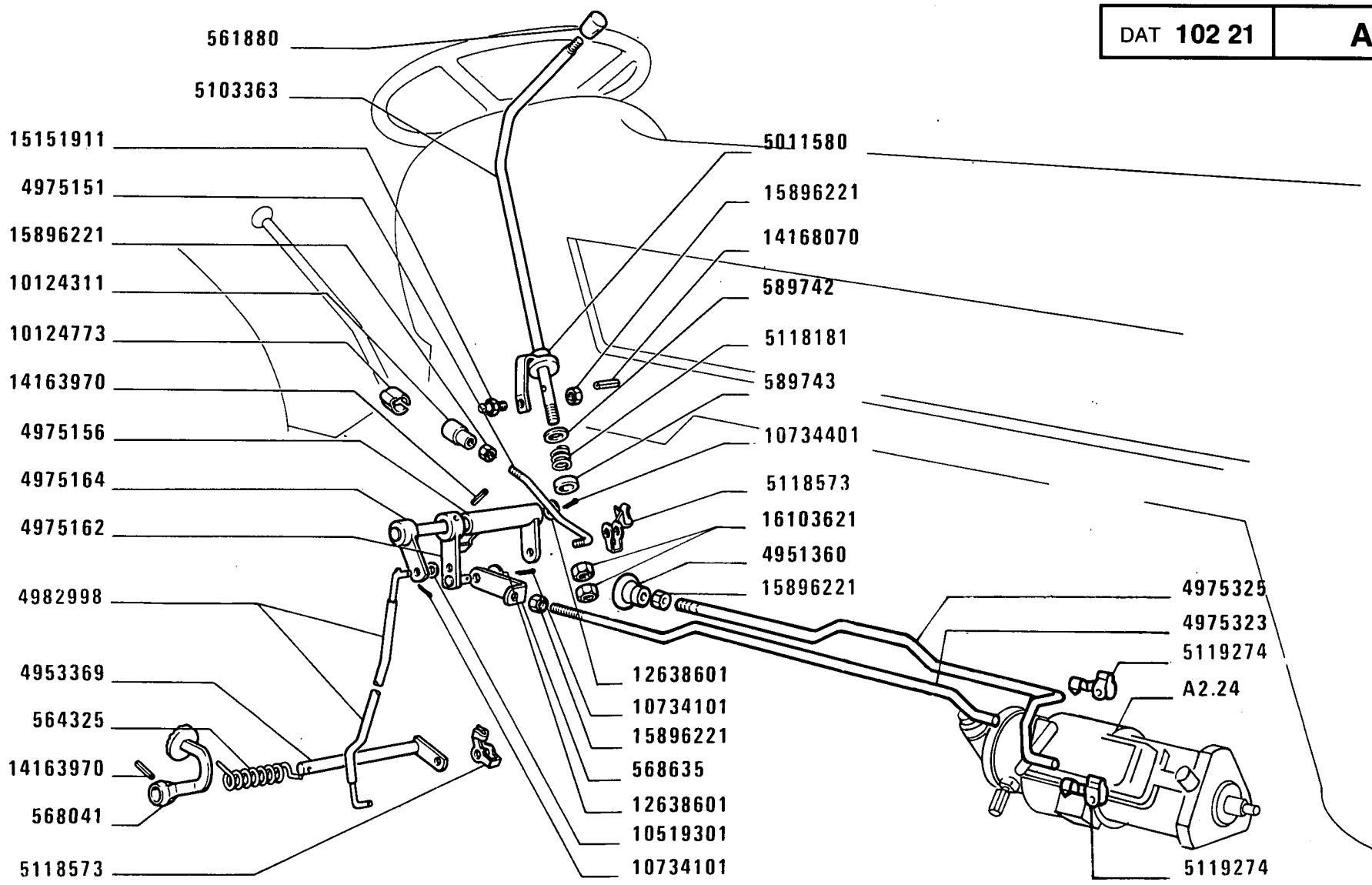
*Réservoir et canalisations combustible  
Kraftstofftank und Leitungen*

*Fuel tank and lines  
Depósito de combistible y tuberías*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4972425	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4974677	3	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		4974971	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4974998	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4975009	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4975040	4	NASTRO DI FISSAGGIO COMPL.	RUBAN DE FIXATION	SPANNBAND	SECURINC TRAP	TIRA DE FIJACION
		4975041	4	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4975529	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		4975559	1	TAPPO COMPL.	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4975564	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		4975585	1	SERBATOIO COMPL.	RESERVOIR	BEHAELTER	RESERVOIR	DEPOSITO
		4999260	2	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		5109270	1	RUBINETTO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
		10519601	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		12179490	8	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12574521	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12638601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		15888821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		19053182	M	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561880	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		564325	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		568635	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		589088	1	PEDALE COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		589742	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		589743	1	SCODELLINO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		4951354	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4951357	1	LEVA ANT.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4951359	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4951360	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4951362	1	TIRANTE FILETTATO	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
		4952844	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4954521	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4954645	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4970941	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5011582	1	LEVA A MANO	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113820	1	LEVA POST.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113823	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113826	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5118181	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5118573	3	FERMAGLIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		10124311	1	TESTA DEL GIUNTO SFERICO	JOINT A ROTULE	KUGELPFANNE	SOCKET	ARTICULACION DE ROTULA
		10124773	1	FERMAGLIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		10519301	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10519401	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734101	3	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10734201	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10788811	5	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14163970	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14168070	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15151911	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		16103621	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**  
03

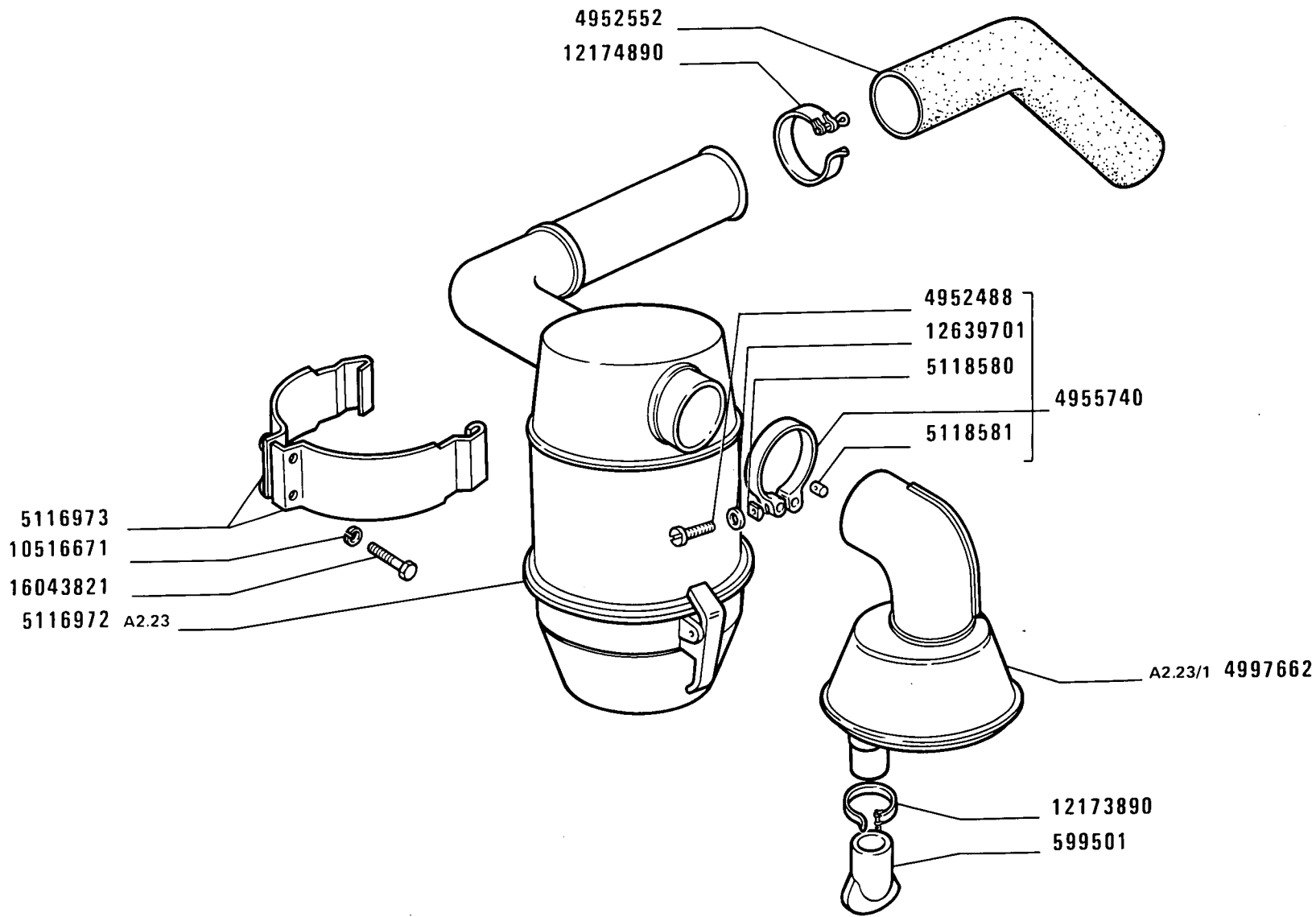
**COMANDI ACCELERATORE**

*Commandes d'accélérateur  
Gasregulierung*

*Accelerator Control Linkage  
Mandos del acelerador*

**A2.21** /1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561880	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		564325	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		568041	1	PEDALE	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		568635	1	ESTREMITA DEL TIRANTE	EXTREMITE DU TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD HEAD	EXTREMO DEL PERNO
		589742	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		589743	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		4951360	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4953369	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4975151	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4975156	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4975162	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4975164	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4975323	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4975325	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4982998	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5011580	1	LEVA POST.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5103363	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5118181	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5118573	2	FERMAGLIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		5119274	2	FERMAGLIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		10124311	1	TESTA DEL GIUNTO SFERICO	JOINT A ROTULE	KUGELPFANNE	SOCKET	ARTICULACION DE ROTULA
		10124773	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		10519301	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734101	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10734401	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12638601	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		14163970	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14168070	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15151911	1	PERNO DEL GIUNTO SFE- RICO	ROTULE	KUGELBOLZEN	BALL PIN	ROTULA
		15896221	5	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16103621	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**  
01 02 03

**FILTRO ARIA E TUBAZIONI**

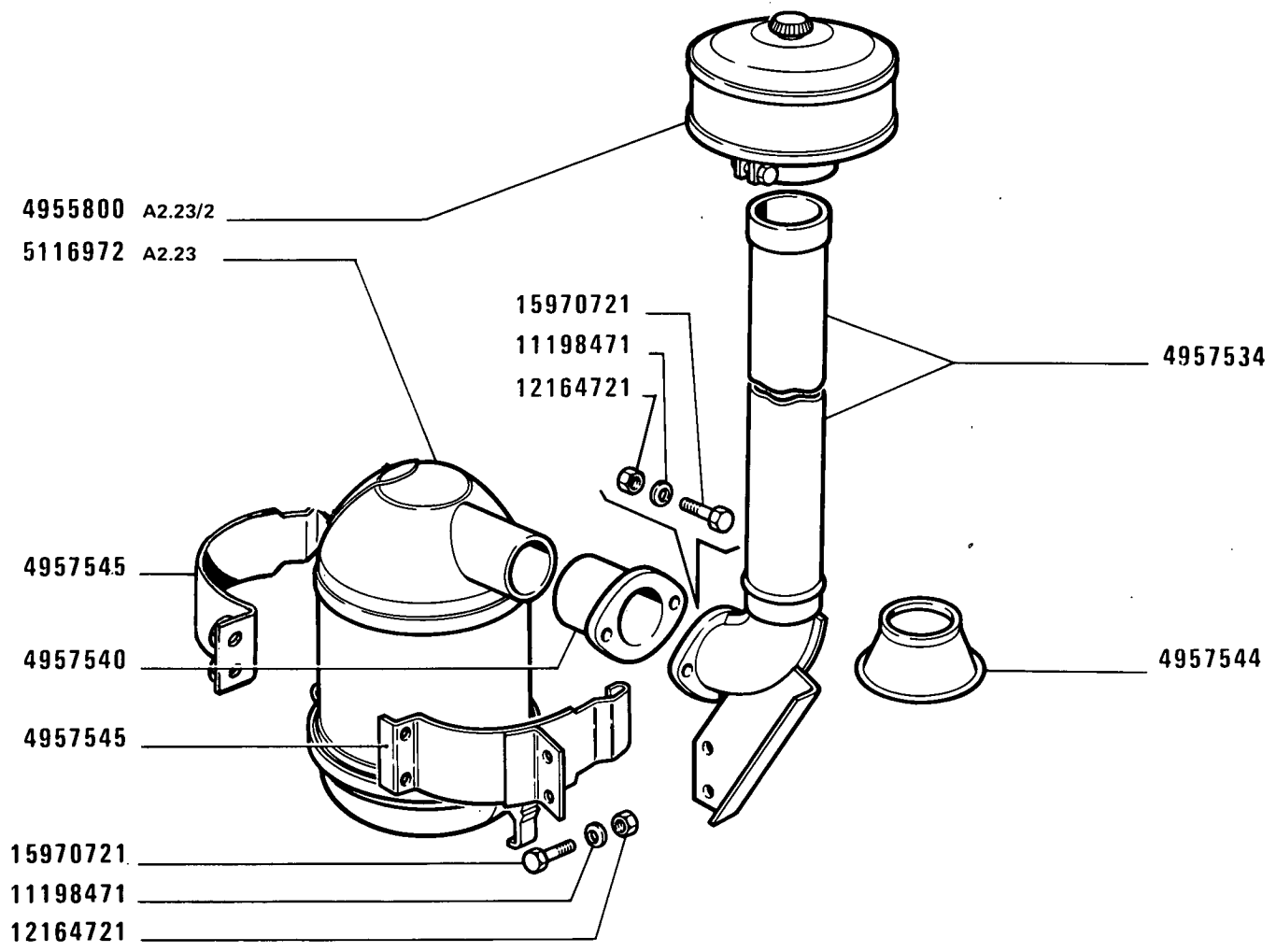
*Filtre à air et canalisations  
Luftfilter und Leitungen*

*Air Cleaner and Ducts  
Filtro de aire y tuberías*

1



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		599501	1	VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		4952488	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4952552	1	GOMITO	COUDE	KNIESTUECK	ELBOW	CODO
		4955740	1	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		4997662	1	PREFILTRO COMPL.	PREFILTRE	VORREINIGER	PRECLEANER	PREFILTRO
		5116972	1	FILTRO ARIA COMPL.	FILTRE A AIR	LUFTFILTER	AIR CLEANER	FILTRO DE AIRE
		5116973	2	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5118580	1	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		5118581	1	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12173890	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12174890	2	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12639701	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHIEBE	WASHER	ARANDELA
		16043821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(194)

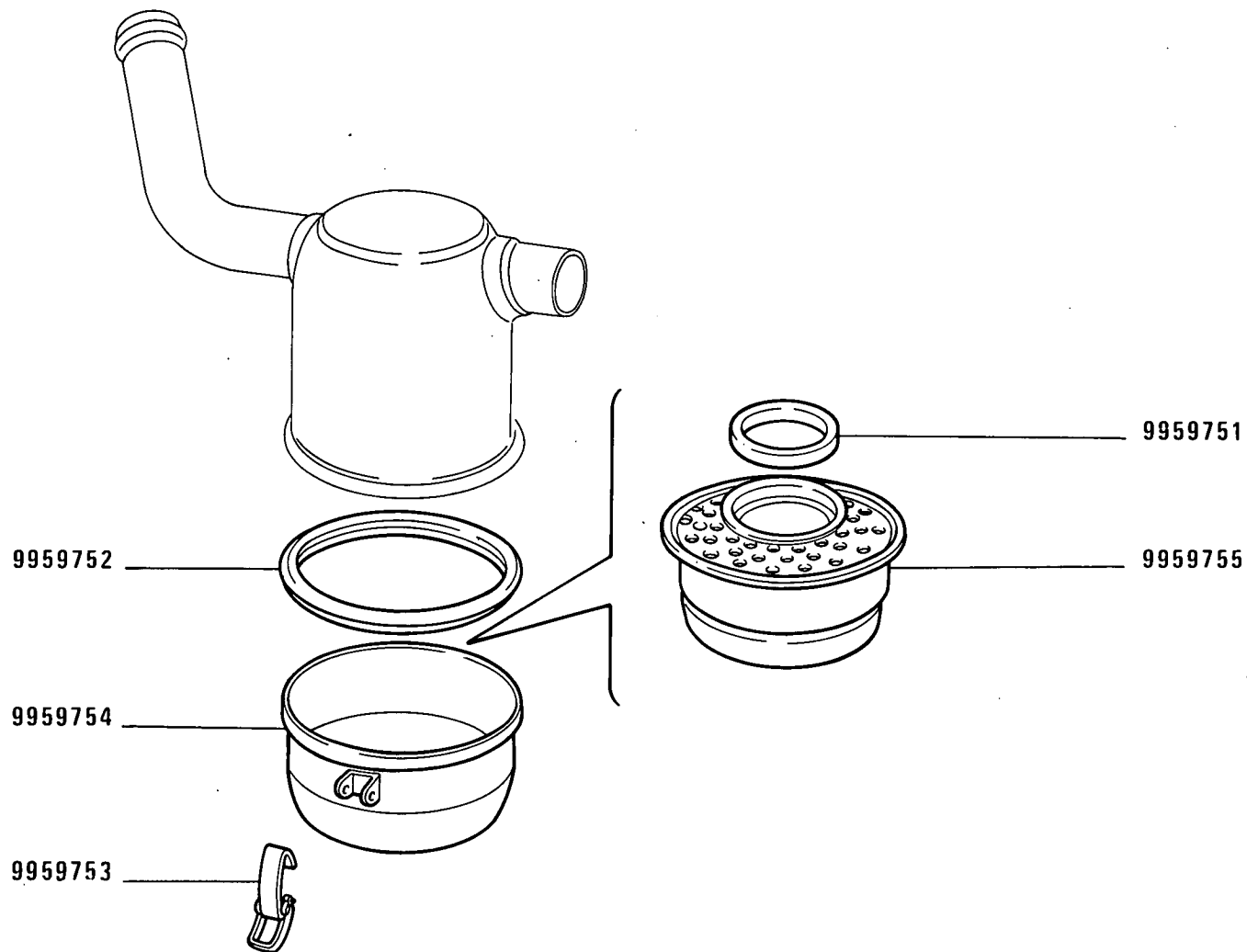
**440-440 DT**  
01 02 03

**FILTRO ARIA E TUBAZIONI**

*Filtre à air et canalisations*  
*Luftfilter und Leitungen*

*Air Cleaner and Ducts*  
*Filtro de aire y tuberías*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4955800	1	PREFILTRO COMPL.	PREFILTRE	VORREINIGER	PRECLEANER	PREFILTRO
		4957534	1	GOMITO COMPL.	COUDE	KNIESTUECK	ELBOW	CODO
		4957540	1	TUBO FLESSIBILE COMPL.	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		4957544	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4957545	2	STAFFA COMPL.	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5116972	1	FILTRO ARIA COMPL.	FILTRE A AIR	LUFTFILTER	AIR CLEANER	FILTRO DE AIRE
		11198471	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970721	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



**440-440 DT**  
01 02 03

*Filtre à air*  
*Luftfilter*

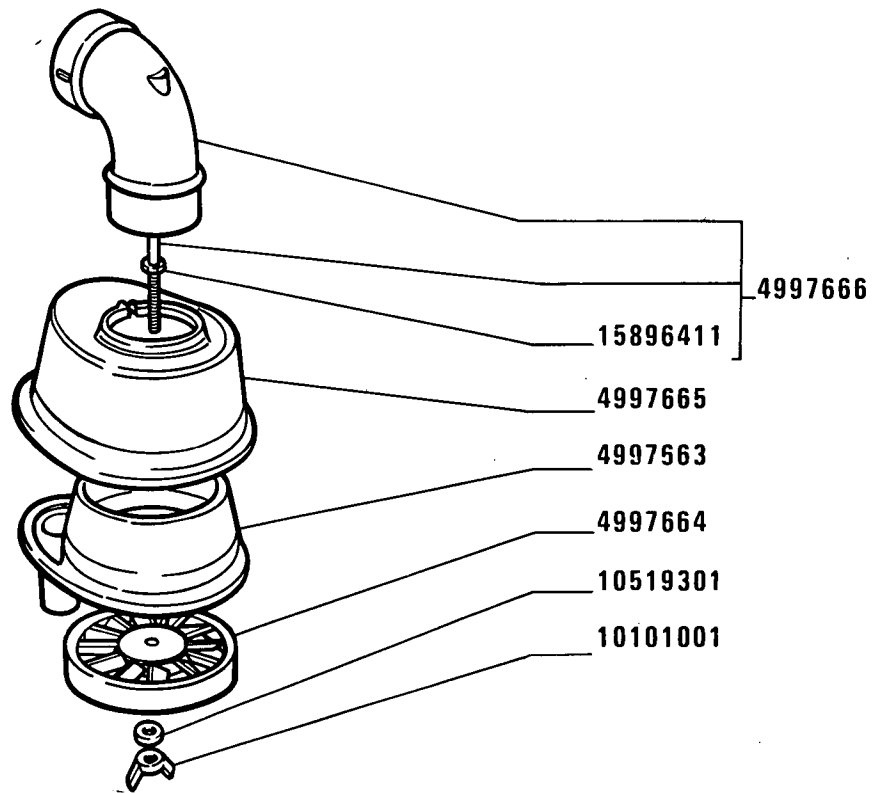
**FILTRO ARIA** 5116972 (Mann)

*Air cleaner*  
*Filtro de aire*

1

**A2.23**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9959751	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9959752	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9959753	2	GANCIO	CROCHET	HAKEN	HOOK	GANCHO
		9959754	1	VASCHETTA FILTRO	CUVE	GLOCKE	BOWL	TAZA
		9959755	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILTEREINSATZ	FILTERING ELEMENT	FILTRO



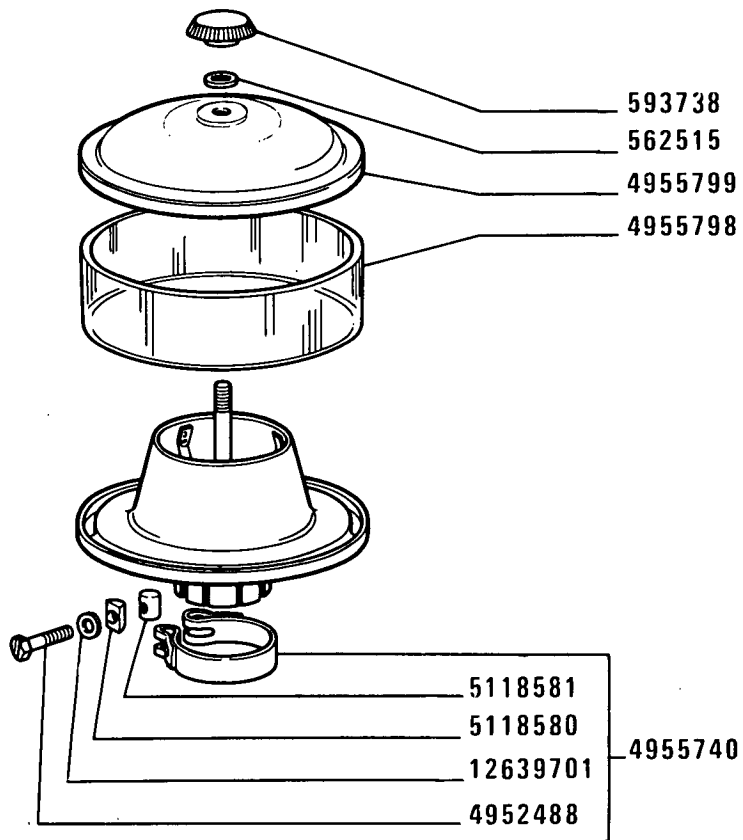
**440-440 DT**  
01 02 03

*Prefiltre à air*  
*Vorreiniger*

**PREFILTRO ARIA 4997662**

*Pre-filter*  
*Prefiltro de aire*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4997663	1	CONVOGLIATORE	CONVOYEUR	LEITBLECH	CONVEYOR	CANALIZADOR
		4997664	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILTEREINSATZ	FILTERING ELEMENT	FILTRO
		4997665	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4997666	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		10101001	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10519301	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		15896411	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(194)

**440-440 DT**  
01 02 03

*Prefiltre à air*  
*Vorreiniger*

**PREFILTRO ARIA 4955800**

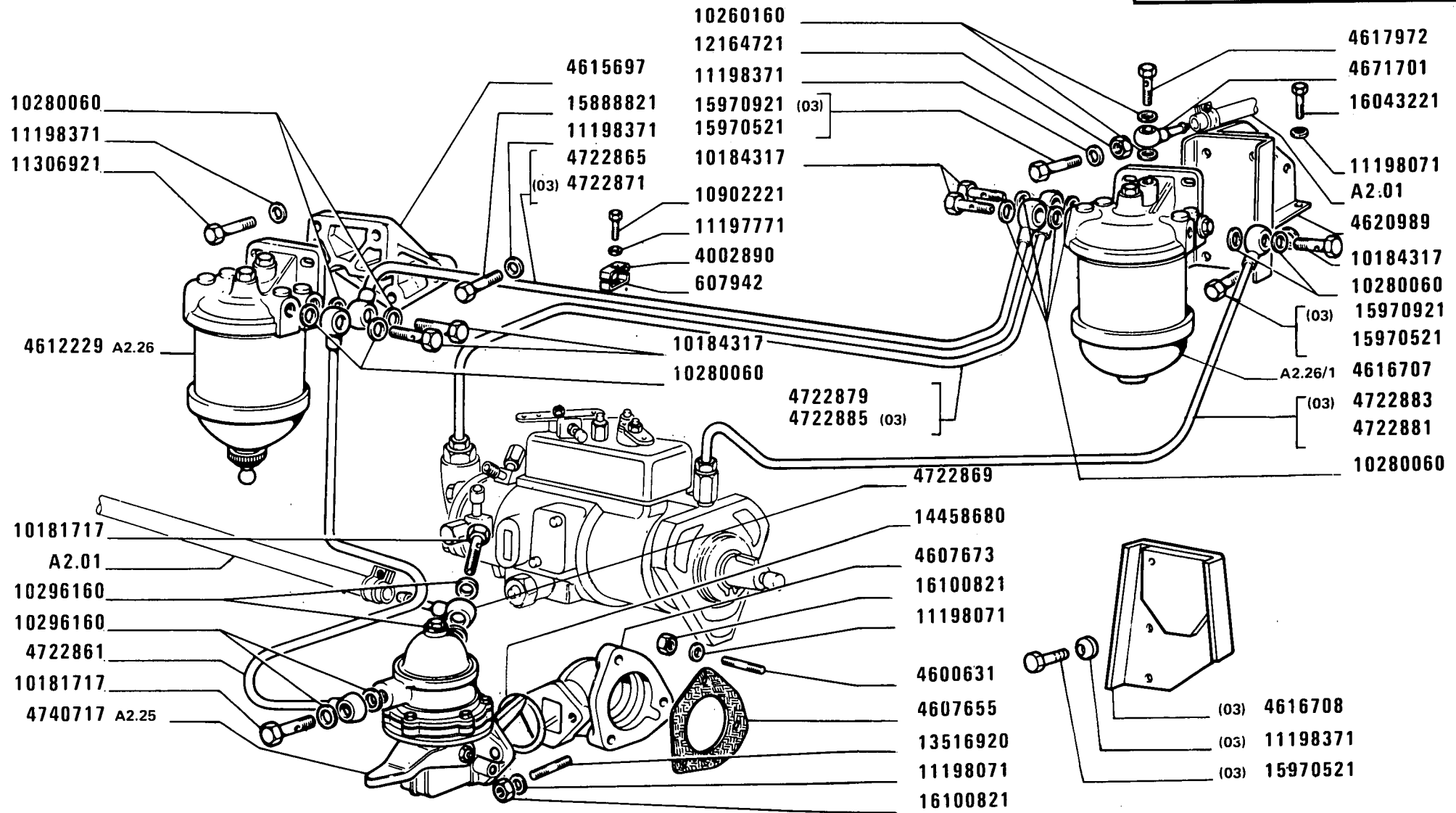
*Pre-filter*  
*Prefiltro de aire*

2

**A2.23/2**



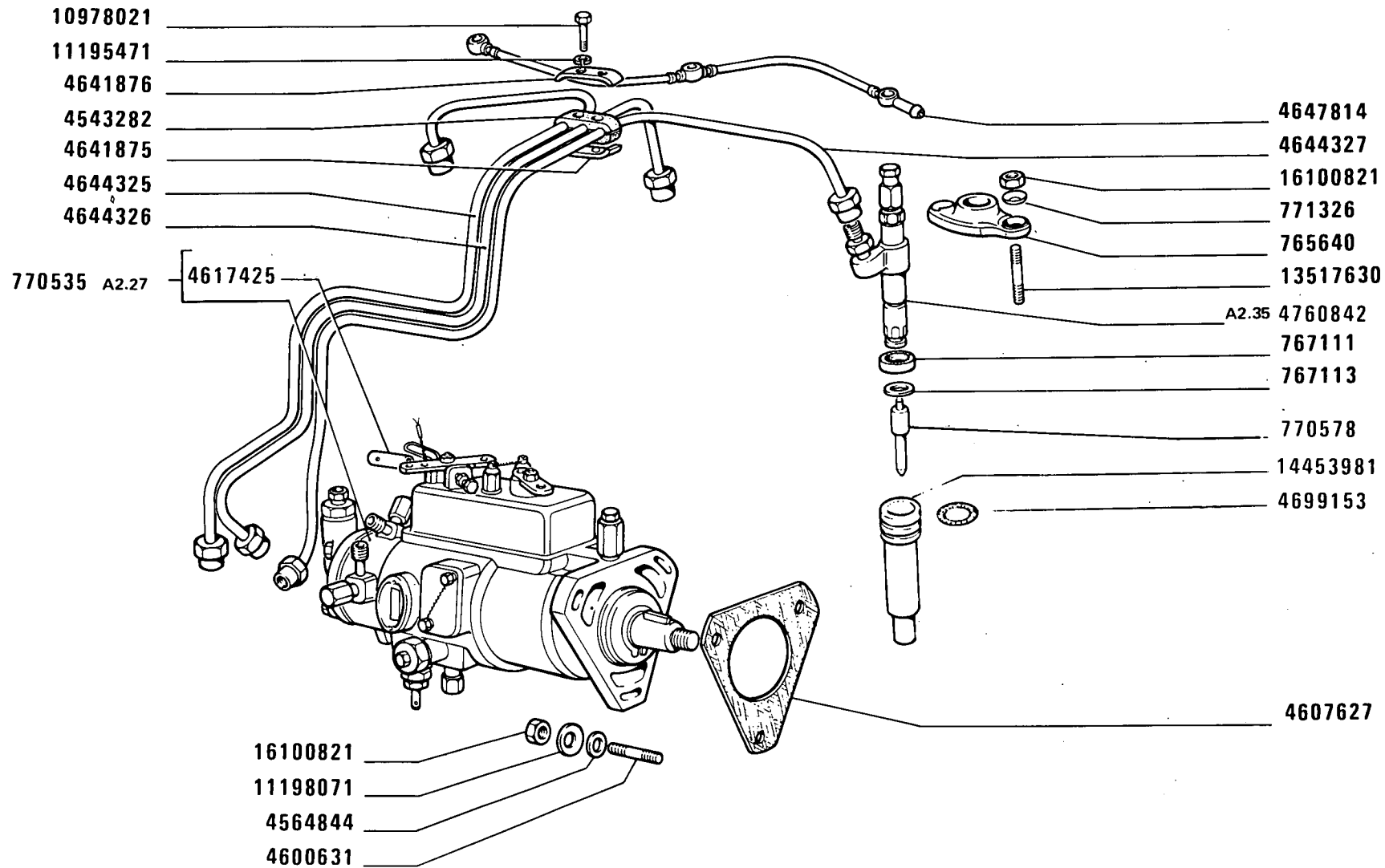
MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		562515	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		593738	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4952488	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4955740	1	FASCETTA COMPL.	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		4955798	1	VASCHETTA FILTRO	CUVE	GLOCKE	BOWL	TAZA
		4955799	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5118580	1	BLOCCHETTO DI FISSAG- GIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		5118581	1	BLOCCHETTO DI FISSAG- GIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		12639701	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA



**440-440 DT**  
01 02 03

**ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE**  
*Alimentation par injection*  
*Einspritzausrüstung*  
*Fuel injection system*  
*Alimentación e inyección*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		607942	1	STAFFETTA FISSAGGIO SUP.	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		765640	3	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		767111	3	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		767113	3	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		770535	1	POMPA D'INIEZIONE	POMPE D'INJECTION	EINSPRITZPUMPE	INJECTION PUMP	BOMBA DE INYECCION
		770578	1	POLVERIZZATORE	INJECTEUR	DUESE	NOZZLE	PULVERIZADOR
		771326	6	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4002890	1	STAFFETTA FISSAGGIO INF.	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4543282	1	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		4564844	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4600631	6	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		4607627	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607655	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4607673	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4612229	1	FILTRO COMBUSTIBILE COMPL.	FILTRE A COMBUSTIBILE	KRAFTSTOFFILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBILE
		4615697	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4616707	1	FILTRO COMBUSTIBILE COMPL.	FILTRE A COMBUSTIBILE	KRAFTSTOFFILTER	FUEL FILTER	FILTRO DE COMBUSTIBILE
		4616708	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4617425	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		4617972	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		4620989	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4641875	1	STAFFETTA FISSAGGIO INF.	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4641876	1	STAFFETTA FISSAGGIO SUP.	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4644325	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4644326	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4644327	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4647814	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4671701	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4699153	3	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		4722861	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4722865	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO



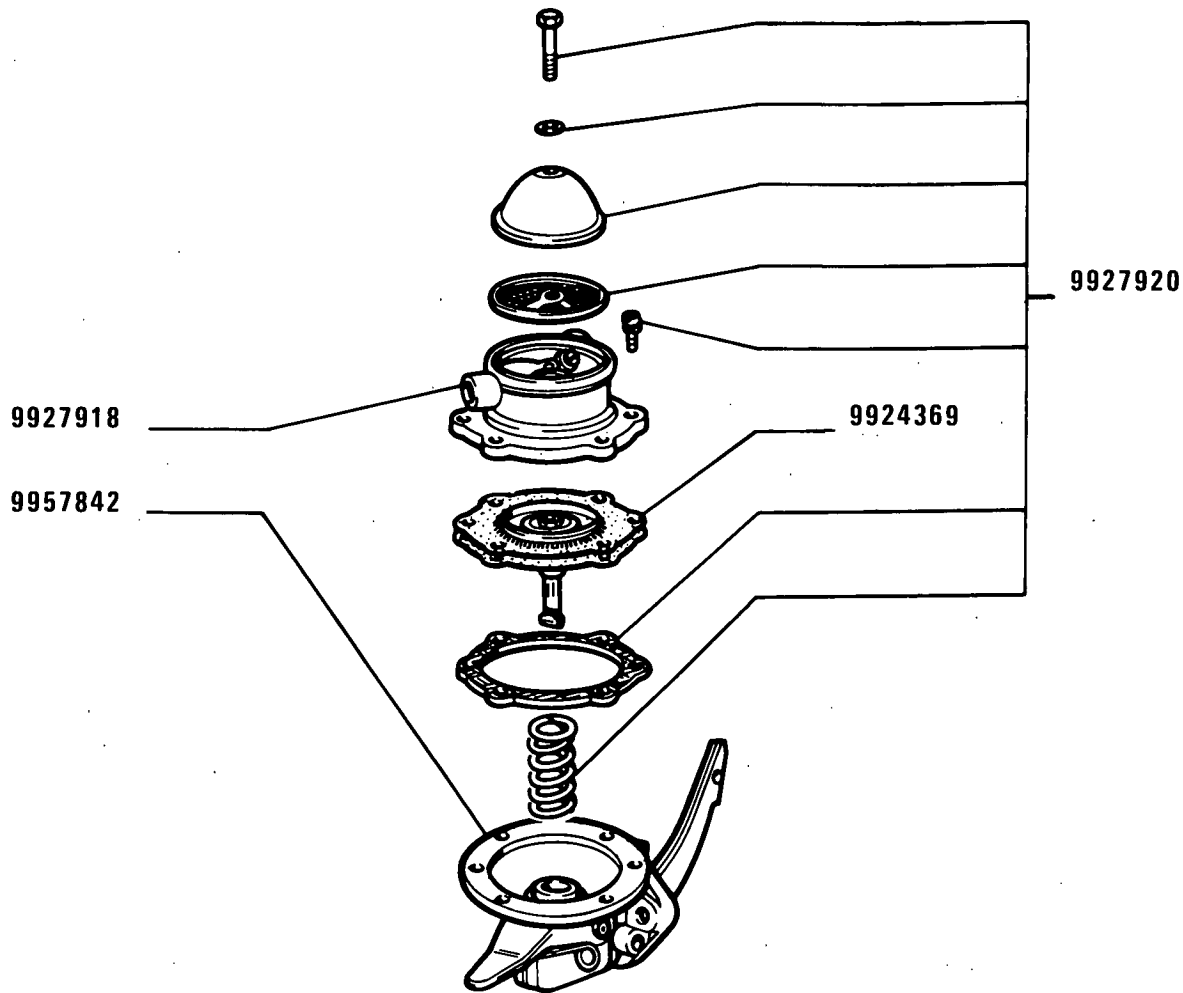
440-440 DT  
01 02 03

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection  
Einspritzausrüstung

Fuel injection system  
Alimentación e inyección

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4722869	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4722871	1	TUBO (03)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4722879	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4722881	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4722883	1	TUBO (03)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4722885	1	TUBO (03)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4740717	1	POMPA DI ALIMENTAZIONE	POMPE D'ALIMENTA- TION	KRAFTSTOFFPUMPE	FUEL PUMP	BOMBA DE ALIMENTA- CION
		4760842	3	PORTAPOLVERIZZATORE COMPL.	PORTE-INJECTEUR	DUESENHALTER	NOZZLE HOLDER	PORTAINYECTOR
		10181717	2	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10184317	5	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10260160	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10280060	10	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10296160	4	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10902221	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10978021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11195471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11197771	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198071	10	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198371	9	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198371	1	ROSETTA DI SICUREZZA (03)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11306921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13516920	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		13517630	6	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		14453981	6	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		14458680	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		15888821	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	1	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	2	ROSETTA DI SICUREZZA (03)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	14	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



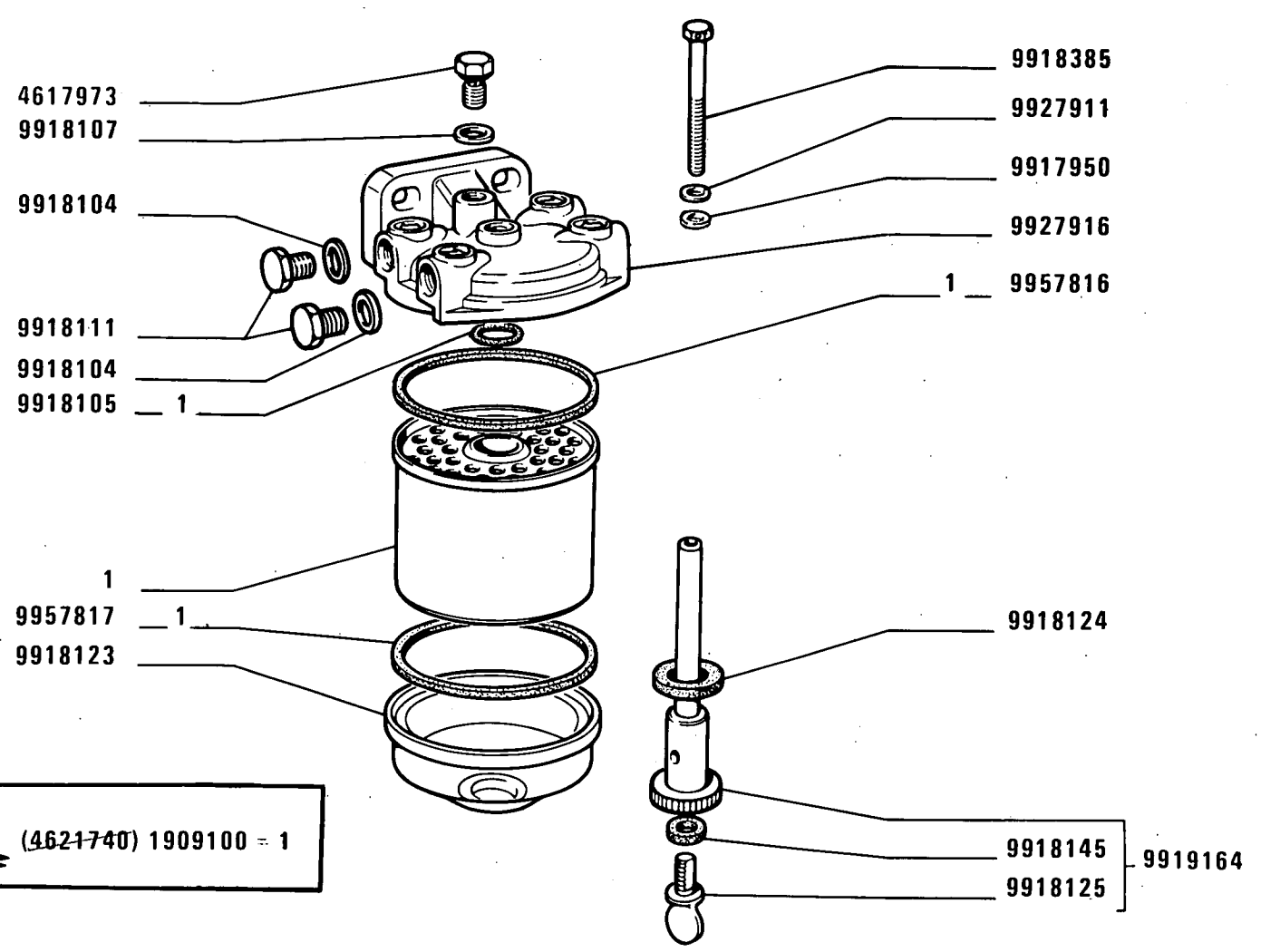
440-440 DT  
01 02 03


*Pompe d'alimentation*  
*Kraftstoffpumpe*

**POMPA ALIMENTAZIONE 4740717 (B.C.D.)**

*Fuel pump*  
*Bomba de alimentación*


MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9924369	1	MEMBRANA	MEMBRANE	MEMBRAN	DIAPHRAGM	MEMBRANA
		9927918	1	CORPO SUP.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		9927920	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		9957842	1	CORPO INF.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO

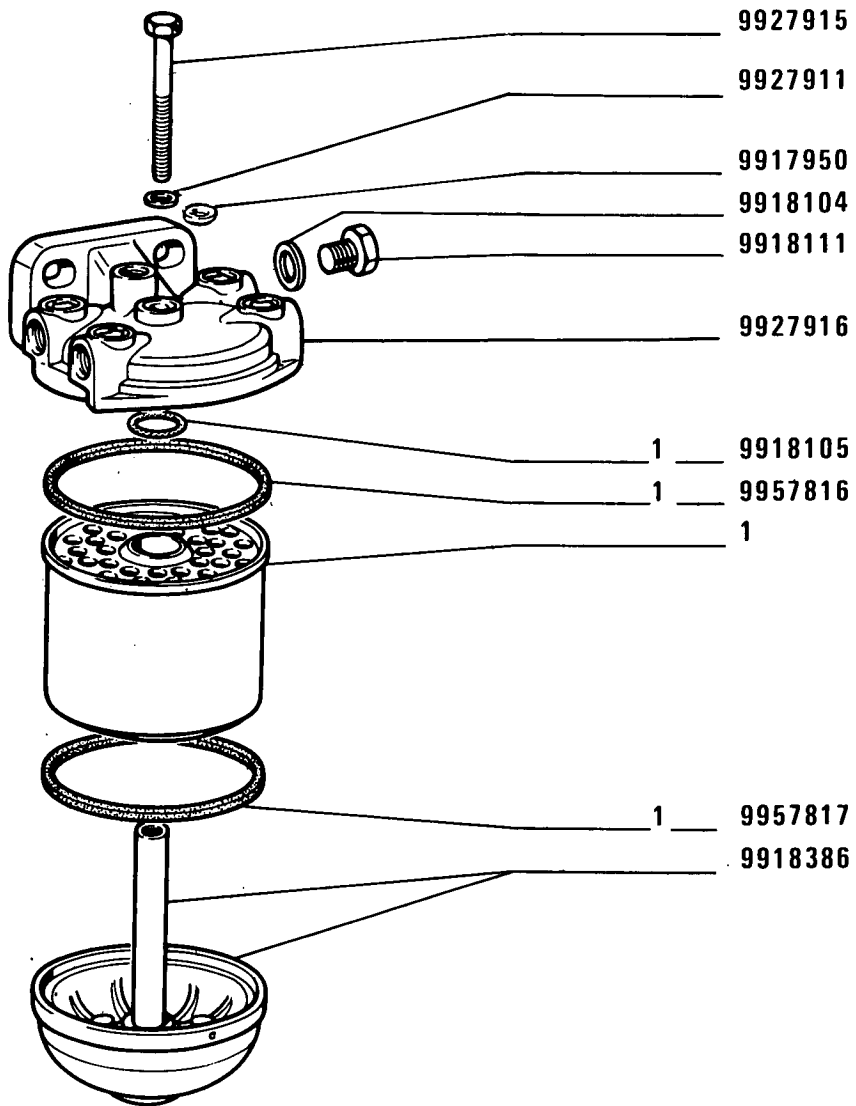


 (4621740) 1909100 = 1



MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4621740	1909100	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		4617973	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9917950	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9918104	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9918105	1	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		9918107	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9918111	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9918123	1	VASCHETTA FILTRO	CUVE	GLOCKE	BOWL	TAZA
		9918124	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9918125	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9918145	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9918385	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9919164	1	COLONNETTA COMPL.	COLONNETTE	BOLZEN	STUD	ESPARRAGO
		9927911	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9927916	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9957816	1	GUARNIZIONE DI TENUTA SUP.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957817	1	GUARNIZIONE DI TENUTA INF.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA

 (4621740) 1909100 = 1.



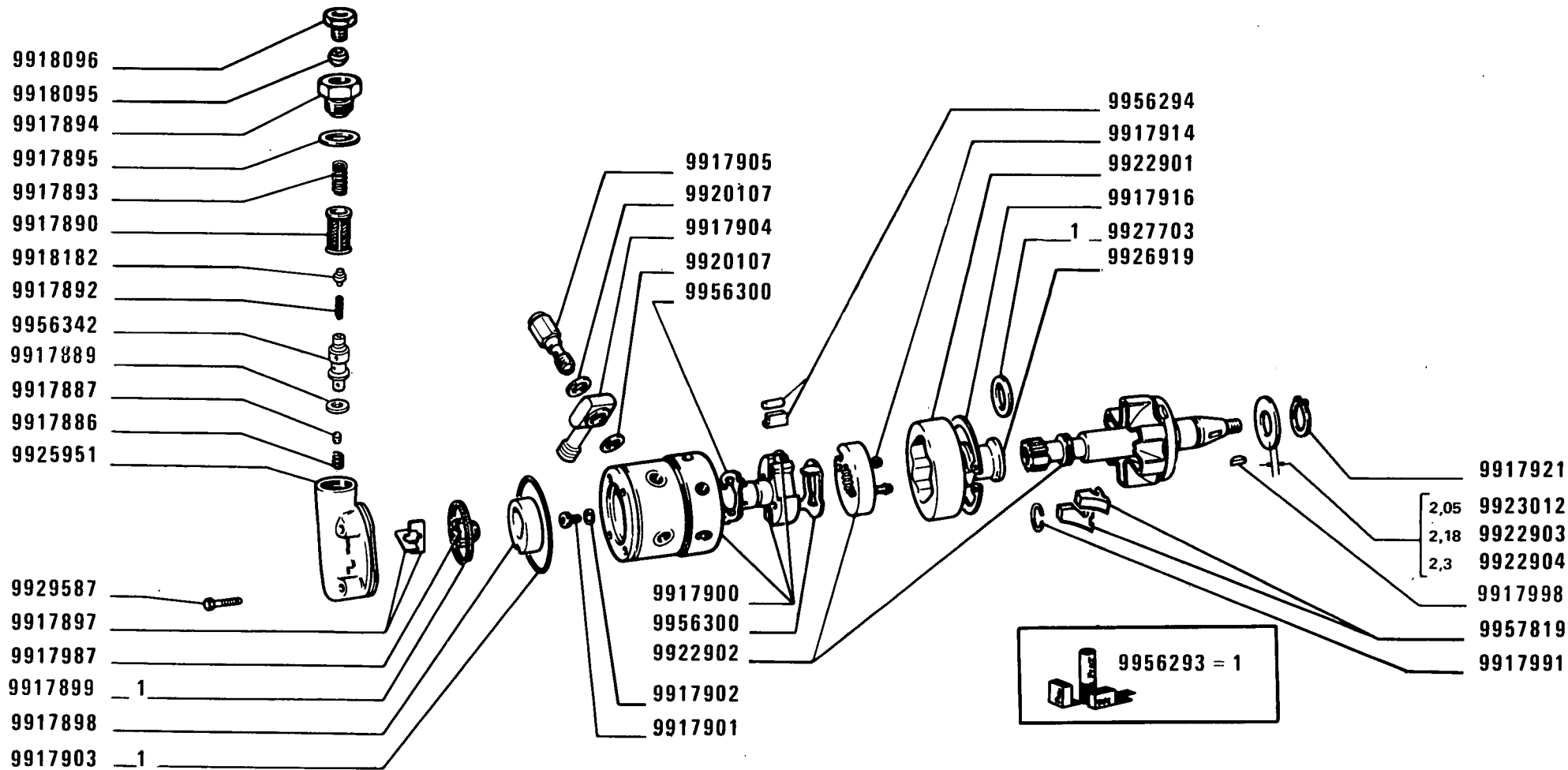
**440-440 DT**  
01 02 03

*Filtre à combustible*  
*Kraftstofffilter*

**FILTRO COMBUSTIBILE** 4616707 (C.A.V.)

*Fuel filter*  
*Filtro de combustible*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
	4621740	1909100	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		9917950	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9918104	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9918105	1	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		9918111	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9918386	1	COPERCHIO INF.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9927911	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9927915	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927916	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9957816	1	GUARNIZIONE DI TENUTA SUP.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957817	1	GUARNIZIONE DI TENUTA INF.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA



440-440 DT

01 02 03

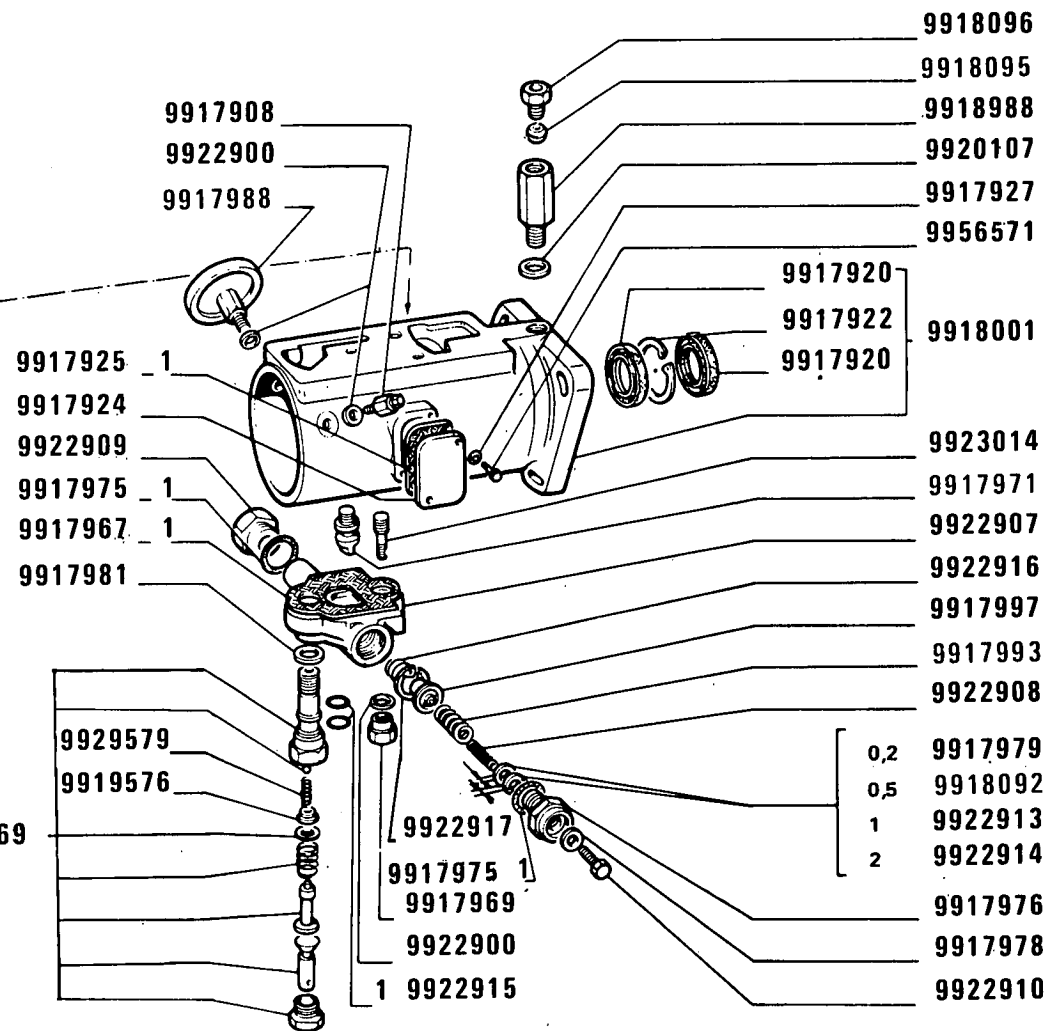
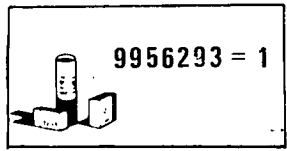
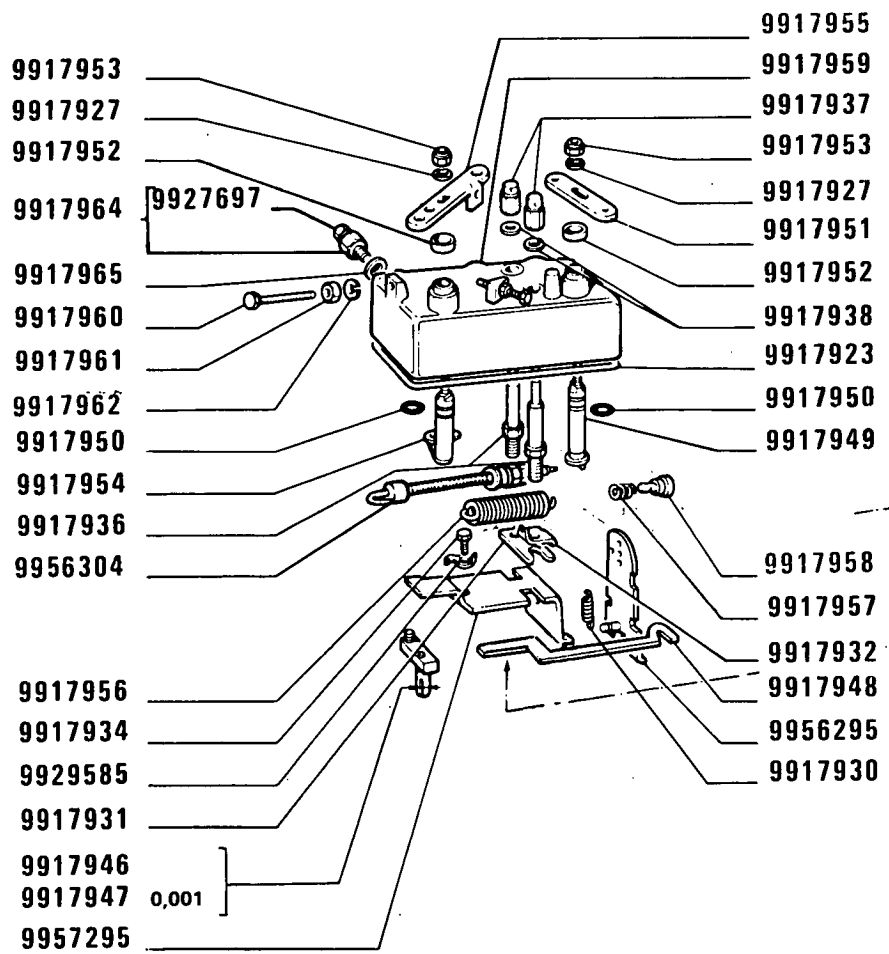
Pompe d'injection  
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE 770535 (C.A.V.)

Injection pump  
Bomba de inyección

A2.27

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9917886	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917887	1	PISTONCINO	PISTON	STOESSEL	PLUNGER	EMBOLO
		9917889	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9917890	1	FILTRO	FILTRE	FILTER	FILTER	FILTRO
		9917892	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917893	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917894	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		9917895	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9917897	2	PALETTA	AUBE	SCHAUFEL	BLADE	ALABE
		9917898	1	SEDE	SIEGE	SITZ	SEAT	ASIENTO
		9917899	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9917900	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		9917901	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9917902	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9917903	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9917904	3	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		9917905	3	VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		9917908	1	VITE DI SFIATO	VIS D'EVENT	ENTLUEFTUNGS- SCHRAUBE	VENT SCREW	TORNILLO DE RESPI- RACION
		9917914	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9917916	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9917920	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9917921	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9917922	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9917923	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9917924	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9917925	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9917927	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9917930	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917931	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		9917932	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		9917934	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9917936	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9917937	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9917938	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9917946		VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		9917947		VALVOLA +0,001	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		9917948	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA



440-440 DT  
01 02 03

Pompe d'injection  
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE 770535 (C.A.V.)

Injection pump  
Bomba de inyección

A2.27

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9917949	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9917950	4	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9917951	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		9917952	2	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		9917953	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9917954	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9917955	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		9917956	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917957	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917958	1	GUIDA DELLA MOLLA	GUIDE-RESSORT	FEDERFUEHRUNG	SPRING GUIDE	GUIA DE RESORTE
		9917959	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9917960	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9917961	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9917962	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9917964	1	VITE DI SFIATO COMPL.	VIS D'EVENT	ENTLUEFTUNGS- SCHRAUBE	VENT SCREW	TORNILLO DE RESPI- RACION
		9917965	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9917967	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9917969	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9917971	1	PERNO DEL GIUNTO SFERICO	ROTULE	KUGELBOLZEN	BALL PIN	ROTULA
		9917975	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9917976	1	RITEGNO DELLA MOLLA	ARRETOIR DE RESSORT	FEDERHALTER	RETAINER	RETENEDOR DE MUELLE
		9917978	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9917979	1	ROSETTA SP.0,2	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9917981	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9917985	1	STABILIZZATORE	STABILISATEUR	STABILISATOR	STABILIZER	ESTABILIZADOR
		9917987	1	GIRANTE	ROTOR	PUMPENRAD	IMPELLER	IMPULSOR
		9917991	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9917993	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9917997	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		9917998	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		9918001	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		9918092	1	ROSETTA SP.0,5	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9918095	2	ANELLO A DOPPIO CONO	BI-CONE	DICHTKEGEL	SLEEVE	ANILLO BICONICO
		9918096	2	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		9918182	1	PIATTELLO	COUPELLE	TELLERSCHEIBE	PLATE	PLATILLO

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9918988	1	VALVOLA	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		9919569	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		9919576	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		9920107	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9922900	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9922901	1	CAMMA	CAME	NOCKEN	CAM	LEVA
		9922902	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9922903	1	ROSETTA SP.2,18	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9922904	1	ROSETTA SP.2,3	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9922907	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9922908	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9922909	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9922910	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9922913	1	ROSETTA SP.1	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9922914	1	ROSETTA SP.2	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9922915	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9922916	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9922917	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9923012	1	ROSETTA SP.2,05	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9923014	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9925951	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9926919	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		9927697	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927703	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		9929579	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9929585	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9929587	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956293	1	CORREDO, COMPOSTO DA 1	POCHETTE-CONTE- NANT ...	AUSRUESTUNG BE- STEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPUESTO DE ...
		9956294	2	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		9956295	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		9956300	2	PIASTRINA-SPESSORE	CALE	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9956304	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9956342	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		9956571	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9957295	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE



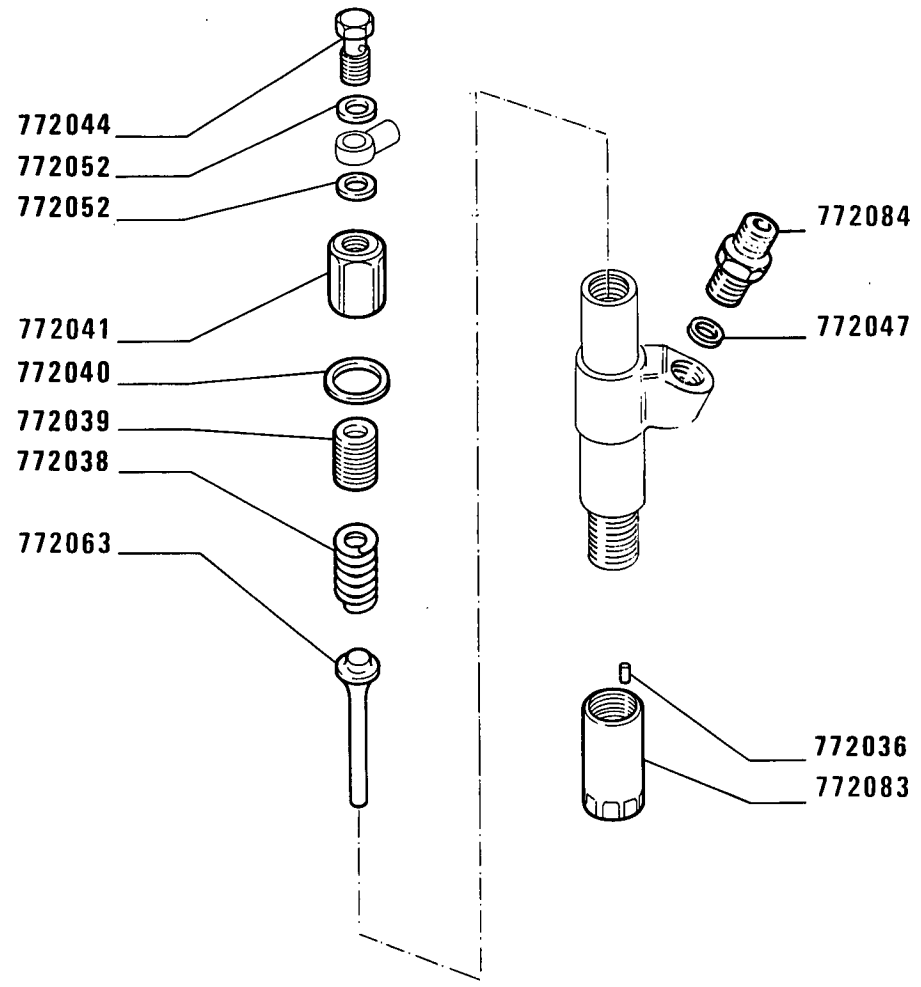
440-440DT

(09-1981)

A227

- 4 -

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9957819	4	MASSA CENTRIFUGA	MASSELOTTE	FLIEHGEWICHT	WEIGHT	CONTRAPESO



**440-440 DT**

01 02

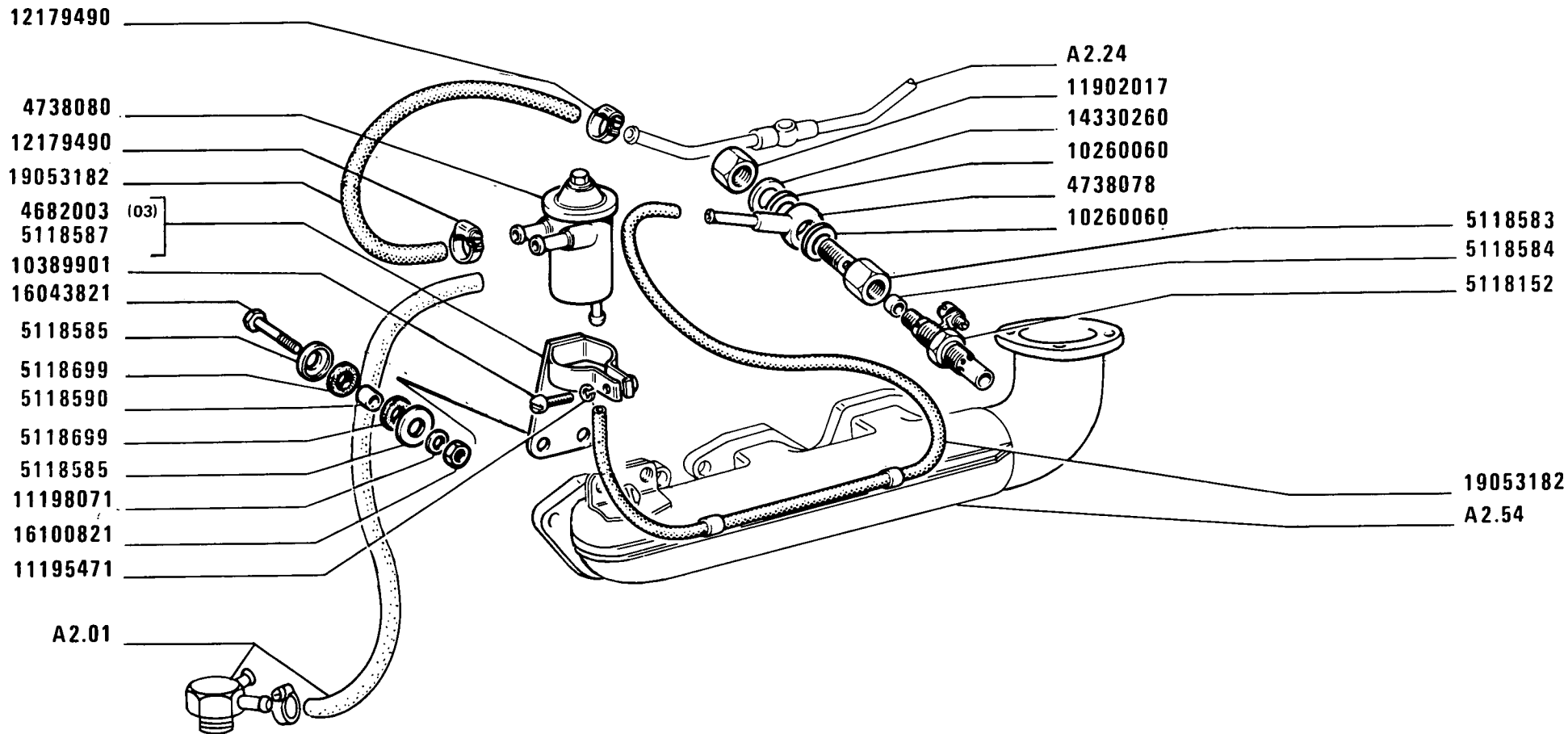
*Porte-injecteur*  
*Düsenhalter*

**PORTAPOLVERIZZATORE** 4760842 (Weber - Altecna)

*Nozzle holder*  
*Portainyector*

**A2.35**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		772036	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		772038	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		772039	1	VITE DI REGOLAZIONE	VIS DE REGLAGE	EINSTELLSCHRAUBE	ADJ/SCREW	TORNILLO DE REGLAJE
		772040	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		772041	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		772044	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		772047	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		772052	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		772063	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		772083	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		772084	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR



440-440 DT

01 02 03

**DISPOSITIVI PER AVVIAMENTO A BASSA TEMPERATURA**

*Dispositifs pour démarrage par basse température*

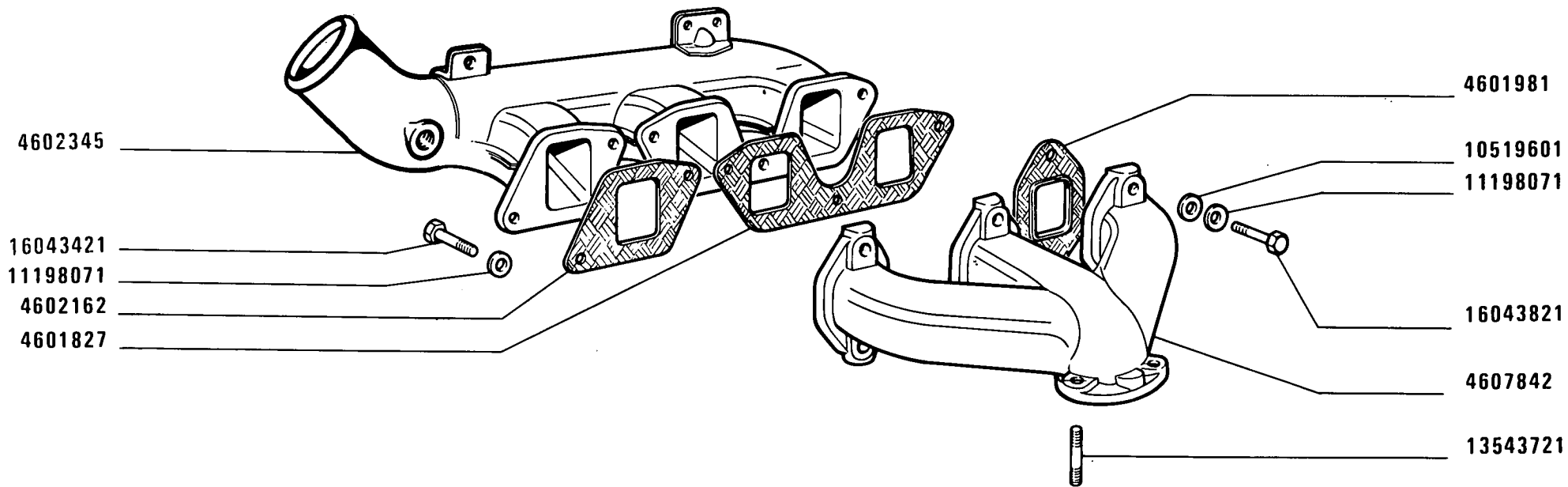
*Anlassvorrichtung bei tiefer Temperatur*

*Low temperature starting aids*

*Dispositivos para el arranque en tiempo frio*

**A2.43**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4682003	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4738078	1	RACCORDO ORIENTABILE	RACCORD REGLABLE	RINGSTUTZEN	CONNECTION	RACOR ORIENTABLE
		4738080	1	SERBATOIO	RESERVOIR	BEHAELTER	RESERVOIR	DEPOSITO
		5118152	1	CANDELA DI PRERISCAL- DAMENTO	BOUGIE DE PRE- CHAUFFAGE	GLUEHKERZE	GLOW PLUG	BUJIA DE PRECALEN- TAMIENTO
		5118583	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		5118584	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5118585	4	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		5118587	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5118590	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		5118699	4	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		10260060	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10389901	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11195471	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11902017	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		12179490	2	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		14330260	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		16043821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		19053182	M	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE



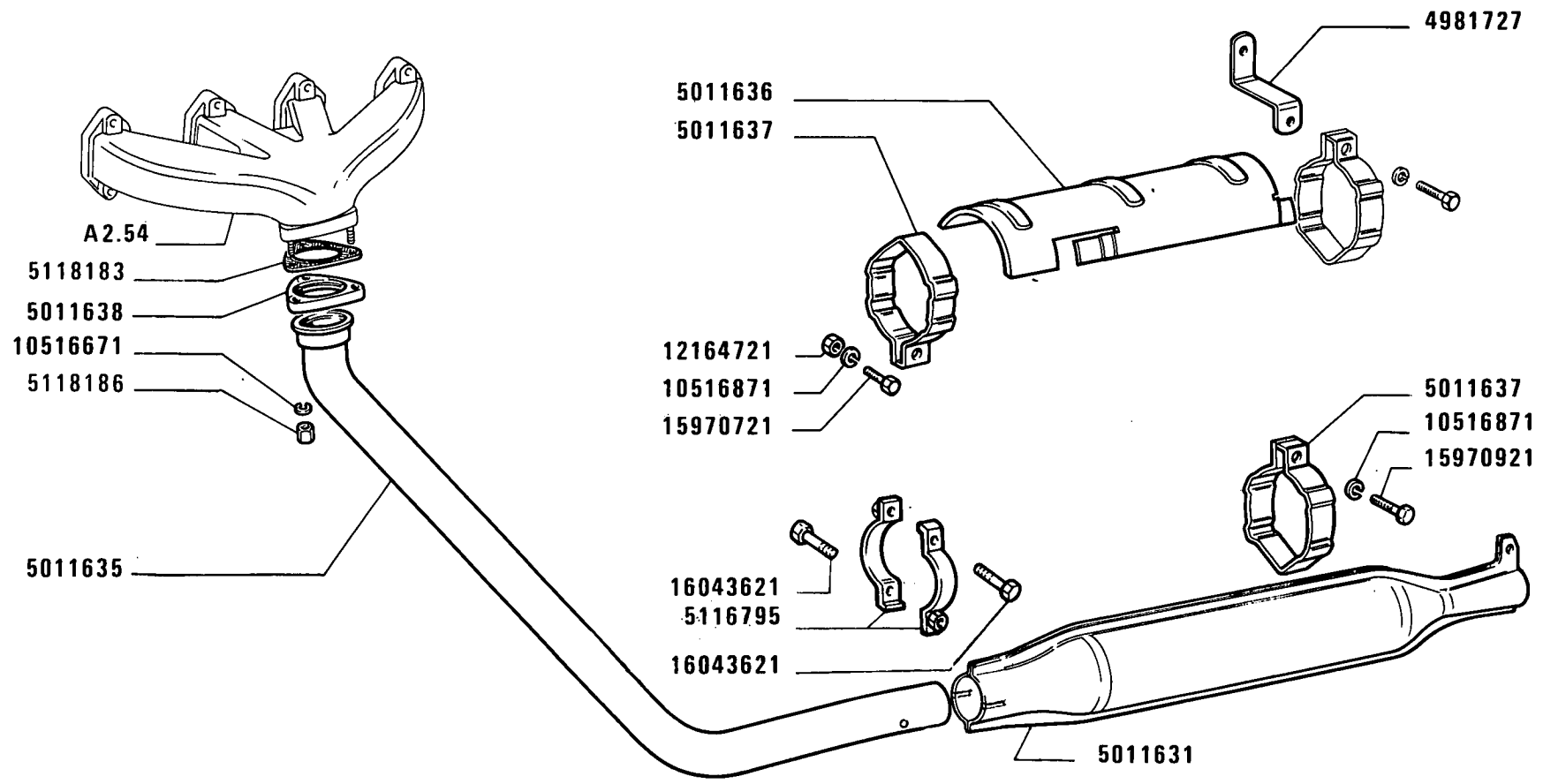
**440-440 DT**  
01 02 03

**CONDOTTI ASPIRAZIONE E SCARICO**

*Tubulures d'admission et d'echappement*  
*Saug- ung Auspuffkrümmer*

*Intake and exhaust manifolds*  
*Colectores de admisión y escape*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4601827	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4601981	3	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4602162	1	GUARNIZIONE DI TENUTA ANT.	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4602345	1	CONDOTTO D'ASPIRAZIONE	CONDUIT D'ADMIS- SION	SAUGKRUEMMER	INTAKE MANIFOLD	COLECTOR DE ADMI- SION
		4607842	1	CONDOTTO DI SCARICO	CONDUIT D'ECHAPPE- MENT	AUSPUFFROHR	EXHAUST MANIFOLD	COLECTOR DE ESCAPE
		10519601	6	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11198071	11	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13543721	3	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		16043421	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
01 02

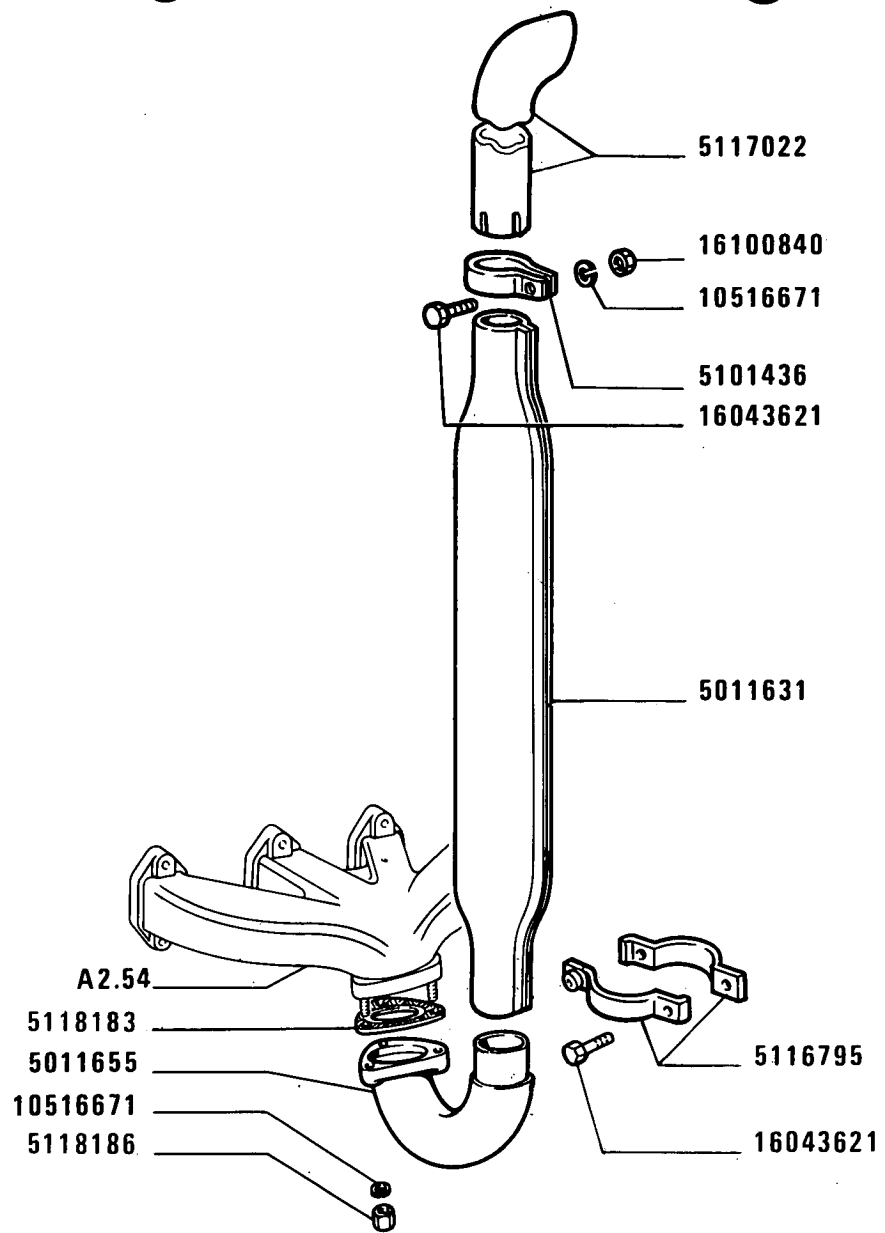
Canalisation d'échappement  
Auspuffleitung

TUBAZIONE DI SCARICO

Exhaust pipe  
Tubería de escape



MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4981727	1	MENSOLA	CONSOLE	STUETZE	REINFORCEMENT	REFUERZO
		5011631	1	SILENZIATORE PRINCIPALE	SILENCIEUX PRINCIPAL	HAUPTAUSPUFFTOPF	MAIN SILENCER	SILENCIADOR PRINCIPAL
		5011635	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5011636	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		5011637	2	STAFFA-COLLARE	COLLIER	SHELLE	CLAMP	COLLAR
		5011638	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
		5116795	2	COLLARE ANT.	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		5118183	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		5118186	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10516671	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(153)(157)

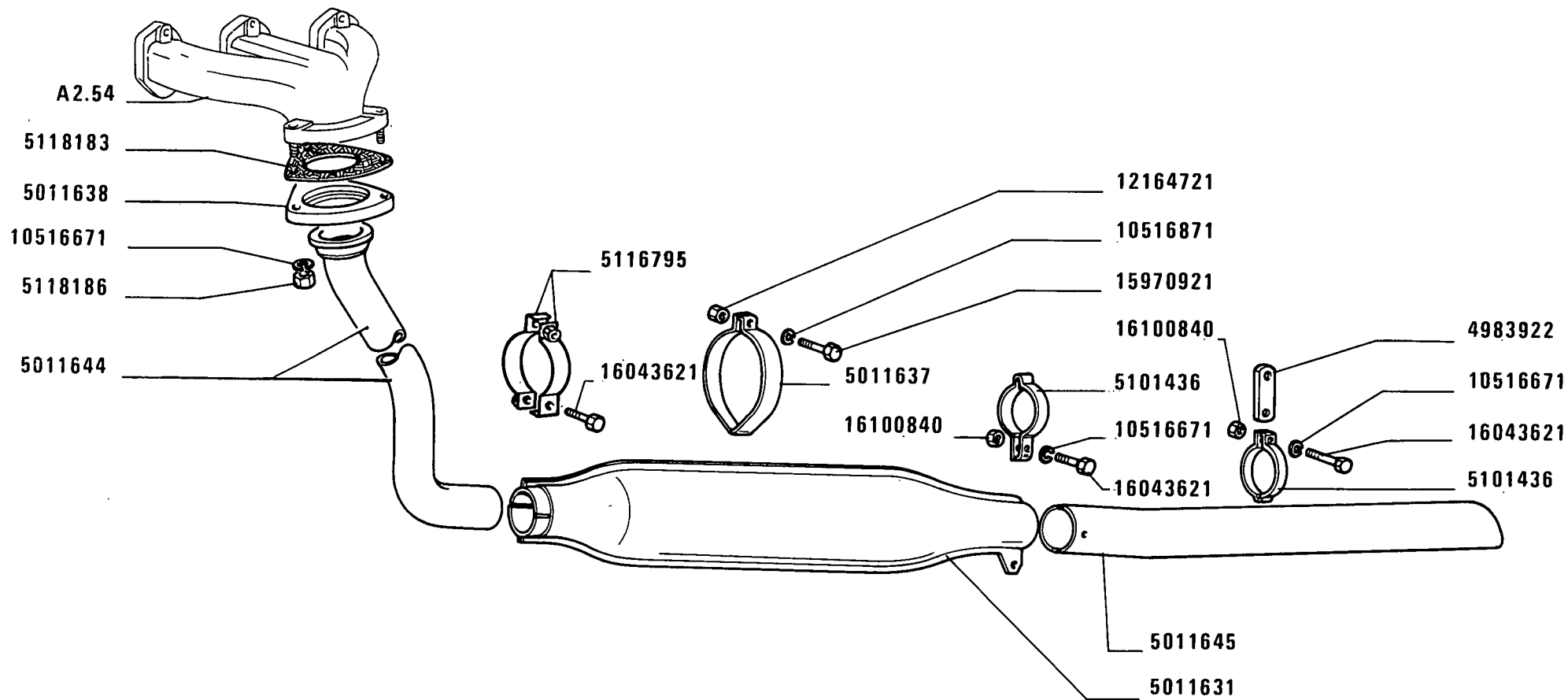
**440-440 DT**  
01 02 03

**TUBAZIONE DI SCARICO**  
*Canalisation d'échappement*  
*Auspuffleitung*

*Exhaust pipe*  
*Tubería de escape*

**A2.56/1**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5011631	1	SILENZIATORE PRINCIPALE	SILENCIEUX PRINCIPAL	HAUPTAUSPUFFTOPF	MAIN SILENCER	SILENCIADOR PRINCIPAL
		5011655	1	GOMITO	COUDE	KNIESTUECK	ELBOW	CODO
		5101436	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		5116795	2	COLLARE ANT.	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		5117022	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5118183	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		5118186	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10516671	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		16043621	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100840	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



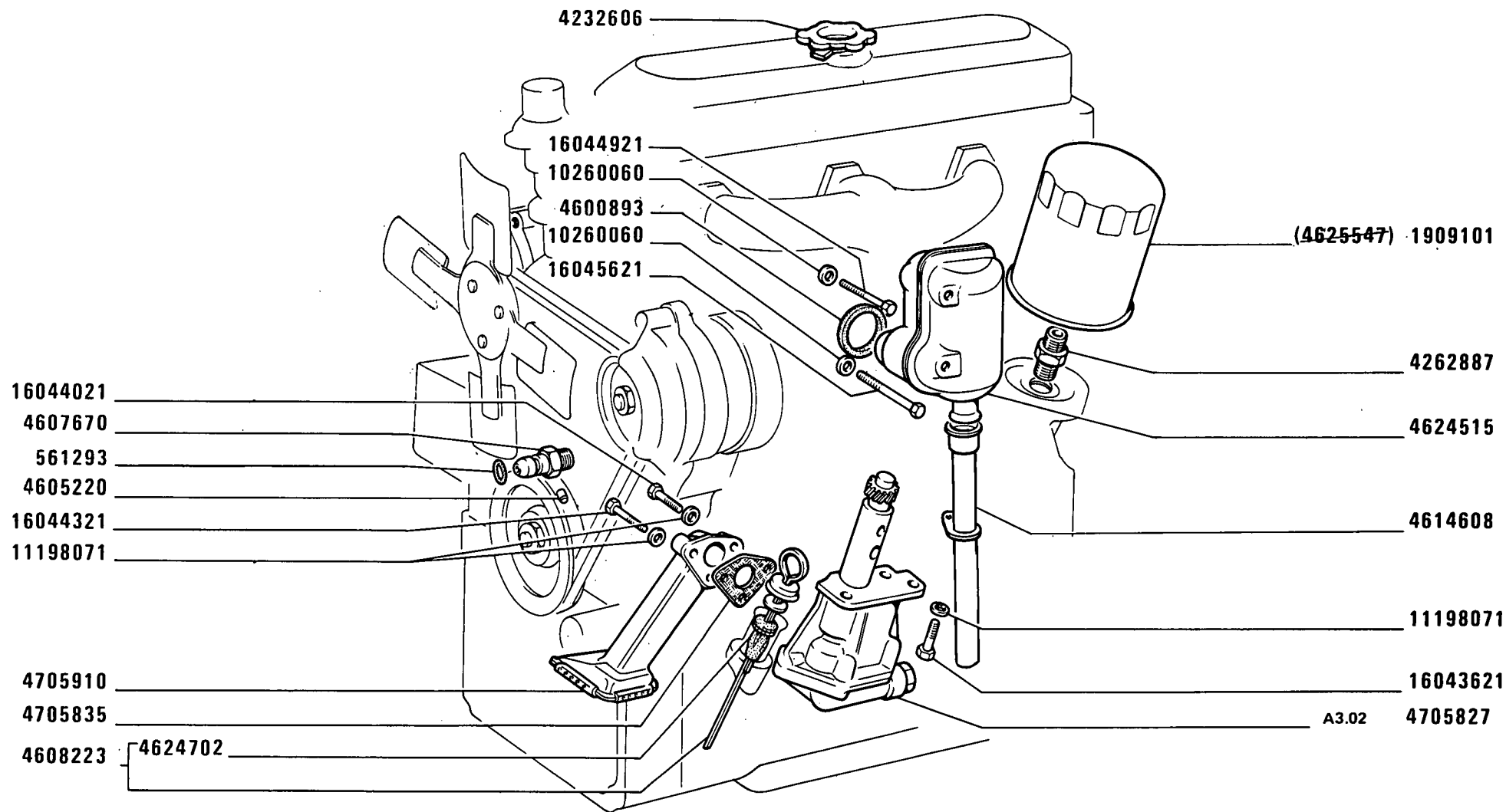
440-440 DT  
03

**TUBAZIONE DI SCARICO**

Canalisation d'échappement  
Auspuffleitung

Exhaust pipe  
Tubería de escape

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4983922	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5011631	1	SILENZIATORE	SILENCIEUX	AUSPUFFTOPF	SILENCER	SILENCIADOR
		5011637	1	STAFFA-COLLARE	COLLIER	SCHELLE	CLAMP	COLLAR
		5011638	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
		5011644	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5011645	1	TUBO POST.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5101436	2	COLLARE POST.	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
		5116795	1	COLLARE ANT.	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
		5118183	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		5118186	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10516671	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100840	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT  
01 02 03

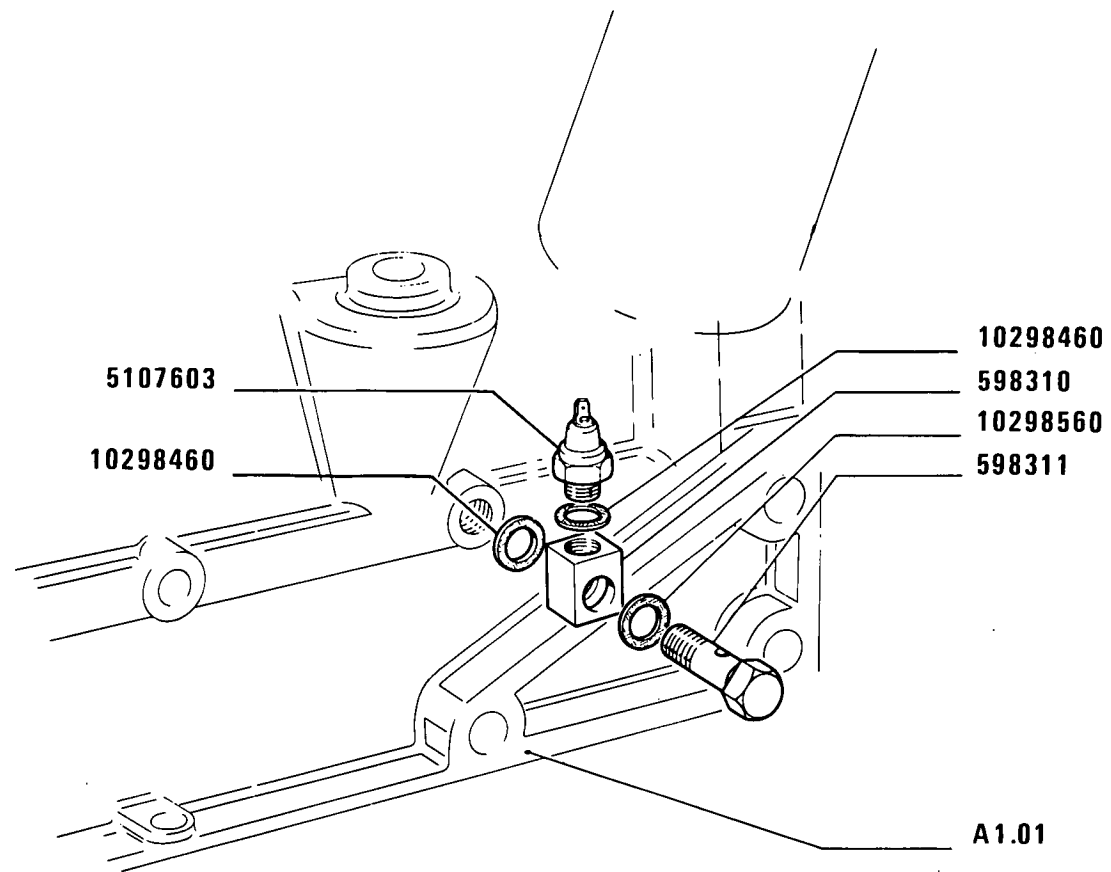
Graissage  
Schmierung

LUBRIFICAZIONE

Lubrication system  
Sistema de engrase

A3.01

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561293	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		598310	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		598311	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
4625547		1909101	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILHEREINSATZ	FILTERING ELEMENT	FILTRO
		4232606	1	TAPPO DI INTRODUZIONE	BOUCHON DE REM- PLISSAGE	SCHRAUBDECKEL	CAP	TAPON DE LLENADO
		4262887	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4600893	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		4605220	1	UGELLO	GICLEUR	DUESE	JET	BOQUILLA
		4607670	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		4608223	1	ASTA DI LIVELLO COMPL.	JAUGE DE NIVEAU	MESSTAB	LEVEL ROD	VARILLA DE NIVEL
		4614608	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4624515	1	SFIATATOIO	RENIFLARD	ENTLUEFTER	VENT	RESPIRADERO
		4624702	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4705827	1	POMPA OLIO COMPL.	POMPE A HUILE	OELPUMPE	OIL PUMP	BOMBA DE ACEITE
		4705835	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4705910	1	SUCCHIERUOLA COMPL.	CREPINE	SAUGKORB	SCOOP	COLADOR
		5107603	1	INTERRUPTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		10260060	3	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10298460	3	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		11198071	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		16043621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16045621	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



**440-440 DT**  
01 02 03

*Graissage*  
*Schmierung*

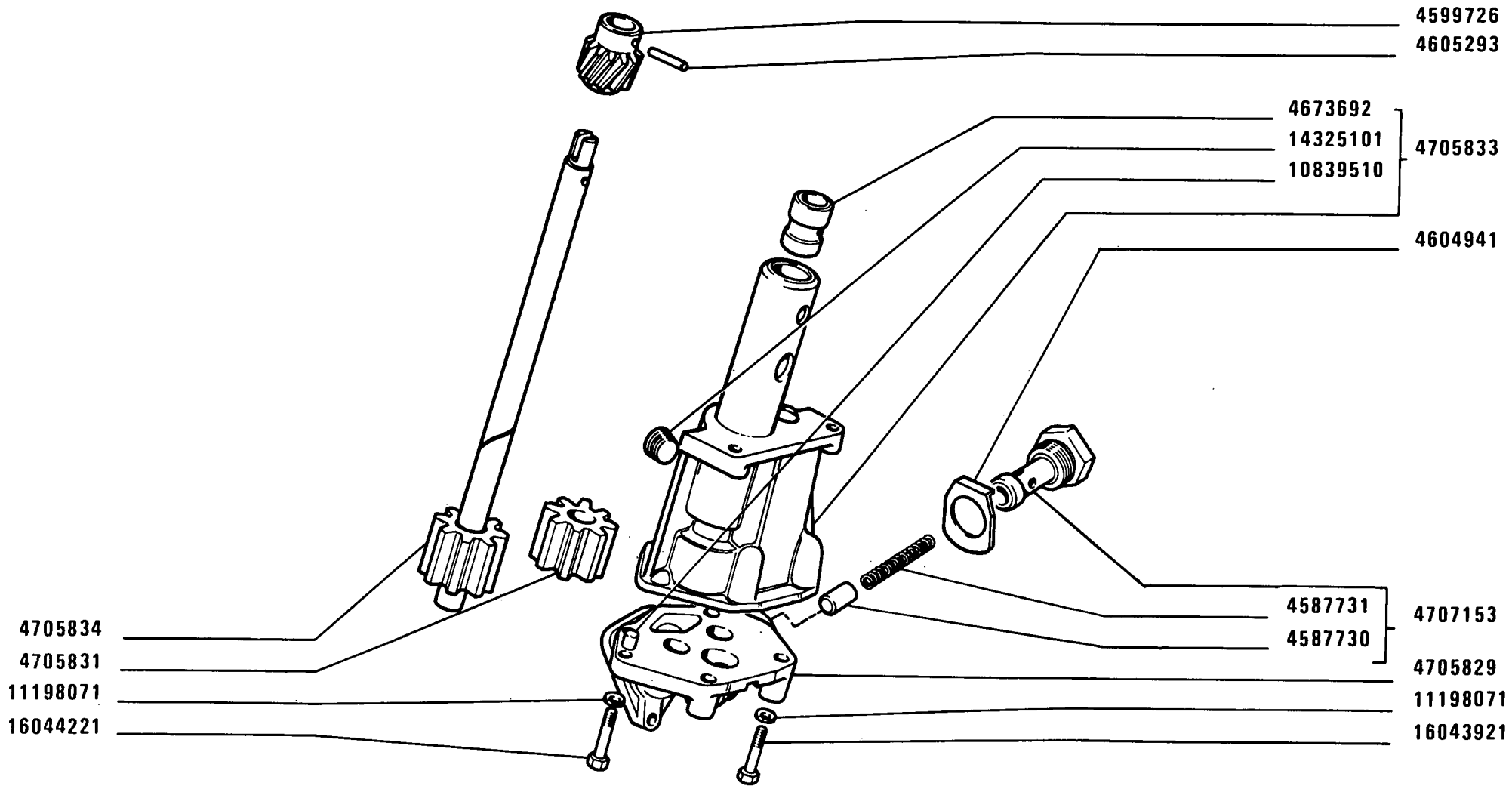
**LUBRIFICAZIONE**

*Lubrication system*  
*Sistema de engrase*

**A3.01**

2





440-440 DT

01 02 03

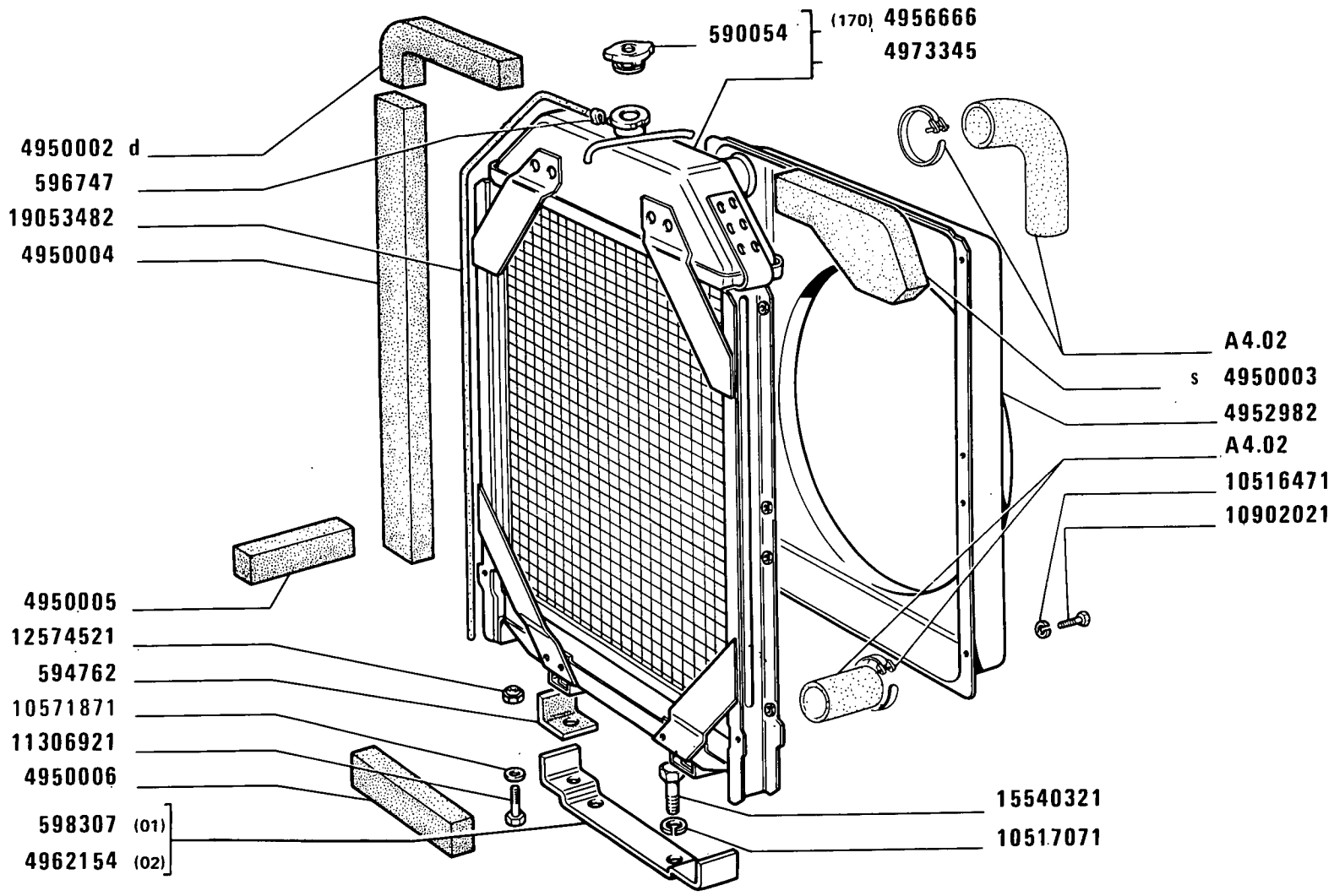
Pompe à huile  
Ölpumpe

POMPA OLIO 4705827

Oil pump  
Bomba de aceite

A3.02

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4587730	1	VALVOLA	SOUPE	VENTIL	VALVE	VALVOLA
		4587731	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4599726	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		4604941	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		4605293	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4673692	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4705829	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4705831	2	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4705833	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4705834	1	ALBERINO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4707153	1	VALVOLA COMPL.	SOUPE	VENTIL	VALVE	VALVOLA
		10839510	1	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		11198071	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		14325101	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

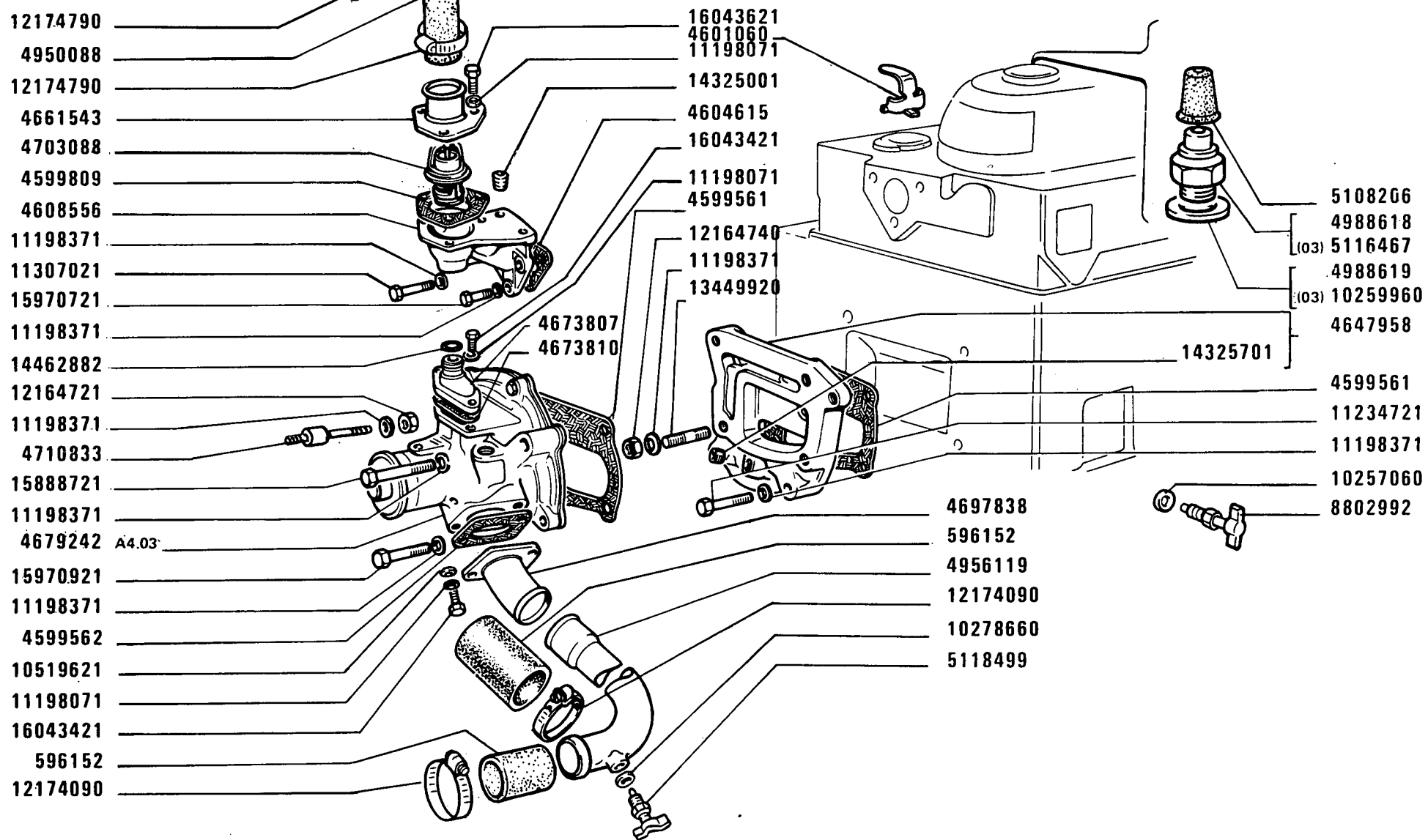
01 02 03

Radiateur  
Kühler

RADIATORE

Radiator  
Radiador

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		590054	1	TAPPO DI INTRODUZIONE	BOUCHON DE REM- PLISSAGE	SCHRAUBDECKEL	CAP	TAPON DE LLENADO
		594762	2	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		596747	3	FERMAGLIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		598307	1	STAFFA (01)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4950002	1	ELEMENTO DI TENUTA SUP.D	ELEMENT DE TENUE	DICHTUNGSELEMENT	SEALING ELEMENT	ELEMENTO DE CIERRE
		4950003	1	ELEMENTO DI TENUTA SUP.S	ELEMENT DE TENUE	DICHTUNGSELEMENT	SEALING ELEMENT	ELEMENTO DE CIERRE
		4950004	2	ELEMENTO DI TENUTA LAT.	ELEMENT DE TENUE	DICHTUNGSELEMENT	SEALING ELEMENT	ELEMENTO DE CIERRE
		4950005	2	ELEMENTO DI TENUTA LAT.INF.	ELEMENT DE TENUE	DICHTUNGSELEMENT	SEALING ELEMENT	ELEMENTO DE CIERRE
		4950006	1	ELEMENTO DI TENUTA INF.	ELEMENT DE TENUE	DICHTUNGSELEMENT	SEALING ELEMENT	ELEMENTO DE CIERRE
		4952982	1	CONVOGLIATORE	CONVOYEUR	LEITBLECH	CONVEYOR	CANALIZADOR
		4956666	1	RADIATORE COMPL.(170)	RADIATEUR	KUEHLER	RADIATOR	RADIADOR
		4962154	1	STAFFA (02)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4973345	1	RADIATORE COMPL.	RADIATEUR	KUEHLER	RADIATOR	RADIADOR
		10516471	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10571871	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10902021	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11306921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12574521	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15540321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		19053482	M	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE



- 12174790
- 4950088
- 12174790
- 4661543
- 4703088
- 4599809
- 4608556
- 11198371
- 11307021
- 15970721
- 11198371
- 14462882
- 12164721
- 11198371
- 4710833
- 15888721
- 11198371
- 4679242
- 15970921
- 11198371
- 4599562
- 10519621
- 11198071
- 16043421
- 596152
- 12174090

- 16043621
- 4601060
- 11198071
- 14325001
- 4604615
- 16043421
- 11198071
- 4599561
- 12164740
- 11198371
- 13449920

- 4673807
- 4673810

- 4697838
- 596152
- 4956119
- 12174090
- 10278660
- 5118499

- 5108206
- 4988618
- (03) 5116467
- 4988619
- (03) 10259960
- 4647958
- 4599561
- 11234721
- 11198371
- 10257060
- 8802992

14325701

A4.03

POMPA ACQUA E TUBAZIONI

A4.02

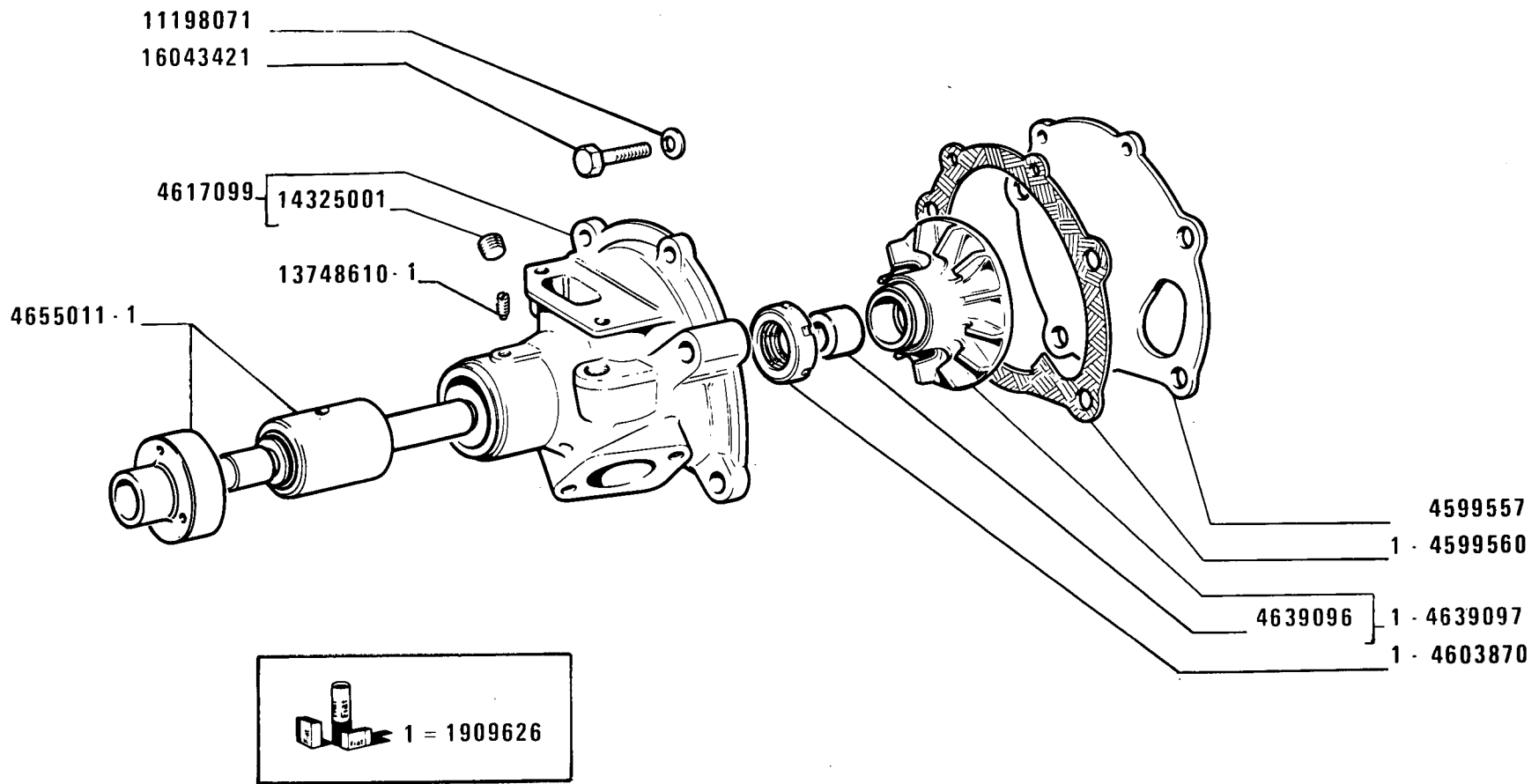
440-440 DT  
01 02 03

Pompe et canalisations d'eau  
Wasserpumpe und Leitungen

Water pump and lines  
Bomba de agua y tuberías

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		596152	2	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4599561	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4599562	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4599809	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4601060	3	DEFLETTORE	DEFLECTEUR	LEITBLECH	DEFLECTOR	DEFLECTOR
		4604615	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4608556	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		4647958	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4661543	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4673807	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4673810	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4679242	1	POMPA ACQUA COMPL.	POMPE A EAU	WASSERPUMPE	WATER PUMP	BOMBA DE AGUA
		4697838	1	TUBO SUP.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4703088	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO
		4710833	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		4950088	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4956119	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4988618	1	TRASMETTITORE	CONTACTEUR	KONTAKTGEBER	SENDING UNIT	CONTACTOR
		4988619	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		5108206	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		5116467	1	TRASMETTITORE (03)	CONTACTEUR	KONTAKTGEBER	SENDING UNIT	CONTACTOR
		5118499	1	RUBINETTO DI SCARICO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
		8802992	1	RUBINETTO DI SCARICO	ROBINET	HAHN	COCK	GRIFO
		10257060	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10259960	1	GUARNIZIONE DI TENUTA (03)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10278660	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10519621	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11198071	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198371	12	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11234721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164740	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12174090	2	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12174790	2	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		13449920	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		14325001	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14325701	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14462882	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15888721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
01 02 03

Pompe à eau  
Wasserpumpe

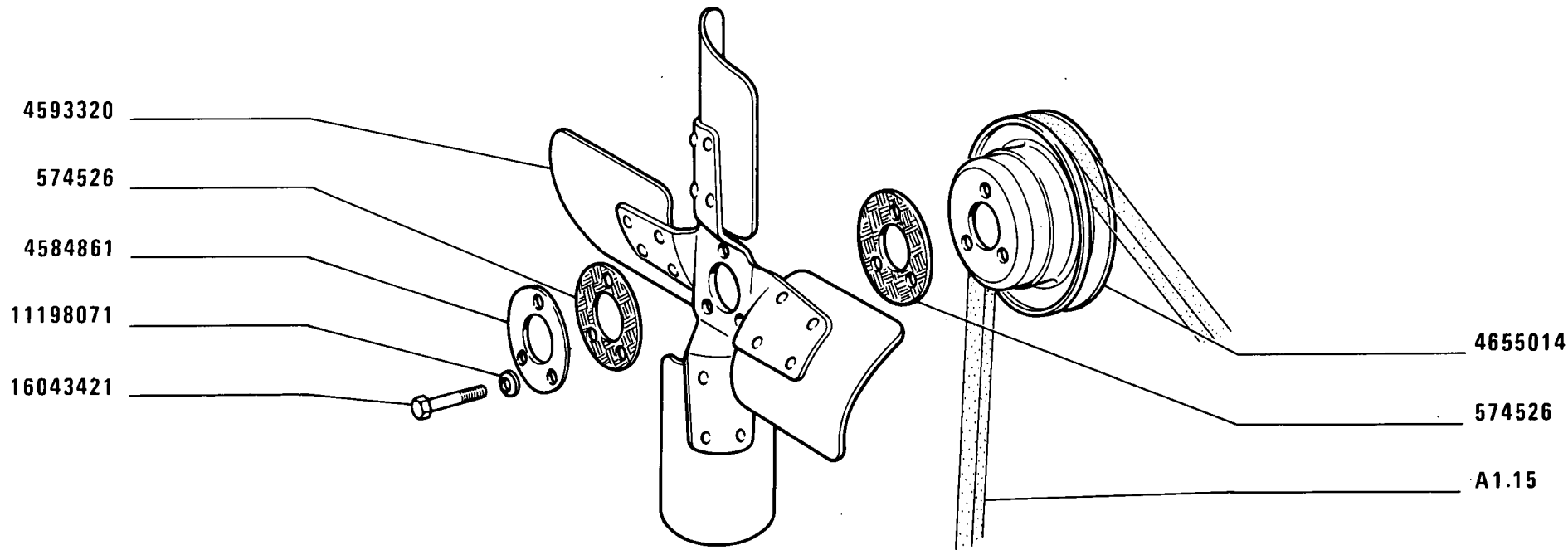
POMPA ACQUA 4679242

Water pump  
Bomba de agua

A4.03



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		1909626	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		4599557	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4599560	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4603870	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4617099	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4639096	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4639097	1	GIRANTE COMPL.	ROTOR	PUMPENRAD	IMPELLER	IMPULSOR
		4655011	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		11198071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13748610	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14325001	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02 03

**VENTILATORE E SUO COMANDO**

*Ventilateur et sa commande*

*Lüfter und Lüfterantrieb*

*Fan and fan drive*

*Ventilador y su mando*

**A4.09**

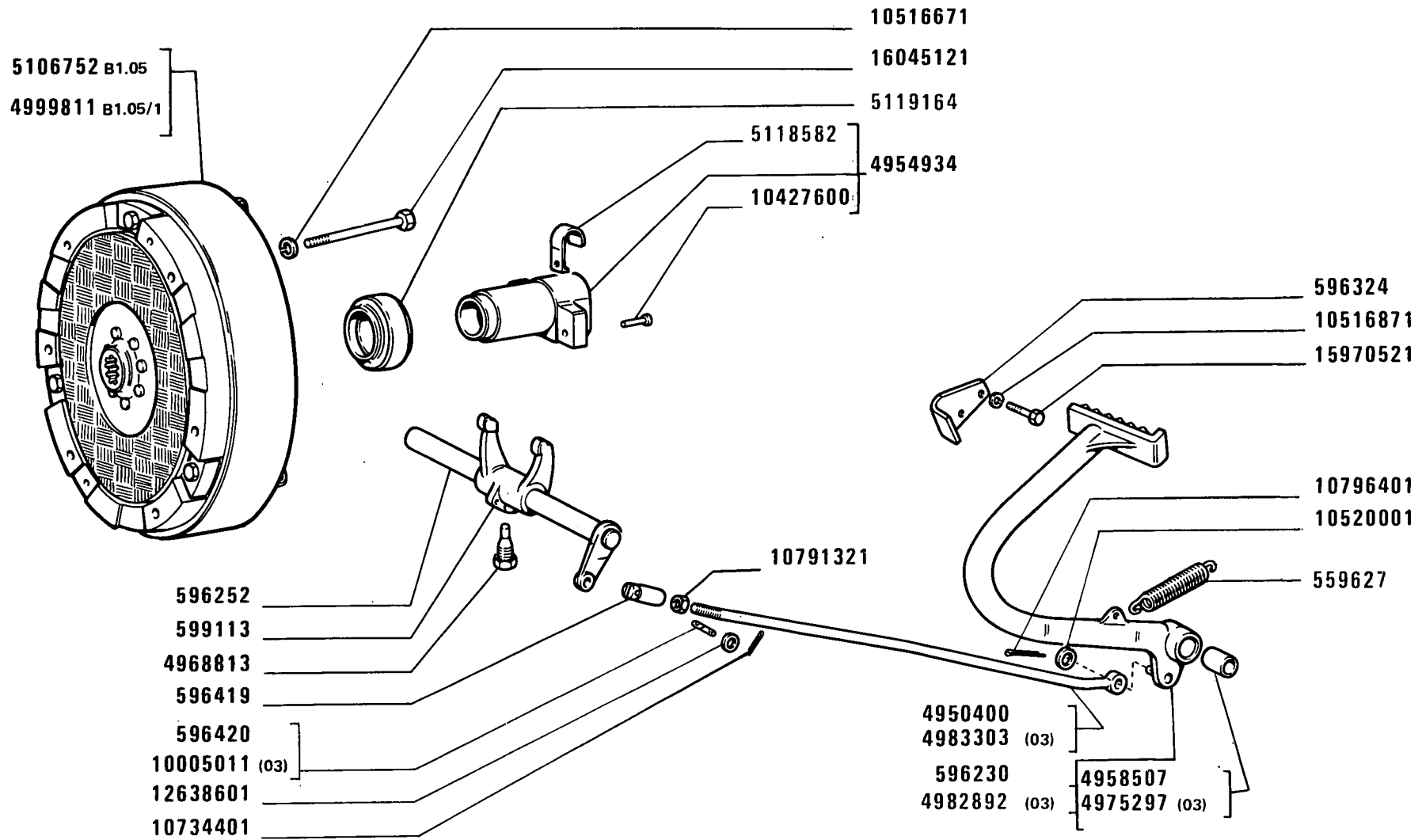
440-440DT

(09-1981)

A409

- 1 -

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		574526	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4584861	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4593320	1	VENTILATORE	VENTILATEUR	LUEFTER	FAN	VENTILADOR
		4655014	1	PULEGGIA CONDOTTA	POULIE ENTRAINEE	RIEMENSCHLEIBE, GETRIEBEN	DRIVEN PULLEY	POLEA CONDUCTIDA
		11198071	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		16043421	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



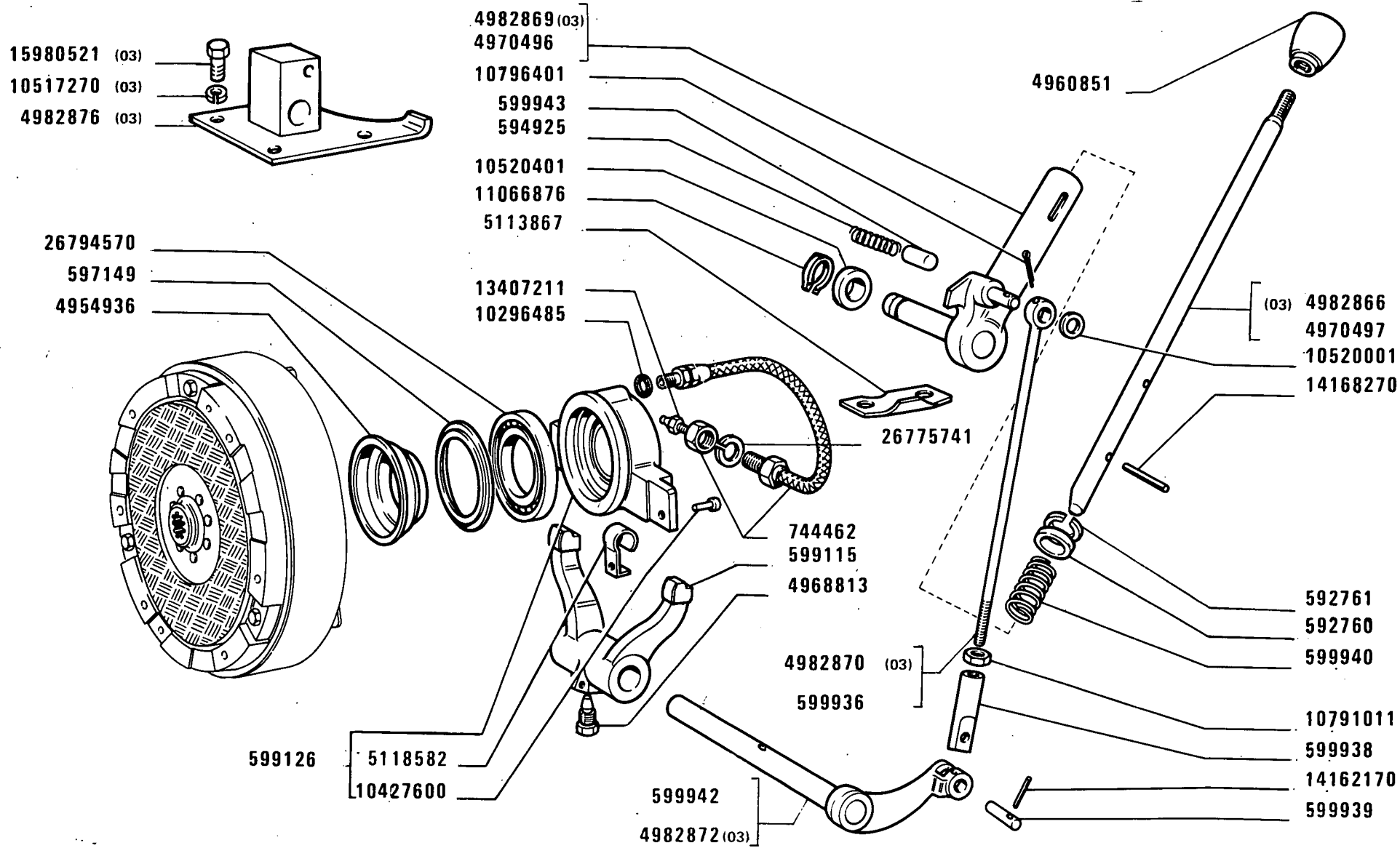
440-440 DT  
01 02 03

COMANDO DISINNESTO FRIZIONE

Commande de débrayage  
Kupplungsbetätigung

Clutch release control  
Sistema de embrague

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559627	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592760	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		592761	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		594925	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		596230	1	PEDALE COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		596252	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		596324	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		596419	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		596420	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		597149	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		599113	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		599115	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		599126	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO COMPL.	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		599936	1	TIRANTE FILETTATO	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
		599938	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		599939	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		599940	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		599942	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		599943	1	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
		744462	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		4950400	1	TIRANTE FILETTATO	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
		4954934	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO COMPL.	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		4954936	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		4958507	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4960851	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		4968813	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4970496	1	ESTREMITA INF.COMPL.	EXTREMITE	ENDE	END	EXTREMO
		4970497	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4975297	1	BOCCOLA (03)	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4982866	1	LEVA (03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982869	1	ESTREMITA INF.(03)	EXTREMITE	ENDE	END	EXTREMO
		4982870	1	TIRANTE (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4982872	1	ALBERO COMPL.(03)	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4982876	1	SUPPORTO COMPL.(03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4982892	1	PEDALE (03)	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4983303	1	TIRANTE (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA



COMANDO DISINNESTO FRIZIONE

Commande de débrayage  
Kupplungsbetätigung

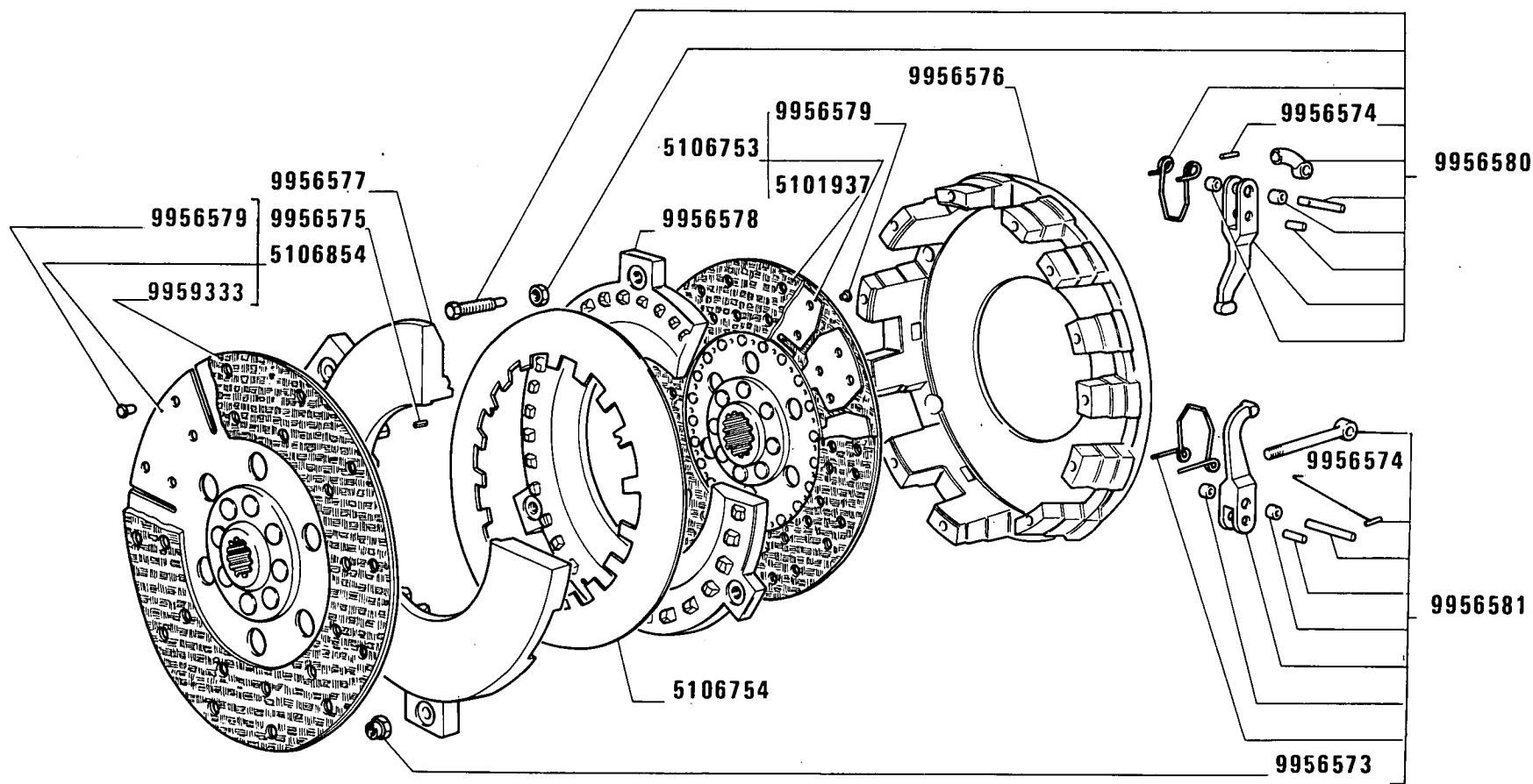
Clutch release control  
Sistema de embrague

440-440 DT

01 02 03

B1.01

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4999811	1	FRIZIONE COMPL. (LUK)	EMBAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
		5106752	1	FRIZIONE COMPL. (O.M.G.)	EMBAYAGE	KUPPLUNG	CLUTCH	EMBRAGUE
		5113867	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		5118582	4	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		5119164	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		10005011	1	PERNO (03)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		10296485	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		10427600	4	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		10516671	12	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517270	4	ROSETTA DI SICUREZZA (03)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10520401	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734401	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791011	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10791321	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10796401	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11066876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		12638601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13407211	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14162170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14168270	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15980521	4	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16045121	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		26775741	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		26794570	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



440-440 DT  
01 02 03

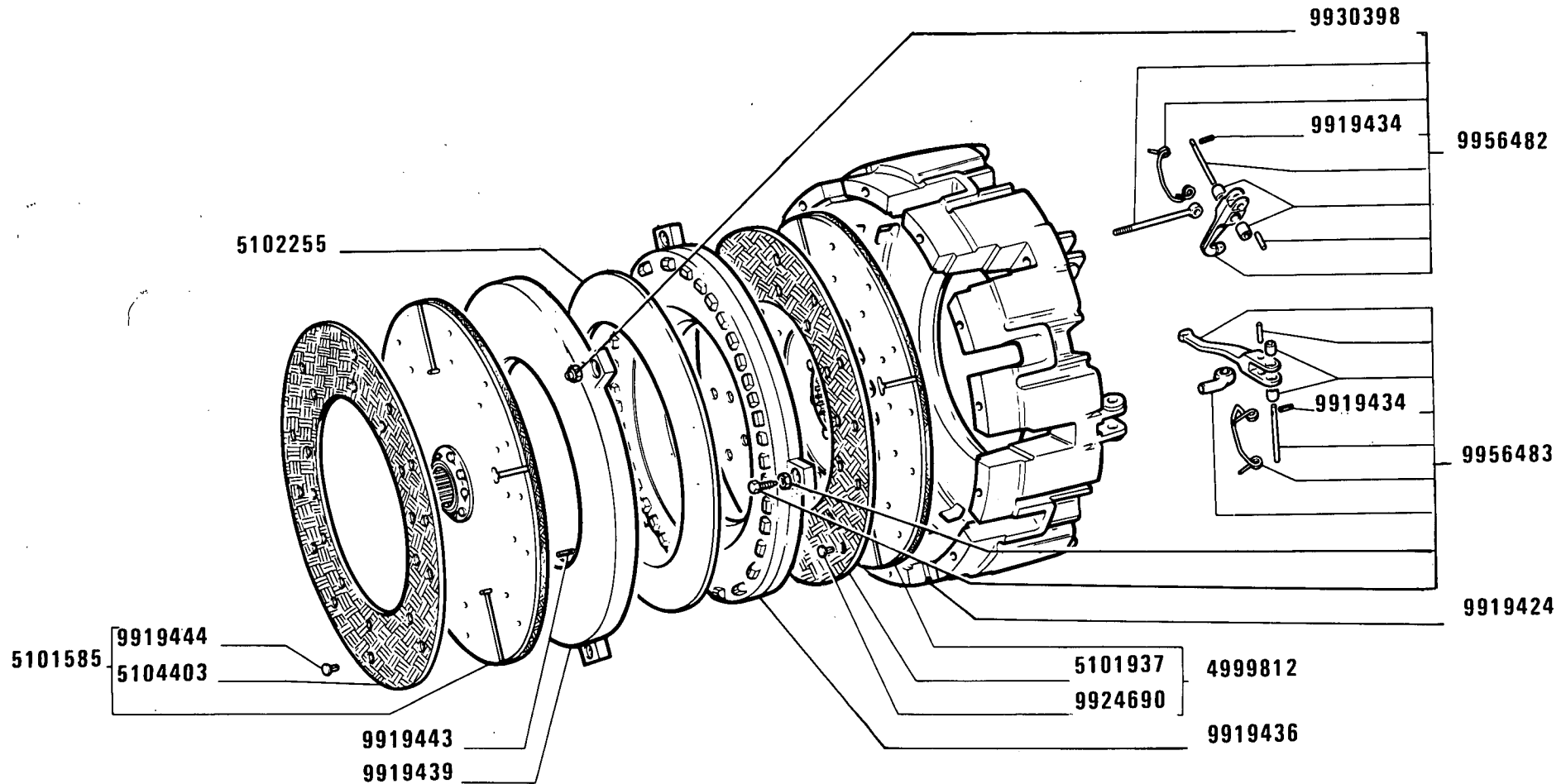
Embrayage  
Kupplung

FRIZIONE 5106752 (O.M.G.)

Clutch  
Embrague



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5101937	2	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO
		5106753	1	DISCO CONDOTTO FRIZIONE COMPL.	DISQUE ENTRAINE DE EMBRAYAGE	KUPPLUNGSSCHEIBE	CLUTCH DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
		5106754	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5106854	1	DISCO CONDOTTO FRIZIONE COMPL.	DISQUE ENTRAINE DE EMBRAYAGE	KUPPLUNGSSCHEIBE	CLUTCH DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
		9956573	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956574	6	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9956575	3	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9956576	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9956577	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
		9956578	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
		9956579	64	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		9956580	3	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		9956581	3	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		9959333	2	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO



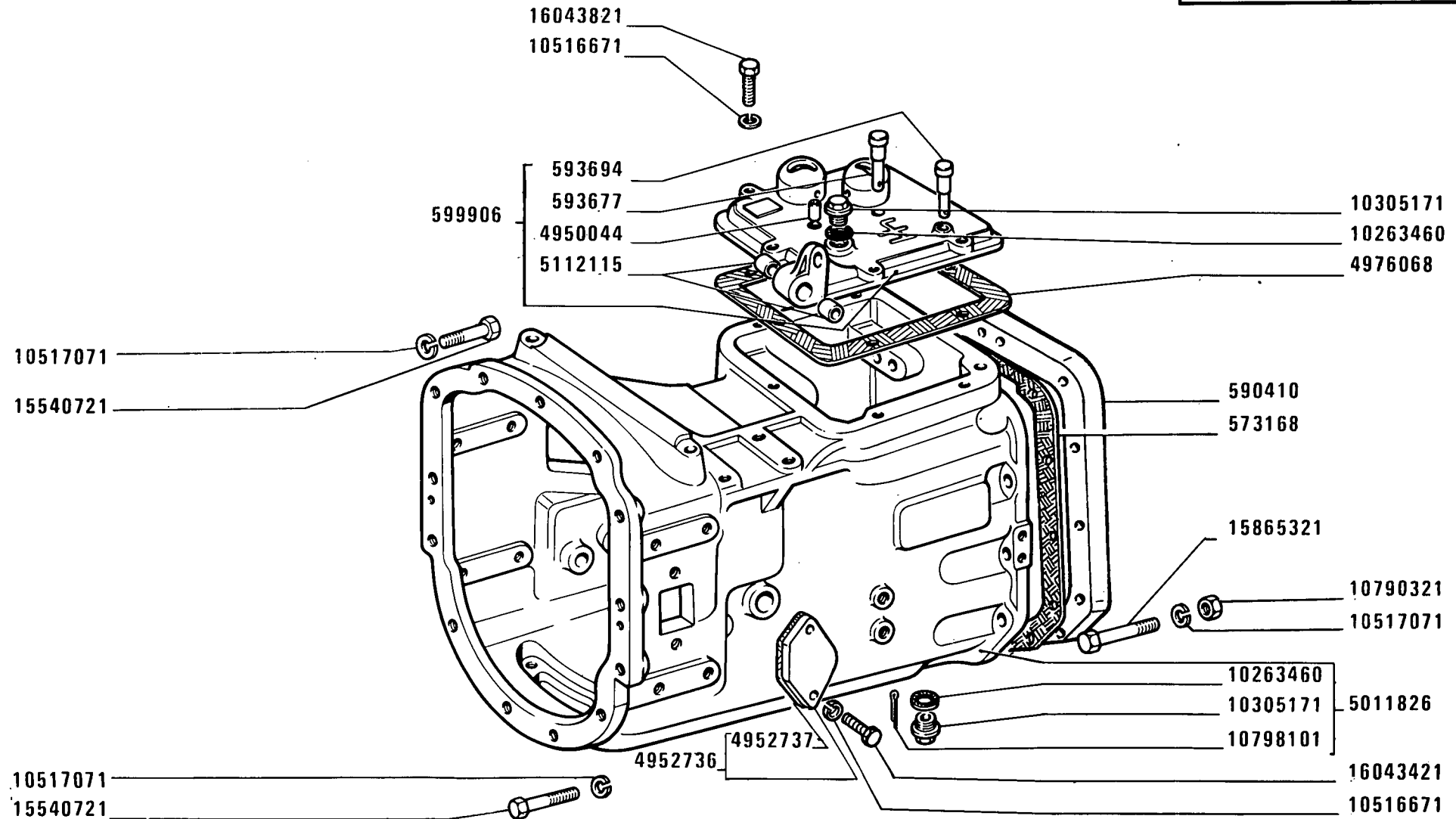
440-440 DT  
01 02 03

Embrayage  
Kupplung

FRIZIONE 4999811 (Luk)

Clutch  
Embrague

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4999812	1	DISCO CONDOTTO FRIZIONE COMPL.	DISQUE ENTRAINE DE EMBRAYAGE	KUPPLUNGSSCHEIBE	CLUTCH DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
		5101585	1	DISCO CONDOTTO FRIZIONE COMPL.	DISQUE ENTRAINE DE EMBRAYAGE	KUPPLUNGSSCHEIBE	CLUTCH DRIVEN PLATE	DISCO DE EMBRAGUE
		5101937	2	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO
		5102255	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5104403	2	ANELLO FRIZIONE	GARNITURE	KUPPLUNGSBELAG	FACING	FORRO
		9919424	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		9919434	6	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9919436	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
		9919439	1	ANELLO SPINGIDISCO	PLATEAU DE PRESSION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
		9919443	3	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9919444	24	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		9924690	40	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		9930398	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956482	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		9956483	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO



440-440 DT

01 02 03

**CORPO TRATTORE, SCATOLE E COPERCHI**

*Châssis-berceau, carters et couvercles  
Schlepperrumpf und seine Deckel*

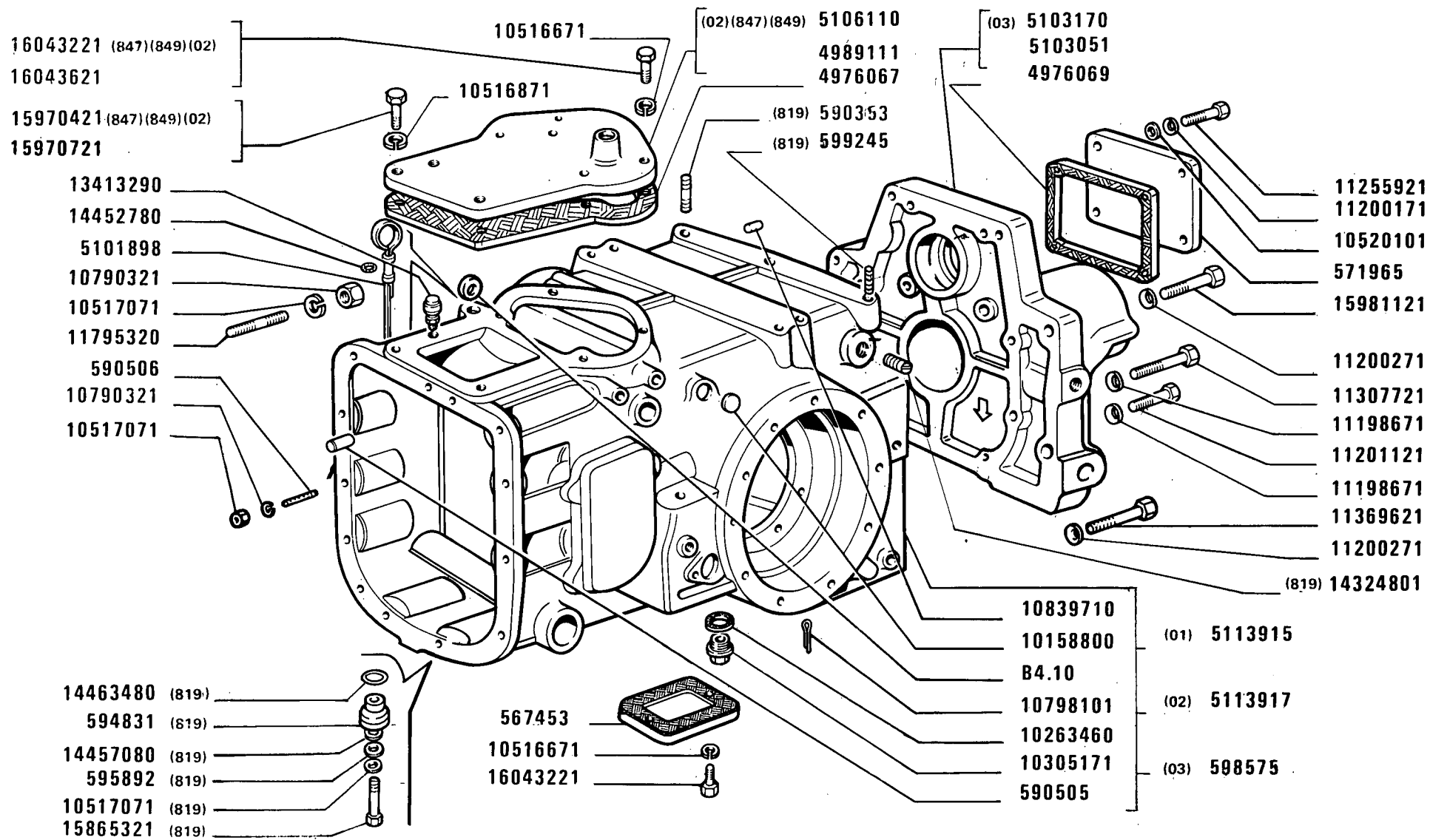
*Tractor body, casing and covers  
Cuerpo del tractor, cajas y tapas*

5

**B2.01**

1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567453	2	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		571965	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		573168	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		590353	6	TAPPO (819)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		590410	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		590505	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		590506	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		593677	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		593694	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		594831	1	COPERCHIO (819)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		595892	1	ROSETTA (819)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		598575	1	SCATOLA (03)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		599245	1	TAPPO (819)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		599906	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4950044	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4952736	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4952737	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4976067	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4976068	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4976069	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4989111	1	COPERCHIO SUP.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5011826	1	SCATOLA CAMBIO COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		5101898	1	ASTA DI LIVELLO	JAUGE DE NIVEAU	MESSTAB	LEVEL ROD	VARILLA DE NIVEL
		5103051	1	COPERCHIO POST.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5103170	1	COPERCHIO (03)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5106110	1	COPERCHIO (02)(847)(849)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5112115	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		5113915	1	SCATOLA TRSMISS.COMPL.(01)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		5113917	1	SCATOLA TRSMISS.COMPL.(02)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		10158800	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10263460	3	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10305171	3	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516671	16	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	25	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO



**CORPO TRATTORE, SCATOLE E COPERCHI**

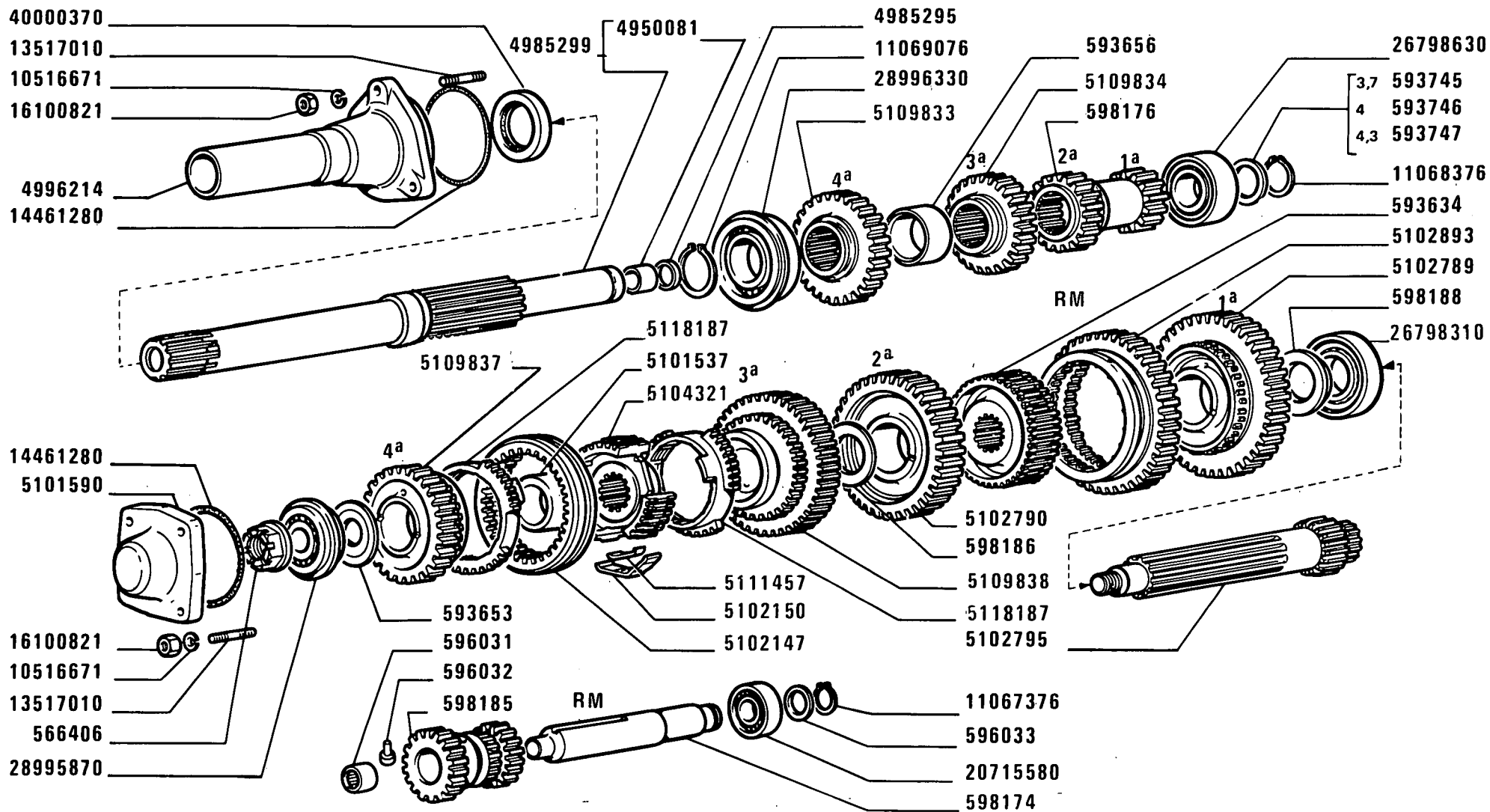
*Châssis-berceau, carters et couvercles  
Schlepperrumpf und seine Deckel*

*Tractor body, casing and covers  
Cuerpo del tractor, cajas y tapas*

**440-440 DT**

01 02 03

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10517071	1	ROSETTA DI SICUREZZA (819)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520101	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10790321	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10798101	3	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10839710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		11198671	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11200171	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11200271	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11201121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11255921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307721	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11369621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11795320	3	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		13413290	1	SFIATATOIO	RENIFLARD	ENTLUEFTER	VENT	RESPIRADERO
		14324801	1	TAPPO (819)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14452780	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14457080	1	GUARNIZIONE DI TENUTA (819)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		14463480	1	GUARNIZIONE DI TENUTA (819)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		15540721	13	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15865321	7	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15865321	1	VITE (819)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970421	2	VITE (02)(847)(849)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	4	VITE (02)(847)(849)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02 03

**RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ**

*Engrenages de boîte de vitesses  
Zahnräder und Wellen des Wechselgetriebes*

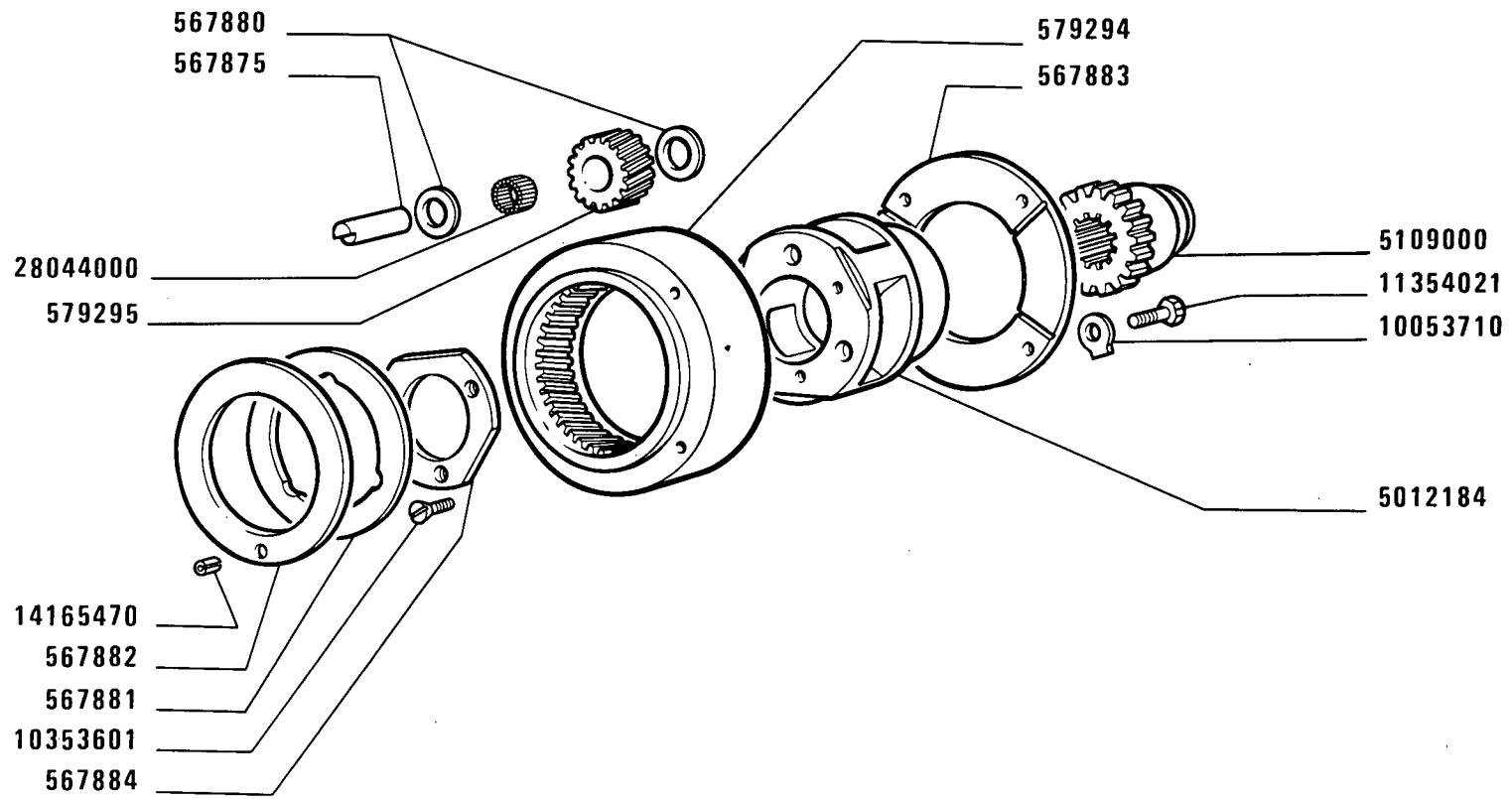
*Transmission gears  
Engranajes del cambio*

**B2.04**



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		566406	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		593634	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO 1A 2A	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		593653	1	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		593656	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		593745	1	ROSETTA SP.3,7	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		593746	1	ROSETTA SP.4	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		593747	1	ROSETTA SP.4,3	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		596031	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		596032	1	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		596033	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		598174	1	ALBERO RM	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		598176	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 1A 2A	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		598185	1	INGRANAGGIO CONDOTTO RM	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCIDO
		598186	1	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		598188	1	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		4950081	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4985295	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4985299	1	ALBERO PRIMARIO COMPL.	ARBRE PRIMAIRE	HAUPTWELLE	MAIN SHAFT	ARBOL PRIMARIO
		4996214	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5101537	4	ANELLO INT.	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5101590	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5102147	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		5102150	3	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		5102789	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 1A	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCIDO
		5102790	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 2A	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCIDO
		5102795	1	ALBERO SECONDARIO	ARBRE SECONDAIRE	VORGELEGEWELLE	COUNTERSHAFT	ARBOL SECONDARIO
		5102893	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE RM	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		5104321	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		5109833	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 4A	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR

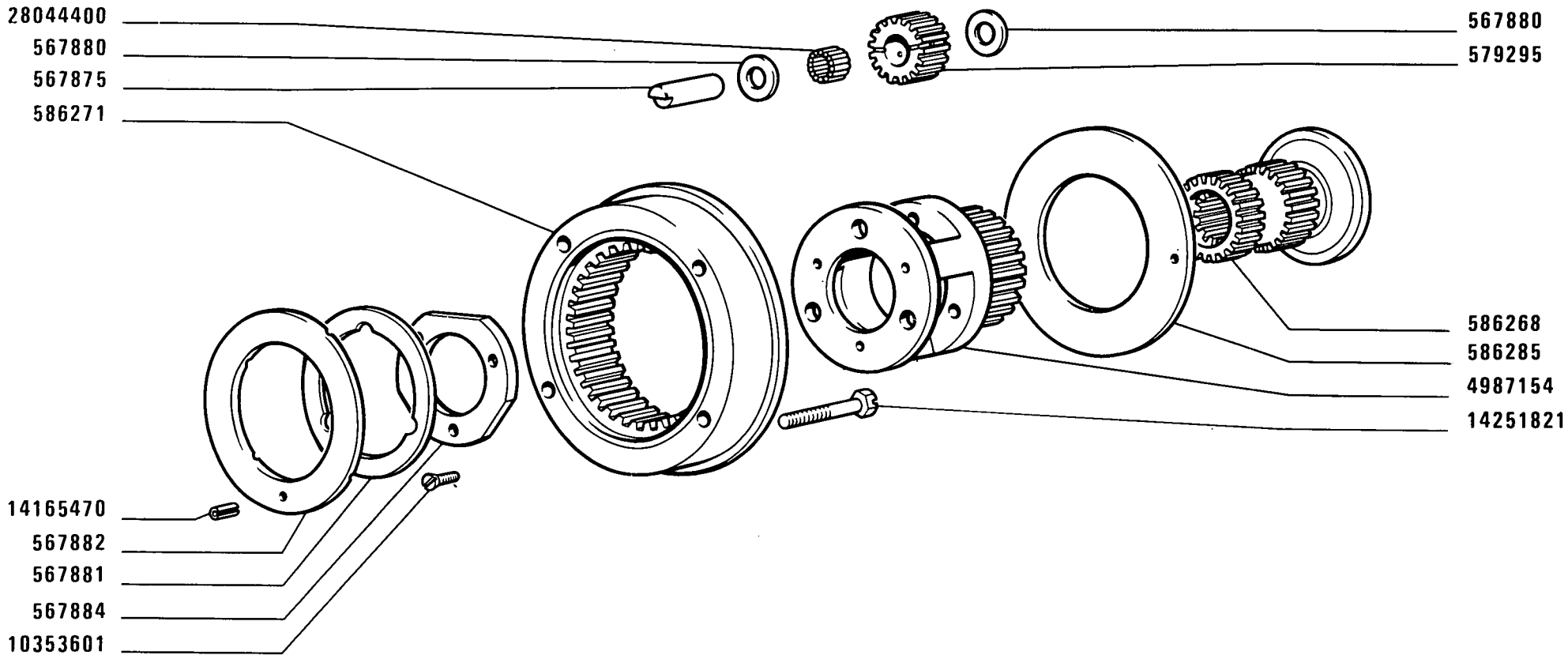
MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5109834	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE 3A RM.	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		5109837	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 4A	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUcido
		5109838	1	INGRANAGGIO CONDOTTO 3A	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUcido
		5111457	3	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5118187	2	SINCRONIZZATORE	SYNCHRONISEUR	SYNCHRONISIERUNG	SYNCHRONIZER	SINCRONIZADOR
		10516671	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11067376	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11068376	1	ANELLO DI SICUREZZA POST.	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11069076	1	ANELLO DI SICUREZZA ANT.	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		13517010	7	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		14461280	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		16100821	7	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		20715580	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		26798310	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		26798630	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28995870	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28996330	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		40000370	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



**440-440 DT**  
01 02 03

**RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO**  
*Engrenages de réducteur de B.V.*  
*Räder und Wellen des Zusatzgetriebes*  
*Reduction gears*  
*Engranajes del reductor del cambio*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567875	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		567880	6	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		567881	2	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		567882	1	DISCO INT.	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		567883	1	DISCO EST.	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		567884	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		579294	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		579295	3	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		5012184	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5109000	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		10053710	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10353601	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11354021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14165470	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		28044400	54	RULLINO	AIGUILLE	NADEL	NEEDLE ROLLER	AGUJA



(653)(111)

**440-440 DT**

01 02 03

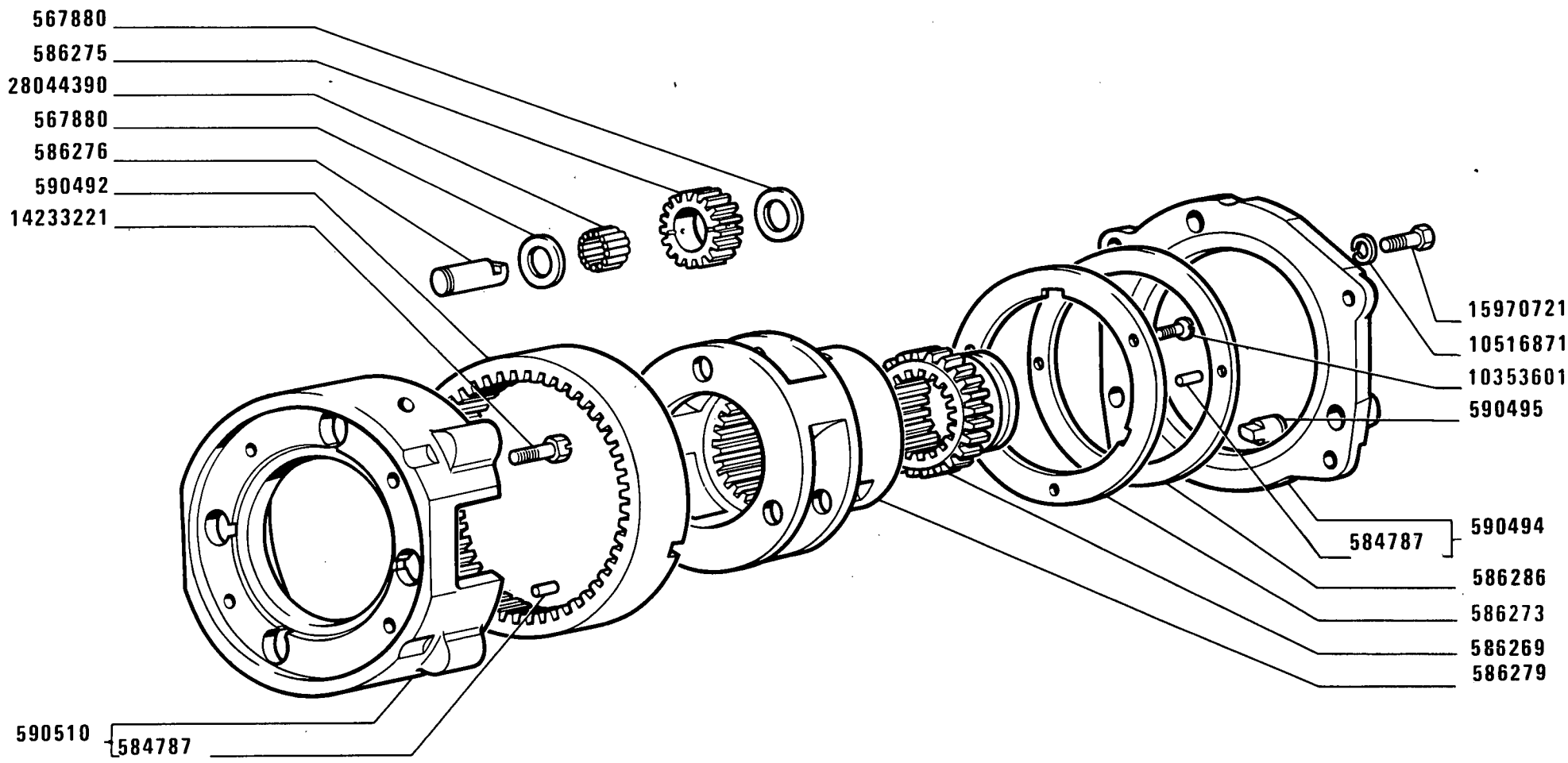
**RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO**

*Engrenages de réducteur de B.V.  
Räder und Wellen des Zusatzgetriebes*

*Reduction gears*

*Engranajes del reductor del cambio*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567875	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		567880	6	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		567881	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		567882	1	DISCO INT.	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		567884	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		579295	3	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCIDO
		586268	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		586271	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		586285	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4987154	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10353601	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14165470	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14251821	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		28044400	54	RULLINO	AIGUILLE	NADEL	NEEDLE ROLLER	AGUJA



(111)(653)

440-440 DT  
01 02 03

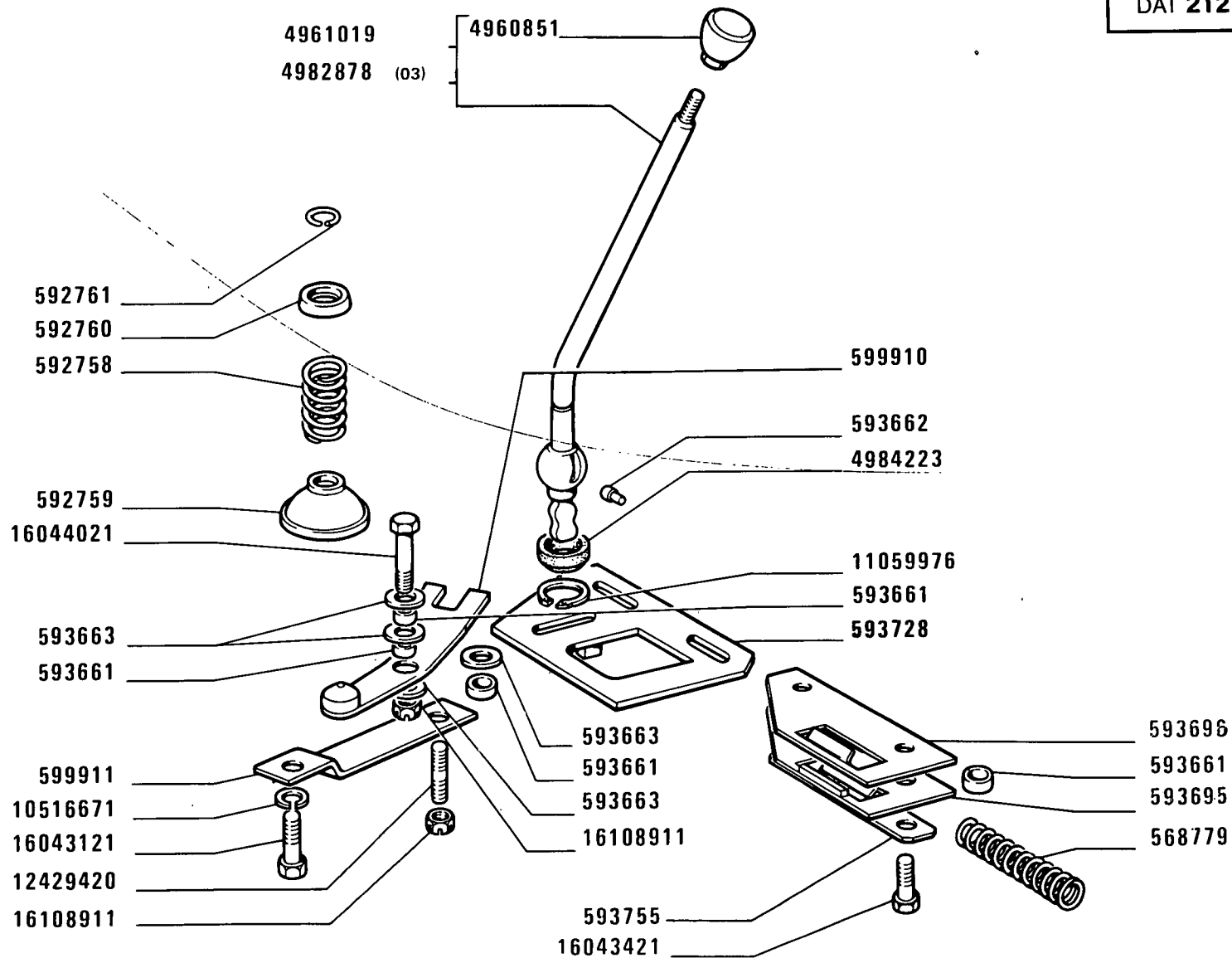
**RUOTISMI RIDUTTORE CAMBIO**

*Engrenages de réducteur de B.V.  
Räder und Wellen des Zusatzgetriebes*

*Reduction gears  
Engranajes del reductor del cambio*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567880	6	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		584787	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		586269	1	ANELLO INT.	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		586273	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		586275	3	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		586276	3	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		586279	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		586286	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		590492	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		590494	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		590495	3	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
		590510	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10353601	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		14233221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970721	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		28044390	54	RULLINO	AIGUILLE	NADEL	NEEDLE ROLLER	AGUJA



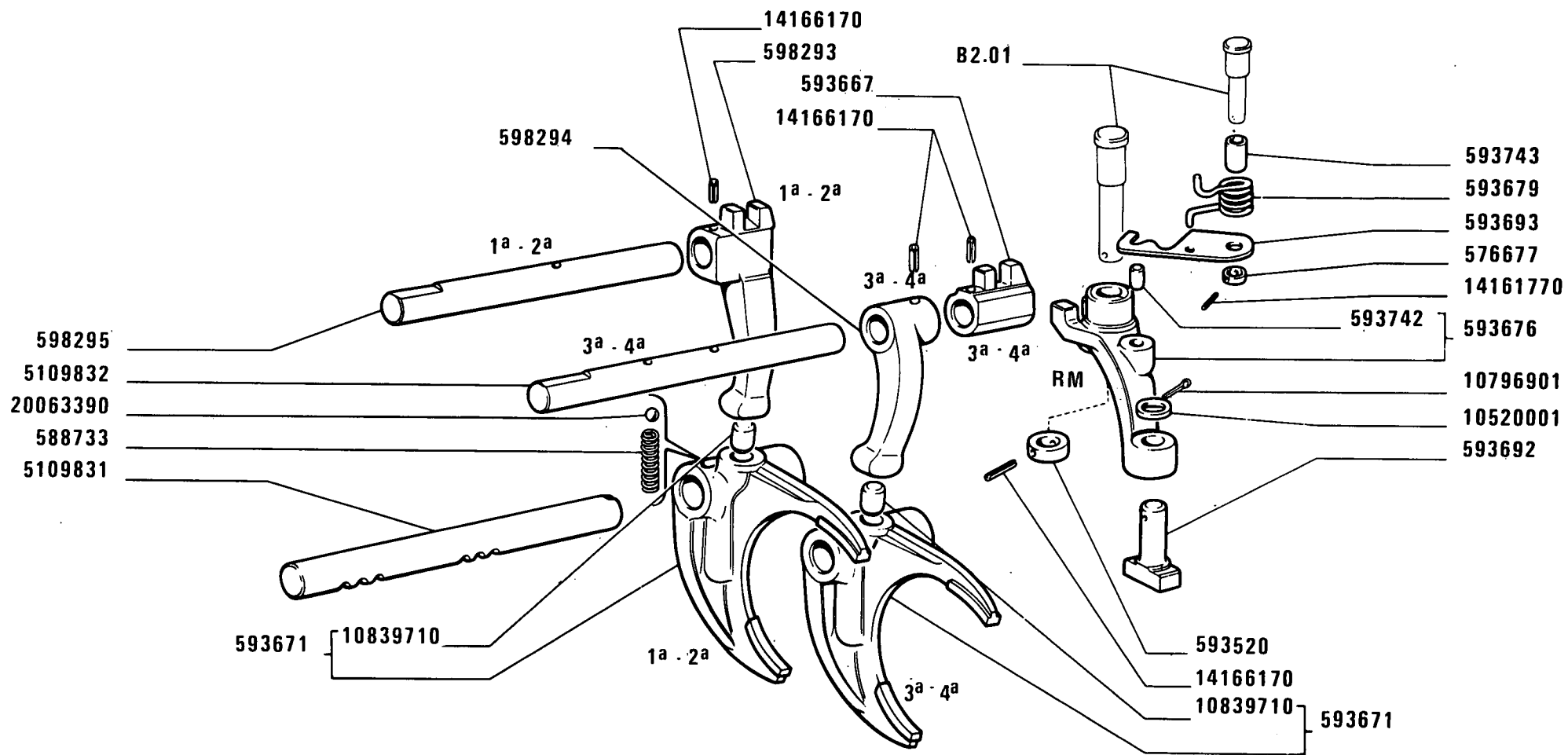


COMANDI ESTERNI CAMBIO DI VELOCITÀ

Commandes extérieures de boîte de vitesses  
Aussere Getriebeschaltung

Gearshift outer controls  
Varillaje del cambio de velocidades

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		568779	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592758	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592759	1	CALOTTA SFERICA	CALOTTE SPHERIQUE	KUGELKAPPE	SPHERICAL CAP	TAPA ESFERICA
		592760	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		592761	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		593661	5	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		593662	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		593663	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		593695	1	STAFFA INF.	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		593696	1	STAFFA SUP.	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		593728	1	SETTORE DI RIFERIMENTO	SECTEUR DE REFERENCE	RASTENPLATTE	REFERENCE SECTOR	PLACA DE REFERENCIAS
		593755	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		599910	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		599911	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4960851	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		4961019	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982878	1	LEVA COMPL.(03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4984223	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10516671	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11059976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		12429420	1	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		16043121	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044021	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16108911	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**

01 02 03

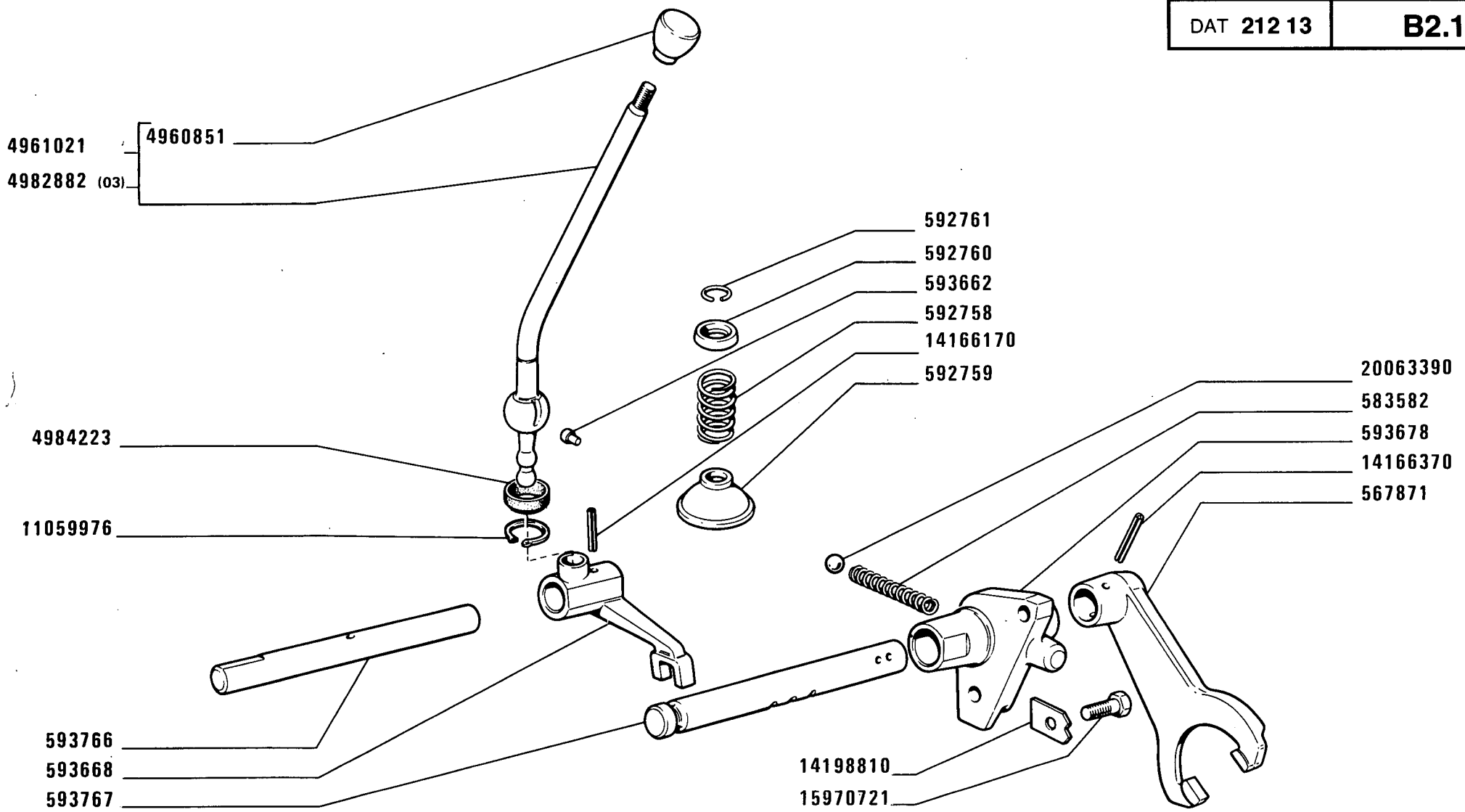
**COMANDI INTERNI CAMBIO DI VELOCITÀ**

*Commandes intérieures de boîte de vitesses  
Innere Getriebeschaltung*

*Gearshift inner controls  
Barras del cambio de velocidades*

**B2.10**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		576677	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		588733	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		593520	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		593667	1	NASELLO 3A 4A	TENON	ANSCHLAG	DOG	TOPE
		593671	2	FORCELLA COMPL. 1A 2A 3A 4A	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		593676	1	LEVA COMPL. RM	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		593679	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		593692	1	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		593693	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		593742	1	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		593743	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		598293	1	LEVA 1A 2A	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		598294	1	LEVA 3A 4A	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		598295	1	ASTA 1A 2A	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		5109831	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		5109832	1	ASTA 3A 4A	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		10520001	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10796901	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10839710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		14161770	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14166170	4	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		20063390	2	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



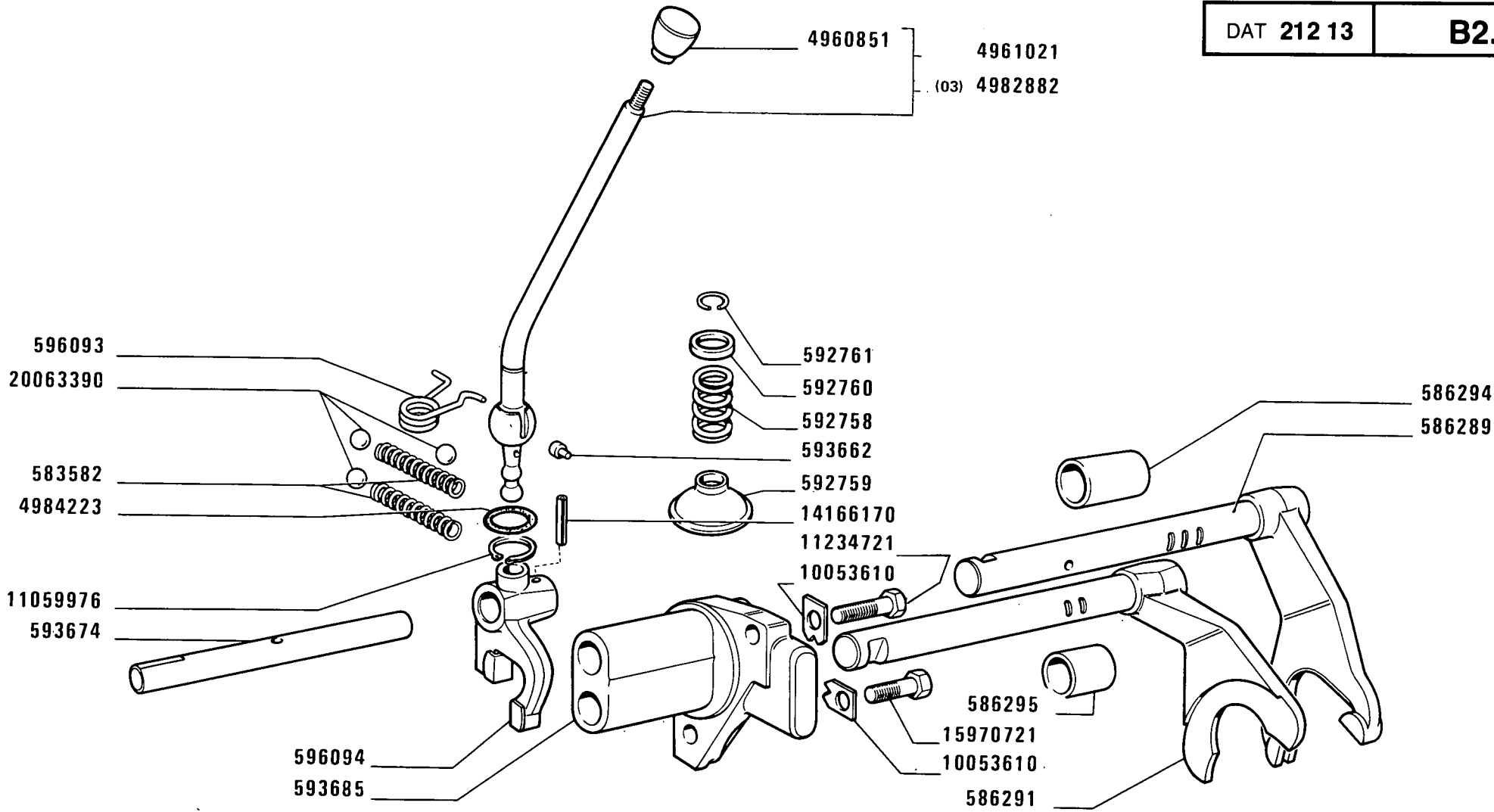
440-440 DT  
01 02 03

**COMANDO RIDUTTORE CAMBIO**

*Commande de réducteur de B.V.  
Zusatzgetriebebeschaltung*

*Reduction gear control  
Mando del reductor del cambio*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567871	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		583582	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592758	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592759	1	CALOTTA SFERICA	CALOTTE SPHERIQUE	KUGELKAPPE	SPHERICAL CAP	TAPA ESFERICA
		592760	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		592761	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		593662	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		593668	1	NASELLO	TENON	ANSCHLAG	DOG	TOPE
		593678	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		593766	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		593767	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4960851	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		4961021	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982882	1	LEVA COMPL.(03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4984223	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		11059976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14166170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14166370	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14198810	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20063390	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



(111)

440-440 DT

01 02 03

COMANDO RIDUTTORE CAMBIO

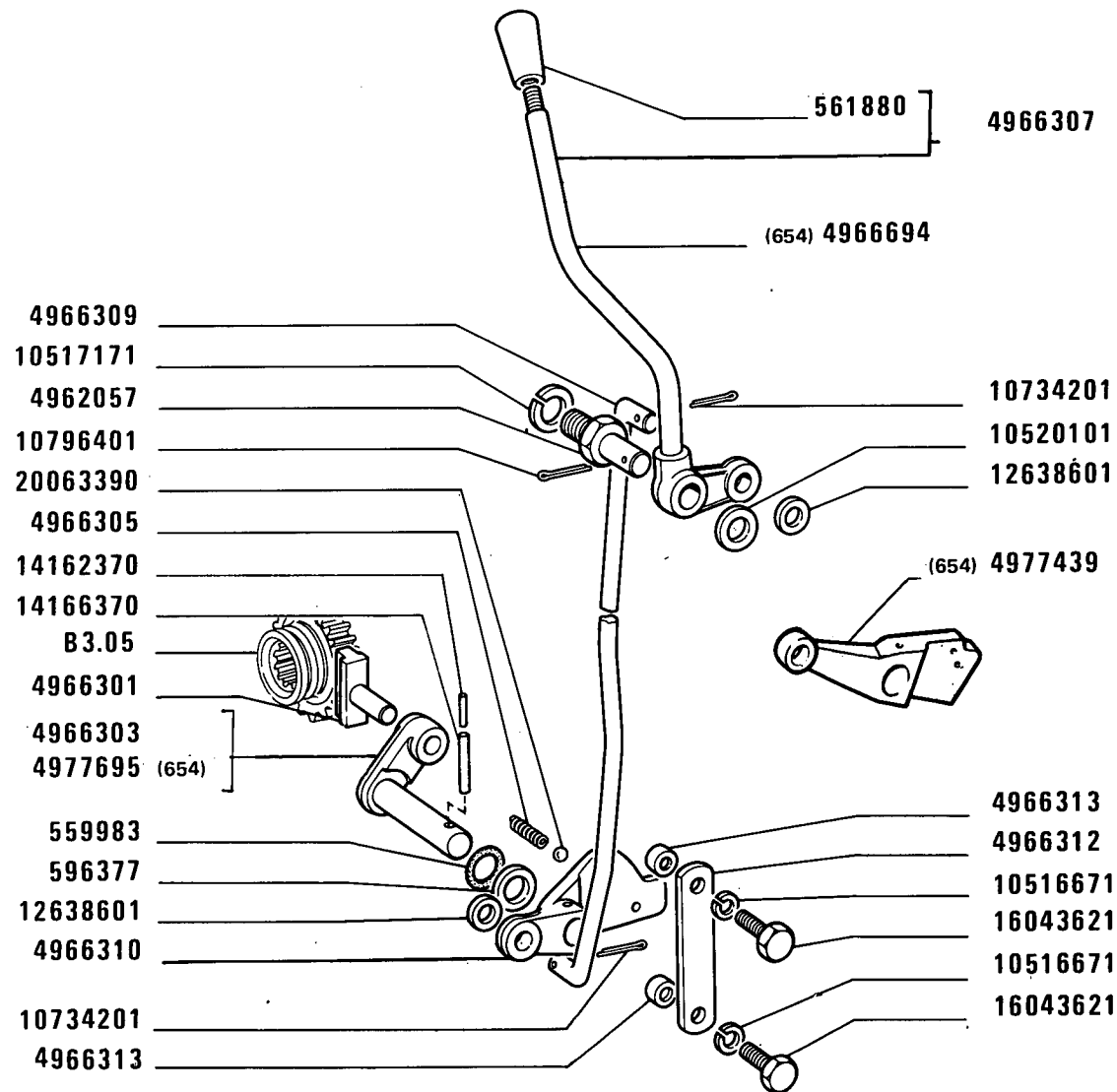
Commande de réducteur de B.V.  
Zusatzgetriebeschaltung

Reduction gear control  
Mando del reductor del cambio

B2.13 /1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		583582	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		586289	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		586291	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		586294	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		586295	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		592758	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		592759	1	CALOTTA	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
		592760	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		592761	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		593662	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		593674	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		593685	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		596093	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		596094	1	NASELLO	TENON	ANSCHLAG	DOG	TOPE
		4960851	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		4961021	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982882	1	LEVA COMPL. (03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4984223	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10053610	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		11059976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11234721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14166170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20063390	3	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



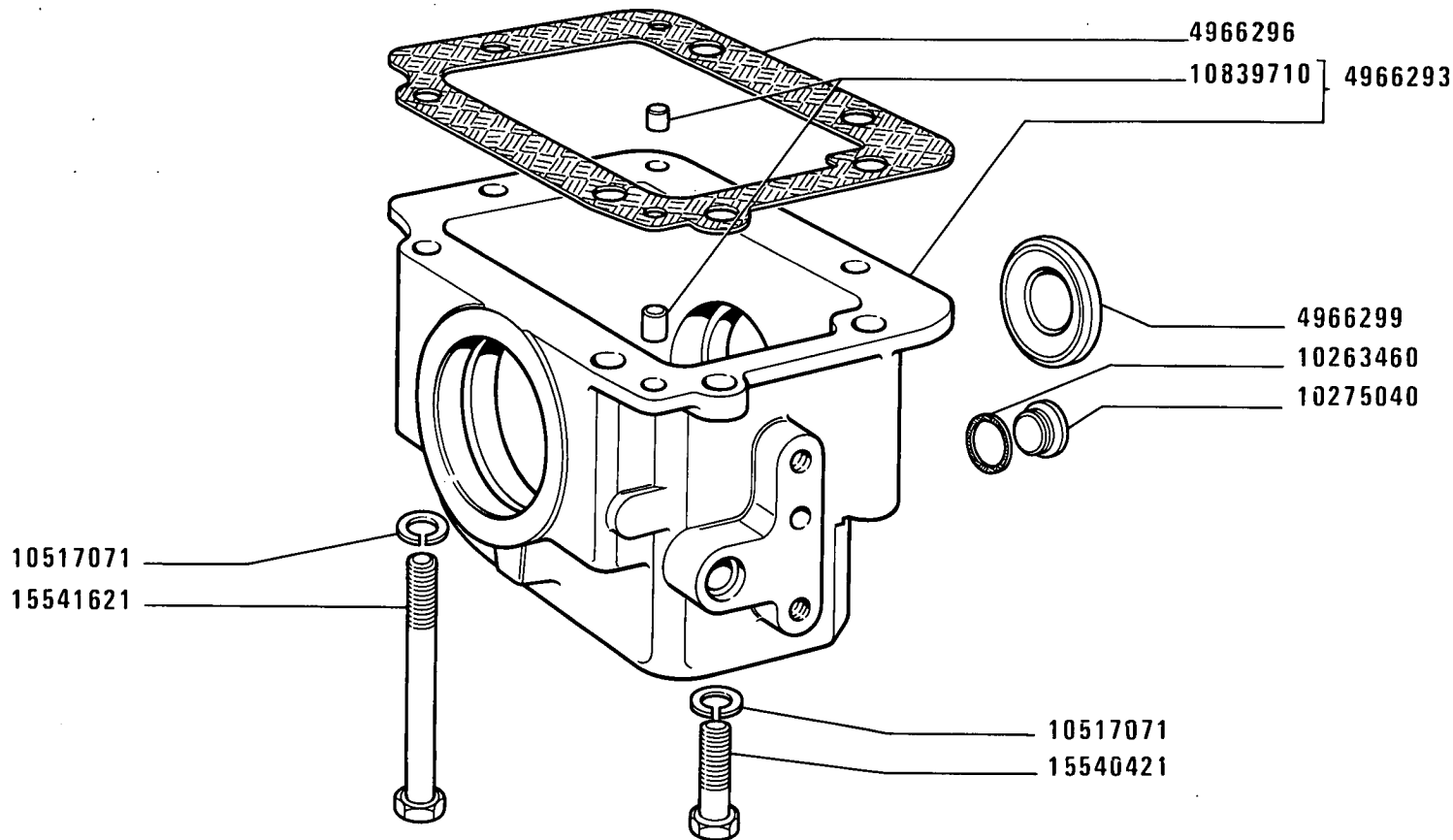


COMANDO INNESTO TRAZIONE ANTERIORE

Commande d'enclenchement de traction AV  
Schaltung des Vorderradantriebs

Front wheel drive control  
Acoplo de la tracción anterior

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559983	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		561880	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		596377	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4962057	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966301	1	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		4966303	1	LEVA INT.COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966305	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4966307	1	LEVA A MANO COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966309	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966310	1	LEVA EST.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966312	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4966313	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4966694	1	LEVA INT. (654)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4977439	1	LEVA EST. (654)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4977695	1	LEVA INT. (654)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520101	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734201	2	COPIGLIA	GOUILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10796401	1	COPIGLIA	GOUILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12638601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		14162370	1	SPINA	GOUILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14166370	1	SPINA	GOUILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		16043621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20063390	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA

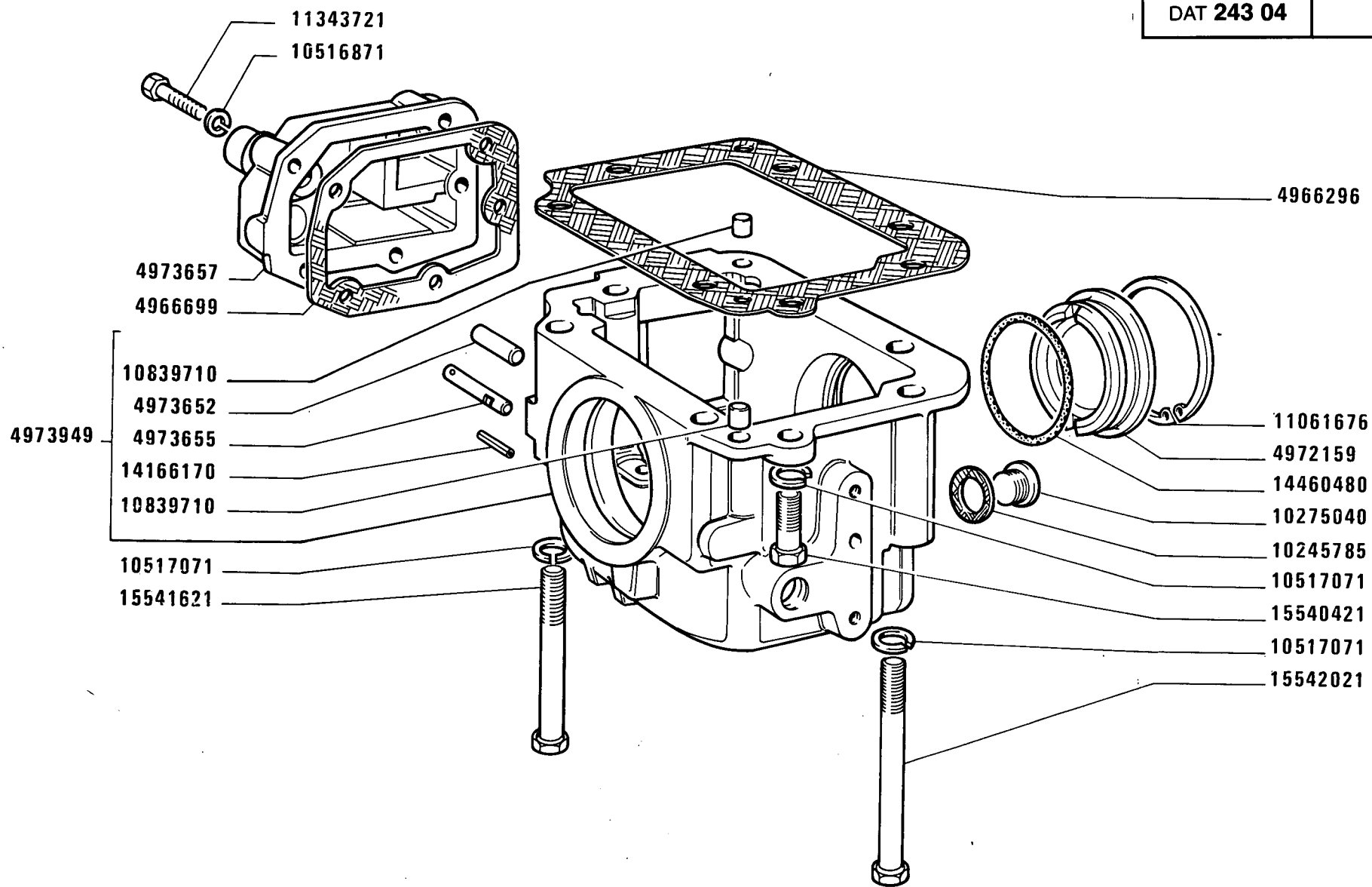


**GRUPPO DI RINVIO, SCATOLA E COPERCHI**

*Groupe de renvoi, carter et couvercles  
Zwischengetriebegehäuse und Deckel*

*Idler unit, casing and covers  
Reenvío, caja y tapas*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4966293	1	SCATOLA P.D.M.COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4966296	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4966299	1	TAPPO POST.	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10263460	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10275040	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10517071	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10839710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		15540421	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15541621	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(654)

**440-440 DT**

02

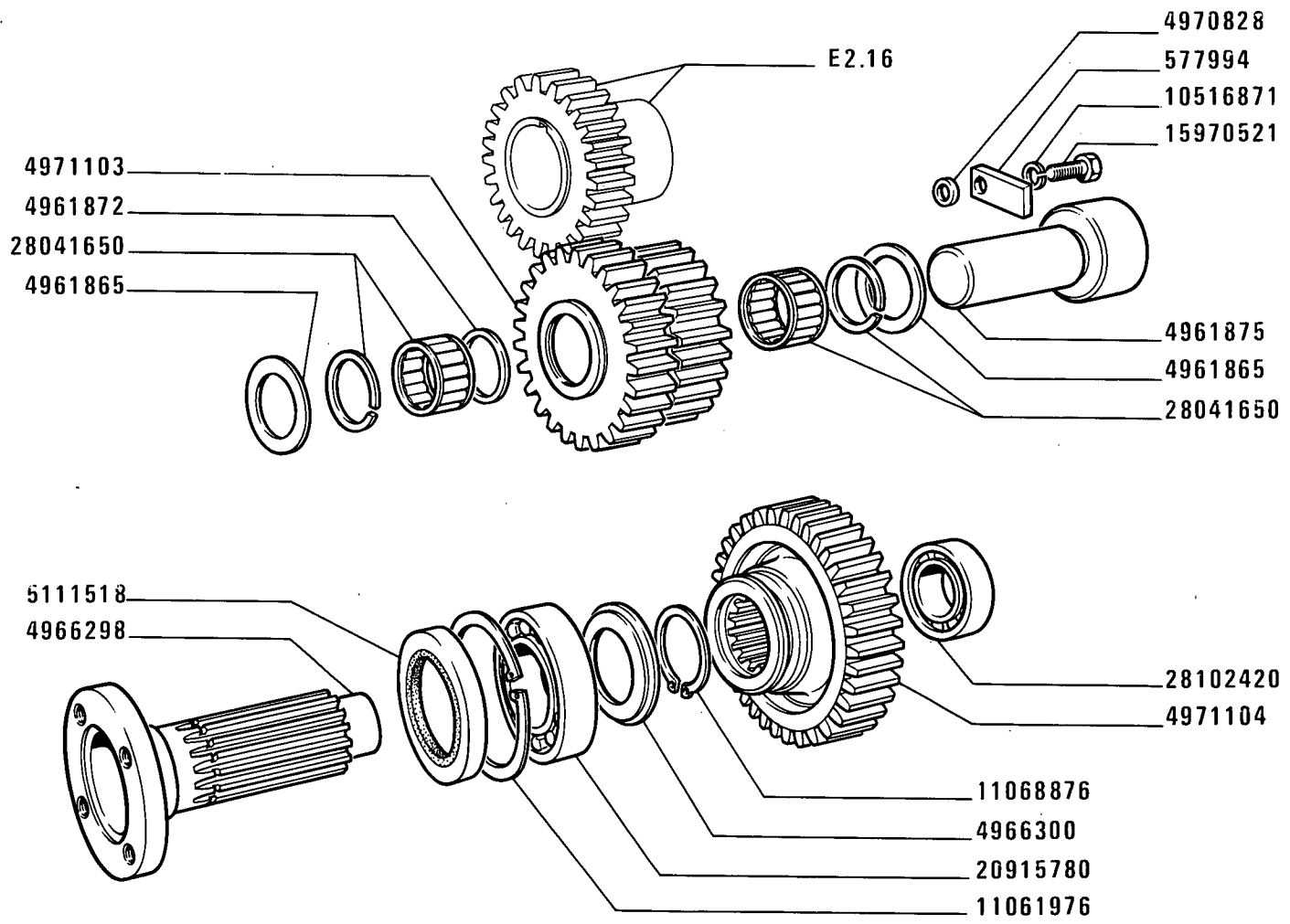
**GRUPPO DI RINVIO, SCATOLA E COPERCHI**

*Groupe de renvoi, carter et couvercles  
Zwischengetriebegehäuse und Deckel*

*Idler unit, casing and covers  
Reenvío, caja y tapas*

**B3.04 /1**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4966296	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4966699	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4972159	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4973652	1	PERNO INF.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4973655	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4973657	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4973949	1	SCATOLA P.D.M.COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		10245785	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10275040	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516871	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10839710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		11061676	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11343721	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14166170	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14460480	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15540421	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15541621	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15542021	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
02

**RUOTISMI GRUPPO DI RINVIO**

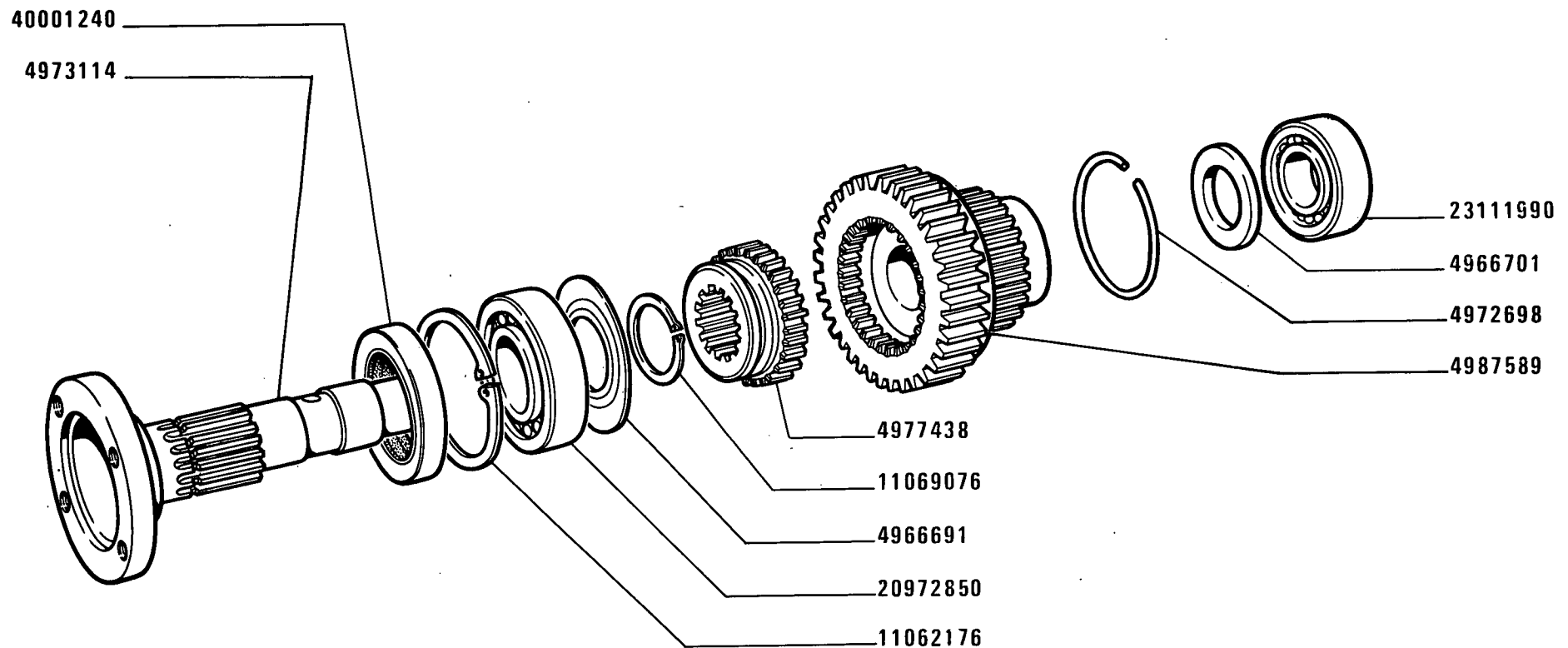
*Engrenages de groupe de renvoi  
Zahnräder und Wellen des Zwischengetriebes*

*Idler unit gears  
Engranajes del reenvío*

**B3.05**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		577994	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4961865	2	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4961872	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4961875	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4966298	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4966300	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		4970828	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4971103	1	INGRANAGGIO DI RINVIO	PIGNON DE RENVOI	ZWISCHENZAHNRAD	IDLE GEAR	PINON DE REENVIO
		4971104	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		5111518	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11061976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11068876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20915780	1	CUSCINETTO ANT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28041650	2	ASTUCCIO PORTARULLI	ETUI PORTE-GALET	HUELSE	ROLLER CASING	CARTER PORTARRO- DILLOS
		28102420	1	CUSCINETTO POST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE





(654)

**440-440 DT**  
02

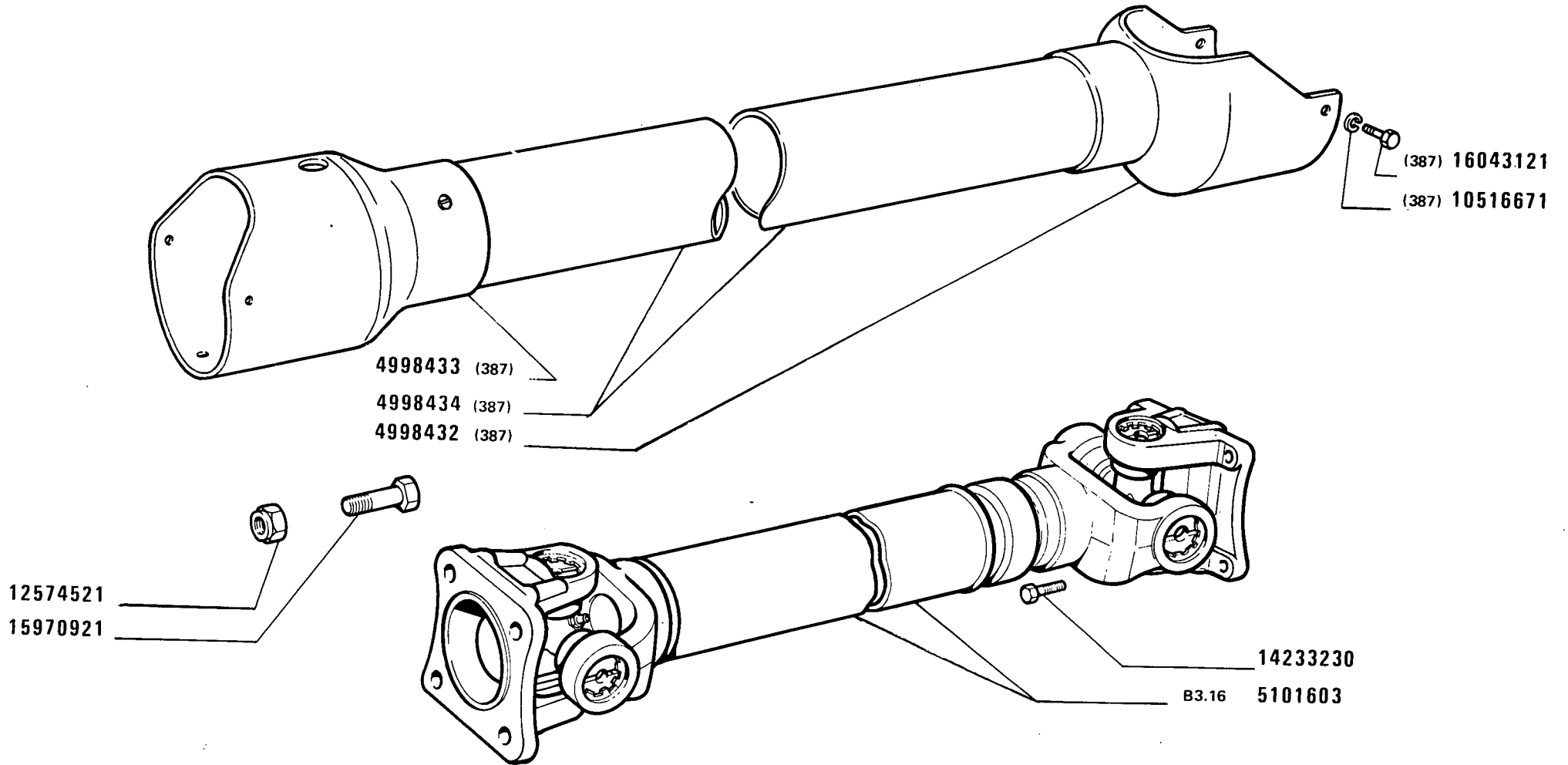
**RUOTISMI GRUPPO DI RINVIO**

*Engrenages de groupe de renvoi*  
*Zahnräder und Wellen des Zwischengetriebes*

*Idler unit gears*  
*Engranajes del reenvío*

**B3.05 /1**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4966691	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		4966701	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4972698	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4973114	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4977438	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4987589	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		11062176	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11069076	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		20972850	1	CUSCINETTO ANT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		23111990	1	CUSCINETTO POST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		40001240	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



440-440 DT

02

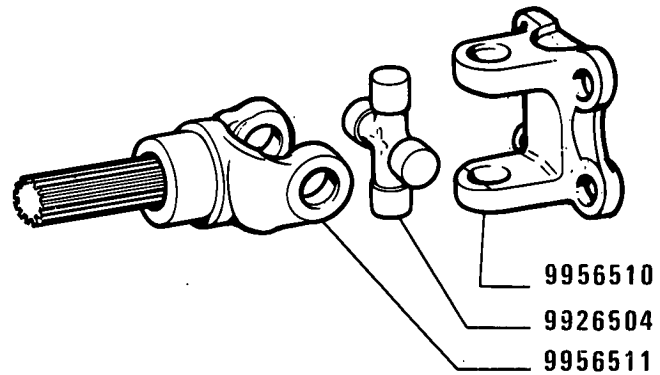
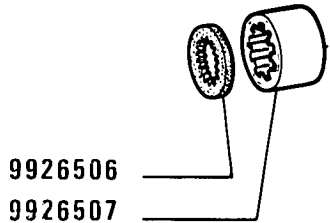
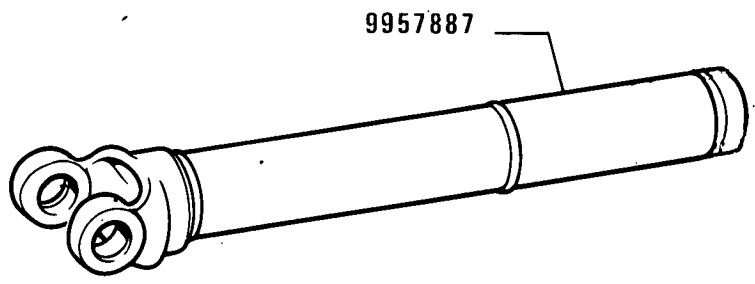
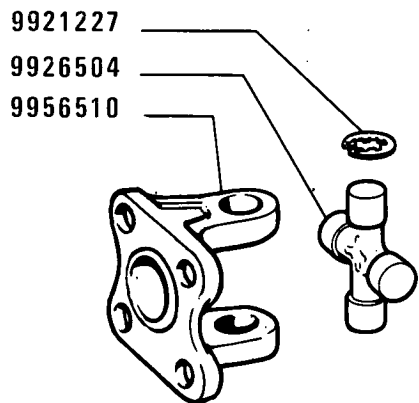
**TRASMISSIONE TRA GRUPPO DI RINVIO E PONTE ANTERIORE**

*Transmission entre groupe de renvoi et pont AV  
Übertragungswelle z. Zwischengetriebe u. Vorderachse*

*Idler unit-to-front axle propeller shaft  
Árbol de trans. entre reenvío y puente anterior*

**B3.09**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4998432	1	CALOTTA POST. (387)	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
		4998433	1	CALOTTA ANT. (387)	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
		4998434	1	PROTEZIONE COMPL. (387)	PROTECTION	ABDECKUNG	SHJELD	DEFENSA
		5101603	1	ALBERO DI TRASMISSIONE COMPL.	ARBRE DE TRANSMIS- SION	UEBERTRAGUNGSWELLE	PROPELLER SHAFT	ARBOL DE TRANSMI- SION
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA (387)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12574521	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14233230	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043121	6	VITE (387)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



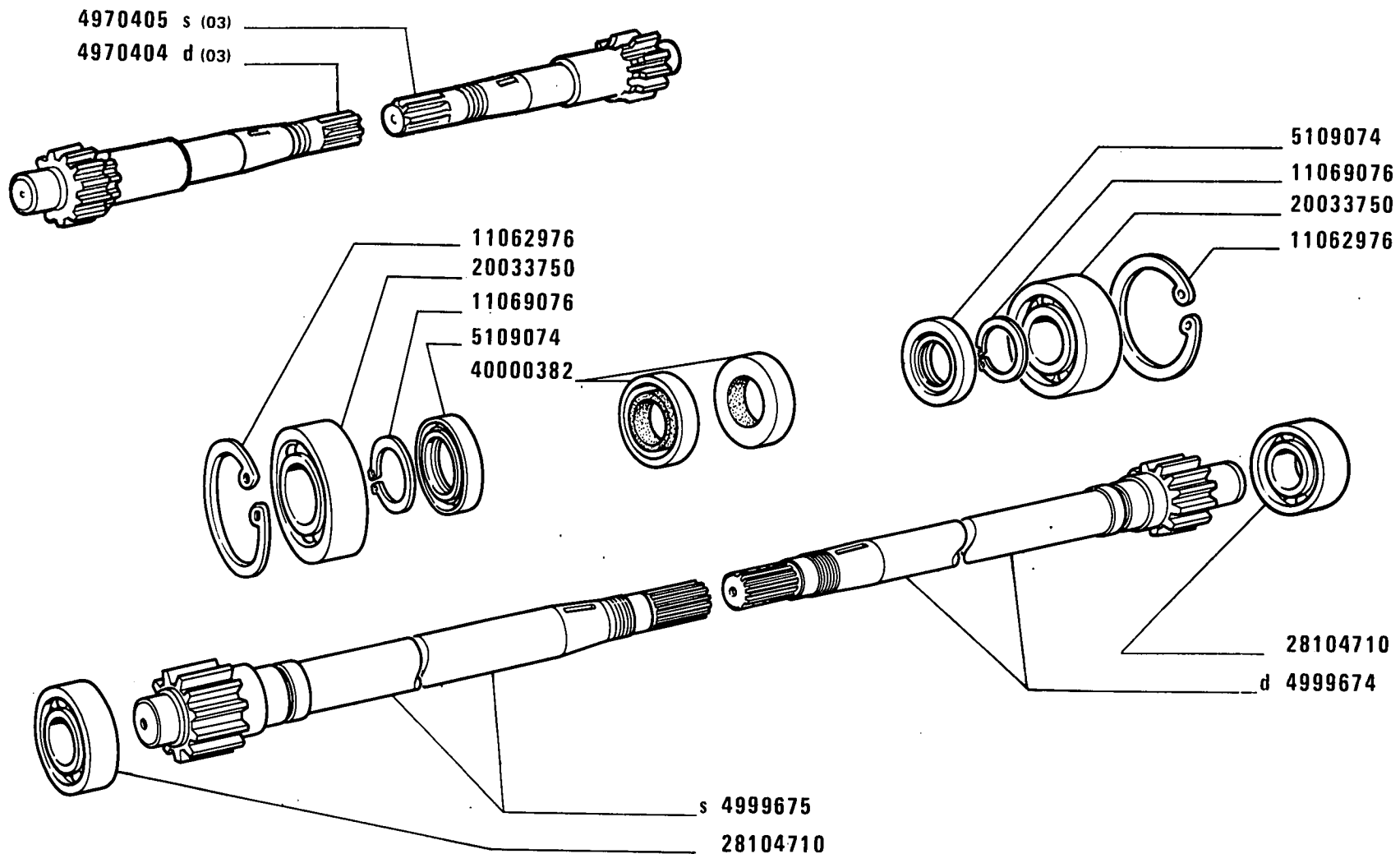
440-440 DT  
02

Arbre de transmission  
Übertragungswelle

ALBERO DI TRASMISSIONE 5101603 (Birfield)

Propeller shaft  
Árbol de transmisión

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9921227	8	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9926504	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
		9926506	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9926507	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		9956510	2	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		9956511	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9957887	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL



440-440 DT

01 02 03

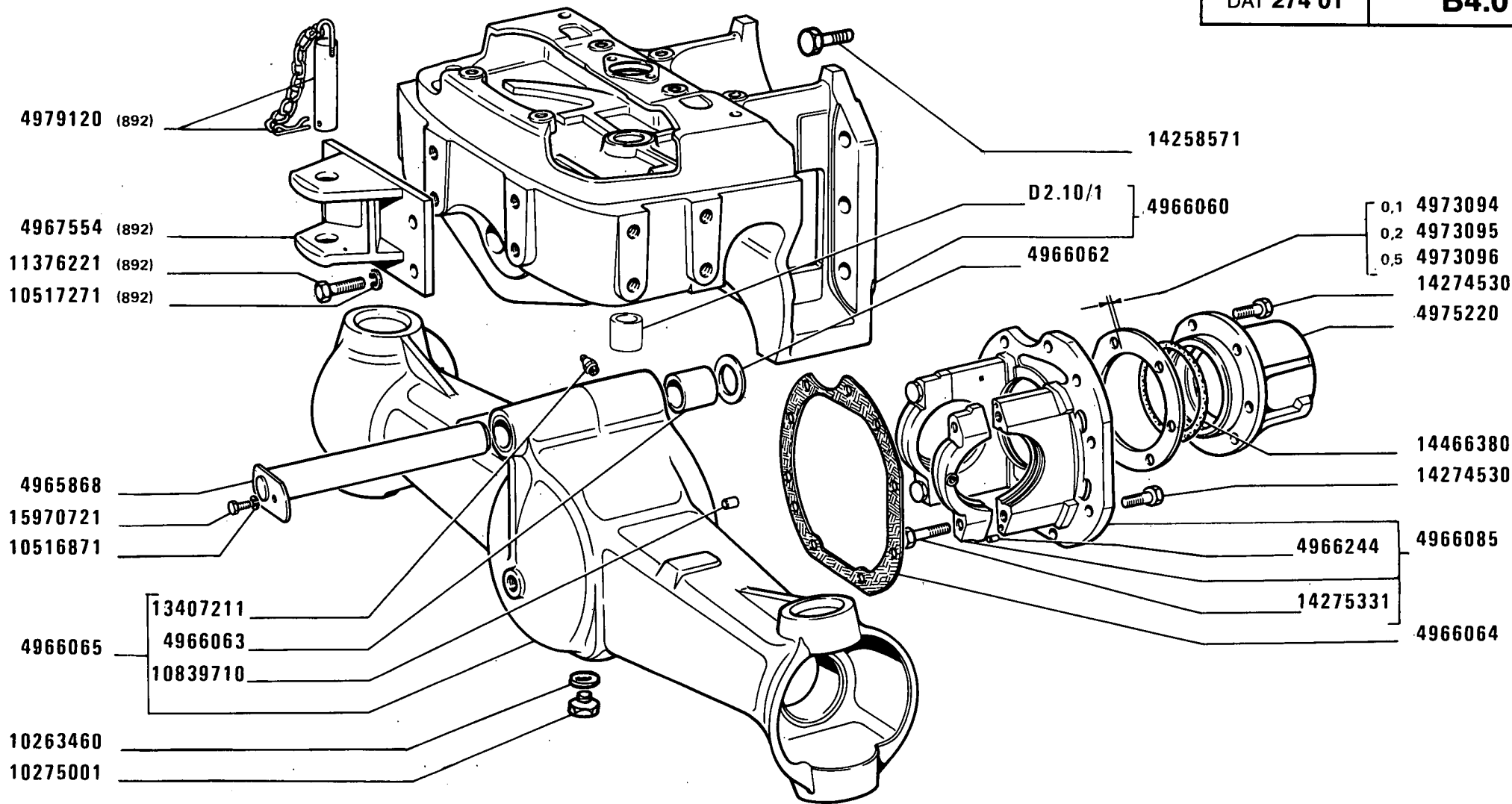
SEMIALBERI DIFFERENZIALE

Arbres de differentiel  
Achswellen

Axle shafts  
Palieres del diferencial

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4970404	1	SEMIALBERO D (03)	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4970405	1	SEMIALBERO S (03)	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4999674	1	SEMIALBERO D	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4999675	1	SEMIALBERO S	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		5109074	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		11062976	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11069076	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		20033750	2	CUSCINETTO INT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28104710	2	CUSCINETTO EST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		40000382	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA





440-440 DT

02

PONTE ANTERIORE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE

Pont AV et arbres de différentiel  
Vorderachse und Achswellen

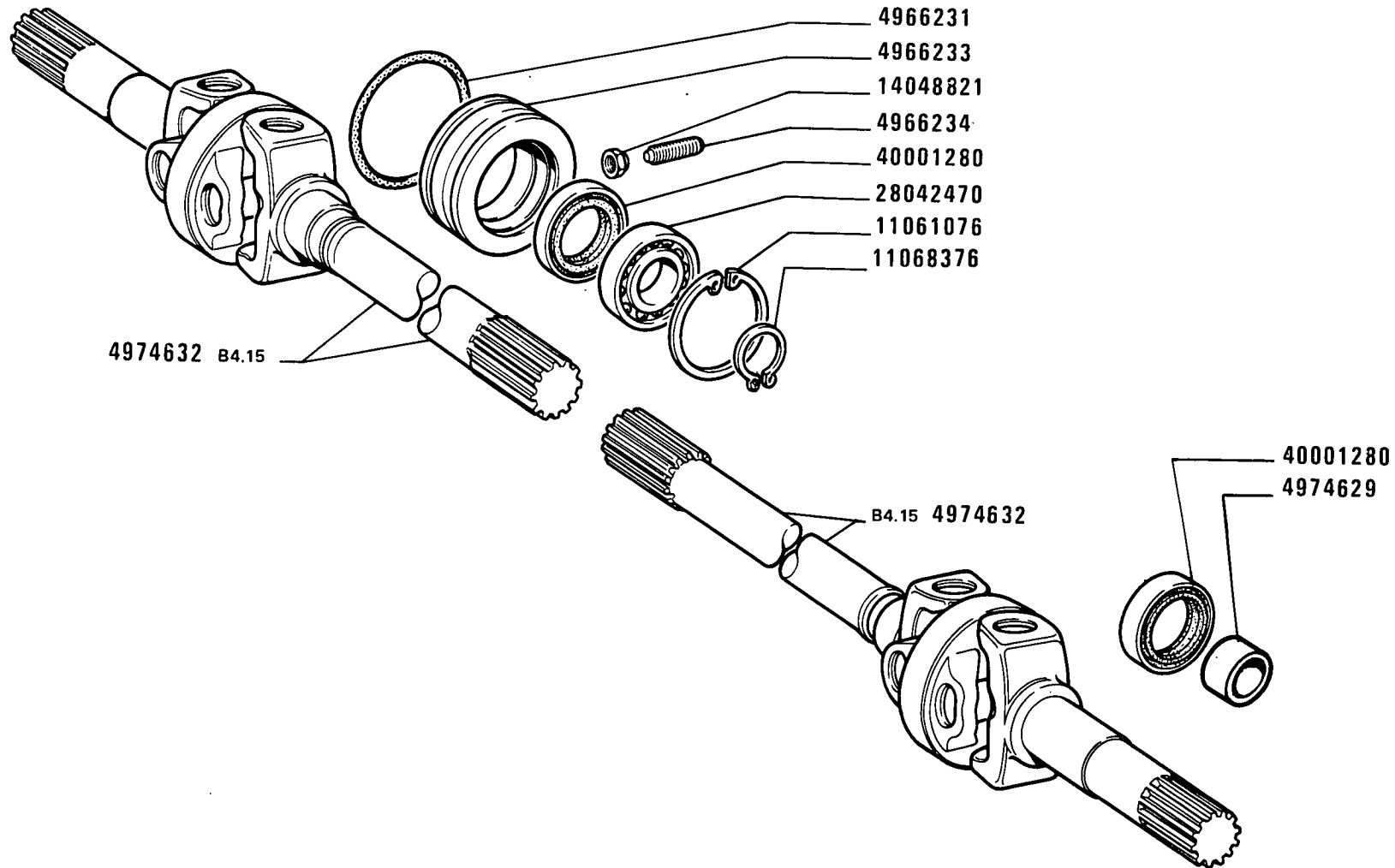
Front axle and axle shafts  
Eje delantero y palieres

3

B4.01/1

1

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINAZIONES
		4965868	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966060	1	SUPPORTO ANT.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4966062	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4966063	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4966064	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4966065	1	SCATOLA PONTE COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4966085	1	SUPPORTO E RUOTISMI COMPL.	SUPPORT ET PIGNONS	ACHSANTRIEB	CARRIER AND GEARS	CARTER Y DIFEREN- CIAL
		4966231	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4966233	2	BUSSOLA	DOUILLE	GEWINDEBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO
		4966234	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4966244	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		4967554	1	FORCELLA (892)	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		4973094		ANELLO SP.0,1	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4973095		ANELLO SP.0,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4973096		ANELLO SP.0,5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4974629	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4974632	2	SÉMIALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4975220	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4979120	1	PERNO (892)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4991734	1	SUPPORTO (225)(226)(227)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4997110	1	VITE (227)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4997113	4	PIASTRA KG.30 (226)	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4997113	6	PIASTRA KG.30 (227)	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		10263460	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10275001	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	4	ROSETTA DI SICUREZZA (225)(226)(227)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	4	ROSETTA DI SICUREZZA (892)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10839710	2	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		11061076	4	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11068376	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11376221	4	VITE (892)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164121	1	DADO (226)(227)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13407211	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR



440-440 DT

02

**PONTE ANTERIORE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE**

*Pont AV et arbres de différentiel  
Vorderachse und Achswellen*

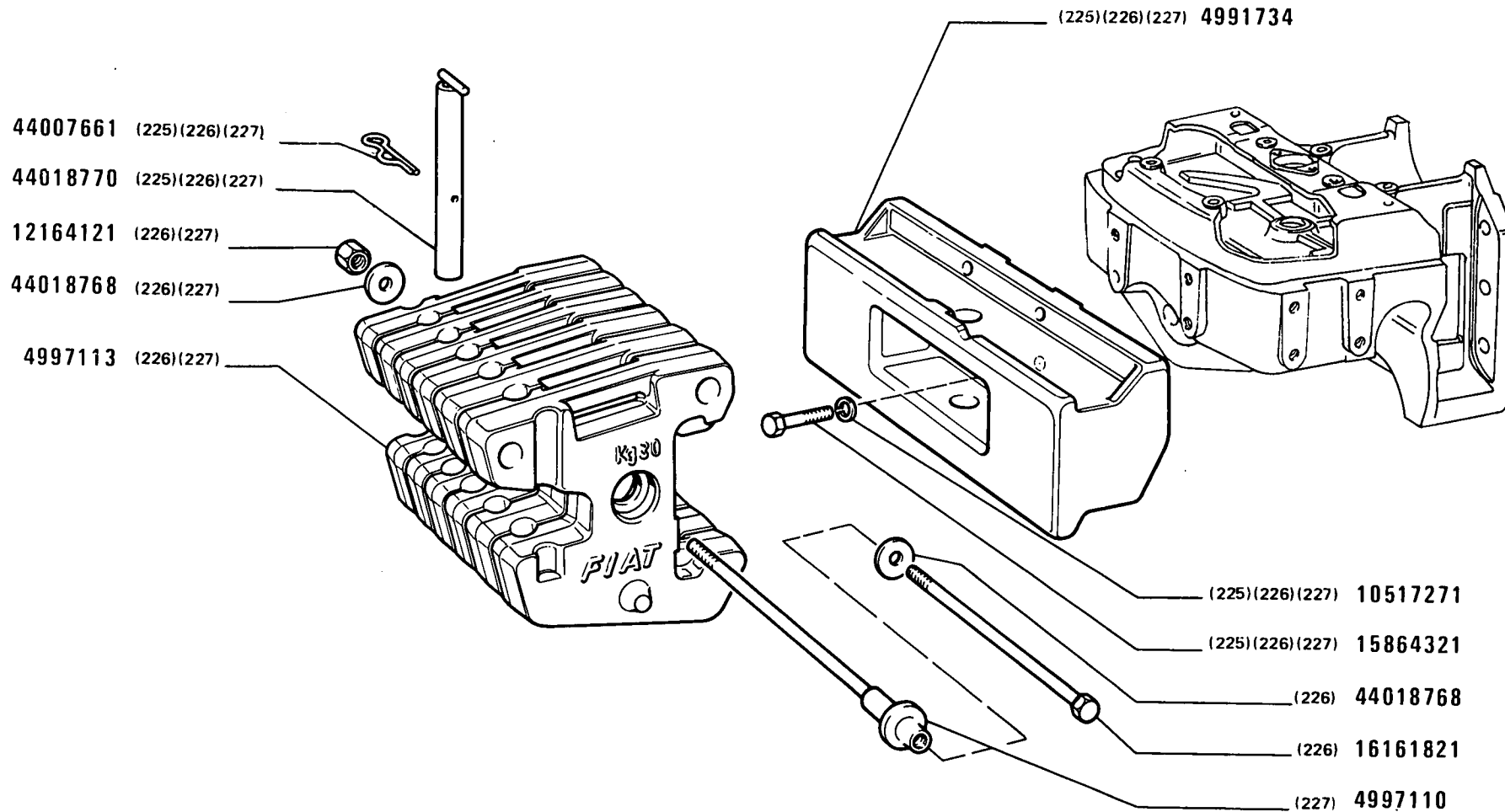
*Front axle and axle shafts  
Eje delantero y palieres*

3

**B4.01**/1

2

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14048821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14258571	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14274530	15	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14275331	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14466380	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		15864321	4	VITE (225)(226)(227)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970721	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16161821	1	VITE (226)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		28042470	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		40001280	4	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		44007661	1	COPIGLIA (225)(226)(227)	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		44018768	2	ROSETTA (226)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		44018768	1	ROSETTA (227)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		44018770	1	GANCIO DI TRAINO (225)(226)(227)	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE

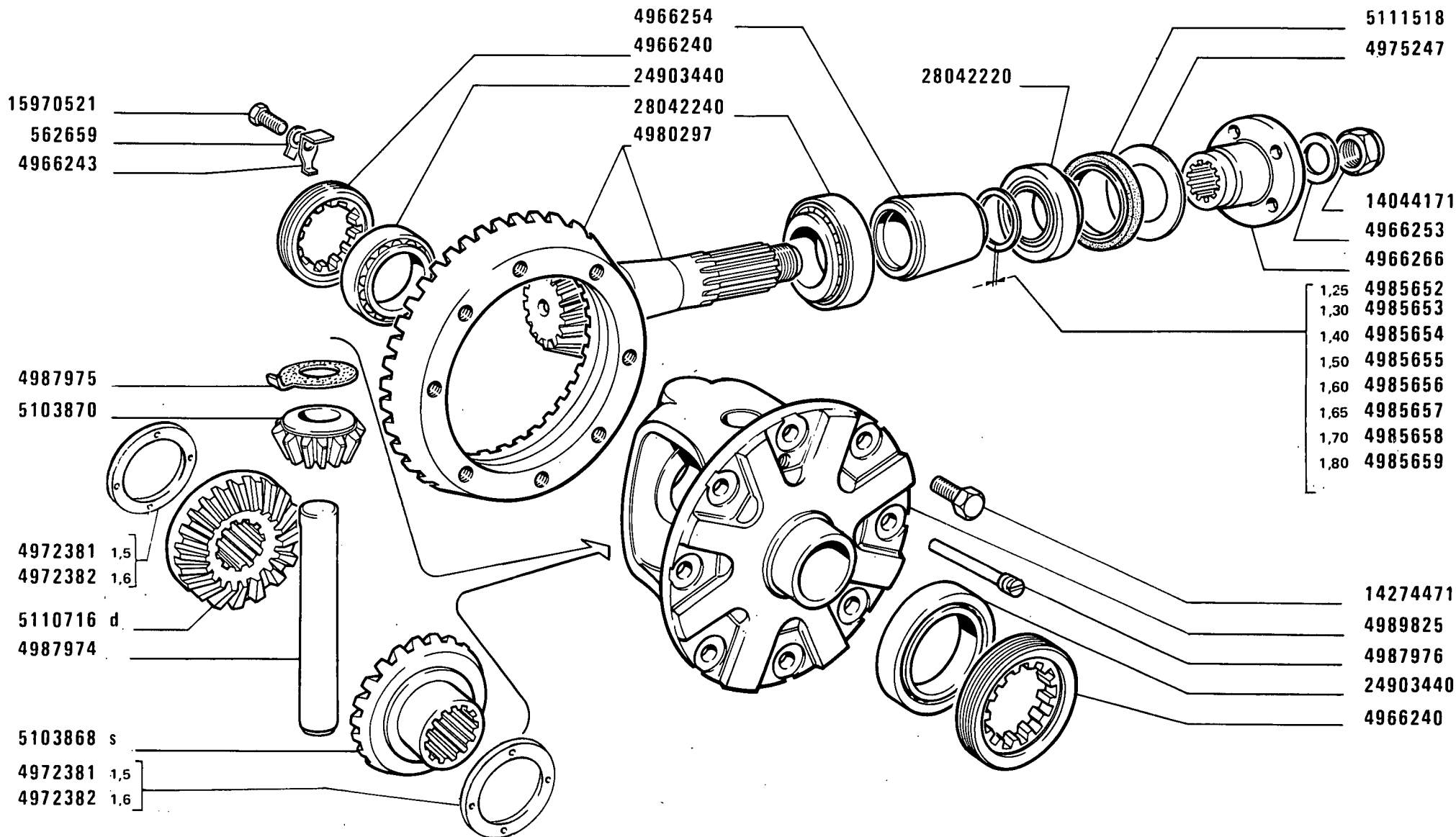


440-440 DT  
02

**PONTE ANTERIORE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE**

*Pont AV et arbres de différentiel  
Vorderachse und Achswellen*

*Front axle and axle shafts  
Eje delantero y palieres*



440-440 DT

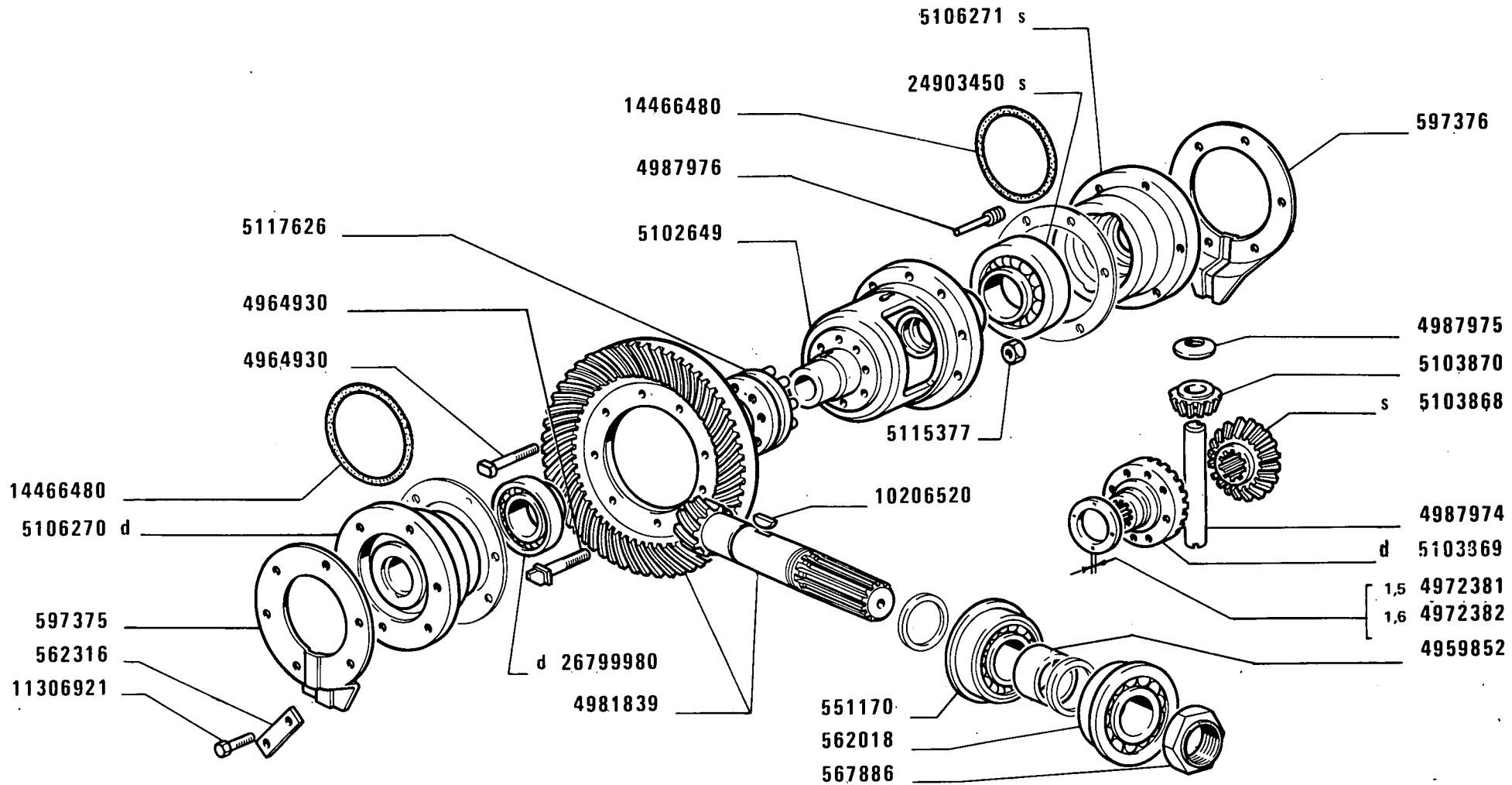
02

**RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE ANTERIORE**

*Engrenages de réduction et différentiel de pont AV  
Vorderachsantrieb und Ausgleichtriebe*

*Front axle final drive and differential gears  
Reducción de eje delantero y diferencial*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		562659	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4966240	2	GHIERA	VIROLE	GEWINDERING	PLUG	VIROLA
		4966243	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4966253	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4966254	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4966266	1	MANICOTTO DI TRASCINAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		4972381	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1,5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4972382	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1,6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4975247	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		4980297	1	COPPIA CONICA	COUPLE CONIQUE	KEGELRADANTRIEB	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
		4985652	1	ANELLO SP.1,25	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985653	1	ANELLO SP.1,30	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985654	1	ANELLO SP.1,40	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985655	1	ANELLO SP.1,50	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985656	1	ANELLO SP.1,60	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985657	1	ANELLO SP.1,65	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985658	1	ANELLO SP.1,70	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4985659	1	ANELLO SP.1,80	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4987974	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4987975	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4987976	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4989825	1	SCATOLA E RUOTISMI	CARTER ET PIGNONS	AUSGLEICHGETRIEBE	GEARS AND CASE	CAJA Y DIFERENCIAL
		5103868	1	PLANETARIO S	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
		5103870	2	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINION	PINON SATELITE
		5110716	1	PLANETARIO D	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
		5111518	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14044171	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14274471	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		24903440	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28042220	1	CUSCINETTO POST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28042240	1	CUSCINETTO ANT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



440-440 DT

01 02 03

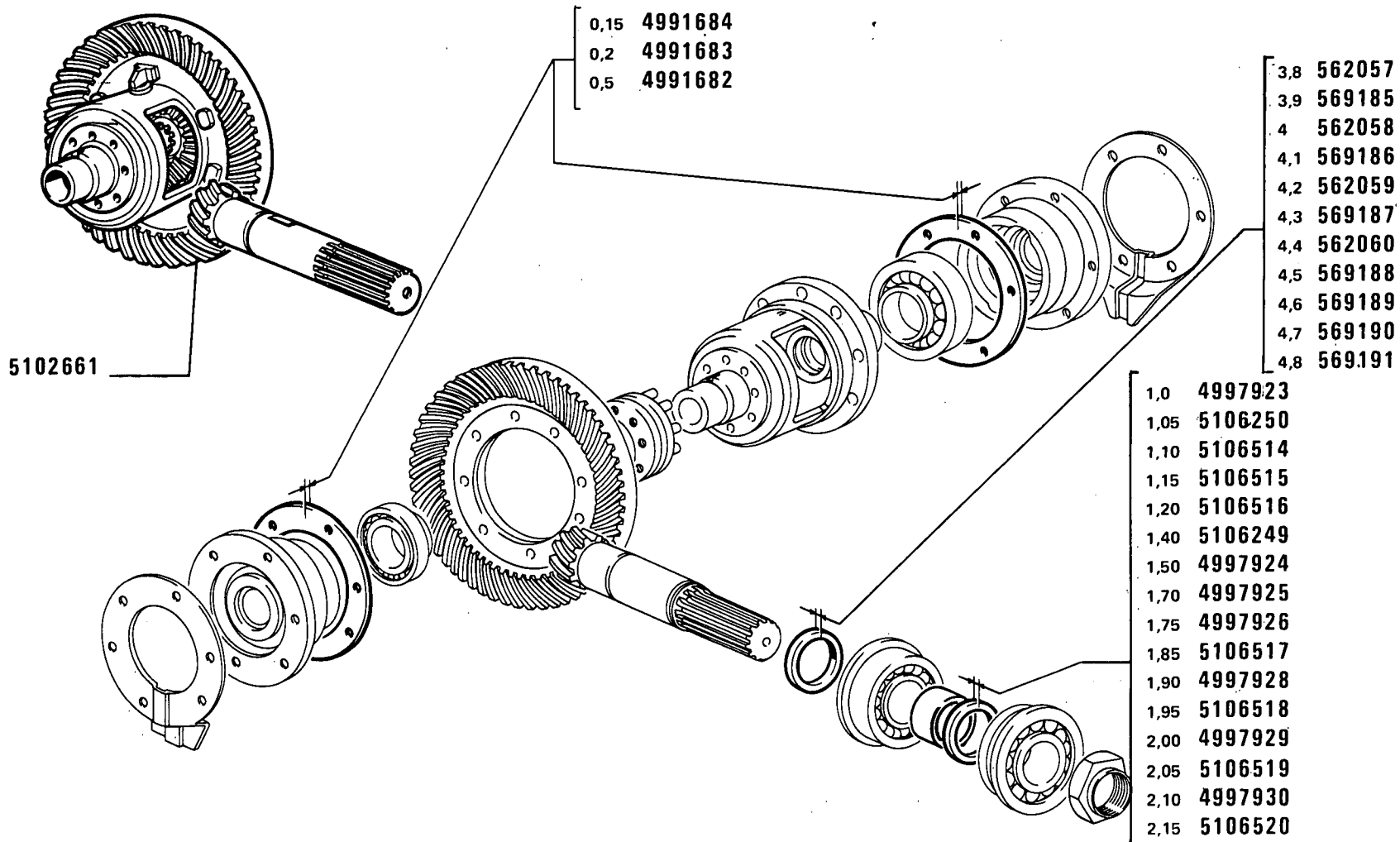
**RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE POSTERIORE**

*Engrenages de réduction et différentiel AR  
Hinterachs Antrieb und Ausgleichgetriebe*

*Rear final drive and differential gears  
Reducción final y diferencial posteriores*



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		551170	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		562018	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		562057	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.3,8	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		562058	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		562059	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,2	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		562060	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,4	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		562316	6	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		567886	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		569185	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.3,9	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569186	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,1	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569187	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,3	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569188	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569189	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569190	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,7	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		569191	1	ANELLO DI APPOGGIO SP.4,8	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		597375	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		597376	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		4959852	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4964930	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4972381	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1,5	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4972382	2	ANELLO DI APPOGGIO SP.1,6	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4981839	1	COPPIA CONICA 10/43	COUPLE CONIQUE	KEGELRADANTRIEB	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
		4987974	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4987975	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO



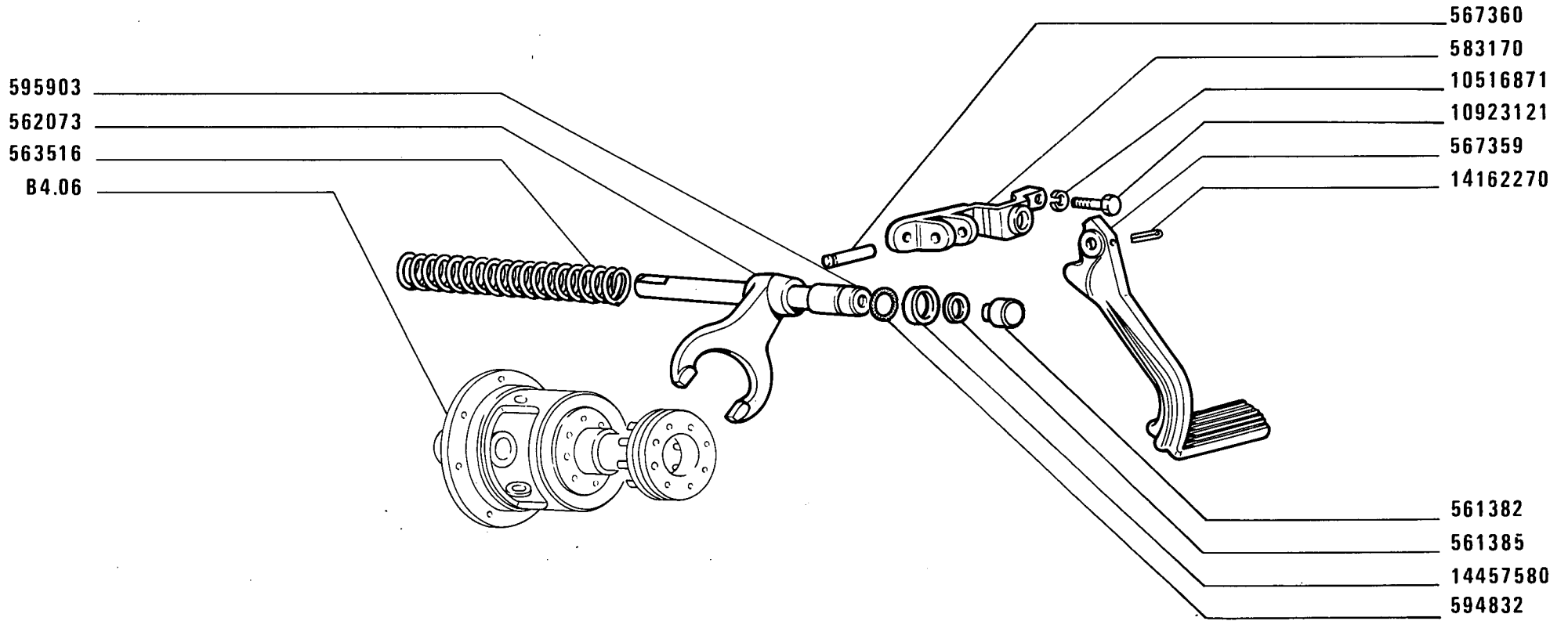
**440-440 DT**  
01 02 03

**RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE POSTERIORE**

*Engrenages de réduction et différentiel AR  
Hinterachs Antrieb und Ausgleichgetriebe*

*Rear final drive and differential gears  
Reducción final y diferencial posteriores*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4987976	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4991682		ANELLO SP.0,5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4991683		ANELLO SP.0,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4991684		ANELLO SP.0,15	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997923		ANELLO SP.1,00	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997924		ANELLO SP.1,50	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997925		ANELLO SP.1,70	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997926		ANELLO SP.1,75	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997928		ANELLO SP.1,90	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997929		ANELLO SP.2,00	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4997930		ANELLO SP.2,10	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5102649	1	SCATOLA	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		5102661	1	SCATOLA E RUOTISMI COMPL.	CARTER ET PIGNONS	AUSGLEICHGETRIEBE	GEARS AND CASE	CAJA Y DIFERENCIAL
		5103868	1	PLANETARIO S	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
		5103869	1	PLANETARIO D	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
		5103870	2	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINION	PINON SATELITE
		5106249		ANELLO SP.1,40	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106250		ANELLO SP.1,05	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106270	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5106271	1	SUPPORTO S	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5106514		ANELLO SP.1,10	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106515		ANELLO SP.1,15	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106516		ANELLO SP.1,20	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106517		ANELLO SP.1,85	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106518		ANELLO SP.1,95	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106519		ANELLO SP.2,05	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5106520		ANELLO SP.2,15	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5115377	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		5117626	1	MANICOTTO DI TRASCI- NAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		10206520	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		11306921	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14466480	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		24903450	1	CUSCINETTO S	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		26799980	1	CUSCINETTO D	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



440-440 DT

01 02

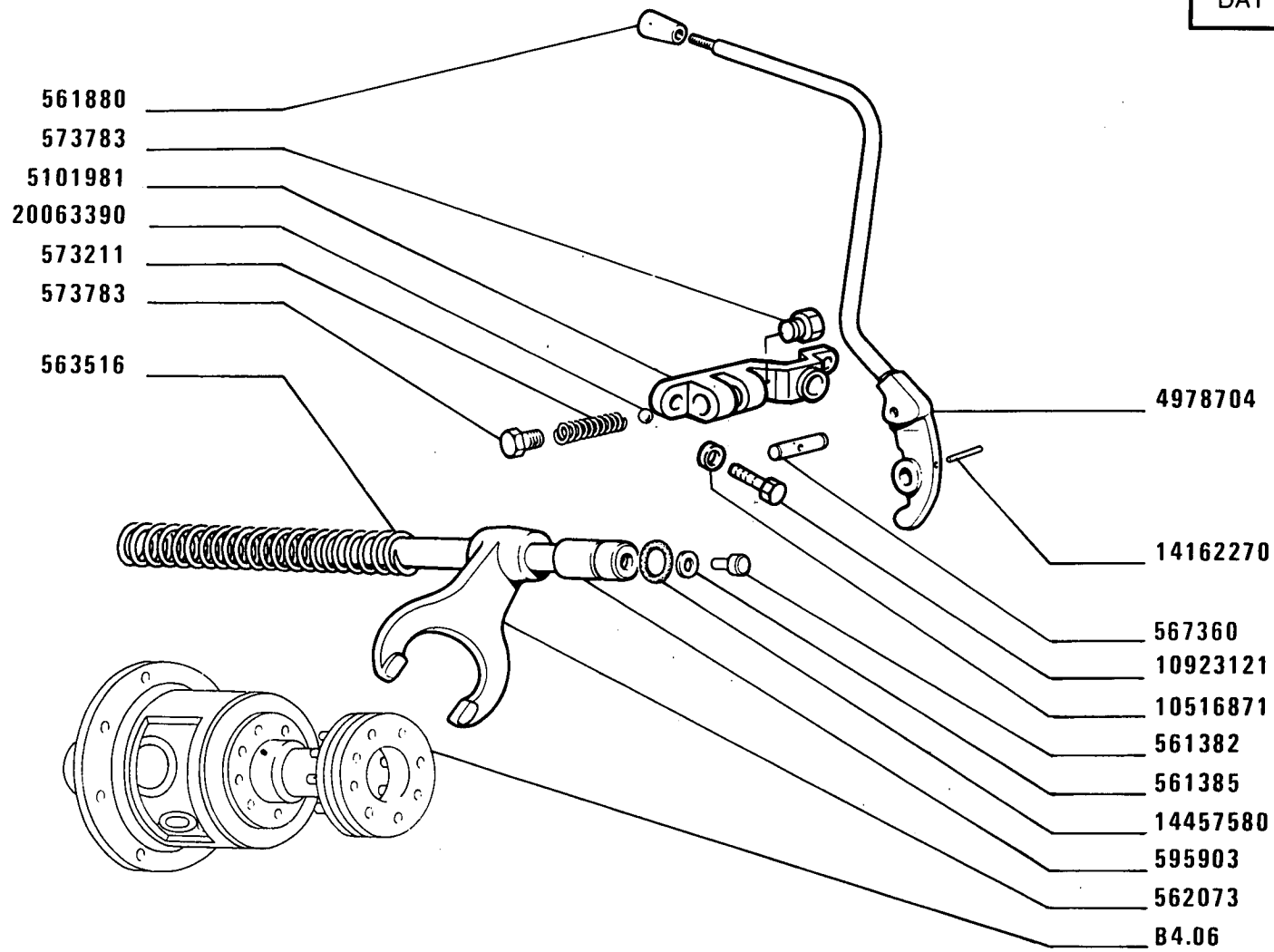
**BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E SUO COMANDO**

*Blocage de differentiel e sa commande*  
*Differentialsperr und seine Betätigung*

*Differential lock system*  
*Enclavamiento del diferencial y su mando*

**B4.10**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561382	1	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		561385	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		562073	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		563516	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		567359	1	PEDALE	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		567360	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		583170	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		594832	1	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		595903	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10923121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14162270	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		14457580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA

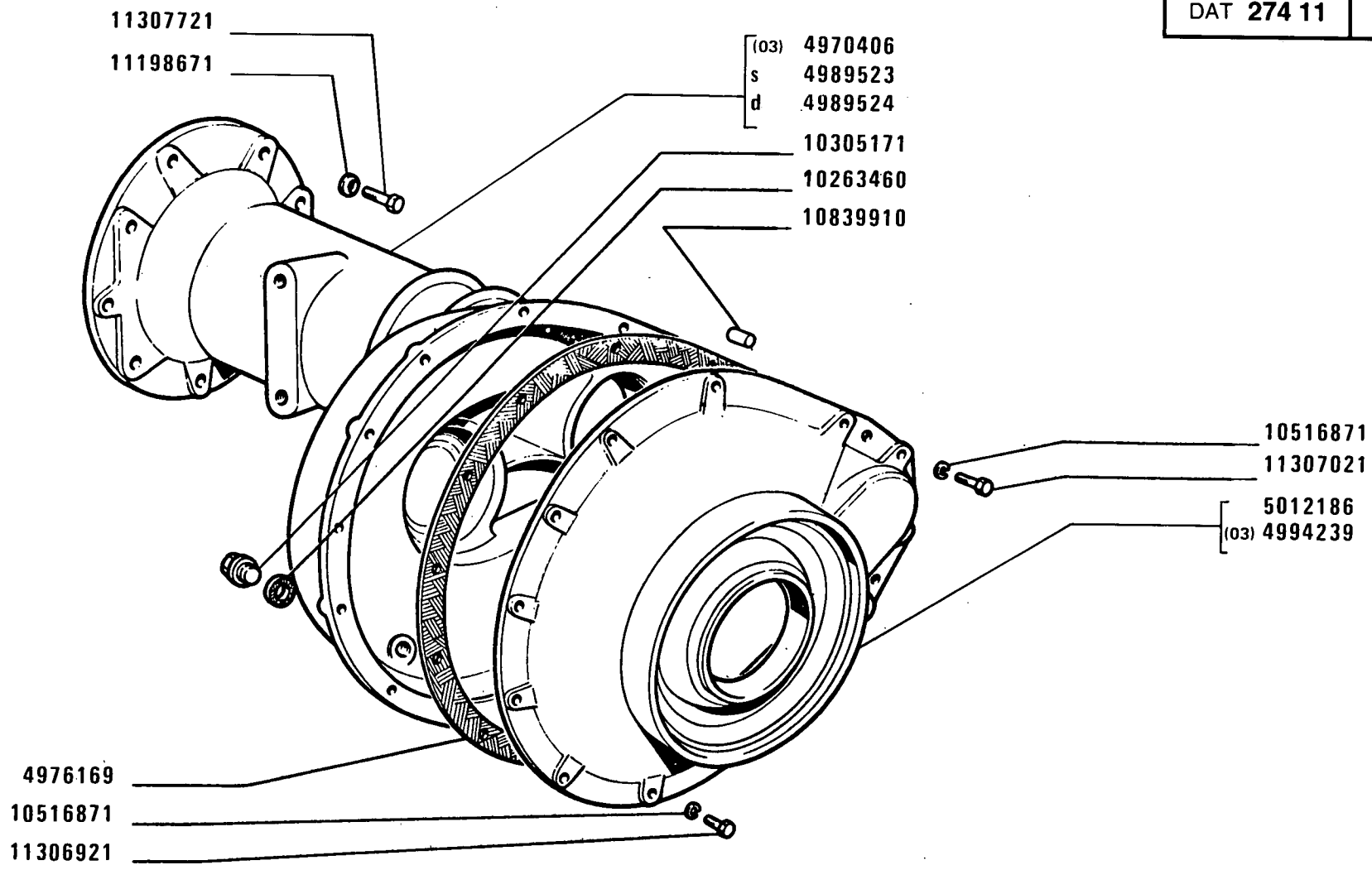


**BLOCCAGGIO DIFFERENZIALE E SUO COMANDO**

*Blocage de differentiel e sa commande  
Differentialsperr und seine Betätigung*

*Differential lock system  
Enclavamiento del diferencial y su mando*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561382	1	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		561385	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		561880	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		562073	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		563516	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		567360	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		573211	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		573783	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		595903	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4978704	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5101981	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10923121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14162270	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		14457580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		20063390	2	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



**440-440 DT**

01 02 03

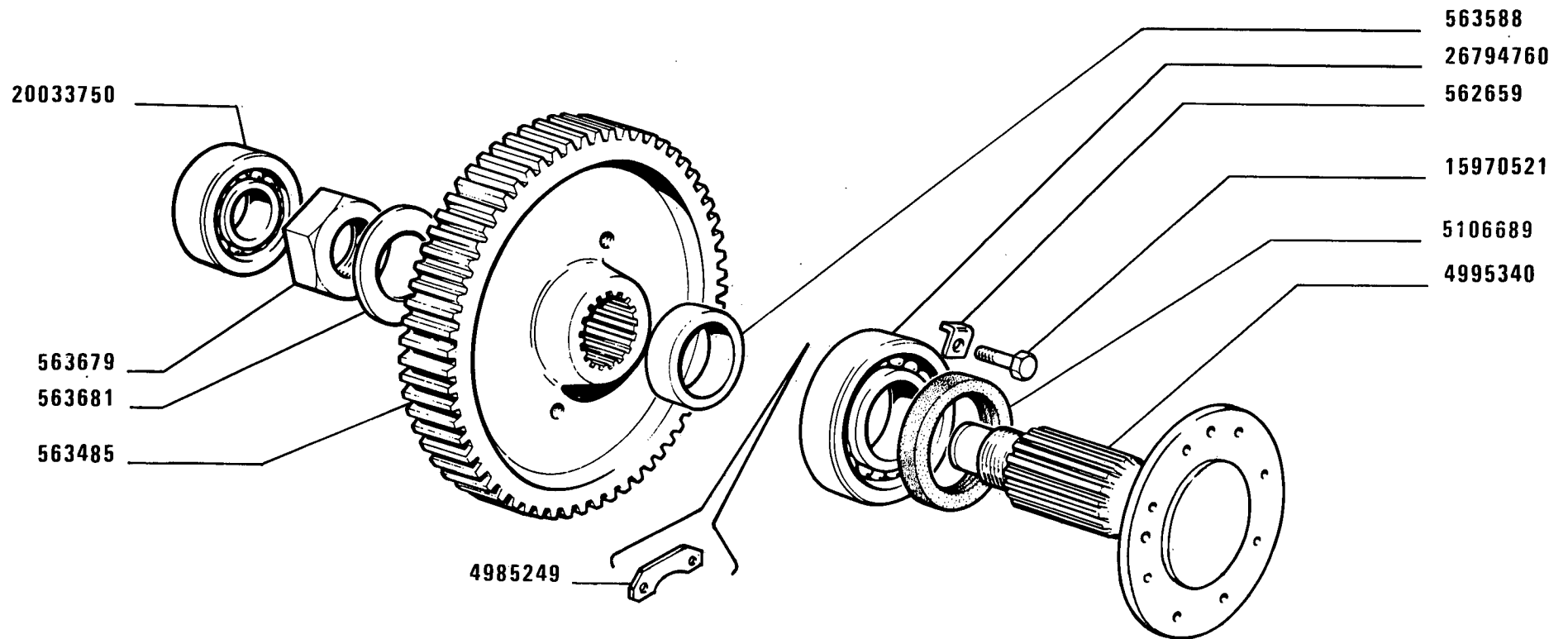
**SCATOLE RIDUTTORI LATERALI POSTERIORI**

*Carters de réducteurs latéraux AR  
Gehäuse der hinteren Endantriebe*

*Rear side final drive cases  
Cajas de reductores laterales posteriores*



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4970406	2	SCATOLA (03)	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4976169	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4989523	1	SCATOLA S	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4989524	1	SCATOLA D	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		4994239	2	COPERCHIO (03)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5012186	2	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		10263460	8	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10305171	8	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516871	26	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10839910	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		11198671	20	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11306921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307021	22	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307721	20	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02 03

**RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI POSTERIORI**

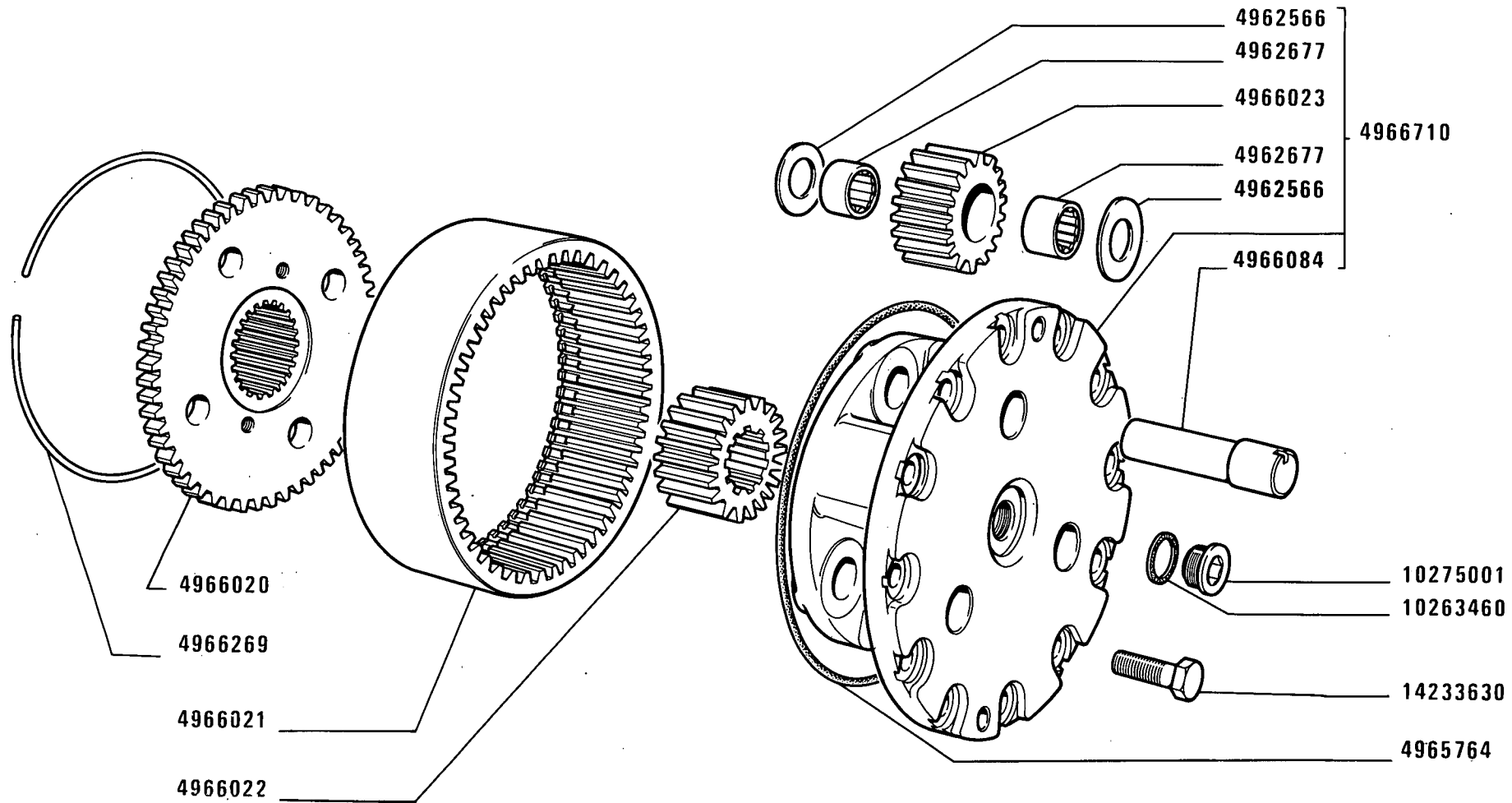
*Engrenages de réducteurs latéraux AR*

*Zahnräder und Wellen der hinteren Endantriebe*

*Rear side final drive gears*

*Engranajes de reductores laterales posteriores*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		562659	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		563485	2	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		563588	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		563679	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		563681	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4985249	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4995340	2	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		5106689	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20033750	2	CUSCINETTO INT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		26794760	2	CUSCINETTO EST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



440-440 DT

02

**RUOTISMI RIDUTTORI LATERALI ANTERIORI**

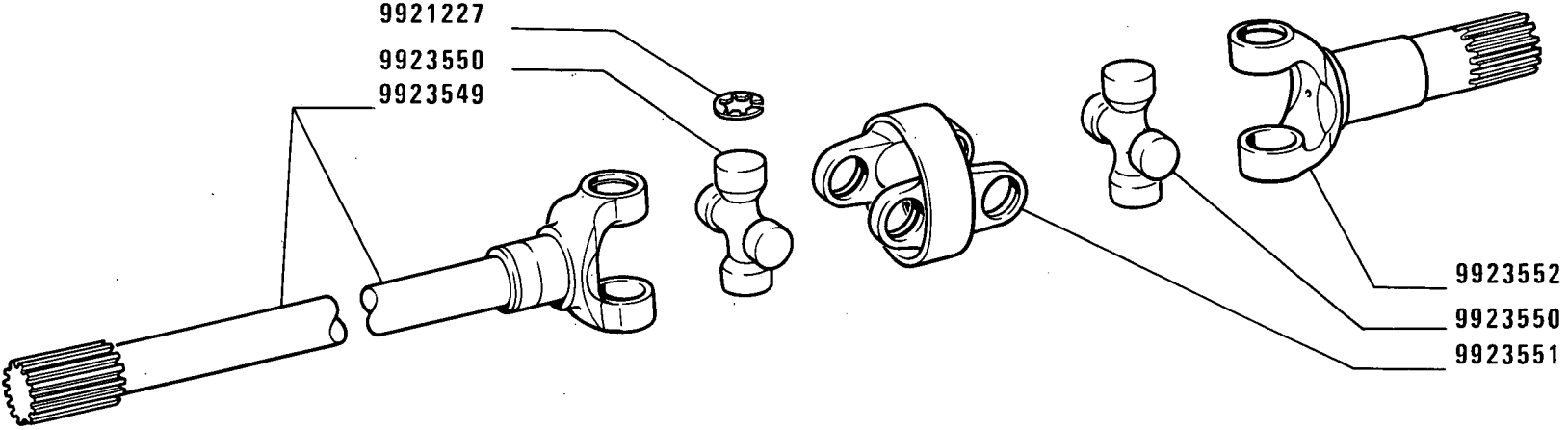
*Engrenages de réducteurs latéraux AV  
Zahnräder und Wellen der vorderen Endantriebe*

*Front side final drive gears  
Engranajes de reductores laterales anteriores*

2

**B4.12/1**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4962566	12	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		4962677	12	RULLINO	AIGUILLE	NADEL	NEEDLE ROLLER	AGUJA
		4965764	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4966020	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4966021	2	CORONA DENTATA	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	RING GEAR	CORONA DENTADA
		4966022	2	PLANETARIO	PLANETAIRE	ACHSWELLENRAD	SUN GEAR	PINON PLANETARIO
		4966023	6	SATELLITE	SATELLITE	KEGELRAD	IDLE PINION	PINON SATELITE
		4966084	6	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966269	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4966710	2	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10263460	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10275001	2	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14233630	24	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
02

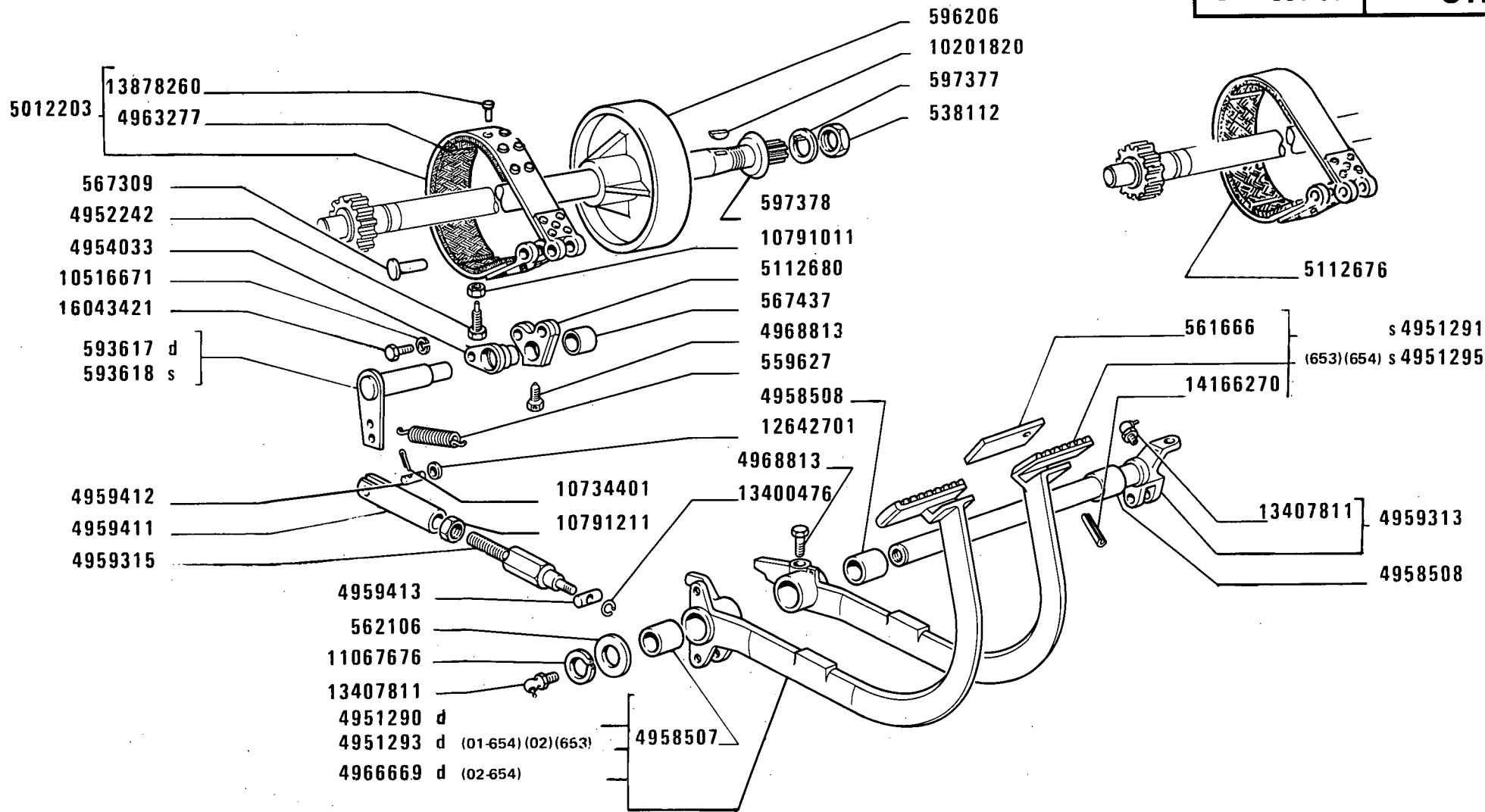
Arbre articulé  
Gelenkwelle

SEMIALBERO SNODATO 4974632 (Birfield)

Shaft with joint  
Árbol articulado

B4.15

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9921227	8	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9923549	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9923550	2	CROCIERA	CROISILLON	KREUZSTUECK	SPIDER	CRUCETA
		9923551	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		9923552	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL



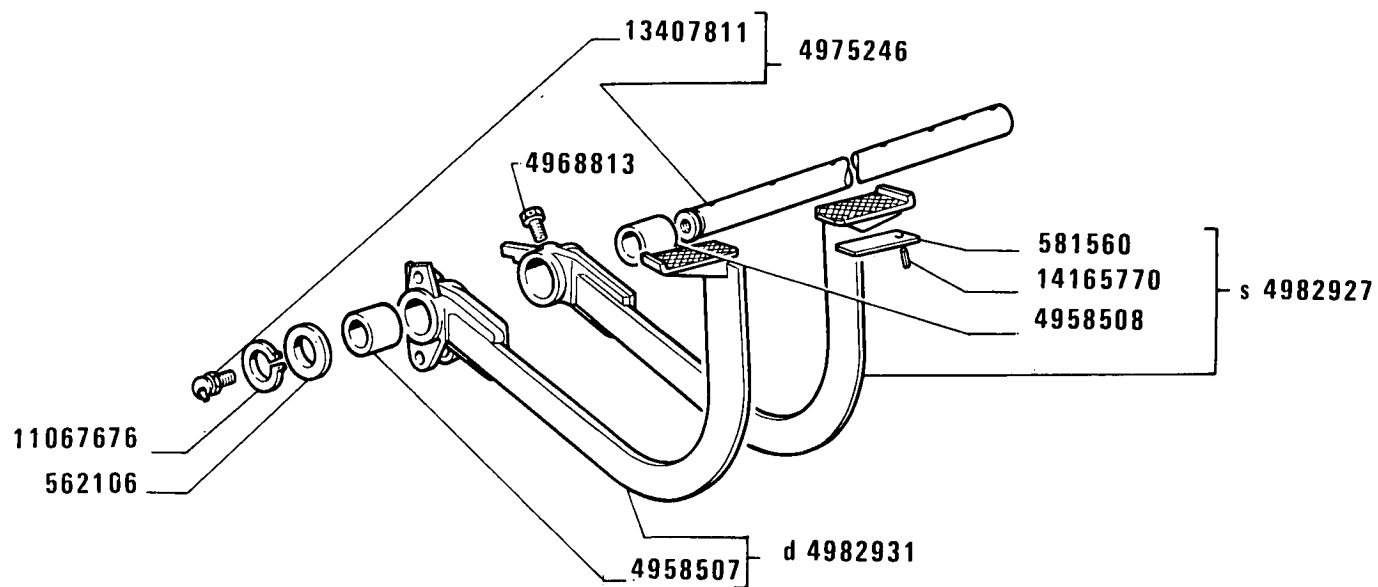
COMANDO A PEDALE FRENI

Commande au pied de freins  
Bremsfusshebel

Brake foot control  
Pedal de freno



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		538112	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		559627	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		561666	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		562106	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		567309	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		567437	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		581560	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		593617	1	LEVA EST.D	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		593618	1	LEVA EST.S	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596206	2	TAMBURO	TAMBOUR	TROMMEL	DRUM	TAMBOR
		597377	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		597378	2	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		4951290	1	PEDALE D COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4951291	1	PEDALE S COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4951293	1	PEDALE D COMPL.(02)(01-654) (653)	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4951295	1	PEDALE S COMPL.(653)(654)	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4952242	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4954033	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4958507	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4958508	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4959313	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4959315	2	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		4959411	2	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		4959412	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4959413	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4963277	6	GUARNIZIONE DI FRIZIONE	GARNITURE DE EMBAYAGE	BELAG	FACING OF CLUTCH	FORRO DE EMBRAGUE
		4966669	1	PEDALE D COMPL.(02-654)	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4968813	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4975246	1	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4982927	1	PEDALE S COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		4982931	1	PEDALE D COMPL.	PEDALE	FUSSHEBEL	PEDAL	PEDAL
		5012203	2	NASTRO DEL FRENO COMPL.(U.T.B.)	BANDE DE FREIN	BREMSBAND	BRAKE BAND	CINTA DE FRENO



440-440 DT  
03

**COMANDO A PEDALE FRENI**

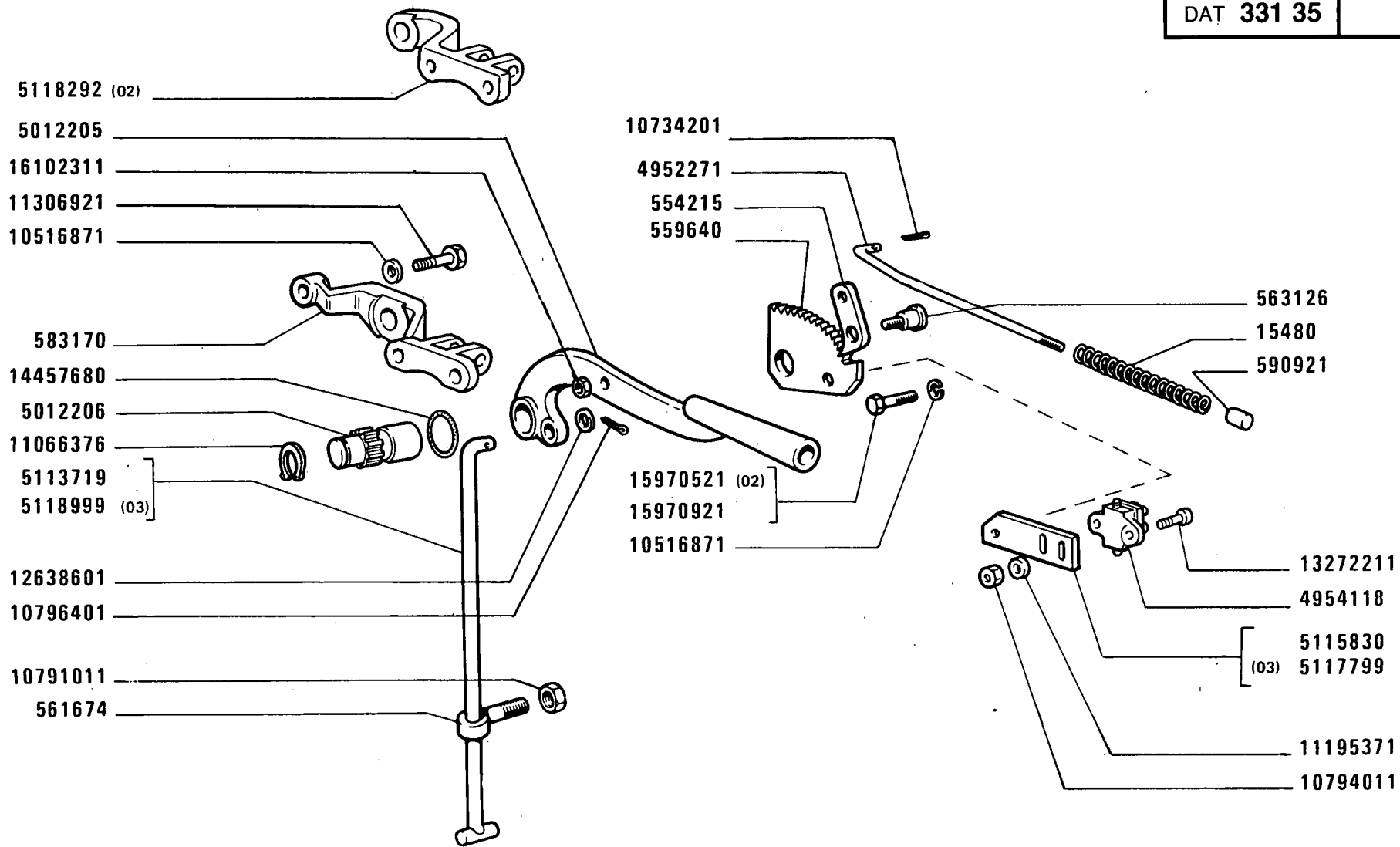
*Commande au pied de freins  
Bremsfusshebel*

*Brake foot control  
Pedal de freno*

**C1.01**

2

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5112676	2	NASTRO DEL FRENO COMPL. (FIAT)	BANDE DE FREIN	BREMSBAND	BRAKE BAND	CINTA DE FRENO
		5112680	2	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10201820	2	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10734401	4	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791011	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10791211	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11067676	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		12642701	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13400476	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		13407811	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		13878260	30	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		14165770	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14166270	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



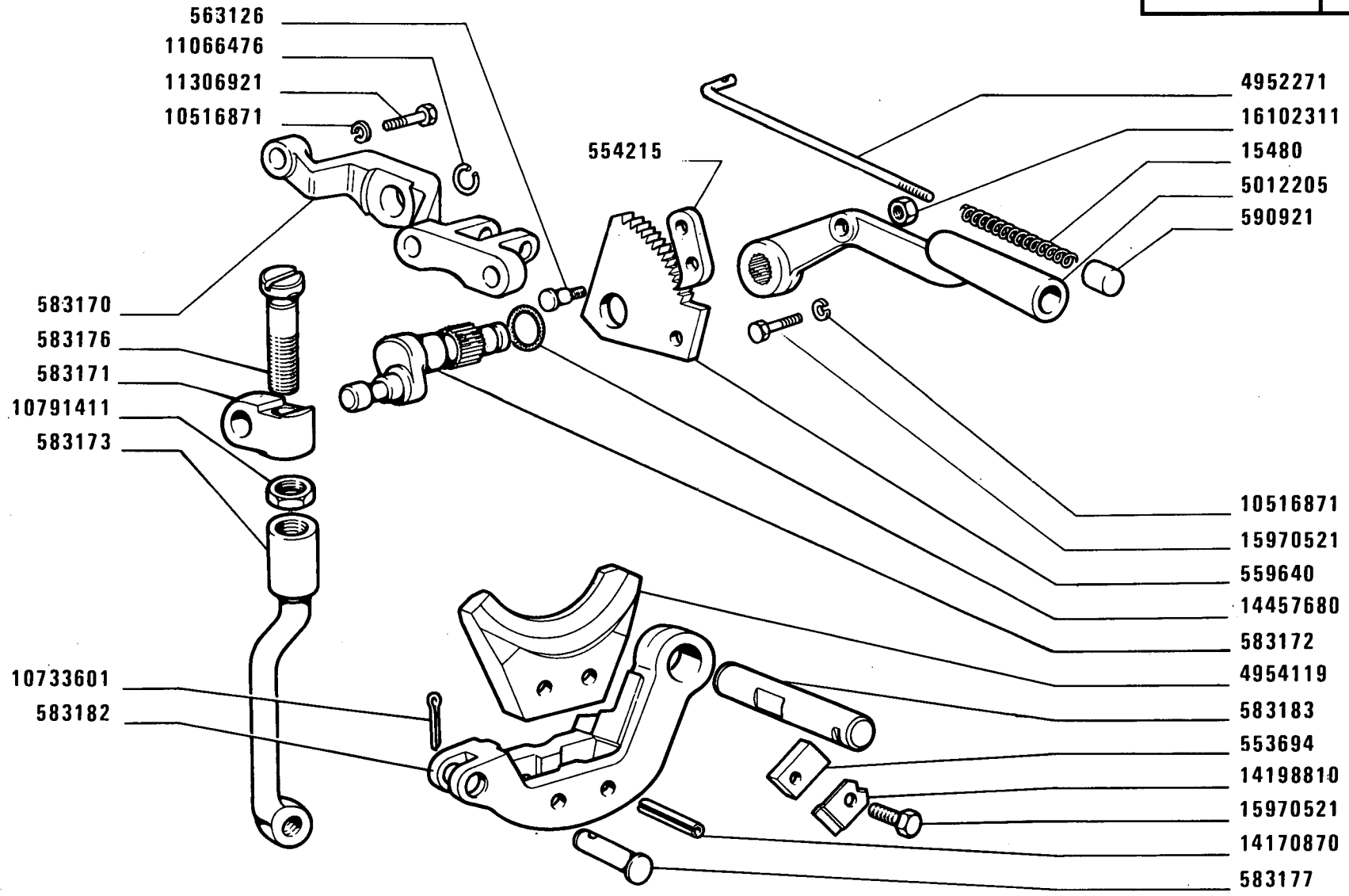
440-440 DT  
01 02 03

COMANDO A MANO FRENI

Commande de freins à main  
Handbremsbetätigung

Brake hand control  
Freno de mano

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		15480	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		554215	1	NOTTOLINO	CLIQUE	KLINKE	PAWL	SEGURO
		559640	1	SETTORE DENTATO	SECTEUR DENTE	ZAHNBOGEN	SECTOR	RUEDA DENTADA
		561674	1	GUIDA	GUIDE	SCHIENE	GUIDE	GUIA
		563126	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		583170	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		590921	1	BOTTONE	BOUTON	KNOPF	BUTTON	BOTON
		4952271	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4954118	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		5012205	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5012206	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		5113719	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5115830	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5117799	1	STAFFA (03)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5118292	1	SUPPORTO (02)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5118999	1	TIRANTE (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		10516871	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10734201	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791011	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10794011	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10796401	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11066376	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11195371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11306921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12638601	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13272211	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14457680	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15970521	1	VITE (02)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102311	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(653)(654)

**COMANDO A MANO FRENI**

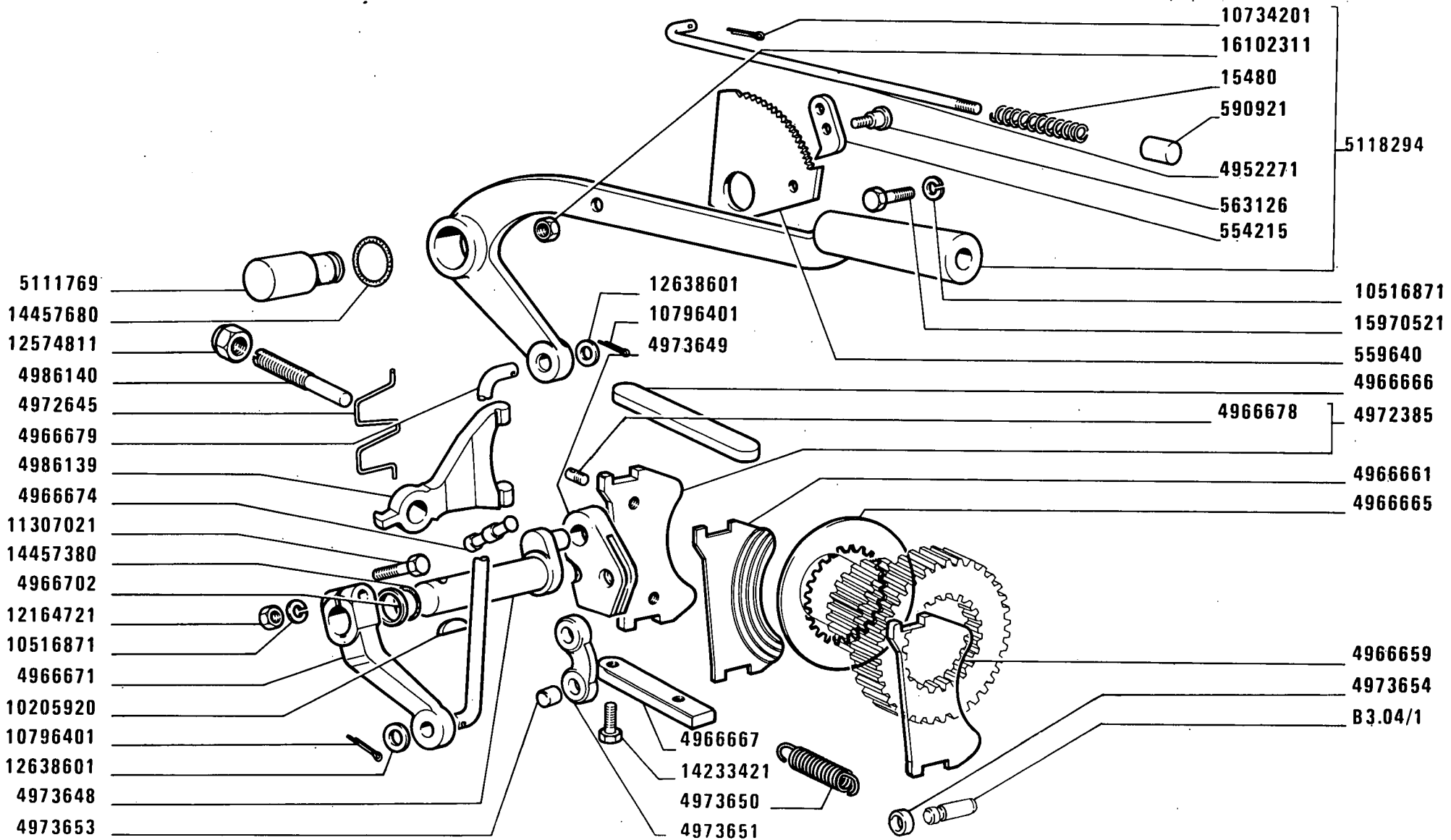
*Commande de freins à main  
Handbremsbetätigung*

*Brake hand control  
Freno de mano*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		15480	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		553694	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		554215	1	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
		559640	1	SETTORE DENTATO	SECTEUR DENTE	ZAHNBogen	SECTOR	RUEDA DENTADA
		563126	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		583170	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		583171	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		583172	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		583173	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		583176	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		583177	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		583182	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		583183	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		590921	1	BOTTONE	BOUTON	KNOPF	BUTTON	BOTON
		4952271	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4954119	1	GANASCIA DEI FRENI	MACHOIRE DE FREINS	BREMSBACKE	BRAKE SHOE	ZAPATA DE FRENO
		5012205	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10516871	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10733601	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791411	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11066476	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11306921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14170870	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14198810	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		14457680	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102311	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA

DAT 331 35

C1.35/2



(654)

440-440 DT

02

COMANDO A MANO FRENI

Commande de freins à main  
Handbremsbetätigung

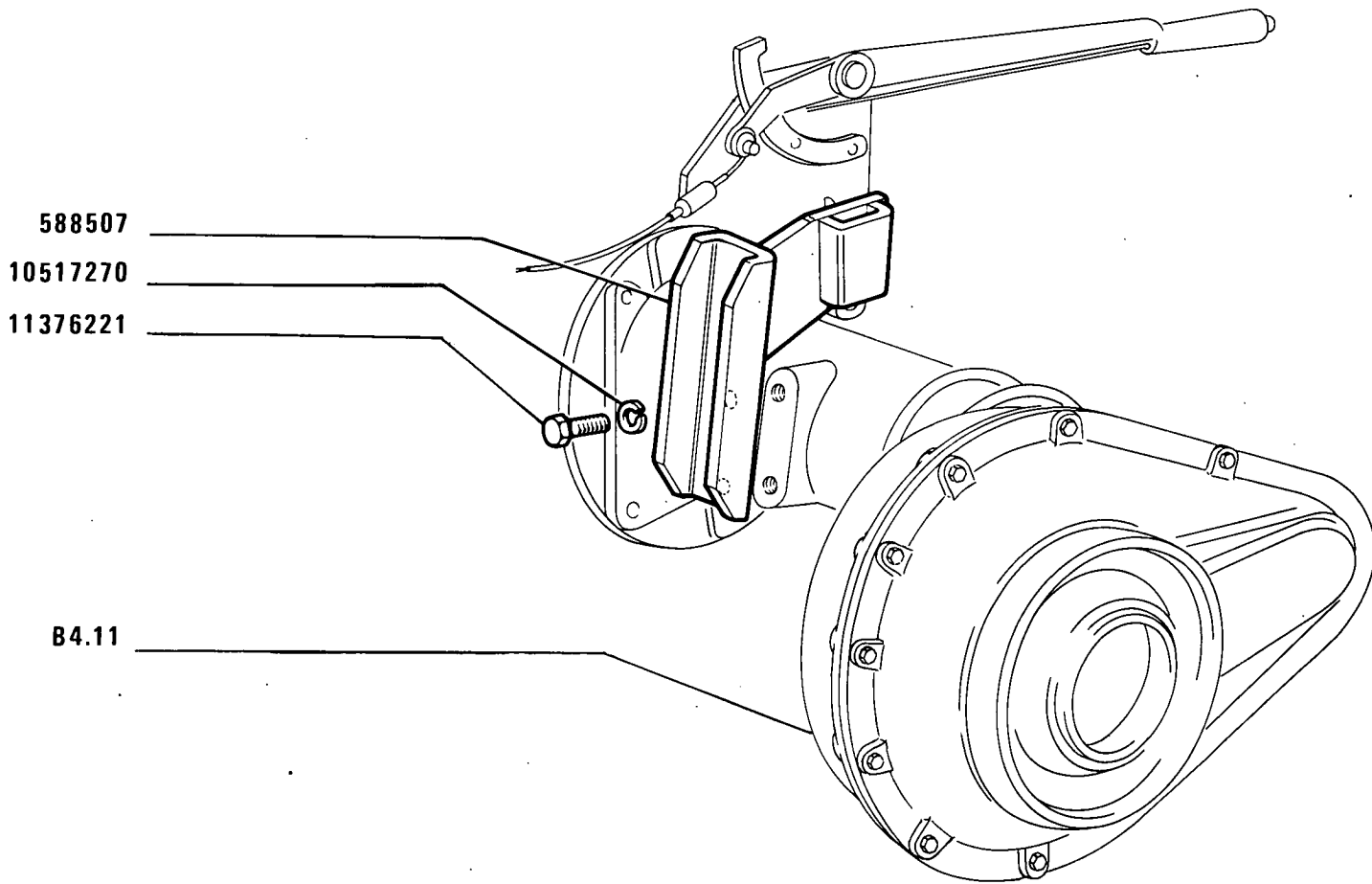
Brake hand control  
Freno de mano

C1.35/2



MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		15480	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		554215	1	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
		559640	1	SETTORE	TIRANT	SPREIZSTANGE	STRUT	BIELA
		563126	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		590921	1	BOTTONE	BOUTON	KNOPF	BUTTON	BOTON
		4952271	1	ASTICINA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4966659	1	GANASCIA DEI FRENI ANT.	MACHOIRE DE FREINS	BREMSBACKE	BRAKE SHOE	ZAPATA DE FRENOS
		4966661	5	SETTORE	TIRANT	SPREIZSTANGE	STRUT	BIELA
		4966665	3	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		4966666	1	GUIDA SUP.	GUIDE	SCHIENE	GUIDE	GUIA
		4966667	1	GUIDA INF.	GUIDE	SCHIENE	GUIDE	GUIA
		4966671	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966674	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		4966678	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966679	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4966702	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4972385	1	GANASCIA DEI FRENI POST. COMPL.	MACHOIRE DE FREINS	BREMSBACKE	BRAKE SHOE	ZAPATA DE FRENOS
		4972645	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4973648	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4973649	1	BLOCCHETTO	TAQUET	ANSATZ	PAD	HERRAJE
		4973650	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4973651	1	BIELLA	BIELLE	LASCHE	LINK	BIELA
		4973653	1	PERNO SUP.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4973654	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4986139	1	LEVA INT.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4986140	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		5111769	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		5118294	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10205920	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10516871	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10734201	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10796401	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11307021	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12574811	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12638601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14233421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14457380	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14457680	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102311	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(895)

**440-440 DT**  
01 02

**COMANDO FRENO RIMORCHIO**

*Commande de frein de remorque*  
*Anhängerbremse*

*Trailer brake control*  
*Freno del remolque*

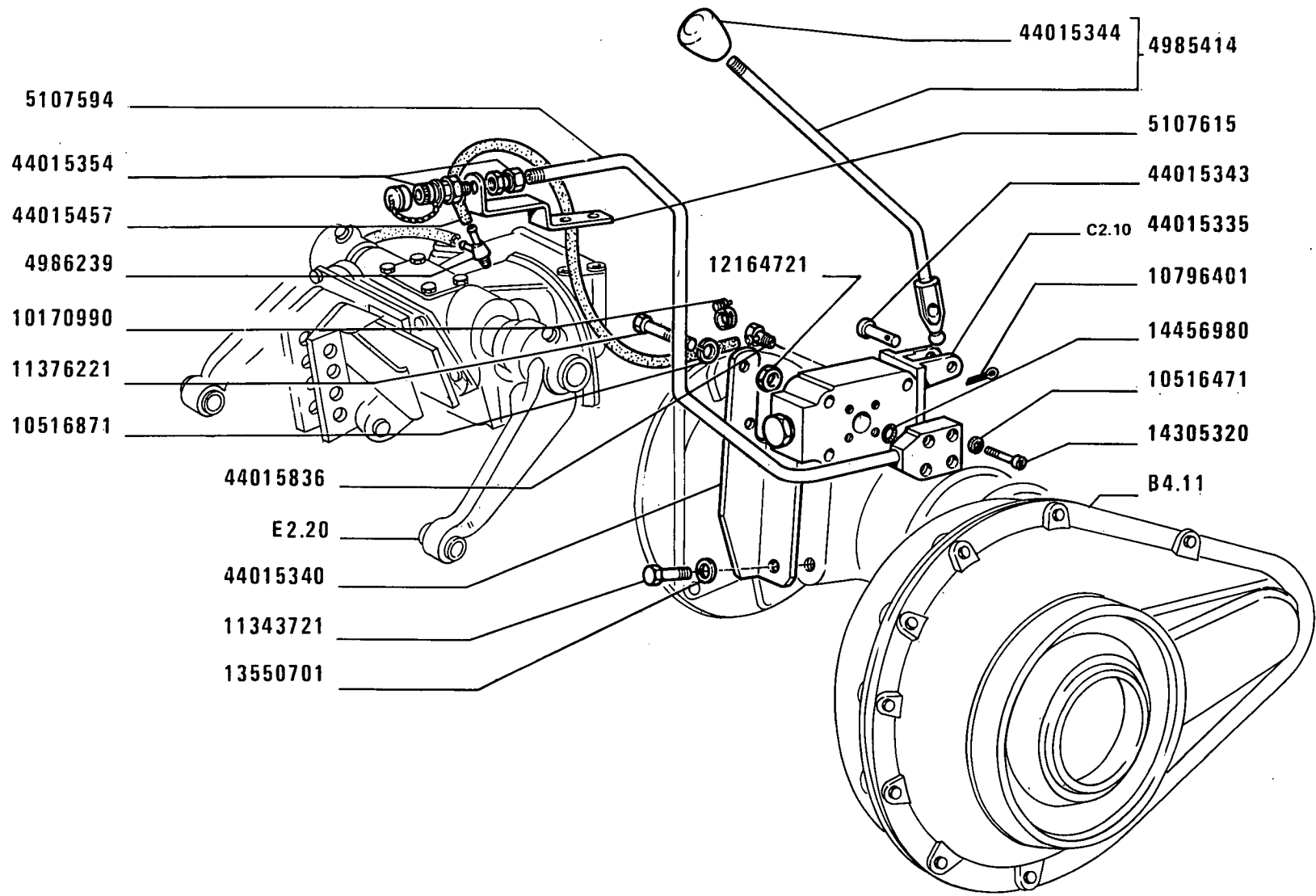
440-440DT

(09-1981)

C209

- 1 -

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		588507	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10517270	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11376221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(344)

**440-440 DT**

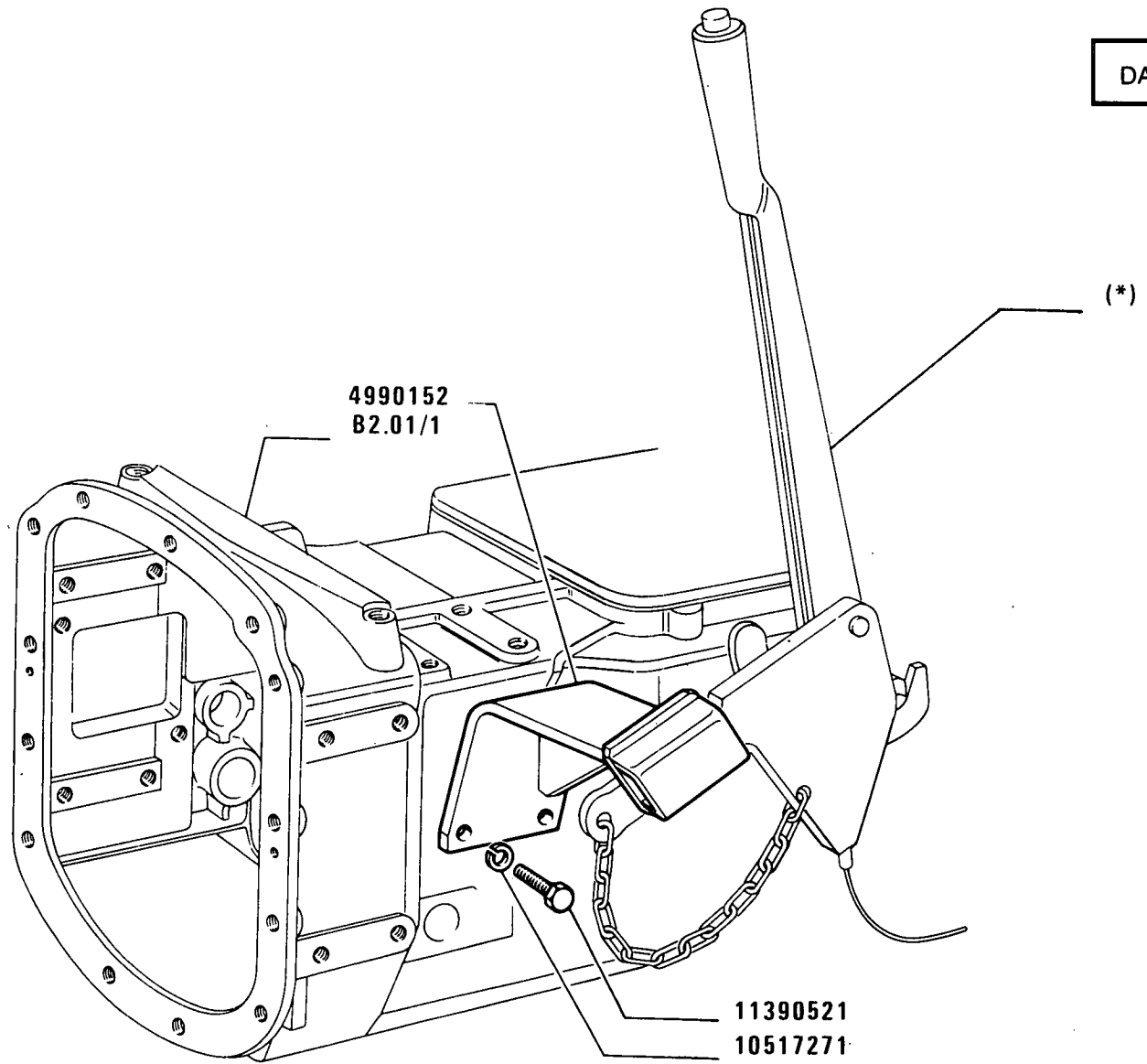
01 02

**COMANDO FRENO RIMORCHIO**

*Commande de frein de remorque  
Anhängerbremse*

*Trailer brake control  
Freno del remolque*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4985414	1	LEVA UCOMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4986239	1	RACCORDO A 3 VIE	RACCORD A 3 VOIES	HOSENROHR	THREE-WAY CONNEC- TION	RACOR DE 3 BOCAS
		5107594	1	TUBAZIONE	TUYAU	LEITUNG	PIPE	TUBO
		5107615	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10170990	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
		10516471	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10796401	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11343721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11376221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13550701	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		14305320	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14456980	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		44015335	1	VALVOLA COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		44015340	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		44015343	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		44015344	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		44015354	1	GIUNTO	ACCOUPLMENT	KUPPLUNG	COUPLING	ARRASTRE
		44015457	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		44015836	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR



(895)

**440-440 DT**  
03

**COMANDO FRENO RIMORCHIO**

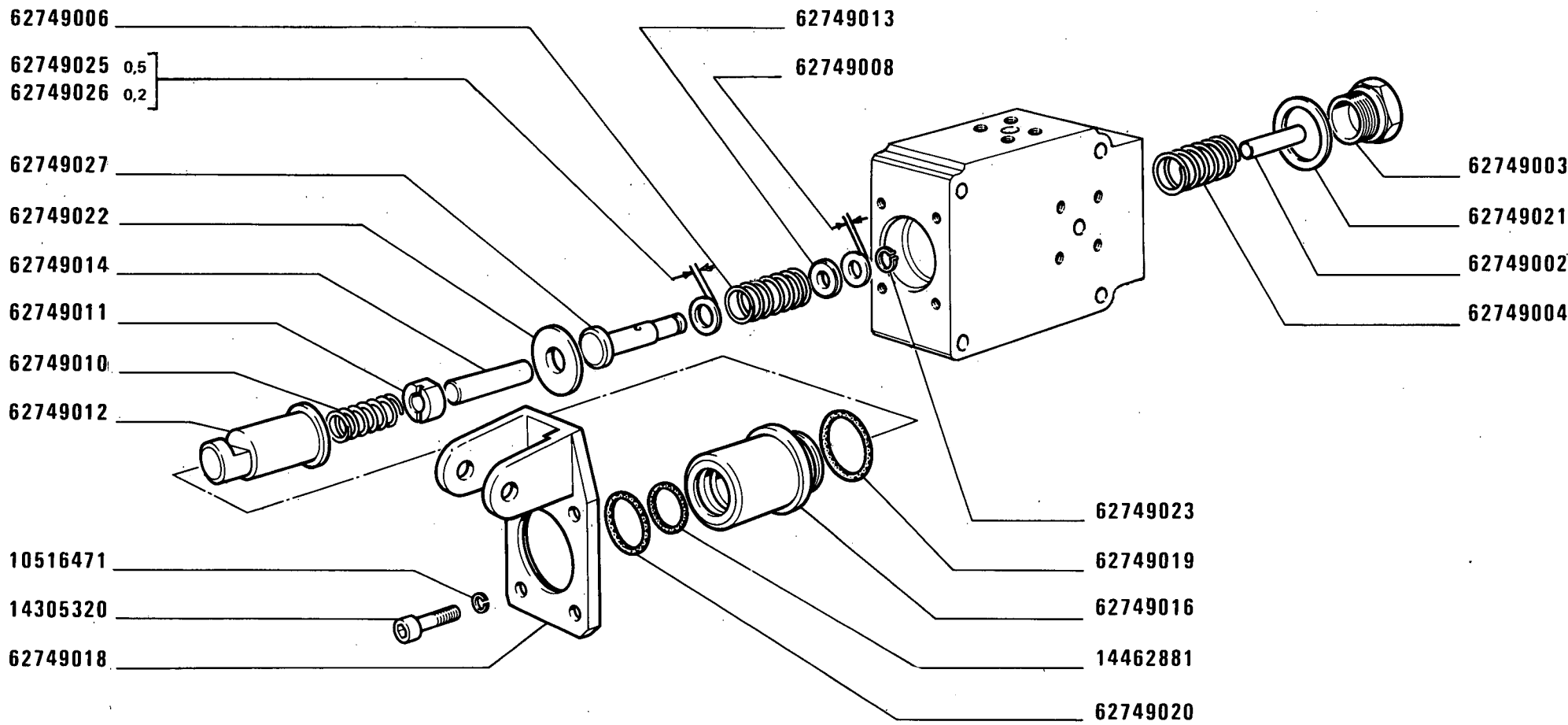
*Commande de frein de remorque*  
*Anhängerbremse*

*Trailer brake control*  
*Freno del remolque*

**C2.09/2**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4990152	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10517271	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11390521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		(*)		-FORNITA CON IL RIMORCHIO	-FOURNIE AVEC LA REMORQUE	MIT ANHAENGER GELIEFERT	SUPPLIED WITH TRAILER	SE ACOMPANA AL REMOLQUE





(344)

**440-440 DT**  
01 02

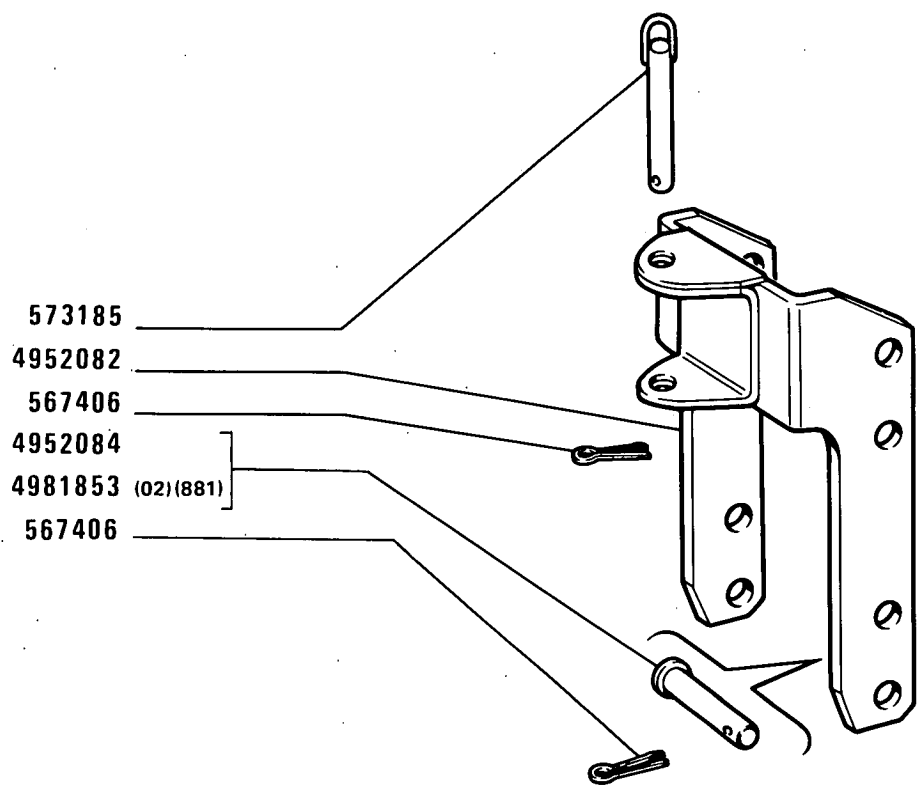
*Soupape  
Ventil*

**VALVOLA** 44015335 (Renault)

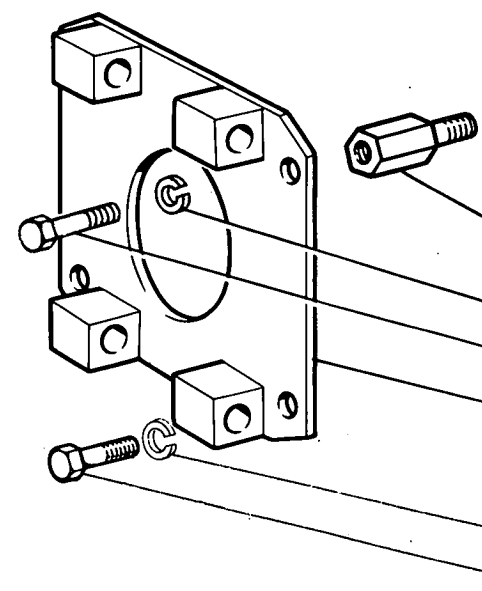
*Valve  
Válvula*

**C2.10**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10516471	4	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14305320	4	VITE FORATA	VIS TROUEE	SCHRAUBSTUTZEN	ADAPTOR	TORNILLO HUECO
		14462881	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		62749002	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		62749003	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		62749004	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		62749006	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		62749008		ANELLO SP.0,5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		62749010	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		62749011	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		62749012	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		62749013	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		62749014	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		62749016	1	BOCCOLA DI GUIDA	DOUILLE DE GUIDAGE	FUEHRUNGSBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO GUIDA
		62749018	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		62749019	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		62749020	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		62749021	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		62749022	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		62749023	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		62749025		ANELLO SP.0,5	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		62749026		ANELLO SP.0,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		62749027	1	GUIDA DELLA MOLLA	GUIDE-RESSORT	FEDERFUEHRUNG	SPRING GUIDE	GUIDA DE RESORTE



- 573185
- 4952082
- 567406
- 4952084
- 4981853 (02)(881)
- 567406



- 4952085
- B2.01
- 15840521
- 4952083
- (03) 4953978
- (881)(02) 4981849
- B2.01
- 15981921

(881)(891)

**440-440 DT**  
01 02 03

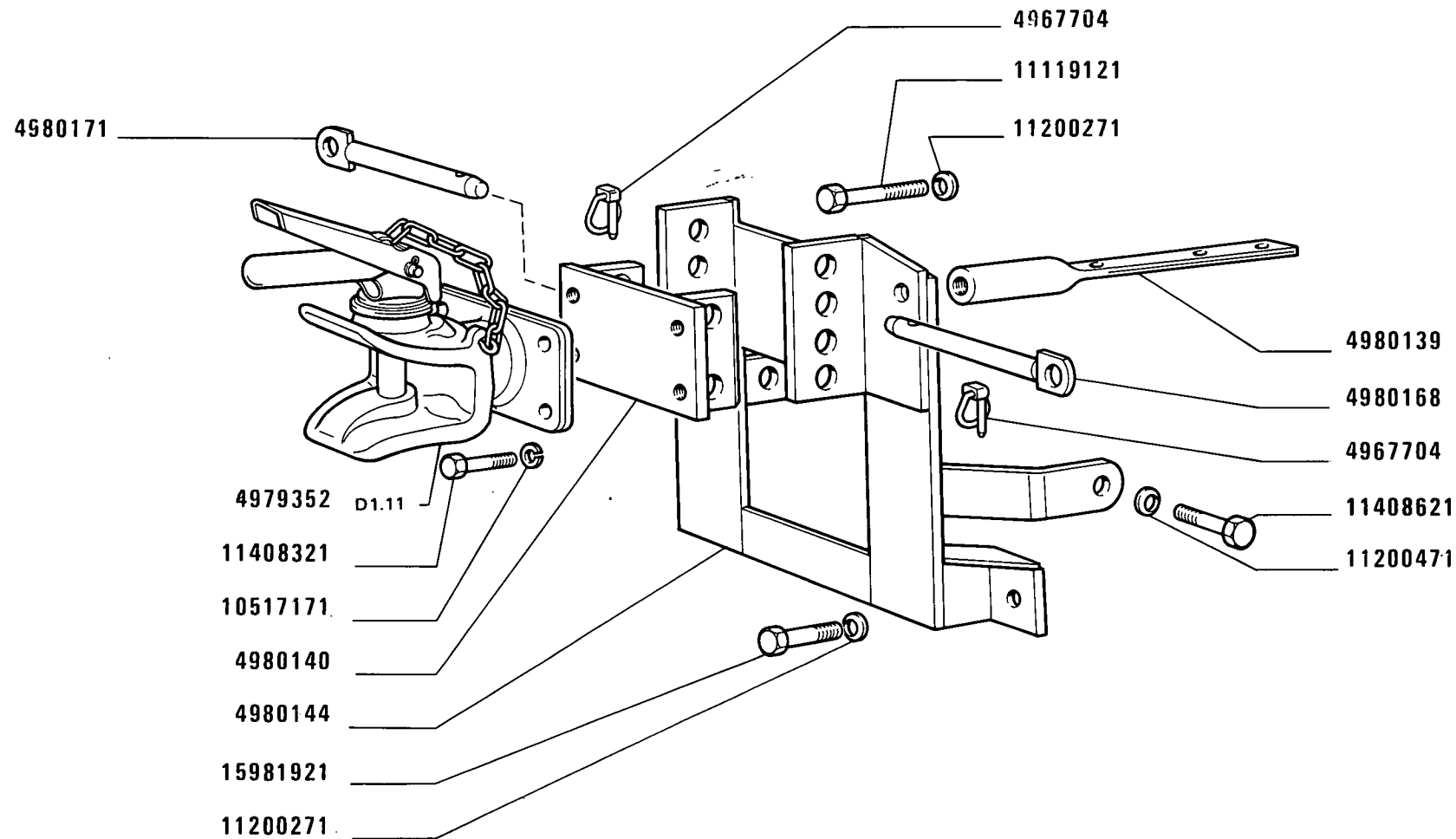
*Crochet arrière*  
*Hinterer Zughaken*

**GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO**

*Rear tow hook*  
*Enganche de remorque*

**D1.02**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567406	5	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		573185	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4952082	1	GANCIO DI TRAINO	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE
		4952083	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4952084	4	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		4952085	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4953978	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4981849	1	SUPPORTO (02) (881)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4981853	2	PERNO (02) (881)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		15840521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(897)

440-440 DT  
01

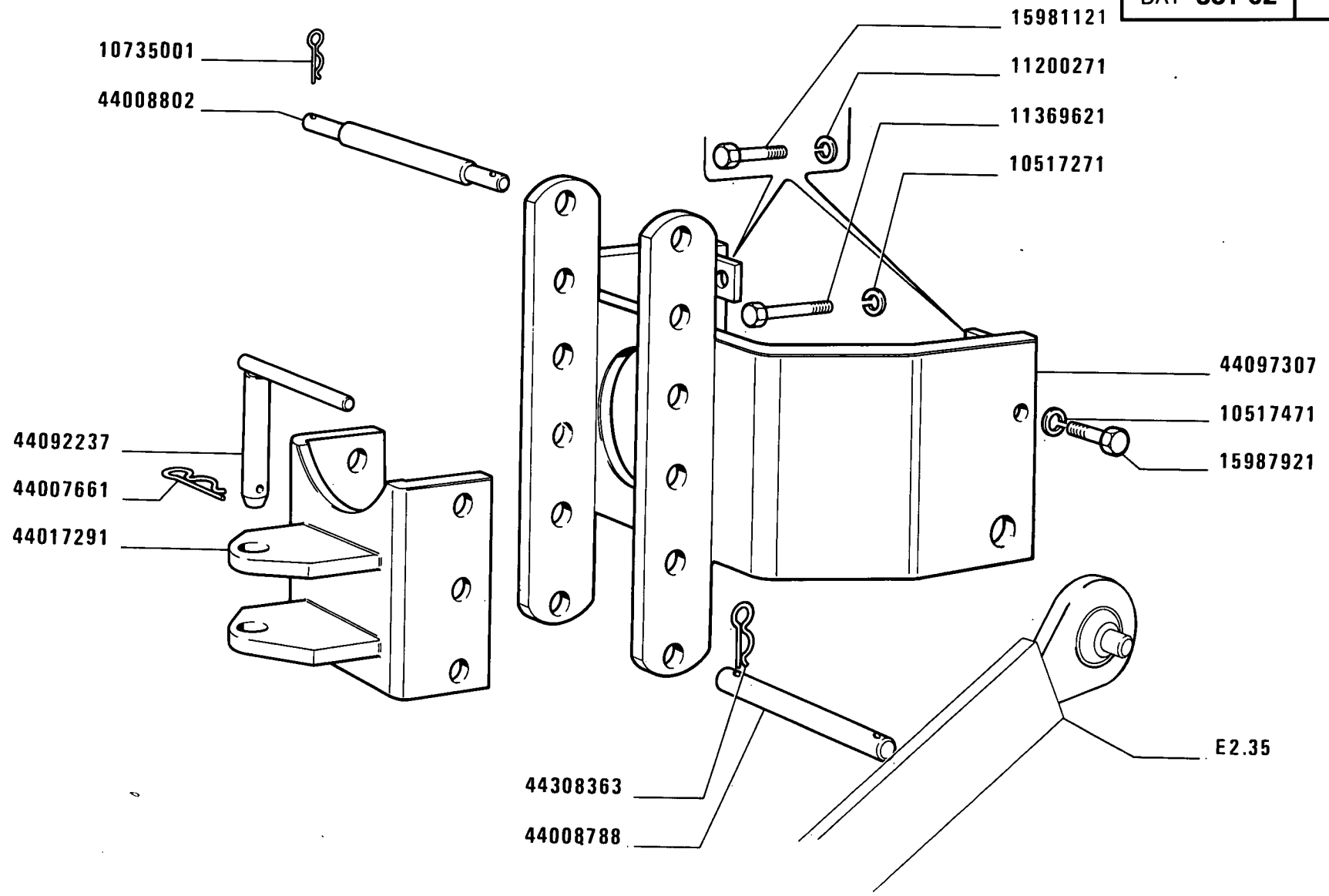
Crochet arrière  
Hinterer Zughaken

**GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO**

Rear tow hook  
Enganche de remorque

**D1.02/1**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4967704	2	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4979352	1	GANCIO DI TRAINO COMPL.	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE
		4980139	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4980140	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4980144	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4980168	1	PERNO SUP.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4980171	1	PERNO INF.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		10517171	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11119121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11200271	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11200471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11408321	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11408621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(001)

**440-440 DT**  
01 02

*Crochet arrière*  
*Hinterer Zughaken*

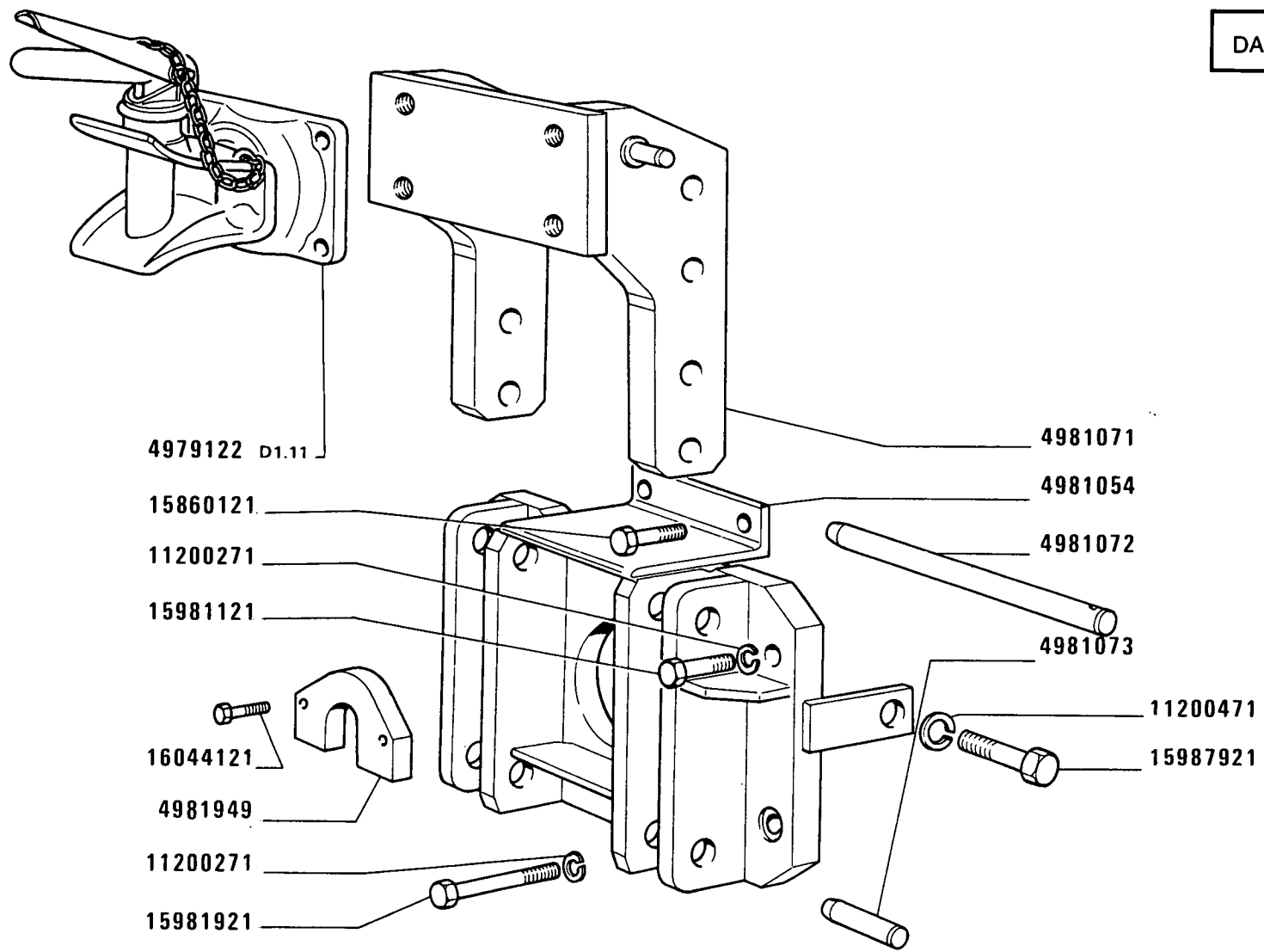
**GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO**

*Rear tow hook*  
*Enganche de remorque*

**D1.02 /2**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10517271	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10735001	3	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11200271	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11369621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15987921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		44007661	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		44008788	2	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		44008802	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		44017291	1	GANCIO DI TRAINO	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE
		44092237	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		44097307	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		44308363	3	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO





(897)

**440-440 DT**  
02

**GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO**

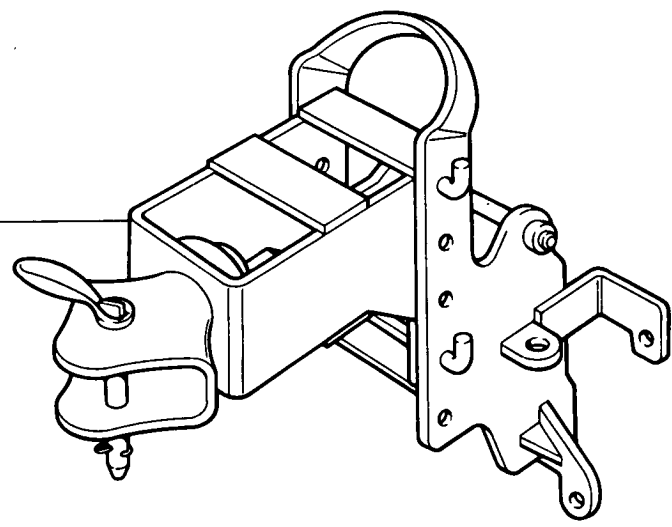
*Crochet arrière*  
*Hinterer Zughaken*

*Rear tow hook*  
*Enganche de remorque*

**D1.02/3**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4979122	1	GANCIO DI TRAINO COMPL.	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE
		4981054	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4981071	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4981072	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4981073	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4981949	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		11200271	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11200471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		15860121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15987921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

44018455 D1.11/1



(001)

**440-440 DT**  
03

*Crochet arrière*  
*Hinterer Zughaken*

**GANCIO DI TRAINO RIMORCHIO**

*Rear tow hook*  
*Enganche de remorque*

**D1.02 /4**

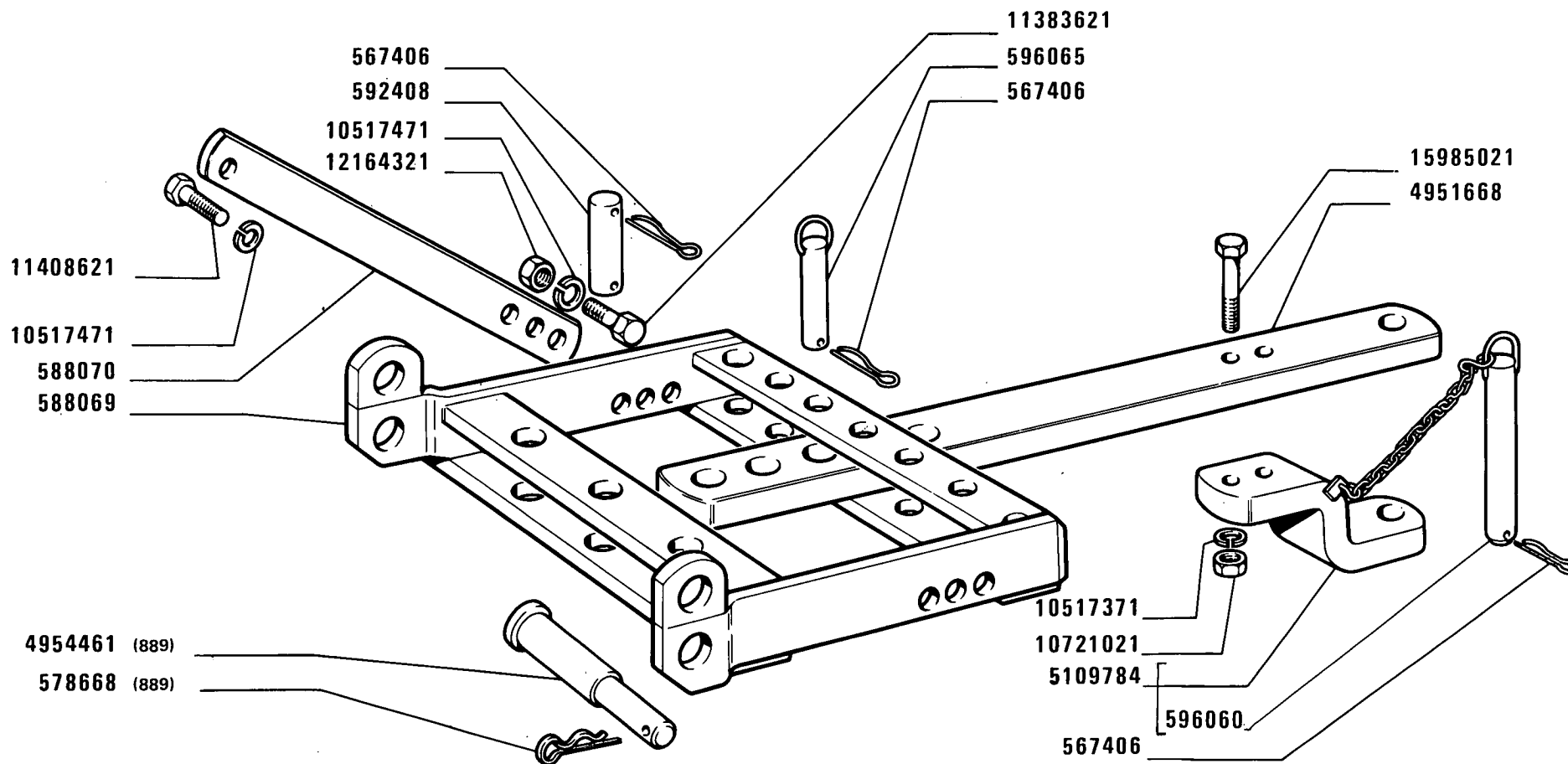
440-440DT

(09-1981)

D102/ 4

- 1 -

<u>MODIF</u>	<u>ANT.MODIF</u>	<u>N.ORDIN.</u>	<u>Q.</u>	<u>DENOMINAZIONE</u>	<u>DESIGNATION</u>	<u>BENENNUNG</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>DENOMINACIONES</u>
		44018455	1	GANCIO DI TRAINO	CROCHET D'ATTELAGE	ZUGHAKEN	TOW HOOK	ENGANCHE DE REMOL- QUE



(889)(890)

**440-440 DT**  
01 02 03

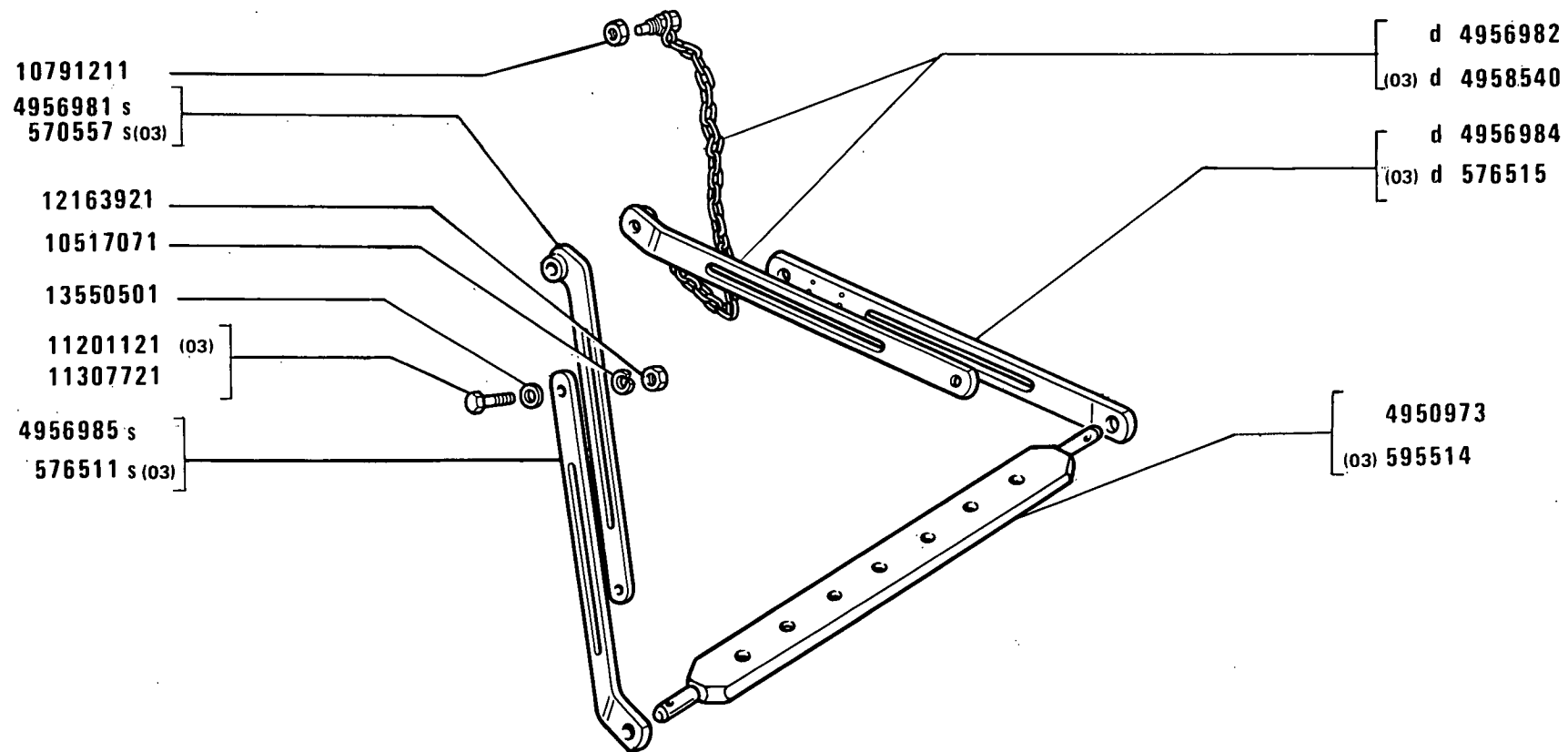
*Organe d'attelage*  
*Gerätekupplung*

**ORGANO DI TRAINO**

*Towing device*  
*Barra de arrastre*

**D1.03**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		567406	5	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		578668	2	COPIGLIA (889)	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		588069	1	TRAVERSA DI TRAINO	TRAVERSE D'ATTELAGGE	ACKERSCHIENE	DRAWBAR FRAME	TRAVIESA PERFORADA
		588070	2	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		592408	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		596060	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		596065	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4951668	1	BARRA DI TRAINO	BARRE D'ATTELAGE	ZUGPENDEL	DRAWBAR	LANZA DE REMOLQUE
		4954461	2	PERNO (889)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		5109784	1	BARRA DI TRAINO POST.	BARRE D'ATTELAGE	ZUGPENDEL	DRAWBAR	LANZA DE REMOLQUE
		10517371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517471	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10721021	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11383621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11408621	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164321	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15985021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(899)

**440-440 DT**

01 02 03

**DISPOSITIVO COMPLEMENTARE DI TRAINO**

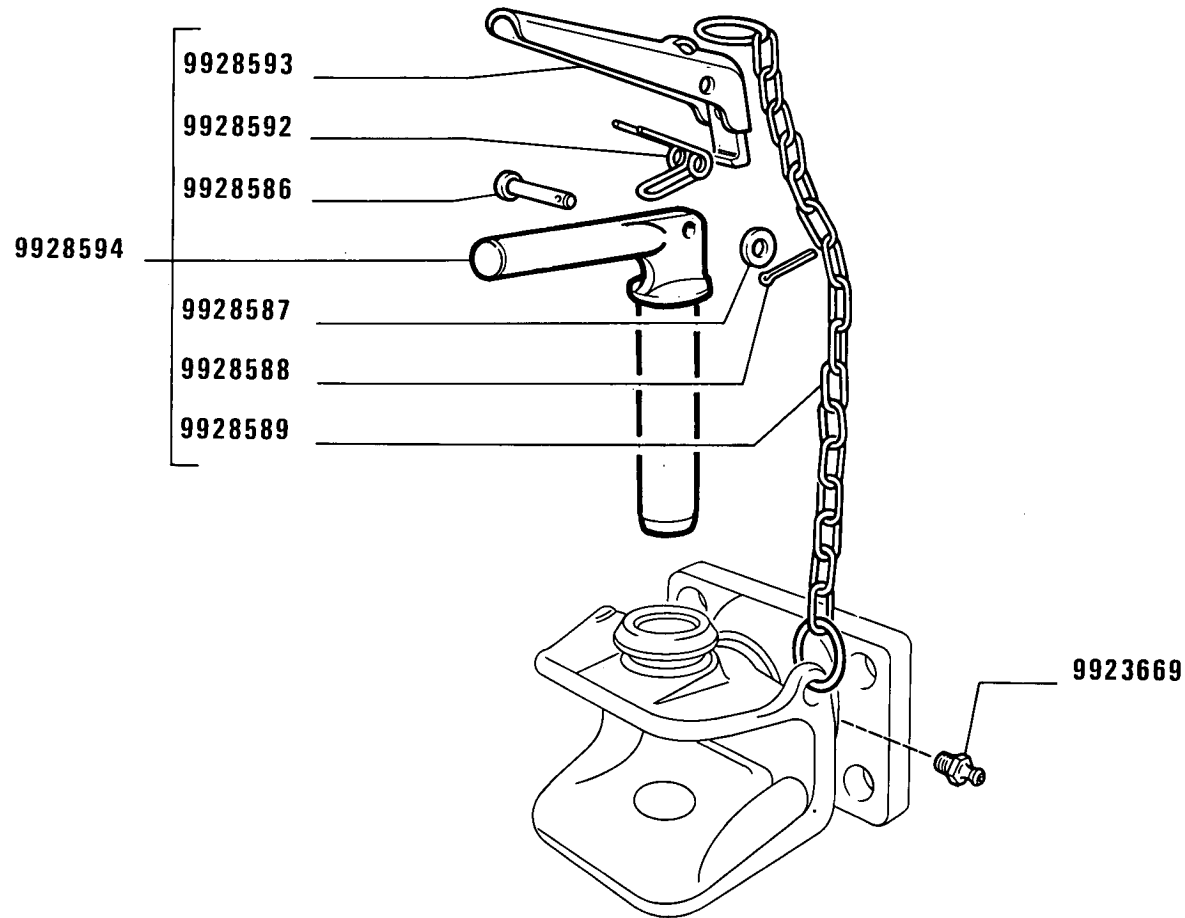
*Dispositif complémentaire d'attelage  
Zusätzliche Anhängervorrichtung*

*Supplementary towing device  
Enganche de remolque auxiliar*

**D1.04**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		570557	1	TIRANTE S (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		576511	1	TIRANTE S (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		576515	1	TIRANTE D (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		595514	1	PORTA (03)	PORTE	TUER	DOOR	PUERTA
		4950973	1	TRAVERSA DI TRAINO	TRAVERSE D'ATTELA- GE	ACKERSCHIENE	DRAWBAR FRAME	TRAVIESA PERFORADA
		4956981	1	TIRANTE SUP.S	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4956982	1	TIRANTE SUP.D	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4956984	1	TIRANTE INF.D	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4956985	2	TIRANTE INF.S	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4958540	1	TIRANTE D (03)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		10517071	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10791211	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11201121	4	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307721	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12163921	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13550501	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA





(897)

**440-440 DT**  
01 02

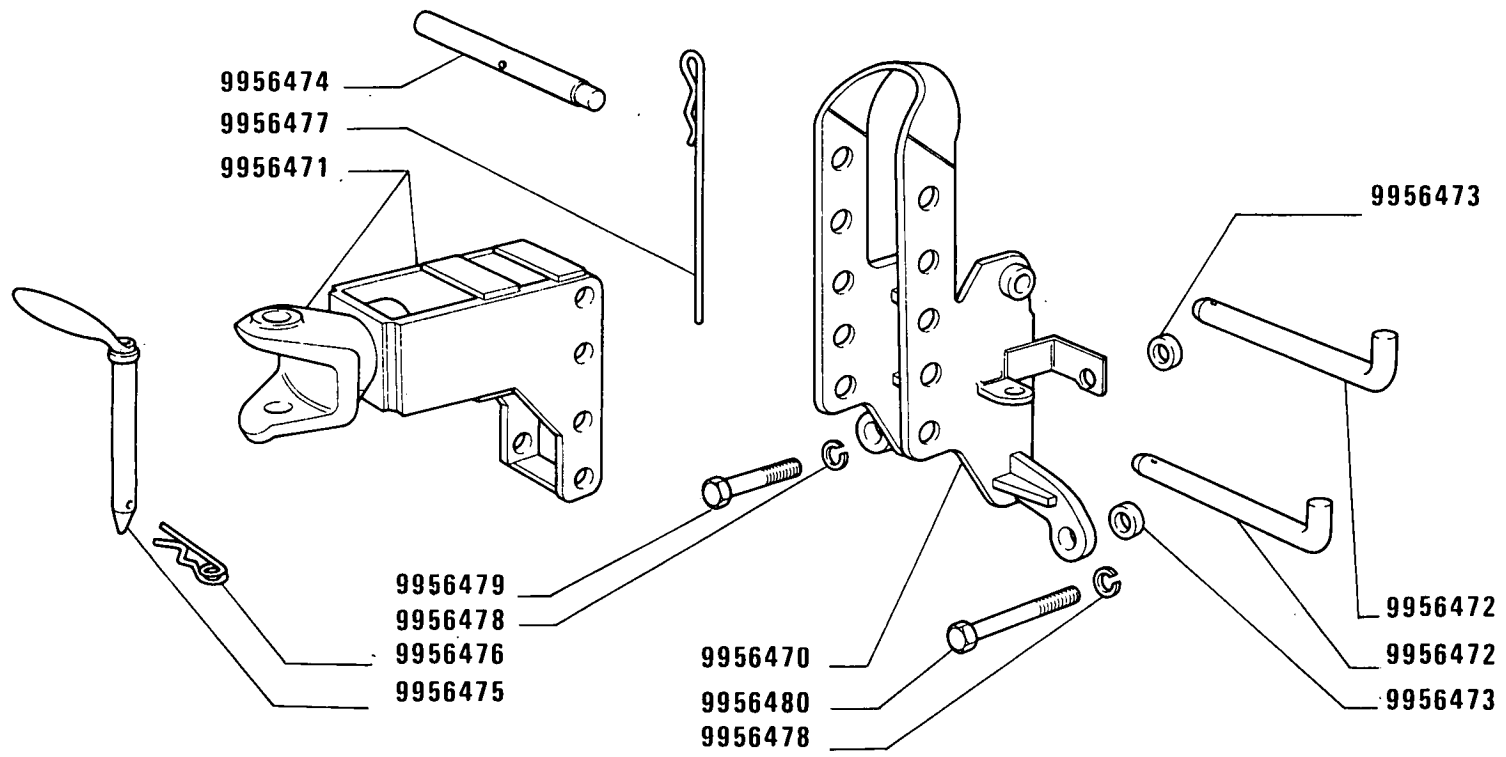
*Crochet*  
*Zughaken*

**GANCIO DI TRAINO 4979352 - 4979122 (Rockinger)**

*Tow hook*  
*Enganche*

**D1.11**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9923669	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		9928586	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9928587	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9928588	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		9928589	1	CATENA	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		9928592	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9928593	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		9928594	1	PERNO COMPL.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE



440-440 DT  
03

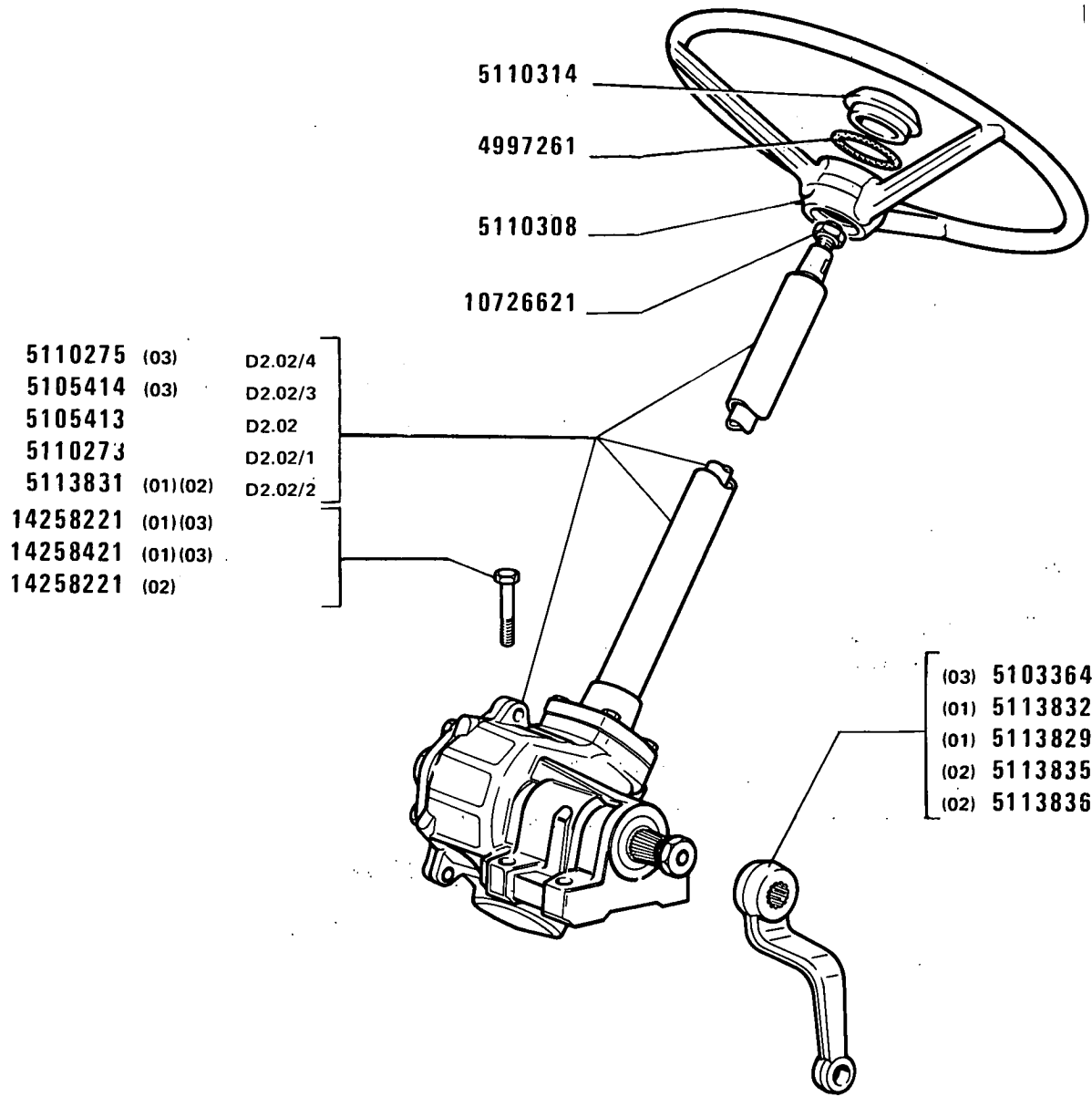
Crochet  
Zughaken

GANCIO DI TRAINO 44018455 (Lemoine)

Tow hook  
Enganche

D1.11 /1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9956470	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9956471	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9956472	2	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9956473	6	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		9956474	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9956475	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9956476	1	COPPA	CARTER	WANNE	SUMP	CARTER
		9956477	1	COPPA	CARTER	WANNE	SUMP	CARTER
		9956478	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9956479	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956480	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



**COMANDO STERZO**

**440-440 DT**  
01 02 03

*Commande de direction.  
Lenkgetriebe*

*Steering gear  
Volante y caja de la dirección*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4997261	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5103364	1	LEVA (03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5105413	1	SCATOLA DELLO STERZO COMPL.BURMAN	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		5105414	1	SCATOLA DELLO STERZO (03) BURMAN	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		5110273	1	SCATOLA DELLO STERZO COMPL.GRAZIANO	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		5110275	1	SCATOLA DELLO STERZO (03) GRAZIANO	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		5110308	1	VOLANTE DI GUIDA	VOLANT DE DIREC- TION	LENKRAD	STEERING WHEEL	VOLANTE DE DIREC- CION
		5110314	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5113829	1	LEVA (01)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113831	1	SCATOLA DELLO STERZO T.R.W.COMPL.(01)(02)	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		5113832	1	LEVA T.R.W.(01)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113835	1	LEVA (02)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5113836	1	LEVA (02) T.R.W.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10726621	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14258221	2	VITE (01)(03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14258221	4	VITE (02)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14258421	2	VITE (01)(03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

9955117  
10516671  
9957700  
9957024  
9955120

16043630  
10516671  
9955118 0,127  
9957957 0,254

9955109

9957002  
9957014

9957699  
9957901

9957005  
9957004

9957029

9957018  
9957023

9955133  
11106221  
9955101  
9957007  
0,127 9955114  
0,254 9955115  
0,050 9955116

14323611  
9955110  
9957011  
D2.01  
4989399  
12164521

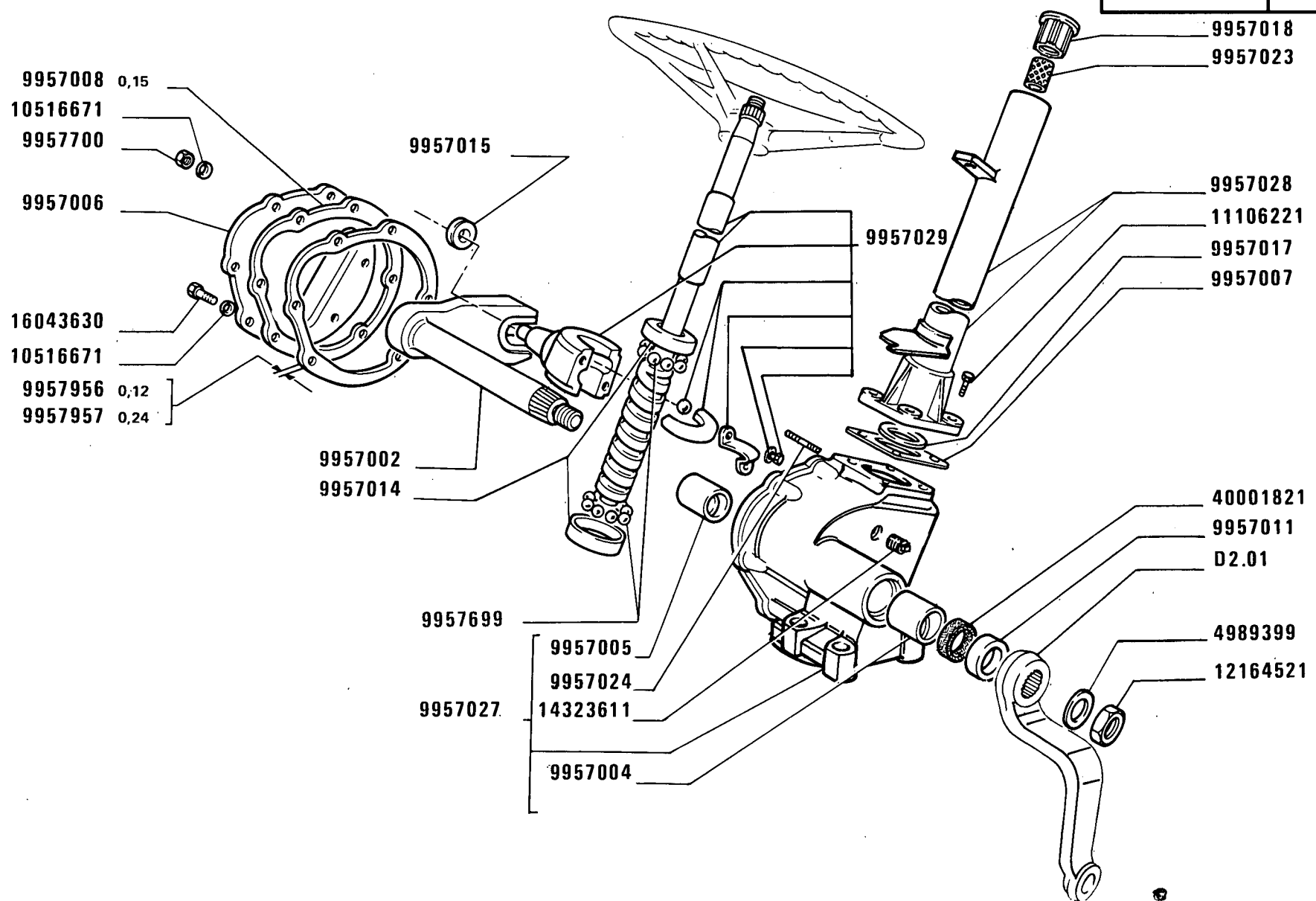
SCATOLA STERZO 5105413 (Burman)

Boîtier de direction  
Lenkgehäuse

Steering box  
Caja de la dirección

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4989399	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9955101	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9955109	1	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		9955110	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9955114	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9955115	4	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9955116	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9955117	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9955118	4	SPESSORE DI REGISTRO SP. 0,005	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9955120	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9955133	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		9957002	1	ALBERO PORTARULLO	ARBRE PORTE-GALET	LENKROLLENWELLE	ROLLER SHAFT	EJE PORTARRODILLO
		9957004	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957005	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957007	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957011	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9957014	2	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		9957018	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957023	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957024	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		9957029	1	ALBERO CON VITE PERPETUA	ARBRE AVEC VIS SANS-FIN	WELLE MIT SCHNECKE	SHAFT W/WORM SCREW	ARBOL CON TORNILLO SIN FIN
		9957699	22	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		9957700	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9957901	1	SCATOLA DELLO STERZO COMPL.	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		9957957	4	SPESSORE DI REGISTRO SP. 0,010	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11106221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164521	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14323611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043630	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO





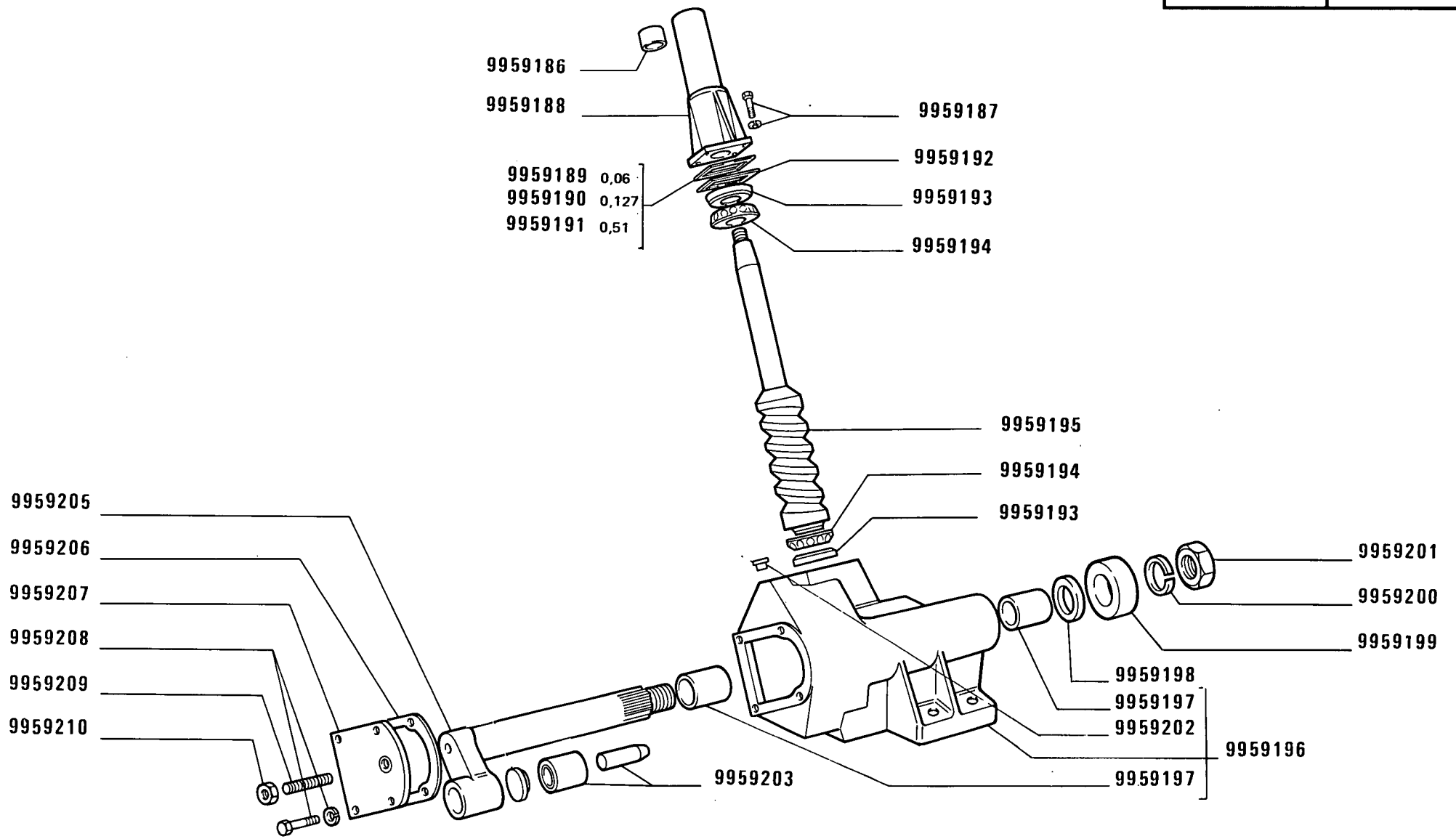
**440-440 DT**  
01. 02

*Boîtier de direction*  
*Lenkgehäuse*

**SCATOLA STERZO 5110273 (Graziano)**

*Steering box*  
*Caja de la dirección*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4989399	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9957002	1	ALBERO PORTARULLO	ARBRE PORTE-GALET	LENKROLLENWELLE	ROLLER SHAFT	EJE PORTARRODILLO
		9957004	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957005	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957006	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9957007	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957008	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957011	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9957014	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		9957015	1	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		9957017	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9957018	1	BOCCOLA DI GUIDA	DOUILLE DE GUIDAGE	FUEHRUNGSBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO GUIDA
		9957023	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957024	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		9957027	1	SCATOLA DELLO STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		9957028	1	PIANTONE DELLA GUIDA	COLONNE DE DIRECTION	LENKROHR	STEERING COLUMN	COLUMN DE DIRECTION
		9957029	1	ALBERO CON VITE PERPETUA	ARBRE AVEC VIS SANS-FIN	WELLE MIT SCHNECKE	SHAFT W/WORM SCREW	ARBOL CON TORNILLO SIN FIN
		9957699	34	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		9957700	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9957956	2	SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPaisseur	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9957957	2	SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPaisseur	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11106221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164521	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14323611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043630	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		40001821	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA



440-440 DT  
01 02

Boîtier de direction  
Lenkgehäuse

SCATOLA STERZO 5113831 (T.R.W.)

Steering box  
Caja de la dirección

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9959186	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9959187	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9959188	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		9959189		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,006	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9959190		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,127	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9959191		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,51	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9959192	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959193	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		9959194	2	GABBIA A RULLI	CAGE A ROULEAUX	ROLLENKAEFIG	ROLLER CAGE	PORTARRODILLOS
		9959195	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9959196	1	SCATOLA DELLO STERZO COMPL.	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		9959197	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9959198	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959199	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959200	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9959201	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9959202	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9959203	1	CUSCINETTO COMPL.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		9959205	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		9959206	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959207	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9959208	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9959209	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9959210	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA

- 9955117
- 10516671
- 9957700
- 9957024
- 9955120
- 16043630
- 10516671
- 9955118 0,127
- 9957957 0,254

9955109

9957002  
9955123

9957699

9957901

9957005

9957004

9957694

9957018  
9957023

9957962  
11106221  
9955101  
9957007

0,127 9955114  
0,254 9955115  
0,050 9955116

14323611  
9955110  
9957011  
D2.01  
4989399  
12164521

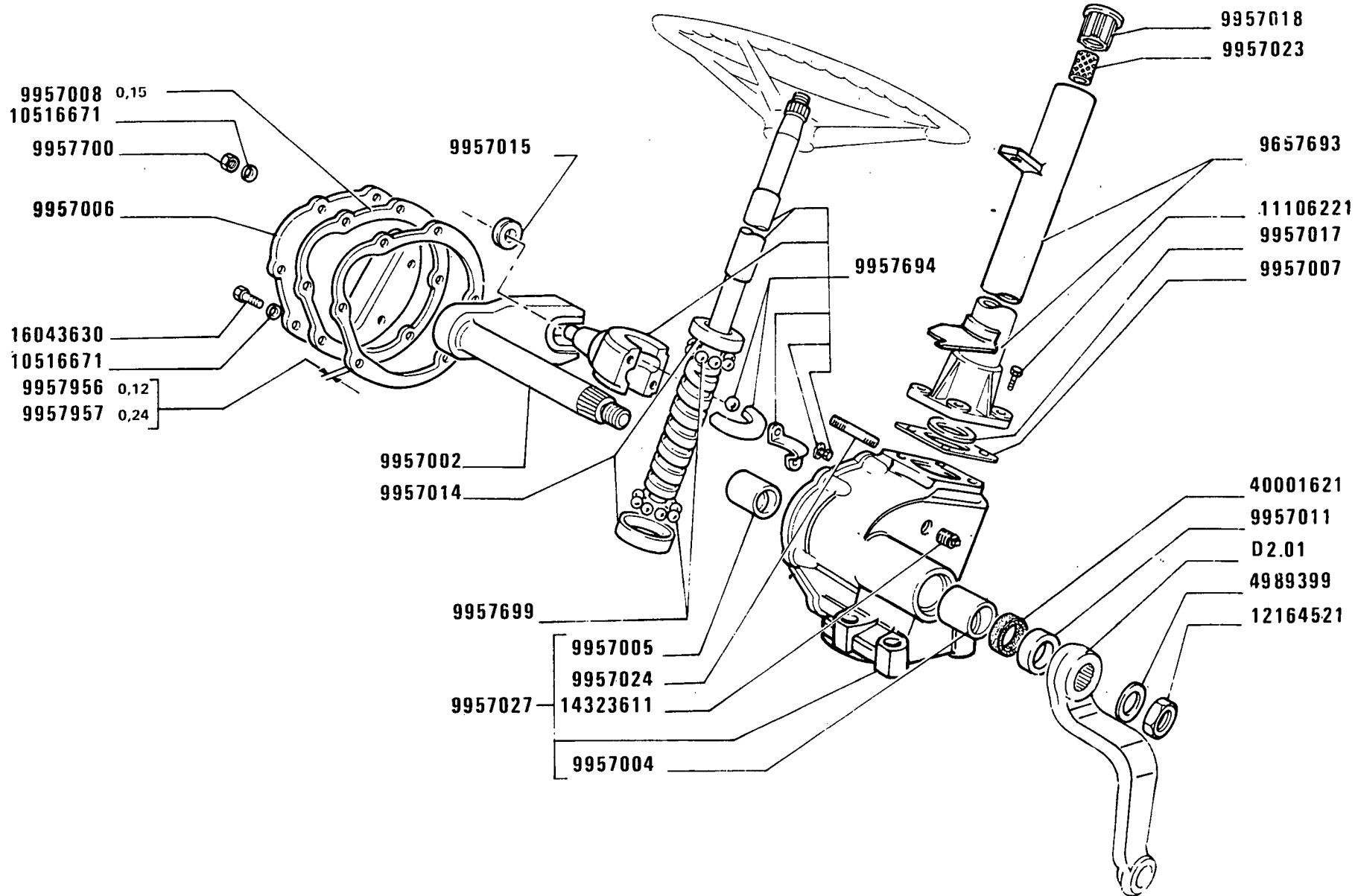
SCATOLA STERZO 5105414 (Burman)

440-440 DT  
03

Boîtier de direction  
Lenkgehäuse

Steering box  
Caja de la dirección

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4989399	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9955101	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9955109	1	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		9955110	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9955114	2	GUARNIZIONE SP.0,127	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9955115	4	GUARNIZIONE SP.0,254	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9955116	2	GUARNIZIONE SP.0,050	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9955117	2	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9955118	4	SPESSORE DI REGISTRO SP.0,127	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9955120	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9955123	2	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		9957002	1	ALBERO CONDOTTO	ARBRE CONDUIT	ANGETRIEBENE WELLE	DRIVEN SHAFT	ARBOL CONDOCIDO
		9957004	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957005	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957007	2	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9957011	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9957018	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957023	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957024	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9957694	1	ALBERO CON VITE PERPETUA	ARBRE AVEC VIS SANS-FIN	WELLE MIT SCHNECKE	SHAFT W/WORM SCREW	ARBOL CON TORNILLO SIN FIN
		9957699	22	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		9957700	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9957901	1	SCATOLA DELLO STERZO COMPL.	BOITIER DE DIREC- TION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		9957902	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBILE
		9957957	4	SPESSORE DI REGISTRO SP.0,254	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		9957962	1	PIANTONE DELLA GUIDA	COLONNE DE DIREC- TION	LENKROHR	STEERING COLUMN	COLUMNNA DE DIREC- CION
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11106221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164521	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14323611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043630	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
03

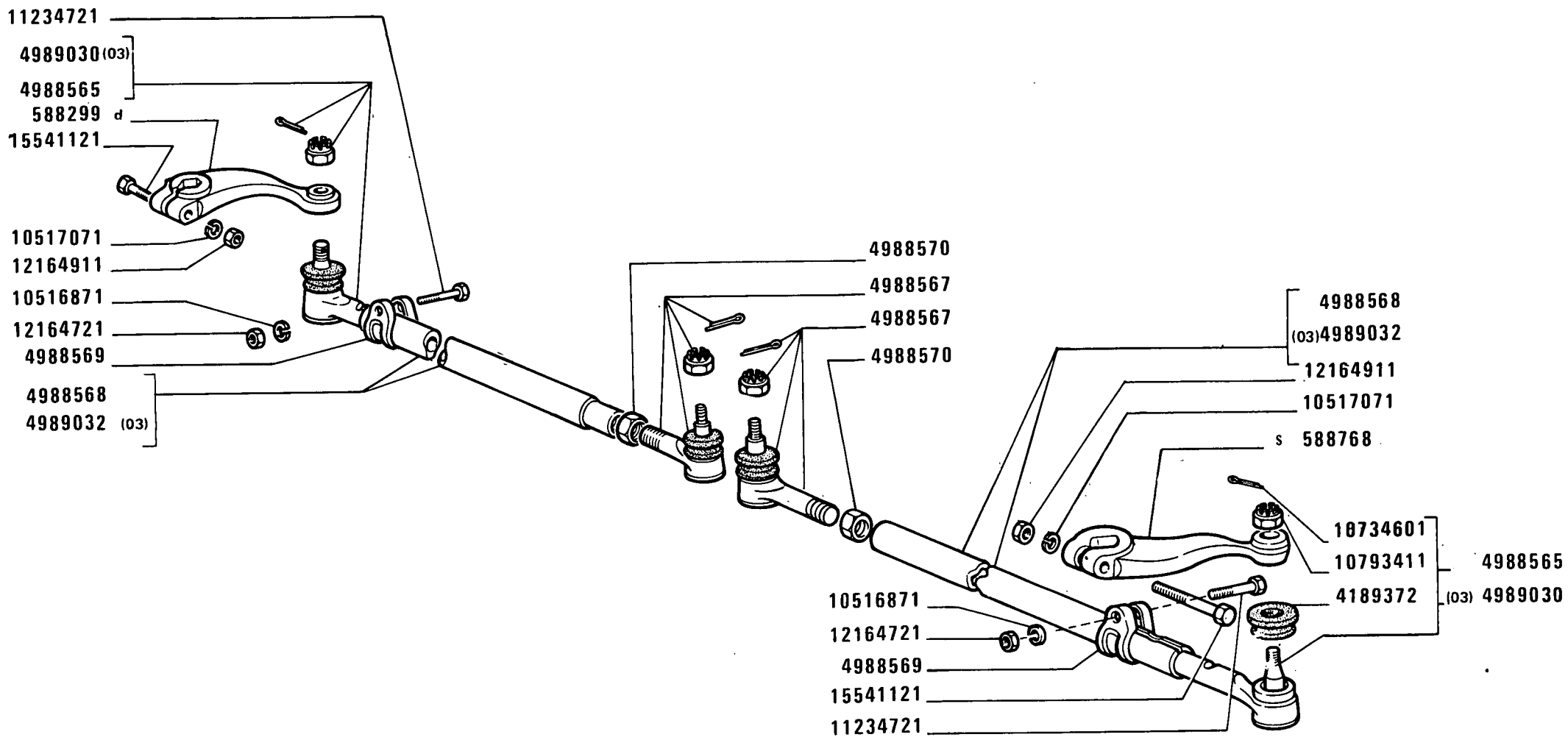
Boîtier de direction  
Lenkgehäuse

SCATOLA STERZO 5110275 (Graziano)

Steering box  
Caja de la dirección

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4989399	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9957002	1	ALBERO PORTARULLO	ARBRE PORTE-GALET	LENKROLLENWELLE	ROLLER SHAFT	EJE PORTARRODILLO
		9957004	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957005	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957006	1	SPORTELLO	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		9957007	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9957008	2	GUARNIZIONE SP.0,15	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9957011	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9957014	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		9957015	1	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		9957017	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9957018	1	BOCCOLA DI GUIDA	DOUILLE DE GUIDAGE	FUEHRUNGSBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO GUIDA
		9957023	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9957024	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		9957027	1	SCATOLA DELLO STERZO	BOITIER DE DIRECTION	LENKGEHAUSE	STEERING BOX	CAJA DE DIRECCION
		9957693	1	PIANTONE DELLA GUIDA	COLONNE DE DIRECTION	LENKROHR	STEERING COLUMN	COLUMNA DE DIRECTION
		9957694	1	ALBERO CON VITE PERPETUA	ARBRE AVEC VIS SANS-FIN	WELLE MIT SCHNECKE	SHAFT W/WORM SCREW	ARBOL CON TORNILLO SIN FIN
		9957699	34	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		9957700	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9957956	2	SURPRESSORE FRENI SP.0,12	SURPRESSEUR DE FREINS	DRUCKVERSTELLER	BRAKE BOOSTER	REFORZADOR DE FRENO
		9957957	2	SURPRESSORE FRENI SP.0,24	SURPRESSEUR DE FREINS	DRUCKVERSTELLER	BRAKE BOOSTER	REFORZADOR DE FRENO
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11106221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164521	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14323611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		16043630	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		40001621	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO





440-440 DT

01 03

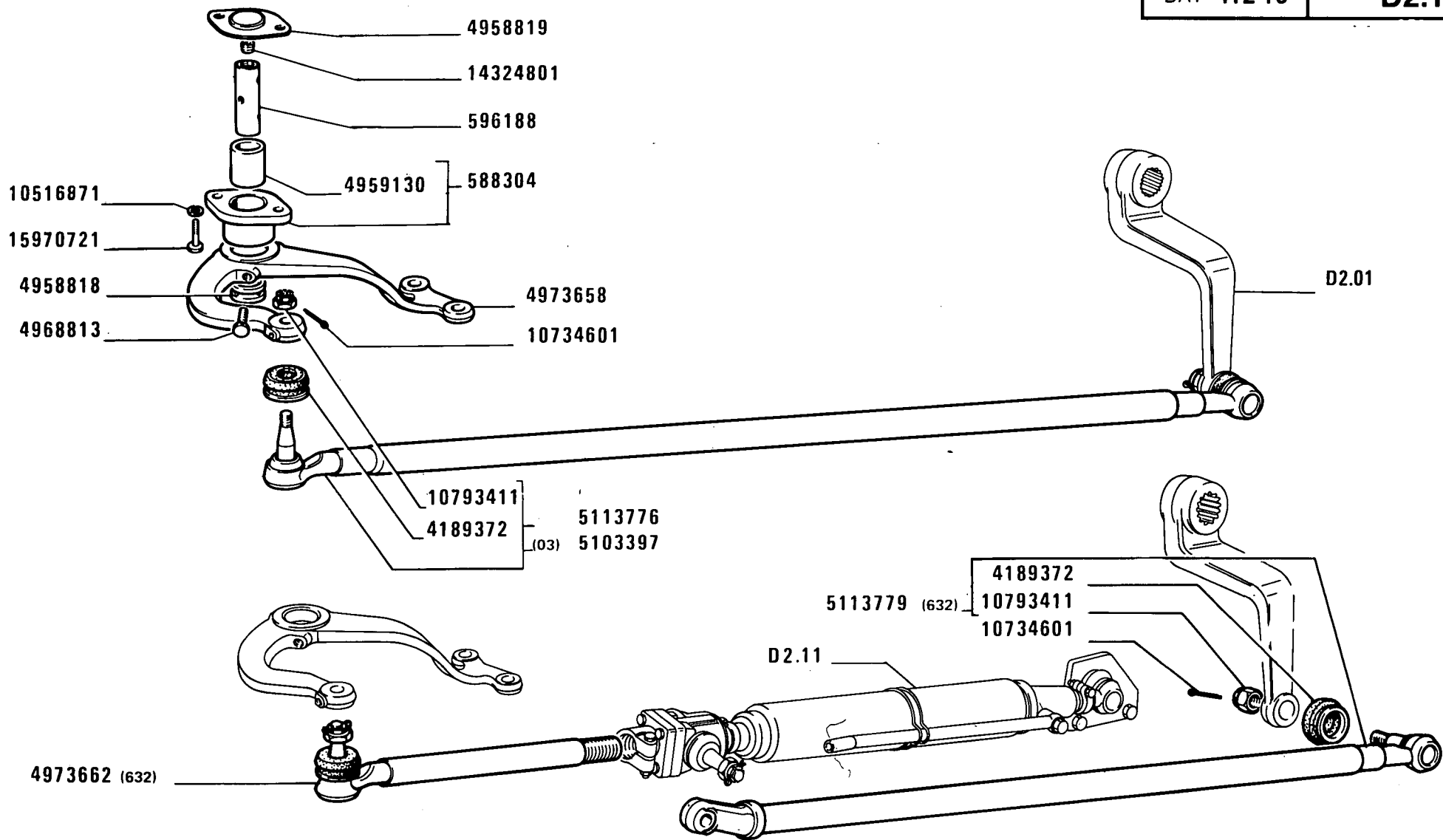
TIRANTERIA COMANDO STERZO

Timonéria de direction  
Lenkgestänge

Steering linkage  
Timonería de la dirección

D2.10

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		588299	1	LEVA D	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		588304	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		588768	1	LEVA S	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596188	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4189372	6	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4958818	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4958819	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4959130	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4968813	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4973658	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4973662	1	TIRANTE (632)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4988565	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE COMPL.	BARRE D'ACCOUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		4988567	2	TESTA A SNODO COMPL.	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
		4988568	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE	BARRE D'ACCOUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		4988569	2	MORSETTO	COLLIER	KLEMME	CLAMP	COLLAR
		4988570	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		4989030	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE (03)	BARRE D'ACCOUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		4989032	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE (03)	BARRE D'ACCOUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		5103397	1	TIRANTE DI STERZO LONGITUDINALE (03)	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BARRA DE DIRECCION
		5113776	1	TIRANTE DI STERZO LONGITUDINALE	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BARRA DE DIRECCION
		5113779	1	TIRANTE DI STERZO LONGITUDINALE (632) COMPL.	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BARRA DE DIRECCION
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10734601	6	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10793411	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11234721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164911	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14324801	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		15541121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
01 03

Timonerie de direction  
Lenkgestänge

TIRANTERIA COMANDO STERZO

Steering linkage  
Timonería de la dirección

D2.10

2

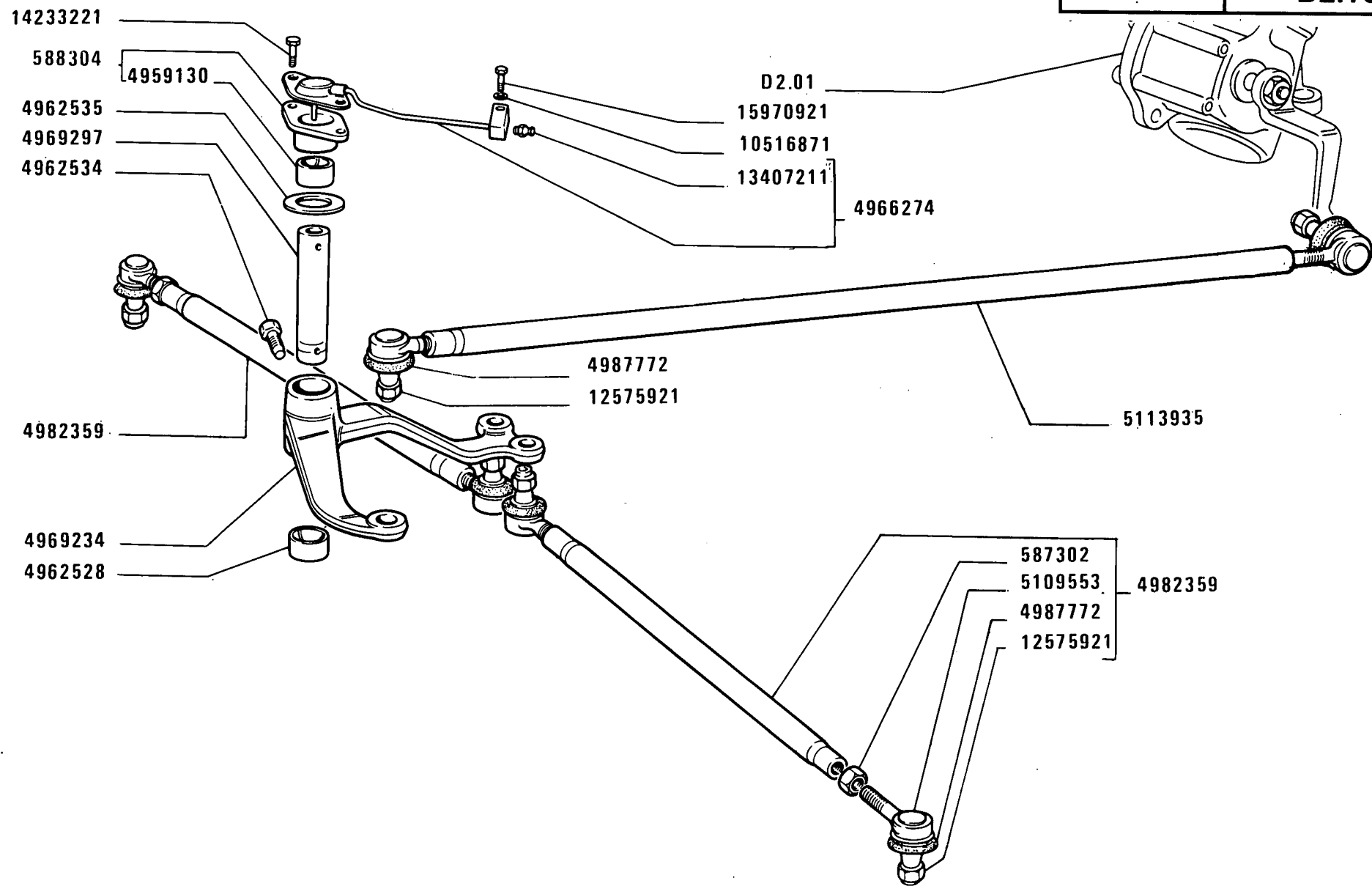
440-440DT

(09-1981)

D210

- 2 -

<u>MODIF</u>	<u>ANT. MODIF</u>	<u>N. ORDIN.</u>	<u>Q.</u>	<u>DENOMINAZIONE</u>	<u>DESIGNATION</u>	<u>BENENNUNG</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>DENOMINACIONES</u>
		15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT  
02

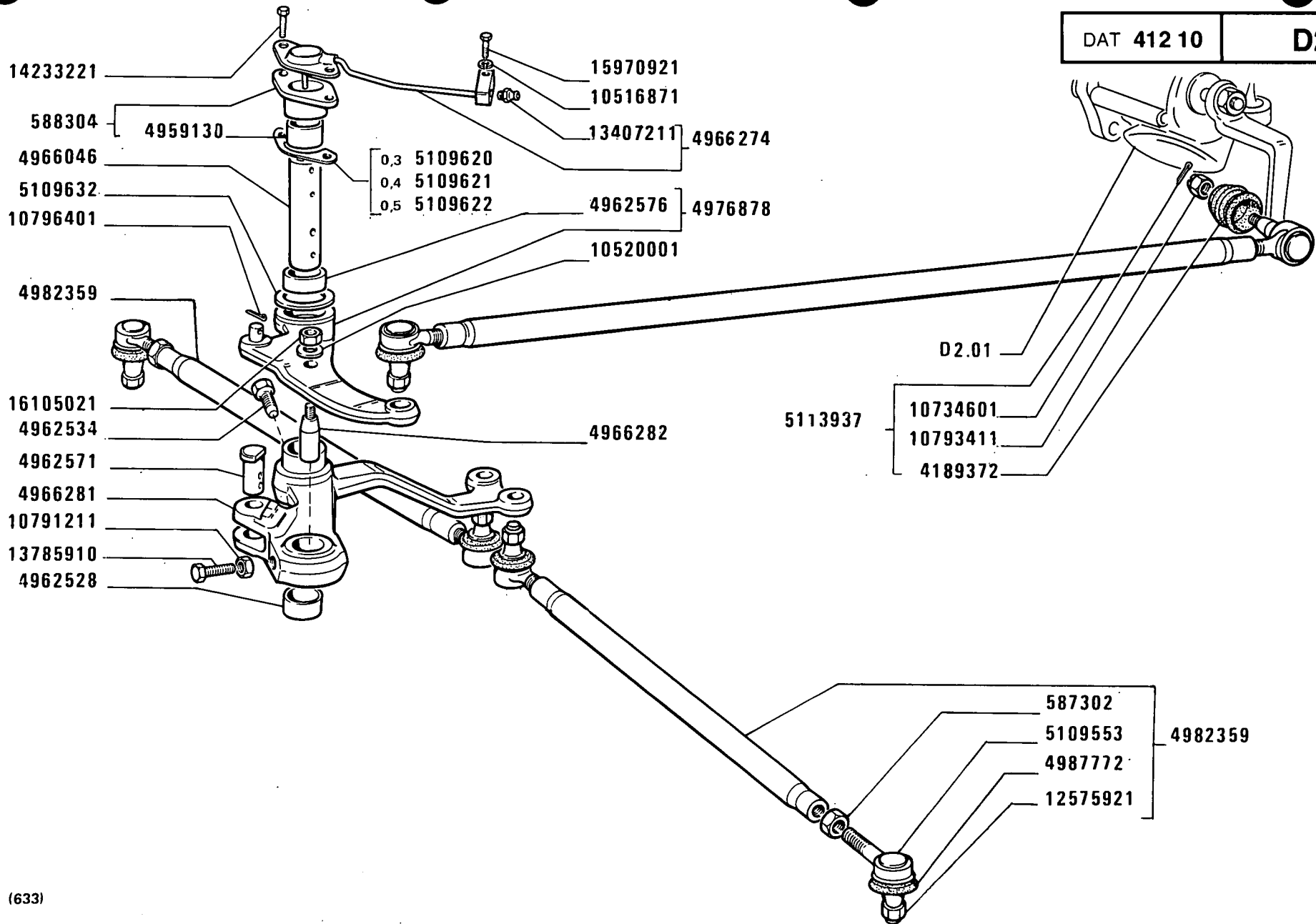
*Timonerie de direction*  
*Lenkgestänge*

**TIRANTERIA COMANDO STERZO**

*Steering linkage*  
*Timonería de la dirección*

**D2.10/1**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		587302	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		588304	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4959130	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4962528	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4962534	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4962535	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4966274	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4969234	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4969297	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4982359	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE COMPL.	BARRE D'ACCOUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		4987772	6	CAPPUCCIO PARAPOLVERE	CAPUCHON CACHE- POUSSIÈRE	STAUBSCHUTZKAPPE	DUST CAP	CAPUCHON GUARDA- POLVO
		5109553	2	TESTA A SNODO	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
		5113935	1	TIRANTE DI STERZO LONGITUDINALE	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BARRA DE DIRECCION
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12575921	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13407211	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14233221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(633)

**440-440 DT**  
02

*Timonerie de direction*  
*Lenkgestänge*

**TIRANTERIA COMANDO STERZO**

*Steering linkage*  
*Timonería de la dirección*

**D2.10 /2**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		587302	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		588304	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4189372	2	CAPPUCCIO PARAPOLVERE	CAPUCHON CACHE- POUSSIERE	STAUBSCHUTZKAPPE	DUST CAP	CAPUCHON GUARDA- POLVO
		4959130	1	BOCCOLA SUP.	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4962528	1	BOCCOLA INF.	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4962534	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4962571	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		4962576	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4966274	1	TUBO COMPL.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4966046	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4966281	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966282	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4976878	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982359	2	TIRANTE DI STERZO TRASVERSALE	BARRE D'ACCUPLE- MENT	SPURSTANGE	TRACK ROD	BARRA DE ACOPLA- MIENTO
		4987772	4	CAPPUCCIO PARAPOLVERE	CAPUCHON CACHE- POUSSIERE	STAUBSCHUTZKAPPE	DUST CAP	CAPUCHON GUARDA- POLVO
		5109553	2	TESTA A SNODO	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
		5109620		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,3	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5109621		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,4	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5109622		SPESSORE DI REGISTRO SP.0,5	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5109632	1	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		5113937	1	TIRANTE DI STERZO LONGITUDINALE COMPL.	BARRE DE DIRECTION	LENKSTANGE	DRAG LINK	BARRA DE DIRECCION
		10520001	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734601	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791211	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10793411	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10796401	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12575921	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13407211	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		13785910	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14233221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



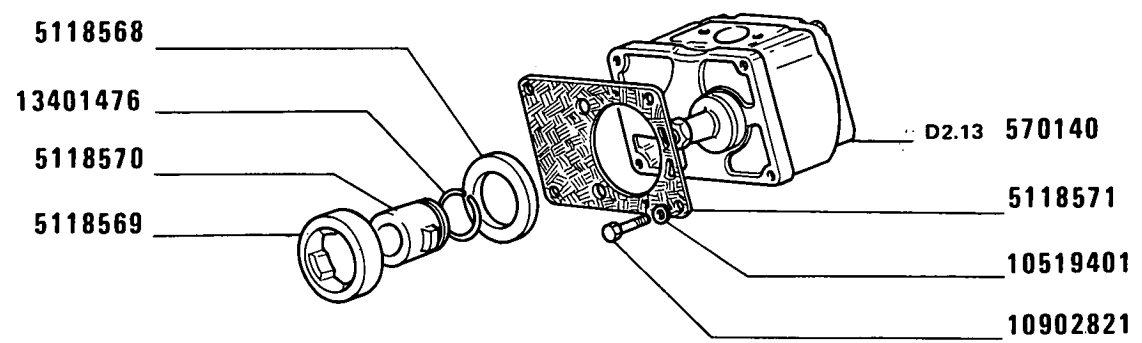
440-440DT

(09-1981)

D210/ 2

- 2 -

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		16105021	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO



(632)

**440-440 DT**  
01

**COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO**

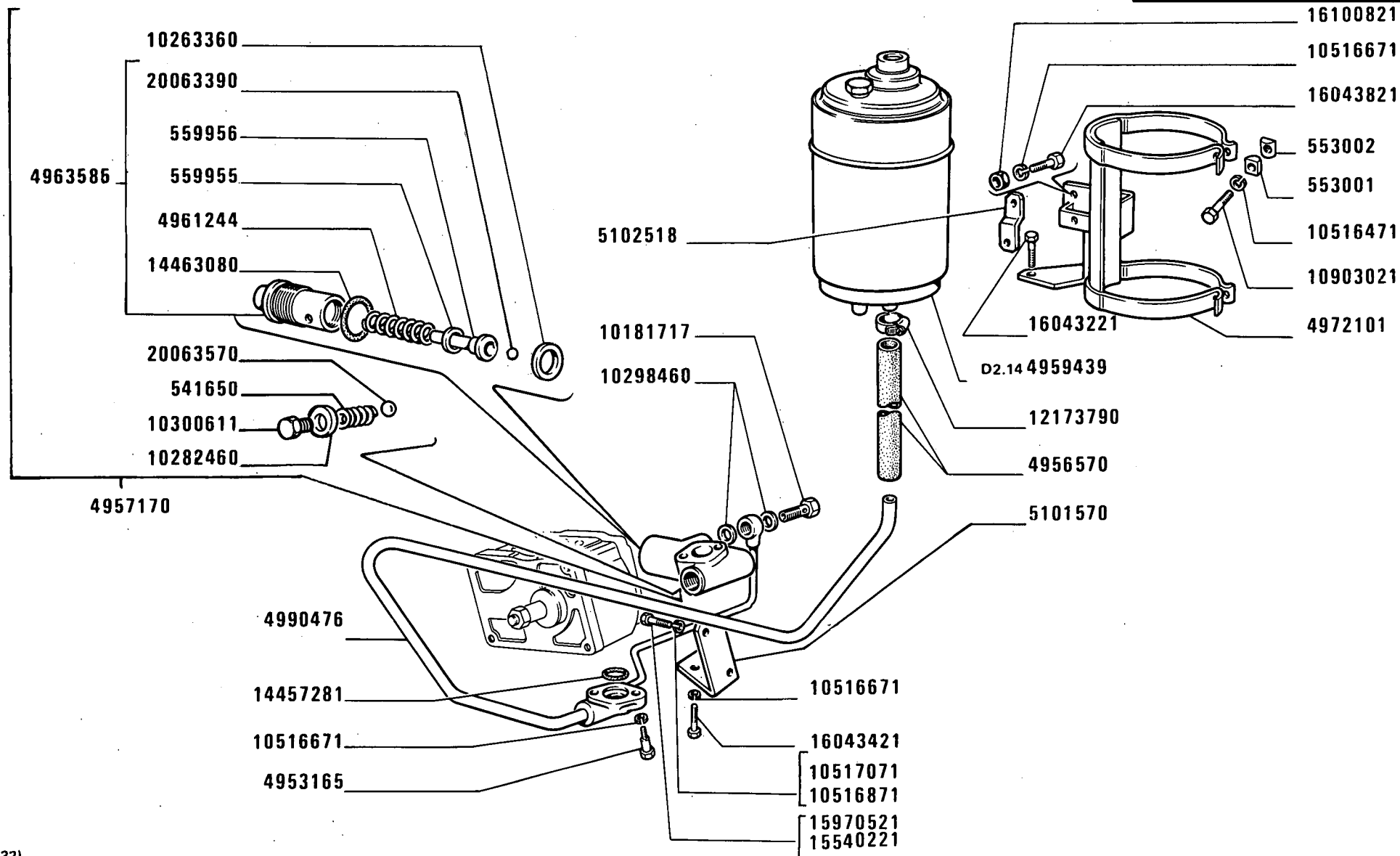
*Commande hydraulique de direction assistée*  
*Hydraul. Steuerung der Servolenkung*

*Servo-assisted steering hydraulic system*  
*Sistema hidráulico de servodirección*

**D2.11**

1

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		541650	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		553001	2	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		553002	2	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		559955		ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		559956	1	FLOTTANTE	FLOTTEUR	VENTILTRAEGER	CARRIER	VALVULA FLOTANTE
		568292	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		570140	1	POMPA COMPL.	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
		4953165	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4956561	1	CILINDRO DEL SERVOSTERZO COMPL.	CYLINDRE RECEPTEUR	ZYLINDER DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSYSTED STEERING CYLINDER	CILINDRO DE SERVODIRECCION
		4956562	1	TESTA A SNODO	JOINT A ROTULE	GELENKKOPF	HEAD	ARTICULACION
		4956570	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4956573	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBILE
		4956574	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBILE
		4957170	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4958397	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4959439	1	SERBATOIO OLIO COMPL.	RESERVOIR D'HUILE	OELBEHAELTER	OIL RESERVOIR	DEPOSITO DE ACEITE
		4961244	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4961443	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4963585	1	VALVOLA COMPL.	SOUPEPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		4972101	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4979171	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4990476	1	TUBAZIONE ASPIRAZ.	TUYAU	LEITUNG	PIPE	TUBO
		4990482	1	TUBAZIONE MANDATA	TUYAU	LEITUNG	PIPE	TUBO
		5101570	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5102518	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		5118568	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5118569	1	ANELLO TRASCINAMENTO	CRABOTAGE	MITNEHMER	COUPLING	ANILLO DE ARRASTRE
		5118570	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		5118571	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10181717	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10263360	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10282460	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10298460	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10300611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO



(632)

440-440 DT

01

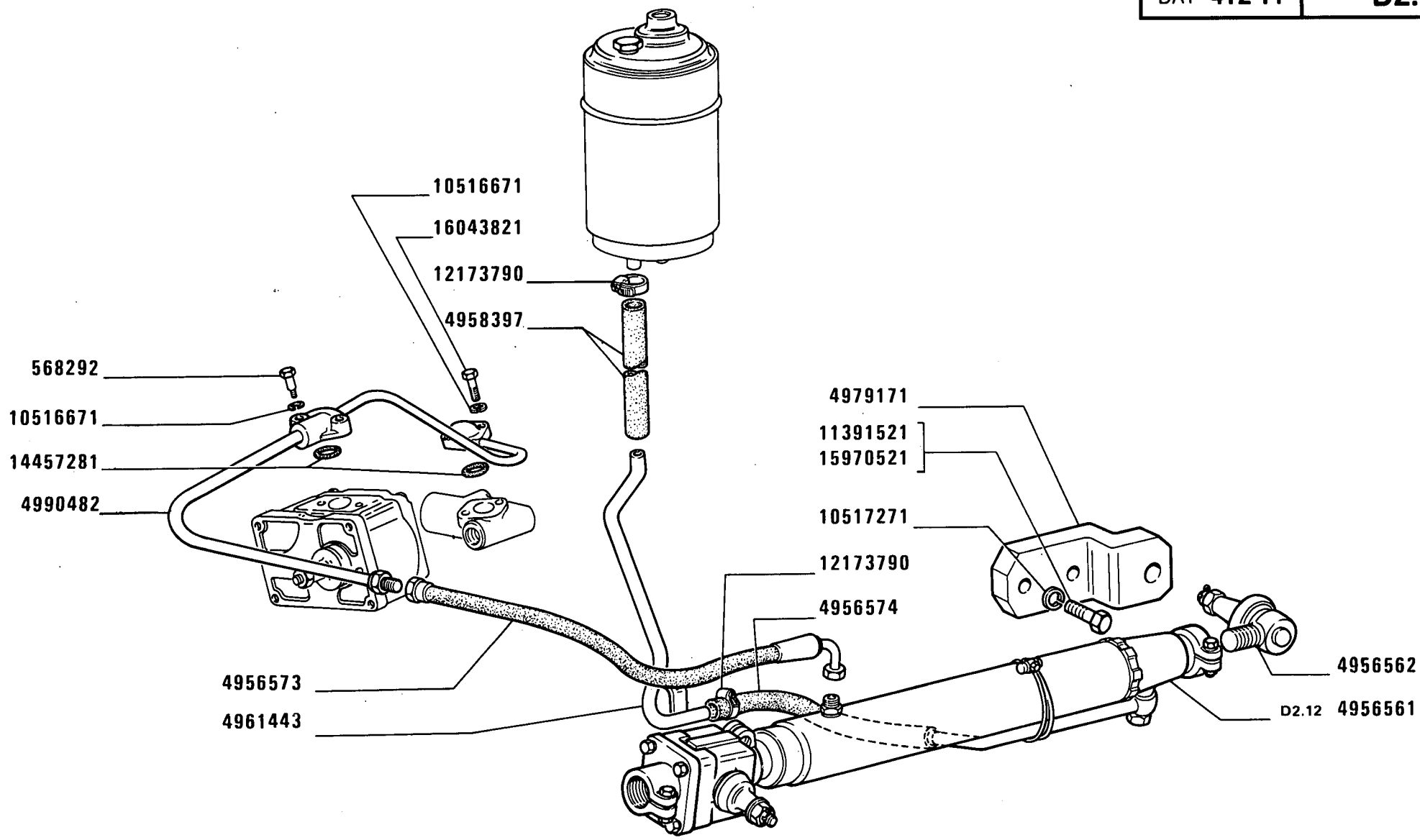
**COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO**

*Commande hydraulique de direction assistée*  
*Hydraul. Steuerung der Servolenkung*

*Servo-assisted steering hydraulic system*  
*Sistema hidráulico de servodirección*

**D2.11**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10516671	10	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519401	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10902821	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10903021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11391521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12173790	6	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		13401476	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14457281	3	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14463080	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15540221	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		20063390	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		20063570	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



(632)

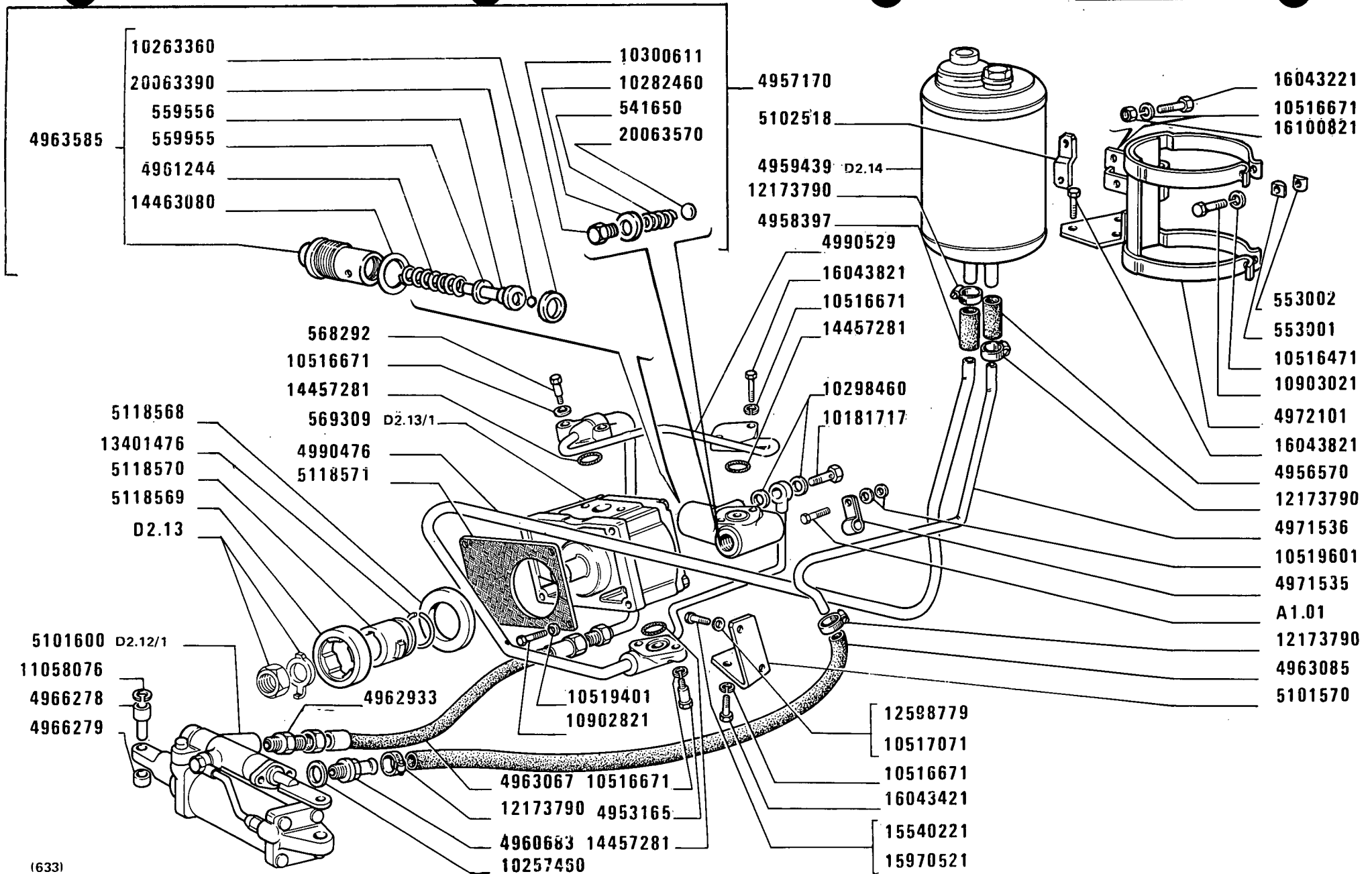
**440-440 DT**  
01

**COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO**

*Commande hydraulique de direction assistée  
Hydraul. Steuerung der Servolenkung*

*Servo-assisted steering hydraulic system  
Sistema hidráulico de servodirección*

**D2.11**



(633)

440-440 DT

02

COMANDO IDRAULICO SERVOSTERZO

Commande hydraulique de direction assistée  
Hydraul. Steuerung der Servolenkung

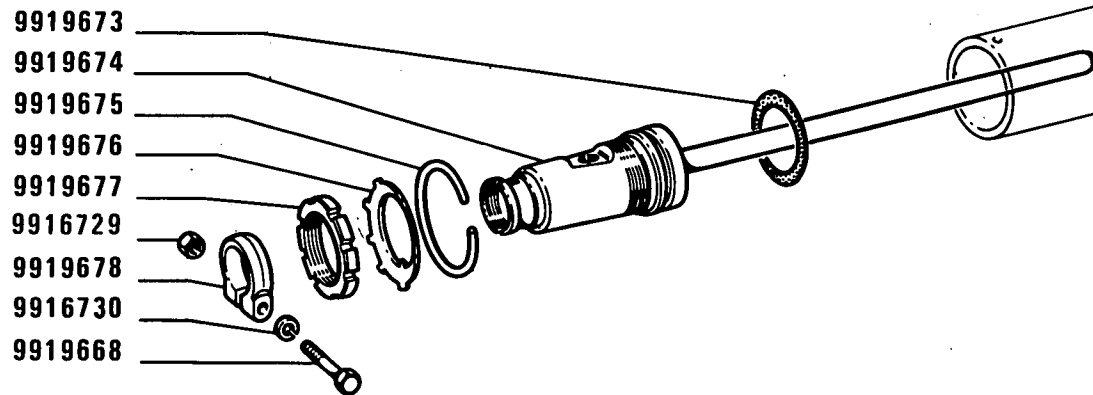
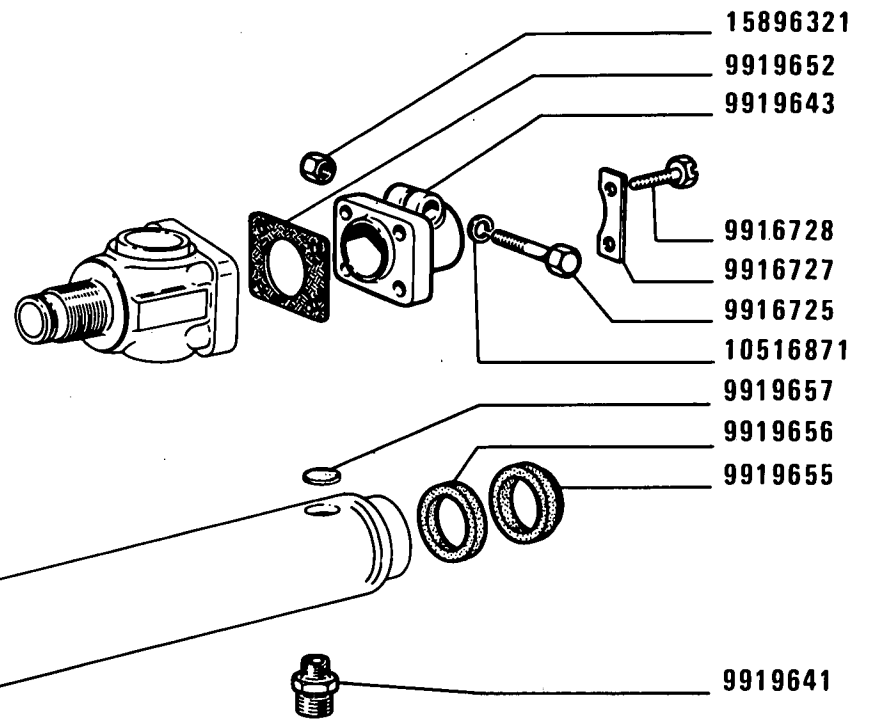
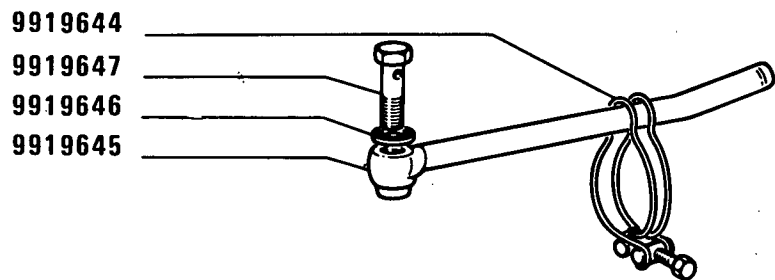
Servo-assisted steering hydraulic system  
Sistema hidráulico de servodirección

D2.11/1.

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		541650	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		553001	2	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		553002	2	BLOCCHETTO DI FISSAGGIO	TAQUET DE FIXATION	SPANNSTUECK	PAD	MULETILLA DE FIJACION
		559955		ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		559956	1	FLOTTANTE	FLOTTEUR	VENTILTRAEGER	CARRIER	VALVULA FLOTANTE
		568292	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		569309	1	POMPA OLIO COMPL.	POMPE	PUMPE	PUMP	BOMBA
		4953165	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4956570	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4957170	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4958397	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4959439	1	SERBATOIO OLIO COMPL.	RESERVOIR D'HUILE	OELBEHAELTER	OIL RESERVOIR	DEPOSITO DE ACEITE
		4960683	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4961244	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4962933	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		4963067	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		4963085	1	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBLE
		4963585	1	VALVOLA COMPL.	SOUPAPE	VENTIL	VALVE	VALVULA
		4966278	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		4966279	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4971535	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4971536	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4972101	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4990476	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4990529	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5101570	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5101600	1	CILINDRO DEL SERVOSTERZO	CYLINDRE RECEPTEUR	ZYLINDER DER SERVOLENKUNG	SERVO-ASSYSTED STEERING CYLINDER	CILINDRO DE SERVODIRECCION
		5102518	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		5118568	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5118569	1	ANELLO TRASCINAMENTO	CRABOTAGE	MITNEHMER	COUPLING	ANILLO DE ARRASTRE
		5118570	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		5118571	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10181717	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10257460	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10263360	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA



MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10282460	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10298460	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10300611	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516671	10	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519401	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10519601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10902821	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10903021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11058076	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		12173790	6	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12598779	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13401476	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14457281	3	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14463080	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15540221	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		20063390	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA
		20063570	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



(632)

**CILINDRO SERVOSTERZO** 4956561 (I.S.I.)

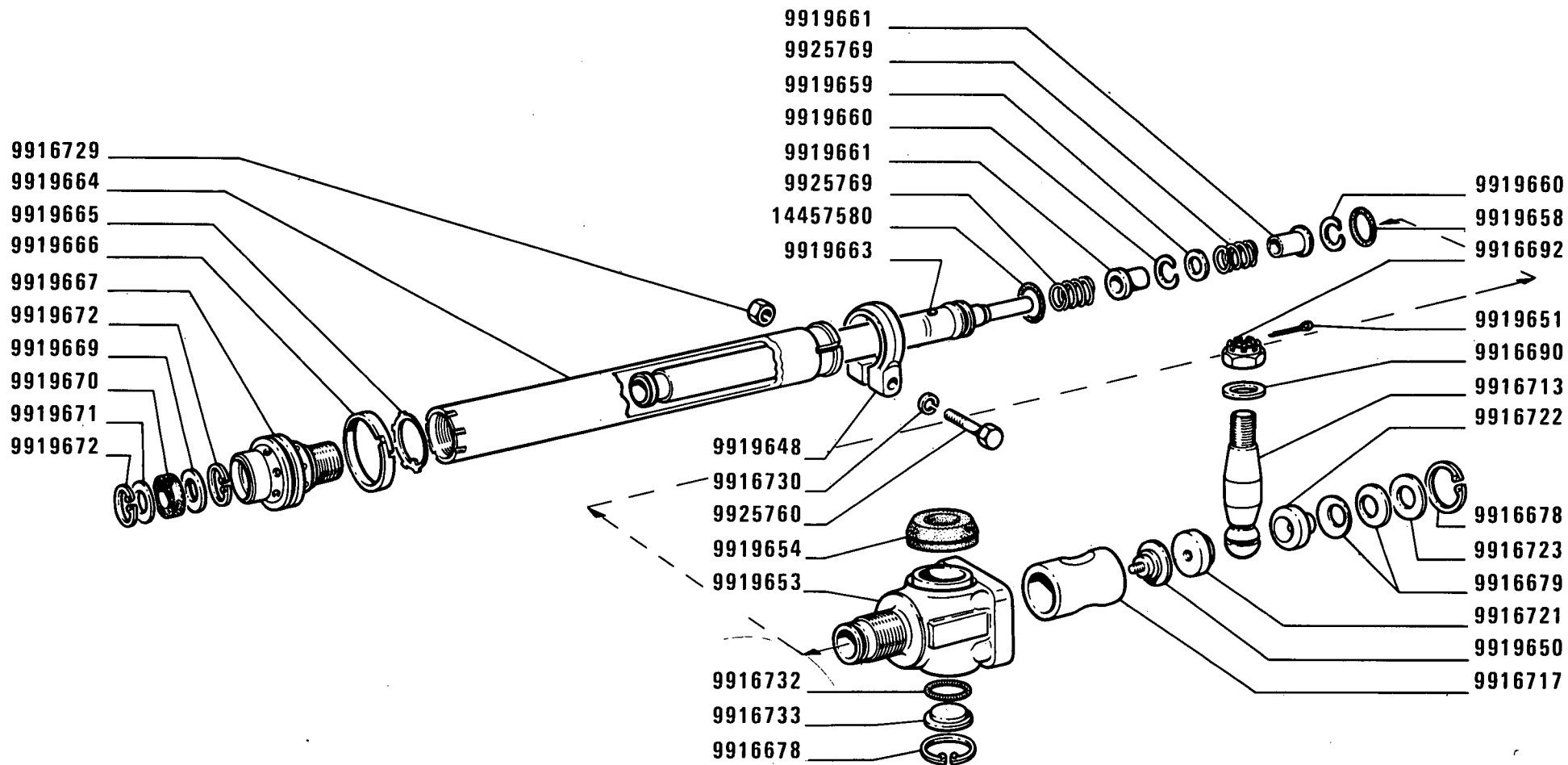
**440-440 DT**

01

*Cylindre récepteur  
Zylinder der Servolenkung*

*Servo-assisted steering cylinder  
Cilindro de servodirección*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9916678	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9916679	4	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9916690	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9916692	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9916713	1	PERNO DEL GIUNTO SFE- RICO	ROTULE	KUGELBOLZEN	BALL PIN	ROTULA
		9916717	1	MANICOTTO DI TRASCI- NAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		9916721	1	SEMICUSCINETTO	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	SEMICOJINETE
		9916722	1	SEMICUSCINETTO	DEMI-COUSSINET	SCHALENHAELFTE	HALF-BEARING	SEMICOJINETE
		9916723	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9916725	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9916727	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		9916728	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9916729	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9916730	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9916732	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9916733	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9919641	1	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		9919643	1	MANICOTTO DI TRASCI- NAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		9919644	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		9919645	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		9919646	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9919647	1	BOCCHETTONE	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		9919648	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		9919650	1	ARRESTO	BUTEE	ANSCHLAG	STOP	TOPE
		9919651	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		9919652	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9919653	1	MANICOTTO DI TRASCI- NAMENTO	MANCHON	MITNEHMER	SLEEVE	MANGUITO
		9919654	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		9919655	1	ANELLO RASCHIAOLIO	SEGMENT RACLEUR	OELABSTREIFRING	OILSCRAPER RING	ARO DE ENGRASE
		9919656	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9919657	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		9919658	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9919659	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9919660	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO



(632)

**440-440 DT**  
01

*Cylindre récepteur*  
*Zylinder der Servolenkung*

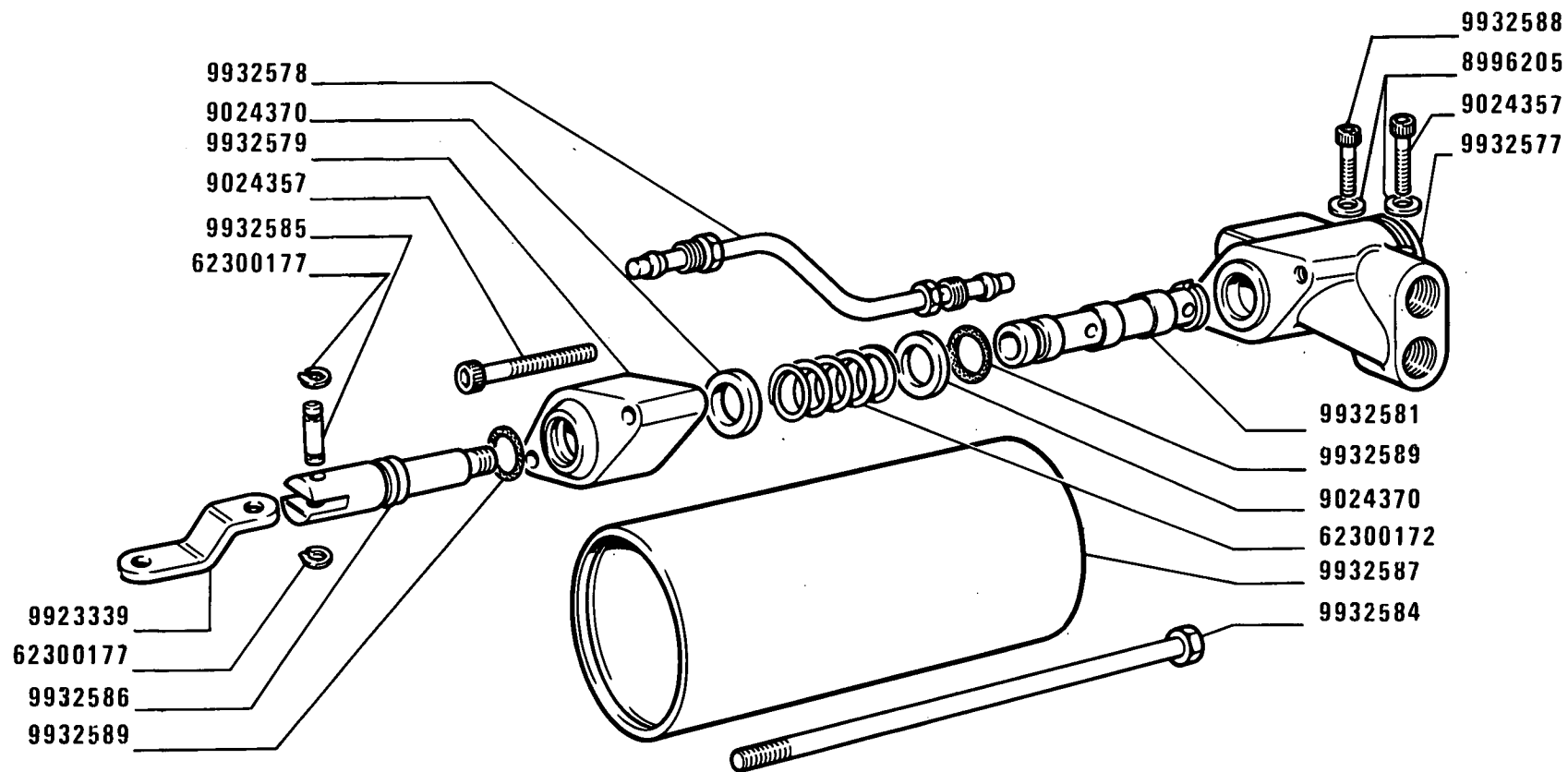
**CILINDRO SERVOSTERZO 4956561 (I.S.I.)**

*Servo-assisted steering cylinder*  
*Cilindro de servodirección*

**D2.12**

2

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9919661	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		9919663	1	ASTA FILETTATA	TIGE FILETEE	STANGE	ROD	TORNILLO
		9919664	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		9919665	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9919666	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		9919667	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
		9919668	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9919669	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9919670	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9919671	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9919672	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9919673	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9919674	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9919675	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9919676	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9919677	1	GHIERA FILETTATA	ECROU	GEWINDERING	THREADED RING	TUERCA
		9919678	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		9925760	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9925769	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		14457580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15896321	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(633)

**440-440 DT**  
02

*Cylindre récepteur*  
*Zylinder der Servolenkung*

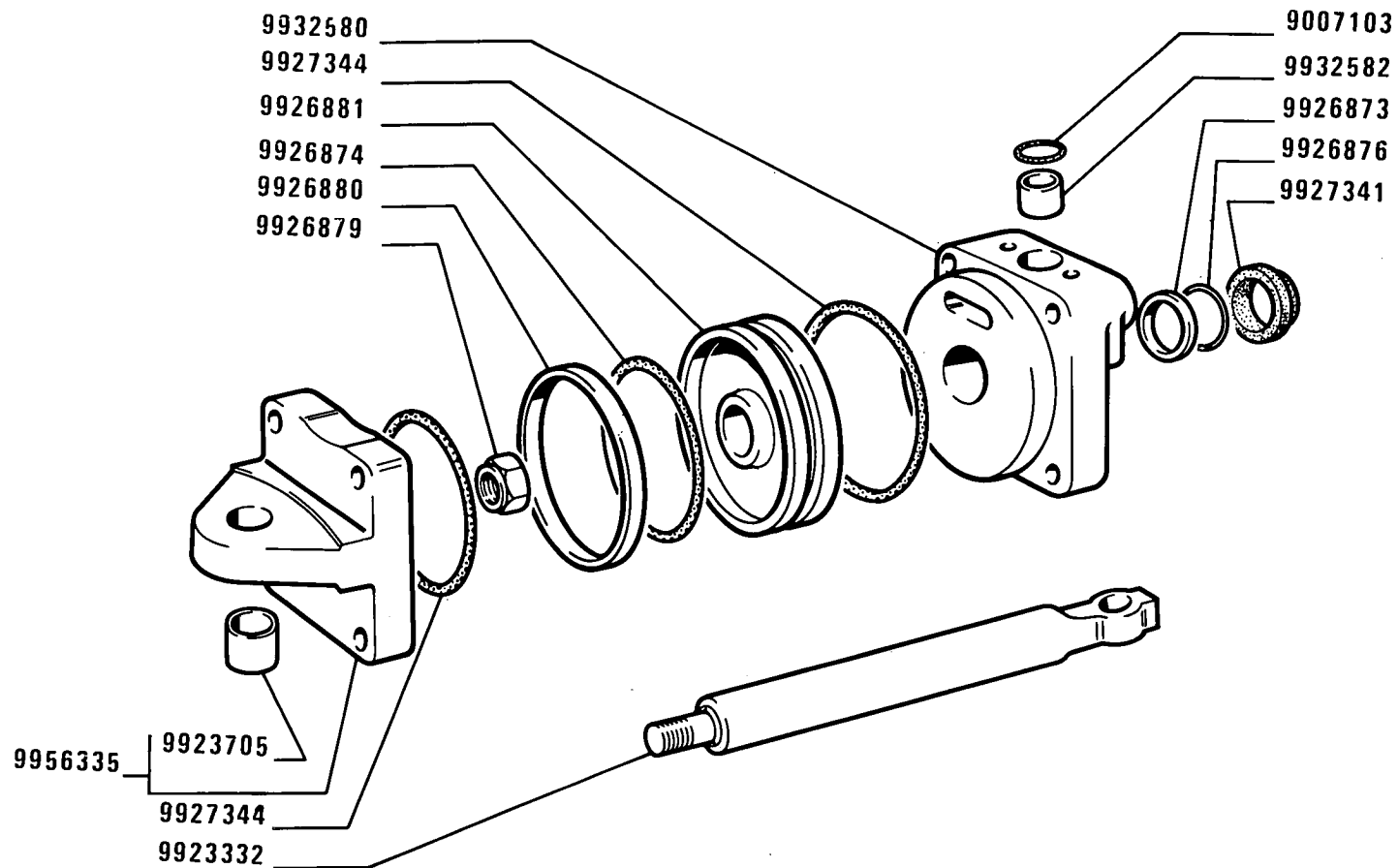
**CILINDRO SERVOSTERZO 5101600 (I.S.I.)**

*Servo-assisted steering cylinder*  
*Cilindro de servodirección*

**D2.12/1**

1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		8996205	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9007103	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9024357	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9024370	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9923332	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		9923339	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		9923705	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9926873	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9926874	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9926876	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9926879	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9926880	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9926881	1	STANTUFFO	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
		9927341	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9927344	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9932577	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		9932578	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		9932579	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9932580	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		9932581	1	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUI- DORA
		9932582	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9932584	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9932585	1	SPINA	GOUILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9932586	1	FORCELLINO	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		9932587	1	CORPO	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		9932588	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9932589	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9956335	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		62300172	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		62300177	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO



(633)

440-440 DT

02

**CILINDRO SERVOSTERZO 5101600 (I.S.I.)**

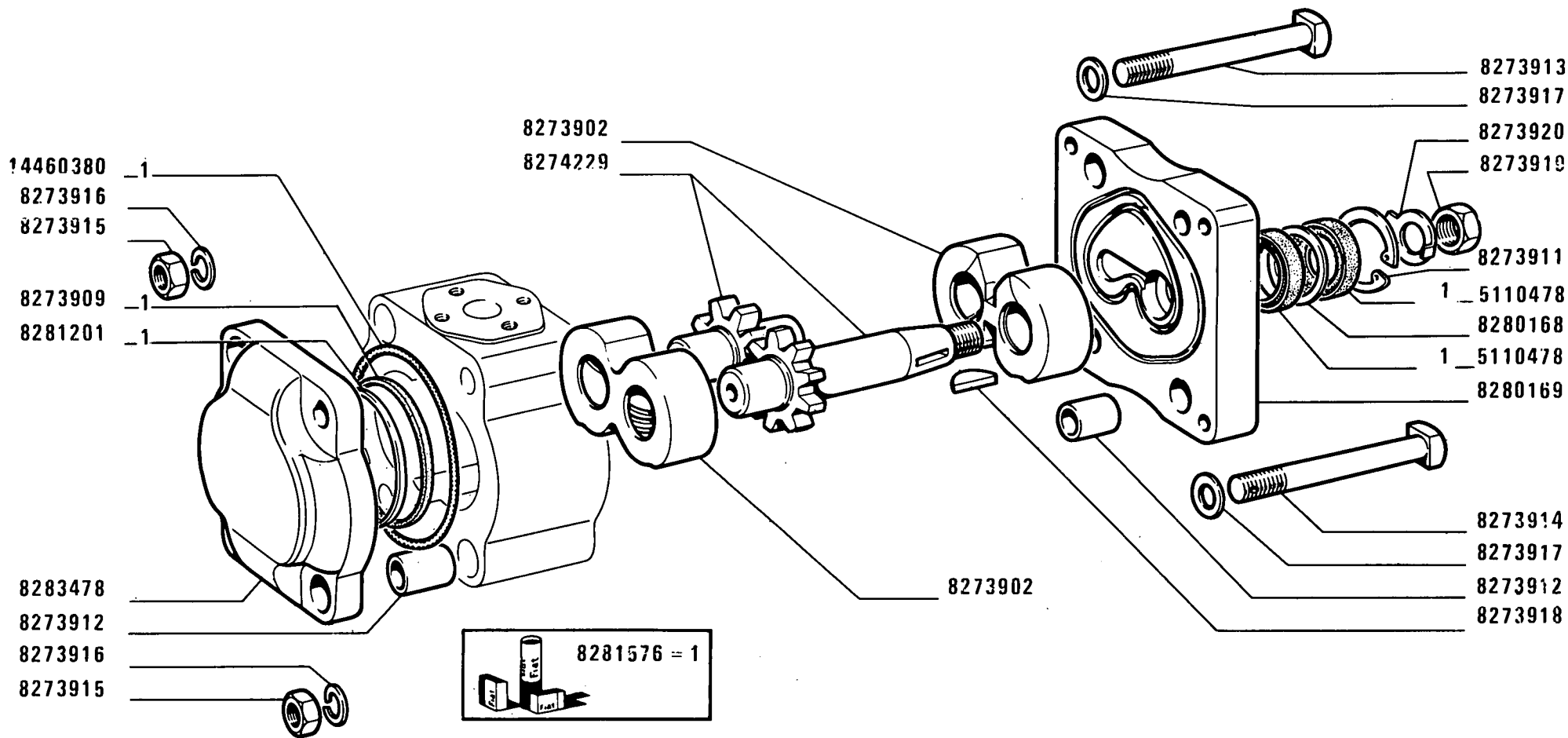
*Cylindre récepteur  
Zylinder der Servolenkung*

*Servo-assisted steering cylinder  
Cilindro de servodirección*

**D2.12/1**

2





(632)

440-440 DT  
01

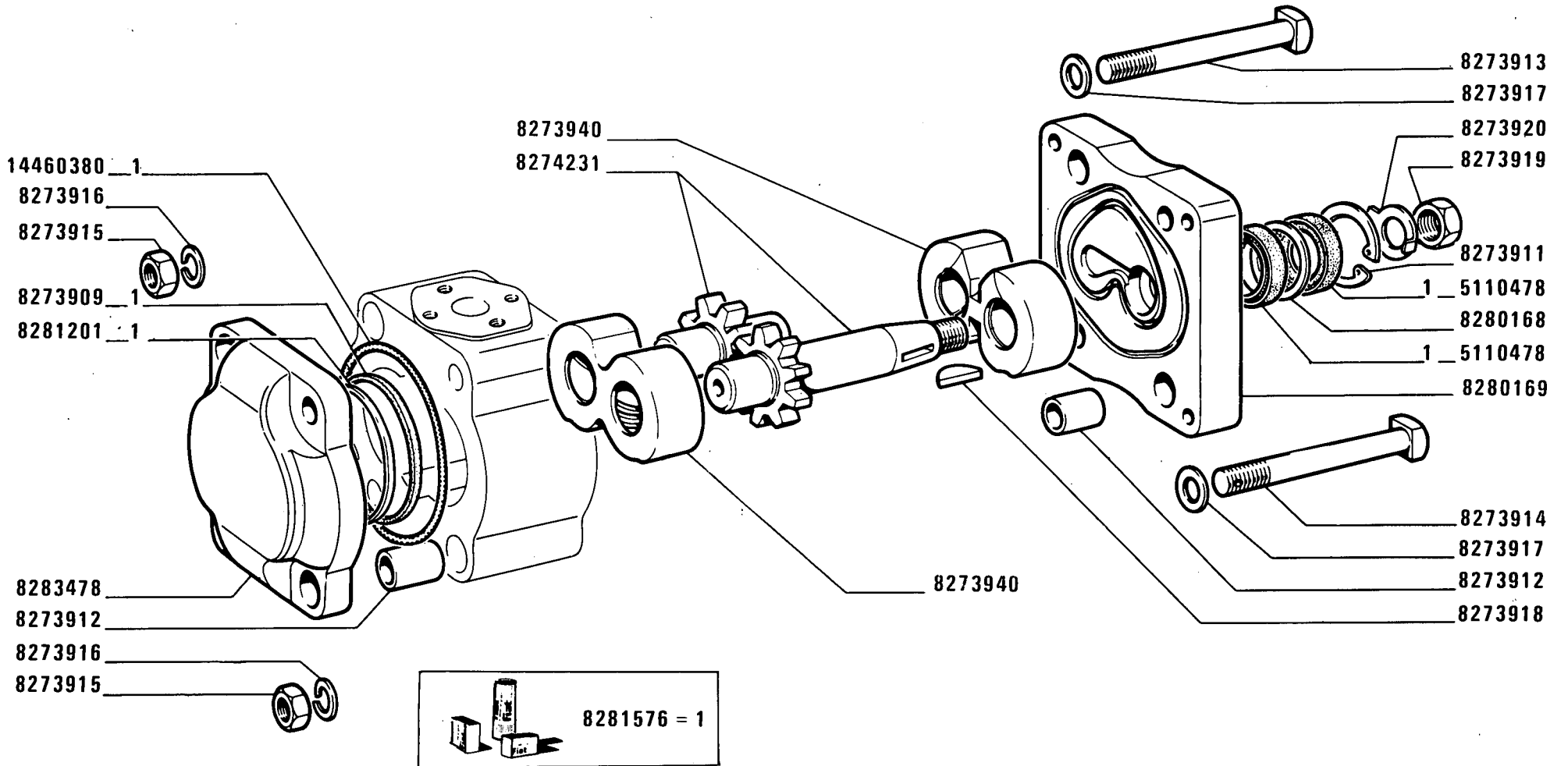
Pompe  
Pumpe

POMPA 570140

Pump  
Bomba

D2.13

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5110478	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		8273902	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		8273909	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8273911	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		8273912	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		8273913	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8273914	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8273915	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273916	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8273917	4	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		8273918	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		8273919	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273920	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8274229	1	COPPIA DI INGRANAGGI	COUPLE D'ENGRENA- GES	ZAHNRADPAAR	GEAR SET	PAR DE ENGRANAJES
		8280168	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		8280169	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
		8281201	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8281576	1	CORREDO, COMPOSTO DA 1	POCHETTE-CONTE- NANT ...	AUSRUESTUNG BE- STEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPUESTO DE ...
		8283478	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		14460380	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



(633)

440-440 DT  
02

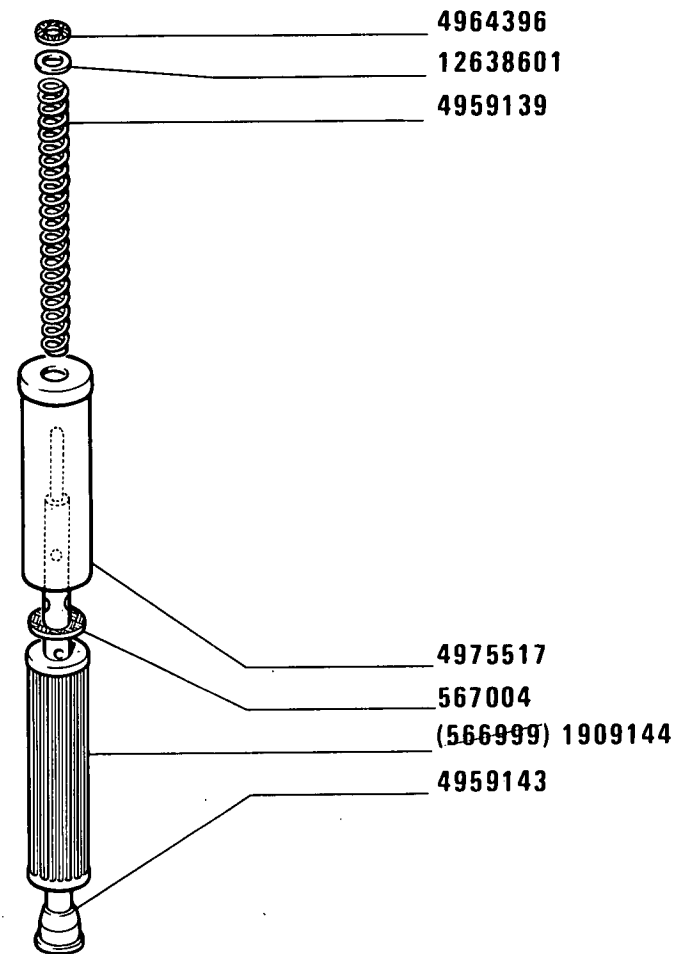
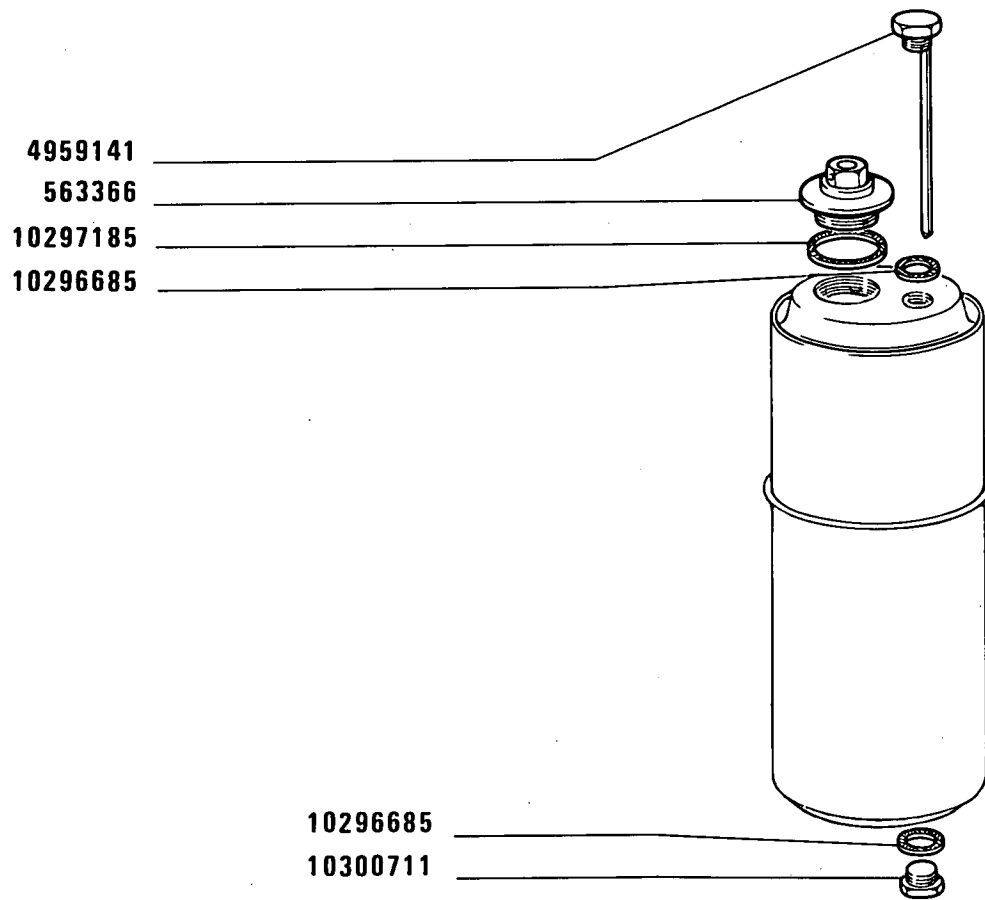
Pompe  
Pumpe

POMPA 569309

Pump  
Bomba

D2.13 /1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5110478	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		8273909	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8273911	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		8273912	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		8273913	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8273914	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8273915	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273916	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8273917	4	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		8273918	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		8273919	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273920	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8273940	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		8274231	1	COPPIA DI INGRANAGGI	COUPLE D'ENGRENAGES	ZAHNRADPAAR	GEAR SET	PAR DE ENGRANAJES
		8280168	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		8280169	1	FLANGIA	BRIDE	FLANSCH	FLANGE	BRIDA
		8281201	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8281576	1	CORREDO, COMPOSTO DA 1	POCHETTE-CONTENANT ...	AUSRUESTUNG BESTEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPUESTO DE ...
		8283478	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		14460380	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



(01 - 632)(02 - 633)

440-440 DT  
01 02

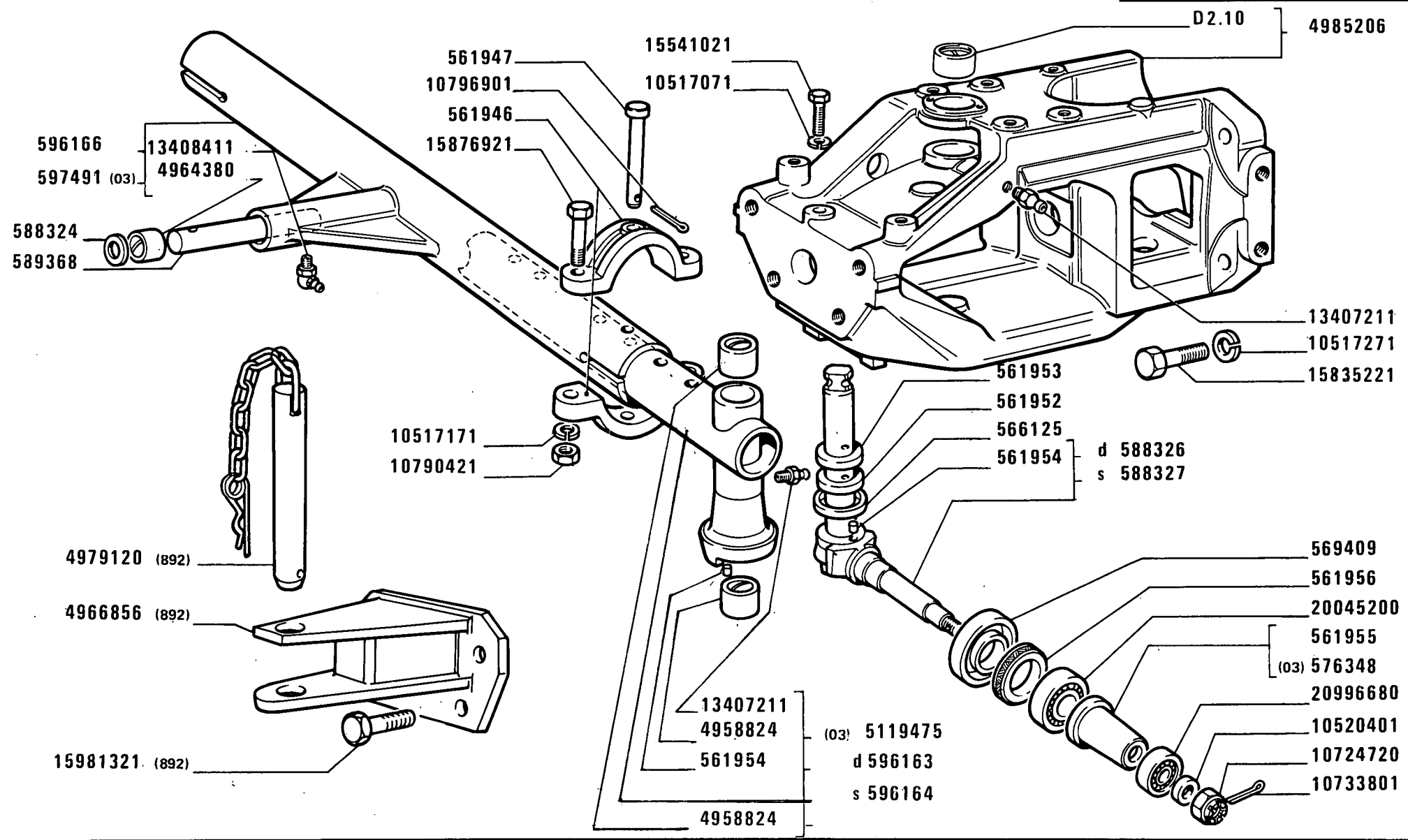
Réservoir  
Behälter

SERBATOIO 4959439

Tank  
Depósito

D2.14

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		563366	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		567004	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		1909144	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILTEREINSATZ	FILTERING ELEMENT	FILTRO
		4959139	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4959141	1	TAPPO DI INTRODUZIONE OLIO CON ASTA LIVELLO	BOUCHON AVEC JAUGE D'HUILE	SCHRAUBDECKEL MIT MESSTAB	CAP W/OIL LEVEL ROD	TAPON CON VARILLA DE NIVEL DE ACEITE
		4959143	1	GAMBO	TIGE	SCHAFT	STEM	VASTAGO
		4964396	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		4975517	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		10296685	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10297185	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10300711	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		12638601	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA



**ASSALE ANTERIORE**

**440-440 DT**

01 03

*Essieu AV  
Vorderachse*

*Front axle  
Eje delantero*

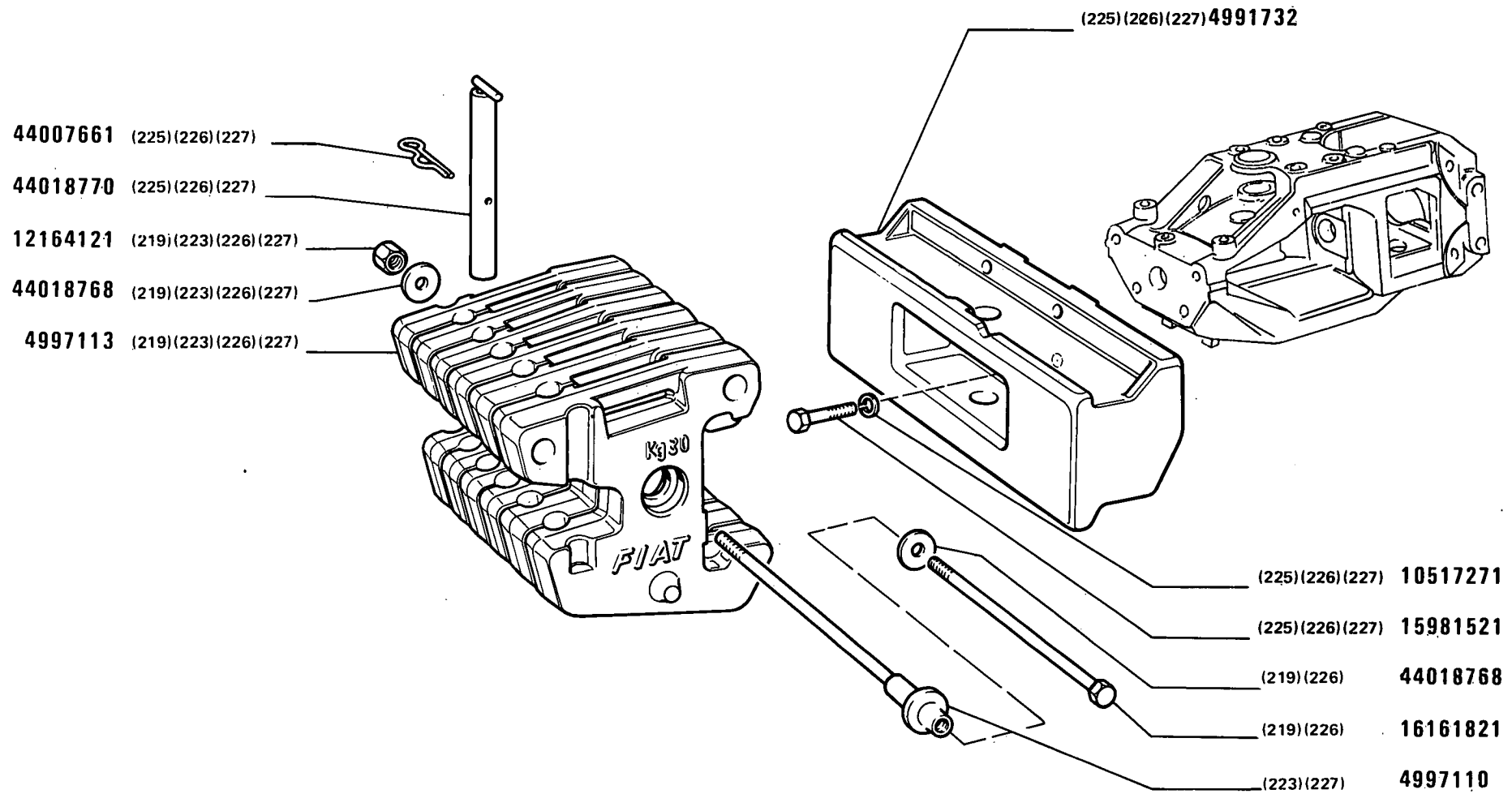
**D3.14**

2

1

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561946	4	STAFFA-COLLARE	COLLIER	SCHELLE	CLAMP	COLLAR
		561947	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		561952	2	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		561953	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		561954	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON
		561955	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		561956	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		566125	2	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		569409	2	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		576348	2	DISTANZIALE (03)	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		588324	2	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		588326	1	FUSO A SNODO D COMPL.	FUSEE	ACHSSCHENKEL	STEERING KNUCKLE	MANGUETA
		588327	1	FUSO A SNODO S COMPL.	FUSEE	ACHSSCHENKEL	STEERING KNUCKLE	MANGUETA
		589368	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		596163	1	ASSALE COMPL. D ANT.	ESSIEU	ACHSE	AXLE	EJE
		596164	1	ASSALE COMPL. S ANT.	ESSIEU	ACHSE	AXLE	EJE
		596166	1	ASSALE COMPL. CENTR.	ESSIEU	ACHSE	AXLE	EJE
		597491	1	CORPO COMPL. (03)	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4958824	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4964380	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4966856	1	FORCELLA (892)	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		4979120	1	PERNO (892)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4985206	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4991732	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
				(225)(226)(227)				
		4997110	1	VITE (223)(227)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4997113	4	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
				KG. 30 (219)(226)				
		4997113	6	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
				KG. 30 (223)(227)				
		5119475	2	ESTREMITA (03)	EXTREMITE	ENDE	END	EXTREMO
		10517071	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
				(225)(226)(227)				
		10520401	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10724720	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA





440-440 DT

01 03

Essieu AV  
Vorderachse

ASSALE ANTERIORE

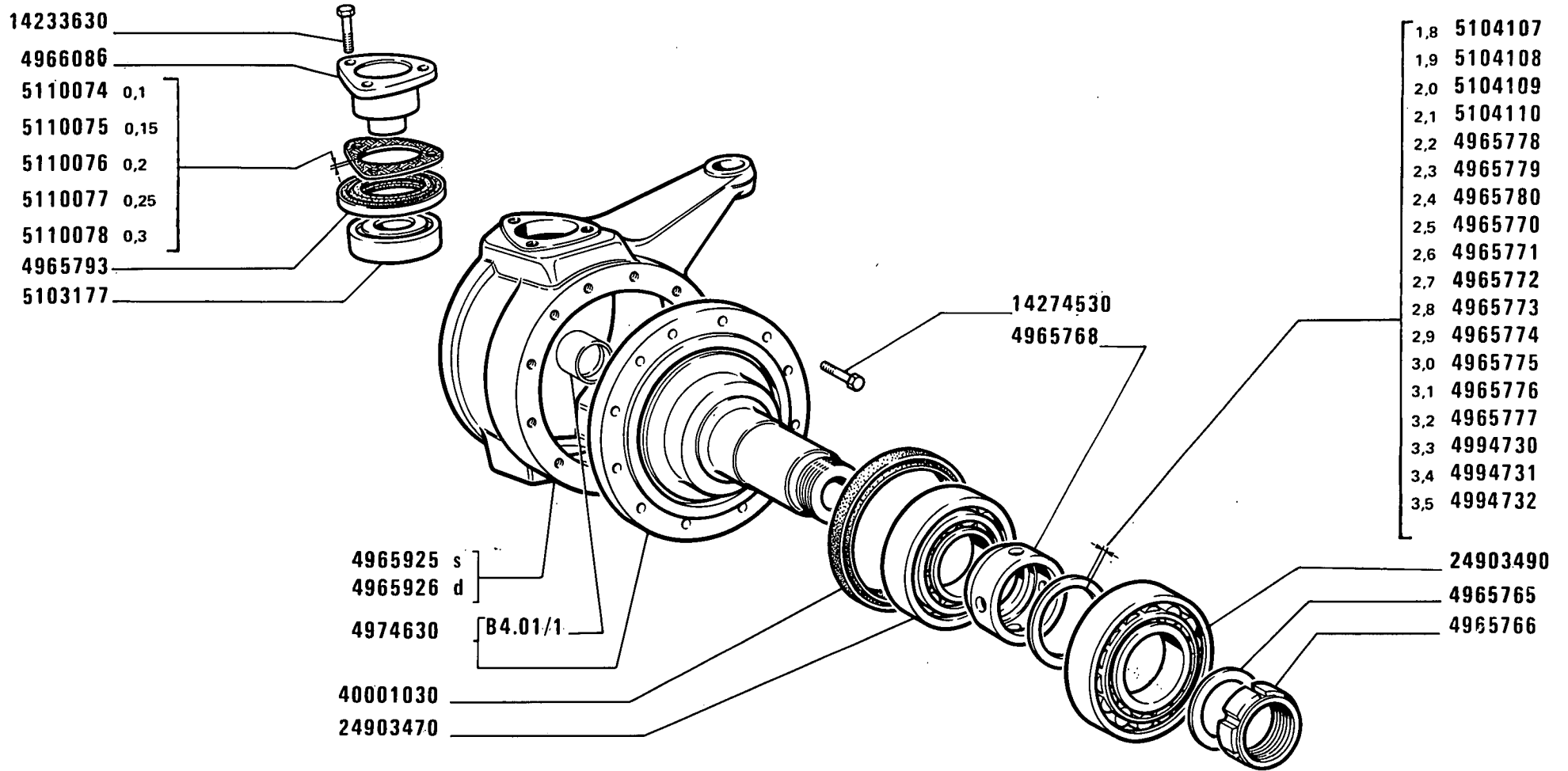
Front axle  
Eje delantero

2

D3.14

2

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10733801	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10790421	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10796901	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12164121	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
				(223)(219)(226)(227)				
		13407211	3	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		13408411	1	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		15541021	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15835221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15876921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981321	4	VITE (892)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15981521	4	VITE (225)(226)(227)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16161821	1	VITE (219)(226)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20045200	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		20996680	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		44007661	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
				(225)(226)(227)				
		44018768	2	ROSETTA (219)(226)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		44018768	1	ROSETTA (223)(227)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		44018770	1	PERNO (225)(226)(227)	AXE	BOLZEN	PIN	EJE



440-440 DT  
02

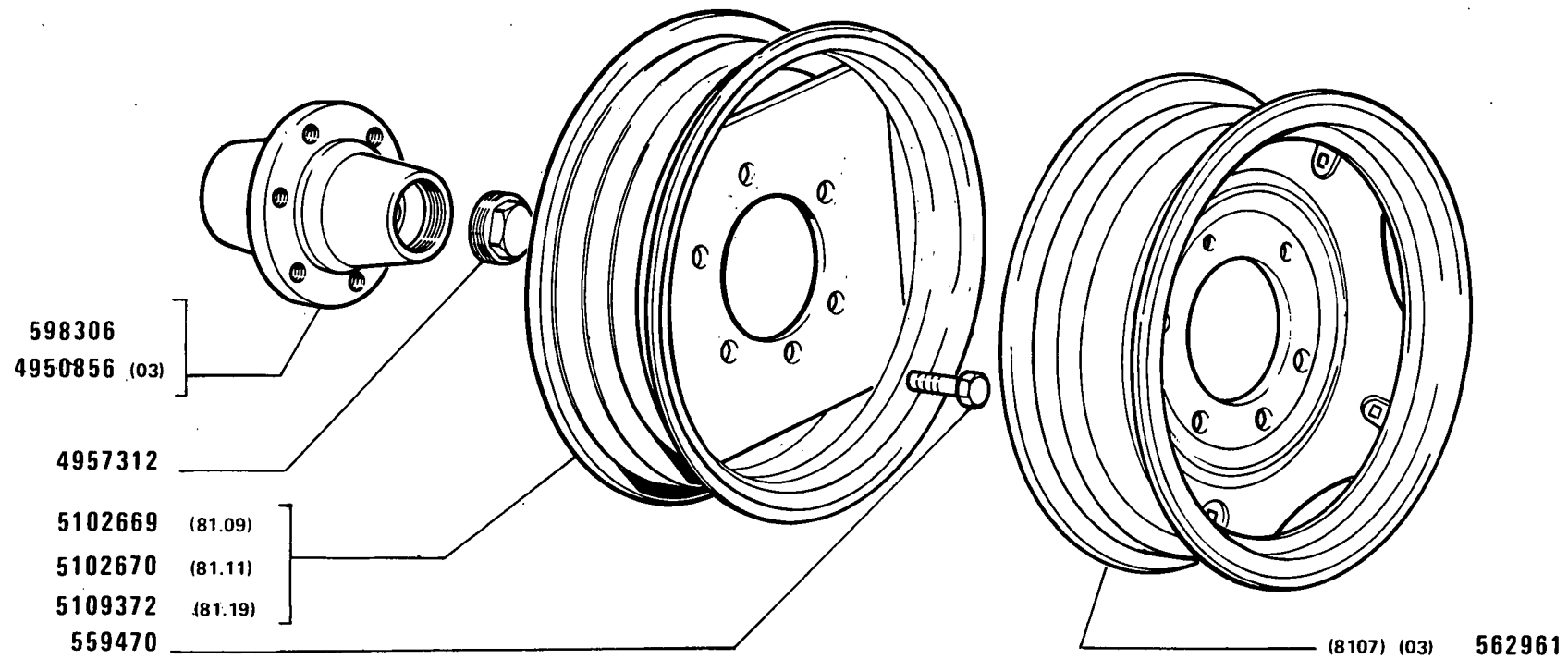
Fusée  
Achsschenkel

FUSO A SNODO

Steering knuckle  
Mangueta

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4965765	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4965766	2	GHIERA FILETTATA	VIROLE	GEWINDERING	PLUG	VIROLA
		4965768	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4965770		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,5	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965771		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,6	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965772		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,7	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965773		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,8	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965774		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,9	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965775		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,0	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965776		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,1	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965777		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,2	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965778		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,2	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965779		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,3	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965780		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,4	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4965793	4	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		4965925	1	FUSO A SNODO S	FUSEE	ACHSSCHENKEL	STEERING KNUCKLE	MANGUETA
		4965926	1	FUSO A SNODO D	FUSEE	ACHSSCHENKEL	STEERING KNUCKLE	MANGUETA
		4966086	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4974630	2	ALBERO COMPL.	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4994730		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,3	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4994731		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,4	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		4994732		SPESSORE DI REGISTRO MM 3,5	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5103177	4	SNODO	ARTICULATION	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACION
		5104107		SPESSORE DI REGISTRO MM 1,8	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5104108		SPESSORE DI REGISTRO MM 1,9	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5104109		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,0	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5104110		SPESSORE DI REGISTRO MM 2,1	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5110074		SPESSORE DI REGISTRO MM 0,1	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5110075		SPESSORE DI REGISTRO MM 0,15	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5110076		SPESSORE DI REGISTRO MM 0,2	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5110077		SPESSORE DI REGISTRO MM 0,25	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		5110078		SPESSORE DI REGISTRO MM 0,3	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		14233630	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14274530	24	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		24903470	2	CUSCINETTO INT.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		24903490	2	CUSCINETTO EST.	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		40001030	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



440-440 DT

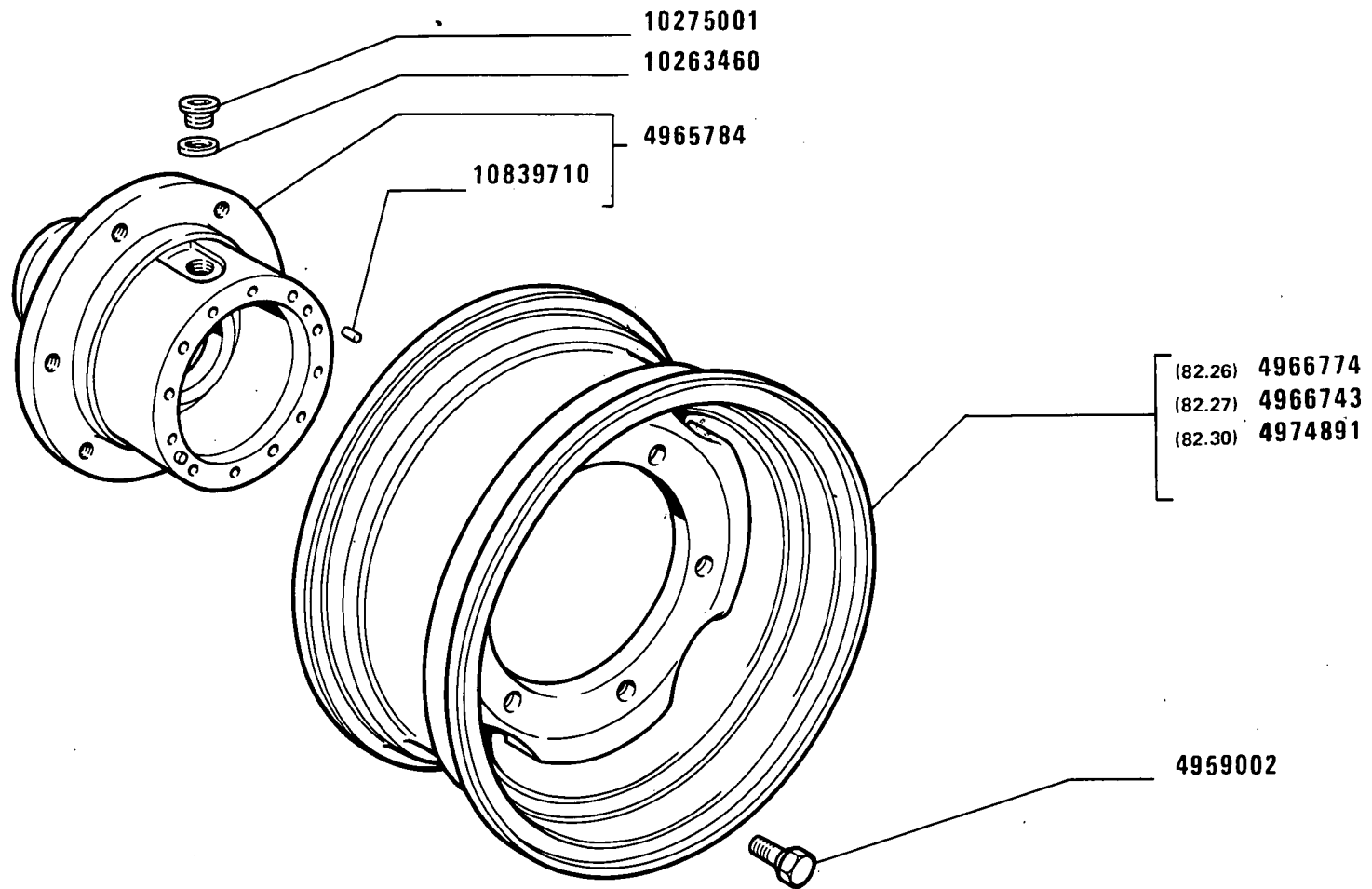
01 03

Roues AV  
Vorderräder

RUOTE ANTERIORI

Front wheels  
Ruedas anteriores

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559470	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		562961	2	RUOTA (03)(5.00-15")(81.07)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA
		598306	2	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		4950856	2	MOZZO (03)	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		4957312	2	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		5102669	2	RUOTA (4.00E-16") (81.09)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA
		5102670	2	RUOTA (5.50F-16) (81.11)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA
		5109372	2	RUOTA (3.62-19") (81.19)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA



440-440 DT  
02

Roues AV  
Vorderräder

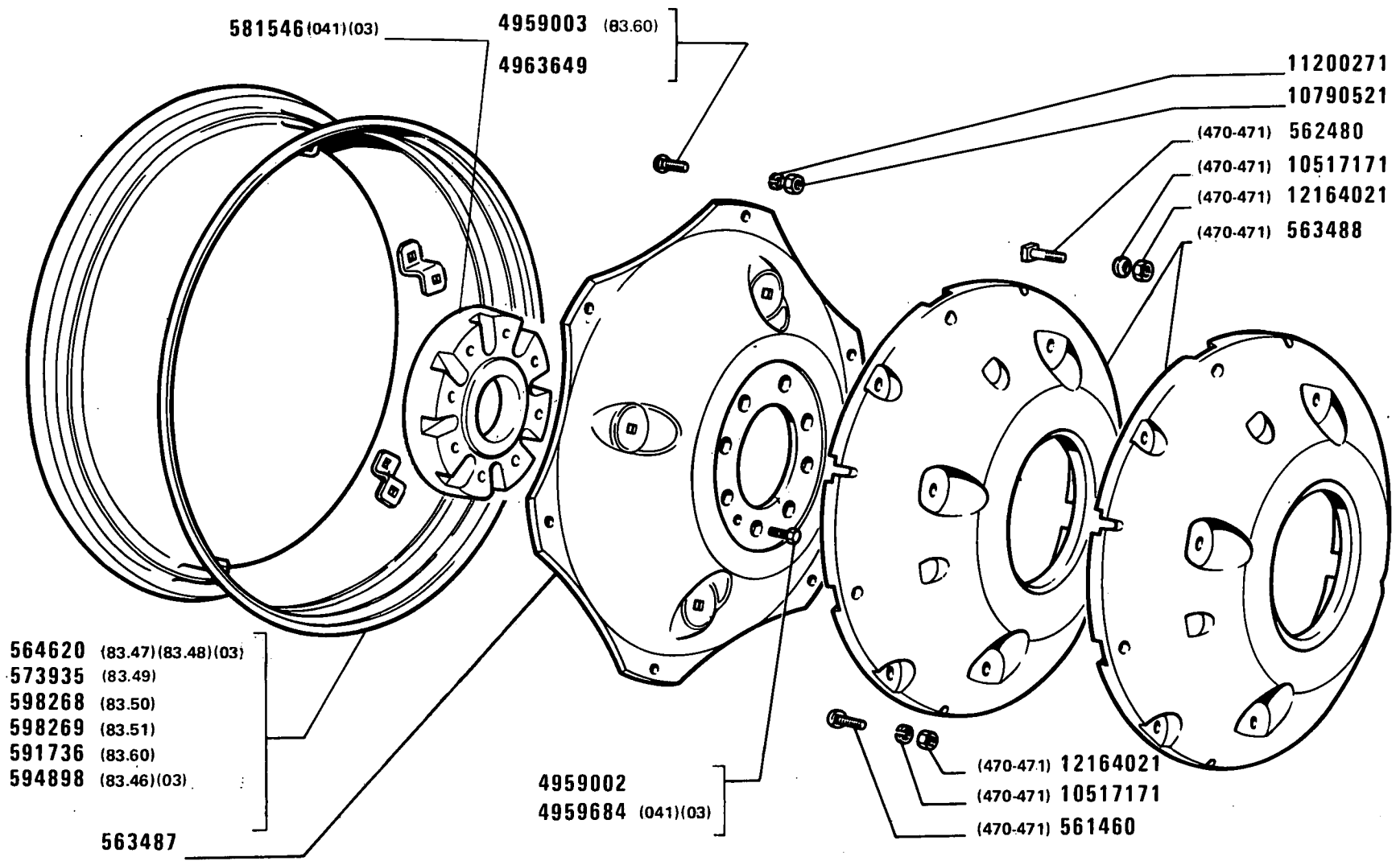
**RUOTE ANTERIORI**

Front wheels  
Ruedas anteriores

2



MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4959002	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4965784	2	MOZZO COMPL.	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		4966743	2	RUOTA (6.00S-20) (82.27)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA
		4966774	2	RUOTA (5.50F-20") (82.26)	ROUE	RAD	WHEEL	RUEDA
		4974891	2	CERCHIONE (W 7-24) (82.30)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		10263460	2	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10275001	2	TAPPO DI INTRODUZIONE	BOUCHON DE REM- PLISSAGE	SCHRAUBDECKEL	CAP	TAPON DE LLENADO
		10839710	4	GRANO	ERGOT	PASSTIFT	DOWEL	PITON



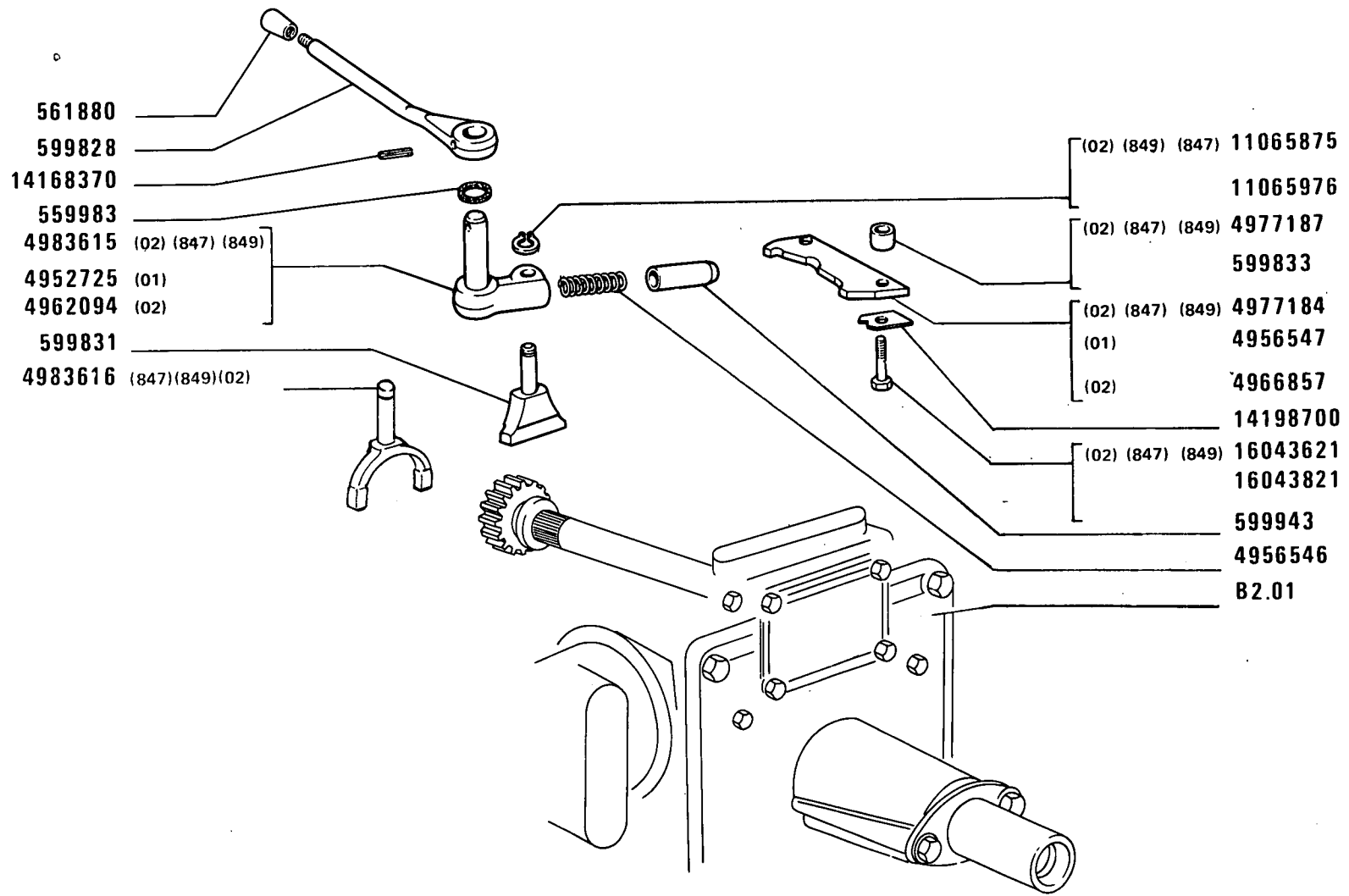
440-440 DT  
01 02 03

Roues AR  
Hinterräder

RUOTE POSTERIORI

Rear whells  
Ruedas posteriores

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561460	8	VITE (470) (471)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		562480	8	VITE (470)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		562480	16	VITE (471)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		563487	2	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		563488	4	ZAVORRA (470)	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
		563488	6	ZAVORRA (471)	LEST	ZUSATZGEWICHT	BALLAST	LASTRE
		564620	2	CERCHIONE (03)(W10-28)(83.47) (83.48)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		573935	2	CERCHIONE (W11-28) (83.49)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		581546	2	DISTANZIALE (03)(041)	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		591736	2	CERCHIONE (W11-32)(83.60)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		594898	2	CERCHIONE (03)(W8-28)(83.46)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		598268	2	CERCHIONE (W12-28)(83.50)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		598269	2	CERCHIONE (W13-28)(83.51)	JANTE	FELGE	RIM	LLANTA
		4959002	16	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4959003	12	VITE (83.60)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4959684	32	VITE (03)(041)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4963649	12	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10517171	16	ROSETTA DI SICUREZZA (470)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	24	ROSETTA DI SICUREZZA (471)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10790521	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11200271	12	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164021	16	DADO (470)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164021	24	DADO (471)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



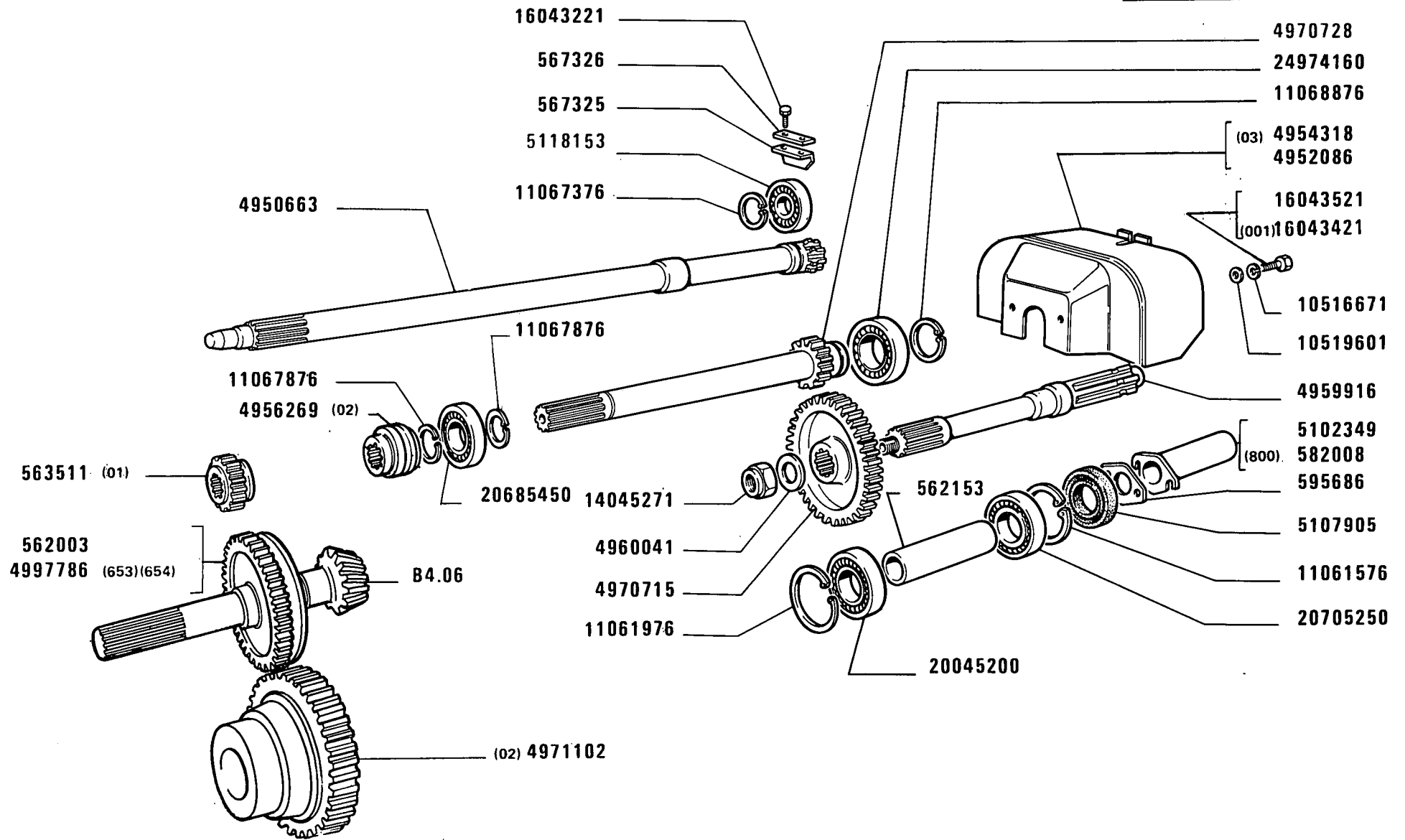
**440-440 DT**  
01 02 03

**COMANDO PRESA DI FORZA**

*Commande de prise de force*  
*Antrieb der Zapfwelle*

*Pto control*  
*Mando de toma de fuerza*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559983	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		561880	1	IMPUGNATURA	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		599828	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		599831	1	PATTINO	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		599833	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		599943	1	NOTTOLINO	CLIQUET	KLINKE	PAWL	SEGURO
		4952725	1	LEVA COMPL.(01)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4956546	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4956547	1	SETTORE DI RIFERIMENTO (01)	SECTEUR DE REFERENCE	RASTENPLATTE	REFERENCE SECTOR	PLACA DE REFERENCIAS
		4962094	1	LEVA COMPL.(02)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4966857	1	SETTORE DI RIFERIMENTO (02)	SECTEUR DE REFERENCE	RASTENPLATTE	REFERENCE SECTOR	PLACA DE REFERENCIAS
		4977184	1	SETTORE (02)(847)(849)	TIRANT	SPREIZSTANGE	STRUT	BIELA
		4977187	2	DISTANZIALE (02)(847)(849)	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4983615	1	LEVA (02)(847)(849)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4983616	1	PATTINO (02)(847)(849)	PATIN	GLEITSTEIN	PAD	PATIN
		11065875	1	ANELLO DI SICUREZZA (02)(847)(849)	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11065976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14168370	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14198700	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		16043621	1	VITE (02)(847)(849)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02 03

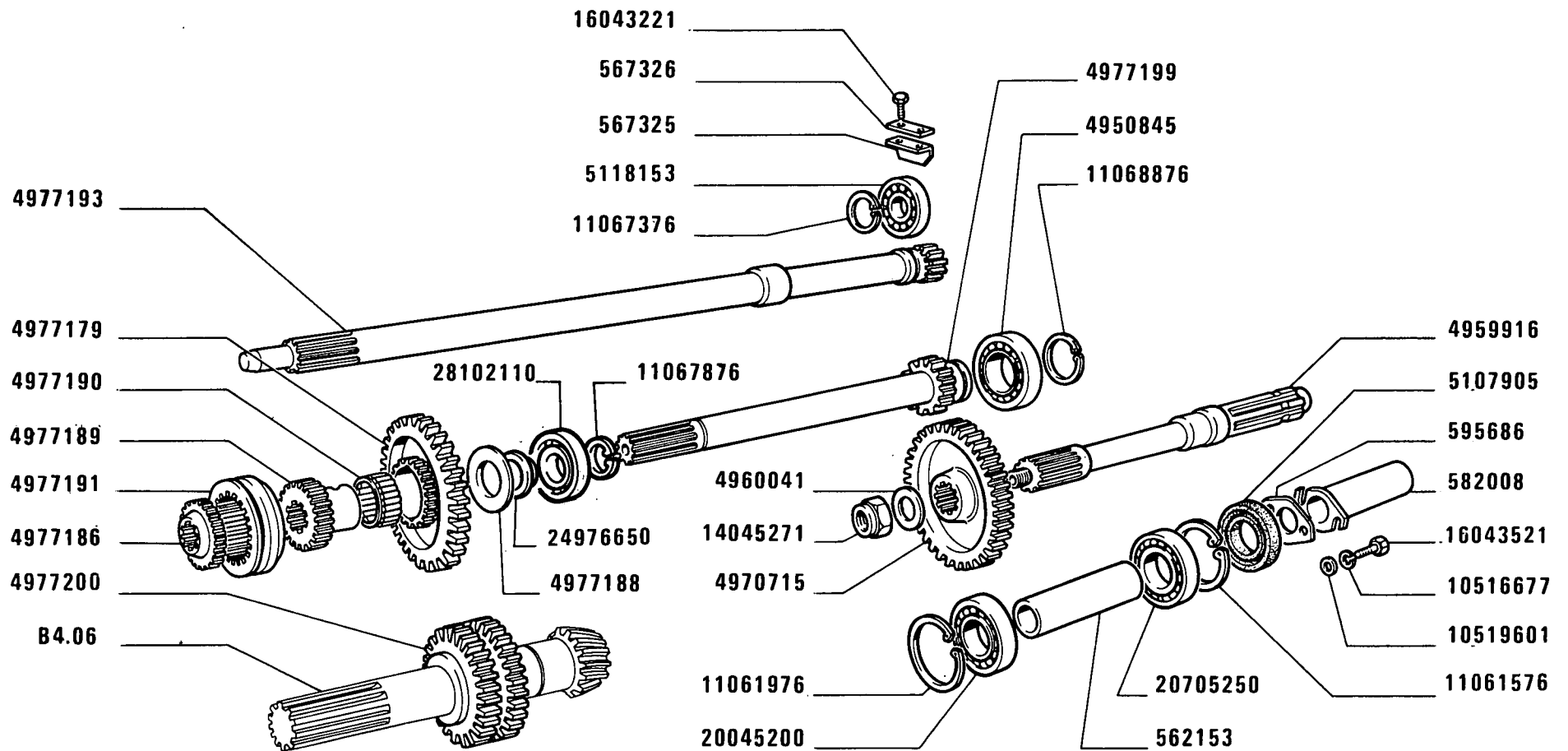
Prise de force  
Zapfwelle

PRESA DI FORZA

Power take-off  
Toma de fuerza

E2.16

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		562003	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		562153	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		563511	1	INGRANAGGIO (01)	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		567325	1	SQUADRETTA	EQUERRE	HALTER	BRACKET	APOYO
		567326	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		582008	1	ASTUCCIO (800)	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		595686	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4950663	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4952086	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4954318	1	PROTEZIONE (03)	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4956269	1	INGRANAGGIO (02)	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4959916	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4960041	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4970715	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		4970728	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4971102	1	INGRANAGGIO (02)	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4997786	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE (653)(654)	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		5102349	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		5107905	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5118153	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11061576	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11061976	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11067376	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11067876	2	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11068876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14045271	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE (001)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20045200	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		20685450	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		20705250	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		24974160	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



(847)(849)

440-440 DT  
02

Prise de force  
Zapfwelle

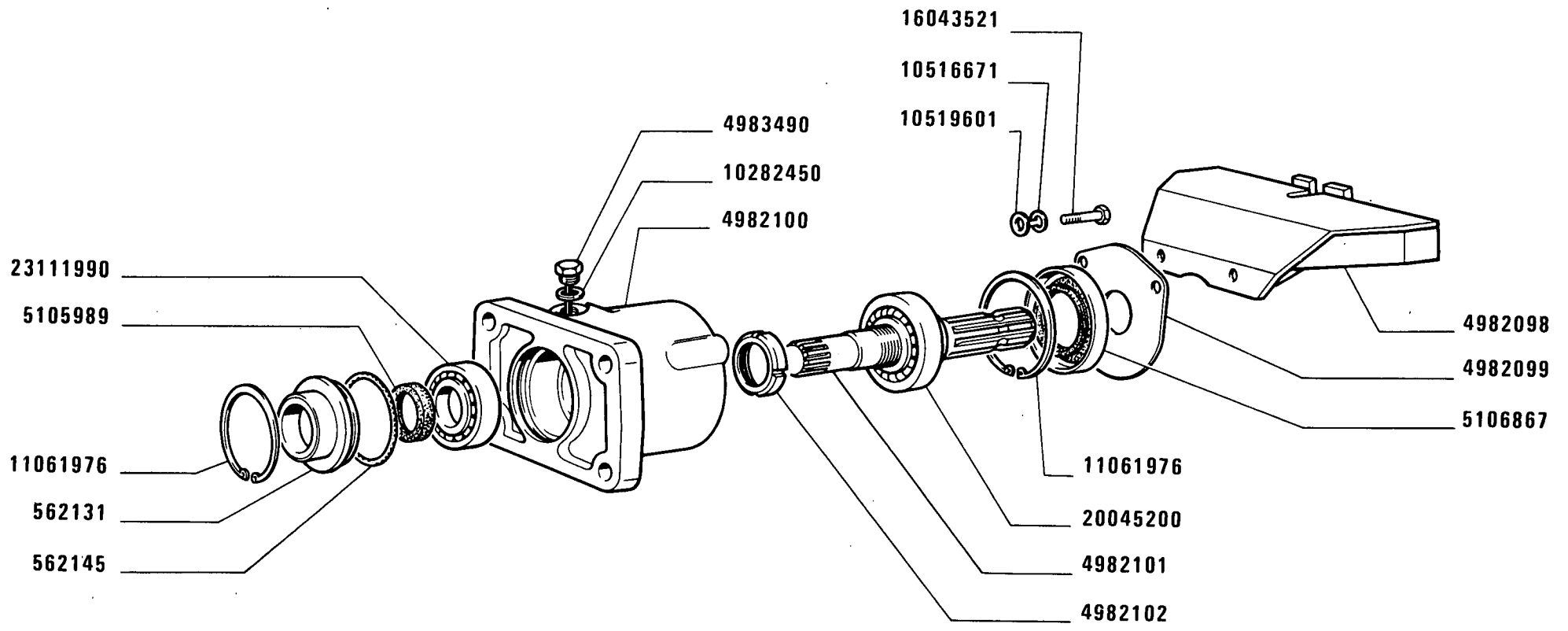
PRESA DI FORZA

Power take-off  
Toma de fuerza

E2.16/1



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		562131	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		562145	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		562153	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		567325	1	SQUADRETTA	EQUERRE	HALTER	BRACKET	APOYO
		567326	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		582008	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		595686	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4950845	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		4959916	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4960041	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4970715	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCIDO
		4977179	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4977186	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4977188	1	RALLA	CRAPAUDINE	DRUCKSCHEIBE	THRUST PLATE	CHUMACERA
		4977189	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4977190	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		4977191	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		4977193	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4977199	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4977200	1	INGRANAGGIO	PIGNON	ZAHNRAD	GEAR	PINON
		4982098	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4982099	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4982100	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4982101	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4982102	1	GHIERA FILETTATA	ECROU	GEWINDERING	THREADED RING	TUERCA
		4983490	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		5105989	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5106867	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5107905	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		5118153	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		10282450	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516677	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11061576	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11061976	3	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11067376	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO



(847)(849)

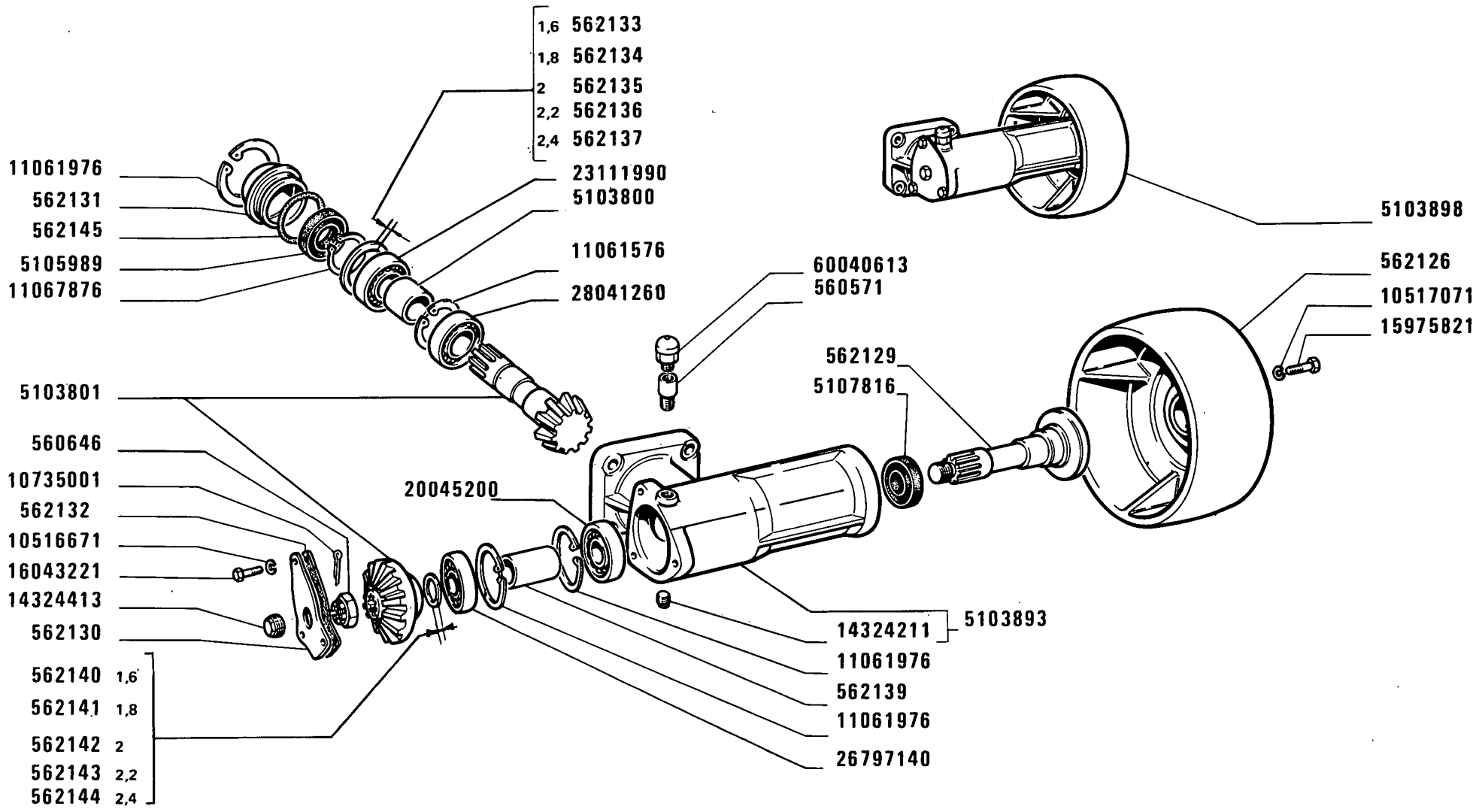
**440-440 DT**  
02

*Prise de force*  
*Zapfwelle*

**PRESA DI FORZA**

*Power take-off*  
*Toma de fuerza*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		11067876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11068876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14045271	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043521	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20045200	2	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		20705250	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		23111990	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		24976650	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		28102110	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



(800)

440-440 DT  
01 02 03

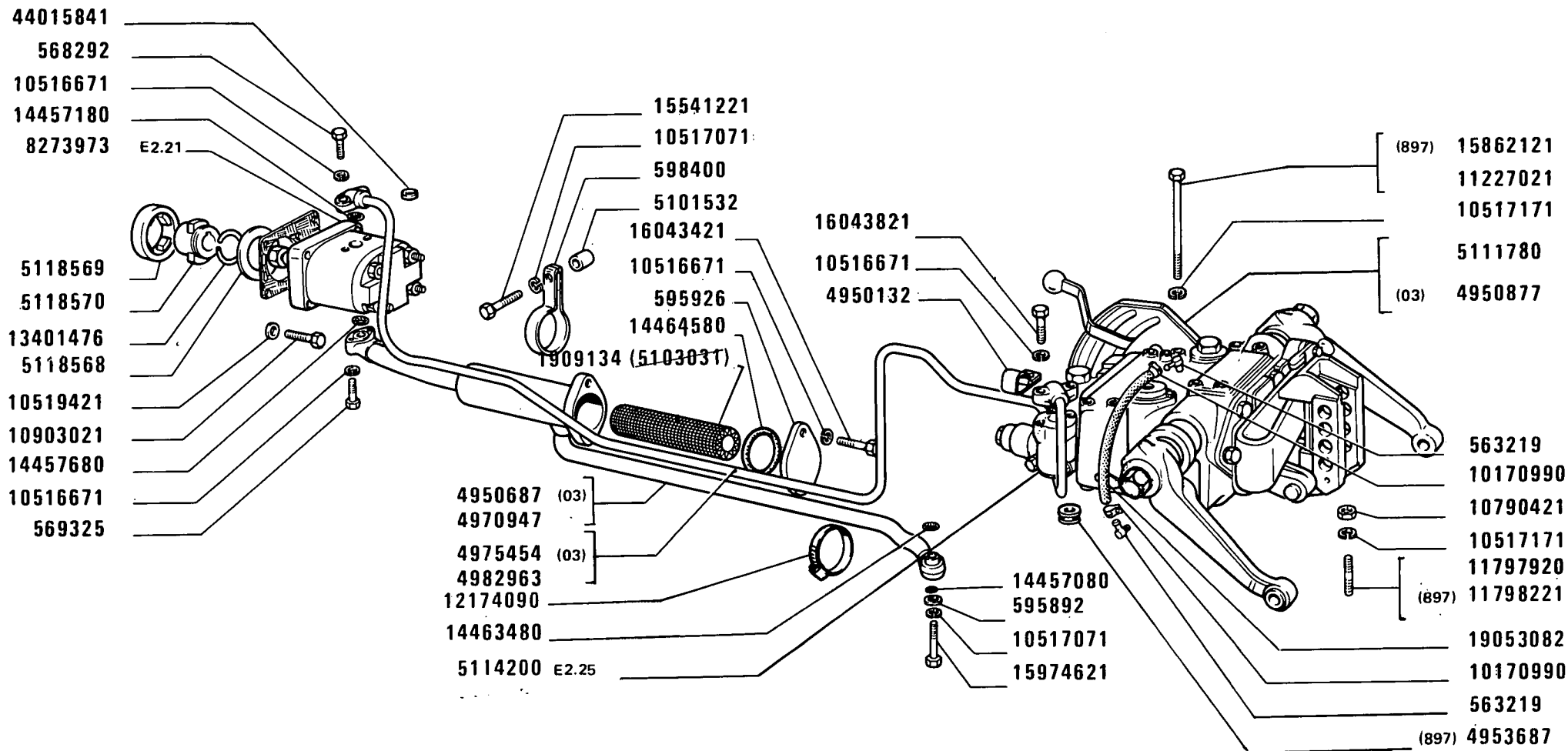
Poulie de battage  
Riemenscheibe für Nebenantriebe

PULEGGIA OPERATRICE

Belt pulley  
Polea motriz

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		560571	1	TUBO	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		560646	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		562126	1	PULEGGIA	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULLEY	POLEA
		562129	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		562130	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		562131	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		562132	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		562133	1	ANELLO SP.1,6	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562134	1	ANELLO SP.1,8	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562135	1	ANELLO SP.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562136	1	ANELLO SP.2,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562137	1	ANELLO SP.2,4	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562139	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		562140	1	ANELLO SP.1,6	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562141	1	ANELLO SP.1,8	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562142	1	ANELLO SP.2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562143	1	ANELLO SP.2,2	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562144	1	ANELLO SP.2,4	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		562145	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5103800	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		5103801	1	COPPIA CONICA	COUPLE CONIQUE	KEGELRADANTRIEB	BEVEL GEAR/PINION SET	PAR CONICO
		5103893	1	SCATOLA COMPL.	CARTER	GEHAUSE	CASE	CAJA
		5103898	1	PULEGGIA COMPL.	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULLEY	POLEA
		5105989	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		5107816	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10516671	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10735001	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11061576	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11061976	3	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11067876	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14324211	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14324413	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		15975821	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20045200	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		23111990	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		26797140	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		28041260	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE
		60040613	1	SFIATATOIO	RENIFLARD	ENTLUEFTER	VENT	RESPIRADERO



440-440 DT  
01 02 03

Relevage hydraulique  
Hydraulischer Kraftheber

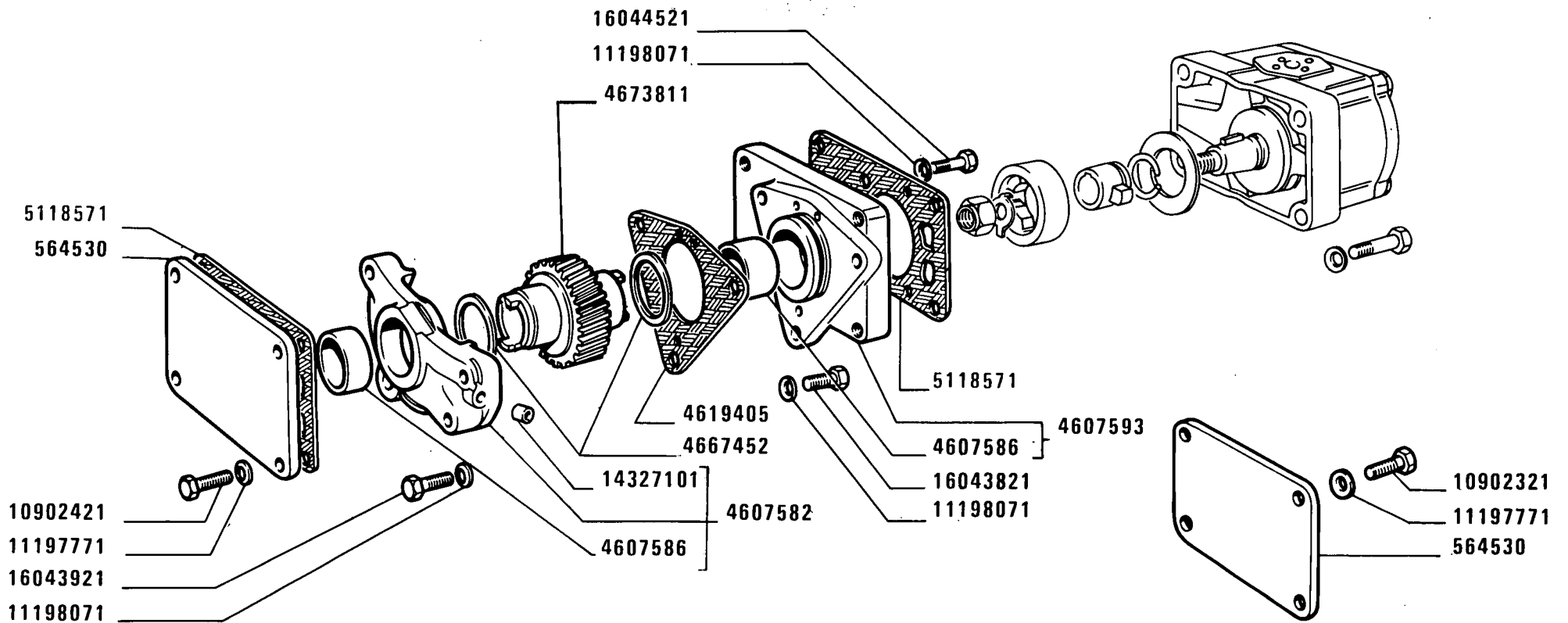
SOLLEVATORE IDRAULICO

Hydraulic lifter  
Elevador hidráulico

E2.20

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		563219	2	RACCORDO	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		564530	2	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
				-TRATTORE SENZA SERVOSTERZO	-SANS DIRECTION ASSISTEE	OHNE SERVOLENKUNG	W/O SERVOSTEERING	SIN SERVODIRECCION
		564530	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		568292	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		569325	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		595892	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		595926	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		598400	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		1909134	1	ELEMENTO FILTRANTE	ELEMENT FILTRANT	FILTREINSATZ	FILTERING ELEMENT	FILTRO
		4607582	1	SUPPORTO ANT.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4607586	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4607593	1	SUPPORTO POST.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4619405	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4667452	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4673811	1	ALBERO DI COMANDO	ARBRE DE COMMANDE	ANTRIEBSWELLE	DRIVE SHAFT	ARBOL DE MANDO
		4950132	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4950687	1	TUBO (03)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4950877	1	SOLLEVATORE IDRAULICO COMPL.(03)	RELEVAGE HYDRAULIQUE	HYDRAULISCHER KRAFTHEBER	HYDRAULIC LIFTER	ELEVADOR HIDRAULICO
		4953687	1	DISTANZIALE (897)	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4970947	1	TUBO ASPIR.	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4975454	1	TUBO (03)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4982963	1	TUBO MANDATA	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4984377	1	TUBO (897)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4986337	1	TUBO (344)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5101532	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		5111780	1	SOLLEVATORE IDRAULICO COMPL.	RELEVAGE HYDRAULIQUE	HYDRAULISCHER KRAFTHEBER	HYDRAULIC LIFTER	ELEVADOR HIDRAULICO
		5113417	1	TUBO (344)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5114200	1	DISTRIBUTORE COMPL.	DISTRIBUTEUR	STEUERGERAET	DISTRIBUTOR VALVE	VALVULA DISTRIBUIDORA
		5118568	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5118569	1	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		5118570	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		5118571	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		8273973	1	POMPA OLIO COMPL.	POMPE A HUILE	OELPUMPE	OIL PUMP	BOMBA DE ACEITE





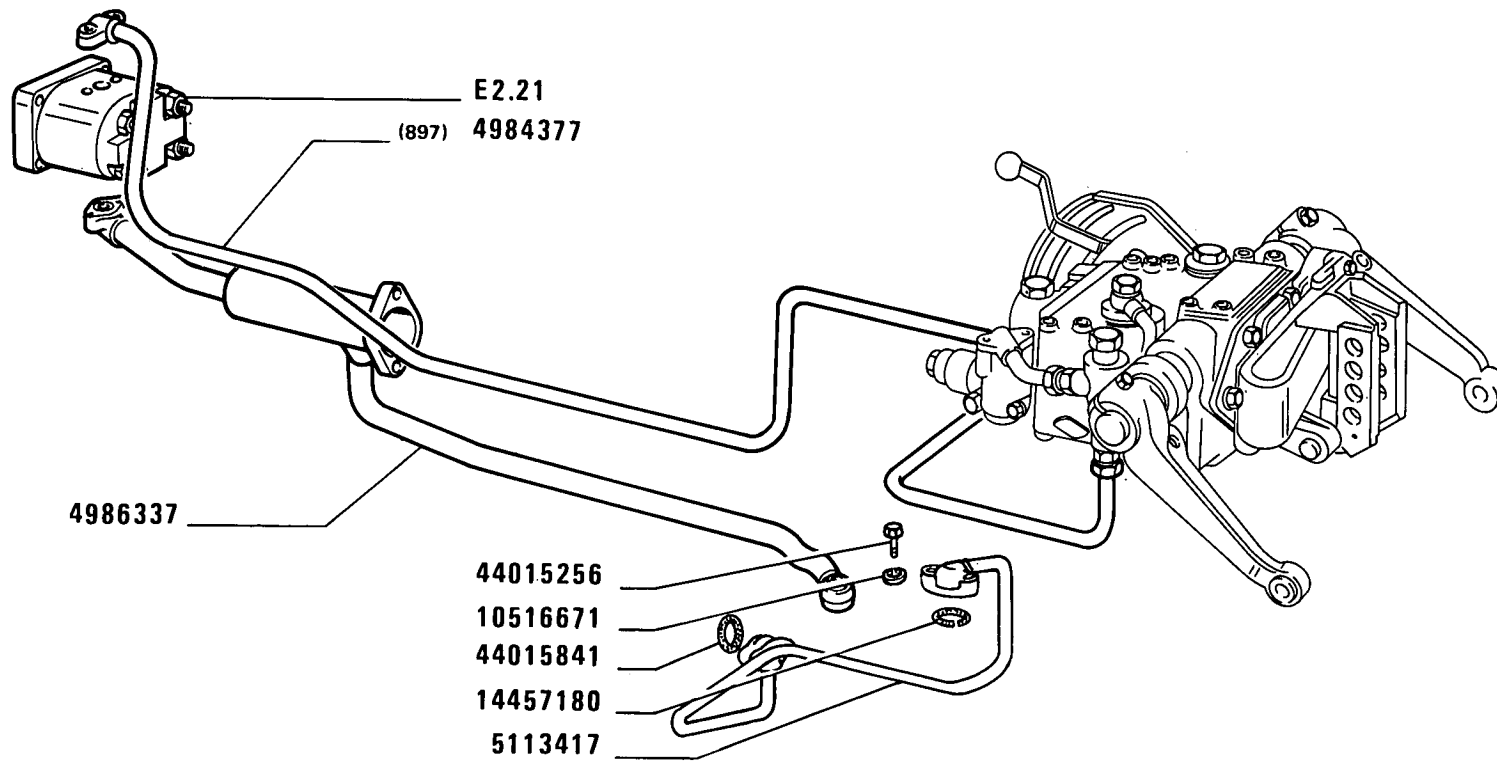
**440-440 DT**  
01 02 03

*Relevage hydraulique*  
*Hydraulischer Kraftheber*

**SOLLEVATORE IDRAULICO**

*Hydraulic lifter*  
*Elevador hidráulico*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10170990	2	COLLARE	COLLIER	SCHELLE	COLLAR	COLLAR
		10516671	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516671	4	ROSETTA DI SICUREZZA (344)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519421	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10790421	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10902321	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
				-TRATTORE SENZA SOLLE- VATORE	-SANS DISPOSITIF DE RELEVAGE	OHNE KRAFTHEBER	W/O LIFTER	SIN ELEVADOR
		10902421	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
				-TRATTORE SENZA SERVO- STERZO	-SANS DIRECTION ASSISTEE	OHNE SERVOLENKUNG	W/O SERVOSTEERING	SIN SERVODIRECCION
		10903021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11197771	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198071	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11227021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11797920	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		11798221	2	PRIGIONIERO (897)	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		12174090	1	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		13401476	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		14327101	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14457080	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14457180	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14457180	2	ANELLO DI TENUTA (344)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14457680	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14463480	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14464580	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15541221	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15862121	4	VITE (897)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15974621	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043821	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043921	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		19053082	M	TUBO FLESSIBILE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	HOSE	MANGA FLEXIBILE
		44015256	4	VITE (344)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(344)

440-440 DT

01 02

SOLLEVATORE IDRAULICO

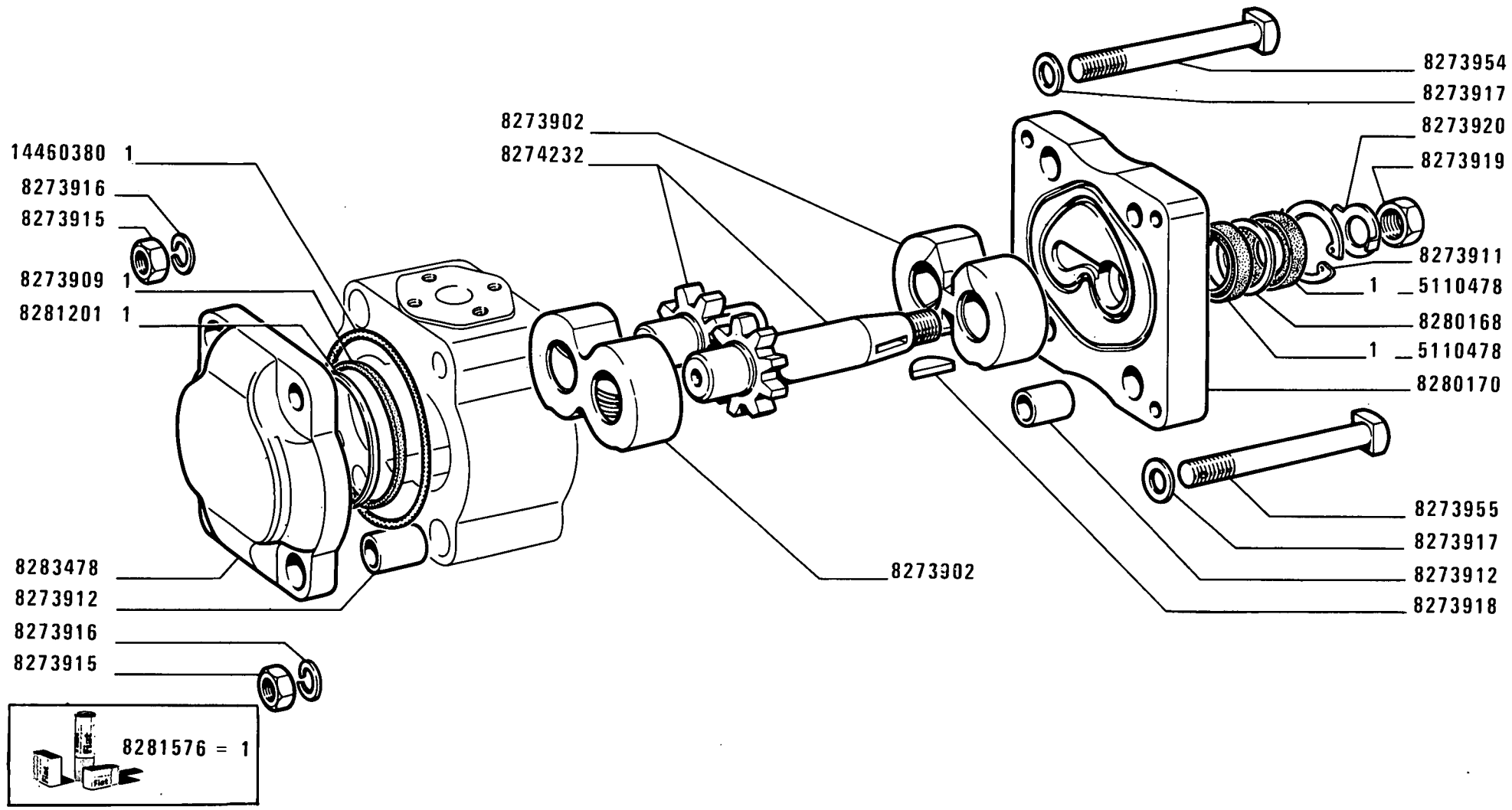
Relevage hydraulique  
Hydraulischer Kraftheber

Hydraulic lifter  
Elevador hidráulico

E2.20

3

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		44015841	2	ANELLO	BAGUE	RING	RING	ANILLO
		44015841	2	ANELLO DI TENUTA (344)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



**440-440 DT**  
01 · 02 03

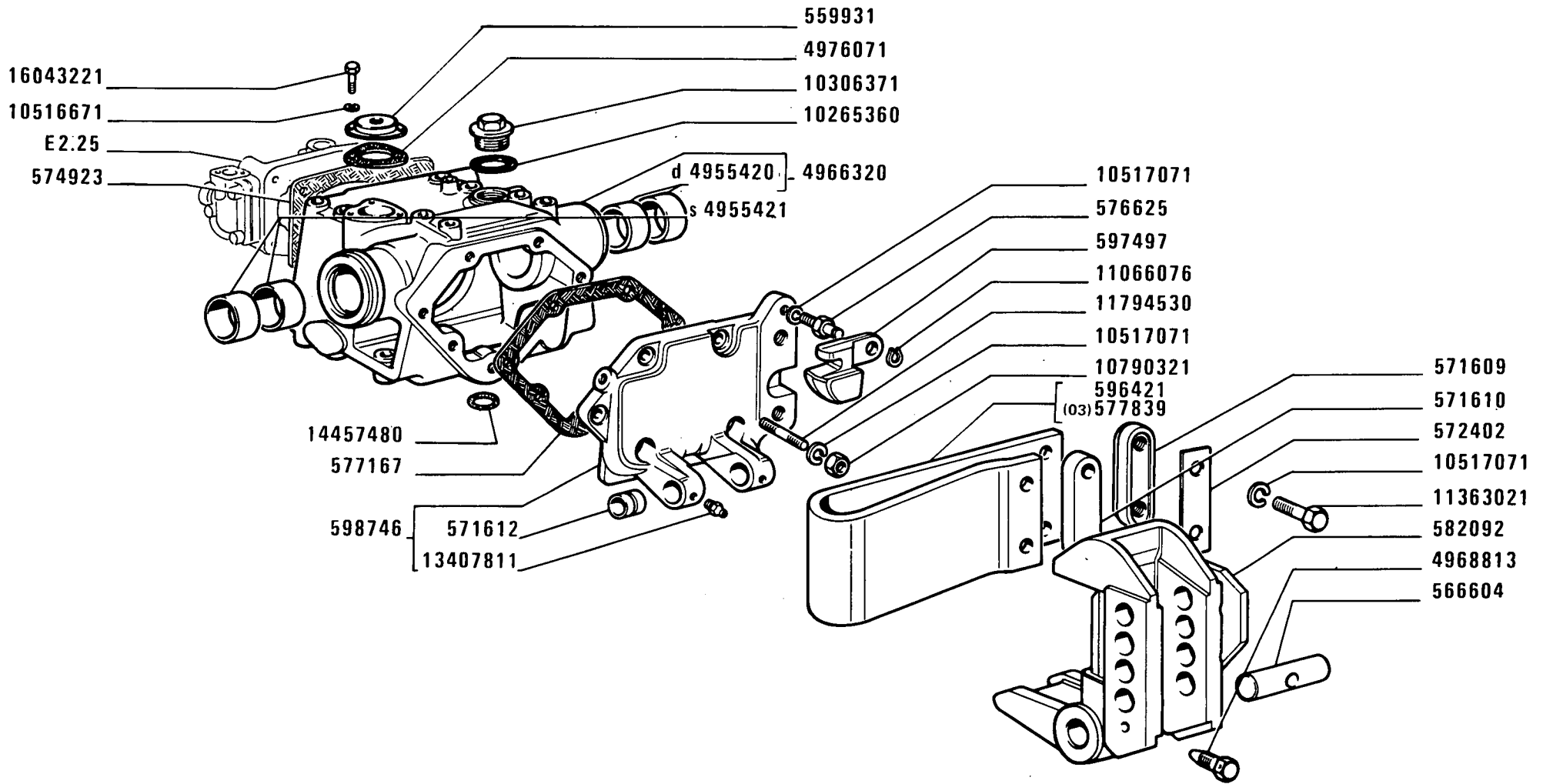
*Pompe*  
*Pumpe*

**POMPA 8273973**

*Pump*  
*Bomba*

**E2.21**

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5110478	2	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		8273902	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		8273909	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8273911	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		8273912	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		8273915	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273916	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8273917	4	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		8273918	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		8273919	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		8273920	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		8273954	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8273955	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		8274232	1	COPPIA DI INGRANAGGI	COUPLE D'ENGRENA- GES	ZAHNRADPAAR	GEAR SET	PAR DE ENGRANAJES
		8280168	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		8280170	1	COPERCHIO POST.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		8281201	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		8281576	1	CORREDO	EQUIPEMENT	SATZ	KIT	JUEGO
		8283478	1	COPERCHIO ANT.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		14460380	2	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA



440-440 DT  
01 02 03

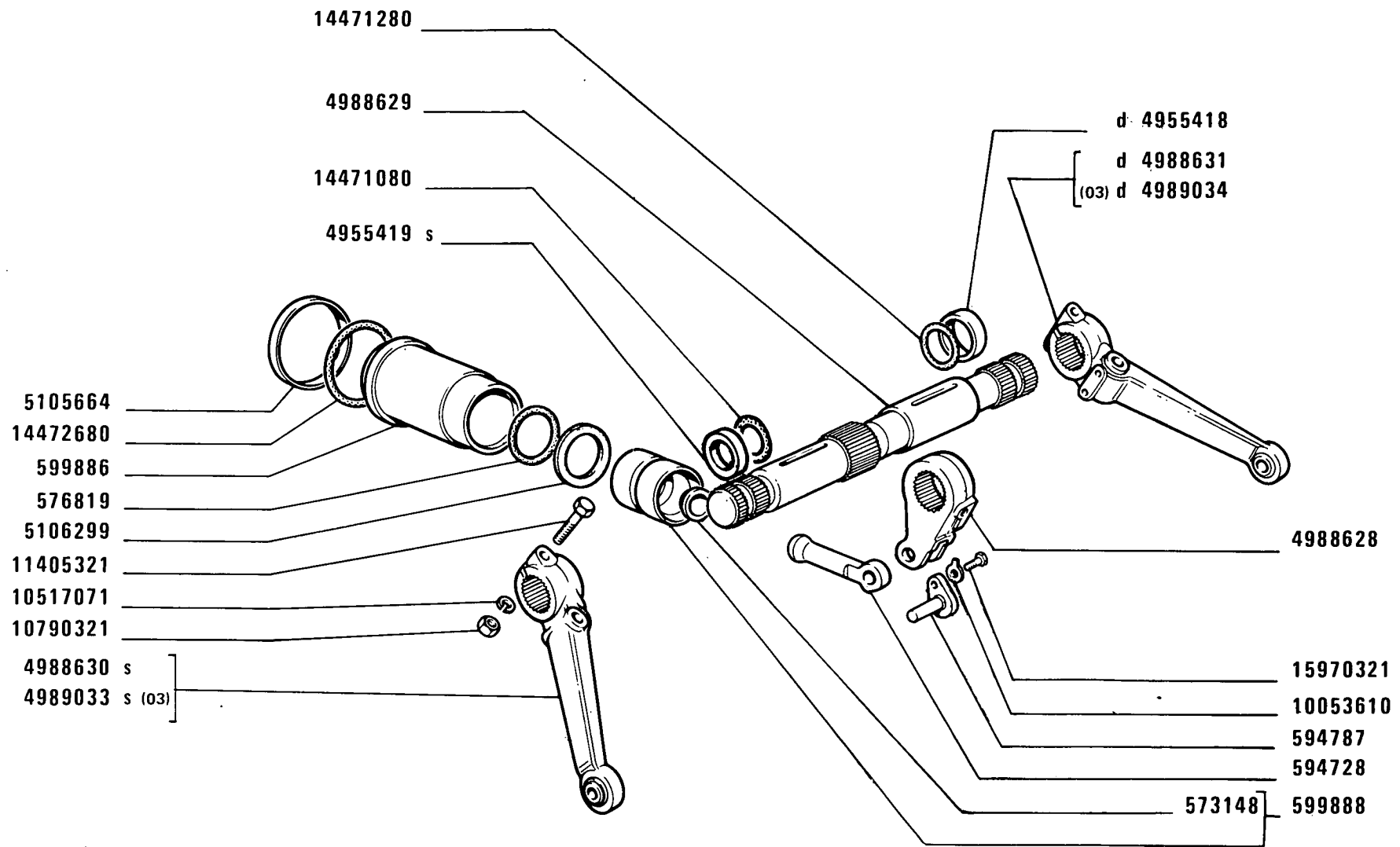
*Carter de relevage*  
*Krafthebergehaue*

**CORPO SOLLEVATORE**

*Lifter body*  
*Cuerpo del elevador*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559931	1	COPERCHIO SUP.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		566604	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		571609	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		571610	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		571612	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		572402	1	SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPaisseur	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		574923	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		576625	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		577167	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		577839	1	MOLLA (03)	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		582092	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		596421	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		597497	1	TASSELLO	TAMPON	BEILAGE	PAD	TACO
		598746	1	COPERCHIO COMPL.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4955420	2	BOCCOLA D	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		4955421	2	BOCCOLA S	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO.
		4966320	1	CORPO COMPL.	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		4968813	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4976071	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10265360	1	ROSETTA DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	GASKET	JUNTA HERMETICA
		10306371	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516671	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	11	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10790321	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11066076	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		11363021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11794530	6	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		13407811	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14457480	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		16043221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO





440-440 DT

01 02 03

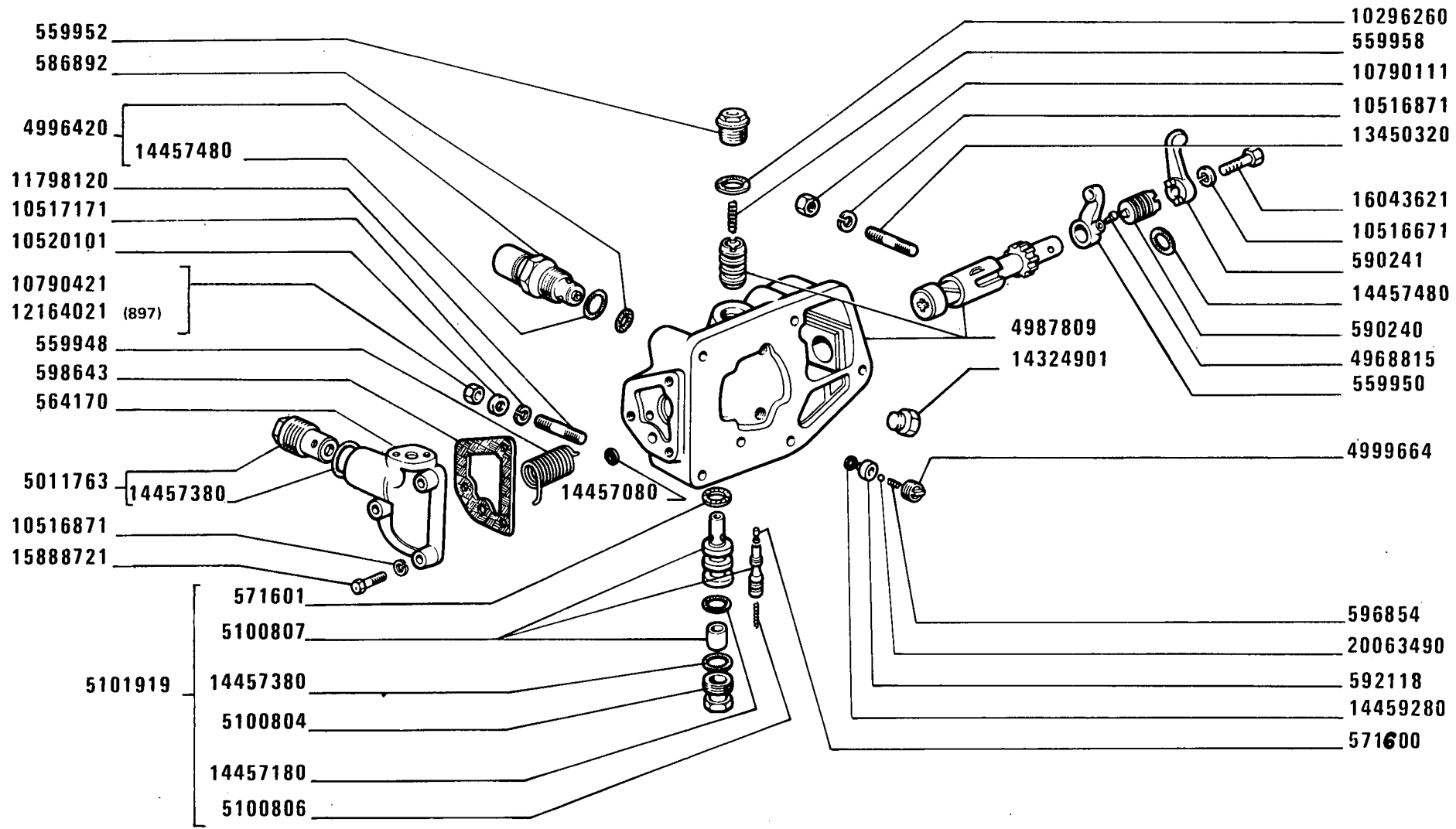
**STANTUFFO E BRACCI SOLLEVATORE**

*Piston et bras de relevage*  
*Kolben und Arme des Krafthebers*

*Lifter ram and links*  
*Embolo y brazos del elevador*

**E2.24**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		573148	1	SEDE	SIEGE	SITZ	SEAT	ASIEN TO
		576819	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		594728	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		594787	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		599886	1	CAMICIA	CHEMISE	ZYLINDERLAUF- BUECHSE	CYL/LINER	CAMISA
		599888	1	STANTUFFO COMPL.	PISTON	KOLBEN	PISTON	EMBOLO
		4955418	1	DISTANZIALE D	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4955419	1	DISTANZIALE S	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4988628	1	BRACCIO DI SOLLEVA- MENTO INT.	BRAS DE LEVAGE	HUBARM	LIFT ARM	BRAZO DE ELEVACION
		4988629	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		4988630	1	BRACCIO DI SOLLEVA- MENTO S	BRAS DE LEVAGE	HUBARM	LIFT ARM	BRAZO DE ELEVACION
		4988631	1	BRACCIO DI SOLLEVA- MENTO D	BRAS DE LEVAGE	HUBARM	LIFT ARM	BRAZO DE ELEVACION
		4989033	1	BRACCIO S (03)	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		4989034	1	BRACCIO D (03)	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		5105664	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		5106299	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		10053610	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10790321	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11405321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14471080	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14471280	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14472680	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		15970321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(344-814-824-826-839-897)

**440-440 DT**  
01 02 03

*Distributeur  
Steuergerät*

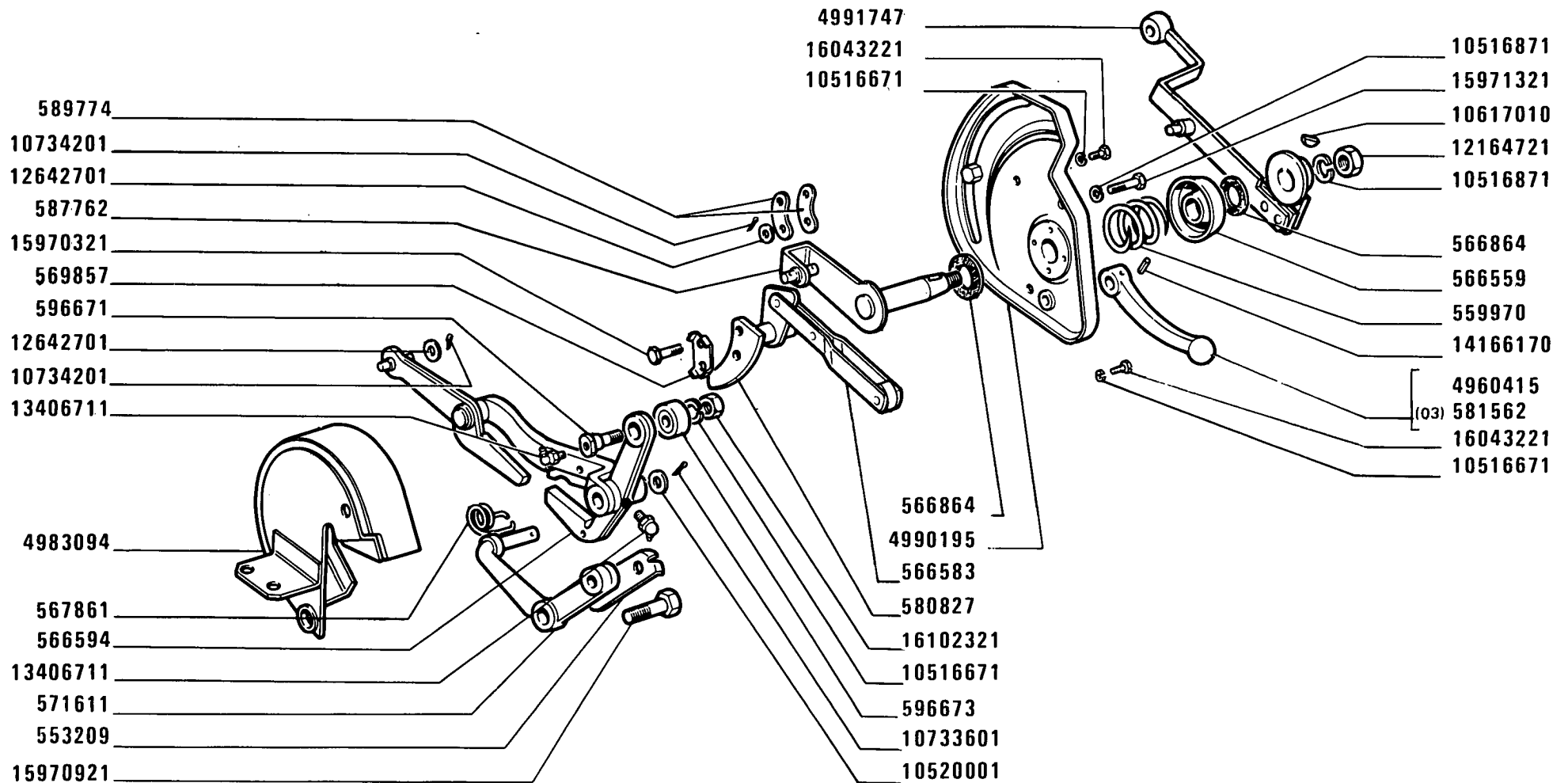
**DISTRIBUTORE** 5114200

*Distributor valve  
Válvula distribuidora*

**E2.25**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559948	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		559950	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		559952	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		559958	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		564170	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		571600	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		571601	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		586892	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		590240	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		590241	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		592118	1	SEDE DELLA VALVOLA	SIEGE DE SOUPE	VENTILSITZ	VALVE SEAT	ASIEN TO DE VALVOLA
		596854	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		598643	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		4968815	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4987809	1	CORREDO, COMPOSTO DA	POCHETTE-CONTE- NANT ...	AUSRUESTUNG BE- STEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPU ESTO DE ...
		4996420	1	VALVOLA COMPL.	SOUPE	VENTIL	VALVE	VALVOLA
		4999664	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		5011763	1	VALVOLA COMPL.	SOUPE	VENTIL	VALVE	VALVOLA
		5100804	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		5100806	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		5100807	1	FLOTTANTE	FLOTTEUR	VENTILTRAEGER	CARRIER	VALVOLA FLOTANTE
		5101910	1	VALVOLA	SOUPE	VENTIL	VALVE	VALVOLA
		10296260	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		10516671	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10516871	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10517171	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10520101	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10790111	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10790421	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11798120	4	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		12164021	2	DADO (897)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13450320	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14324901	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14457080	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		14457180	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		14457380	2	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14457480	2	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		14459280	1	ALBERO	ARBRE	WELLE	SHAFT	ARBOL
		15888721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043621	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		20063490	1	SFERA	BILLE	KUGEL	BALL	BOLA



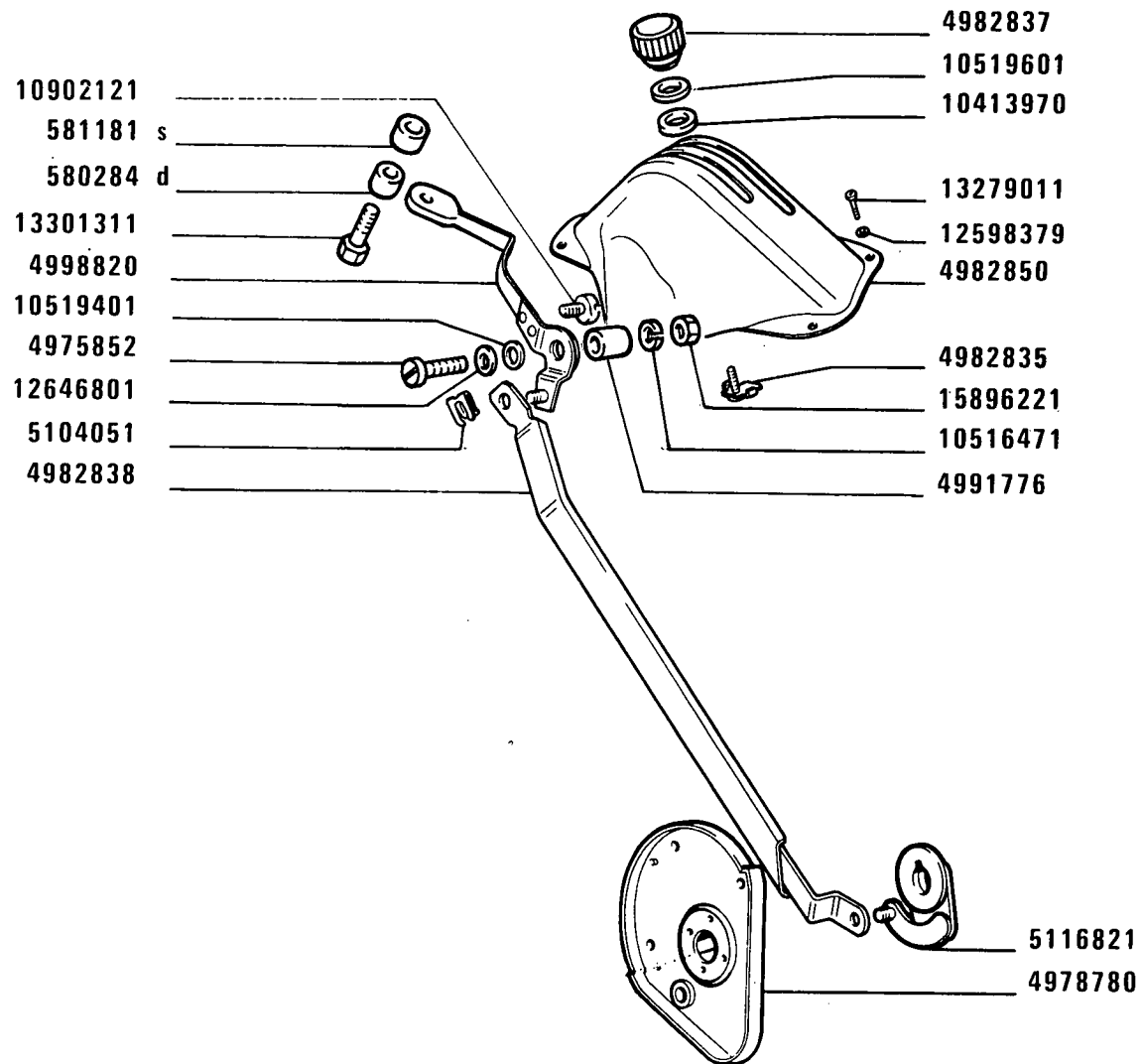
440-440 DT  
01 02 03

**COMANDI ESTERNI SOLLEVATORE**

*Commandes extérieures de relevage  
Aussere Betätigung des Krafthebers*

*Lifter outer controls  
Mandos exteriores del elevador*

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		553209	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		559970	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		566559	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		566583	1	LEVA INT.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		566594	1	LEVA COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		566864	2	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		567861	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		569857	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		571611	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		580827	1	SETTORE	TIRANT	SPREIZSTANGE	STRUT	BIELA
		581562	1	LEVA (03)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		587762	1	PERNO CON LEVA	AXE ET LEVIER	KURBEL	LEVEL AND PIN ASSY	EJE CON PALANCA
		589774	2	BIELLA	BIELLE	LASCHE	LINK	BIELA
		596671	1	PERNO	AXE	BÖLZEN	PIN	EJE
		596673	1	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		4960415	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4983094	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4990195	1	SETTORE DI RIFERIMENTO COMPL.	SECTEUR DE REFERENCE	RASTENPLATTE	REFERENCE SECTOR	PLACA DE REFERENCIAS
		4991747	1	LEVA A MANO COMPL.	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10516671	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10617010	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHLEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10733601	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10734201	4	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12642701	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13406711	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14166170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15970321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15971321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102321	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



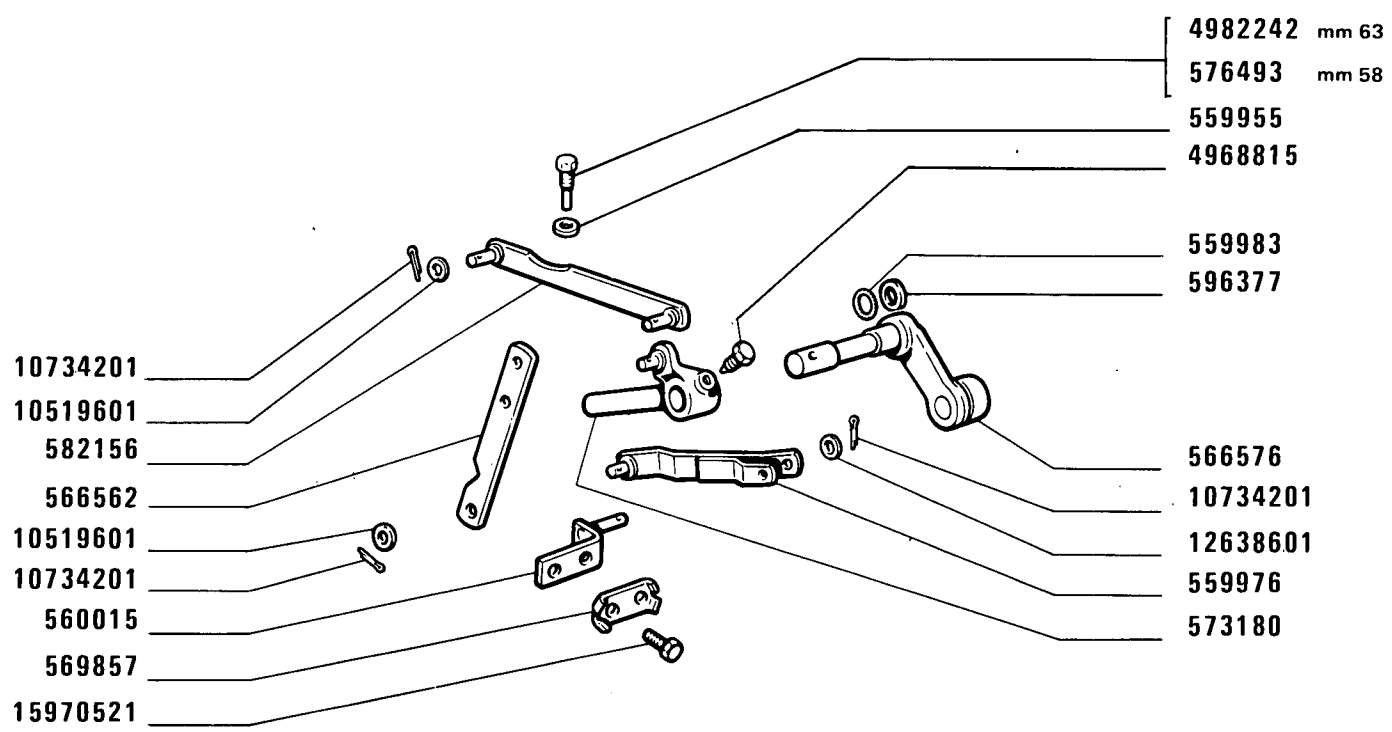
**COMANDI ESTERNI SOLLEVATORE**

*Commandes extérieures de relevage  
Aussere Betätigung des Krafthebers*

*Lifter outer controls  
Mandos exteriores del elevador*



MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		580284	1	ESTREMITA D	EXTREMITE	ENDE	END	EXTREMO
		581181	1	ESTREMITA S	EXTREMITE	ENDE	END	EXTREMO
		4975852	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4978780	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4982835	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4982837	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4982838	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4982850	1	SETTORE	TIRANT	SPREIZSTANGE	STRUT	BIELA
		4991776	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4998820	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		5104051	2	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		5116821	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10413970	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516471	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10519401	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10902121	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12598379	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		12646801	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13279011	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13301311	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15896221	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT

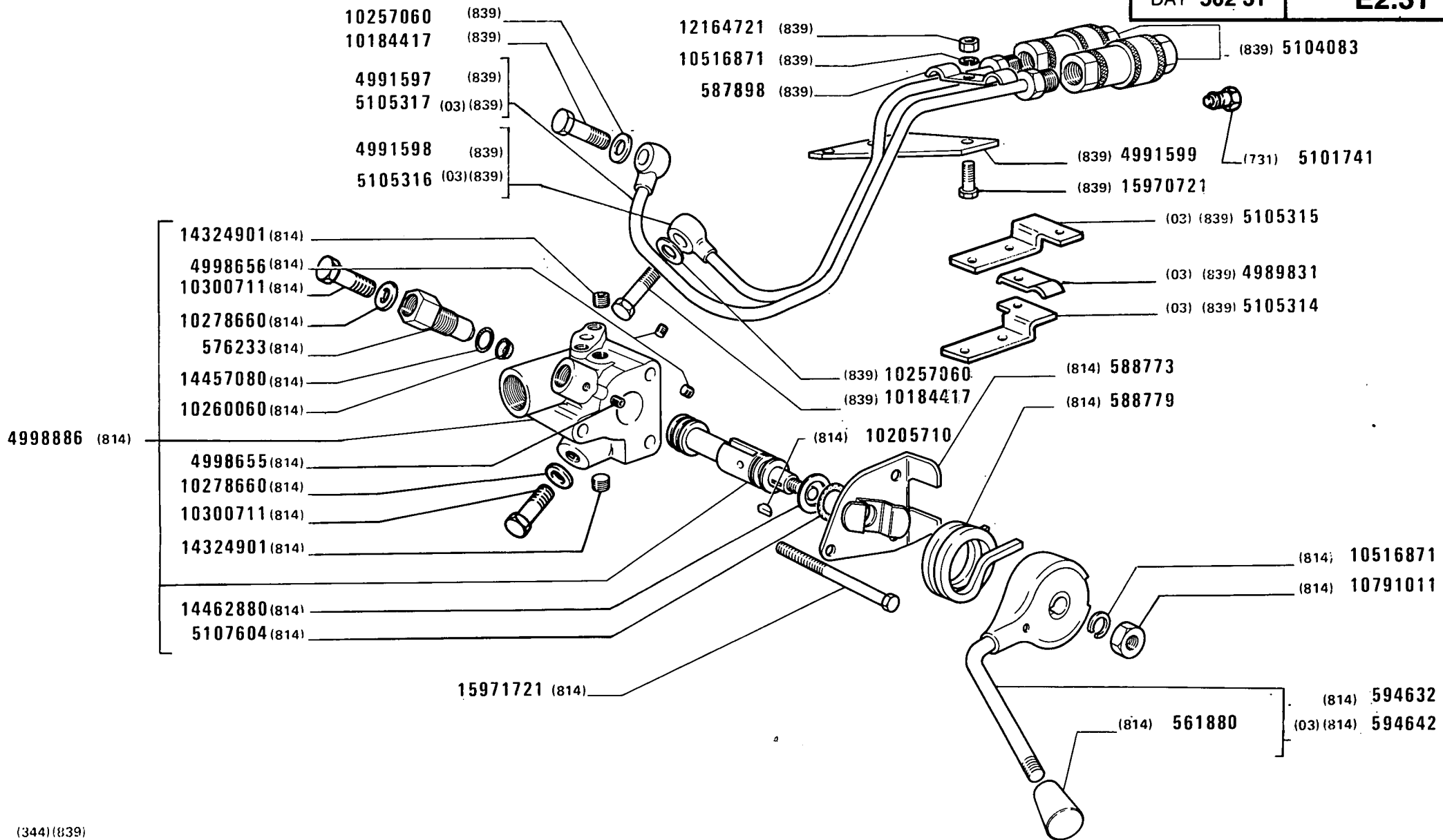
01 02 03

**COMANDI INTERNI SOLLEVATORE**

*Commandes intérieures de relevage  
Innere betätigung des Krafthebers*

*Lifter inner controls  
Mandos interiores del elevador*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		559955		PIASTRINA-SPESSORE	CALE	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		559976	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		559983	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		560015	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		566562	1	BILANCIERE	CULBUTEUR	KIPPHEBEL	ROCKER	BALANCIN
		566576	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		569857	1	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUETTE FREIN	SICHERUNGSBLECH	LOCKPLATE	PLACA DE FRENO
		573180	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		576493	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		582156	1	TIRANTE	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		596377	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4968815	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4982242	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10519601	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734201	5	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO.
		12638601	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		15970521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(344)(839)

440-440 DT

01 02 03

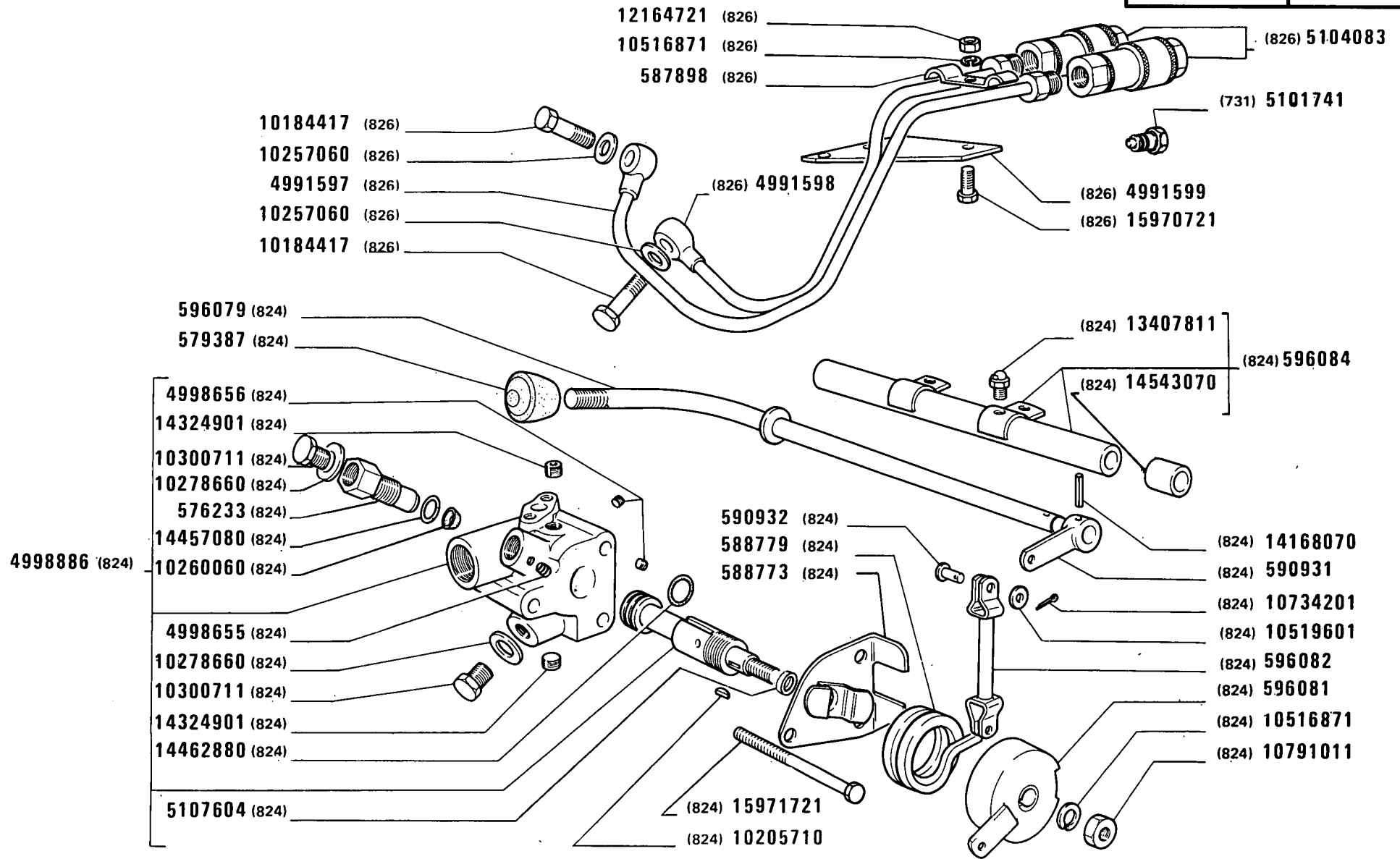
PRESA PRESSIONE SUPPLEMENTARE DAL SOLLEVATORE

Prise de pression supplémentaire du relevage  
Zusätzlicher Druckölanschluss am Kraftheber

Additional power outler unit  
Grifo distribuidor auxiliar del elevador

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561880	1	IMPUGNATURA (814)	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		576233	1	RACCORDO (814)	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		587898	1	STAFFETTA FISSAGGIO (839)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		588773	1	COPERCHIO (814)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		588779	1	MOLLA (814)	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		594632	1	LEVA COMPL. (814)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		594642	1	LEVA (03)(814)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4989831	2	STAFFA (03)(839)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4991597	1	TUBO SUP. (839)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4991598	1	TUBO INF. (839)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4991599	1	PIASTRA (839)	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4998655	1	TAPPO (814)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4998656	2	TAPPO (814)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4998886	1	CORPO COMPL. (814)	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		5101741	1	RACCORDO (731)	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		5104083	2	GIUNTO (839)	ACCOUPLLEMENT	KUPPLUNG	COUPLING	ARRASTRE
		5105314	1	STAFFA D (03)(839)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5105315	1	STAFFA S (03)(839)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		5105316	1	TUBO (03)(839)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5105317	1	TUBO (03)(839)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		5107604	1	ANELLO DI TENUTA (814)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10184417	2	BOCCHETTONE (839)	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10205710	1	LINGUETTA (814)	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10257060	2	ANELLO DI TENUTA (839)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10260060	1	GUARNIZIONE DI TENUTA (814)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10278660	2	GUARNIZIONE DI TENUTA (814)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10300711	2	TAPPO (814)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA (814)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10791011	1	DADO (814)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164721	1	DADO (839)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		14324901	2	TAPPO (814)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		14457080	1	ANELLO DI TENUTA (814)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14462880	1	ANELLO DI TENUTA (814)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		15970721	1	VITE (839)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15971721	3	VITE (814)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02

**PRESA PRESSIONE SUPPLEMENTARE DAL SOLLEVATORE**

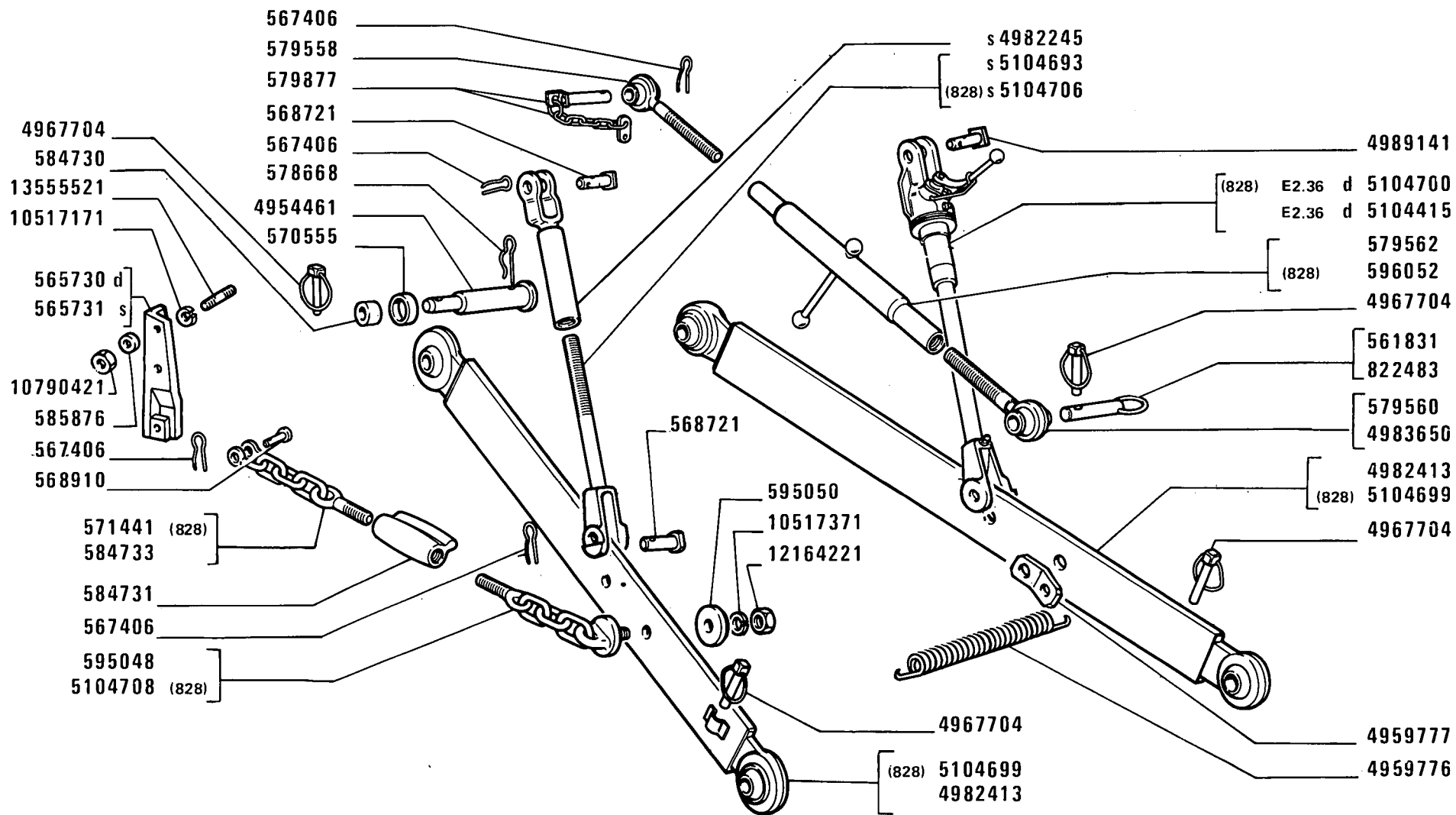
*Prise de pression supplémentaire du relevage  
 Zusätzlicher Druckölanschluss am Kraftheber*

*Additional power outler unit  
 Grifo distribuidor auxiliar del elevador*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		576233	1	RACCORDO (824)	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		579387	1	IMPUGNATURA (824)	POIGNEE	GRIFF	KNOB	BOTON
		587898	1	STAFFETTA FISSAGGIO (826)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		588773	1	COPERCHIO COMPL. (824)	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		588779	1	MOLLA (824)	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		590931	1	LEVA (824)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		590932	2	PERNO CON LEVA (824)	AXE ET LEVIER	KURBEL	LEVEL AND PIN ASSY	EJE CON PALANCA
		596079	1	LEVA A MANO (824)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596081	1	LEVA (824)	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596082	1	TIRANTE (824)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		596084	1	TUBO COMPL. (824)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4991597	1	TUBO SUP. (826)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4991598	1	TUBO INF. (826)	TUYAU	ROHR	PIPE	TUBO
		4991599	1	PIASTRA (826)	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4998655	1	TAPPO (824)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4998656	2	TAPPO (824)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		4998886	1	CORPO COMPL. (824)	CORPS	GEHAUSE	BODY	CUERPO
		5101741	1	RACCORDO (731)	RACCORD	STUTZEN	CONNECTION	RACOR
		5104083	2	GIUNTO (826)	ACCOUPEMENT	KUPPLUNG	COUPLING	ARRASTRE
		5107604	1	ANELLO DI TENUTA (824)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10184417	2	BOCCHETTONE (826)	VIS CREUSE	HOHLSCHRAUBE	UNION	BOQUILLA
		10205710	1	LINGUETTA (824)	LINGUET	SCHEIBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10257060	2	ANELLO DI TENUTA (826)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		10260060	1	GUARNIZIONE DI TENUTA (824)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10278660	2	GUARNIZIONE DI TENUTA (824)	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10300711	2	TAPPO (824)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA (824)(826)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	2	ROSETTA (824)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734201	2	COPIGLIA (824)	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10791011	1	DADO (824)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164721	1	DADO (826)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13407811	1	INGRASSATORE (824)	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14168070	1	SPINA (824)	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		14324901	2	TAPPO (824)	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON



MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		14457080	1	ANELLO DI TENUTA (824)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14462880	1	ANELLO DI TENUTA (824)	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		14543070	2	BOCCOLA (824)	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		15970721	1	VITE (826)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15971721	3	VITE (824)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



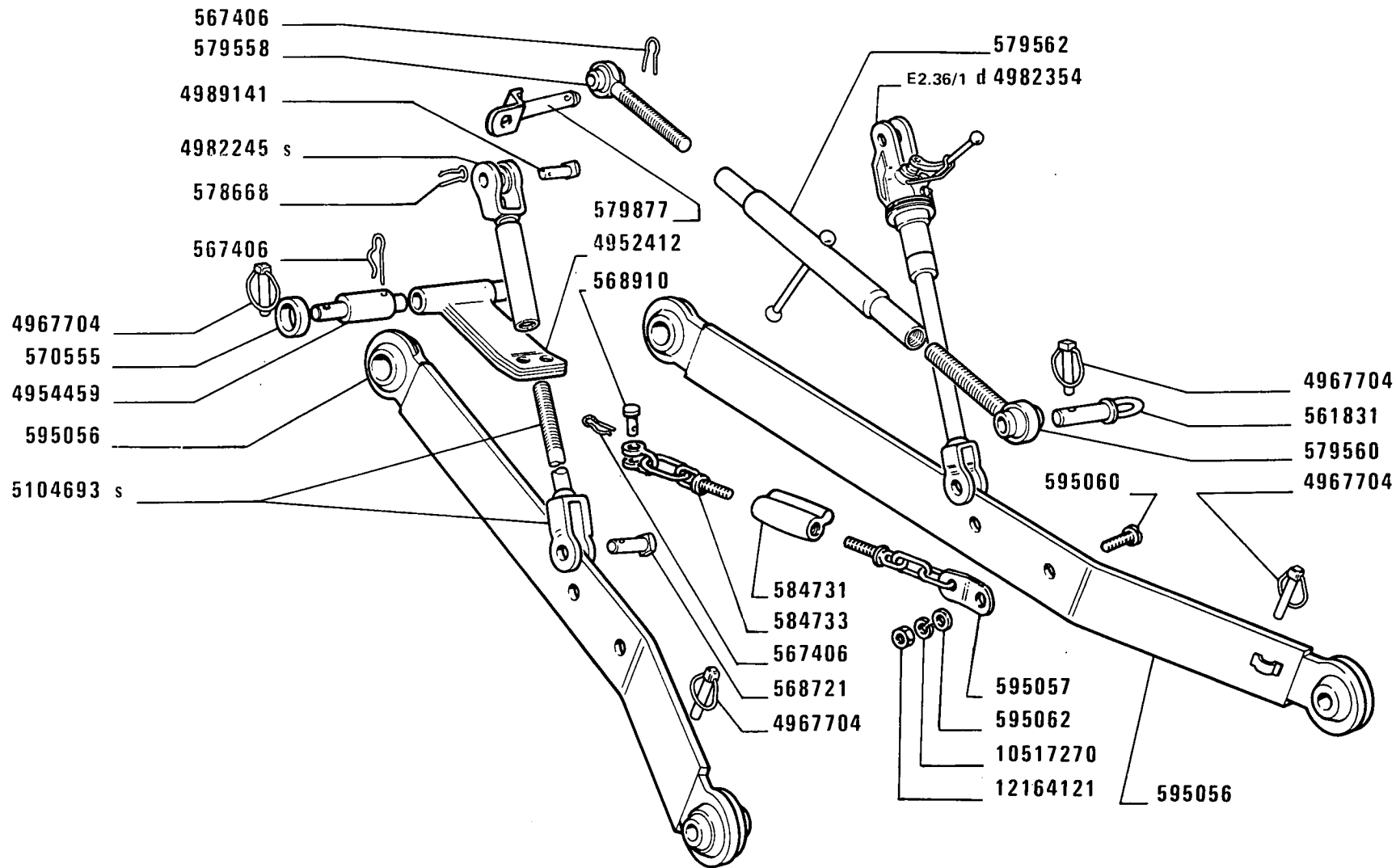
440-440 DT  
01 02

**DISPOSITIVO ATTACCO ATTREZZI**  
*Dispositif d'attelage des outils*  
*Anhängevorrichtung*

*Implement carrier*  
*Enganche de los útiles*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINAZIONE
		561831	1	PERNO POST. -1A CATEGORIA	AXE -1RE CATEGORIE	BOLZEN 1. KATEGORIE	PIN 1ST CATEGORY	EJE 1A. CATEGORIA
		565730	1	SUPPORTO D	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		565731	1	SUPPORTO S	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		567406	6	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		568721	2	PERNO INF.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		568910	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		570555	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		571441	1	CATENA ANT. (828)	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		578668	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		579558	1	PUNTONE ANT.	ETAI	STREBE	STRUT	TORNAPUNTA
		579560	1	PUNTONE POST. -1A CATEGORIA	ETAI -1RE CATEGORIE	STREBE 1. KATEGORIE	STRUT 1ST CATEGORY	TORNAPUNTA 1A. CATEGORIA
		579562	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		579877	1	PERNO ANT.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		584730	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		584731	2	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		584733	1	CATENA ANT.	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		585876	4	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		595048	1	CATENA POST.	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		595050	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		596052	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE (828)	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		822483	1	PERNO POST. -2A CATEGORIA	AXE -2ME CATEGORIE	BOLZEN 2. KATEGORIE	PIN 2ND CATEGORY	EJE 2A. CATEGORIA
		4954461	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4959776	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4959777	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		4967704	5	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4982245	1	PORTE SUPERIORE TIR. S	PARTIE SUPERIORE	OBIGES TEIL	UPPER PART	PORTE SUPERIOR
		4982413	2	BRACCIO COMPL.	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		4983650	1	PUNTONE POST. -2A CATEGORIA	ETAI -2ME CATEGORIE	STREBE 2. KATEGORIE	STRUT 2ND CATEGORY	TORNAPUNTA 2A. CATEGORIA
		4989141	2	PERNO SUP.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		5104415	1	TIRANTE D COMPL.	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5104693	1	PARTE INFERIORE TIR. S	PARTIE INFERIEURE	NIEDRIGES TEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5104699	2	BRACCIO COMPL.(828)	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		5104700	1	TIRANTE D COMPL.(828)	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		5104706	1	PARTE INFERIORE TIR. S (828)	PARTIE INFERIEURE	NIEDRIGES TEIL	LOWER PART	PARTE INFERIOR
		5104708	2	CATENA POST.(828)	CHaine	KETTE	CHAIN	CADENA
		10517171	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10790421	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164221	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13555521	4	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO



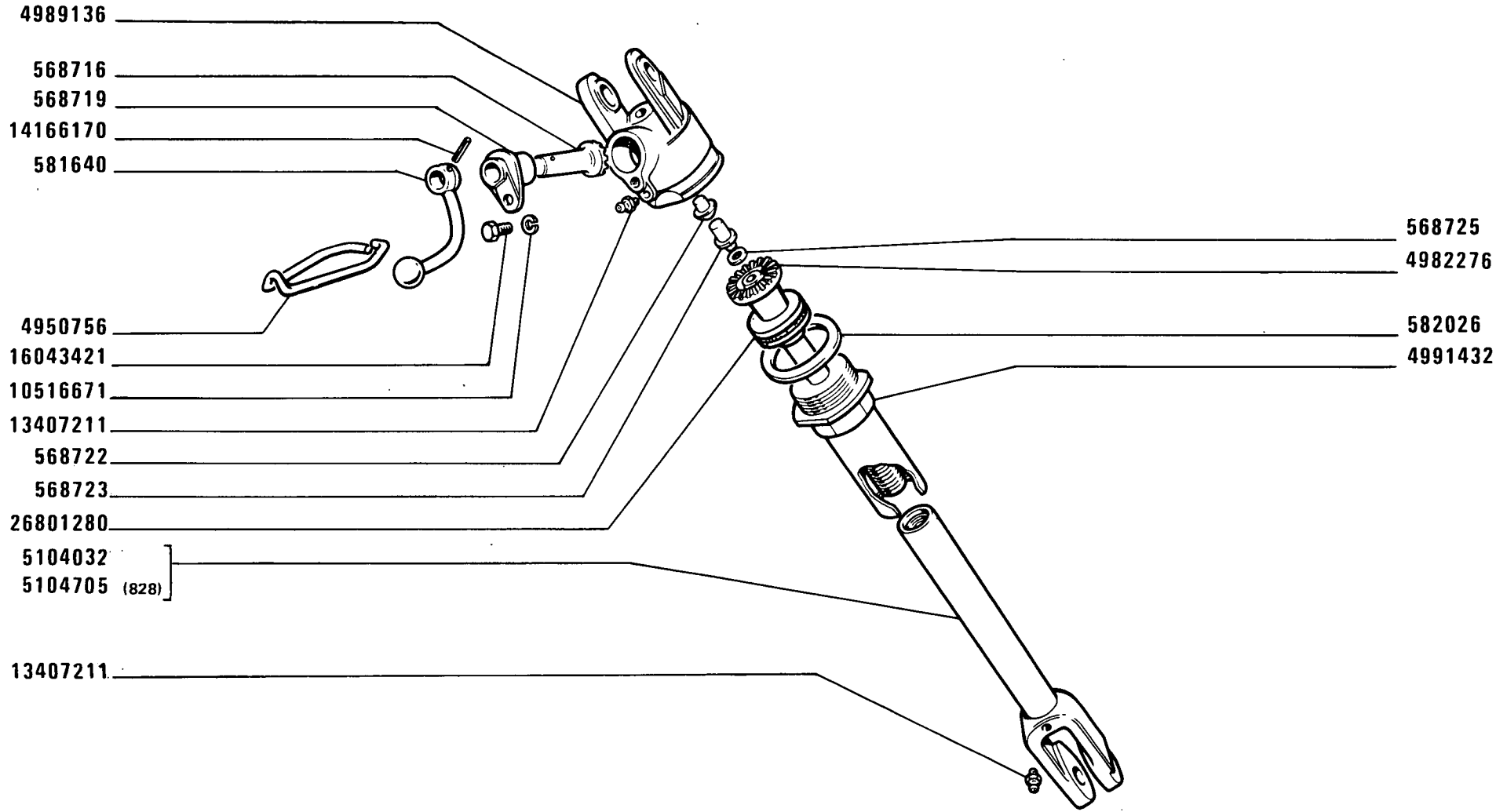
440-440 DT  
03

**DISPOSITIVO ATTACCO ATTREZZI**

*Dispositif d'attelage des outils  
Anhängervorrichtung*

*Implement carrier  
Enganche de los útiles*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		561831	1	PERNO POST.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		567406	9	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		568721	2	PERNO INF.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		568910	2	PERNO ANT.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		570555	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		578668	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		579558	1	PUNTONE ANT.	ETAI	STREBE	STRUT	TORNAPUNTA
		579560	1	PUNTONE POST.	ETAI	STREBE	STRUT	TORNAPUNTA
		579562	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		579877	1	PERNO ANT.	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		584731	2	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		584733	1	CATENA ANT.	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		595056	2	BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		595057	1	CATENA POST.	CHAINE	KETTE	CHAIN	CADENA
		595060	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		595062	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4952412	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4954459	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4967704	5	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		4982245	1	TIRANTE SUP.	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4982354	1	TIRANTE D COMPL.	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		4989141	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		5104693	1	TIRANTE INF.	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		10517270	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164121	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT

01 02

Tirant réglable  
Verstellb. Hubstrebe

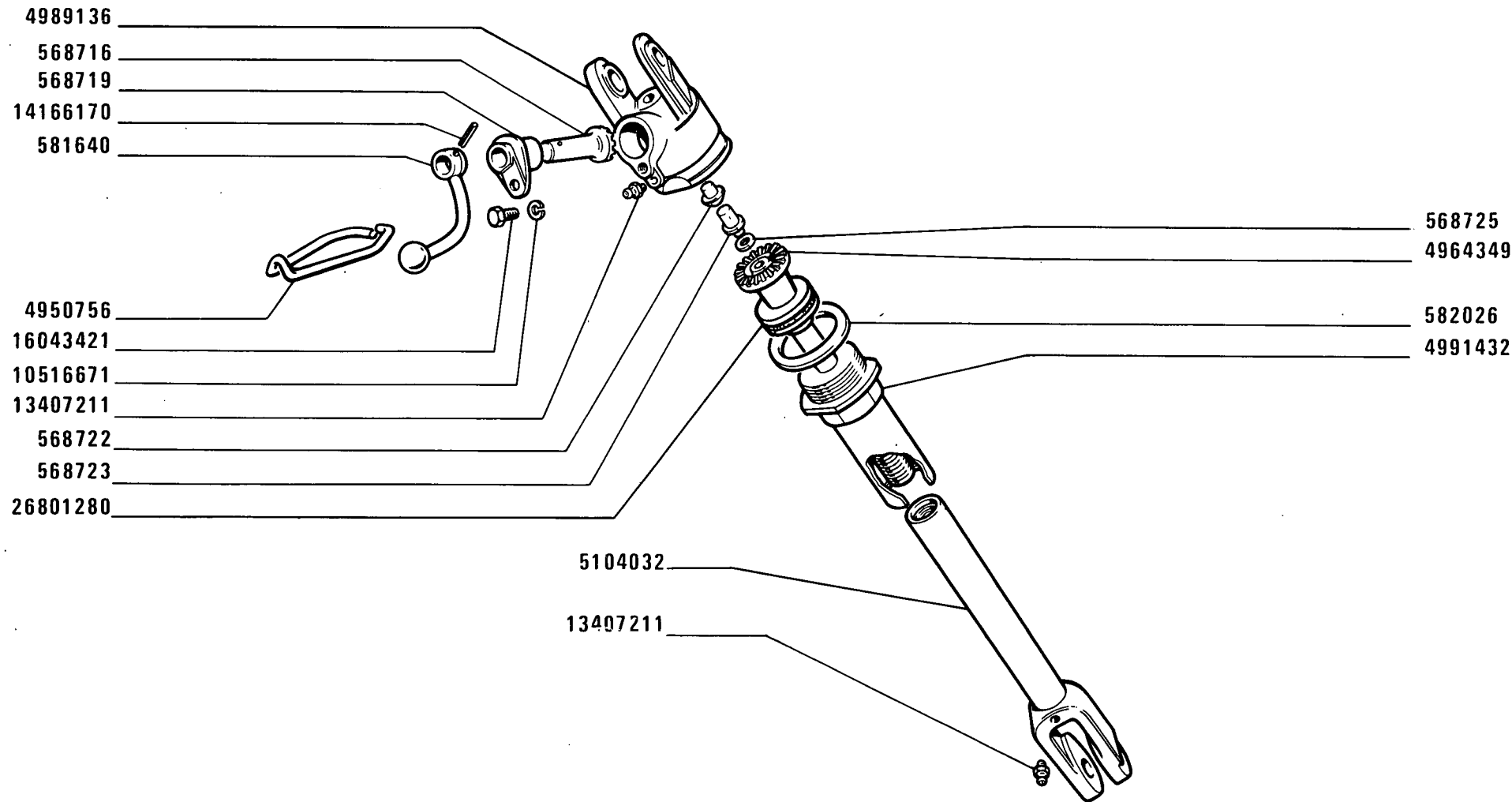
TIRANTE REGISTRABILE 5104700 – 5104415

Adjustable tierod  
Montante regulable

E2.36

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		568716	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		568719	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		568722	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		568723	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		568725		SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPAISSEUR	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		581640	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		582026	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4950756	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4982276	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		4989136	1	PARTE SUPERIORE TIR.D	PARTIE SUPERIORE	OBIGES TEIL	UPPER PART	PARTE SUPERIOR
		4991432	1	MANICOTTO DI REGO- LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		5104032	1	PARTE INFERIORE D -PER 5104415	PARTIE INFERIEURE -POUR ...	NIEDRIGES TEIL FUER ...	LOWER PART FOR ...	PARTE INFERIOR PARA ...
		5104705	1	PARTE INFERIORE D (828) -PER 5104700	PARTIE INFERIEURE -POUR ...	NIEDRIGES TEIL FUER ...	LOWER PART FOR ...	PARTE INFERIOR PARA ...
		10516671	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13407211	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14166170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		16043421	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		26801280	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE





440-440 DT  
03

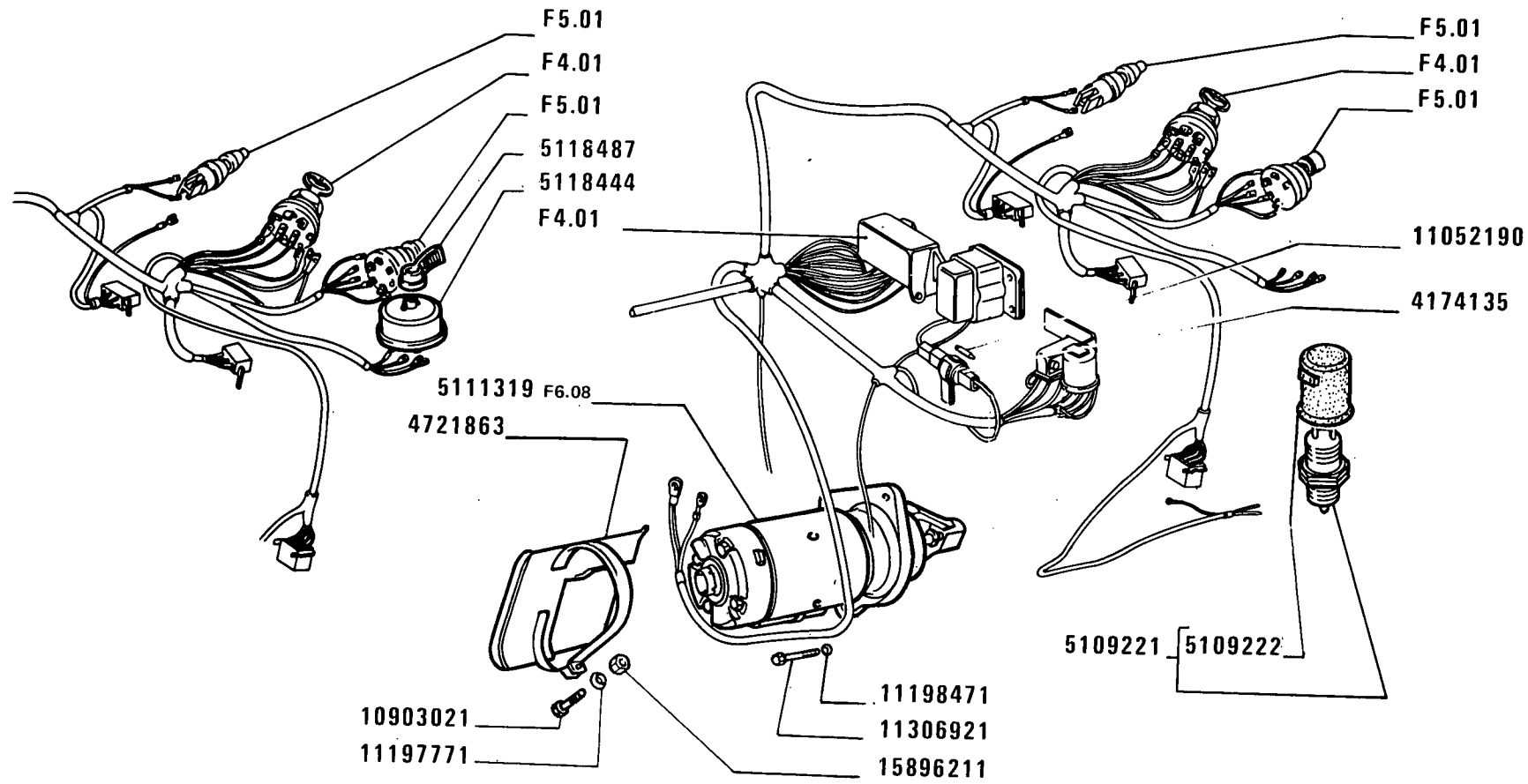
Tirant réglable  
Verstellb. Hubstrebe

TIRANTE REGISTRABILE 4982354

Adjustable tierod  
Montante regulable

E2.36 /1

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		568716	1	INGRANAGGIO CONDUTTORE	PIGNON CONDUCTEUR	TREIBENDES ZAHNRAD	DRIVING GEAR	PINON CONDUCTOR
		568719	1	MOZZO	MOYEU	NABE	HUB	BUJE
		568722	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		568723	1	PUNTALE	TIGE	DRUCKSTANGE	ROD	VASTAGO
		568725		SPESSORE DI REGISTRO	CALE D'EPaisseur	DISTANZSCHEIBE	SHIM	SUPLEMENTO
		581640	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		582026	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4950756	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4964349	1	INGRANAGGIO CONDOTTO	PIGNON CONDUIT	ANGETRIEBENES ZAHNRAD	DRIVEN GEAR	PINON CONDUCTIDO
		4989136	1	FORCELLA	FOURCHE	GABEL	FORK	HORQUILLA
		4991432	1	MANICOTTO	MANCHON	MUFFE	SLEEVE	MANGA
		5104032	1	TIRANTE INF.	TIRANT	STANGE	ROD	VARILLA
		10516671	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13407211	2	INGRASSATORE	GRAISSEUR	SCHMIERNIPPEL	FITTING	ENGRASADOR
		14166170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		16043421	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		26801280	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA



440-440 DT

01 02 03

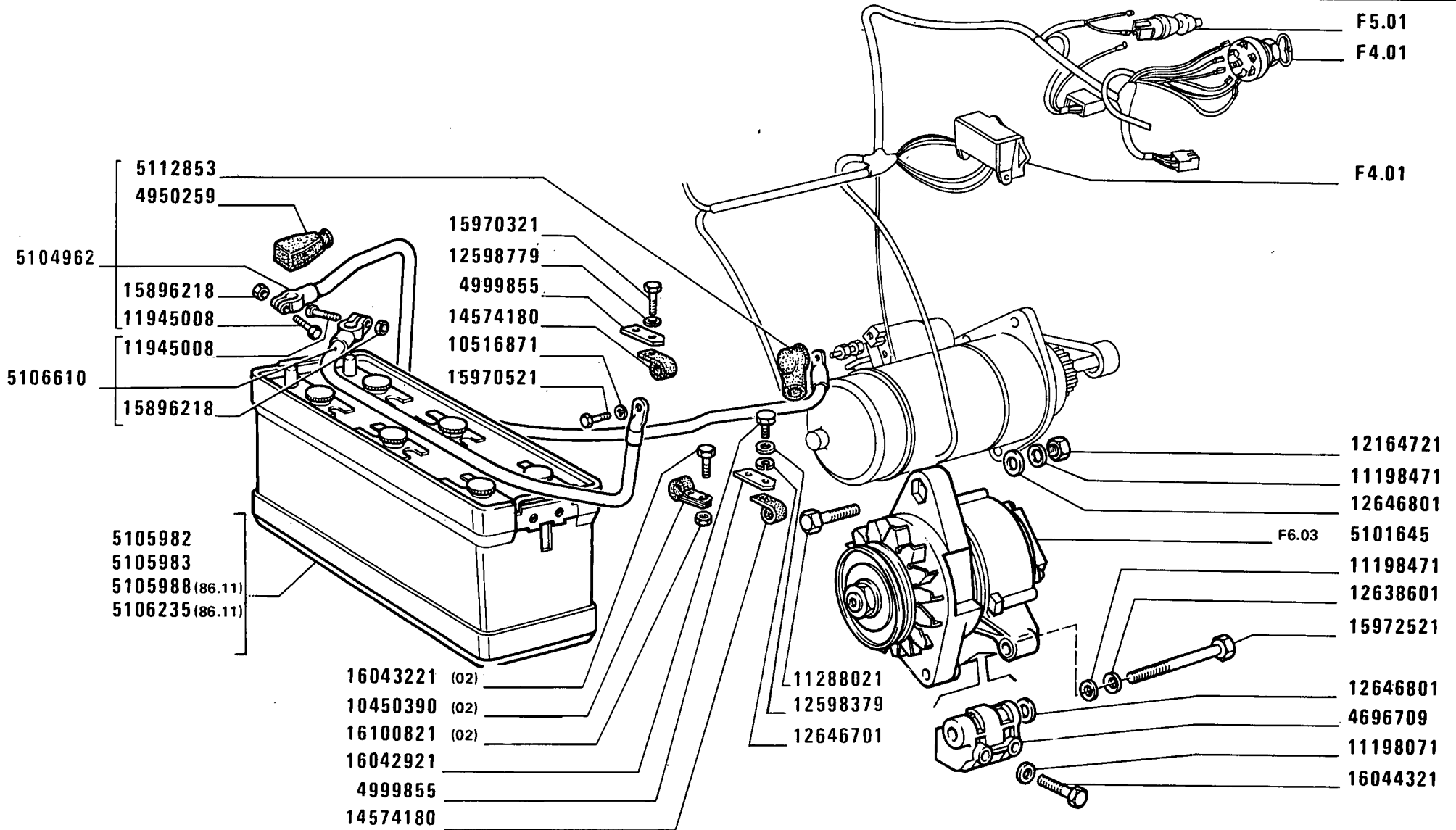
Lancement du moteur  
Anlassen des Motors

AVVIAMENTO MOTORE

Engine starting equipment  
Arranque del motor

F2.01

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4174135	1	ASTUCCIO	ETUI	HUELSE	CASE	ESTUCHE
		4721863	1	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		5109221	1	INTERRUTTORE COMPL.	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		5109222	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		5111319	1	MOTORINO DI AVVIAMENTO COMPL.	DEMARREUR	ANLASSER	STARTER MOTOR	MOTOR DE ARRANQUE
		5118444	1	COMMUTATORE	COMMUTATEUR	SCHALTER	SWITCH	CONMUTADOR
		5118487	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		10903021	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11052190	1	FUSIBILE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSE	FUSIBLE
		11197771	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198471	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11306921	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15896221	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT

01 02 03

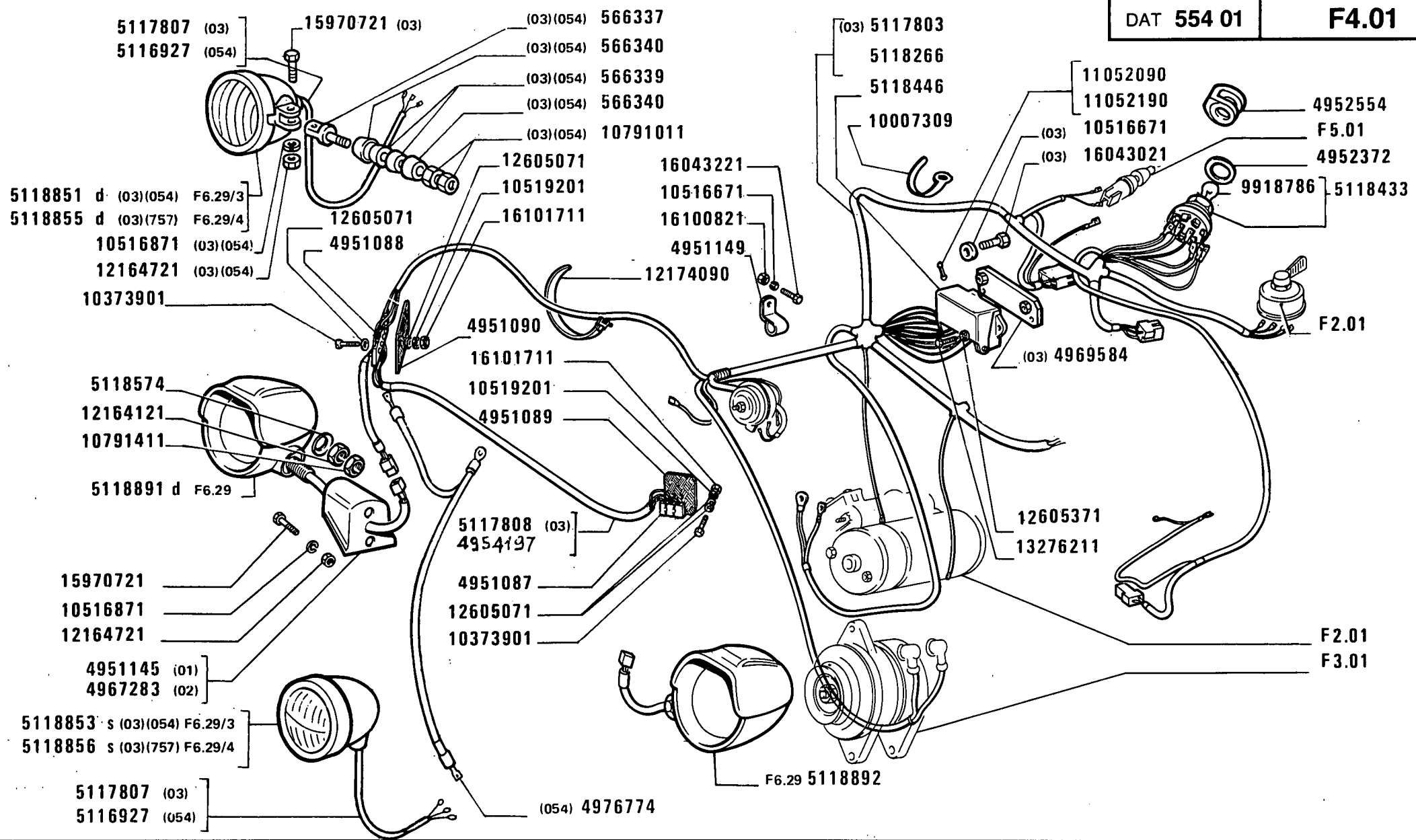
**GENERAZIONE DI CORRENTE**

*Groupe générateur de courant  
Stromerzeugung*

*Current generating system  
Generador de corriente*

**F3.01**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4696709	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4950259	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		4999855	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		5101645	1	ALTERNATORE COMPL.	ALTERNATEUR	DREHSTROMLICHT- MACHINE	ALTERNATOR	ALTERNADOR
		5104962	1	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5105982	1	BATTERIA	BATTERIE	BATTERIE	BATTERY	BATERIA
		5105983	1	BATTERIA	BATTERIE	BATTERIE	BATTERY	BATERIA
				-PER CLIMI TROPICALI	-POUR ...	FUER ...	FOR ...	PARA ...
		5105988	1	BATTERIA (86.11)	BATTERIE	BATTERIE	BATTERY	BATERIA
		5106235	1	BATTERIA (86.11)	BATTERIE	BATTERIE	BATTERY	BATERIA
				-PER CLIMI TROPICALI	-POUR ...	FUER ...	FOR ...	PARA ...
		5106610	1	CAVO COMPL. DALLA BATT.ALLA MASSA	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5112853	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		10450390	1	STAFFETTA FISSAGGIO (02)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		10516871	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11198471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11288021	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11945008	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12598379	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598779	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12638601	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12646701	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		12646801	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		14574180	3	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		15896218	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970321	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15972521	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16042921	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	1	VITE (02)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16044321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	1	DADO (02)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**  
01 02 03

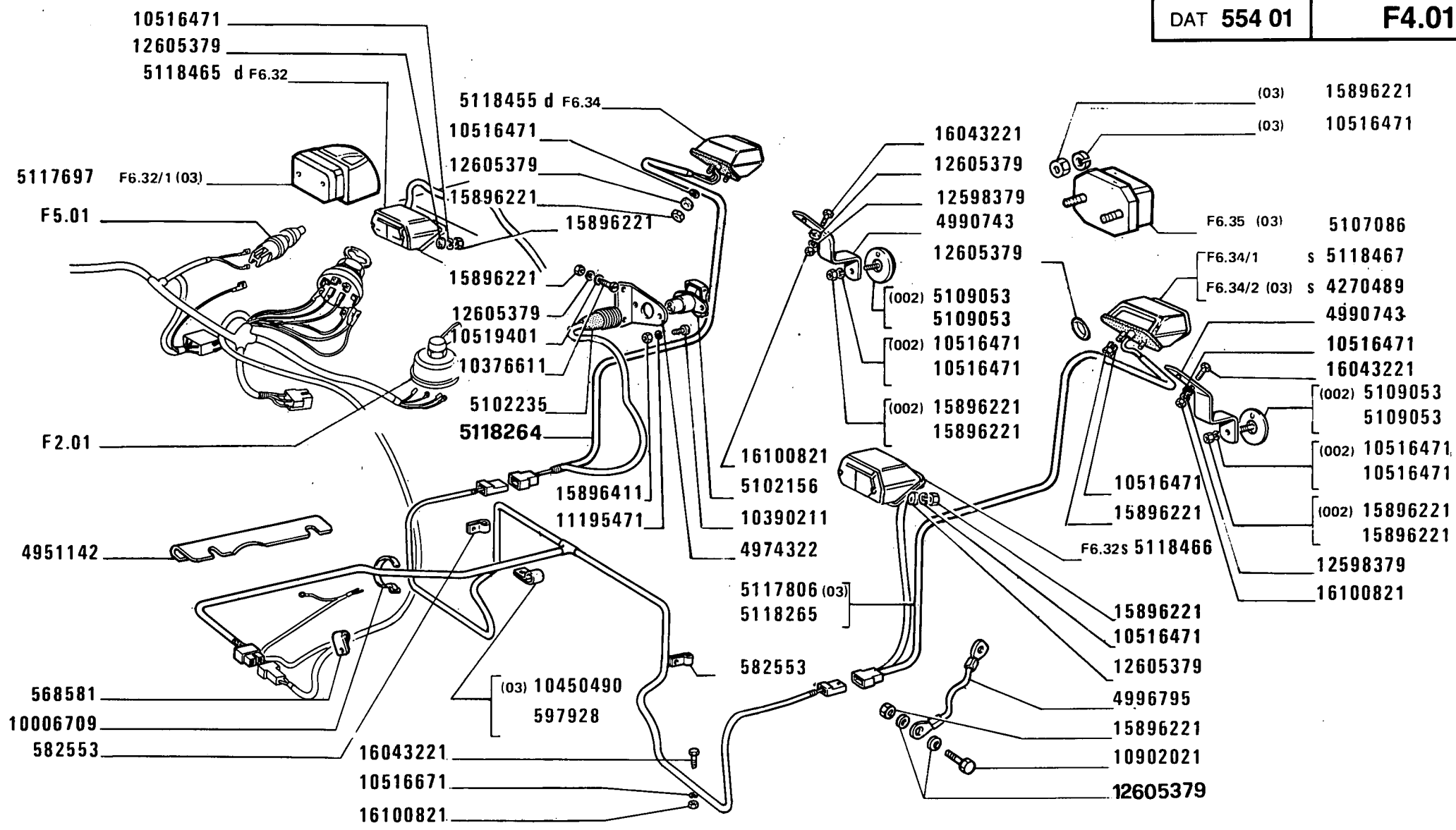
*Eclairage*  
*Beleuchtung*

**ILLUMINAZIONE**

*Lighting system*  
*Sistema de alumbrado*

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		551929	1	OCCHIELLO (766)	OEIL	OESE	EYE	OJO
		565970	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		566337	2	GAMBO (03)(054)	TIGE	SCHAFT	STEM	VASTAGO
		566339	4	TASSELLO (03)(054)	TAMPON	BEILAGE	PAD	TACO
		566340	4	SCODELLINO (03) (054)	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		568581	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		582553	4	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		597928	1	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4270489	1	FANALE POSTERIORE COMPL. S (03)	LANTERNE AR	HINTERE LEUCHE	TAIL LAMP	LAMPARA POSTERIOR
		4951087	1	MORSETTIERA	PLAQUE DE JONCTION	KLEMMENBRETT	CONNECTION BLOCK	PLACA DE EMPALME
		4951088	1	MORSETTIERA	PLAQUE DE JONCTION	KLEMMENBRETT	CONNECTION BLOCK	PLACA DE EMPALME
		4951089	1	ISOLANTE	ISOLANT	ISOLIERUNG	INSULATOR	AISLADOR
		4951090	1	ISOLANTE	ISOLANT	ISOLIERUNG	INSULATOR	AISLADOR
		4951142	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	SHIELD	DEFENSA
		4951145	2	SUPPORTO (01)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4951149	2	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		4952372	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		4952554	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4954197	1	CAVO ANT.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		4967193	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4967283	2	SUPPORTO (02)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4967318	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4967319	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4969584	1	PIASTRA (03)	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4974322	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4976774	1	CAVO COMPL. (054)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		4978841	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4983148	1	CAVO COMPL. (766)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		4990743	2	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4996795	2	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		4997223	2	SUPPORTO (002)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4998953	2	CAVO COMPL. (02)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5102156	1	GIUNTO MULTIPOLARE	JOINT MULTIPOLAIRE	MEHRPOL. KUPPLUNGS- KOPF	MULTIPOLE CONNECTOR	EMPALME MULTIPOLAR
		5107086	1	FANALE DELLA TARGA (03)	FEU DE PLAQUE	NUMMERNSCHILD- LEUCHE	NUMBER PLATE LAMP	LAMPARA DE MATRI- CULA





**440-440 DT**  
01 02 03

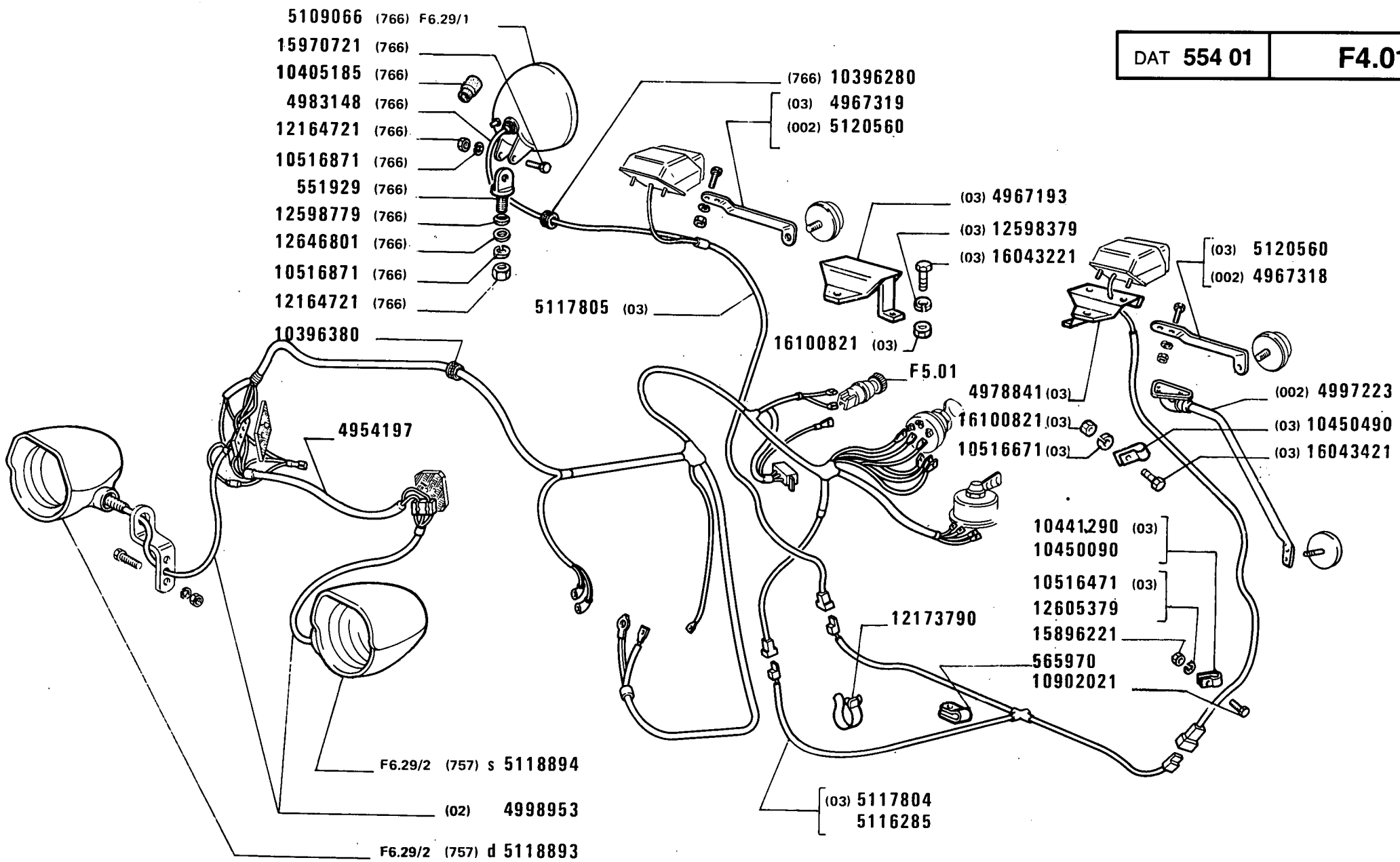
*Eclairage*  
*Beleuchtung*

**ILLUMINAZIONE**

*Lighting system*  
*Sistema de alumbrado*

**F4.01**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5109053	2	CATADIOTTRO	CATADIOPTRE	RUECKSTRAHLER	REFLEX/REFLECTOR	CATAFAROS
		5109066	1	PROIETTORE POSTERIORE COMPL. (766)	PHARE ARRIERE	HINTERER SCHEIN- WERFER	REAR SPOT LAMP	FARO POSTERIOR
		5116285	1	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5116927	2	CAVO COMPL. (054)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117697	2	FANALE ANTERIORE ANT. (03)	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
		5117803	1	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117804	1	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117805	1	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117806	1	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117807	2	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5117808	1	CAVO COMPL. (03)	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5118264	1	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5118265	1	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5118266	1	CAVO COMPL.	CABLE	LEITUNG	CABLE	CABLE
		5118433	1	COMMUTATORE COMPL.	COMMUTATEUR	SCHALTER	SWITCH	CONMUTADOR
		5118446	1	PORTAFUSIBILE	PORTE-FUSIBILE	SICHERUNGSHALTER	FUSE HOLDER	PORTAFUSIBILE
		5118455	1	FANALE POSTERIORE D COMPL.	LANTERNE AR	HINTERE LEUCHE	TAIL LAMP	LAMPARA POSTERIOR
		5118465	1	FANALE ANTERIORE D COMPL.	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
		5118466	1	FANALE ANTERIORE S COMPL.	LANTERNE AV	VORDERE LEUCHE	FRONT LAMP	LAMPARA ANTERIOR
		5118467	1	FANALE POSTERIORE E TARGA COMPL.	LANTERNE AR ET DE PLAQUE	SCHLUSS- U. NUM- MERNESCHILDLEUCHE	TAIL AND NUMBER PLATE LAMP	LAMPARA POSTERIOR Y DE MATRICULA
		5118574	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		5118851	1	PROIETTORE ANT. D (03)(054)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118853	1	PROIETTORE ANT. S (03)(054)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118855	1	PROIETTORE ANT. D (03)(757)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118856	1	PROIETTORE ANT. S (03)(757)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118891	1	PROIETTORE D COMPL.	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118892	1	PROIETTORE S COMPL.	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5118893	1	PROIETTORE D COMPL. (757)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR



440-440 DT  
01 02 03

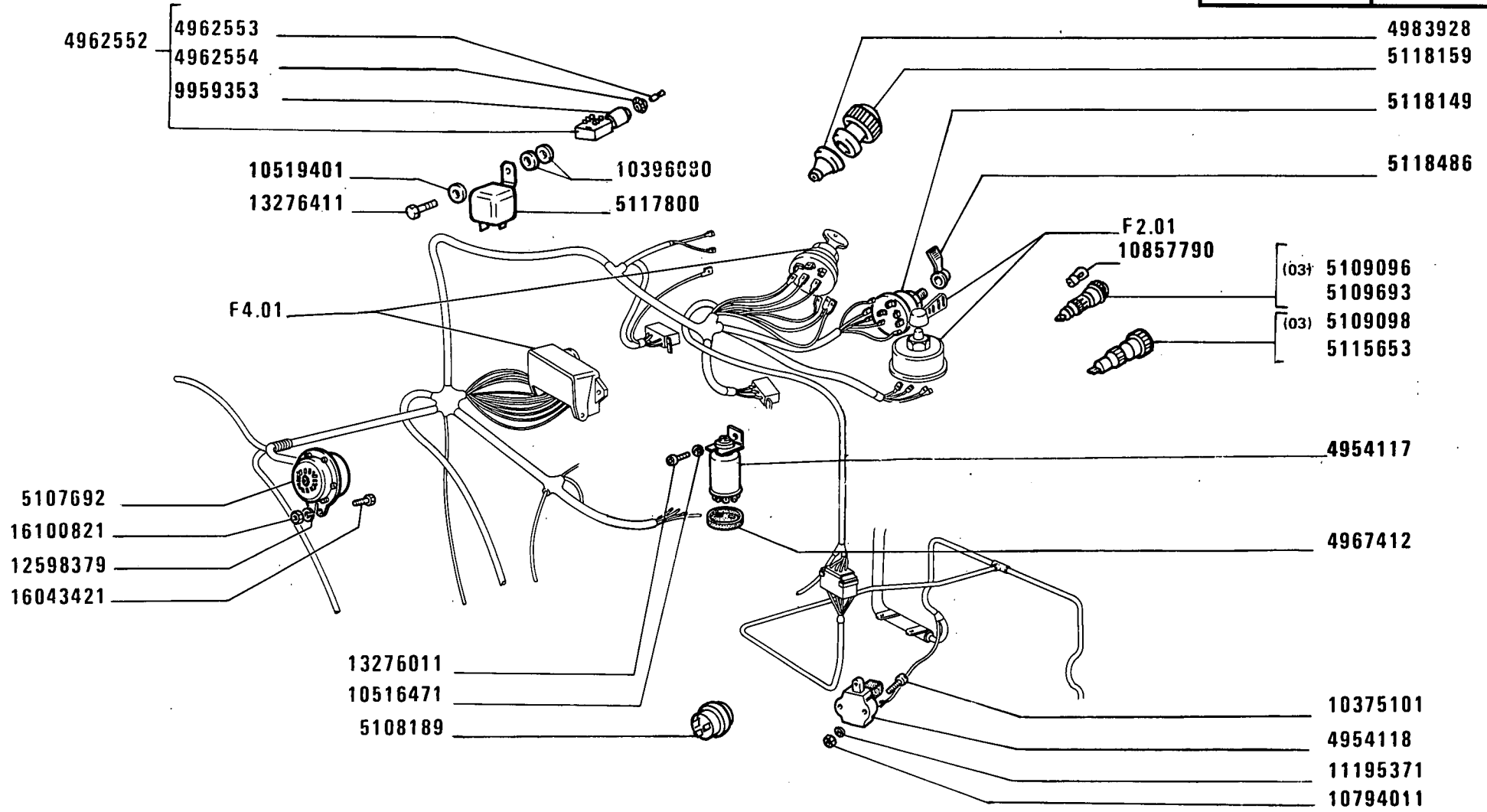
Eclairage  
Beleuchtung

ILLUMINAZIONE

Lighting system  
Sistema de alumbrado

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		5118894	1	PROIETTORE S COMPL.(757)	PROJECTEUR	SCHEINWERFER	HEADLAMP	PROYECTOR
		5120560	2	SUPPORTO (002)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9918786	1	CHIAVE	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		10006709	1	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		10007309	1	FASCETTA	COLLIER	HALTEBAND	STRAP	ABRAZADERA
		10373901	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10376611	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10390211	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10396280	1	ANELLO DI GOMMA (766)	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		10396380	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		10405185	1	CAPPUCCIO (766)	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		10441290	3	STAFFETTA FISSAGGIO (03)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		10450090	4	STAFFETTA FISSAGGIO	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		10450490	3	STAFFETTA FISSAGGIO (03)	COLLIER	HALTER	RETAINER	ABRAZADERA
		10516471	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516471	5	ROSETTA DI SICUREZZA (03)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516471	2	ROSETTA DI SICUREZZA (002)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516671	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516671	2	ROSETTA (03)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA (03) (054)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA (766)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519201	8	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10519401	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10791011	8	DADO (03) (054)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10791411	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10902021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11052190	1	FUSIBILE 16A	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSE	FUSIBLE

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		11195471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164121	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164721	4	DADO (03) (054)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164721	2	DADO (766)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12173790	1	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12174090	2	COLLARE	COLLIER	SHELLE	COLLAR	COLLAR
		12598379	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598379	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598779	1	ROSETTA DI SICUREZZA (766)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605071	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605379	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605379	17	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12646801	1	ROSETTA (766)	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13276211	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15896221	8	DADO (03)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15896221	2	DADO (002)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15896411	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970721	2	VITE (03) (054)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043021	2	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	9	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	8	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE (03)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	9	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16100821	10	DADO (03)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16101711	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**

01 02 03

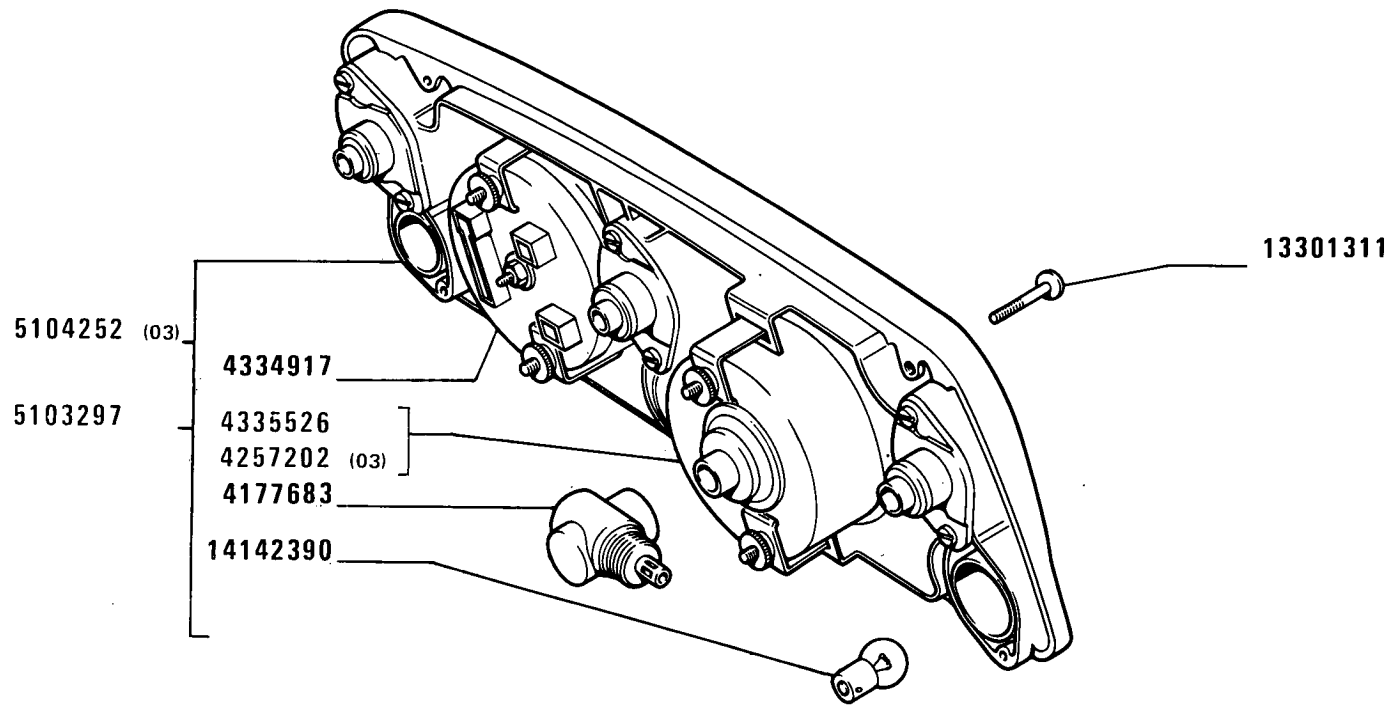
**SEGNALAZIONE DI AVVISO E DI MANOVRA**

*Dispositif de signalisation  
Signalisierovrrihtung*

*Signalling devices  
Aparatos de senalización*

**F5.01**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
		4954117	1	LAMPEGGIATORE	CLIGNOTANT	BLINKGEBER	FLASHER	RELE DE INTERMI- TENCIA
		4954118	1	PULSANTE	BOUTON	DRUCKKNOPF	BUTTON	PULSADOR
		4962552	1	INTERRUTTORE A PUL- SANTE COMPL.	INTERRUPTEUR A POUSSOIR	KNOPFSCHALTER	PUSH BUTTON SWITCH	INTERRUPTOR A PUL- SADOR
		4962553	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		4962554	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		4967412	1	COPERCHIO INF.	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		4983928	1	CAPPUCCIO	CAPUCHON	SCHUTZKAPPE	BOOT	CAPUCHON
		5107692	1	AVVISATORE ACUSTICO	AVERTISSEUR	HORN	HORN	BOCINA
		5108189	1	LAMPEGGIATORE	CLIGNOTANT	BLINKGEBER	FLASHER	RELE DE INTERMI- TENCIA
		5109096	1	INDICATORE OTTICO (03)	LAMPE-TEMOIN	ANZEIGELEUCHTE	INDICATOR LAMP	LAMPARA TESTIGO
		5109098	1	INDICATORE OTTICO (03)	LAMPE-TEMOIN	ANZEIGELEUCHTE	INDICATOR LAMP	LAMPARA TESTIGO
		5109693	1	INDICATORE OTTICO	LAMPE-TEMOIN	ANZEIGELEUCHTE	INDICATOR LAMP	LAMPARA TESTIGO
		5115653	1	INDICATORE OTTICO	LAMPE-TEMOIN	ANZEIGELEUCHTE	INDICATOR LAMP	LAMPARA TESTIGO
		5117800	1	TELERUTTORE	TELERUPTEUR	FERNSCHALTER	RELAY	TELERRUPTOR
		5118149	1	DEVIATORE A LEVA	COMBINA TEUR	UMSCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		5118159	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		5118486	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		9959353	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		10375101	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10396080	2	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		10516471	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519401	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10794011	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10857790	4	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		11195371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598379	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13276011	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13276411	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



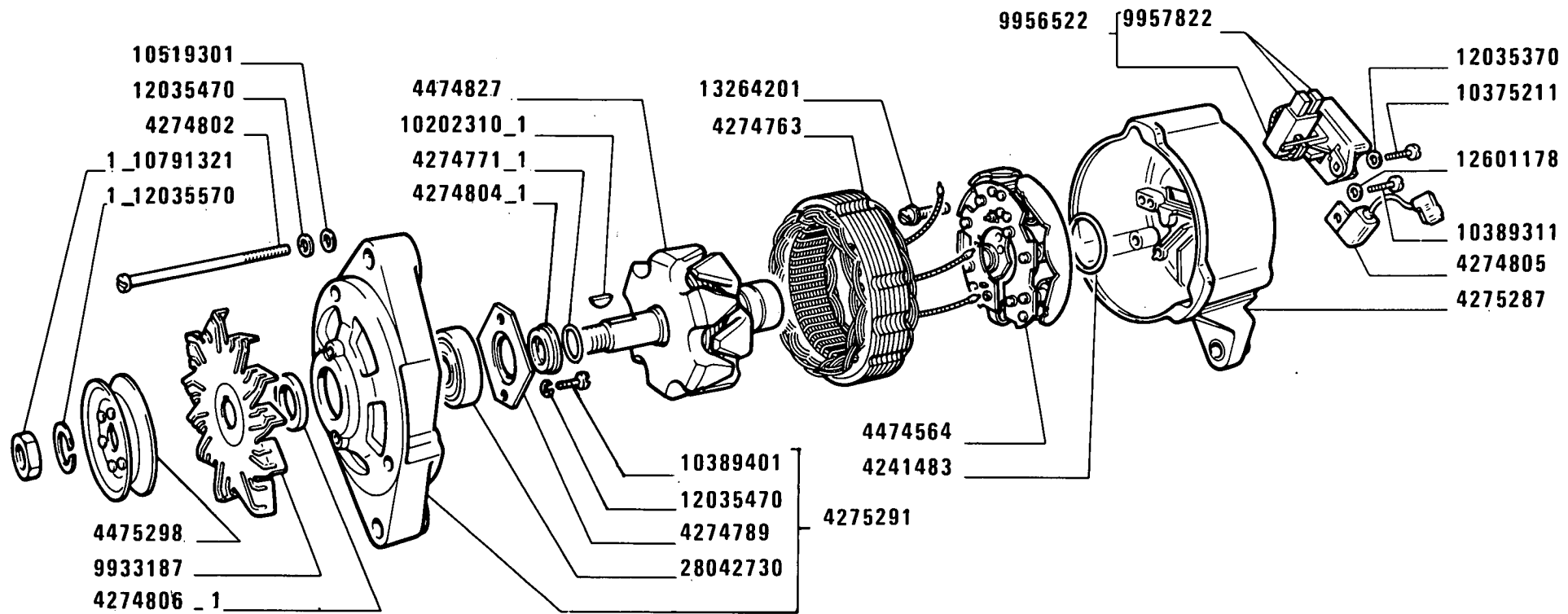
**SEGNALAZIONI DI FUNZIONAMENTO**

*Temoins de fonctionnement  
Anzeigevorrichtungen*

*Operation indicators  
Testigos de funcionamiento*



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4177683	1	RINVIO ANGOLARE	RENVOI D'ANGLE	WINKELANTRIEB	MITER GEARING	REENVIO ANGULAR
		4257202	1	CRONOGIROMETRO (03)	HORO-TACHYMETRE	CHRONOGYROMETER	MULTIMETER	CRONOTACOMETRO
		4334917	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI	COMBINE DE BORD A PLUSIEURS INDI- CATIONS	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI- ZACIONES CON INDI- CACIONES MULTIPLES
		4335526	1	CRONOGIROMETRO	HORO-TACHYMETRE	CHRONOGYROMETER	MULTIMETER	CRONOTACOMETRO
		5103297	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI COMPL.	COMBINE DE BORD A PLUSIEURS INDI- CATIONS	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI- ZACIONES CON INDI- CACIONES MULTIPLES
		5104252	1	STRUMENTO A PIU INDICAZIONI (03)	COMBINE DE BORD A PLUSIEURS INDI- CATIONS	KOMBIINSTRUMENT	INST/CLUSTER	CUADRO DE SENALI- ZACIONES CON INDI- CACIONES MULTIPLES
		13301311	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14142390	4	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



**440-440 DT**  
 01 02 03

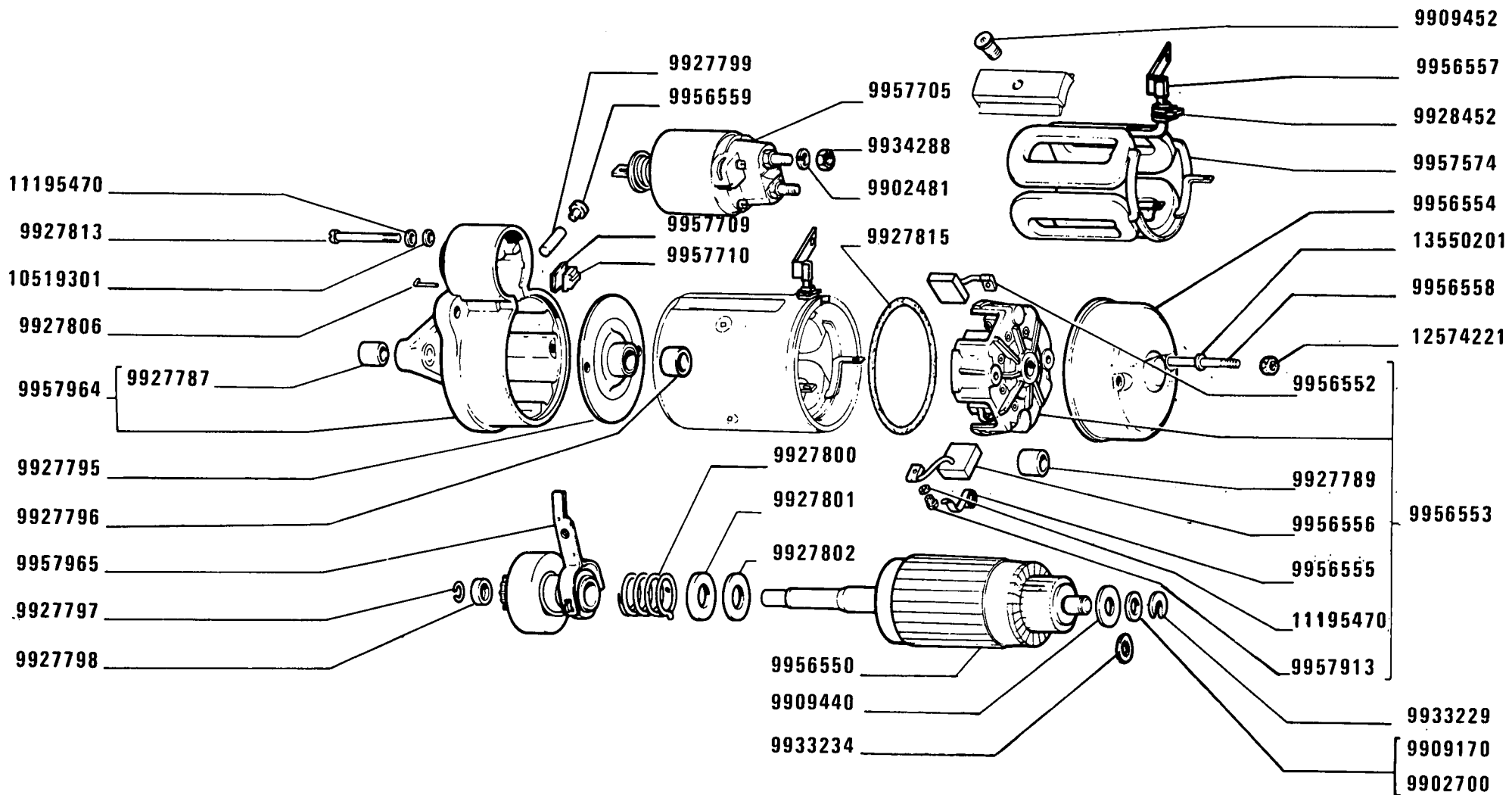
*Alternateur*  
*Drehstrom-licht-maschine*

**ALTERNATORE 5101645 (Marelli)**

*Alternator*  
*Alternador*

**F6.03**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4241483	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		4274763	1	STATORE	STATOR	STATOR	STATOR	ESTATOR
		4274771	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		4274789	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4274802	3	TIRANTE FILETTATO	TIRANT	SPANNBOLZEN	TIEROD	PERNO
		4274804	1	ANELLO DI APPOGGIO	RONDELLE DE BUTEE	DRUCKSCHEIBE	THRUST RING	ANILLO DE APOYO
		4274805	1	CONDENSATORE	CONDENSATEUR	KONDENSATOR	CONDENSER	CONDENSADOR
		4274806	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4275287	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4275291	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4293253	1	CORREDO, COMPOSTO DA 1	POCHETTE-CONTE-NANT ...	AUSRUESTUNG BE- STEHEND AUS ...	KIT-CONSISTING OF ...	EQUIPO-COMPUESTO DE ...
		4474564	1	RADDRIZZATORE	REDRESSEUR	GLEICHRICHTER	RECTIFIER	RECTIFICADOR
		4474827	1	ROTORE	ROTOR	LAUFER	ROTOR	ROTOR
		4475298	1	PULEGGIA	POULIE	RIEMENSCHIEBE	PULLEY	POLEA
		9933187	1	VENTOLA	SOUFFLERIE	GEBLAESE	BLOWER	VENTILADOR
		9956522	1	REGOLATORE DI TENSIONE COMPL.	REGULATEUR DE TENSION	SPANNUNGSREGLER	VOLTAGE REGULATOR	REGULADOR DE TENSION
		9957822	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLNBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
		10202310	1	LINGUETTA	LINGUET	SCHIEBENFEDER	KEY	CHAVETA
		10375211	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10389311	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10389401	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10519301	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHIEBE	WASHER	ARANDELA
		10791321	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12035370	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12035470	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12035570	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12601178	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		13264201	4	VITE CON ROSETTA	VIS AVEC RONDELLE	SCHRAUBE MIT SCHIEBE	SCREW AND WASHER ASSY	TORNILLO CON ARAN- DELA
		28042730	1	CUSCINETTO	COUSSINET	LAGERSCHALE	BEARING	COJINETE



440-440 DT  
01 02 03

Démarreur  
Anlasser

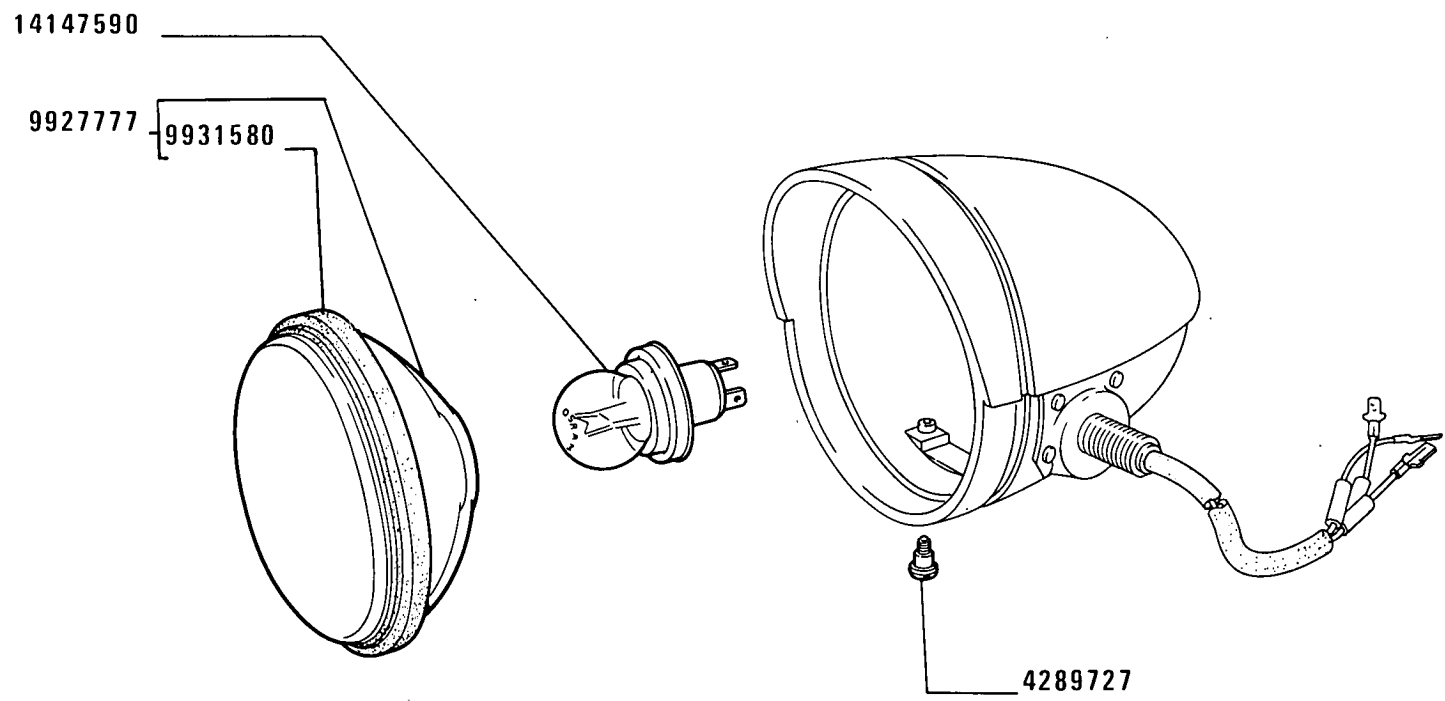
MOTORINO DI AVVIAMENTO 5111319 (Marelli)

Starter motor  
Motor de arranque

F6.08

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9902481	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9902700	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9909170	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9909440	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9909452	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927787	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9927789	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9927795	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9927796	1	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9927797	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9927798	1	ANELLO DI SICUREZZA	ARRETOIR	SICHERUNGSRING	LOCKRING	ANILLO DE FRENO
		9927799	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9927800	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9927801	1	SCODELLINO	CUVETTE	TELLERSCHEIBE	CUP	PLATILLO
		9927802	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9927806	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		9927813	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927815	1	ANELLO DI TENUTA	JOINT D'ETANCHEITE	DICHTRING	SEAL	JUNTA HERMETICA
		9928452	1	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		9933229	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9933234	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		9934288	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956550	1	INDOTTO	INDUIT	ANKER	ARMATURE	INDUCIDO
		9956552	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLNBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
		9956553	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9956554	1	CALOTTA	CALOTTE	KAPPE	CAP	TAPA
		9956555	4	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9956556	2	SPAZZOLA	BALAI	KOHLNBUERSTE	BRUSH	ESCOBILLA
		9956557	1	CONNESSIONE	CONNEXION	LEITUNG	CONNECTION	CABLE
		9956558	2	PRIGIONIERO	GOUJON	STIFTSCHRAUBE	STUD	ESPARRAGO
		9956559	1	TAPPO	BOUCHON	STOPFEN	PLUG	TAPON
		9957574	1	AVVOLGIMENTO	ENROULEMENT	WICKLUNG	WINDING	BOBINA
		9957705	1	ELETTROMAGNETE	ELECTRO	MAGNETSCHALTER	SOLENOID	MAGNETO
		9957709	1	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		9957710	1	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		9957913	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9957964	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9957965	1	INNESTO AVVIAMENTO	ENCLENCHEMENT	RITZELTRIEB	DRIVE UNIT	ACOPLAMIENTO
		10519301	3	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11195470	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12574221	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		13550201	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA



**440-440 DT**  
01 02

*Projecteur*  
*Scheinwerfer*

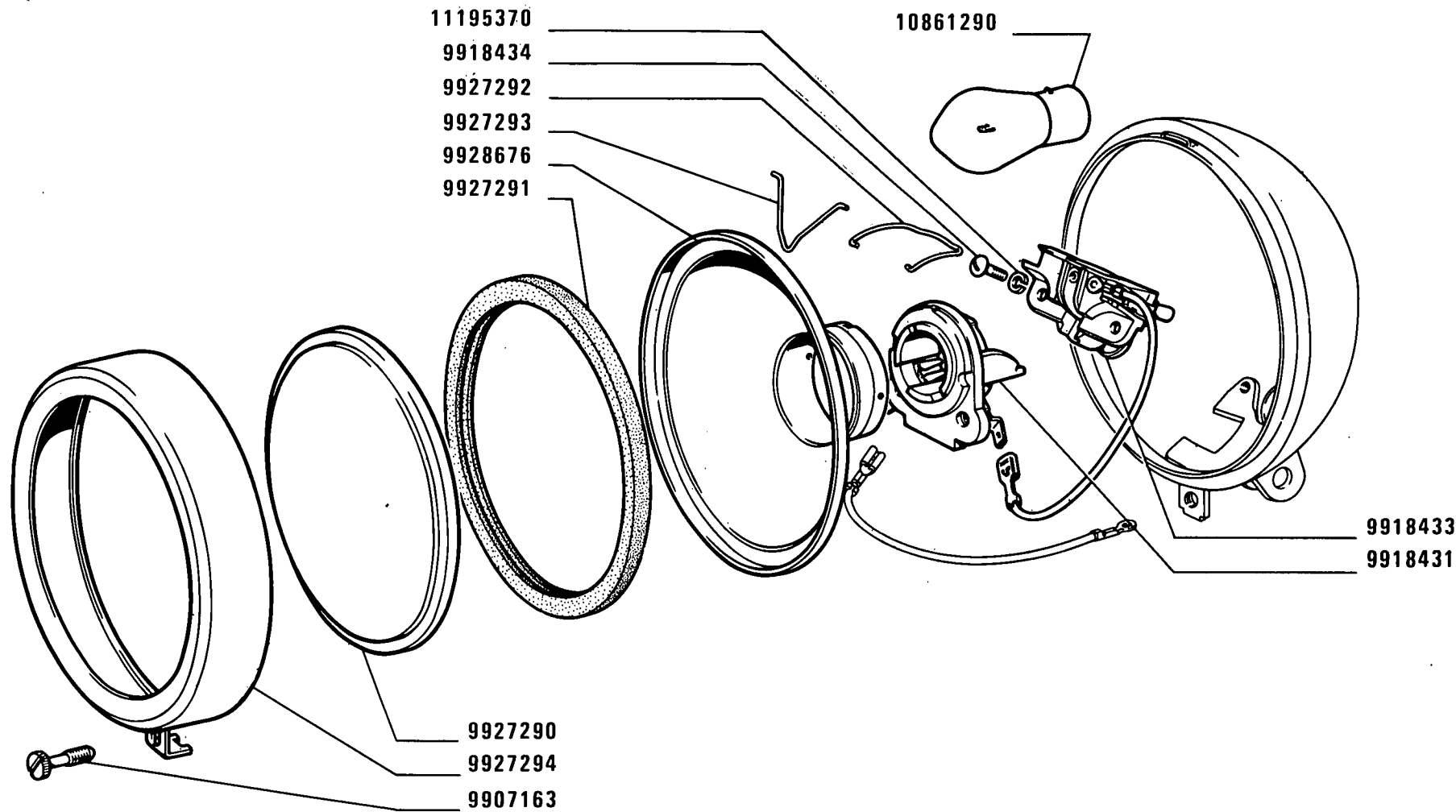
**PROIETTORE** d 5118891- s 5118892 (Siem)

*Headlamp*  
*Projector*

**F6.29**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4289727	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927777	1	GRUPPO OTTICO COMPL.	GROUPE OPTIQUE	EINSATZ	LENS/REFLECTOR	GRUPO OPTICO
		9931580	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	UNIT	JUNTA
		14147590	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	GASKET BULB	BOMBILLA





(766)

440-440 DT  
01 02 03

Phare arrière  
Hinterer Scheinwerfer

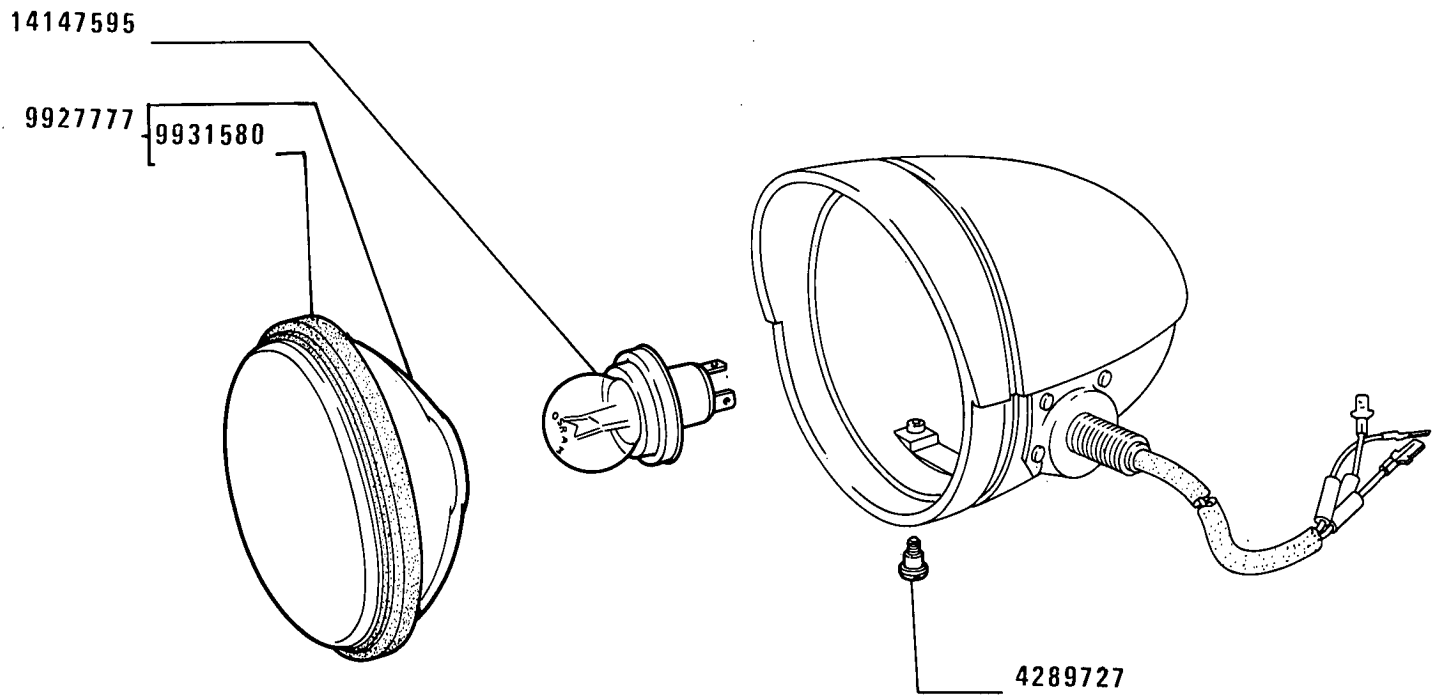
PROIETTORE POSTERIORE 5109066 (Olsa)

Rear spot lamp  
Faro posterior

3

F6.29 /1

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9907163	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9918431	1	PORTALAMPADA	PORTE-LAMPE	LAMPENFASSUNG	BULB HOLDER	PORTALAMPARA
		9918433	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		9918434	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927290	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9927291	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9927292	1	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9927293	6	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9927294	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
		9928676	1	PARABOLA	REFLECTEUR	PARABOLSPIEGEL	REFLECTOR	REFLECTOR
		10861290	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		11195370	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO



(757)

440-440 DT  
01 02

Projecteur  
Scheinwerfer

PROIETTORE d 5118893- s 5118894 (Siem)

Headlamp  
Projector

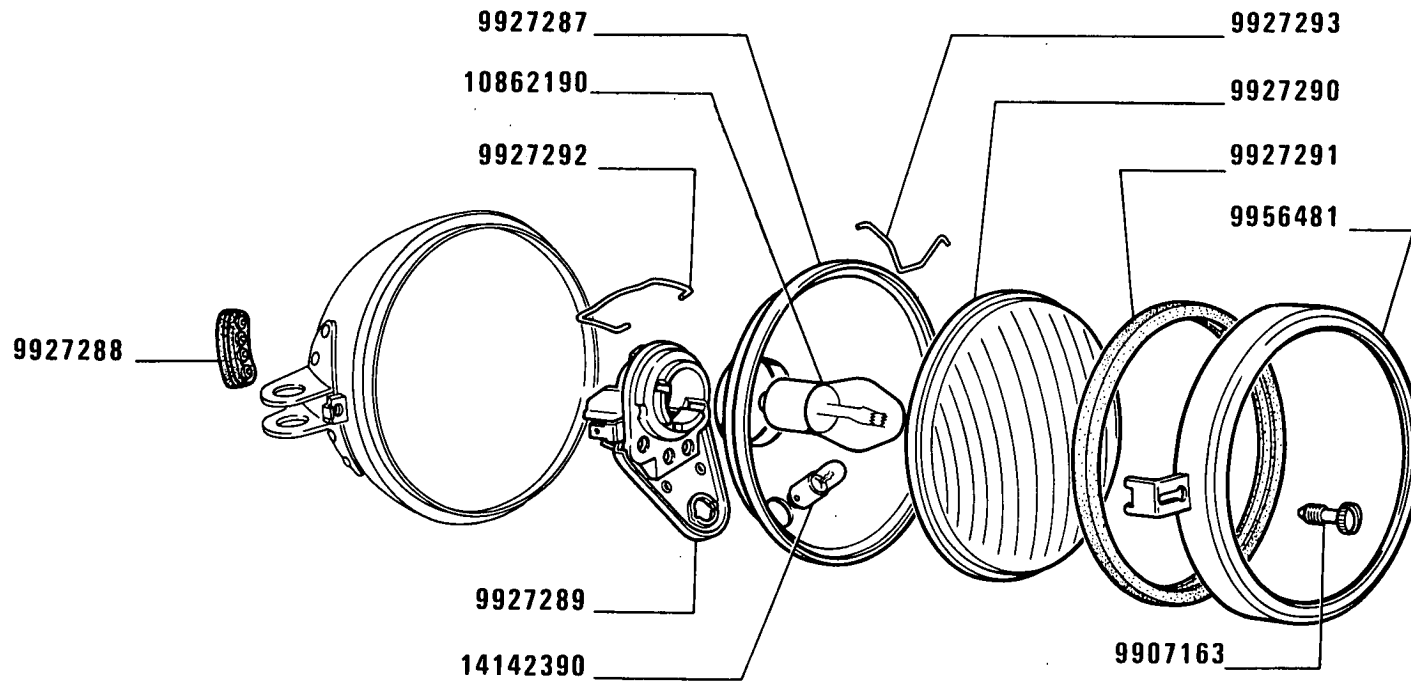
440-440DT

(09-1981)

F629/ 2

- 1 -

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4289727	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927777	1	GRUPPO OTTICO COMPL.	GROUPE OPTIQUE	EINSATZ	LENS/REFLECTOR UNIT	GRUPO OPTICO
		9931580	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		14147595	1	LAMPADA GIALLA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



(054)

**440-440 DT**

01 02 -03

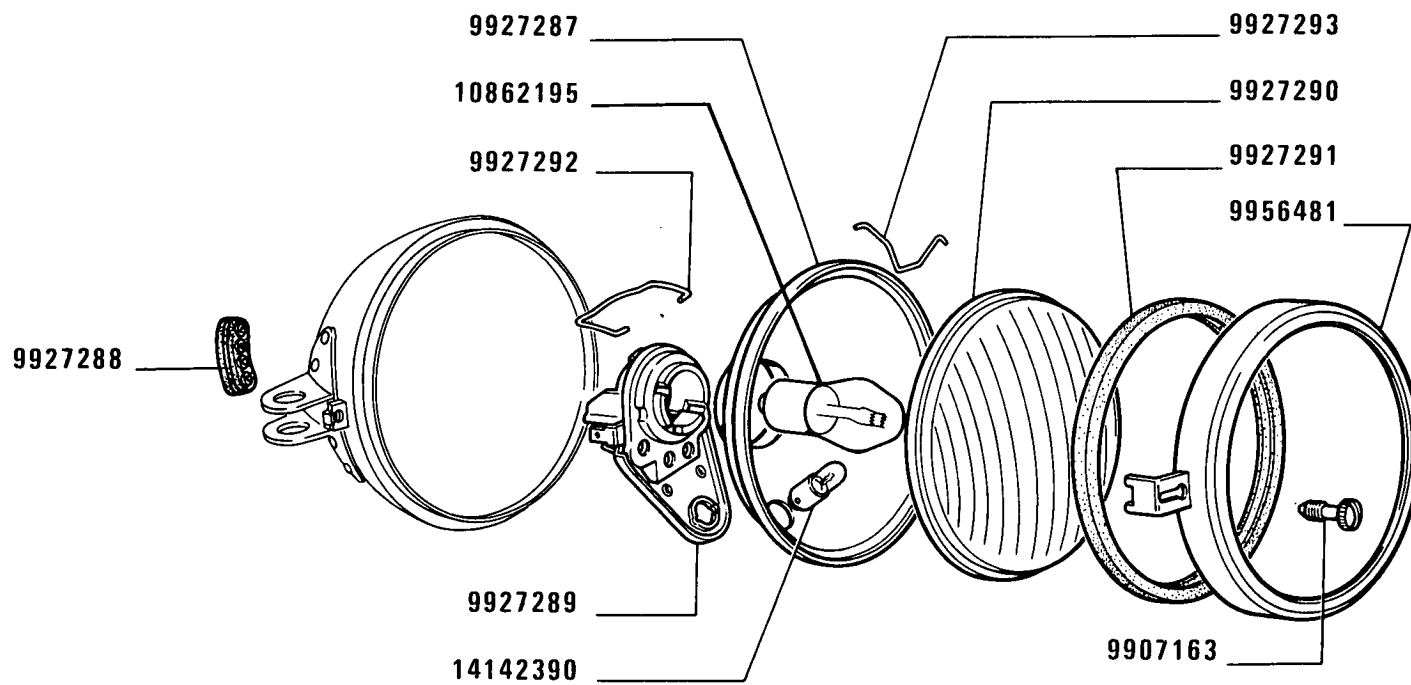
*Projecteur*  
*Scheinwerfer*

**PROIETTORE** d 5118851 - s 5118853 (Olsa)

*Headlamp*  
*Projector*

**F6.29 / 3**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9907163	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927287	1	PARABOLA	REFLECTEUR	PARABOLSPIEGEL	REFLECTOR	REFLECTOR
		9927288	1	BLOCCHETTO	TAQUET	ANSATZ	PAD	HERRAJE
		9927289	1	PORTALAMPADA	PORTE-LAMPE	LAMPENFASSUNG	BULB HOLDER	PORTALAMPARA
		9927290	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9927291	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9927292	1	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9927293	6	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9956481	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
		10862190	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14142390	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



(757)

440-440 DT  
03

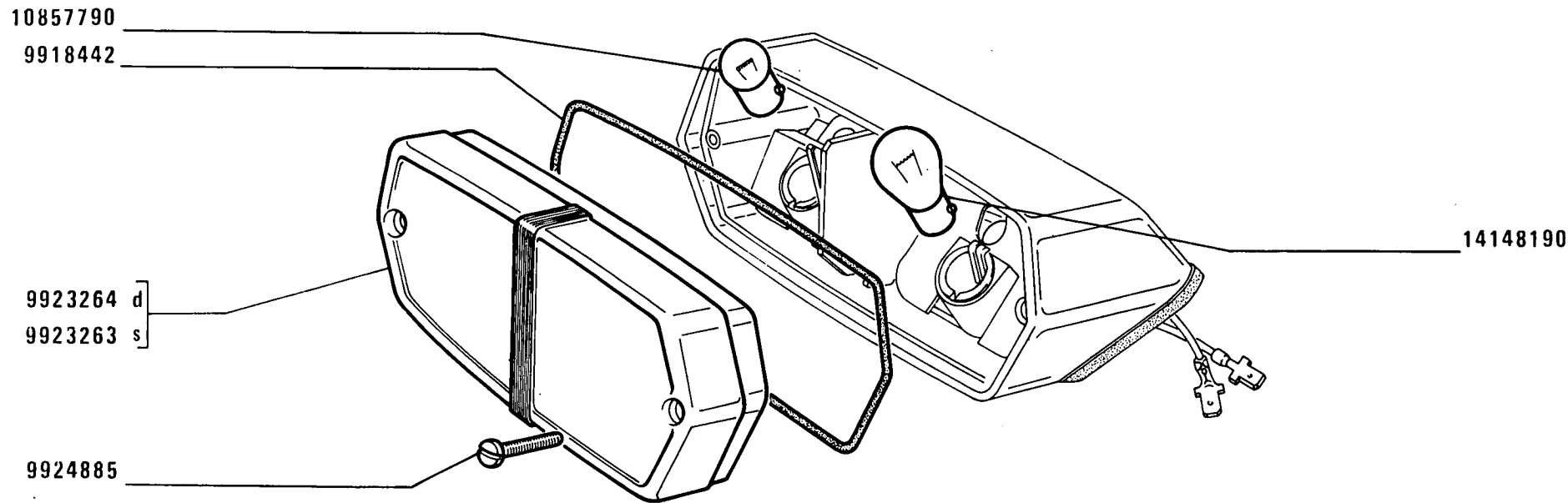
Projecteur  
Scheinwerfer

PROIETTORE d 5118855 - s 5118856 (Olsa)

Headlamp  
Projector

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9907163	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9927287	1	PARABOLA	REFLECTEUR	PARABOLSPIEGEL	REFLECTOR	REFLECTOR
		9927288	1	BLOCCHETTO	TAQUET	ANSATZ	PAD	HERRAJE
		9927289	1	PORTALAMPADA	PORTE-LAMPE	LAMPENFASSUNG	BULB HOLDER	PORTALAMPARA
		9927290	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9927291	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		9927292	1	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9927293	6	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9956481	1	CORNICE	MONTURE	RAHMEN	FRAME	MARCO
		10862195	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14142390	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA





440-440 DT  
01 02

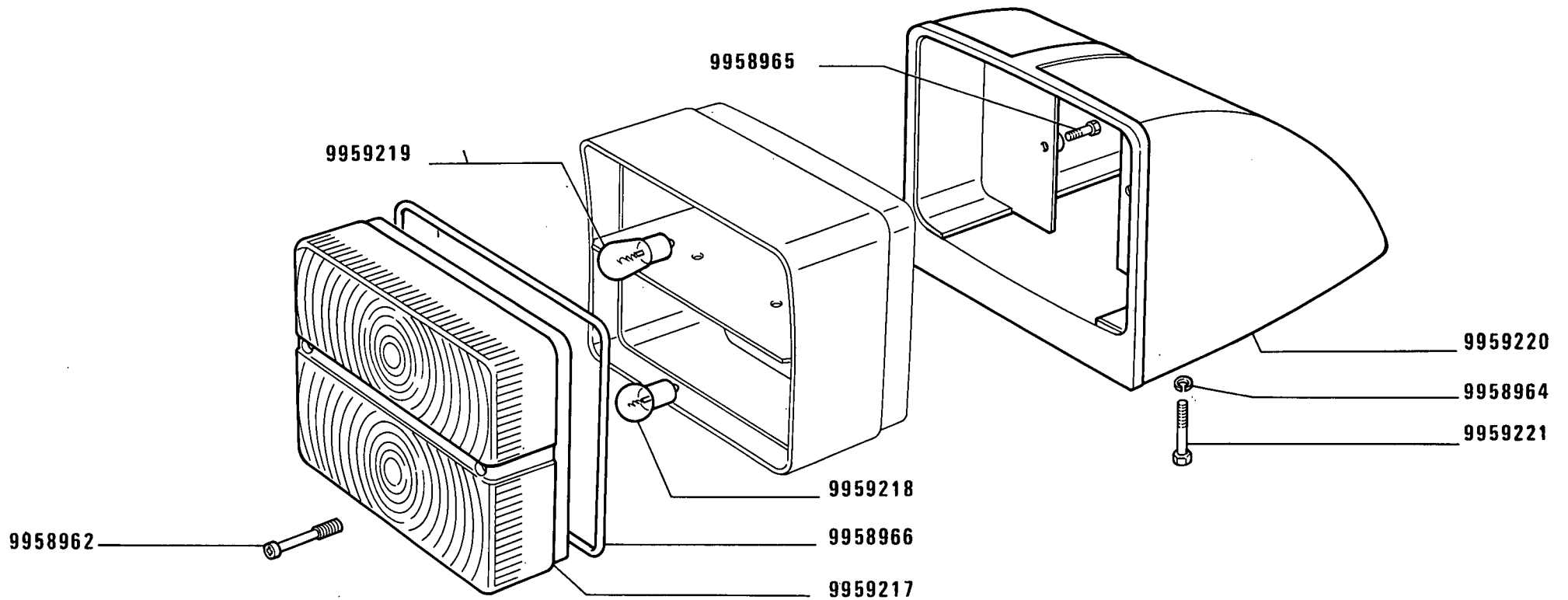
Lanterne AV  
Vordere Leuchte

FANALE ANTERIORE d 5118465 - s 5118466 (Olsa)

Front lamp  
Lámpara anterior

F6.32

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9918442	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9923263	1	TRASPARENTE S	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9923264	1	TRASPARENTE D	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9924885	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10857790	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14148190	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



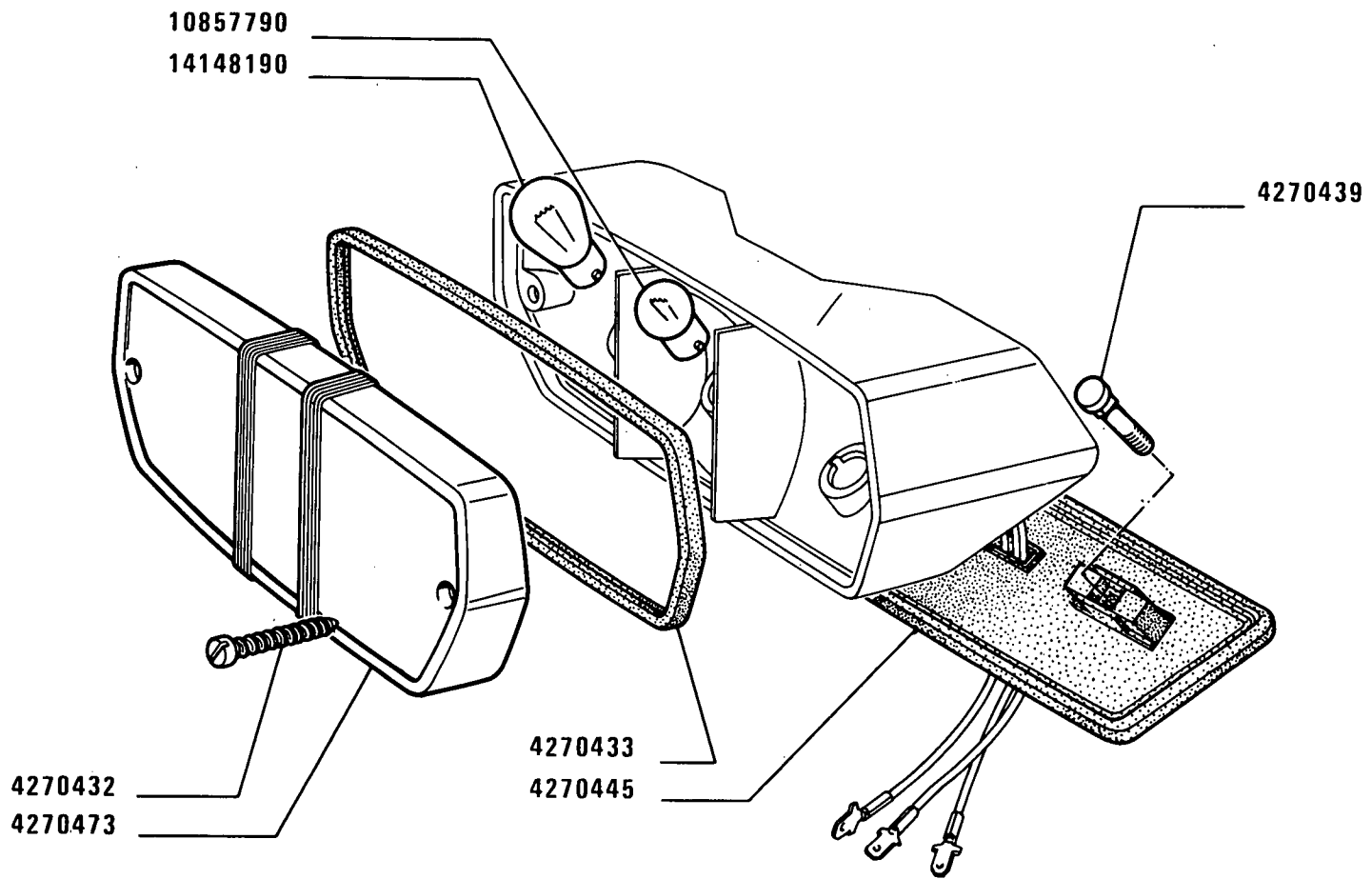
440-440 DT  
03

Lanterne AV  
Vordere Leuchte

FANALE ANTERIORE 5117697 (Cobo)

Front lamp  
Lámpara anterior

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9958962	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9958964	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9958965	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9958966	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959217	1	CILINDRO MAESTRO	MAITRE-CYLINDRE	HAUPTZYLINDER	MASTER CYLINDER	CILINDRO PRINCIPAL
		9959218	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		9959219	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		9959220	1	PLAFONIERA	PLAFONNIER	DECKENLEUCHTE	CEILING LAMP	PANTALLA
		9959221	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



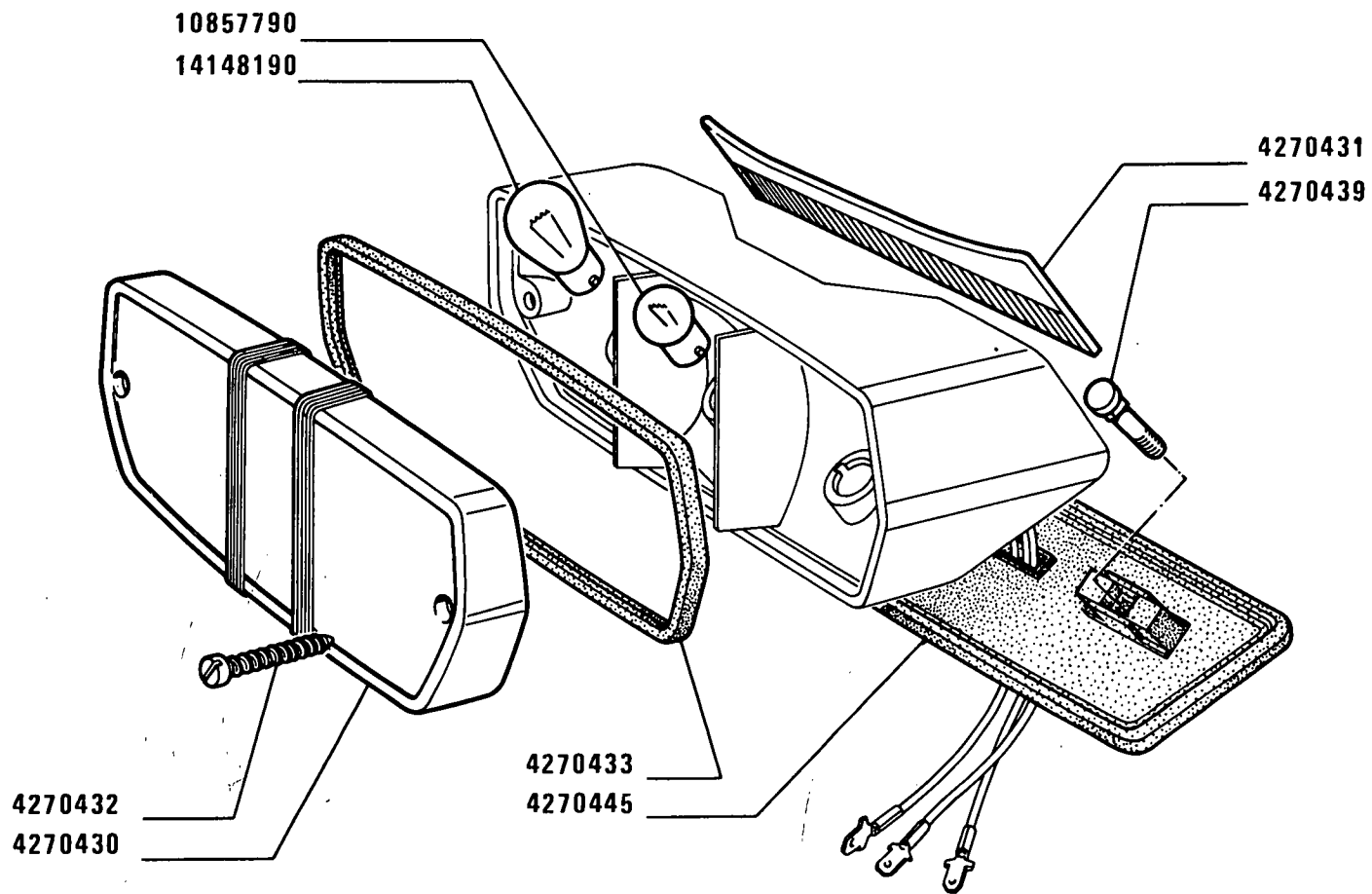
440-440 DT  
01 02 03

Lanterne AR  
Hintere Leuchte

FANALE POSTERIORE d 5118455 (Olsa)

Tail lamp  
Lámpara posterior

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4270432	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4270433	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4270439	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4270445	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4270473	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		10857790	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14148190	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



440-440 DT  
01 02 03

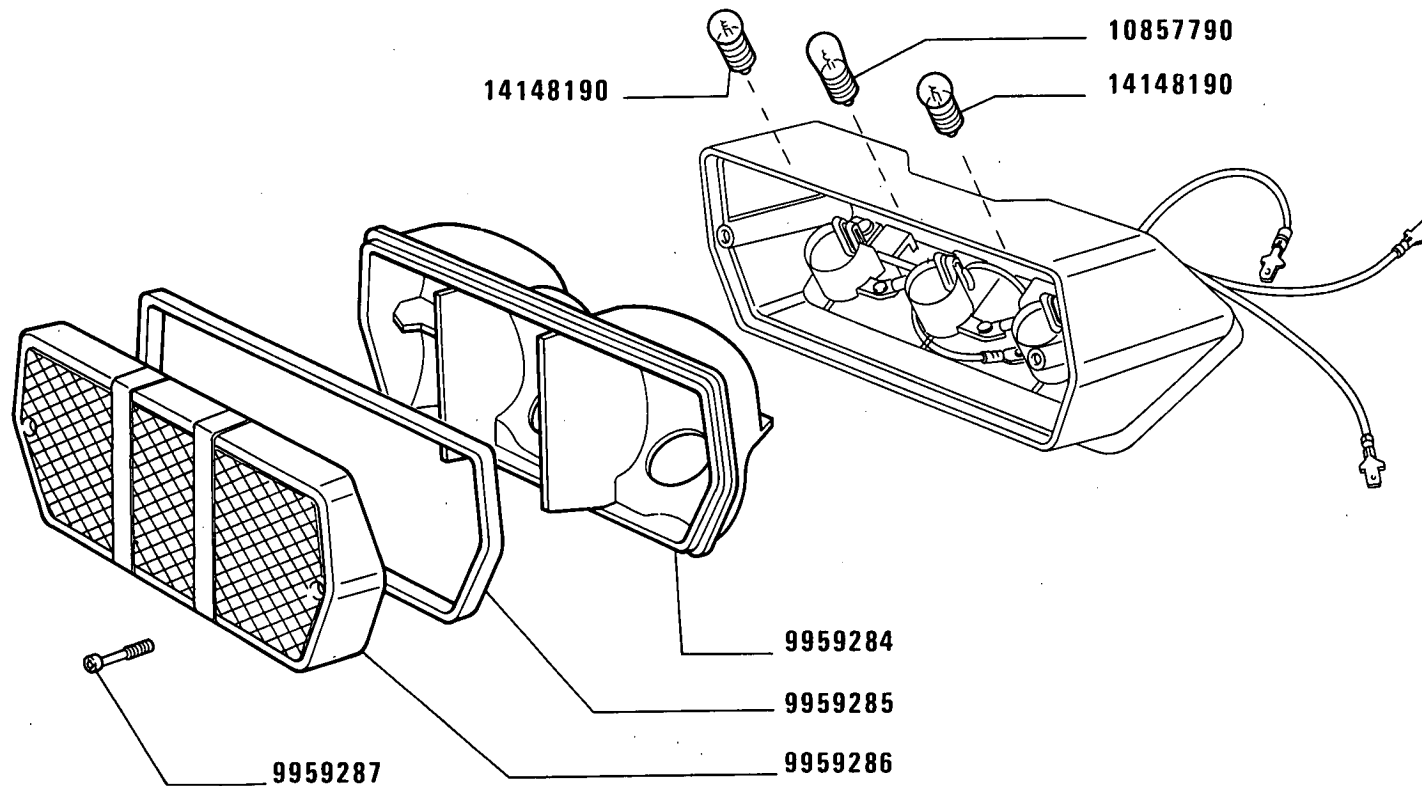
FANALE POSTERIORE E TARGA s 5118467 (Olsa)

Lanterne AR et de plaque  
Schluss- und Nummernschildleuchte

Tail and number plate lamp  
Lámpara posterior y de matrícula

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4270430	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		4270431	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		4270432	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4270433	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4270439	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		4270445	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		10857790	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14148190	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA





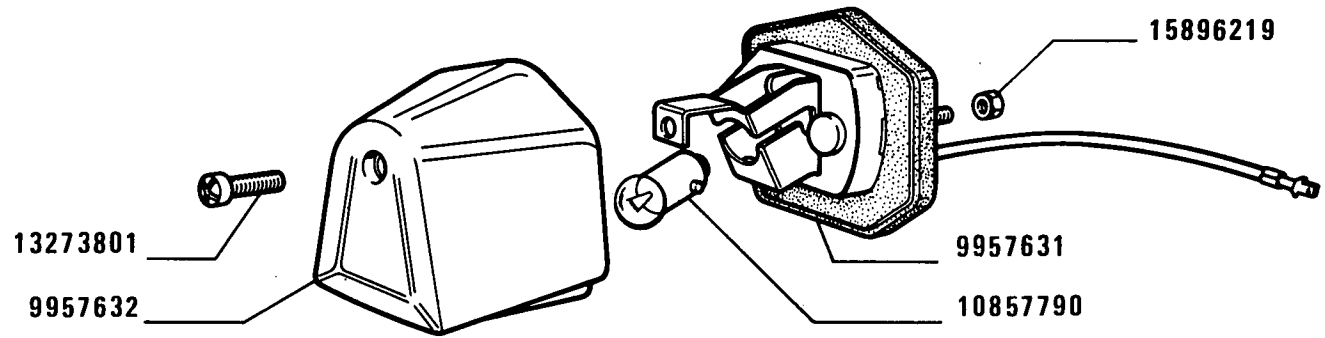
440-440 DT  
03

Lanterne AR  
Hintere Leuchte

FANALE POSTERIORE 4270489 (Olsa)

Tail lamp  
Lámpara posterior

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9959284	1	PLAFONIERA	PLAFONNIER	DECKENLEUCHTE	CEILING LAMP	PANTALLA
		9959285	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		9959286	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		9959287	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10857790	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		14148190	2	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA



440-440 DT  
03

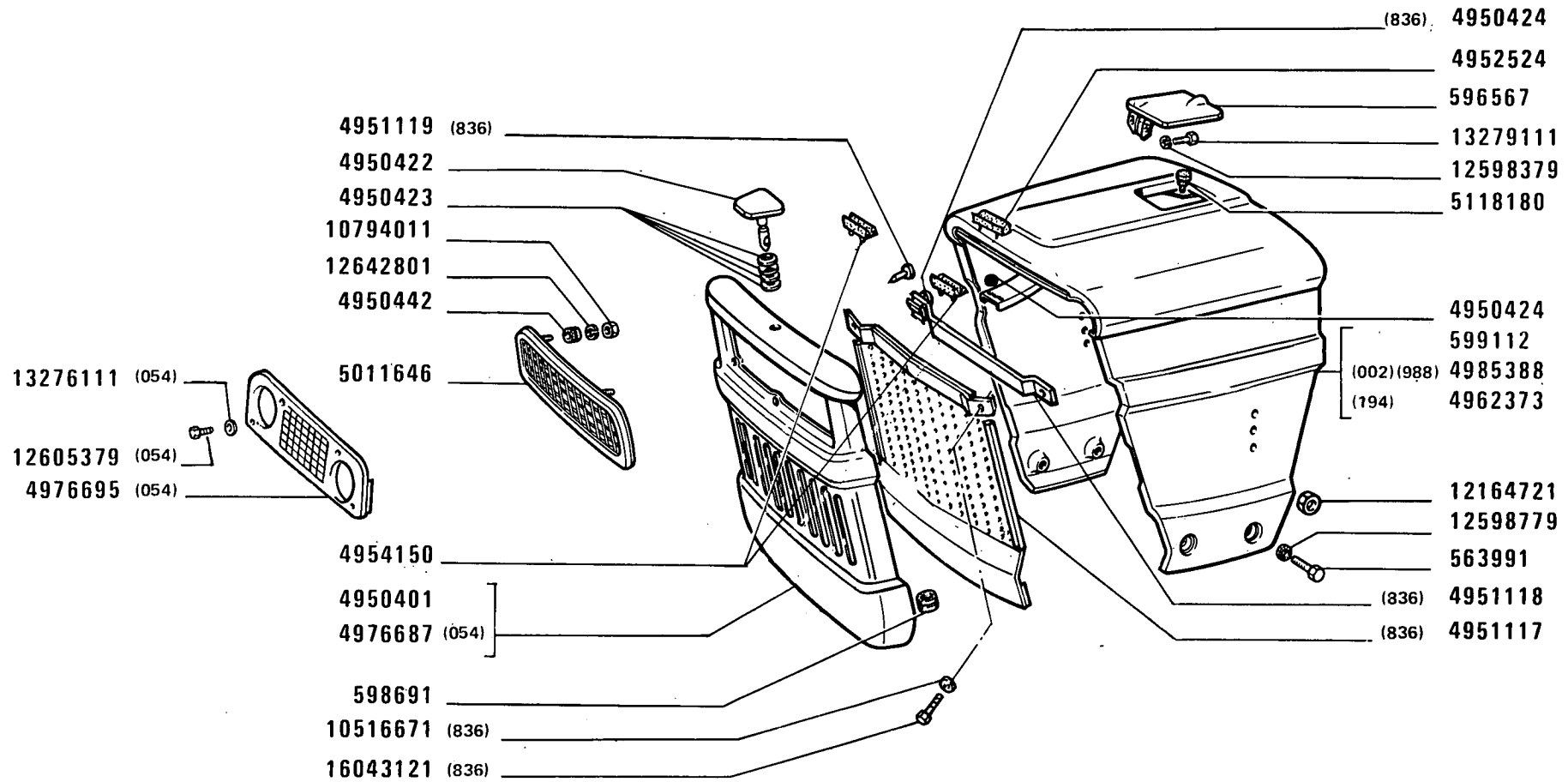
Feu de plaque  
Nummernschildleuchte

FANALE TARGA 5107086 (Olsa)

Number plate lamp  
Lámpara de matrícula

F6.35

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		9957631	1	PORTALAMPADA	PORTE-LAMPE	LAMPENFASSUNG	BULB HOLDER	PORTALAMPARA
		9957632	1	TRASPARENTE	TRANSPARENT	LICHTSCHEIBE	LENS	TAPA TRANSLUCIDA
		10857790	1	LAMPADA	LAMPE	LAMPE	BULB	BOMBILLA
		13273801	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15896219	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT  
01 02

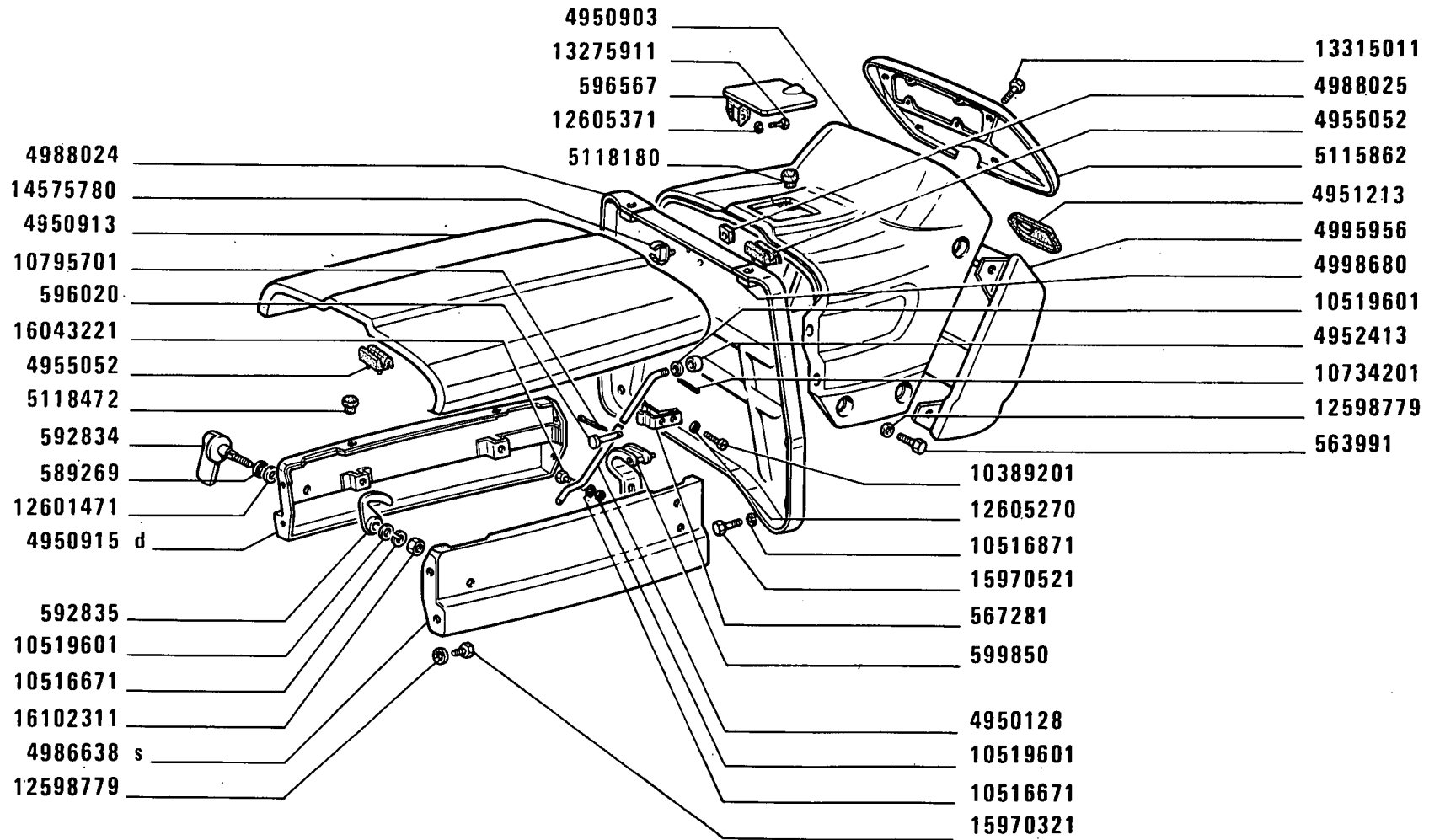
Capot  
Haube

COFANATURA

Hood  
Capot

L1.01

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		563991	10	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		567281	1	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		589269	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		592834	2	MANIGLIA	POIGNEE	GRIFF	HANDLE	MANECILLA
		592835	2	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596020	2	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		596567	2	SPORTELO SUP.	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		598691	2	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		599112	1	COFANO FISSO ANT.	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		599850	2	CERNIERA	CHARNIERE	SCHARNIER	HINGE	BISAGRA
		4950128	1	ASTA	TIGE	STANGE	ROD	VARILLA
		4950401	1	CALANDRA DEL RADIATORE ANT.	CALANDRE DE RADIATEUR	KUEHLERHAUBE	RADIATOR PANEL	CALANDRA DE RADIADOR
		4950422	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4950423	5	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4950424	1	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		4950424	2	ANELLO DI RITEGNO (836)	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		4950442	5	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		4950903	1	COFANO FISSO POST.	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		4950913	1	SPORTELO	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		4950915	1	FIANCHETTO CENTR.D	TABLIER	SEITENBLECH	SIDE PANEL	COSTADO
		4951117	1	RIPARO (836)	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4951118	1	STAFFA (836)	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4951119	2	PERNO DI FISSAGGIO (836)	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		4951213	1	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4952413	1	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		4952524	1	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		4954150	2	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		4955052	6	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4962373	1	COFANO FISSO COMPL. (194)	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		4976687	1	CUFFIA (054)	CAPUCHON	MANSCHETTE	BOOT	CAPUCHON
		4976695	1	SPORTELO (054)	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		4985388	1	COFANO FISSO ANT. (002)(988)	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO



440-440 DT  
01 02

Capot  
Haube

COFANATURA

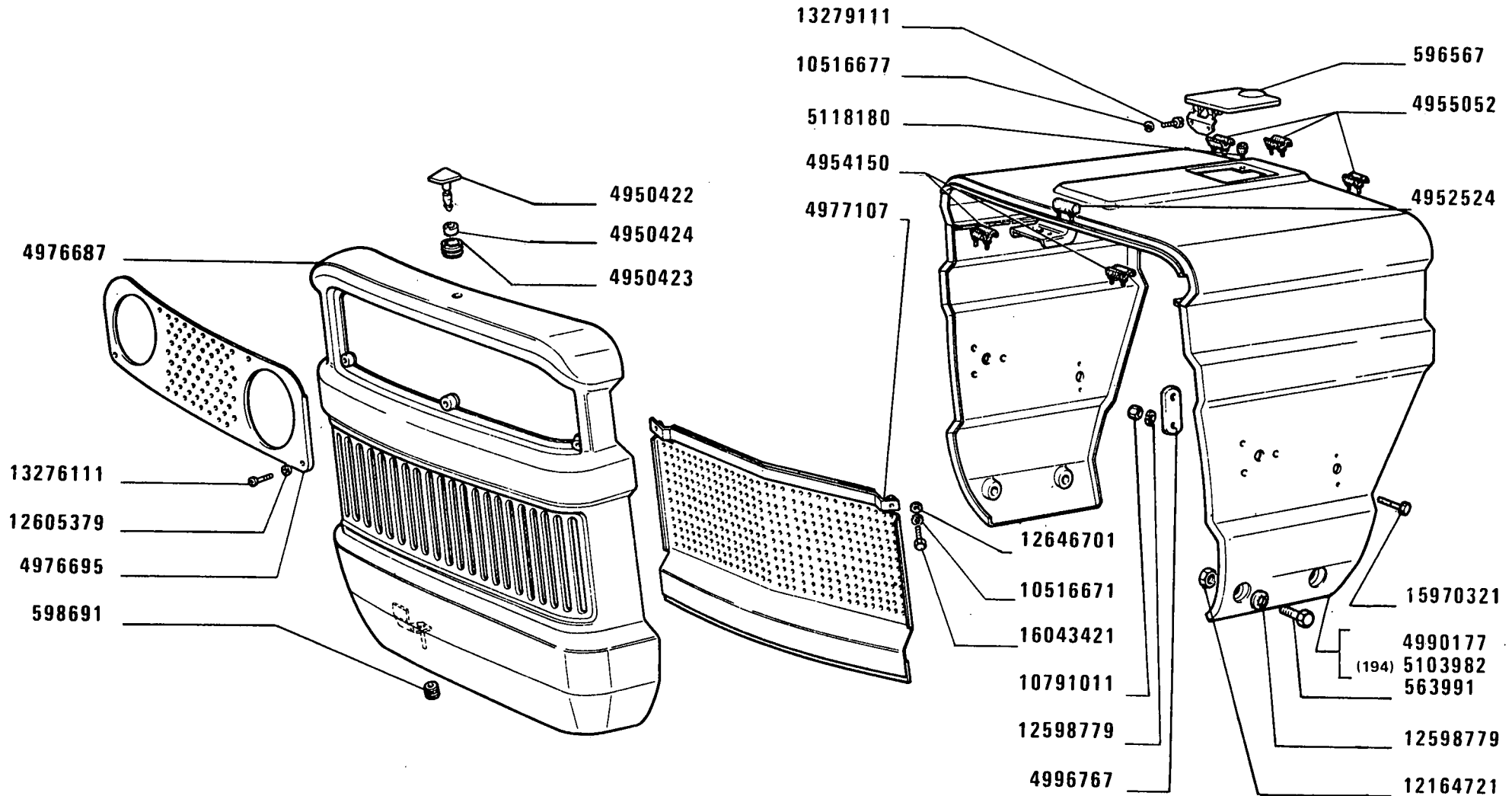
Hood  
Capot

4

L1.01

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4986638	1	FIANCHETTO CENTR.S	TABLIER	SEITENBLECH	SIDE PANEL	COSTADO
		4988024	1	PLANCIA ANT.COMPL.	PLANCHE	WAND	PANEL	TABLERO
		4988025	7	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		4995956	1	PLANCIA POST.	PLANCHE	WAND	PANEL	TABLERO
		4998680	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		5011646	1	SPORTELLLO ANT.	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		5115862	1	PLANCIA PORTASTRUMENTI	PLANCHE DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	INSTRUMENT PANEL	TABLERO DE INSTRUMENTOS
		5118180	4	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		5118472	2	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		10389201	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10516671	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA (836)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	7	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10734201	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10794011	5	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		10795701	2	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		12164721	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12598379	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598779	20	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12601471	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605270	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605371	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605379	5	ROSETTA DI SICUREZZA (054)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12642801	5	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13275911	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13276111	5	VITE (054)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13279111	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13315011	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14575780	1	MOLLETTA DI FISSAGGIO	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		15970321	10	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970521	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043121	2	VITE (836)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102311	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA





440-440 DT  
03

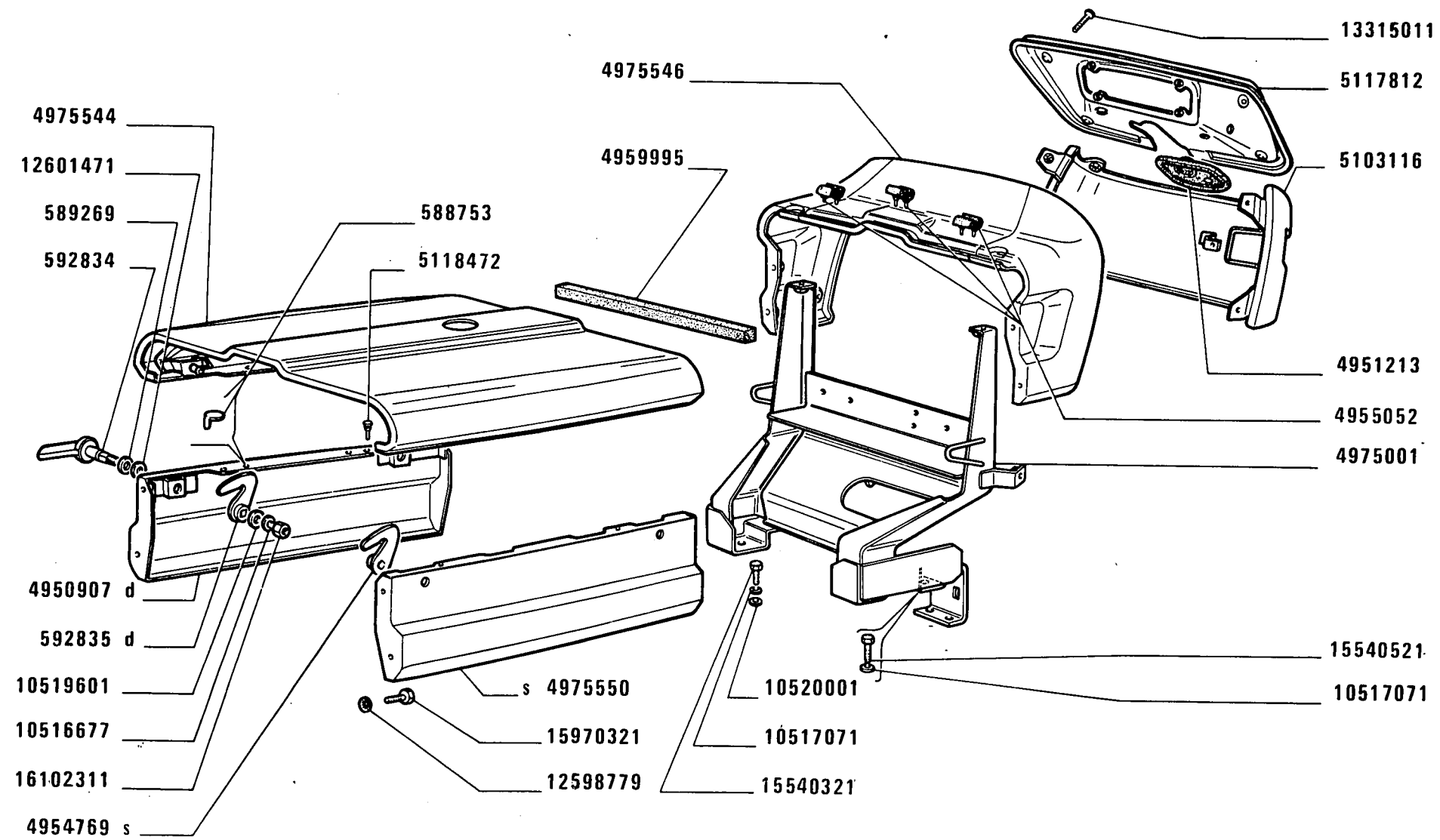
Capot  
Haube

COFANATURA

Hood  
Capot

4  
L1.01 /1

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		563991	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		588753	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		589269	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		592834	4	MANIGLIA	POIGNEE	GRIFF	HANDLE	MANECILLA
		592835	2	LEVA D	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		596567	1	SPORTELO	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		598691	2	ANELLO DI GOMMA	BAGUE CAOUTCHOUC	GUMMIRING	RUBBER RING	GUARNICION DE CAUCHO
		4950422	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		4950423	5	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		4950424	1	ANELLO DI RITEGNO	ARRETOIR	HALTERING	RETAINER	RETENEDOR
		4950907	1	ANELLO SPINGIDISCO D	PLATEAU DE PRES- SION	DRUCKPLATTE	PRESSURE PLATE	PLATO DE EMPUJE
		4951213	1	GUARNIZIONE	GARNITURE	UNTERLAGE	LINING	FORRO
		4952524	1	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		4954150	2	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		4954769	2	LEVA S	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4955052	6	GUARNIZIONE DI TENUTA	JOINT	DICHTUNG	GASKET	JUNTA
		4959995	1	TAMPONE DI GOMMA	TAMPON CAOUTCHOUC	GUMMIPUFFER	RUBBER PAD	TOPE DE GOMA
		4975001	1	SUPPORTO POST.COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4975544	1	COFANO MOBILE	CAPOT AMOVIBLE	MOTORHAUBE	HOOD	CAPOT AMOVIBLE
		4975546	1	COFANO FISSO POST.	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		4975550	1	FIANCHETTO S	TABLIER	SEITENBLECH	SIDE PANEL	COSTADO
		4976687	1	CALANDRA DEL RADIA- TORE	CALANDRE DE RA- DIATEUR	KUEHLERHAUBE	RADIATOR PANEL	CALANDRA DE RADIA- DOR
		4976695	1	SPORTELO ANT.	VOLET	DECKEL	LID	TAPA
		4977107	1	RIPARO INT.	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4990177	1	COFANO FISSO ANT.	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		4996767	2	PIASTRINA	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		5103116	1	PLANCIA POST.	PLANCHE	WAND	PANEL	TABLERO
		5103982	1	COFANO FISSO (194)	AUVENT	FESTE HAUBE	COWL	CAPOT FIJO
		5117812	1	PLANCIA PORTASTRUMENTI	PLANCHE DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	INSTRUMENT PANEL	TABLERO DE INSTRU- MENTOS
		5118180	2	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		5118472	4	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		10516671	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516677	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO



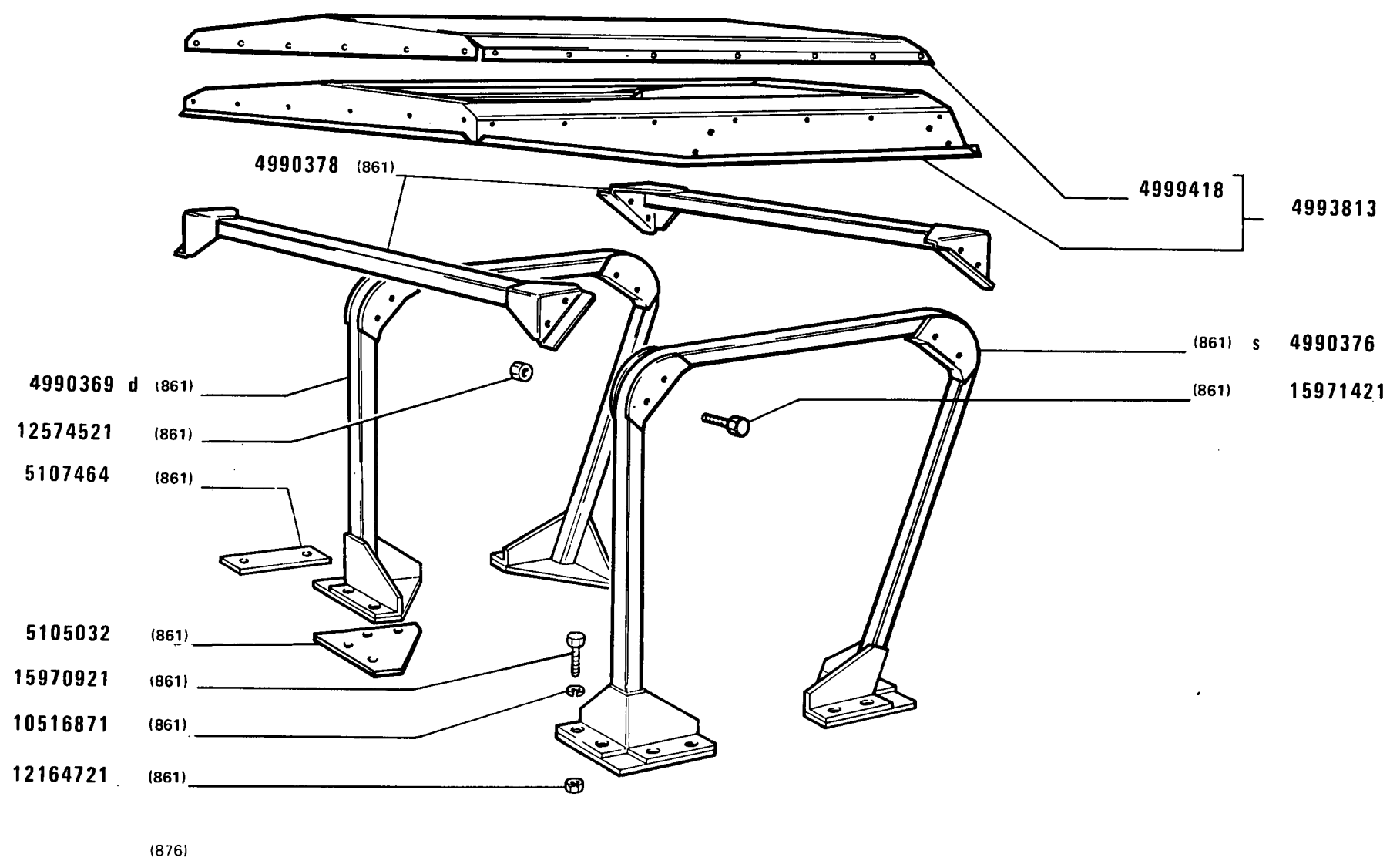
**440-440 DT**  
03

Capot  
Haube

**COFANATURA**

Hood  
Capot

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10519601	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10791011	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12164721	6	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12598779	24	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		12601471	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12605379	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12646701	2	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		13276111	5	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13279111	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		13315011	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15540321	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15540521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970321	14	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16102311	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



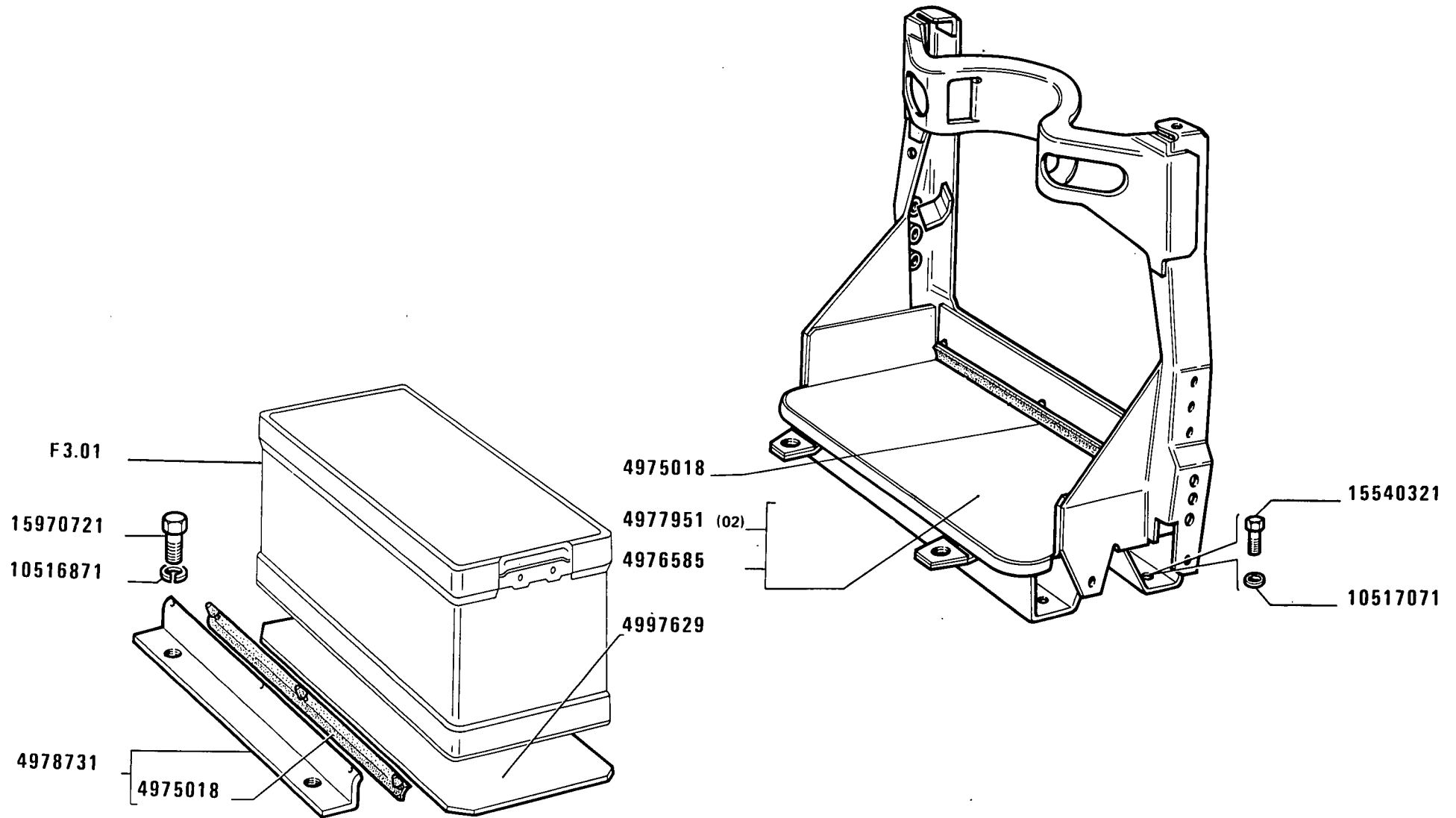
440-440 DT  
01 02

Châssis de sécurité  
Sicherheits Rahmen

TELAIO DI SICUREZZA

Safety frame  
Bastidor de seguridad

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4990369	1	FIANCATA D (861)	COTE DE COQUE	SEITENWAND	SIDE PANEL	COSTADO
		4990376	1	FIANCATA S (861)	COTE DE COQUE	SEITENWAND	SIDE PANEL	COSTADO
		4990378	2	TRAVERSA SUP.(861)	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4993813	1	TETTO RIGIDO COMPL.	HARD-TOP	HARD TOP	HARD TOP	TECHO DURO
		4999418	1	TELA	TISSU	BEZUG	FABRIC	LONA
		5105032	4	PIASTRINA (861)	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		5107464	4	PIASTRINA (861)	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLATE	PLACA
		10516871	16	ROSETTA DI SICUREZZA (861)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	16	DADO (861)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12574521	8	DADO (861)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970921	16	VITE (861)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15971421	8	VITE (861)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



**440-440 DT**  
01 02 03

*Aménagements divers*  
*Verschiedene Gestelle*

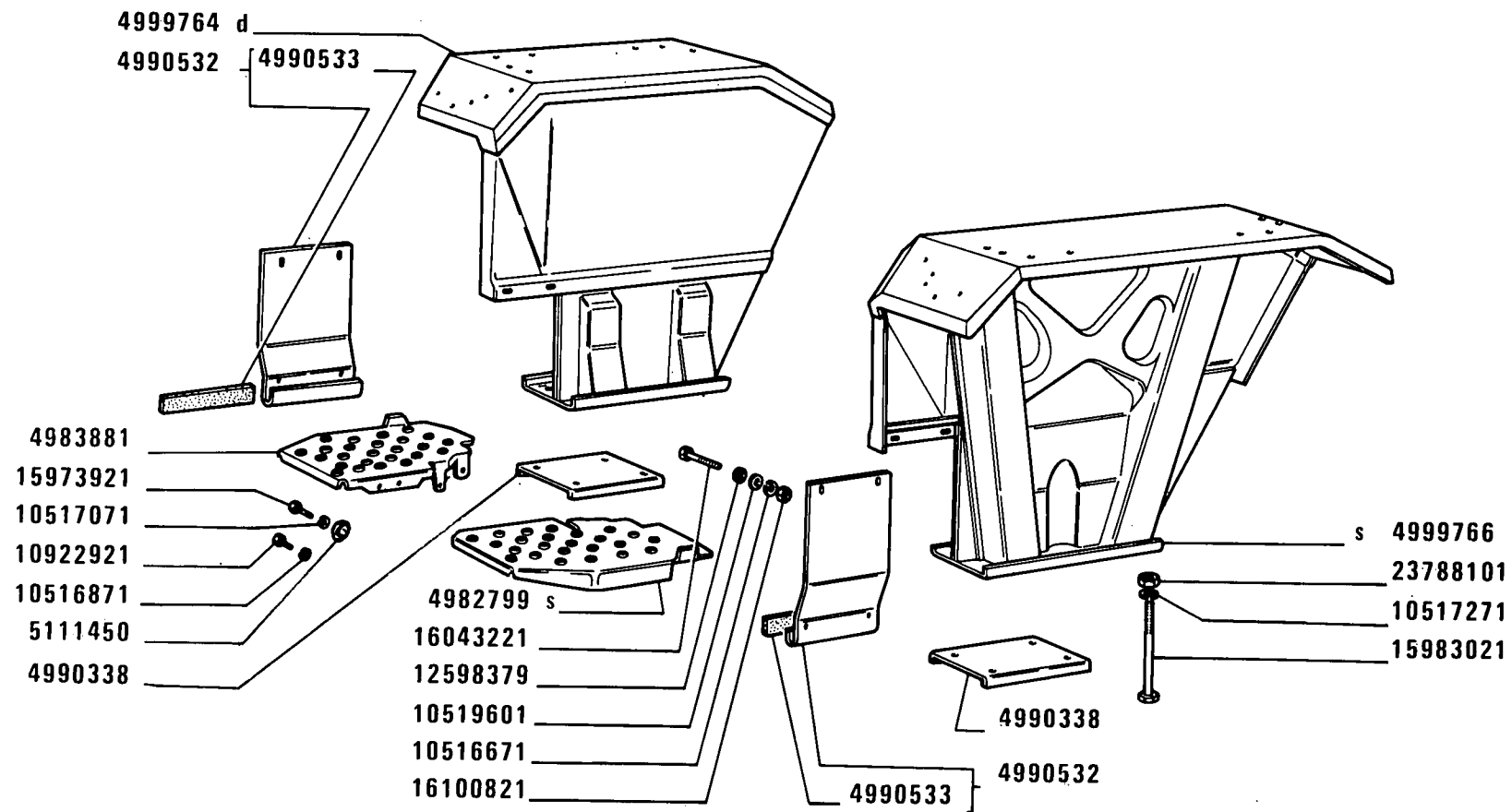
**INTELAIATURE PER SISTEMAZIONI VARIE**

*Auxiliary arrangements*  
*Soportes varios*

**L1.30**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4975018	2	TASSELLO	TAMPON	BEILAGE	PAD	TACO
		4976585	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4977951	1	SUPPORTO COMPL. (02)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4978731	1	TRAVERSA ANT.COMPL.	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4997629	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		15540321	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15970721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO





440-440 DT

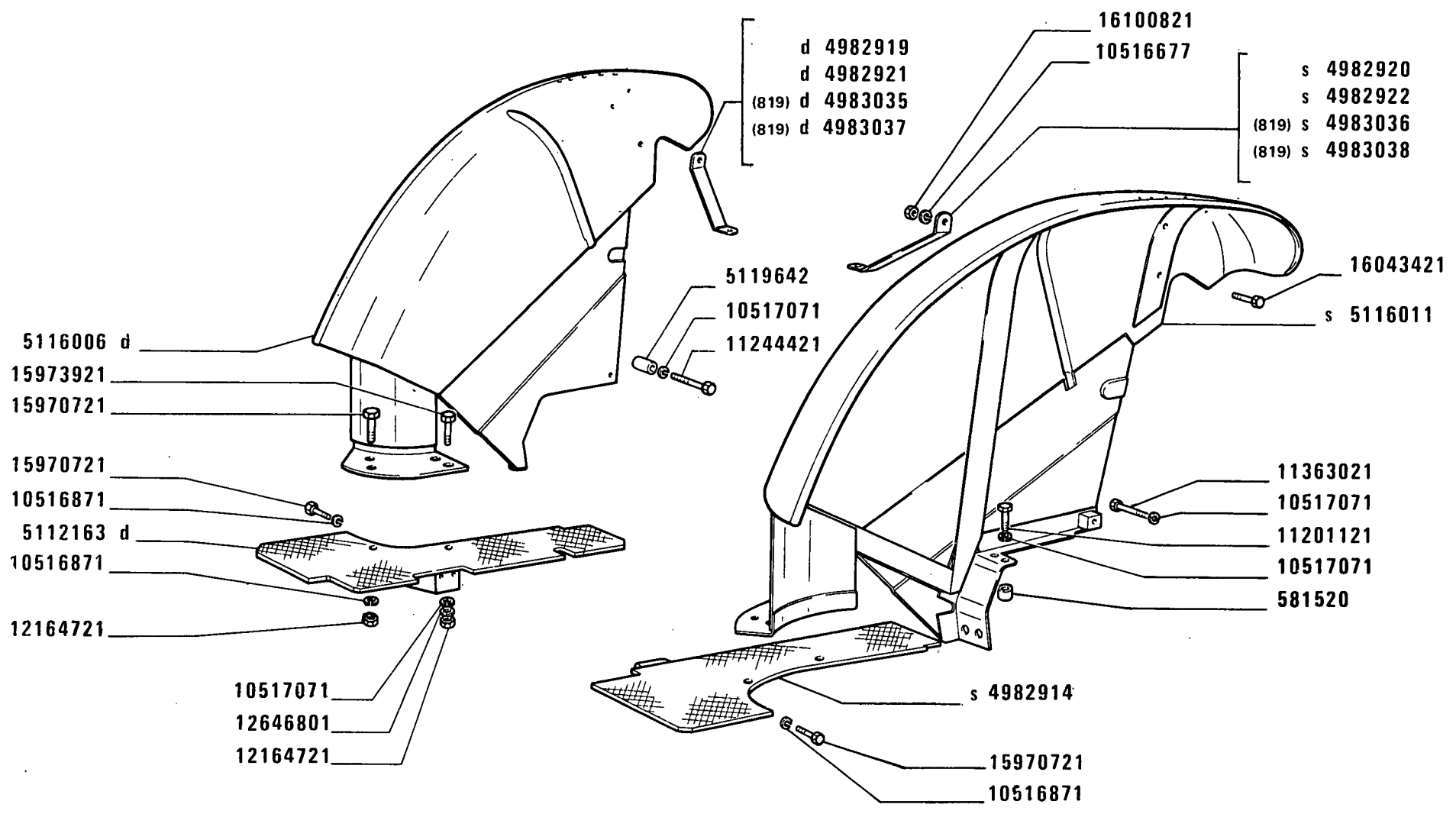
01 02

PARAFANGHI E PEDANE

Ailes et marche-pieds  
Kotflügel und Trittbretter

Mudguards and foot-boards  
Guardabarros y estribos

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4982799	1	PEDANA S	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
		4983881	1	PEDANA D	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
		4990338	2	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4990532	2	PIASTRA COMPL.	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		4990533	2	RIPARO	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECTION	DEFENSA
		4999764	1	PARAFANGO D	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
		4999766	1	PARAFANGO S	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
		5111450	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		10516671	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517271	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10519601	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10922921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12598379	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		15973921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15983021	8	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043221	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		23788101	8	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



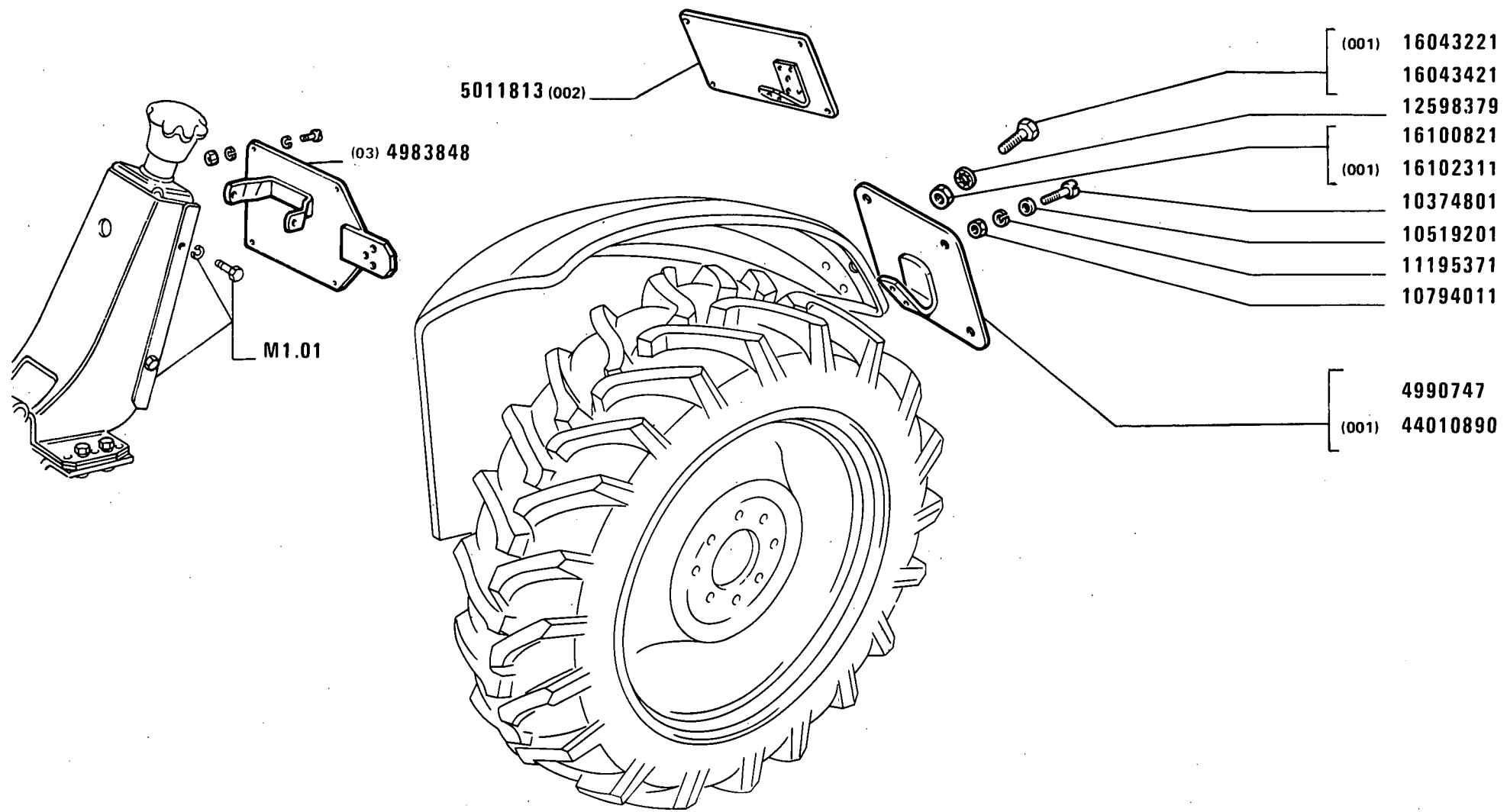
440-440 DT  
03

Ailes et marche-pieds  
Kotflügel und Trittbretter

PARAFANGHI E PEDANE

Mudguards and foot-boards  
Guardabarros y estribos

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		581520	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4982914	1	PEDANA S	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
		4982919	1	TRAVERSA D	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4982920	1	TRAVERSA S	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4982921	1	TRAVERSA D	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
				-TRATTORE CON CARREG- GIATA STRETTA	-A VOIE ETROITE	MIT SCHMALER SPURWEITE	W/NARROW TRACK	DE TROCHA ESTRECHA
		4982922	1	TRAVERSA S	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4983035	1	TRAVERSA D (819)	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4983036	1	TRAVERSA S (819)	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
		4983037	1	TRAVERSA D (819)	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
				-TRATTORE CON CARREG- GIATA STRETTA	-A VOIE ETROITE	MIT SCHMALER SPURWEITE	W/NARROW TRACK	DE TROCHA ESTRECHA
		4983038	1	TRAVERSA S (819)	TRAVERSE	TRAVERSE	CROSSRAIL	TRAVESANO
				-TRATTORE CON CARREG- GIATA STRETTA	-A VOIE ETROITE	MIT SCHMALER SPURWEITE	W/NARROW TRACK	DE TROCHA ESTRECHA
		5112163	1	PEDANA D	PLANCHER	TRITTBLECH	FOOTBOARD	ESTRIBO
		5116006	1	PARAFANGO D	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
		5116011	1	PARAFANGO S	AILE	KOTFLUEGEL	MUDGUARD	GUARDABARROS
		5119642	2	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
				-TRATTORE CON CARREG- GIATA STRETTA	-A VOIE ETROITE	MIT SCHMALER SPURWEITE	W/NARROW TRACK	DE TROCHA ESTRECHA
		10516677	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10516871	7	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11201121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11244421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
				-TRATTORE CON CARREG- GIATA STRETTA	-A VOIE ETROITE	MIT SCHMALER SPURWEITE	W/NARROW TRACK	DE TROCHA ESTRECHA
		11363021	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		12646801	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		15970721	7	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15973921	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



**440-440 DT**

01 02 03

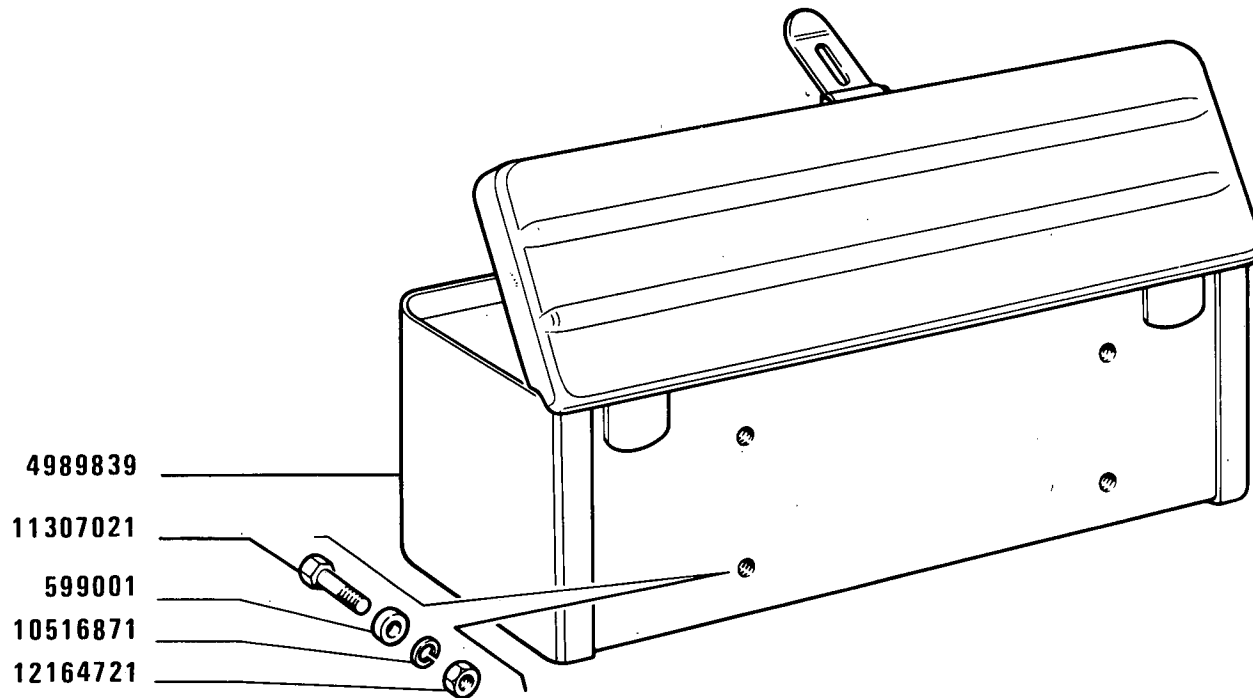
*Porte-plaque de police  
Nummernschildhalter*

**PORTATARGA**

*Number plate arrangement  
Soporte de placa de matricula*

**L4.01**

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4983848	1	SUPPORTO (03)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4990747	1	SUPPORTO TARGA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		5011813	1	SUPPORTO (002)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		10374801	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10519201	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10794011	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		11195371	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12598379	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		16043221	2	VITE (001)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16102311	2	DADO (001)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		44010890	1	SUPPORTO (001)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE



**440-440 DT**  
01 02

*Coffres*  
*Ablegefächer*

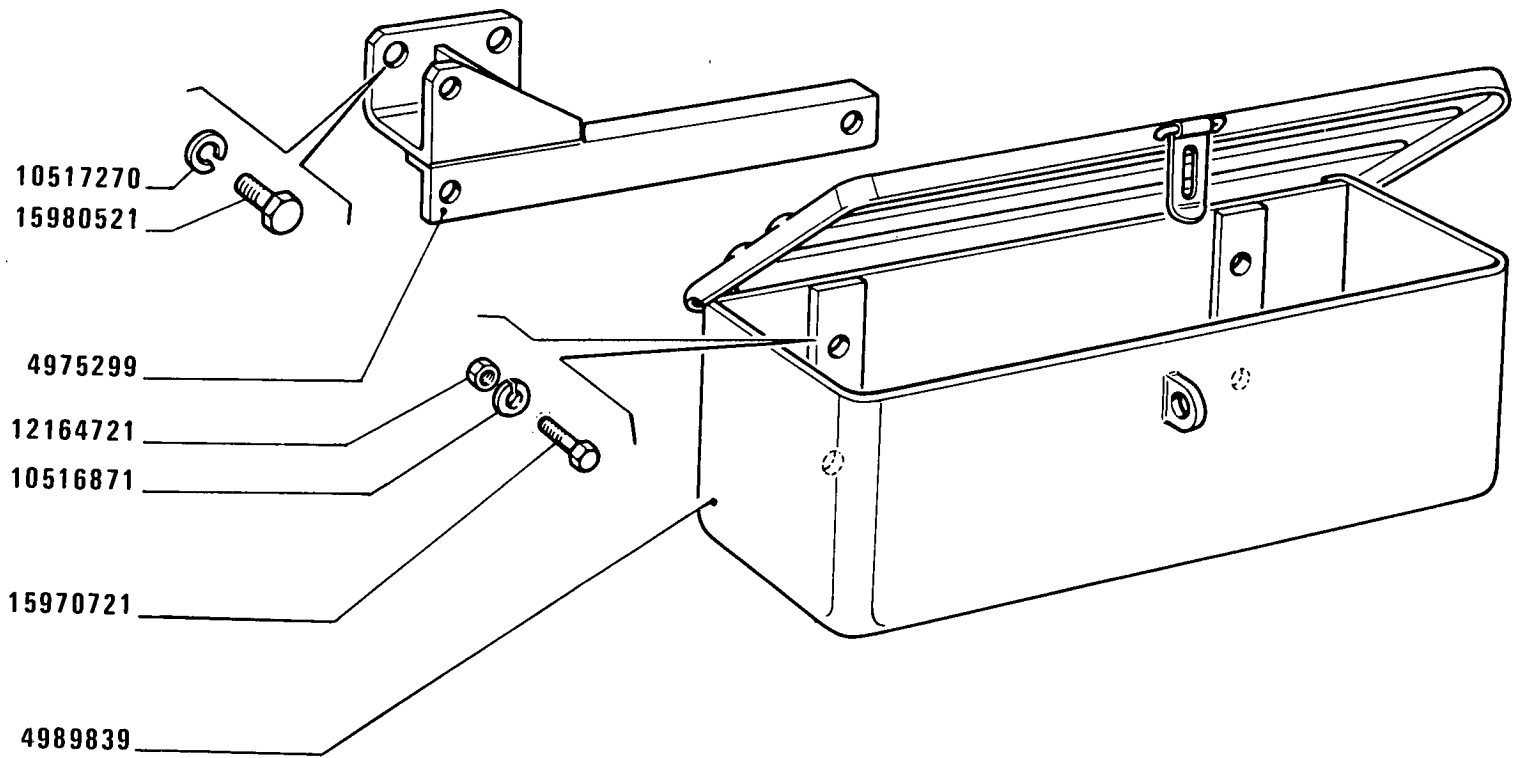
**CASSETTE E RIPOSTIGLI**

*Boxes and receptacles*  
*Cajones*

**L4.03**

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		599001	4	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		4989839	1	CASSETTA PER ATTREZZI	COFFRE A OUTILS	KASTEN F.WERKZEUGE	TOOL BOX	CAJA DE HERRA- MIENTAS
		10516871	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11307021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12164721	4	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA





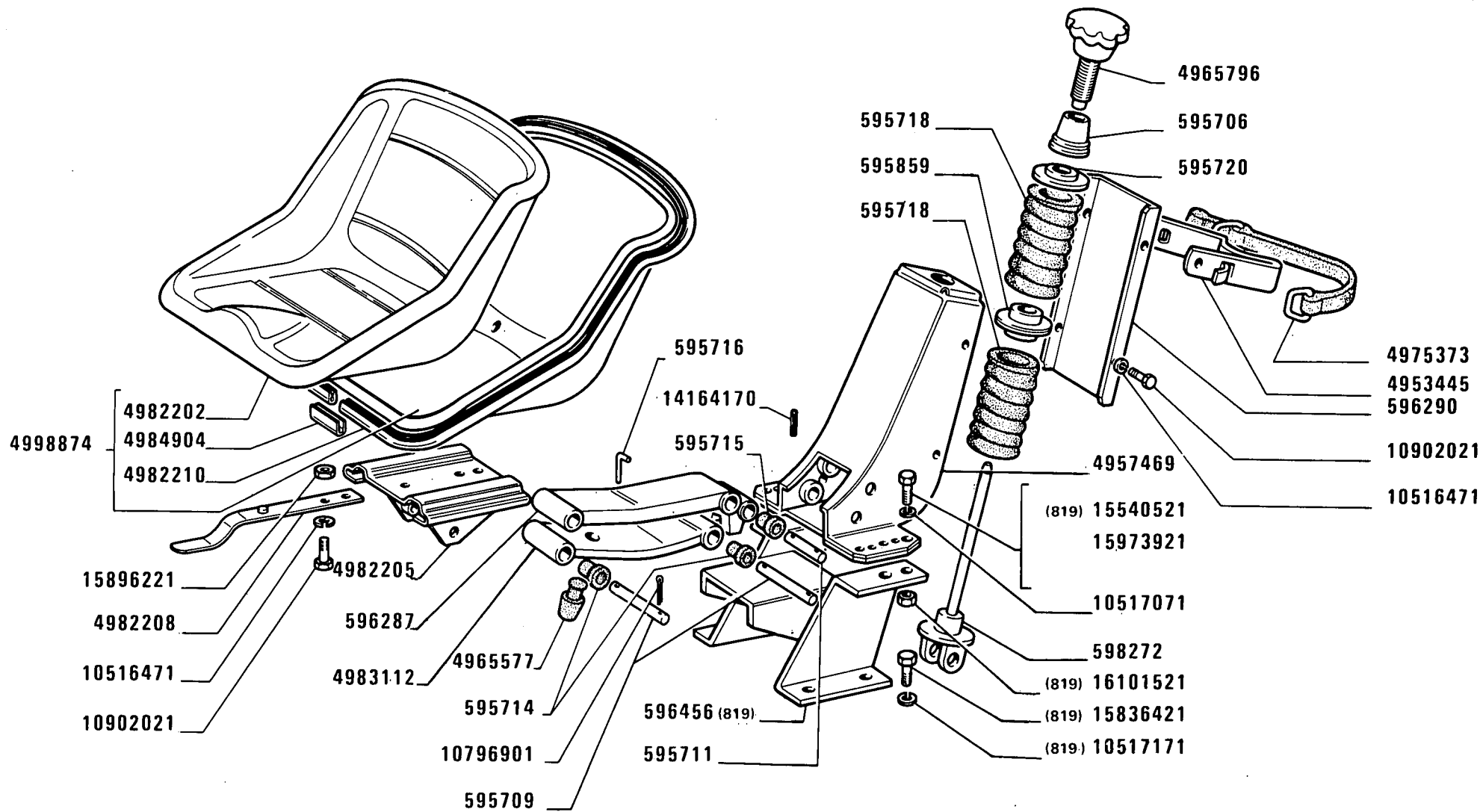
440-440 DT  
03

Coffres  
Ablegefächer

CASSETTE E RIPOSTIGLI

Boxes and receptacles  
Cajones

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4975299	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4989839	1	CASSETTA PER ATTREZZI	COFFRE A OUTILS	KASTEN F.WERKZEUGE	TOOL BOX	CAJA DE HERRAMIENTAS
		10516871	3	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517270	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		12164721	3	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15970721	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15980521	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



440-440 DT

01 02

*Siège de conducteur*  
*Fahrersitz*

**SEDILE CONDUTTORE**

*Driver's seat*  
*Butaca de conductor*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		595706	1	MANICOTTO DI REGO-LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		595709	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		595711	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		595714	8	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		595715	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		595716	4	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		595718	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		595720	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		595859	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		596287	1	BRACCIO SUP.	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		596290	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		596456	1	SUPPORTO (819)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		598272	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4953445	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4957469	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4965577	1	TAMPONE DI GOMMA	TAMPON CAOUTCHOU	GUMMIPUFFER	RUBBER PAD	TOPE DE GOMA
		4965796	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4975373	1	CINGHIA DI FISSAGGIO	SANGLE DE FIXATION	HALTERIEMEN	SECURING STRAP	CORREA DE FIJACION
		4982202	1	CUSCINO	COUSSIN	SITZPOLSTER	CUSHION	ASIENTO
		4982205		SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4982208	1	LEVA	LEVIER	HEBEL	LEVER	PALANCA
		4982210	1	BORDINO DI GOMMA	CAOUTCHOU	PROFILGUMMI	RUBBER WEATHER-STRIP	GOMA
		4983112	1	BRACCIO INF.	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		4984904	1	COPRIGIUNTO	COUVRE-JOINT	LASCHE	FISHPLATE	CUBREJUNTAS
		4998874	1	SEDILE COMPL.	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA
		10516471	6	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	4	ROSETTA DI SICUREZZA (819)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10796901	4	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10902021	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14164170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15540521	4	VITE (819)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15836421	4	VITE (819)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15896221	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		15973921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

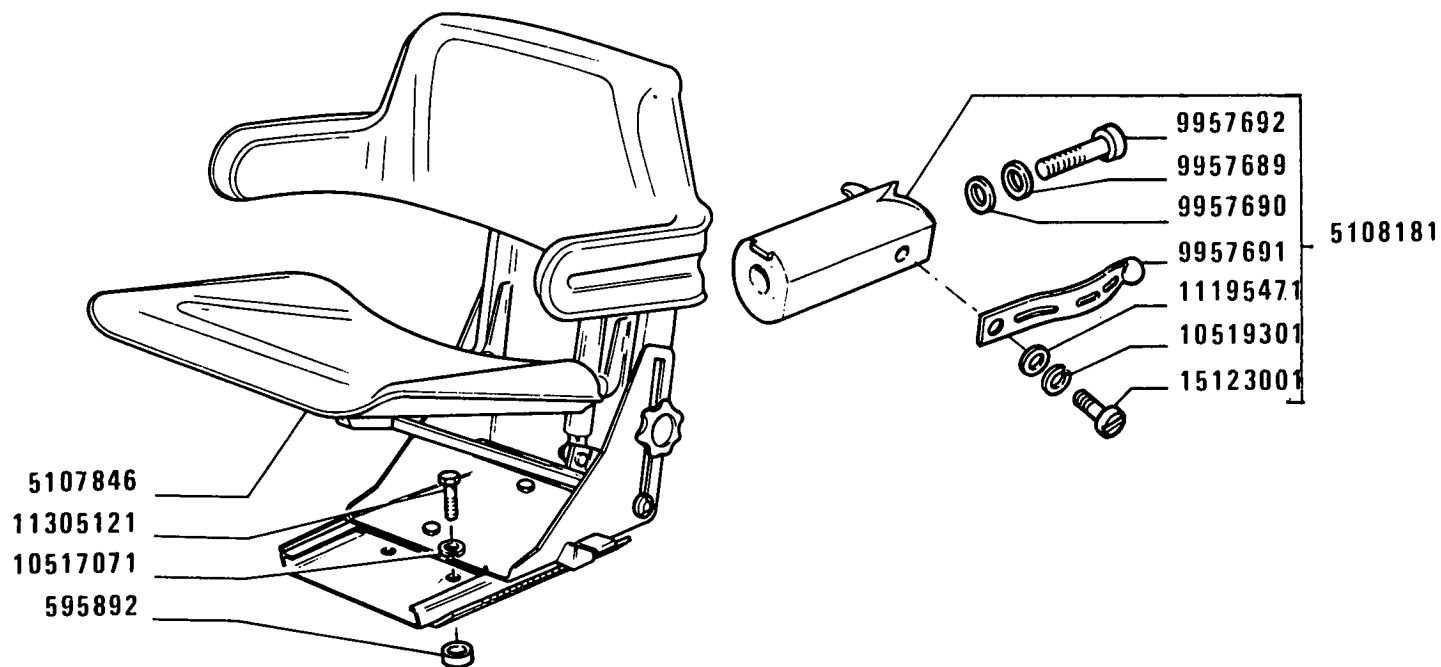
440-440DT

(09-1981)

M101

- 2 -

<u>MODIF</u>	<u>ANT. MODIF</u>	<u>N. ORDIN.</u>	<u>Q.</u>	<u>DENOMINAZIONE</u>	<u>DESIGNATION</u>	<u>BENENNUNG</u>	<u>DESCRIPTION</u>	<u>DENOMINACIONES</u>
		16101521	4	DADO (819)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(852)

440-440 DT  
01 02

*Siège de conducteur*  
*Fahrersitz*

**SEDILE CONDUTTORE** 5107846 (Grammer)

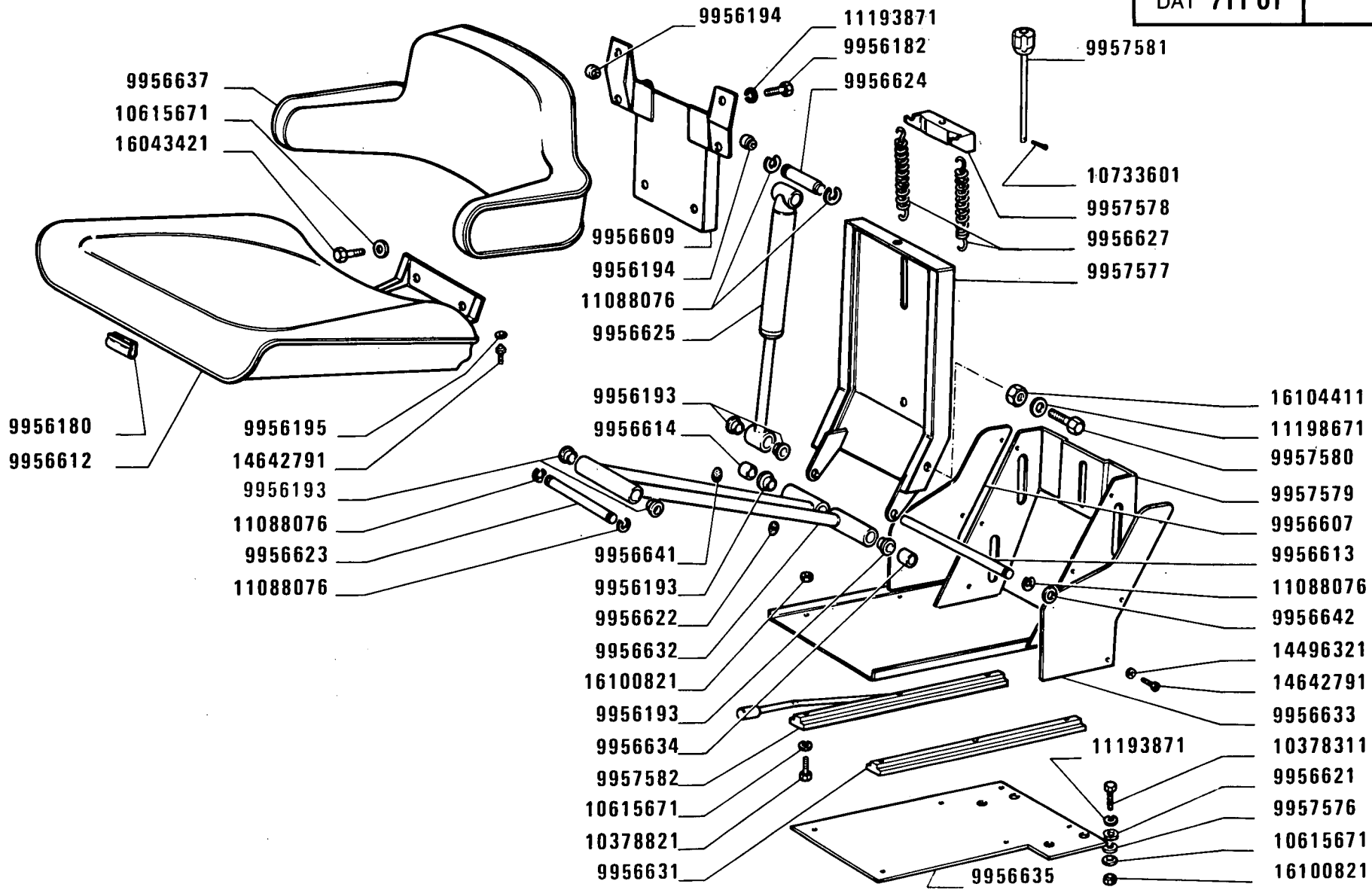
*Driver's seat*  
*Butaca de conductor*

**M1.01 /1**

1

3

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		595892	4	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		5107846	1	SEDILE COMPL.	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA
		5108181	1	SUPPORTO COMPL.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9956180	5	GRAFFETTA	AGRAFE	KLEMMSTUECK	CLIP	SUJETADOR
		9956182	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956193	6	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9956194	2	RULLO	GALET	ROLLE	ROLLER	TUERCA
		9956195	2	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9956607	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		9956609	1	INTELAIATURA	CHASSIS	RAHMEN	FRAMING	BASTIDOR
		9956612	1	SEDILE	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA
		9956613	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9956614	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		9956621	6	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9956622	1	TASSELLO	TAMPON	BEILAGE	PAD	TACO
		9956623	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9956624	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9956625	1	AMMORTIZZATORE	AMORTISSEUR	STOSSDAEMPFER	SHOCK ABSORBER	AMORTIGUADOR
		9956627	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9956631	1	GUIDA DI SCORRIMENTO	COULISSE	LAUFSCHIENE	SLIDE GUIDE	GUIA DESLIZANTE
		9956632	1	PISTONCINO	PISTON	STOESSEL	PLUNGER	EMBOLO
		9956633		PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		9956634	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		9956637	1	SCHIENALE	DOSSIER	RUECKENLEHNE	BACK	RESPALDO
		9956641	1	TASSELLO	TAMPON	BEILAGE	PAD	TACO
		9956642	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9957576	6	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9957577	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9957578	1	PIASTRA	PLAQUE	PLATTE	PLATE	PLACA
		9957579	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9957580	2	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		9957581	1	PERNO DI FISSAGGIO	CHEVILLE	BOLZEN	PIN	PASADOR
		9957582	1	GUIDA DI SCORRIMENTO	COULISSE	LAUFSCHIENE	SLIDE GUIDE	GUIA DESLIZANTE
		9957689	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9957690	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		9957691	1	CINGHIA DI FISSAGGIO	SANGLE DE FIXATION	HALTERIEMEN	SECURING STRAP	CORREA DE FIJACION
		9957692	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO



(852)

440-440 DT

01 02

Siège de conducteur  
Fahrersitz

SEDILE CONDUTTORE 5107846 (Grammer)

Driver's seat  
Butaca de conductor

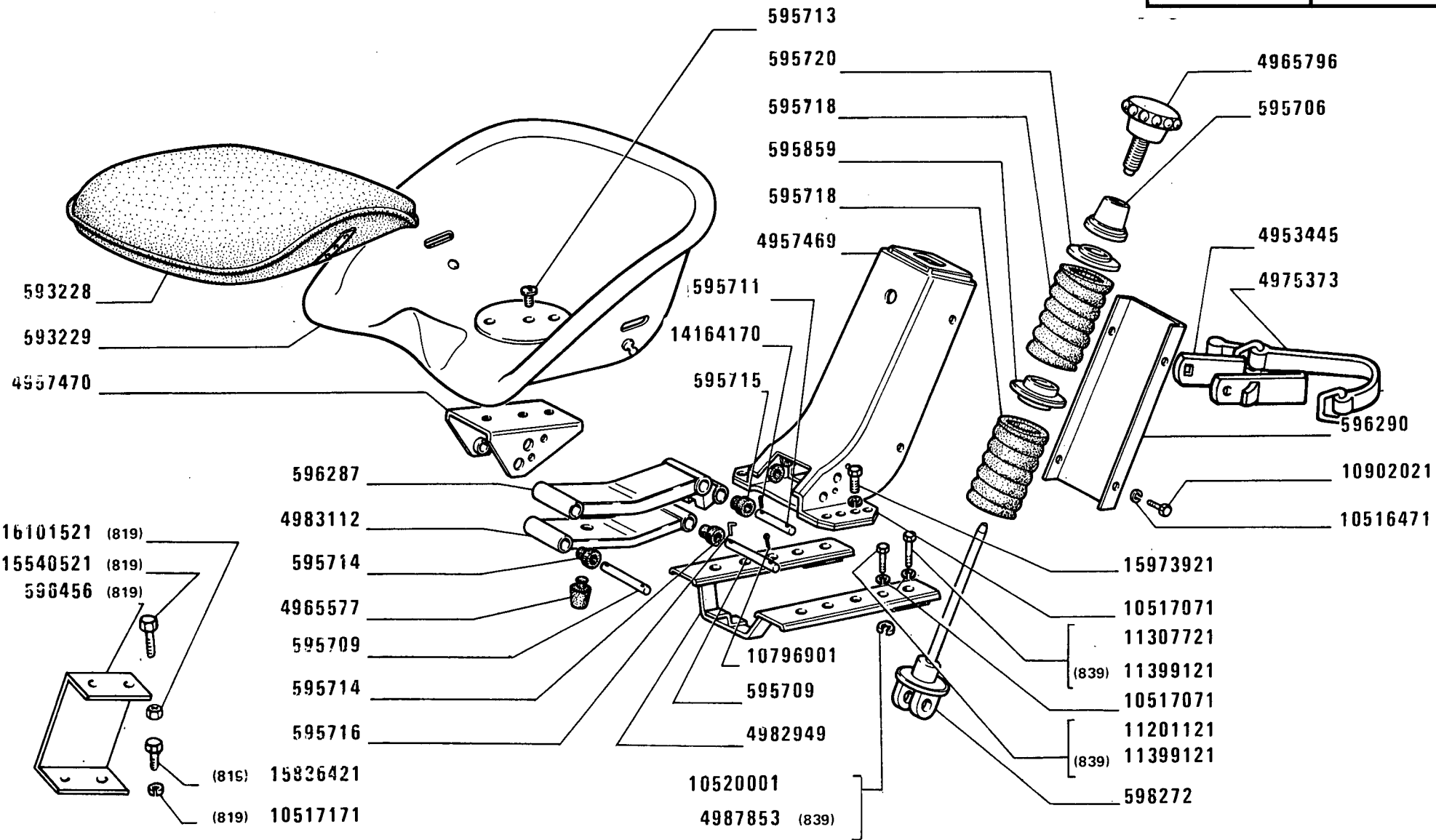
3

M1.01/1

2



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		10378311	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10378821	6	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		10517071	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		10519301	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		10615671	16	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10733601	1	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		11088076	5	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11193871	10	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		11195471	1	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		11198671	2	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		11305121	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14496321	6	ROSETTA ISOLANTE	RONDELLE ISOLANTE	ISOLIERSCHEIBE	INSULATOR	ARANDELA AISLANTE
		14642791	8	RIBATTINO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE
		15123001	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16043421	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16100821	12	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		16104411	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



440-440 DT  
03

*Siège de conducteur  
Fahrsitz*

**SEDILE CONDUTTORE**

*Driver's seat  
Butaca de conductor*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		593228	1	CUSCINO	COUSSIN	SITZPOLSTER	CUSHION	ASIEN TO
		593229	1	SEDILE	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA
		595706	1	MANICOTTO DI REGO-LAZIONE	MANCHON DE REGLAGE	SPANNSCHLOSS	ADJUSTMENT SLEEVE	TUERCA DE REGLAJE
		595709	4	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		595711	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		595713	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		595714	8	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		595715	2	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		595716	4	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		595718	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		595720	1	DISCO	DISQUE	SCHEIBE	PLATE	DISCO
		595859	1	DISTANZIALE	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		596287	1	BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		596290	1	COPERCHIO	COUVERCLE	DECKEL	COVER	TAPA
		596456	1	SUPPORTO (819)	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		598272	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4953445	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		4957469	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4957470	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4965577	1	TAMPONE DI GOMMA	TAMPON CAOUTCHOUC	GÜMMIPUFFER	RUBBER PAD	TOPE DE GOMA
		4965796	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		4975373	1	CINGHIA DI FISSAGGIO	SANGLE DE FIXATION	HALTERIEMEN	SECURING STRAP	CORREA DE FIJACION
		4982949	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		4983112	1	BRACCIO	BRAS	ARM	ARM	BRAZO
		4987853	2	DISTANZIALE (839)	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SPACER	SEPARADOR
		10516471	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517071	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10517171	4	ROSETTA DI SICUREZZA (819)	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	4	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10796901	4	COPIGLIA	GOUPILLE FENDUE	SPLINT	SPLIT PIN	PASADOR ABIERTO
		10902021	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11201121	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11399121	4	VITE (839)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		14164170	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR
		15540521	4	VITE (819)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO

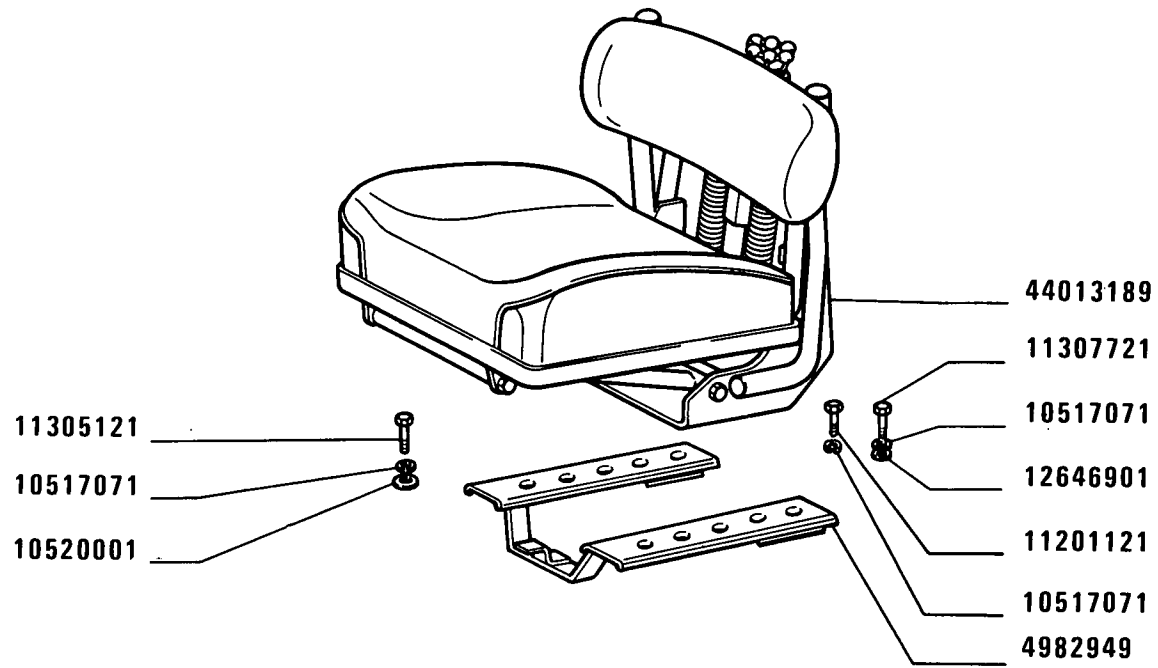
440-440DT

(09-1981)

M101/ 2

- 2 -

MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		15836421	4	VITE (819)	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		15973921	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		16101521	4	DADO (819)	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA



(001)

**440-440 DT**  
03

*Siège de conducteur.*  
*Fahrersitz*

**SEDILE CONDUTTORE** 44013189 (Sablé)

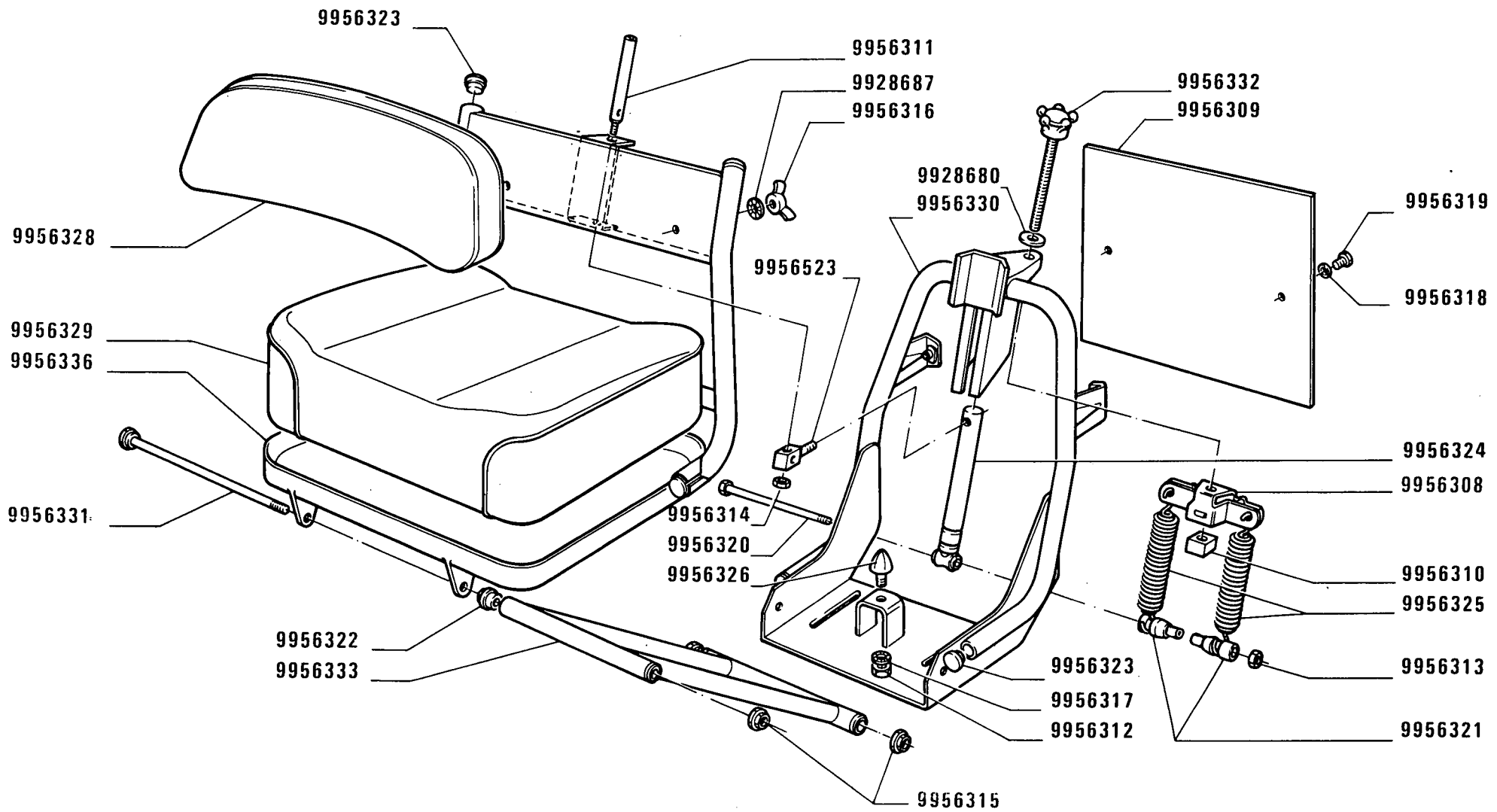
*Driver's seat*  
*Butaca de conductor*

3

**M1.01**/3

1

MODIF	ANT. MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4982949	1	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
		9928680	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9928687	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9956308	1	STAFFA	ETRIER	HALTER	BRACKET	SOPORTE
		9956309	1	PIASTRA PORTATARGA	PORTE-PLAQUE	KENNZEICHENHALTER	PLATE SUPPORT	SOPORTE DE PLACA
		9956310	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956311	1	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9956312	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956313	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956314	1	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956315	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956316	2	DADO	ECROU	MUTTER	NUT	TUERCA
		9956317	1	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9956318	2	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		9956319	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956320	1	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		9956321	2	BUSSOLA	DOUILLE	GEWINDEBUECHSE	BUSHING	CASQUILLO
		9956322	4	BOCCOLA	DOUILLE	BUECHSE	BUSH	CASQUILLO
		9956323	4	TASSELLO ELASTICO	TAMPON	GUMMISTUECK	PAD	ALMOHADILLA
		9956324	1	AMMORTIZZATORE	AMORTISSEUR	STOSSDAEMPFER	SHOCK ABSORBER	AMORTIGUADOR
		9956325	2	MOLLA	RESSORT	FEDER	SPRING	RESORTE
		9956326	1	TAMPONE DI GOMMA	TAMPON CAOUTCHOUC	GUMMIPUFFER	RUBBER PAD	TOPE DE GOMA
		9956328	2	SCHIENALE	DOSSIER	RUECKENLEHNE	BACK	RESPALDO
		9956329	1	CUSCINO	COUSSIN	SITZPOLSTER	CUSHION	ASIENITO
		9956330	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		9956331	2	PERNO	AXE	BOLZEN	PIN	EJE
		9956332	1	POMELLO	BOUTON	KNEBELGRIFF	KNOB	BOTON
		9956333	1	BRACCIO OSCILLANTE	BALANCIER	SCHWINGARM	SWINGING ARM	BRAZO OSCILANTE
		9956336	1	INTERRUTTORE	INTERRUPTEUR	SCHALTER	SWITCH	INTERRUPTOR
		9956523	1	GUIDA DI SCORRIMENTO	COULISSE	LAUFSCHIENE	SLIDE GUIDE	GUIA DESLIZANTE
		10517071	8	ROSETTA DI SICUREZZA	RONDELLE FREIN	SICHERUNGSRING	LOCKWASHER	ARANDELA DE FRENO
		10520001	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		11201121	3	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11305121	4	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		11307721	2	VITE	VIS	SCHRAUBE	SCREW	TORNILLO
		12646901	4	ROSETTA	RONDELLE	SCHEIBE	WASHER	ARANDELA
		44013189	1	SEDILE COMPL.	SIEGE	SITZ	SEAT	BUTACA



(001)

**440-440 DT**  
01 02 03

*Siège de conducteur*  
*Fahrersitz*

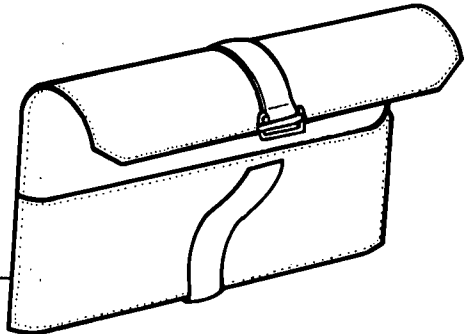
**SEDILE CONDUTTORE** 44013189 (Sablé)

*Driver's seat*  
*Butaca de conductor*

3

**M1.01/3**

2



4960158

5121440

5121422 22 x 24

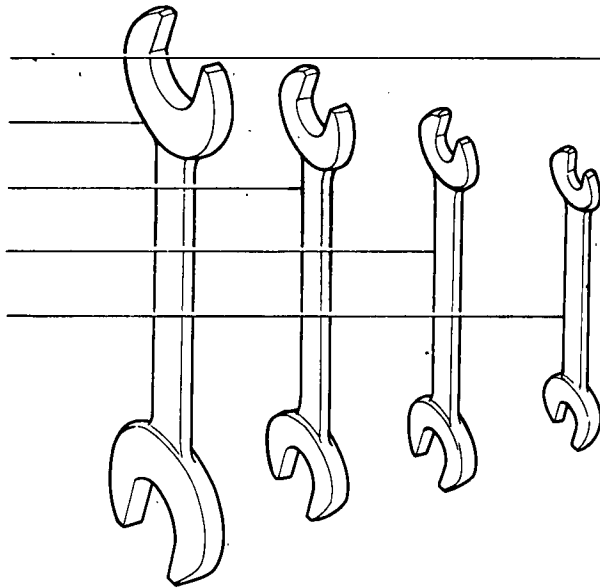
5121421 22 - 24

5121439

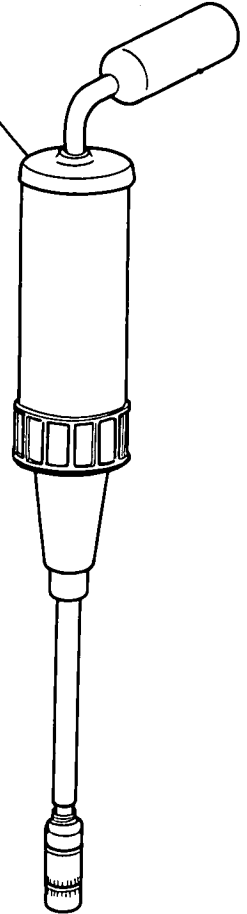
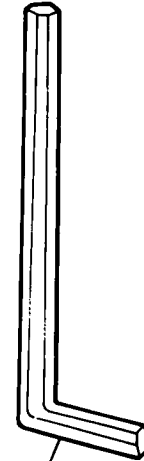
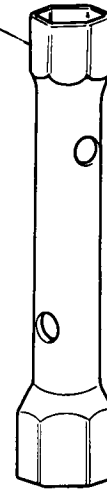
5121420 17 - 19

5121419 11 - 14

5121418 10 - 13



4973558



5121429 (02) 12

440-440 DT  
01 02 03

Outils  
Werkzeuge

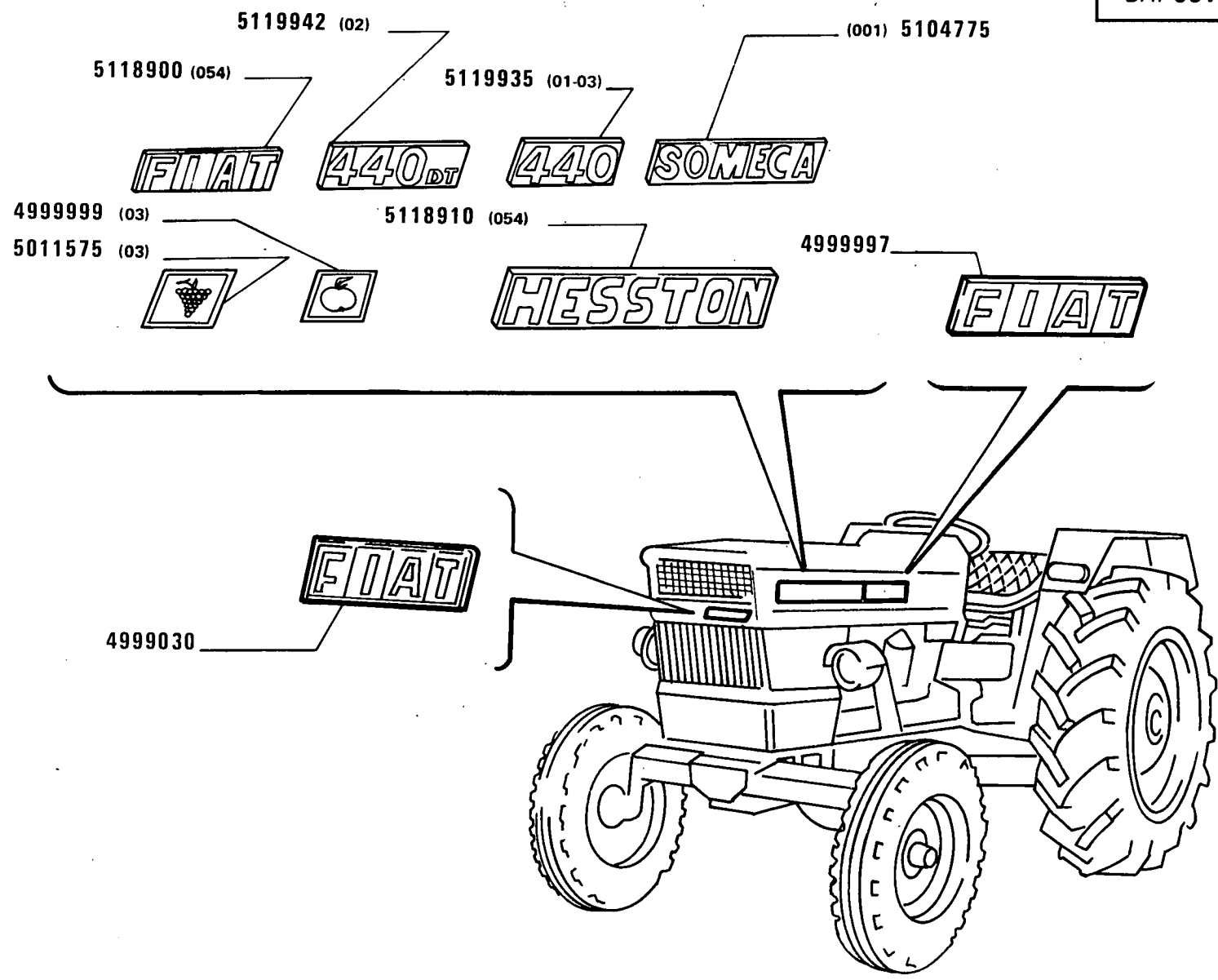
ATTREZZI

Tools  
Herramientas

Z1.01



MODIF	ANT.MODIF	N.ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4960158	1	BORSA PER UTENSILI	TROUSSE VIDE PORTE-OUTILS	TASCHE F.WERKZEUGE	TOOL BAG	BOLSA PARA UTILES
		4973558	1	SIRINGA	SERINGUE	SPRITZE	GUN	BOMBA DE MANO
		5121418	1	CHIAVE 10-13	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		5121419	1	CHIAVE 11-14	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		5121420	1	CHIAVE 17-19	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		5121421	1	CHIAVE 22-24	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		5121422	1	CHIAVE A TUBO 22-24	CLE A TUBE	STECKSCHLUESSEL	PIPE WRENCH	LLAVE DE TUBO
		5121429	1	CHIAVE A 90. DA 12 MM.(02)	CLE	SCHLUESSEL	WRENCH	LLAVE
		5121439	1	BORSA CON UTENSILI	TROUSSE AVEC OU- TILS	WERKZEUGTASCHE	TOOL KIT W/BAG	BOLSA DE HERRA- MIENTAS
		5121440	1	SPINA	GOUPILLE	STIFT	PIN	PASADOR



**440-440 DT**  
01 02 03

*Motives et plaquettes*  
*Firmenkennzeichen und Schilder*

**SIGLE E TARGHETTE**

*Make medallions and plates*  
*Emblemas y placas*

MODIF	ANT.MODIF	N. ORDIN.	Q.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DENOMINACIONES
		4999030	1	SIGLA ANT. "FIAT"	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		4999997	2	SIGLA LAT. "FIAT"	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		4999999	2	SIGLA (03) FRUTTETO	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5011575	2	SIGLA VIGNETO (03)	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5104775	2	SIGLA LAT. "SOMECA"(001)	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5118900	2	SIGLA (054)	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5118910	2	SIGLA (054)	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5119935	2	SIGLA "440"(01-03)	MOTIF	FIRMENKENNZEICHEN	MAKE MEDALLION	EMBLEMA
		5119942	2	SIGLA MODELLO "440DT" (02)	MOTIF	MODELL/EICHEN	TYPE PLATE	EMBLEMA

**MODIFICHE**

**MODIFICATIONS**

**ÄNDERUNGEN**

**MODIFICATIONS**

**MODIFICACIONES**

	M o d i f i c a	Sgr. Interessati e Norme di Ricambio

**TABELLE VARIE**

**TABLEAUX DIVERS**  
**VERSCHIEDENES**

**MISCELLANEA**  
**TABLAS**

## CAVI ELETTRICI (forniti a metri)

Cables électriques (livrés par mètres)  
Elektrische Leitungen (vom laufenden Meter erhältlich)

Electrical cables (supplied to the meter)  
Cables eléctricos que se suministran por metros

COLORE ISOLAMENTO	ISOLANT	ISOLIERUNG	COLOR AND INSULATION	COLORES DEL FORRO	Sezione in mm <sup>2</sup>		Section en mm <sup>2</sup>		Querschnitt in mm <sup>2</sup>		Cross-section in mm <sup>2</sup>		Secciones en mm <sup>2</sup>	
					0,5	0,8	1	1,5	2,5	4	6	10	16	35
N. ordinaz.														
Arancio	Orange	Orange	Orange	Maranja					1 91381 90		1 91364 90	1 91404 90		
Azzurro chiaro	Bleu Clair	Hellblau	Light blue	Azul claro	1 91394 90				1 91421 90		1 91403 90			
Bianco	Blanc	Weiss	White	Blanco	1 91400 90			1 91368 90	1 91420 90		1 91432 90			
Blu	Bleu	Blau	Dark blue	Azul turquí	1 91456 90				1 91382 90		1 91383 90	1 91384 90		
Giallo	Jaune	Gelb	Yellow	Amarillo	1 91457 90				1 91422 90		1 91373 90			
Grigio	Gris	Grau	Grey	Gris				1 91389 90	1 91425 90		1 91438 90			
Grigioverde	Gris-vert	Grau/grün	Green-grey	Verde-gris				1 91402 90	1 91363 90		1 91365 90			
Marrone	Brun	Braun	Brown	Pardo	1 91395 90				1 91419 90		1 91436 90	1 91377 90	1 91442 90	1 91406 90
Nero	Noir	Schwarz	Black	Negro	1 91417 90			1 91388 90	1 91401 90		1 91431 90	1 91391 90	1 91405 90	
Nocciola	Noisette	Haselnussbraun	Walnut	Avellana					1 91374 90		1 91366 90			
Rosa	Rose	Rosa	Pink	Rosa	1 91392 90				1 91426 90		1 91435 90	1 91444 90		
Rosso	Rouge	Rot	Red	Rojo	1 91458 90			1 91369 90	1 91423 90		1 91433 90	1 91437 90	1 91443 90	
Verde	Vert	Grün	Green	Verde	1 91393 90			1 91390 90	1 91424 90		1 91434 90	1 91440 90		
Viola	Violet	Violett	Mauve	Morado					1 91385 90		1 91386 90	1 91387 90		
Arancio con rigatura bianca	Orange à rayures blanches	Orange/weissgestreift	Orange, white tracer	Naranja con raya blanca		1 91333 90								
Arancio con rigatura nera	Orange à rayures noires	Orangeschwarz-gestreift	Orange black tracer	Naranja con raya negra		1 91334 90	1 91376 90							
Azzurro con rigatura bianca	Bleu clair à rayures blanches	Hellblau/weissgestreift	Light blue, white tracer	Azul con raya blanca		1 91335 90	1 91415 90							
Azzurro con rigatura gialla	Bleu clair à rayures jaunes	Hellblau/gelbgestreift	Light blue, yellow tracer	Azul con raya amarilla		1 91336 90								
Azzurro con rigatura rossa	Bleu clair à rayures rouges	Hellblau/rotgestreift	Light blue, red tracer	Azul con raya roja		1 91337 90	1 91414 90							
Azzurro con rigatura nera	Bleu clair à rayures noires	Hellblau/schwarzgestreift	Light blue, black tracer	Azul con raya negra	1 91397 90	1 91338 90	1 91428 90			1 91446 90	1 91448 90			
Bianco con rigatura nera	Blanc à rayures noires	Weiss/schwarzgestreift	White, black tracer	Bianco con raya negra	1 91396 90	1 91339 90	1 91427 90	1 91372 90						
Bianco con rigatura rossa	Blanc à rayures rouges	Weiss/rotgestreift	White, red tracer	Bianco con raya roja		1 91340 90								



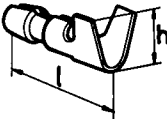
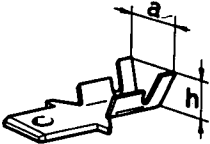


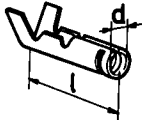
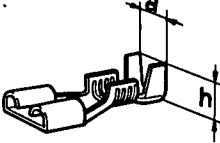
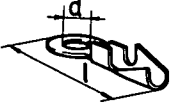

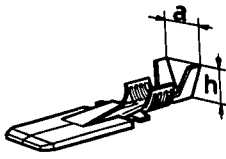
COLORE ISOLAMENTO	ISOLANT	ISOLIERUNG	COLOR AND INSULATION	COLORES DEL FORRO	Sezione in mm <sup>2</sup>		Section en mm <sup>2</sup>		Querschnitt in mm <sup>2</sup>		Cross-section in mm <sup>2</sup>		Secciones en mm <sup>2</sup>	
					0,5	0,8	1	1,5	2,5	4	6	10	16	35
					N. ordinaz.									
Blu con rigatura rossa Blü con rigatura nera	Bleu à rayures rouges Bleu à rayures noires	Blau/rotgestreift Blau/schwarzgestreift	Blue, red tracer Blue, black tracer	Azul turquí con raya roja Azul turquí con raya negra	1 91341 90									
Giallo con rigatura nera Giallo con rigatura rossa	Jaune à rayures noires Jaune à rayures rouges	Gelb/schwarzgestreift Gelb/rotgestreift	Yellow, black tracer Yellow, red tracer	Amarillo con raya negra Amarillo con raya roja	1 91398 90	1 91342 90	1 91429 90							
Grigio con rigatura gialla Grigio con rigatura nera Grigio con rigatura rossa	Gris à rayures jaunes Gris à rayures noires Gris à rayures rouges	Grau/gelbgestreift Grau/schwarzgestreift Grau/rotgestreift	Grey, yellow tracer Grey, black tracer Grey, red tracer	Gris con raya amarilla Gris con raya negra Gris con raya roja		1 91344 90			1 91449 90					
Marrone con rigatura bianca	Brun à rayures blanches	Braun/weissgestreift	Brown, white tracer	Pardo con raya blanca		1 91346 90	1 91430 90		1 91445 90	1 91378 90				
Nero con rigatura viola	Noir à rayures violettes	Schwarz/violettgestreift	Black, mauve tracer	Negro con raya morada		1 91347 90								
Rosa con rigatura gialla Rosa con rigatura nera	Rose à rayures jaunes Rose à rayures noires	Rosa/gelbgestreift Rosa/schwarzgestreift	Pink, yellow tracer Pink, black tracer	Rosa con raya amarilla Rosa con raya negra		1 91349 90			1 91350 90	1 91375 90				
Rosso con rigatura verde Rosso con rigatura nera	Rouge à rayures vertes Rouge à rayures noires	Rot/grüngestreift Rot/schwarzgestreift	Red, green tracer Red, black tracer	Rojo con raya verde Rojo con raya negra		1 91351 90			1 91352 90	1 91380 90				
Verde con rigatura bianca Verde con rigatura nera	Vert à rayures blanches Vert à rayures noires	Grün/weissgestreift Grün/schwarzgestreift	Green, white tracer Green, black tracer	Verde con raya blanca Verde con raya negra		1 91353 90								
Viola con rigatura bianca Viola con rigatura nera	Violet à rayures blanches Violet à rayures noires	Violett/weissgestreift Violett/schwarzgestreift	Mauve, white tracer Mauve, black tracer	Morado con raya blanca Morado con raya negra		1 91399 90	1 91418 90		1 91447 90	1 91441 90				
In resina sintetica per cavo accensione	En résine synthétique pour fils de bougies	Aus Kunsthartz für Zündkabel	Synthetic resin, for engine ignition cable	De resina sintética: cable de encendido del motor			1 91102 94 1 91552 90							



## CAPICORDA E CAPPUCCI ISOLANTI PER CAVI ELETTRICI

Cosses et capuchons isolants pour câbles électriques  
Kabelschuhe und Schutzkappen

Electrical cable terminals and boots  
Terminales y capuchones aislantes de cables eléctricos

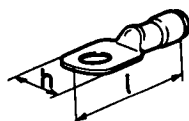
n. ordinaz.		n. ordinaz.		n. ordinaz.		n. ordinaz.	
	10401590		10411140		10401744 10401944		10250140 12057840
				l      h 14     5,5 15     7,5		a      h 6      5,1 7,1     7,1	
	12056040				10502074 10502274		10250540 12058440
		d      f		d      l 3,85   17,2 4,35   20,4		a      h 5,7     5,1 6,1     7	
		6,2     3,8	10404640		10249744 10249844 12057744		10250640 12058340
d      l		6,2     5,2	10404740	h      l		a      h	
3,2     22	10410640	5,2     3,8	10404840	19      5,1	10249744	5,7     5,1	10250640
4,3     24	10410740	6,2     4,5	10404940	19      6,9	10249844	6,9     6,9	12058340
6,4     29	10410940	8,2     5,2	10405740	27,2   6,7	12057744		
5,3     27	10411040	8,2     7,2	10405940				
8,4     33	10412840	6,2     7,2	10408640				
		8,2     3,8	12065040				

n. ordinaz.



12056340

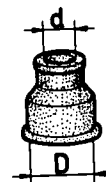
n. ordinaz.



l	h
16	44
19	48

10439664  
10439764

n. ordinaz.



D	d	n. ordinaz.
14	4,5	10405186
14	6,5	10405280

n. ordinaz.



h	n. ordinaz.
46	12056285
34,5	12056985

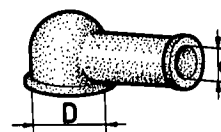
12056440



12060874

10439964

n. ordinaz.



D	d	n. ordinaz.
10	7	10405380
15	7	10405485
15	10	10405580
20	12,5	10405680

12056885



## TUBI ISOLANTI PROTEZIONE CAVI ELETTRICI

Tubes isolants de câbles électriques

Electrical Cable Insulation Tubes

Schutzhüllen für elektrische Leitungen

Fundas aislantes de cables eléctricos

Caratteristiche										n. ordinaz.	Diametro mm			
Caractéristiques		Beschaffenheit		Characteristics		Características					Diamètre Durchmesser		Diámetro Diámetro	
Colore	Couleur	Farbe	Color	Colores	Materiale	Matériau	Werkstoff	Material	Material		Interno Intérieur Innen	Interno Inside Interior	esterno extérieur ausßen	esterno outside exterior
Arancione	Orange	Orangefarbig	Orange	Naranja	Plastico Vinillico flessibile	Plastique Vinyl flexible	VC-Kunst- stoff biegsam	Flexible Vinyl resin	Plástico vinillico flexible	5 69305	6,2	8,6		
Verde	Vert	Grün	Green	Verde	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91106 80	6	7		
Nero	Noir	Schwarz	Black	Negro	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91203 80	3,5	4,5		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91206 80	6,2	7,2		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91208 80	8	9,2		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91212 80	12	13,5		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91215 80	15	16,6		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91304 80	4,5	6,9		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91306 80	6,2	8,6		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91308 80	8	11		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91310 80	10	11,2		
Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91312 80	12	16		
—	—	—	—	—	Metallico flessibile	Métallique flexible	Metall- schlauch	Flexible metal	Metálico flexible	1 91006 01	6	8		
—	—	—	—	—	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91009 01	9	11		
—	—	—	—	—	Idem	Idem	Idem	Idem	Idem	1 91010 01	10	12,5		